

MICROFILMED BY **BYU**

AT:

# CAIRO EGYPT

| OPERATOR | REDUCTION X |
|---|---|
| THOTMOSS RAMZY | 42 |

| DATE FILMED | LIGHT METER SETTING |
|---|---|
| 1 OCT 1984 | 64 |

| FILM EMULSION NUMBER | FILM UNIT SER. NO. |
|---|---|
| A0 39 4837 09 16 | HRP 51568 |

| PROJECT NUMBER | ROLL NUMBER |
|---|---|
| EGYPT 001A | 9 |

MANUSCRIPT MICROFILMING PROJECT

COPTIC ORTHODOX CHURCH

Project No. 99

Library St Mark's Cathedral Cairo — Manuscript No. Bible 99

Principal Work Four Gospels, part 1

Author

Language(s) Coptic-Arabic — Date 25 June 1795 AD / 30 Ba'unah 1511 MM

Material Paper — Folia 135 (Greek)

Size 36.5 × 25.8 cms — Lines 19 to f. 154a, 22 to 23 from f. 154b — Columns 2

Binding, condition, and other remarks Tooled leather covered boards. Binding damaged. F. 1 glued to front cover. Arabic numbering of leaves in reverse order

Contents Ff. 5a-6b. Introduction

Ff 6b-9b Eusebian Canons

F 10ab Introduction to Matthew

Ff 12a-150a. Gospel of Matthew

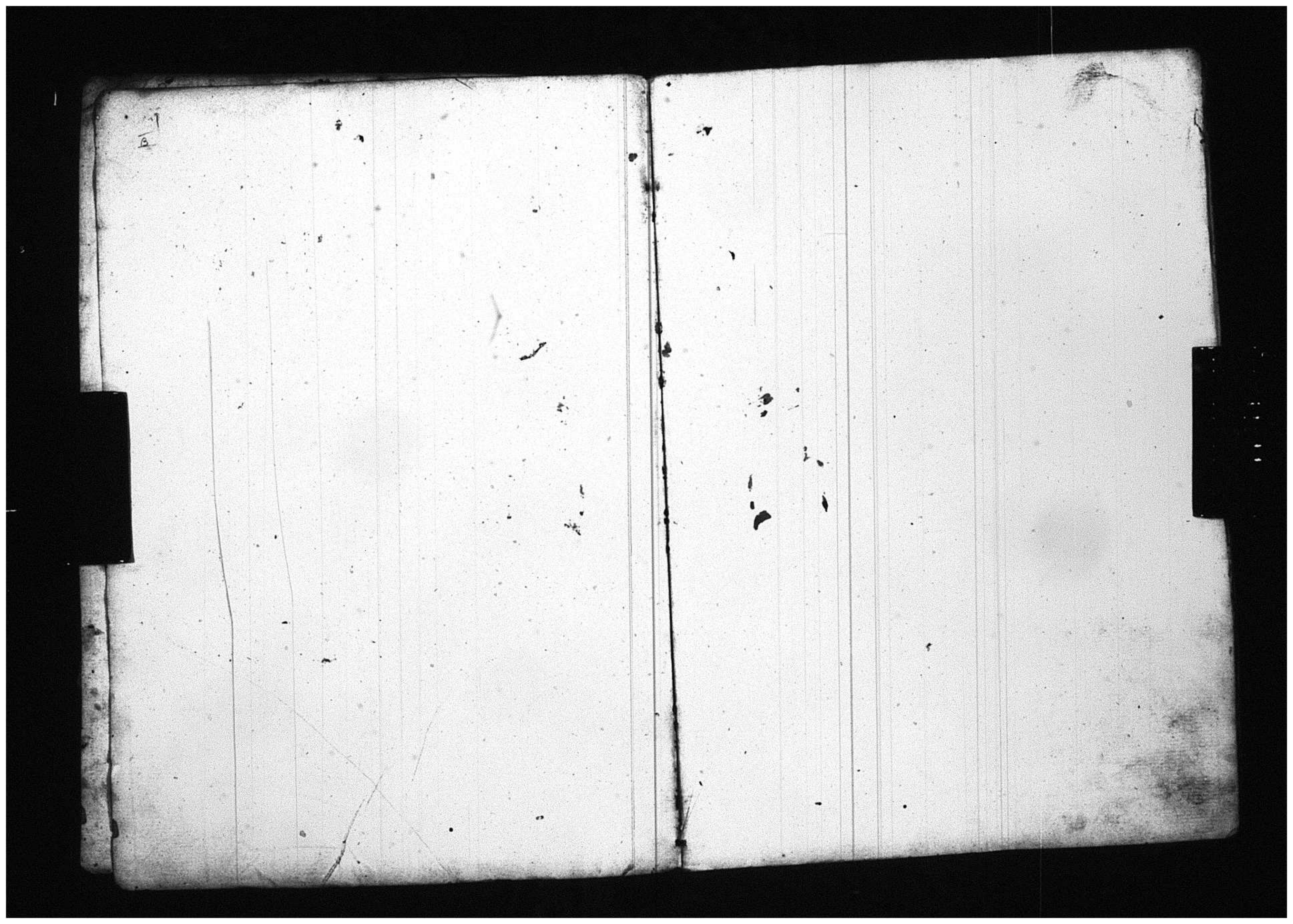
Ff 151a-153a Introduction to Mark

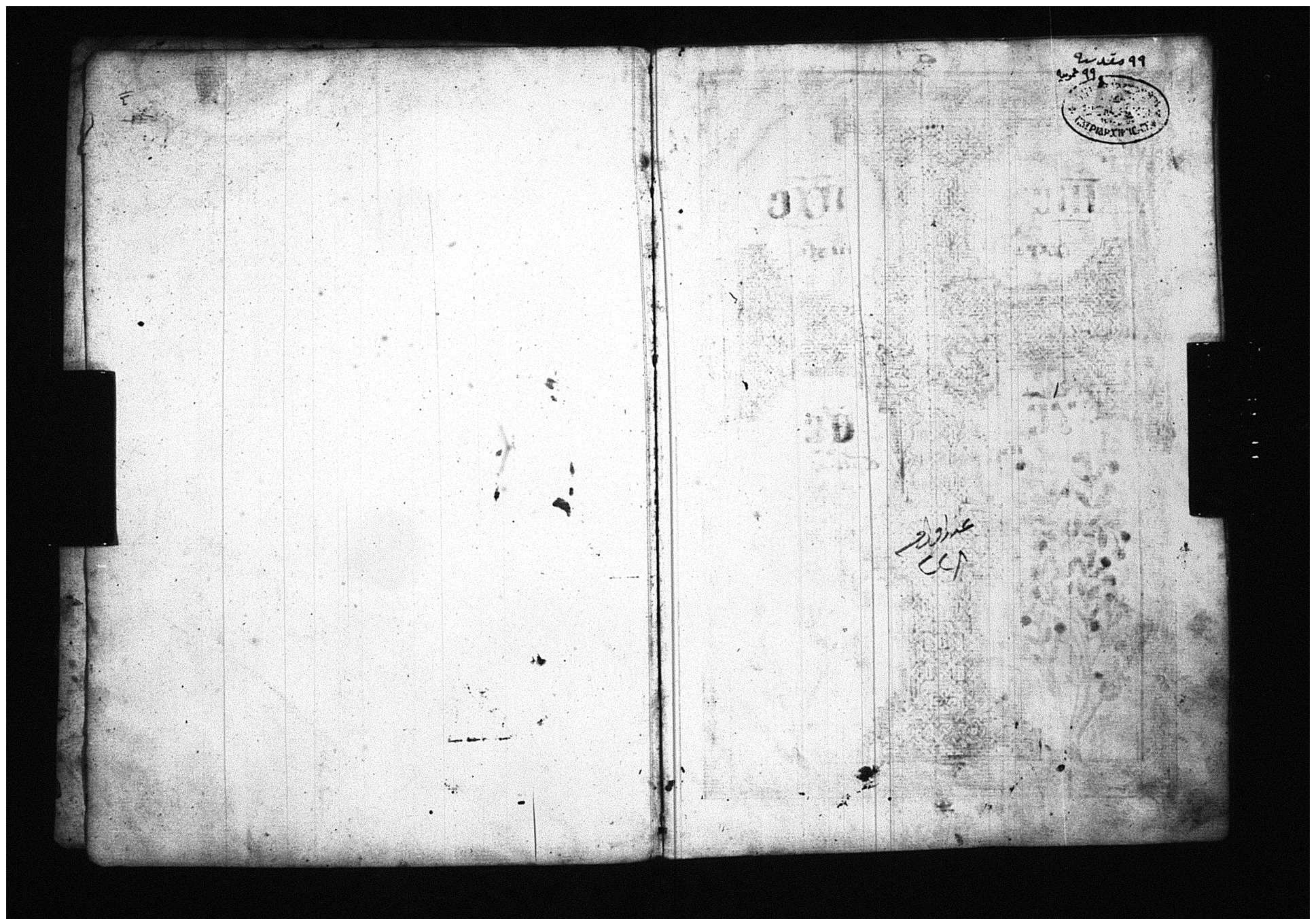
Ff. 154a-231b. Gospel of Mark

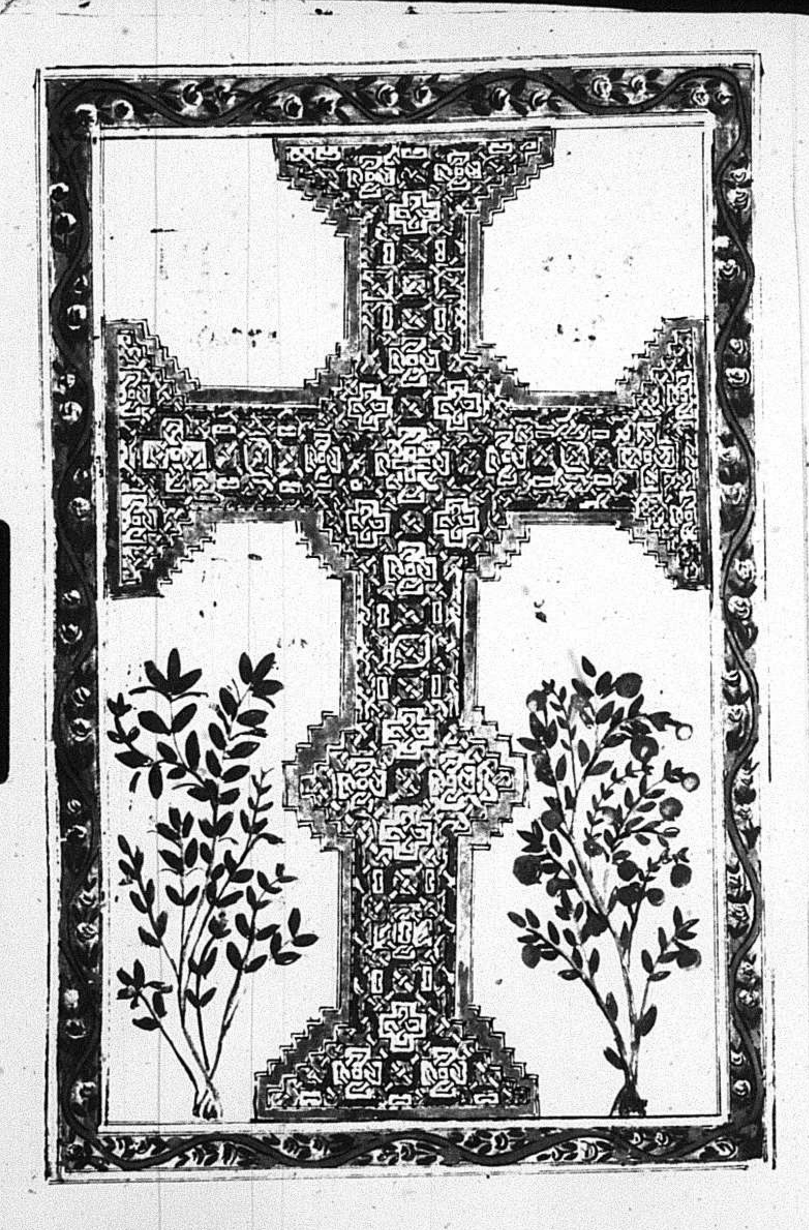
Miniatures and decorations F 4b Cross. Ff 5a, 12a, 151a, 154a: ornate headings; f 11b. St Matthew. f 153b. St Mark, f. 150b: geometrical design (six pointed star bearing Trisagion over a cup)

Marginalia Ff 149a & 231b colophons, f. 149b. notice of waqf










تقدمة انجيل متى الانجيلي

ⲉⲩⲥⲉⲃⲓⲟⲥ ⲛ̀ⲕⲁⲣⲡⲓⲁⲛⲟⲥ ⲡⲓⲙⲉⲛ
ⲣⲓⲧ ⲛ̀ⲥⲟⲛ ϧⲉⲛ ⲡ̀ⲟ̅ⲥ̅ ⲭⲉⲣⲉ

من اوسابيوس الى
قربيانوس الاخ الحبيب بالرب السلام

ⲀⲘⲘⲞⲚⲒⲞⲤ ⲡⲓⲁⲗⲉⲝⲁⲛⲇⲣⲉⲩⲥ
ⲫⲁⲓ ⲧⲁⲝⲓⲥ ⲉⲧⲟⲥ ⲛⲁϥϣⲓⲣⲓⲟⲥⲓ
ⲕⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲟⲓ ⲛ̀ϣϯ ⲙ̀ⲙⲉⲧⲙⲁϩⲓ
ⲛⲉⲙ ⲥⲡⲟⲩⲇⲏ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲓⲇ̅ ⲛ̀ⲉⲩ
ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲉϥⲉⲣⲥⲩⲙ
ⲫⲱⲛⲓⲛ ⲛⲉⲙ ⲛ̀ⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡ̀ⲧⲙⲁϯ ⲛ̀ⲛⲓⲁ̀ⲛⲁⲅⲛⲱⲥⲓⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϯ ϩⲟ ⲉⲡϫⲓⲛ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛ
ϧⲓⲥⲓ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲣⲱⲓⲥ ⲉⲑ
ⲃⲉ ⲡ̀ⲧⲙⲁϯ ⲛ̀ⲛⲟⲙⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲡ̀
ⲧⲁⲝⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲁϫⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲁϩⲟ ⲉ̀ⲣⲁⲧϥ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲕⲉⲫⲁⲗⲉⲟⲛ
ⲁⲩⲛⲉⲧⲉⲣⲁⲛⲁⲅⲕⲁⲍⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲛ
ϧⲉⲛ ϩⲁⲛϧⲓⲥⲓ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲟ̅ⲥ̅ ϧⲉⲛ
ϩⲁⲛⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲁⲛⲁⲅⲕⲏ ϩⲓⲧⲉⲛ
ϯⲃⲟⲏⲑⲓⲁ ⲙ̀ⲡⲟ̅ⲥ̅ ϣⲁⲧⲉⲛⲟⲩⲱⲛϩ
ⲛ̀ⲛⲓⲕⲁⲛⲱⲛ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲉⲧ
ϣⲁⲓⲣⲱⲟⲩϣ ⲙ̀ⲡⲓⲅ̅ ⲛ̀ⲥⲁϧ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲛⲟϩⲉⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁⲛ
ⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲟⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉⲛϩⲉⲛ

امونيوس الاسكندراني
العظيم المتاله بادر
بالنسك مجتهداً
باهتمام من اجل الاربعة
اناجيل لاتفاق معانيها
بعضها مع بعض
بترتيب الفصول
برغبه الي المسيح
بالتعب والسهر لا
اتفاق معانيها
وثبات ترتيب سياقة
الفصول ه
الذي كلفنا وتعبنا
من اجلها بصعوبة
عظيمة بمعونة
الرب الي ان اظهرنا
هذه القوانين بتولية
الثلاثة العلما
لكي نخلص من
الشك ونبتعد



ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲇ̅ ⲛ̀ⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲉⲧⲉ ⲫⲁⲓ
ⲡⲉ ⲡⲓⲙⲉϣⲃⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲉⲛ ⲡⲓⲁ̀ⲣⲓⲑⲙⲟⲥ ⲉⲧⲉⲛ ϧⲏ
ⲧⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧⲑⲏⲟⲩⲧ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲉ̀
ϫⲱⲟⲩ ⲁ̀ⲡⲗⲱⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲏⲙⲁ ⲧⲏ
ⲣⲟⲩ. ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲓ ⲛⲏⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟ
ⲧⲥ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲕⲉⲫⲁⲗⲉⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲥ
ⲧⲁⲥⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓ ⲧⲁϫⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉ
ⲧⲁϩⲟ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲥ ⲉⲑⲣⲉϥϧⲉⲛ ⲧⲉⲛ
ⲉⲕⲱϯ ⲉ̀ⲡⲣⲟⲥⲉⲧⲁϩⲟ ⲛ̀ⲛⲓⲙⲏⲓⲛ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲁ̀ⲛⲁⲅⲛⲱⲥⲓⲥ

Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲁ̀ⲣⲓⲑⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲕⲉ
ⲫⲁⲗⲉⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟ
ⲕⲁⲧⲁ ⲙⲁⲑⲉⲟⲛ ⲛⲓⲛⲓϣϯ ⲝ̅ⲏ̅
ⲛⲓⲕⲉⲫⲁⲗⲉⲟⲛ ⲛ̀ⲕⲟⲩϫⲓ ⲧⲟⲥ ⲡ̅ⲉ̅
ⲉⲩϯ ⲡⲓⲟⲩⲭⲁⲓ ⲧ̅ⲛ̅ⲉ̅ ⲙ̅ⲁ̅
ⲥⲩⲫⲉⲣⲉⲧⲉ ⲫⲱⲣϫ ⲝ̅ⲃ̅
ⲁⲛⲁⲅⲛⲱⲥⲓⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲏⲡⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲉ
ⲥⲁϫⲓ ⲃ̅ⲱ̅ⲟ̅ ⲛⲉⲙ ⲭ̅ ⲛ̀ⲥⲁϫⲓ

الاربعة اناجيل
المجيدات امام واحد
فواحده منهم وكم
عددها وما يشتمل
عليه جملة معانيها
وياتي بها في
الفصول نصباً
لثبات وقيام
مثادها وفصولها
ليقرب على طالبها درك
دلايل فصولها

فعددا صحاحات
انجيل متي
كبير ثمانيه وستون
اصحاحاً خمسه وثمانون
صغير ثلث مايه خمسة وخمسين
متفق سوى كا منفرد ستة
فصلاً وعدد كلامه
كل اية كلمه

ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲓ ⲛⲉ ⲡⲉⲣⲓ ⲫⲏⲉⲧ ⲛⲓⲕⲉ
ⲫⲁⲗⲉⲟⲛ ⲛ̀ⲟⲩⲉⲓⲛⲓⲛ ⲛⲓⲛⲓϣϯ

ذكر الفصول
اليوناني الكبار

ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲓϭⲓⲥⲓ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲫⲏⲉ̀ ϩⲟ
ⲧⲁⲧⲁⲩⲯⲃⲉⲛⲉⲫⲣⲁⲓ ⲟ̅ⲟϩ ⲁⲛⲟⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϣⲟⲡϥ ⲙ̀ⲡⲥⲁϫⲓⲛ
ⲟ̅ⲟⲛⲛⲓⲃⲉⲛⲛⲉⲧϣⲁⲩ ⲟ̅ⲟϩ ⲓⲛⲁⲧⲉⲙ
ⲉ̀ⲣⲟⲥ · ϫⲉ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲟ̅ⲙⲟⲩ
ⲛ̀ⲱⲛϧ ⲛⲉⲙ ⲧ̀ⲁⲗⲱⲓϫⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲟ̅
ϫⲁⲓⲛⲁⲥ ⲙ̀ⲡⲓϣⲁⲓ ⲛⲏ ⲓϩⲱⲥ ⲉⲑⲣⲓ
ⲑⲱϣ ⲛⲁⲕ ⲙ̀ⲡⲓⲁ̀ⲣⲓⲑⲙⲟⲥ ⲙ̀ⲙⲛ
ⲭⲁⲛⲱⲛ ⲧⲟ̅ⲃⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧ ⲧⲉ̀ϩⲣⲓ
Ⲡⲓϣⲟⲣⲡ ⲙⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲁ̀ⲣⲓⲑⲙⲟⲥ
ⲉⲛⲉⲣⲉ ⲡⲓⲟ̅ ⲁⲙ ⲡⲓⲟ̅ ⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲡⲓⲇ̅ ⲛⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲥⲧⲏⲥ ϫⲱⲙ
ⲙⲟⲩⲉϥⲟ̅ ⲛ̀ⲙⲡⲓⲕⲉⲟ̅ⲁⲓ

من التعب بما
عملوه في ذلك وابانوه
وحصوا قول كل
عاجز وغير
عالم بها اذ
كانت ينبوع الحياه
وسبب النجاه فواجب
لي ان ارسم عشرة
قوانين لتتبع من تعبين لها
اما الاول في العدد
ما يقوله كل واحد
واحد من الاربعة
الانجيلين مضاهيا للاخر

هذه صفة شرح القوانين الموضوعه وفي كل واحد من الاربعة الاناجيل عدد
موضوعه يدل عليهم وهم عشرة قوانين تحققت جيدا ولها وهي ثمانيه خمسه وخمسين
جدولا وفصلا جدول التسع قوانين اربع مايه وعشرين جدول وفصول القانون
العاشر المنفرد ما بين خمسه واربعين فصلا الاول متفق فيه اربعه متى ومرقس ولوقا ويوحنا
خمسه وسبعين جدولا التاني متفق فيه تلاته متى ومرقس ولوقا مايه وخمسه عشر جدولا
الثالث متفق فيه تلاته متى ولوقا ويوحنا سته وعشرون جدولا الرابع متفق فيه تلاته
متى ومرقس ويوحنا تلاته وعشرون جدولا الخامس متفق فيه اثنين متى ولوقا
اثنان وثمانون جدولا السادس متفق فيه اثنين متى ومرقس ثمانيه واربعون جدولا
السابع متفق فيه اثنين متى ويوحنا سبعة جدوال الثامن متفق فيه اثنين

مرقس ولوقا اربعة عشر جدول التاسع فيه اثنين لوقا ويوحنا عشرون جدوال
القانون العاشر وهو المنفرد لكل واحد منهم وهو ما بين خمسه واربعون فصلا
متى اثنين وستون فصلا مرقس واحد وعشرون فصلا لوقا ثمانيه وستون فصلا يوحنا اربعة وتسعين فصلا

القانون الاول

| متى | مرقس | لوقا | يوحنا |
|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

خمسه وسبعين

| متى | مرقس | لوقا | يوحنا |
|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

جدولا

| متى | مرقس | لوقا | يوحنا |
|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

## باقي القانون الثاني

| لوقا | مرفش | مبتي |
|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |

| لوقا | مرفش | مبتي |
|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |

| لوقا | مرفش | مبتي |
|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |

## القانون الثالث ستة وعشرون جدولا

| لوحنا | لوقا | مبتي |
|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |

| لوحنا | لوقا | مبتي |
|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |

| لوحنا | لوقا | مبتي |
|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |

تم القانون الثالث

[illegible]



## القانون الثاني مايه وخمسة عشر جدولا

| لوقا | مرقس | مبتي |
|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |

| لوقا | مرقس | مبتي |
|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |

| لوقا | المرقس | مبتي |
|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] |

القانون الرابع ثلاثة وعشرين جدولا

| يوحنا | مرقس | متى | يوحنا | مرقس | متى | يوحنا | مرقس | متى | يوحنا | مرقس | مى |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| | | | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

كمل القانون الرابع بسلام من الرب

امين اذكروا الناسخ [illegible]

القانون الخامس اثنان وثمانون جدولا

| لوقا | متى | لوقا | متى | لوقا | متى | لوقا | متى | لوقا | متى | لوقا | مى |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| كملت القانون الخامس | | | | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

القانون السادس ثمانية واربعين جدولا

| مرقس | متى | مرقس | متى | مرقس | متى | مرقس | متى | مرقس | متى |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| كمل القانون السادس [illegible] | | | | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

القانون السابع سبعة جداول

| يوحنا | متى | يوحنا | مى |
|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| كمل القانون السابع | | [illegible] | [illegible] |

القانون الثامن اربعة عشر جدولا

| لوقا | مرقس | لوقا | مرقس | لوقا | مرقس |
|---|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

القانون التاسع عشرون جدولا

| يوحنا | لوقا | يوحنا | لوقا | يوحنا | لوقا | يوحنا | لوقا | يوحنا | لوقا |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

كمل التاسع [illegible]

# القانون العاشر

هو ما انفرد به كل واحد من المبشرين الاربعه ... جدولا

ما انفرد به متى ... جدولا

| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| | | | | | | | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

## ما انفرد به مرقس ... جدولا

| | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | | | |

## ما انفرد به لوقا ... جدولا

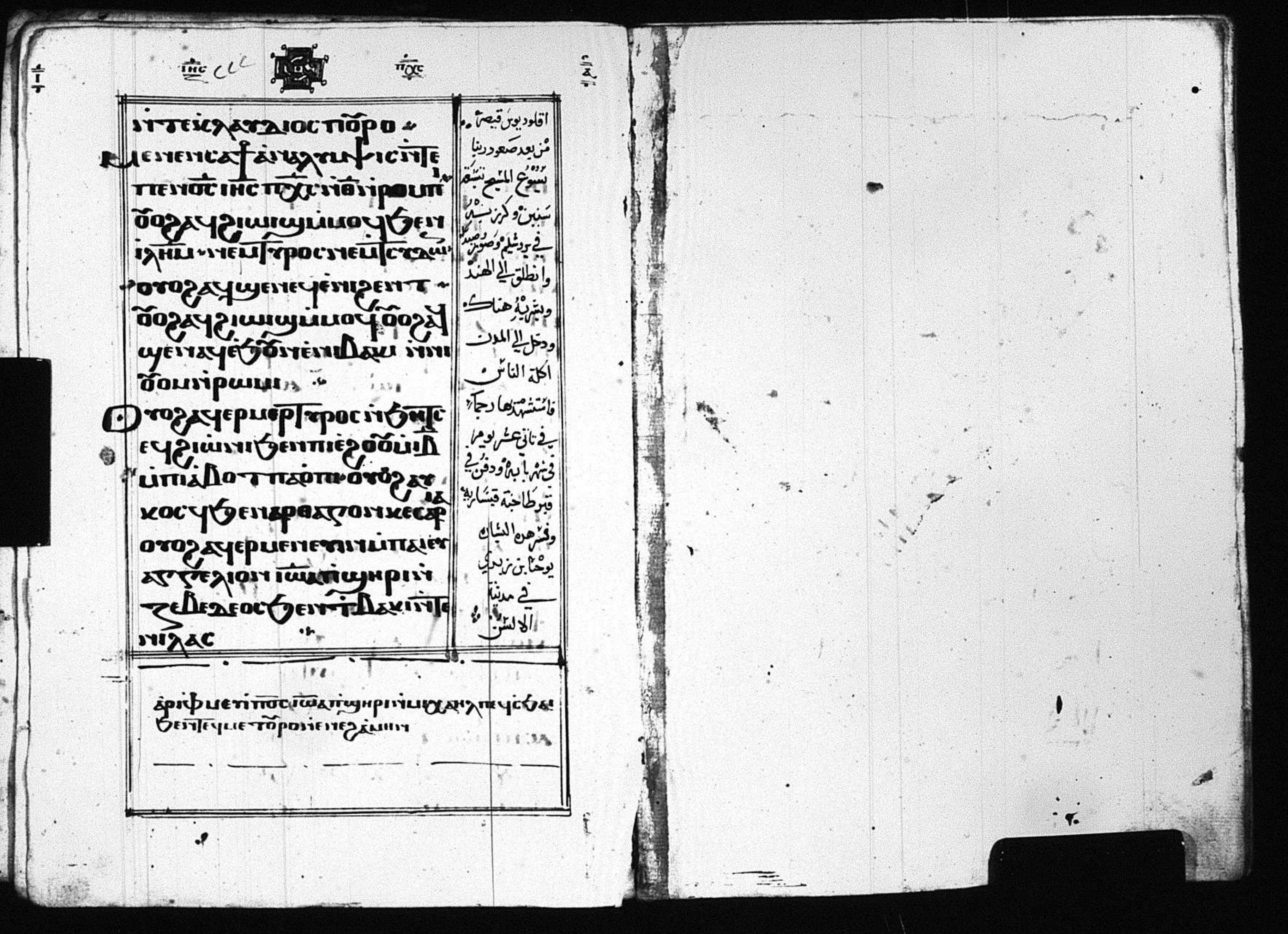
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |

ما انفرد به يوحنا ... جدولا

| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] |
| [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | [illegible] | | |
| | [illegible] | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

ⲫⲏ ⲉⲑⲟⲩⲁⲃ ⲙⲁⲧⲑⲉⲟⲥ ⲡⲓⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲥⲧⲏⲥ
ⲟⲩⲁⲓ ⲡⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅ ⲛ̀ⲁⲡⲟⲥ-
ⲧⲟⲗⲟⲥ ⲫⲏⲉⲧⲁⲩⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ ϫⲉ ⲗⲉⲩⲓ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ
ⲡⲓⲧⲉⲗⲱⲛⲓⲥⲧ ⲁϥⲉⲣ ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲛⲉⲙ ⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲟⲩⲟⲛ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϯⲫⲩⲗⲏ ⲛ̀ⲓⲥⲥⲁⲭⲁⲣ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϯⲡⲟⲗⲓⲥ ⲛⲁⲍⲁⲣⲉⲑ
ⲫ̀ⲣⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲉϥⲓⲱⲧ ⲇⲟⲩⲕⲁⲥ
ⲡⲉ ⲫ̀ⲣⲁⲛ ⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ⲡⲉ
ⲙⲁⲣⲟⲃⲓⲁ. ⲉ̀ⲧⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ
ϯϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲙⲏϣ ⲉⲩⲟϣ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ⲉⲧⲁⲩⲛⲁϩϯ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϭⲓⲱⲙⲥ ⲁⲩϯϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ϫⲉ ⲉϥⲉ̀ⲧⲁϫⲣⲟ ⲛ̀ⲡⲟⲩⲛⲁϩ-
ϯ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲥ̀ϧⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧϩⲓⲱⲓ-
ⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲙ̀ⲡⲟⲩ-
ϣⲓⲛⲓ. ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲥ̀ϧⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲣⲭⲏ
ⲙ̀ⲡⲉϥⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ϧⲉⲛ ϯ
ⲁⲥⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲉⲧϩⲉⲃⲣⲉⲟⲥ ϧⲉⲛ
ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲛ̀ϯⲫⲩⲗⲓⲥⲧⲉⲓⲙ ϧⲉⲛ
ϯⲣⲟⲙⲡⲓ ⲛ̀ϩⲟⲩⲓϯ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲃⲙⲉⲧⲟⲣ

القديس متي الانجيلي
احد الاثني عشر رسول
المدعو لاوي
اولا من بعد الجبايه
صار تلميذ اً
ورسولا وهو
من سبط ايساخر
من مدينة الناصره
واسم ابيه دوقوا
واسم امه ماروبا
هم لما اجتمع
اليه جموع كثيرين
من اليهود الذين امنو
واصطبغوا طلبوا
اليه ان يقوي ايمانهم
بكتبه ما بشرهم به
فاجاب سوالهم
وكتب بداية
انجيله باللغه
العبرانيه في
ارض فلسطين
في السنه الاولي من ملك

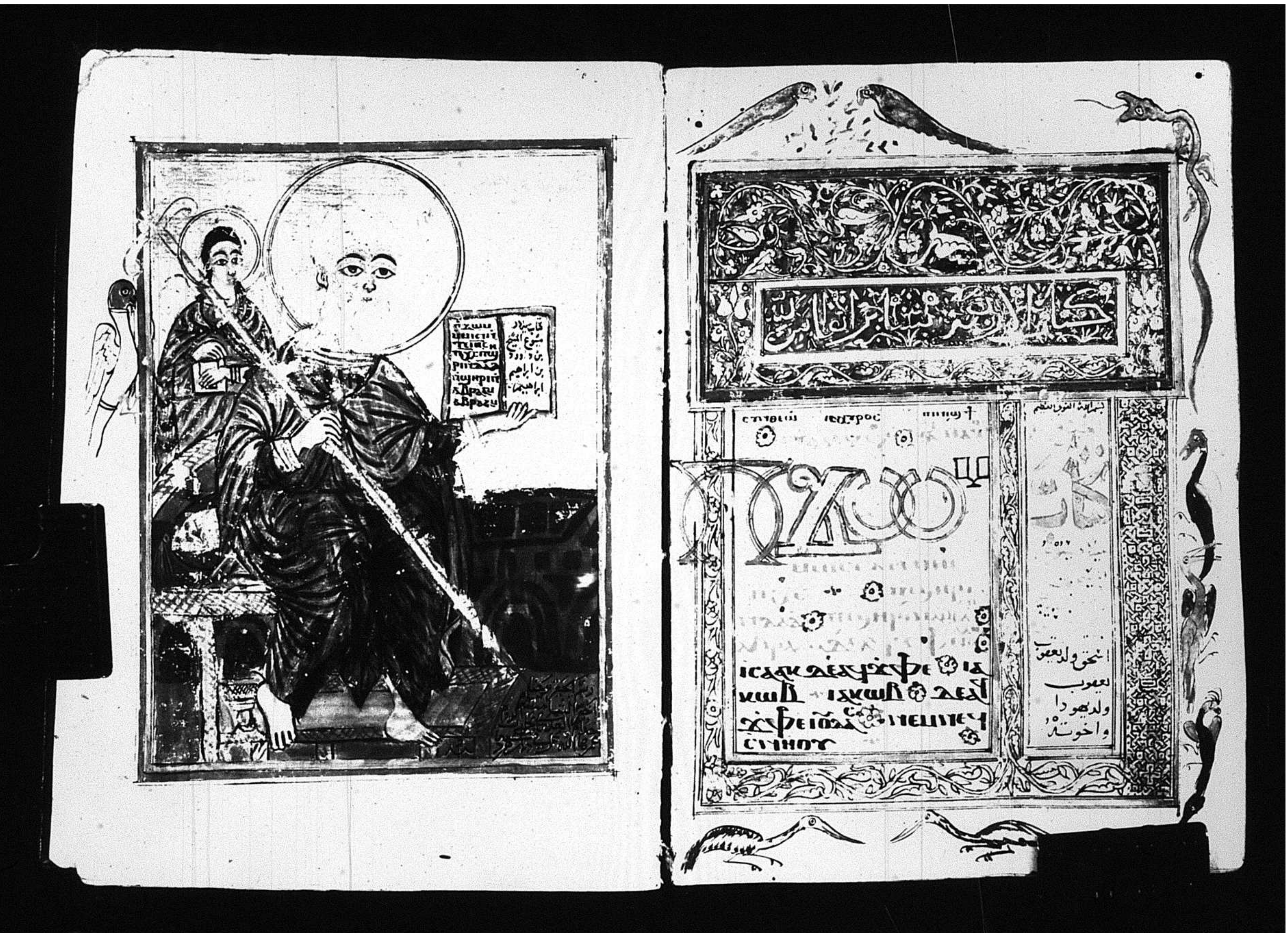




ⲛ̀ⲧⲉ ⲕⲗⲁⲩⲇⲓⲟⲥ ⲡ̀ⲟⲩⲣⲟ ·
ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲧ̀ⲁⲛⲁⲗⲩⲙⲯⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲡ̅ⲭ̅ⲥ̅ ⲛ̀ⲑ̅ ⲛ̀ⲣⲟⲙⲡⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲓⲱⲓϣ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϧⲉⲛ
ⲓⲗⲏⲙ · ⲛⲉⲙ ⲧⲩⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲥⲓⲇⲱⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲛⲓϩⲉⲛⲧ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲓⲱⲓϣ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲛⲓⲃⲁⲕⲓ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲟⲩⲱⲙ ⲣⲱⲙⲓ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲙⲉⲑⲣⲉ ⲡ̀ⲣⲟⲥ ⲛ̀ϧⲏⲧⲥ
ⲉϥϩⲓⲱⲓϣ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲙ̀ⲃ̅
ⲙ̀ⲡⲓⲁ̀ⲃⲟⲧ ⲡⲁⲱⲛⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩ
ⲕⲟⲥϥ ϧⲉⲛ ⲕⲣⲁⲇⲁⲗⲓⲟⲛ ⲛ̀ⲕⲉⲥⲁⲣⲓⲁ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲙⲉⲛⲉⲩⲓⲛ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲉⲩ
ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀
ⲍⲉⲃⲉⲇⲉⲟⲥ ϧⲉⲛ ϯⲃⲁⲕⲓ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲗⲁⲥ

اقلوديوس قيصر
من بعد صعود ربنا
يسوع المسيح بتسعة
سنين وكرز بسنة
في يروشليم وصور وصيدا
وانطلق الى الهند
وبشر هناك
ودخل الى المدن
اكلة الناس
فاستشهد بها رجماً
في ثاني عشر يوماً
في شهر ابيب ودفن في
قبر طاجنة قيسارية
وفسر هذه الشاه
يوحنا بن زبدي
في مدينة
الالشن

ⲁ̀ⲣⲓⲫ̀ⲙⲉⲩⲓ ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲙⲁⲑⲁⲛⲁⲏⲗ ⲡⲉϥⲥ̀ⲫⲁⲓ
ϧⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲉⲛⲉϩ ⲁ̀ⲙⲏⲛ



ⲒⲞⲨⲆⲀⲤ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲪⲀⲢⲈⲤ
ⲚⲈⲘ ⲌⲀⲢⲀ ⲈⲂⲞⲖ ϦⲈⲚ
ⲐⲀⲘⲀⲢ ⁘
ⲪⲀⲢⲈⲤ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲈⲤⲢⲰⲘ
ⲈⲤⲢⲰⲘ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲀⲢⲀⲘ
ⲀⲢⲀⲘ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲀⲘⲒⲚⲀⲆⲀⲂ
ⲀⲘⲒⲚⲀⲆⲀⲂ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ
ⲚⲀⲀⲤⲤⲰⲚ ⁘ ⲚⲀⲀⲤⲤⲰⲚ ⲆⲈ
ⲀϤϪⲪⲈ ⲤⲀⲖⲘⲰⲚ ⲤⲀⲖⲘⲰⲚ
ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲂⲞⲈⲤ ⲈⲂⲞⲖ
ϦⲈⲚ ⲢⲀⲬⲀⲂ ⁘
ⲂⲞⲈⲤ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲒⲞⲂⲎⲆ
ⲈⲂⲞⲖ ϦⲈⲚ ⲢⲞⲨⲐ ⁘
ⲒⲞⲂⲎⲆ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲒⲈⲤⲤⲈ
ⲒⲈⲤⲤⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲆⲀⲆ
ⲠⲞⲨⲢⲞ ⁘ ⲆⲀⲆ ⲆⲈ ⲀϤ
ϪⲪⲈ ⲤⲞⲖⲞⲘⲰⲚ ⲈⲂⲞⲖ
ϦⲈⲚ ⲐⲀⲞⲨⲢⲒⲀⲤ ⁘
ⲤⲞⲖⲞⲘⲰⲚ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ
ⲢⲞⲂⲞⲀⲘ ⁘ ⲢⲞⲂⲞⲀⲘ ⲆⲈ
ⲀϤϪⲪⲈ ⲀⲂⲒⲀ ⁘ ⲀⲂⲒⲀ ⲆⲈ
ⲀϤϪⲪⲈ

يهودا ولد فارص
وزارخ من
تامار
فارص ولد حصروم
حصروم ولد ارام
ارام ولد عميناداب
عميناداب ولد
نصون نصون
ولد شلمون شلمون
ولد باعاز من
راحاب
باعاز ولد عوبيد
من راعوث
عوبيد ولد يسا
يسا ولد داود
داود ولد سليمان
من امراة
اوريا
سليمان ولد
راجبعام راجبعام
ولد ابيا ابيا ولد

ⲀⲤⲀϤ ⁘ ⲀⲤⲀϤ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ
ⲒⲰⲤⲀⲪⲀⲦ ⁘ ⲒⲰⲤⲀⲪⲀⲦ
ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲒⲰⲢⲀⲘ ⲒⲰⲢⲀⲘ
ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲞⲌⲒⲀⲤ ⁘ ⲞⲌⲒⲀⲤ
ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲒⲰⲀⲐⲀⲘ ⲒⲰⲀⲐⲀⲘ
ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲀⲬⲀⲌ ⁘ ⲀⲬⲀⲌ
ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲈⲌⲈⲔⲒⲀⲤ ⁘
ⲈⲌⲈⲔⲒⲀⲤ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲘⲀⲚⲀⲤⲤⲎⲤ
ⲘⲀⲚⲀⲤⲤⲎⲤ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲀⲘⲰⲤ
ⲀⲘⲰⲤ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲒⲰⲤⲒⲀⲤ
ⲒⲰⲤⲒⲀⲤ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲒⲈⲬⲞⲚⲒⲀⲤ
ⲚⲈⲘ ⲚⲈϤⲤⲚⲎⲞⲨ ϨⲒⲦⲈⲚ ⲠⲒⲞⲨ
ⲰⲒⲚⲒ ⲈⲂⲞⲖ ⲚⲦⲈ ⲂⲀⲂⲨⲖⲰⲚ
ⲘⲈⲚⲈⲚⲤⲀ ⲠⲒⲞⲨⲰⲒⲚⲒ ⲈⲂⲞⲖ
ⲚⲦⲈ ⲂⲀⲂⲨⲖⲰⲚ ⲒⲈⲬⲞⲚⲒⲀⲤ
ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲤⲀⲖⲀⲐⲒⲎⲖ ⁘
ⲤⲀⲖⲀⲐⲒⲎⲖ ⲆⲈ ⲀϤϪⲪⲈ ⲌⲞⲢⲞ
ⲂⲀⲂⲈⲖ ⁘ ⲌⲞⲢⲞⲂⲀⲂⲈⲖ ⲆⲈ
ⲀϤϪⲪⲈ ⲀⲂⲒⲞⲨⲆ ⁘

اصاف اصاف ولد
يوشافاط . يوشافاط
ولد يورام . يورام
ولد عوزيا . عوزيا
ولد يوتام . يوتام
ولد اخاز . اخاز
ولد حزقيا .
حزقيا ولد منسى .
منسى ولد عاموص
عاموص ولد يوشيا
يوشيا ولد يوخانيا
واخوته في
سبي بابل
ومن بعد سبي
بابل يوخانيا
ولد شالاتيال
شالاتيال ولد
زوربابل . زوربابل ولد
ابيود

ⲁⲃⲓⲟⲩⲇ. ⲇⲉ ⲁϥϫⲫⲉ ⲉⲗⲓ
ⲁⲕⲓⲙ. ⲉⲗⲓⲁⲕⲓⲙ ⲇⲉ ⲁϥϫⲫⲉ
ⲁⲍⲱⲣ. ⲁⲍⲱⲣ ⲇⲉ ⲁϥϫ
ⲫⲉ ⲥⲁⲇⲱⲕ. ⲥⲁⲇⲱⲕ ⲇⲉ
ⲁϥϫⲫⲉ ⲁⲭⲓⲙ. ⲁⲭⲓⲙ ⲇⲉ
ⲁϥϫⲫⲉ ⲉⲗⲓⲟⲩⲇ. ⲉⲗⲓⲟⲩⲇ
ⲇⲉ ⲁϥϫⲫⲉ ⲉⲗⲉⲁⲍⲁⲣ.
ⲉⲗⲉⲁⲍⲁⲣ ⲇⲉ ⲁϥϫⲫⲉ ⲙⲁⲧ
ⲑⲁⲛ. ⲙⲁⲧⲑⲁⲛ ⲇⲉ ⲁϥϫⲫⲉ
ⲓⲁⲕⲱⲃ. ⲓⲁⲕⲱⲃ ⲇⲉ ⲁϥϫ
ⲫⲉ ⲓⲱⲥⲏⲫ ⲡϩⲁⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲣⲓⲁ
ⲑⲏⲉⲧⲁⲥⲙⲁⲥ ⲓⲏⲥ ⲫⲏⲉⲧⲟⲩ
ⲙⲟⲩϯ ⲉⲣⲟϥ ϫⲉ ⲡⲭⲥ.
ϫⲱⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ϭⲉ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲁⲃⲣⲁ
ϩⲁⲙ ϣⲁ ⲇⲁⲩⲓⲇ. ⲓ̅ⲇ̅ ⲛ̀ϫⲱⲟⲩ.
ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲇⲁⲩⲓⲇ ϣⲁ
ⲡⲓⲟⲩⲱⲧⲉⲃ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ ⲓ̅ⲇ̅ ⲛ̀ϫⲱⲟⲩ.
ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲡⲓⲟⲩⲱⲧⲉⲃ

ابيود ولد الياقيم
الياقيم ولد
عازور. عازور
ولد صادوق صادوق
ولد اخين اخين
ولد اليود اليود
ولد اليعازر
اليعازر ولد متثان
متثان ولد
يعقوب يعقوب
ولد يوسف خطيب مريم
المولود منها يسوع
المدعو المسيح
فكل الاجيال من ابراهيم
الي داود اربعة عشر جيلا
ومن داود الي سبي
بابل اربعة
عشر جيلا
ومن سبي

ⲛ̀ⲧⲉ ⲃⲁⲃⲩⲗⲱⲛ ϣⲁ ⲡⲭⲥ
ⲓ̅ⲇ̅ ⲛ̀ϫⲱⲟⲩ.
Ⲡϫⲓⲛⲙⲓⲥⲓ ⲇⲉ ⲙ̀ⲓⲏⲥ ⲡⲭⲥ
ⲛⲉⲟⲩⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲡⲉ ⲉⲧⲁⲩ
ϣⲡⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ⲙⲁⲣⲓⲁ
ⲛ̀ⲓⲱⲥⲏⲫ ⲉⲙⲡⲁⲧⲟⲩⲥⲟⲉⲓ
ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ ⲁⲩϫⲉⲙⲥ ⲉⲥ
ⲉⲣⲃⲟⲕⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲡⲛⲁ
ⲉϥⲟⲩⲁⲃ.
Ⲓⲱⲥⲏⲫ ⲇⲉ ⲡⲉⲥϩⲁⲓ ⲛⲉⲟⲩ
ⲑⲙⲏⲓ ⲡⲉ. ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲛⲉϥⲟⲩⲱϣ
ⲁⲛ ⲉϫⲁⲥ ⲛ̀ⲥⲣⲁϩⲥ ⲁϥⲥⲟϭⲛⲓ
ⲉⲭⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲭⲱⲡ. ⲛⲁⲓ
ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲣⲱⲟⲩ
ϩⲏⲡⲡⲉ ⲓⲥ ⲟⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲁϥⲟⲩⲟⲛϩϥ ⲉ
ⲓⲱⲥⲏⲫ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲓⲱⲥⲏⲫ
ⲡϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲇⲁⲩⲓⲇ.

بابل الي المسيح
اربعة عشر جيلا واما
ميلاد يسوع المسيح
هكذا كان لما
خطبت مريم امه
ليوسف قبل ان
يتعارفا وجدت
حبلا من
روح القدس
ويوسف خطيبها
كان صديقا فلم
يرد ان يشهرها
وهم بتخليتها سرا
وبينما هو مفكر في
هذا الامر اذا ملاك
الرب ظهر
ليوسف في الحلم
قائلا يا يوسف
بن داود

ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲣϩⲟϯ ⲉ̀ϣⲉⲡ ⲙⲁⲣⲓ
ⲁ ⲧⲉⲕⲥϩⲓⲙⲓ ⲉ̀ⲣⲟⲕ· ⲫⲏ ⲅⲁⲣ
ⲉ̀ⲧⲉⲥⲛⲁⲙⲁⲥϥ ⲟⲩⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲟⲩⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲉϥⲟⲩⲁⲃ ⲡⲉ
ⲉ̀ⲥⲉⲙⲓⲥⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ⲟⲩϣⲏⲣⲓ ⲟⲩⲟϩ
ⲉⲕⲉ̀ⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲡⲉϥⲣⲁⲛ ϫⲉ
ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅· ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲅⲁⲣ ⲡⲉⲧⲉⲛⲁ
ⲛⲟϩⲉⲙ ⲙ̀ⲡⲉϥⲗⲁⲟⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲛⲟⲃⲓ·
ⲫⲁⲓ ⲇⲉ ⲧⲏⲣϥ ⲁϥϣⲱⲡⲓ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉ̀ⲧⲁ ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ϫⲟⲧϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲙ̀ⲡⲓⲡⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲏⲥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲉⲥϩⲏⲡⲡⲉ ⲓⲥ ϯⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ
ⲉ̀ⲥⲉⲉⲣⲃⲟⲕⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲥⲉⲙⲓⲥⲓ
ⲛ̀ⲟⲩϣⲏⲣⲓ ⲉⲩⲉ̀ⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲡⲉϥ
ⲣⲁⲛ ϫⲉ ⲉⲙⲙⲁⲛⲟⲩⲏⲗ· ⲫⲏ
ⲉ̀ⲧⲉϣⲁⲩⲟⲩⲁϩⲙⲉϥ ϫⲉ

لا تخف ان تاخذ
مريم خطيبتك
فان الذي تلده
هو من روح القدس
وتلد ابنا
ويدعوا اسمه
يسوع وهو يخلص
شعبه من
خطاياهم ٥
وهذا كله كان
لكي يتم ما قيل
من قبل الرب
بالنبي
القايل ٥
ها هوذا العذري
تحبل وتلد
ابنا ويدعا
اسمه عمانويل
الذي تاويله

ⲫ̅ϯ̅ ⲛⲉⲙⲁⲛ
ⲉ̀ⲧⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲱ
ⲥⲏⲫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲛⲕⲟ
ⲁϥⲓ̀ⲣⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉ̀ⲧⲁ
ⲡⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅
ⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲁϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉⲡ ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲧⲉϥ
ⲥϩⲓⲙⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉϥ
ⲥⲟⲩⲱⲛⲥ ϣⲁⲧⲉⲥⲙⲓⲥⲓ ⲙ̀ⲡⲓ
ϣⲏⲣⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲡⲉ
ϥⲣⲁⲛ ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅
ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲙⲁⲥϥ ϧⲉⲛ
ⲃⲏⲑⲗⲉⲉⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲓⲟⲩⲇⲉⲁ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ϩⲏⲣⲱⲇⲏⲥ
ⲡⲟⲩⲣⲟ· ϩⲏⲡⲡⲉ ⲓⲥ ϩⲁⲛⲙⲁ
ⲅⲟⲥ ⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲥⲁⲡⲉⲓⲉⲃⲧ
ⲉ̀ⲓ̅ⲗ̅ⲏ̅ⲙ̅ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ
ⲁϥⲑⲱⲛ ⲫⲏⲉ̀ⲧⲁⲩⲙⲁⲥϥ
ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲓⲟⲩⲇⲁⲓ·
ⲁⲛⲛⲁⲩ ⲅⲁⲣ ⲉ̀ⲡⲉϥⲥⲓⲟⲩ

الله معنا ٥
فلما قام يوسف
من النوم صنع
كما امره
ملاك الرب
٥
وقبل مريم خطيبته
اليه ولم يعرفها
حتي ولدت ابنها
ودعي اسمه يسوع
ولما ولد يسوع
في بيت لحم يهوذا
في ايام هيرودس
الملك هوذا مجوس
وافوا من المشرق
الي يروشليم قايلين
اين هو المولود
ملك اليهود
فانا رأينا نجمه

ⲥⲁⲡⲉⲓⲉⲃⲧ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲛⲓ ϫⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲟⲩ
ⲱϣⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ
ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ⲁϥϣⲑⲟⲣⲧⲉⲣ ⲛⲉⲙ
ⲓⲗ̀ⲏⲙ ⲧⲏⲣⲥ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲟⲩⲟϩ ⲉ
ⲧⲁϥⲑⲱⲟⲩϯ ⲛ̀ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ⲛⲁϥϣⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲁⲩⲛⲁⲙⲉⲥ ⲡⲭ̅ⲥ̅ ⲉⲑⲱⲛ
ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ϧⲉⲛ ⲃⲏⲑⲗⲉⲉⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲓⲟⲩⲇⲉⲁ
ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲅⲁⲣ ⲉⲧⲥϧⲏⲟⲩⲧ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲙ̀ⲡⲓⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ
ⲉⲛⲑⲟ ϩⲱ ⲃⲏⲑⲗⲉⲉⲙ ⲡ̀
ⲕⲁϩⲓ ⲛ̀ⲓⲟⲩⲇⲁ ⲛ̀ⲑⲟ ⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ
ⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲏⲅⲉⲙⲱⲛ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲓⲟⲩⲇⲁ ⲉϥⲉⲓ ⲅⲁⲣ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀
ϧⲏⲧ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩϩⲏⲅⲟⲩⲙⲉⲛⲟⲥ
ⲫⲏⲉⲑⲛⲁⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲗⲁⲟⲥ ⲡⲓⲥ̅ⲗ̅

في المشرق ووافينا
لنسجد له :: ٥
فلما سمع الملك
هيرودس اضطرب
وكل يروشليم معه
وجمع جميع روسا
الكهنه وكتبة
الشعب واستخبرهم
اين يولد المسيح
فقالوا له في
بيت لحم يهودا
لان هكذي هو مكتوب
في النبي ٥
وانت يا بيت لحم ارض
يهودا لست بصغيره
في ملوك
يهودا منك يخرج
المدبر الذي
يرعى شعبي اسرايل

ⲧⲟⲧⲉ ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉⲛⲓ
ⲙⲁⲅⲟⲥ ⲛ̀ϩⲱⲡ ⲁϥϭⲟϯϩⲉⲧ
ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲓⲥⲏⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡⲓⲥⲓⲟⲩ ⲉⲧⲁϥⲟⲩⲱⲛϩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩⲟⲣⲡⲟⲩ ⲉⲃⲏⲑⲗⲉⲉⲙ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲙⲁϣⲉⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛϣⲓⲛⲓ ⲁⲕⲣⲓⲃⲱⲥ ⲉⲑⲃⲉ
ⲡⲓⲁ̀ⲗⲟⲩ ⲉϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲁⲧⲉⲧⲉⲛ
ϫⲉⲙϥ ⲙⲁⲧⲁⲙⲟⲓ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲁ
ⲓ̀ ϩⲱ ⲛ̀ⲧⲁⲟⲩⲱϣⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ⲥⲁ
ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲁⲩϣⲉⲛⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ
ϩⲏⲡⲡⲉ ⲓⲥ ⲡⲓⲥⲓⲟⲩ ⲫⲏⲉⲧⲁⲩ
ⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ ⲥⲁⲡⲉⲓⲉⲃⲧ ⲛⲁϥ
ⲙⲟϣⲓ ϧⲁϫⲱⲟⲩ ϣⲁⲧⲉϥⲓ̀
ⲛ̀ⲧⲉϥⲟ̀ϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧϥ ⲥⲁⲡϣⲱⲓ
ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲛⲁⲣⲉ ⲡⲓⲁ̀ⲗⲟⲩ ⲭⲏ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲉ̀ⲡⲓⲥⲓⲟⲩ ⲁⲩⲣⲁϣⲓ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲣⲁϣⲓ ⲉⲙⲁϣⲱ

حينيذ هيرودس دعا
المجوس سرا واستخبرهم
عن الوقت الذي ظهر
فيه النجم ٥
وارسلهم الي بيت لحم
قايلا امضوا
فابحثوا عن
الطفل باجتهاد
فاذا وجدتموه اعلموني
لاتي انا واسجد له ٥
وهم لما سمعوا من
الملك ذهبوا
وهوذا النجم الذي
راوه في المشرق
يتقدمهم حتى جا
ووقف فوق
حيث كان الطفل موضوعا
ولما راوا النجم فرحوا
فرحا عظيما جدا

ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲓ ⲉⲡⲓⲏⲓ ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ
ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩϩⲓⲧⲟⲩ ⲉϧⲣⲏⲓ ⲁⲩ
ⲟⲩⲱϣⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩ
ⲟⲩⲱⲛ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲁϩⲱⲣ ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲁϥ
ⲛ̀ϩⲁⲛⲇⲱⲣⲟⲛ· ⲟⲩⲛⲟⲩⲃ ⲛⲉⲙ ⲟⲩ
ⲗⲓⲃⲁⲛⲟⲥ· ⲛⲉⲙ ⲟⲩϣⲁⲗ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲧⲉⲙⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲟⲩ
ⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ⲉϣⲧⲉⲙⲕⲟⲧⲟⲩ ϩⲁ
ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ· ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲕⲉⲙⲱⲓⲧ
ⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲧⲟⲩⲭⲱⲣⲁ··
Ⲉⲧⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲇⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ ⲓⲥ
ⲟⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡ̀ⲟ̄ⲥ̄ ⲁϥⲟⲩ
ⲱⲛϩ ⲉⲓⲱⲥⲏⲫ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲣⲁ
ⲥⲟⲩⲓ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲧⲱⲛⲕ ⲁⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ
ⲛⲉⲙ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲫⲱⲧ
ⲉⲭⲏⲙⲓ· ⲟⲩⲟϩ ϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ϣⲁϯϫⲟⲥ ⲛⲁⲕ··

ولما جاوا الى البيت
راوا الطفل مع مريم امه
فخروا له وسجدوا
وفتحوا اوعيتهم
وقدموا له
قرابين ذهبا
ولبانا ومرا
واعلموا في
الحلم ان لا يعودوا
الى هيرودس بل يذهبوا
في طريق اخرى الى كورتهم
فلما ذهبوا واذا
ملاك الرب
ظهر ليوسف في
الحلم قايلا قم
خذ الطفل
وامه واهرب
الى مصر وكن هناك
الى ان اقول لك

ϥⲛⲁⲕⲱϯ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ϫⲉ ⲏⲣⲱ
ⲇⲏⲥ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ⲉⲧⲁⲕⲟϥ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲁϥ
ⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ
ⲛ̀ⲛⲓⲉϫⲱⲣϩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉⲛⲁϥ
ⲉⲭⲏⲙⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲭⲏ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ϣⲁ ⲡⲉϥⲙⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀
ϫⲉ ⲫⲏ ⲉⲧⲁ ⲡ̀ⲟ̄ⲥ̄ ϫⲟϥ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲙ̀ⲡⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ
ϫⲉ ⲁⲓⲙⲟⲩϯ ⲉⲡⲁϣⲏⲣⲓ ⲉⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲭⲏⲙⲓ
Ⲧⲟⲧⲉ ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ⲉⲧⲁϥⲛⲁⲩ
ϫⲉ ⲁⲩⲥⲱⲃⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ⲙⲁⲅⲟⲥ ⲁϥⲙⲟⲩⲛⲕ ⲉⲙⲁϣⲱ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ ⲁϥϧⲱ
ⲧⲉⲃ ⲛ̀ⲛⲓⲁⲗⲱⲟⲩⲓ ⲉⲧϧⲉⲛ
ⲃⲏⲑⲗⲉⲉⲙ ⲛⲉⲙ ϧⲉⲛ ⲛⲉⲥⲑⲟϣ
ⲛ̀ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲣⲟⲙⲡⲓ ⲃ̄

فان هيرودس مزمع
ان يطلب الصبي ليهلكه
اما هو فقام واخذ
الصبي وامه ليلا
ومضى الى مصر
واقام هناك
الى وفاة هيرودس
ليتم ما قاله
الرب بالنبي
من مصر
دعوت
ابني
حينيذ لما راي
هيرودس سخرية
المجوس به غضب جدا
وارسل فقتل كل
صبيان بيت
لحم وكل تخومها
من ابن سنتين

ⲛⲉⲙ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲓ
ⲥⲏⲟⲩ ⲉⲧⲁϥϧⲉⲧϧⲱⲧϥ
ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲙⲁⲅⲟⲥ ::
Ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ
ⲫⲏⲉⲧⲁⲩϫⲟϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲛ̀Ⲓⲉⲣⲉⲙⲓⲁⲥ ⲡⲓⲡⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲏⲥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ.
Ϫⲉ ⲟⲩⲥⲙⲏ ⲁⲩⲥⲟⲑⲙⲉⲥ ϧⲉⲛ ⲣⲁⲙⲁ
ⲟⲩⲣⲓⲙⲓ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲛⲉϩⲡⲓ ⲉⲛⲁ
ϣⲱϥ ⲣⲁⲭⲏⲗ ⲉⲥⲣⲓⲙⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲛⲉ
ϣⲏⲣⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲥⲟⲩⲱϣ ⲁⲛ
ⲡⲉ ⲉ̀ϯ ⲛⲟⲙϯ ⲛⲉⲥ ϫⲉ ⲥⲉϣⲟⲡ ⲁⲛ.
Ⲉⲧⲁϥⲙⲟⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ Ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ
ϩⲏⲡⲡⲉ ⲓⲥ ⲟⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ
Ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲁϥⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀Ⲓⲱⲥⲏⲫ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ϧⲉⲛ ⲭⲏⲙⲓ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ::
Ϫⲉ ⲧⲱⲛⲕ ϭⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ⲛⲉⲙ
ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲙⲁϣⲉ ⲛⲁⲕ

فما دون لنحو الزمان الذي تحقق عنده من المجوس حينيذ تم ما قيل من قبل ارميا النبي القايل صوت سمع في الرامه بكا ونوح كثير راحيل تبكي على بنيها ولا تريد ان تتعزى لفقدهم فلما مات هيرودس هوذا ملاك الرب ظهر ليوسف في الحلم بمصر قايلا قم خذ الصبي وامه وامض

ⲉ̀ⲡⲕⲁϩⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥ̅ⲗ̅ ⲁⲩⲙⲟⲩ ⲅⲁⲣ
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲏⲉⲧⲕⲱϯ ⲛ̀ⲥⲁ ⲧⲯⲩⲭⲏ
ⲙ̀ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ::
Ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲁϥϭⲓ
ⲙ̀ⲡⲓⲁⲗⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲡⲕⲁϩⲓ
ⲙ̀ⲡⲓⲥ̅ⲗ̅.
Ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ Ⲁⲣⲭⲉ
ⲗⲁⲟⲥ ⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲟ ⲉ̀ϫⲉⲛ ϯⲒⲟⲩⲇⲉⲁ
ⲛ̀ⲧϣⲉⲃⲓⲱ ⲛ̀Ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ
ⲡⲉϥⲓⲱⲧ ⲁϥⲉⲣϩⲟϯ ⲉ̀
ϣⲉ ⲉ̀ⲙⲁⲩ
Ⲉⲧⲁⲩⲧⲁⲙⲟϥ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ⲟⲩ
ⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲛⲓⲙⲁ
ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲄⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ϣⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲃⲁⲕⲓ ⲉⲩⲙⲟⲩ
ϯ ⲉ̀ⲣⲟⲥ ϫⲉ Ⲛⲁⲍⲁⲣⲉⲑ
Ϩⲟⲡⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧⲁⲩϫⲟϥ ⲉ̀ⲃⲟ[ⲗ]

الى ارض اسرايل فقد مات الذين يطلبون نفس الصبي اما هو فقام واخذ الصبي وامه ومضى الى ارض اسرايل فلما سمع ان ارشلاوس ملك على اليهودية عوض هيرودس ابيه خاف ان يذهب الى هناك فاوحي اليه في الحلم ومضى الى ناحية الجليل وجا وسكن في مدينة تسمى ناصره ليتم ما قيل من قبل

ϩⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ
ϫⲉ ⲉⲩⲉ̀ⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲡⲓⲣⲉⲙ
ⲛⲁⲍⲁⲣⲉⲑ ⳾
Ϧⲉⲛ ⲛⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲉ̄ⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ⲁϥⲓ
ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲡⲓⲣⲉϥϯⲱⲙⲥ
ⲉϥϩⲓⲱⲓϣ ϩⲓ ⲡ̀ϣⲁϥⲉ ⲛ̀ⲧⲉ
ϯⲓⲟⲩⲇⲉⲁ̀ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲁ̀ⲣⲓⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ⲁⲥϧⲱⲛⲧ
ⲅⲁⲣ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀ ⳾
Ⲫⲁⲓ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲫⲏⲉ̄ⲧⲁⲩϫⲟϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲏ̀ⲥⲁ
ⲏ̀ⲁⲥ ⲡⲓⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⳾
ϫⲉ ⲧ̀ⲥⲙⲏ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲓ ⲡ̀ϣⲁϥⲉ ⳾ ϫⲉ ⲥⲉⲃⲧⲉ ⲫ̀
ⲙⲱⲓⲧ ⲙ̀ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲥⲟⲩⲧⲱⲛ
ⲛⲉϥⲙⲁ ⲙ̀ⲙⲟϣⲓ ⳾
Ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲛⲁⲣⲉ ⲧⲉϥ
ϩⲉⲃⲥⲱ ⳾ ⲟ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϩⲁ

الانبيا انه
يدعي
ناصريا ❁
في تلك الايام
جا يوحنا المعمدان
يكرز في برية
يهودا قايلا
توبوا فقد قرب
ملكوت
السموات ❁
هذا هو الذي
قيل في اشعيا
النبي
صوت صارخ
في البريه اعدوا
طريق الرب وسهلوا
سبله
وكان لباس يوحنا
من وبر

ϥⲱⲓ ⲛ̀ϫⲉⲙⲟⲩⲗ ⲧⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲙⲏⲣ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲟⲕϩ
ⲛ̀ϣⲁⲣ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲧⲉϥϯ
ⲡⲓ ⳾ ⲧⲉϥϧ̀ⲣⲉ ⲇⲉ ⲛⲉ ⲟⲩϣϫⲉ
ⲡⲉ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲉ̀ⲃⲓⲱ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲱⲟⲩ
Ⲧⲟⲧⲉ ⲛⲁⲩⲛ̀ⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲁⲣⲟϥ ⲡⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲗ̅ⲏ̅ⲙ̅
ⲛⲉⲙ ϯⲓⲟⲩⲇⲉⲁ̀ ⲧⲏⲣⲥ ⳾
ⲛⲉⲙ ϯⲡⲉⲣⲓⲭⲱⲣⲓⲥ
ⲧⲏⲣⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲓⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩϭⲓⲱⲙⲥ ⲛ̀
ⲧⲟⲧϥ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲓⲟⲣⲇⲁ
ⲛⲏⲥ ⲛ̀ⲓⲁⲣⲟ ⲉⲩⲟⲩⲱⲛϩ
ⲛ̀ⲛⲟⲩⲛⲟⲃⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ❁
Ⲉⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲉ̀ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓⲥⲁⲇⲇⲟⲩⲕⲉⲟⲥ ⳾ ⲉⲩⲛⲏⲟⲩ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲡⲓⲱⲙⲥ ⲛ̀ⲧⲁϥ ⳾
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓϩ̀ϥⲱ
ⲛⲓⲙ ⲁϥⲧⲁⲙⲉ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⳾

الابل ومنطقه
جلد علي
حقويه وكان
طعامه الجراد
وعسل البريه
حينيذ خرجوا
من يروشليم
وكل اليهوديه
وجميع كور
الاردن
وكانوا يعتمدون
منه في نهر
الاردن
معترفين بخطاياهم
فلما راي كثيرا
من الفريسيين
والزنادقه
ياتون الي معموديته
قال لهم يا اولاد
الافاعي من
دلكم علي الهرب

ⲉⲫⲱⲧ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲁⲧϩⲏ
ⲙ̀ⲡⲓϫⲱⲛⲧ ⲉⲑⲛⲏⲟⲩ·
ⲁⲣⲓⲟⲩⲓⲟⲓ ⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲟⲩⲟⲩⲧⲁϩ
ⲉϥⲉⲙⲡϣⲁ ⲛ̀ϯⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲙⲉⲩⲓ ϧⲉⲛ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉϫⲟⲥ ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ
ⲧⲁⲛ ⲙ̀ⲙⲉⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲱⲧ ⲁⲃⲣⲁⲁⲙ
ϯϫⲱ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲙ̀ⲫϯ
ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲁⲓⲱⲛⲓ ⲉⲧⲟⲩ
ⲛⲟⲥ ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲁⲃⲣⲁⲁⲙ·
ⲏⲇⲏ ⲇⲉ ⲡⲓⲕⲉⲗⲉⲃⲓⲛ ⲥⲉⲭⲏ
ϧⲁ ⲑⲛⲟⲩⲛⲓ ⲛ̀ⲛⲓϣϣⲏⲛ
ϣⲏⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲓⲣⲓ
ⲙ̀ⲟⲩⲧⲁϩ ⲉⲛⲁⲛⲉϥ
ⲉⲃⲟⲗ ⲥⲉⲛⲁⲕⲟⲣⲧⲟⲩ ⲥⲉⲛⲁϩⲓⲧⲟⲩ
ⲉⲡⲓⲭ̀ⲣⲱⲙ· ⲁⲛⲟⲕ ⲙⲉⲛ ⲅⲁⲣ
ϯⲱⲙⲥ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲙⲱⲟⲩ

من الغضب
الاتي
اعملوا الان
ثمرة تستحق
التوبة ولا تظنوا
في داخلكم وتقولوا
ان ابانا ابراهيم
اقول لكم ان
الله قادر ان
يقيم من هذه الحجارة
بنين لابراهيم
ها هوذا الفاس
موضوعة عند اصل
الشجر وكل شجرة
لا تثمر صالحا
تقطع وتلقى في
النار
انا اعمدكم
بالماء

ⲉⲩⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ· ⲫⲏ ⲇⲉ
ⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲓ ⲟⲩ
ϫⲱⲣⲓ ⲉϩⲟⲧⲉⲣⲟⲓ ⲡⲉ ⲫⲏⲉ
ⲧⲉⲛϯ ⲙ̀ⲡⲓⲙ̀ⲡϣⲁ ⲁⲛ ⲉϥⲁⲓ
ⲙ̀ⲡⲉϥⲑⲱⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲉϥ
ⲉⲱⲙⲥ ⲑⲏⲛⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅
ⲉϥⲟⲩⲁⲃ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲭ̀ⲣⲱⲙ·
ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲡⲉϥϣⲁϣⲓ ϧⲉⲛ ⲧⲉϥ
ϫⲓϫ ϥⲛⲁⲧⲟⲩⲃⲟ ⲙ̀ⲡⲉ
ϥⲙⲁⲛϣⲱⲓ· ⲟⲩⲟϩ ϥⲛⲁⲑⲱ
ⲟⲩϯ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲟⲩⲟ ⲉⲧⲁⲡⲟ
ⲑⲏⲕⲏ ⲡⲓⲧⲟϩ ⲇⲉ ϥⲛⲁ
ⲣⲟⲕϩϥ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲭ̀ⲣⲱⲙ
ⲛ̀ⲁⲧⲱϣⲉⲙ

ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲉⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ⲉϫⲉⲛ
ⲡⲓⲓⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ ϩⲁ ⲓⲱⲁⲛ
ⲛⲏⲥ ⲉⲑⲣⲉϥϯⲱⲙⲥ ⲛⲁϥ·

للتوبة والذي
ياتي بعدي هو
اقوى مني ولا
استحق احل حذاه
هو يعمدكم
بروح القدس
والنار
وبيده الرفش
ينقي بيدره
ويجمع قمحه الى
اهرايه والتبن
فيحرقه
بنار
لا تطفى
حينيذ اتى يسوع
من الجليل الى
الاردن الى يوحنا
لكي يعتمد منه

اصحاح

ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ ⲓ̀ⲱⲁ ⲇⲉ ⲛⲁϥ
ⲧⲁϩⲛⲟ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀-
ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲉⲧⲉⲣⲭ̀ⲣⲓⲁ
ⲉ̀ϭⲓⲱⲙⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧⲕ :
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ϩⲁⲣⲟⲓ̈
ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲡⲉ-
ϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲭⲁⲥ ϯⲛⲟⲩ
ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲅⲁⲣ ⲡⲉⲧⲥⲉⲙⲡ̀-
ϣⲁ ⲛⲁⲛ ⲉ̀ϫⲉⲕ ⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ⲛⲓ-
ⲃⲉⲛ ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲭⲁϥ
ⲉⲧⲁϥϭⲓⲱⲙⲥ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ :
ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ⲡ̀ϣⲱⲓ ⲉ-
ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ
ϩⲏⲡⲡⲉ ⲁⲩⲟⲩⲱⲛ ⲛⲁϥ ⲛ̀-
ϫⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ-
ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ
ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ ⲙ̀ⲫ-
ⲣⲏϯ ⲛ̀ⲟⲩϭ̀ⲣⲟⲙⲡⲓ ⲉϥ-
ⲛⲏⲟⲩ ϩⲁⲣⲟϥ

فامتنع يوحنا وقال
انا المحتاج ان
اعتمد منك
وانت تاتي
الي ٥
اجاب يسوع
وقال له دع الان
فهكذا يجب لنا ان
نكمل كل البر
حينيذ تركه ٥
فلما اعتمد يسوع
للوقت صعد
من الماء انفتحت
له السموات
وراي روح
الله نازلا
كمثل
حمامة جاييا
اليه ٥

ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ⲟⲩⲥ̀ⲙⲏ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲉⲥ-
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲁ-
ϣⲏⲣⲓ ⲡⲁⲙⲉⲛⲣⲓⲧ ⲉ̀ⲧⲁⲓ-
ϯⲙⲁϯ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ
ⲧⲟⲧⲉ ⲓⲏⲥ ⲁⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲟⲗϥ ⲉ̀-
ⲡϣⲁϥⲉ ⲉ̀ⲡϫⲓⲛⲑⲣⲉⲡⲓⲇⲓ-
ⲁ̀ⲃⲟⲗⲟⲥ ⲉⲣⲡⲓⲣⲁⲍⲓⲛ ⲙ̀-
ⲙⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲉⲣⲛⲏⲥ-
ⲧⲉⲩⲓⲛ ⲛ̀ⲙ̅ ⲛ̀ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲛⲉⲙ
ⲙ̅ ⲛ̀ⲉ̀ϫⲱⲣϩ ⲉ̀ⲡⲓϧⲁⲉ̀ ⲇⲉ
ⲁϥϩ̀ⲕⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧ-
ϭⲓⲧ̀ⲧⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲓⲥ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀-
ⲫϯ ⲁ̀ϫⲟⲥ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲁⲓⲱⲛⲓ ⲉⲣⲱⲓⲕ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉ-
ϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲥ̀ⲥϧⲏⲟⲩⲧ

واذا صوت من
السماء قايلا
هذا هو
ابني الحبيب الذي
به سررت ٥
حينيذ اخرج الروح
الي البرية ليجرب من
ابليس وصام
اربعين
يوم واربعين
ليلة واخيرا
جاع
فجاء المجرب
وقال له
ان كنت انت ابن
الله فقل ان تصير هذه
الحجارة خبزا ٥
فاجاب وقال
مكتوب

ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲉ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁⲱⲛϧ
ⲉ̀ⲱⲓⲕ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ ⲁⲛ ⁘
ⲁⲗⲗⲁ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲥⲁϫⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲣⲱϥ
ⲙ̀Ⲫϯ ⁘
Ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲟⲗϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲇⲓ
ⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲉ̀ϯⲃⲁⲕⲓ ⲉⲑⲟⲩⲁⲃ ⁘
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲧⲁϩⲟϥ ⲉ̀ⲣⲁⲧϥ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲡⲧⲉⲛϩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲉⲣ
ⲫⲉⲓ ⁘ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲓⲥϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ ⲡϣⲏⲣⲓ
ⲙ̀Ⲫϯ ϩⲓⲧⲕ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉ̀ⲃⲟ
ⲗ ⲧⲁⲓ · ⲥⲥϧⲏⲟⲩⲧ
ⲅⲁⲣ ϫⲉ ϥⲛⲁϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲉ̀
ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲉϥⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ
ⲉⲑⲃⲏⲧⲕ · ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ⲱⲗⲕ
ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲟⲩϫⲓϫ ⲙⲏⲡⲱⲥ
ⲛ̀ⲧⲉⲕϭⲓϭⲣⲟⲡ ⲉ̀ⲟⲩⲱⲛⲓ
ⲛ̀ⲧⲉⲕϭⲁⲗⲟϫ ⁘

ان الانسان يحيى
ليس بالخبز وحده
بل بكل كلمه
تاتي من فم
الله ⁘
حينيذ مضى ابليس
به الى المدينه
المقدسه واقامه
على جناح
الهيكل وقال
له ان كنت ابن
الله فاطرح نفسك من هنا
الى اسفل مكتوب
انه يوصي ملايكته
من اجلك
لتحملك على
ايديهم ليلا تعثر
بحجر رجلك ⁘

ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ
ϫⲉ ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲥⲥϧⲏⲟⲩⲧ
ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲉⲣⲡⲓⲣⲁⲍⲓⲛ
ⲙ̀Ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲡⲉⲕⲛⲟⲩϯ ⁘
Ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲁϥⲟⲗϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲇⲓ
ⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ
ⲉϥϭⲟⲥⲓ ⲉⲙⲁϣⲱ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲧⲁⲙⲟϥ ⲉ̀ⲛⲓⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲱⲟⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲡⲟⲩⲱⲟⲩ ⁘ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ϯⲛⲁⲧⲏⲓⲧⲟⲩ ⲛⲁⲕ ⲁⲕϣⲁⲛ
ϩⲓⲧⲕ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲟⲩ
ⲱϣⲧ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⁘
Ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲙⲁϣⲉⲛⲁⲕ ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⁘
ⲥⲥϧⲏⲟⲩⲧ ⲅⲁⲣ ϫⲉ Ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅
ⲡⲉⲕⲛⲟⲩϯ ⲡⲉⲧⲉⲕⲉ̀ⲟⲩⲱϣⲧ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ…

اجابه يسوع ايضا
مكتوب لا
تجرب الرب
الاهك ⁘
فاخذه ايضا
ابليس ومضى
به الى جبل عال جدا
واراه جميع ممالك
العالم ومجدهم
وقال له اعطيك
هذا كله
ان خررت
لي
ساجدا ⁘
حينيذ قال له يسوع
اذهب وراي يا شيطان
مكتوب للرب
الاهك اسجد
وله وحده

ⲡⲉⲧⲉⲕϣⲉⲙϣⲏⲧϥ·
ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲭⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲇⲓ
ⲁ̀ⲃⲟⲗⲟⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ϩⲁⲛⲁⲅⲅⲉ
ⲗⲟⲥ ⲁⲩϣⲉⲙϣⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ·

تعبد
حينيذٍ تركه
ابليس وجات
ملايكة تخدمه ٥

اصحاح ٤

ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ
ϫⲉ ⲁⲩϯ ⲛ̀ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲁϥ
ϣⲉⲛⲁϥ ⲉ̀ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲭⲱ ⲛ̀ⲛⲁⲍⲁⲣⲉⲑ
ⲛ̀ⲥⲱϥ· ⲁϥⲓ ⲁϥϣⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ
ⲕⲁⲫⲁⲣⲛⲁⲟⲩⲙ ⲑⲏⲉⲧϩⲓⲥⲕⲉ
ⲫⲓⲟⲙ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲑⲟϣ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲍⲉⲃⲟⲩⲗⲱⲛ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲫⲑⲁⲗⲓ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧⲁⲩϫⲟϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲛ̀ⲏⲥⲁⲏⲁⲥ ⲡⲓⲡ
ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲡⲕⲁϩⲓ ⲛ̀ⲍⲉⲃⲟⲩⲗⲱⲛ
ⲛⲉⲙ ⲡⲕⲁϩⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲫⲑⲁⲗⲓⲙ·

فلما سمع يسوع
ان يوحنا قد
اسلم مضى الى الجليل
وترك الناصره
وجا وسكن في
كفرناحوم الذي
على شاطي البحر
في تخوم زابلون
ونفتاليم ليكمل
ما قيل في
اشعيا النبي
القايل ٥
ارض زابلون
وارض نفتاليم

ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲓⲟⲙ·
ϩⲓ ⲙⲏⲣ ⲙ̀ⲡⲓⲓⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ·
ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ·
ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ⲉⲧϩⲉⲙⲥⲓ ϧⲉⲛ
ⲡⲭⲁⲕⲓ ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲟⲩⲛⲓϣ
ϯ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲓⲛⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲏⲉⲧϩⲉⲙⲥⲓ
ϧⲉⲛ ϯⲭⲱⲣⲁ ⲛⲉⲙ ⲧϧⲏⲓ
ⲃⲓ ⲙ̀ⲫⲙⲟⲩ ⲟⲩⲟⲩⲱⲓⲛⲓ
ⲁϥϣⲁⲓ ⲛⲱⲟⲩ·

طريق البحر
عبر الاردن
جليل الامم
الشعب الجالس
في الظلمة ابصر نورا
عظيما والجلوس
في الكوره وظلال
الموت اشرق لهم
نورا ٥

ⲓⲥϫⲉⲛ ⲡⲓⲥⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲛ̀
ϩⲓⲱⲓϣ ⲛⲉⲙ ⲉ̀ϫⲟⲥ ϫⲉ
ⲁ̀ⲣⲓⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ⲁⲥϧⲱ
ⲛ̀ⲧ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀·

ومن ذلك الزمان
بدا يسوع
يكرز ويقول
توبوا فقد اقترب
ملكوت
السموات ٥

اصحاح ٥

ⲉϥⲙⲟϣⲓ ⲇⲉ ⲉϥⲕⲉⲛ ⲫⲓ
ⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ⲁϥ
ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲥ̅ⲟⲛ̅ ⲃ̅ ⲥⲓⲙⲱⲛ
ⲫⲏⲉⲧⲟⲩⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ

وكان يمشي على
بحر الجليل
ابصر اخوين
سمعان الذي يدعي

ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲁⲛⲇⲣⲉⲁⲥ
ⲡⲉϥⲥⲟⲛ ⲉⲩϩⲓⲱⲛ ⲛⲉⲉⲫⲓⲟⲙ
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲟⲩⲟϩⲓ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲁ
ⲙⲱⲓⲛⲓ ⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲓ ⲛ̀ⲧⲁ
ⲉⲣⲑⲏⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲣⲉϥ
ⲧⲁϩⲉⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲥⲁ
ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲁⲩⲭⲱ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲁⲛⲛⲏ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲥⲓⲛⲓ ⲉⲧϩⲏ ⲉⲃⲟ
ⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲕⲉⲥⲟⲛ ⲃ̅
ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲍⲉⲃⲉ
ⲇⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲡⲉϥ
ⲥⲟⲛ ⲉⲩϩⲓ ⲡⲓϫⲟⲓ ⲛⲉⲙ ⲍⲉ
ⲃⲉⲇⲉⲟⲥ ⲡⲟⲩⲓⲱⲧ ⲉⲩⲥⲟⲃϯ
ⲛ̀ⲛⲟⲩϣ̀ⲛⲏⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲙⲟⲩϯ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ
ⲥⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲁⲩⲭⲱ ⲙ̀ⲡⲓϫⲟⲓ
ⲛⲉⲙ ⲍⲉⲃⲉⲇⲉⲟⲥ ⲡⲟⲩⲓⲱⲧ

بطرس واندراوس
اخاه يلقيان شباكهما
في البحر لانهما كانا
صيادين فقال لهما
اتبعاني اجعلكما
تكونان صيادي
الناس وهم للوقت
تركا شباكهما
وتبعاه
وجاز قدامًا من
هناك فراي اخوين
اخرين يعقوب بن
زبدي ويوحنا اخاه
في سفينه مع
ابيهما زبدي يصلحان
شباكهم فدعاهما
وهم للوقت تركا
السفينه واباهما
زبدي



ⲁϥⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲕⲱϯ ⲡⲉ ⲛ̀ϫⲉ
ⲓⲏⲥ ϧⲉⲛ ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ⲧⲏⲣⲥ
ⲉϥϯⲥ̀ⲃⲱ ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲥⲩⲛⲁ
ⲅⲱⲅⲏ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲓⲱⲓϣ
ⲙ̀ⲡⲓⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲉ
ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲉⲣ
ⲫⲁϧⲣⲓ ⲉ̀ϣⲱⲛⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲛⲉⲙ ⲙⲁⲃⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧϧⲉⲛ
ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲧⲉϥⲥⲙⲏ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϯⲥⲩⲣⲓⲁ ⲧⲏⲣⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧϩⲉⲙⲕⲏⲟⲩⲧ
ϧⲉⲛ ⲟⲩϣⲱⲛⲓ ⲛⲉⲙ ⲟⲩ
ⲙ̀ⲕⲁϩ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ⲣⲏϯ
ⲛⲏⲉⲧⲉⲛ ⲇⲉⲙⲱⲛ ⲛⲉ
ⲙⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧⲟⲓ ⲙ̀
ⲡⲉⲣⲙⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧϣⲏⲗ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲫⲁϧⲣⲓ
ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ

وتبعاه
وكان يسوع
يطوف في كل الجليل
ويعلم في مجامعهم
ويكرز ببشارة
الملكوت ويبري
كل مرض ووجع
في الشعب
فخرج
خبره في
جميع الشام
فقدموا اليه كل من
به اصناف
الامراض والاوجاع
المختلفة والذين
بهم الشياطين
والمعترين في روس
الاهله والمخلعين
فابراهم

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ ⲛ̀ϫⲉ
ϩⲁⲛⲙⲏϣ ⲉⲩⲟϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ⲛⲉⲙ ϯⲙⲏ
ϯⲇⲉⲕⲁⲡⲟⲗⲓⲥ ⲛⲉⲙ ⲓⲗ̅ⲏ̅ⲙ̅ ⲛⲉⲙ ϯ
ⲓⲟⲩⲇⲉⲁ ⲛⲉⲙ ⲉ̀ⲙⲏⲣ ⲙ̀ⲡⲓⲟⲣ
ⲇⲁⲛⲏⲥ

اصحاح ٥

ⲉⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲏϣ ⲁϥ
ϣⲉⲛⲁϥ ⲉ̀ⲡϣⲱⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϩⲉⲙⲥⲓ ⲁⲩⲓ̀ ϩⲁⲣⲟϥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩⲱⲛ ⲛ̀ⲣⲱϥ ⲁϥϯ
ⲥ̀ⲃⲱ ⲛⲱⲟⲩ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓϩⲏⲕⲓ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ϫⲉ ⲑⲱⲟⲩ ⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ
ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧϩⲏⲃⲓ
ϯⲛⲟⲩ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲛⲁϯϩⲟ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲉⲙⲣⲁⲩϣ

وتبعه جمع
كثير من الجليل
وعبر المدن
ويروشليم
واليهودية
وعبر الاردن
فلما ابصر الجمع
صعد الى الجبل
وجلس وجا اليه
تلاميذه
وفتح فاه
يعلمهم قايلا
طوبى للمساكين
بالروح فان لهم
ملكوت السموات
طوبى للحزانا
الان فانهم
يعزون
طوبى للمتضعين

ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲡⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲉⲣⲕⲗⲏ
ⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲁϩⲓ
ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧϩⲟⲕⲉⲣ
ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧⲟⲃⲓ ⲉⲑⲃⲉ ϯⲙⲉⲑⲙⲏⲓ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲡⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲥⲓ
ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲛⲁⲏⲧ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲡⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲛⲁⲓ ⲛⲱⲟⲩ
ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲟⲩⲁⲃ
ϧⲉⲛ ⲡⲟⲩϩⲏⲧ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲫϯ
ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲉϥⲉⲣ
ϩⲓⲣⲏⲛⲏ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲛⲉⲛϣⲏⲣⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ
ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲁⲩϭⲟϫⲓ
ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲉⲑⲃⲉ ϯⲙⲉⲑⲙⲏⲓ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ
ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲉⲧⲉⲛ ⲉϣⲱⲡ

فانهم يرثون
الارض
طوبى للجياع
والعطاش من اجل البر
فانهم يشبعون
طوبى للرحما
فانهم يرحمون
طوبى للنقيه
قلوبهم فانهم
يعاينون الله
طوبى لفاعلي
السلامه فانهم
بنو الله
يدعون
طوبى للمطرودين
من اجل البر
فان لهم ملكوت
السموات
طوبى لكم

ⲁⲩϣⲁⲛϭⲟϫⲓ ⲛ̀ⲥⲁ ⲑⲏⲛⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉϣⲉϣ ⲑⲏⲛⲟⲩ· ⲟⲩ
ⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉϫⲉ ⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲛⲓ
ⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲥⲁ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉⲩϫⲉⲙ
ⲛⲟⲩϫ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ ⲉⲑⲃⲏⲧ
ⲣⲁϣⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲑⲉⲗⲏⲗ ϫⲉ ⲡⲉ
ⲧⲉⲛⲃⲉⲭⲉ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲡⲉ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀· ⲡⲁⲓⲣⲏϯ
ⲅⲁⲣ ⲁⲩϭⲟϫⲓ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲓⲡⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲏⲥ ⲉⲧⲭⲁϫⲱⲧⲉⲛ·
ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲡⲉ ⲡϩⲙⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲕⲁ
ϩⲓ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓϩⲙⲟⲩ
ⲗⲱϥ ⲁⲛ ⲁⲙⲟⲗϩ ϥⲛⲟⲩ
ⲙ̀ⲡⲉϥϫⲉⲙϫⲟⲙ ϫⲉ ⲉ̀ϩⲗⲓ
ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲛ̀ⲥⲉϩⲓⲧϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀
ⲥⲉϩⲱⲙⲓ ⲉ̀ϫⲱϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ⲣⲱⲙⲓ·
ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲡⲉ ⲫⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲙ̀
ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣϫⲟⲙ·

اذا طردوكم
وعيروكم وقالوا
فيكم كل كلمة شر
لكذبه من اجلي
افرحوا
وتهللوا فان
اجركم عظيم
في السموات لانهم
هكذا طردوا
الانبياء الذين قبلكم
انتم ملح الارض
فاذا فسد الملح
بماذا يملح لا يصلح
لشي الا يطرح
خارجا
وتدوسه
الناس
انتم نور
العالم لا تستطيع

ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲃⲁⲕⲓ ⲭⲱⲡ ⲉⲥⲭⲏ
ϩⲓϫⲉⲛ ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲟⲩⲇⲉ
ⲙ̀ⲡⲁⲩϭⲉⲣⲉ ⲟⲩϧⲏⲃⲥ ⲛ̀ⲥⲉ
ⲭⲁϥ ϧⲁ ⲟⲩⲙⲉⲛⲧⲁⲗⲁⲉⲓϣ
ⲭⲁϥ ϩⲓϫⲉⲛ ϯⲗⲩⲭⲛⲓⲁ̀
ⲟⲩⲟϩ ϣⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲉ̀ⲟ̄
ⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧϣⲟⲡ ϧⲉⲛ
ⲡⲓⲏⲓ· ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲙⲁⲣⲉ ⲡⲉ
ⲧⲉⲛⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲉ̀ⲣⲟ̄ⲩⲱⲓⲛⲓ
ⲙ̀ⲡⲉⲙⲑⲟ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ϩⲟ
ⲡⲱⲥ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲛⲉⲧⲉⲛ
ϩ̀ⲃⲏⲟⲩⲓ ⲉⲑⲛⲁⲛⲉⲩ ⲛ̀ⲥⲉ
ϯⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ ⲉⲧϧⲉⲛ
ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ·
Ⲙ̀ⲡⲉⲣⲙⲉⲩⲓ̀ ϫⲉ ⲉ̀ⲧⲁⲓⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲡⲓⲛⲟⲙⲟⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲓⲉ ⲛⲓ
ⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲙ̀ⲡⲉ
ⲧⲁⲓⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟ̄ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲛ
ⲁⲗⲗⲁ ⲉ̀ϫⲟⲕⲟⲩ

مدينة تخفى
وهي موضوعة على
جبل ولا يوقد سراج
فيترك تحت مكيال
لكن يوضع على منارة
ويضي لكل من في
البيت هكذا
فليضي نوركم
قدام
الناس ليروا
اعمالكم الحسنة
ويمجدوا اباكم
الذي في
السموات
لا تظنوا اني جيت
لاحل الناموس
والانبيا لم
ات لاحل بل
لاكمل

ⲁⲙⲏⲛ ⲅⲁⲣ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ
ϣⲁⲧⲉ ⲧⲫⲉ ⲛⲉⲙ ⲡⲕⲁϩⲓ
ⲥⲓⲛⲓ ⲟⲩⲓⲱⲧⲁ ⲓⲉ ⲟⲩϣⲱ
ⲗϩ ⲛ̀ⲛⲉϥⲥⲓⲛⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲡⲓⲛⲟⲙⲟⲥ ϣⲁⲧⲉ ⲛⲁⲓ ⲧⲏ
ⲣⲟⲩ ϣⲱⲡⲓ.
Ⲫⲏ ⲟⲩⲛ ⲉⲑⲛⲁⲃⲉⲗ ⲟⲩⲁⲓ
ⲛ̀ⲛⲁⲓⲕⲟⲩϫⲓ ⲛ̀ⲉⲛⲧⲟⲗⲏ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥϯⲥⲃⲱ
ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ
ⲉⲩⲉⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲡⲓⲕⲟⲩ
ϫⲓ ϧⲉⲛ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ.
Ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲁⲁⲓⲧⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉ
ϥϯⲥⲃⲱ ⲫⲁⲓ ⲉⲩⲉⲙⲟⲩϯ ⲉ̀
ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲡⲓⲛⲓϣϯ ϧⲉⲛ
ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ.
ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ
ⲁ̀ⲣⲉϣⲧⲉⲙ ⲧⲉⲧⲉⲛⲙⲉⲑⲙⲏⲓ

امين اقول لكم
ان السما والارض
يزولان وينقطه
واحده او خطه واحده
لا تزول من الناموس
حتى يتم اجمعه
فمن حل احدى هذه
الوصايا الصغار
وعلم الناس
هكذا
يدعى صغيرا
في ملكوت
السموات
والذي يعمل ويعلم
يدعى عظيما
في
ملكوت السموات
اقول لكم
ان لم يزد بركم

ⲉⲣϩⲟⲩⲟ ⲉ̀ⲑⲁ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛ
ⲓ̀ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ.
Ⲁ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ϫⲉ ⲁⲩ
ϫⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲓⲁⲣⲭⲉⲟⲥ ϫⲉ ⲛ̀
ⲛⲉⲕϧⲱⲧⲉⲃ ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑ
ⲛⲁϧⲱⲧⲉⲃ ⲉϥⲉ̀ϣⲱⲡⲓ
ⲉϥⲟⲓ ⲛ̀ⲉ̀ⲛⲟⲭⲟⲥ ⲉ̀ϯⲕⲣⲓⲥⲓⲥ
Ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲇⲉ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉⲑⲛⲁϫⲱⲛⲧ ⲉ̀ⲡⲉϥⲥⲟ
ⲛ ⲉⲓⲕⲏ ⲉϥⲉ̀ϣⲱⲡⲓ ⲉϥⲟⲓ
ⲛ̀ⲉ̀ⲛⲟⲭⲟⲥ ⲉ̀ϯⲕⲣⲓⲥⲓⲥ.
Ⲫⲏ ⲉⲑⲛⲁϫⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲟⲛ
ϫⲉ ⲣⲁⲕⲁ ⲉϥⲉ̀ϣⲱⲡⲓ ⲉ
ϥⲟⲓ ⲛ̀ⲉ̀ⲛⲟⲭⲟⲥ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲁⲛ̀
ϯϩⲁⲡ. Ⲫⲏ ⲉⲑⲛⲁϫⲟⲥ
ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲟⲛ ϫⲉ ⲡⲓⲥⲟϫ.

على الكتبه
والفريسيين
لا تدخلون ملكوت
السموات
سمعتم ما قيل
للاولين لا
تقتل فان من
قتل وجبت
عليه الدينونه
وانا اقول لكم
ان من غضب
على اخيه
باطلا فقد
وجبت عليه الدينونه
ومن قال لاخيه
راقا وجبت
عليه لاجتماع
الجامعه ومن قال
لاخيه احمق

ⲉϥⲉ̀ϣⲱⲡⲓ ⲉϥⲟⲓ ⲛ̀ⲉⲛⲟ
ⲭⲟⲥ ⲉ̀ϯⲅⲉⲉⲛⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓ
ⲭ̀ⲣⲱⲙ
Ⲉϣⲱⲡ ⲟⲩⲛ ⲁⲕϣⲁⲛⲓⲛⲓ ⲙ̀
ⲡⲉⲕⲇⲱⲣⲟⲛ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ
ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲣϣⲱⲟⲩϣⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲉⲣⲫ̀ⲙⲉⲩⲓ ⲙ̀
ⲙⲁⲩ ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲁ̀ⲣⲓⲕⲓ ⲟⲩ
ⲧⲱⲕ ⲛⲉⲙ ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ ⲭⲱ
ⲙ̀ⲡⲉⲕⲇⲱⲣⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲙ̀
ⲡⲉⲙ̀ⲑⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲣϣⲱ
ⲟⲩϣⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲙⲁϣⲉ ⲛⲁⲕ ⲛ̀
ϣⲟⲣⲡ ϩⲱⲧⲡ ⲉⲡⲉⲕⲥⲟⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲧⲟⲧⲉ ⲁ̀ⲙⲟⲩ ⲁ̀ⲛⲓ ⲙ̀
ⲡⲉⲕⲇⲱⲣⲟⲛ
Ϣⲱⲡⲓ ⲉⲕⲕⲁϯ ⲉ̀ⲡⲉⲕⲁⲛⲧⲓ
ⲇⲓⲕⲟⲥ ⲛ̀ⲭⲱⲗⲉⲙ ϩⲟⲥ
ϥⲟⲛ ⲏ ⲉⲕⲛⲉⲙⲁϥ ϩⲓ ⲡⲓⲙⲱⲓ
ⲙⲏⲡⲟⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲁ̀ⲛⲧⲓⲇⲓⲕⲟⲥ

وجبت عليه
نار
جهنم
وان انت قدمت
قربانك على
المذبح
وذكرت
هناك ان
اخاك واجدا
عليك فدع
قربانك هناك
على المذبح وامض
اولا وصالح اخاك
وحينئذ فات
قربانك
كن متفقا من
خصمك سريعا
ما دمت معه في
الطريق لئلا يسلمك
الخصم

ⲧⲏⲓⲕ ⲉ̀ⲡⲓⲕ̀ⲣⲓⲧⲏⲥ ⲟⲩⲟϩ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲕ̀ⲣⲓⲧⲏⲥ ⲧⲏⲓⲕ ⲉ̀ⲡⲓ
ϩⲩⲡⲉⲣⲉⲧⲏⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉ
ϩⲓⲧⲕ ⲉ̀ⲡⲓϣⲧⲉⲕⲟ ⲁ̀ⲙⲏⲛ
ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲁⲕ ϫⲉ ⲛ̀
ⲛⲉⲕⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ϣⲁⲧⲉ
ⲕϯ ⲛ̀ϯϧⲁⲉ̀ ⲛ̀ⲧⲉⲃⲓ
Ⲁ̀ⲣⲉⲧⲉⲛ ⲥⲱⲧⲉⲙ ϫⲉ ⲁⲩϫⲟⲥ
ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲉⲣⲛⲱⲓⲕ ⲁ̀ⲛⲟⲕ
ⲇⲉ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲑⲛⲁ
ϫⲟⲩϣⲧ ⲛ̀ⲥⲁ ⲟⲩⲥ̀ϩⲓⲙⲓ
ⲉ̀ⲧⲓⲭ̀ⲓⲛ ⲉ̀ⲣⲉⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲛ ⲉ̀
ⲣⲟⲥ ⲁϥⲕⲏⲛ ⲉϥⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲱⲓ
ⲉ̀ⲣⲟⲥ ϧⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲏⲧ
Ⲓⲥϫⲉ ⲡⲉⲕⲃⲁⲗ ⲛ̀ⲟⲩⲓⲛⲁⲙ
ⲉⲣⲥ̀ⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ ⲙ̀
ⲙⲟⲕ ⲫⲟⲣⲕϥ ϩⲓⲧϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲁⲣⲟⲕ ⲉⲣⲛⲟϥⲣⲓ ⲅⲁⲣ ⲛⲁⲕ

الى الحاكم والحاكم
الى المستخرج
وتلقى في
السجن امين
اقول لك انك
لا تخرج من هناك
حتى توفي اخر فلس عليك
قد سمعتم ما قيل
لا تزن وانا
اقول لكم
ان كل من نظر
الى امراه
واشتهاها فقد
زنى بها في
قلبه
ان شكك عينك
اليمنى فاقلعها
والقها عنك
لانه خير لك ان

ⲛ̀ⲧⲉⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲙⲉⲗⲟⲥ
ⲧⲁⲕⲟ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥϣ̀ⲧⲉⲙ
ⲙ̀ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣϥ ϣⲉ
ⲛⲁϥ ⲉ̀ϯⲅⲉⲉⲛⲛⲁ ⁘
Ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥϫⲉ ⲧⲉⲕϫⲓϫ ⲛ̀ⲟⲩⲓ
ⲛⲁⲙ ⲉⲣⲥ̀ⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲓⲛ ⲙ̀
ⲙⲟⲕ ϫⲟϫⲉϥ ⲛ̀ⲧⲉⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ
ⲣⲟⲕ ⲥⲉⲣⲛⲟϥⲣⲓ ⲛⲁⲕ ⲛ̀
ⲧⲉⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲙⲉⲗⲟⲥ ⲧⲁⲕⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥϣ̀ⲧⲉⲙ ⲡⲉⲕⲥⲱ
ⲙⲁ ⲧⲏⲣϥ ϣⲉⲛⲁϥ ⲉ̀ϯ
ⲅⲉⲉⲛⲛⲁ ⁘
Ⲁⲩϫⲟⲥ ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϩⲓ ⲧⲉϥⲥ̀
ϩⲓⲙⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙⲁⲣⲉϥϯ ⲛⲟⲩ
ϭⲱⲛ ⲛⲟⲩⲉⲛⲛⲁⲥϭ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲇⲉ
ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ
ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϩⲓ ⲧⲉϥⲥ̀ϩⲓⲙⲓ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲟⲩⲉ̀ϣⲉⲛ ⲥⲁϫⲓ ⲙ̀
ⲡⲟⲣⲛⲓⲁ̀ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟ ⲙ̀ⲙⲟⲥ

يهلك احد اعضايك
ولا تلقي
جسدك كله
في جهنم ❀
ان شككتك يدك
اليمين فاقطعها
والقها عنك
فانه خير لك
ان يهلك احد اعضايك
من ان يذهب جسدك
كله في
جهنم ❀
وقيل من طلق
امراته فيدفع
لها كتاب الطلاق وانا
اقول لكم من طلق
امراته من غير
كلمة زنا
فقد جعلها

ⲉ̀ⲣ̀ⲫⲉⲛⲛⲱⲓⲕ ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉ̀ⲑ
ⲛⲁϭⲓ ⲛ̀ⲑⲏⲉⲧϩⲱⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϥⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲱⲓⲕ ⁘
Ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲁ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ϫⲉ
ⲁⲩϫⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲓⲁⲣⲭⲉⲟⲥ ϫⲉ
ⲛ̀ⲛⲉⲕⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲛⲟⲩϫ ⲉⲕⲉ̀
ϯ ⲇⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲁ̀ⲛⲁϣ ⲙ̀ⲡⲟ̅ⲥ̅
Ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲇⲉ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲱⲣⲕ ϩⲟ
ⲗⲱⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲧⲫⲉ
ϫⲉ ⲡⲓⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ⲙ̀ⲫϯ ⲡⲉ
ⲟⲩⲇⲉ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ϫⲉ ⲫⲙⲁ ⲛ̀
ⲥⲉⲙⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉϥϭⲁⲗⲁⲩϫ
ⲡⲉ· ⲟⲩⲇⲉ ⲓ̀ⲗⲏⲙ ϫⲉ ⲑⲃⲁ
ⲕⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲟ ⲧⲉ·
ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲧⲉⲕ
ⲁ̀ⲫⲉ ϫⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣϫⲟⲙ
ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲉ̀ⲉⲣⲟⲩⲕⲁⲡ ⲛ̀ϥⲱ
ⲛ̀ⲟⲩⲱⲃϣ ⲓⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲭⲁⲙⲉ

زانيه ومن تزوج
مطلقه فقد
زني ❀
وايضا سمعتم ما
قيل للاولين لا تحنث
في يمينك واوف
قسمك للرب ❀
وانا اقول لكم
لا تحلفوا البته
لا تحلف بالسما
فانها كرسي الله
ولا بالارض لانها
موطي قدميه
ولا بيروشليم فانها
مدينة الملك العظيم
ولا براسك تحلف
لانك لا تقدر تصنع
شعره بيضه
او سوده

ⲙⲁⲣⲉⲡⲉⲧⲉⲛⲥⲁϫⲓ ⲇⲉ ⲉⲣⲟⲩ
ⲁϩⲁ ⲁϩ ⲁⲙⲙⲟⲛ ⲙⲙⲟⲛ ⲡⲓϩⲟⲩⲟ
ⲇⲉ ⲛⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲡⲉ
ϩⲱⲟⲩ ⲡⲉ

Ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ϫⲉ ⲁⲩϫⲟⲥ ϫⲉ ⲟⲩ
ⲃⲁⲗ ϧⲁ ⲟⲩⲃⲁⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩ
ⲛⲁϫϩⲓ ϧⲁ ⲟⲩⲛⲁϫϩⲓ
ⲁⲛⲟⲕ ⲇⲉ ϯϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲙⲡⲉⲣϯ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲁ
ⲉϩⲣⲉⲛ ⲡⲓⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ
ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϯ ⲛⲟⲩⲕⲟⲣⲡ ⲛⲁⲕ
ϧⲉⲛ ⲧⲉⲕⲟⲩⲟⲩϫⲓ ⲛⲟⲩⲓⲛⲁⲙ
ⲫⲟⲛϩ ϯⲕⲉⲧ ⲉⲣⲟϥ ⲟⲛ
ⲫⲏⲉⲑⲛⲁⲟⲩⲱϣ ⲉϭⲓϩⲁⲡ
ⲛⲉⲙⲁⲕ ⲉⲉⲗ ⲧⲉⲕϣⲑⲏⲛ ⲭⲁ
ⲡⲉⲕⲉⲣϣⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁⲟⲧⲕⲕ
ⲛⲃⲁⲓⲛⲟⲩⲙⲓⲗⲓⲟⲛ ⲙⲙⲟϣⲓ
ⲛⲉⲙⲁϥ ⲃ̅· ⲫⲏⲉⲧⲉⲣⲉⲧⲓⲛ

ولتكن كلمتكم
النعم نعم واللا لا
وما زاد على هذا
فمن الشرير
سمعتم ما قيل
العين بالعين
والسن بالسن
وانا اقول لكم
لا تقاوموا الشر
لكن من
لطمك على
خدك الايمن
فحول له الاخر
ومن اراد خصومتك
واخذ ثوبك فدع
له رداك
ومن سخرك ميلا
فامض معه
اثنين ومن سالك

ⲙⲙⲟⲕ ⲙⲟⲓ ⲛⲁϥ· ⲟⲩⲟϩ
ⲫⲏⲉⲑⲟⲩⲱϣ ⲉϭⲓ ⲛⲧⲟ
ⲧⲕ ⲙⲡⲉⲣⲧⲁⲥⲑⲟϥ ⲉⲃⲟⲗ
Ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ϫⲉ ⲁⲩϫⲟⲥ
ϫⲉ ⲉⲕⲉⲙⲉⲛⲣⲉ ⲡⲉⲕϣ
ⲫⲏⲣ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲕⲉⲙⲉⲥⲧⲉ ⲡⲉⲕ
ϫⲁϫⲓ
Ⲁⲛⲟⲕ ⲇⲉ ϯϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲙⲉⲛⲣⲉ ⲛⲉⲧⲉⲛ
ϫⲁϫⲓ· ⲥⲙⲟⲩ ⲉⲛⲏⲉⲧⲥⲁϩⲟⲩ
ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ· ⲟⲩⲟϩ ⲧⲱⲃϩ ⲉ
ϫⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧϭⲟϫⲓ ⲛⲥⲁ
ⲑⲏⲛⲟⲩ
Ϩⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲣϣⲏⲣⲓ
ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ ⲉⲧ ϧⲉⲛ ⲛⲓ
ⲫⲏⲟⲩⲓ ϫⲉ ϥⲟⲣⲡ ⲙⲡⲉϥ
ⲣⲏ ϣⲁⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁⲙ
ⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁⲙ
ⲡⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ· ⲟⲩⲟϩ ϥⲉϩⲱⲟⲩ

فاعطيه ومن
اراد يقترض منك
فلا تمنعه
سمعتم ما قيل
حب قريبك
وابغض
عدوك
وانا اقول لكم
حبوا اعداكم
وباركوا لاعنيكم
صلوا على
من يطردكم
لكي تكونوا بني
ابيكم الذي في
السموات المشرق
شمسه على
الاخيار والاشرار
ويمطر

ⲉϫⲉⲛ ⲛⲓⲑⲙⲏⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲛⲟϫϥ
Ⲉϣⲱⲡ ⲅⲁⲣ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲙⲉ
ⲣⲉ ⲛⲏⲉⲑⲙⲉⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ ⲟⲩ
ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲃⲉⲭⲉ ⲙⲏ ⲕⲉ
ⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ ϩⲱⲟⲩ ϣⲁⲩⲓⲣⲓ
ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉϣⲱⲡ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛϣⲉ
ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲥ̀ⲛⲏⲟ
ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧⲟⲩ· ⲟⲩ ⲙⲉⲧϩⲟⲩⲟ
ⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲙⲏ ⲕⲉ ⲉⲑ
ⲛⲓⲕⲟⲥ ϩⲱⲟⲩ ϣⲁⲩⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲁ
ⲣⲏϯ ϣⲱⲡⲓ ⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ
ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛϫⲏⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏ
ϯ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ ⲉⲧ ϧⲉⲛ ⲛⲓ
ⲫⲏⲟⲩⲓ ⲉⲧϫⲏⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ·
Ⲙⲁϩ ⲑⲏⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲉ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲓ ⲟ̀
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲁⲓϥ ⲙ̀ⲡⲉⲙ̀ⲑⲟ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲣⲱⲙⲓ ⲉⲑⲣⲟⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲧⲉⲧⲉⲛⲃⲉⲭⲉ ⲙ̀ⲙⲁⲩ

ⲓ̅ⲁ̅
ⲙ̅ⲁ̅

على الصديقين والظالمين
فاذا احببتم من
يحبكم فاي
اجر لكم اليس
العشارون يفعلوا
هكذي ۝
وان سلمتم على
اخوتكم فقط
فاي فضل لكم
اليس كذلك
تفعل الامم هكذي
كونوا انتم
كاملين مثل
ابيكم السمايي
فهو كامل ۝
تاملوا لا تصنعوا
مراحمكم قدام
الناس لكي
يروكم فليس لكم



ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ
ⲉⲧ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ·
Ⲉϣⲱⲡ ⲟⲩⲛ ⲭ̀ⲛⲁⲓⲣⲓ ⲛ̀
ⲟⲩⲙⲉⲑⲛⲁⲏⲧ ⲙ̀ⲡⲉⲣϣ
ⲧⲁⲡ ϧⲁϫⲱⲕ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ
ⲉ̀ⲧⲟⲩⲣⲁ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ϣⲟⲃⲓ· ϧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲩⲛⲁ
ⲅⲱⲅⲏ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲁ̀ⲅⲟⲣⲁ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉϯⲱ̀ⲟⲩ ⲛⲱⲟⲩ
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ
ⲁⲩϭⲓ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲃⲉⲭⲉ
Ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲇⲉ ⲭ̀ⲛⲁⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲙⲉⲑⲛⲁⲏⲧ ⲙ̀ⲡⲉⲛⲑ̀ⲣⲉ
ⲧⲉⲕϫⲁϭⲏ ⲉ̀ⲙⲓ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ
ⲧⲉⲕⲟⲩⲓⲛⲁⲙ ⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲉⲕⲙⲉⲑⲛⲁⲏⲧ
ϣⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲑⲏⲡ ⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ⲉⲑⲛⲁⲩ

لكم اجر عند ابيكم
السمايي ۝
واذا صنعت رحمة
فلا تضرب قدامك
بالبوق ولا
تعمل المرائين في
المجامع
والاسواق
لكي يمجدوا
من الناس امين
اقول لكم لقد
اخذوا اجرهم ۝
وانت اذا صنعت رحمة
فلا تعلم يسارك
ما صنعت
يمينك لتكون
صدقتك في خفية
وابيك الذي
يري الخفية

ϧⲉⲛ ⲡⲉⲑⲏⲡ ⲡⲉϥⲉϯ ⲛⲁⲕ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲁ
ⲧⲱⲃϩ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲣ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏ
ϯ ⲛ̀ⲛⲓϣⲟⲃⲓ· ϫⲉ ⲥⲉⲙⲉⲓ
ⲛ̀ⲟϩⲓⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲩ
ⲛⲁⲅⲱⲅⲏ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲗⲁⲕϩ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓϣ̀ⲃⲉϩ ⲛ̀ⲥⲉⲧⲱⲃϩ·
ϩⲟⲡⲱⲥ ⲛ̀ⲥⲉⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ· ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲁⲩⲕⲏⲛ ⲉⲩ
ϭⲓ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲃⲉⲭⲉ ·
ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲇⲉ ⲉⲕⲛⲁⲧⲱⲃϩ ⲙ̀ⲁ
ϣⲉ̀ⲛⲁⲕ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲉⲕⲧⲁ
ⲙⲓⲟⲛ ⲙⲁϣ̀ⲑⲁⲙ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲣⲟ
ⲉ̀ⲣⲟⲕ ⲟⲩⲟϩ ⲧⲱⲃϩ ⲙ̀ⲡⲉⲕ
ⲓⲱⲧ ⲉⲧ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲑⲏⲡ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ⲉⲑⲛⲁⲩ ϧⲉ
ⲡⲉⲑⲏⲡ ⲡⲉϥⲉϯ ⲛⲁⲕ ·
ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲧⲱⲃϩ ⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣ

يجازيك
واذا صليتم فلا
تكونوا كالمرايين
لانهم يحبون القيام
في المجامع
وزوايا الازقة
يصلون
ليظهروا
للناس امين
اقول لكم لقد
اخذوا اجرهم
وانت اذا صليت
فادخل مخدعك
واغلق بابك
وصلي لابيك
سرا
وابوك الذي يري
السر يعطيك علانيه
واذا صليتم

ⲉ̀ⲣ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ⲥⲁϫⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ
ⲛ̀ⲛⲓⲉ̀ⲑⲛⲓⲕⲟⲥ ⲥⲉⲙⲉⲩⲓ
ⲅⲁⲣ ϫⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀
ⲥⲁϫⲓ ⲥⲉⲛⲁⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ·
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲓⲛⲓ ⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ·
ϥⲥⲱⲟⲩⲛ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉ
ⲧⲉⲛⲓⲱⲧ ⲛ̀ⲛⲏⲉ̀ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲉⲣⲭⲣⲓⲁ̀ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲁⲧⲉ
ⲧⲉⲛⲧⲱⲃϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟⲧϥ
ⲧⲱⲃϩ ⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲙ̀
ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ϫⲉ ·
ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ⲉⲧ ϧⲉⲛ ⲛⲓ
ⲫⲏⲟⲩⲓ ⲙⲁⲣⲉϥⲧⲟⲩⲃⲟ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲙⲁⲣⲉⲥⲓ
ⲛ̀ϫⲉ ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲡⲉⲧⲉϩ
ⲛⲁⲕ ⲙⲁⲣⲉϥϣⲱⲡⲓ ⲙ̀
ⲫ̀ⲣⲏϯ ϧⲉⲛ ⲧ̀ⲫⲉ ⲛⲉⲙ
ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ·
ⲡⲉⲛⲱⲓⲕ ⲛ̀ⲧⲉ ⲣⲁⲥϯ ⲙⲏⲓ

فلا تكثروا الكلام مثل
الوثنيين لانهم يظنون
ان يسمع لهم بكثرة
كلامهم ولا تتشبهوا
بهم لان
اباكم
عالم
بما تحتاجون
قبل ان تسالوه
وصلوا انتم
هكذا قايلا
ابانا الذي في
السموات يتقدس
اسمك تاتي
ملكوتك تكون
مشيتك
كما في السما
وعلى الارض
خبزنا كفافنا

ⲛⲁⲛ ⲙ̀ⲫⲟⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲭⲁ
ⲛⲉⲧⲉⲣⲟⲛ ⲛⲁⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲫ̀
ⲣⲏϯ ϩⲱⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲭⲱ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲁⲛ
ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲛ
ⲧⲉⲛ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ
ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲁϩⲙⲉⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ
ⲡⲓⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ· ϫⲉ ⲑⲱⲕ ⲧⲉ
ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛⲉⲙ ϯϫⲟⲙ
ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲱ̀ⲟⲩ ϣⲁ ⲉ̀ⲛⲉϩ ⲁ̀ⲙⲏⲛ·
Ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲭⲱ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩ
ⲡⲁⲣⲁⲡⲧⲱⲙⲁ ⲉϥⲉⲭⲱ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛ
ⲓⲱⲧ ⲉⲧ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀
ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲡⲁⲣⲁⲡⲧⲱⲙⲁ·
Ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛϣⲧⲉⲙ
ⲭⲱ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ·
ⲟⲩⲇⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ ϥⲛⲁⲭⲱ

اعطنا اليوم ٥
واترك لنا ما يجب
علينا كما نترك نحن
لمن لنا عليه ٥
ولا تدخلنا
التجارب لكن نجنا
من الشرير ٥
فان لك الملك
والعز والمجد
الي الابد امين
فان غفرتم
للناس هفواتهم
غفر لكم ابوكم
السماي هفواتكم
وان لم تغفروا
للناس ولا
ابوكم

ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲉ
ⲧⲉⲛⲡⲁⲣⲁⲡ̀ⲧⲱⲙⲁ·
Ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲣ
ⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲓⲛ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲣ
ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲛ̀ⲛⲓϣⲟⲃⲓ ⲉ̀
ϣⲁⲩⲟ̀ⲭⲉⲙ ⲙ̀ⲡⲟⲩϩⲟ ϣⲁⲩ
ⲧⲁⲕⲉ ⲛⲟⲩϩⲟ ⲅⲁⲣ ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲥⲉⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲣⲱⲙⲓ ⲉⲩⲉⲣⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲓⲛ·
Ⲁ̀ⲙⲏⲛ ⲅⲁⲣ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲁ̀ⲩⲭⲏ ⲛ̀ⲛⲉⲩϭⲓ
ⲙ̀ⲡⲟⲩⲃⲉⲭⲉ·
Ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲇⲉ ⲉⲕⲉⲣⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲓⲛ
ⲑⲱϩⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲁ̀ⲫⲉ· ⲟⲩⲟϩ ⲓ̀
ⲓⲁ ⲡⲉⲕϩⲟ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲕ
ϣⲧⲉⲙⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀
ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲕⲉⲣⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲓⲛ
ⲁⲗⲗⲁ ⲉ̀ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ⲉⲧ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲧ
ϩⲏⲡ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ⲉⲑⲛⲁⲩ

يغفر لكم
هفواتكم ٥
واذا صمتم فلا
تكونوا كالمرايين
لانهم يعبسون
وجوههم ويغيرونها
ليظهروا للناس
صيامهم
٥
امين اقول لكم
لقد فرغوا ان اخذوا
اجرهم ٥
وانت اذا صمت
ادهن راسك
واغسل وجهك
لئلا يظهر للناس
صيامك لكن
لابيك في الستر
وابوك الذي

ϧⲉⲛ ⲡⲉⲧϩⲏⲡ ⲉϥⲉϯ
ϣⲉⲃⲓⲱ ⲛⲁⲕ ⳼
Ⲙ̀ⲡⲉⲣϩⲓⲟⲩⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ϩⲟ
ⲛ̀ϩⲁⲛⲁϩⲱⲣ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁ
ⲡⲓⲙⲁ ⲉ̀ϣⲁⲣⲉ ⲧ̀ϩⲟⲗ ⲛⲉⲙ
ⲧ̀ϫⲟⲗ ⲧⲁⲕⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ
ⲡⲓⲙⲁ ⲉ̀ϣⲁⲣⲉ ⲛⲓⲥⲟⲛⲓ ϩⲓ
ϣⲁⲧⲥ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀
ⲥⲉⲟⲗⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲟⲩ ⳼
Ϩⲓⲟⲩⲓ ⲇⲉ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ϧⲟⲩⲛ ⲛ̀
ϩⲁⲛⲁϩⲱⲣ ⲛ̀ϩⲣⲏⲓ ϧⲉⲛ
ⲧ̀ⲫⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲣⲉ
ϩⲟⲗ ⲟⲩⲇⲉ ϫⲟⲗ ⲧⲁⲕⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉ ⲛⲓⲥⲟⲛⲓ ϩⲓ
ϣⲁⲧⲥ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉⲟ
ⲗⲟⲩ ⲡⲓⲙⲁ ⲅⲁⲣ ⲉⲧⲉⲡⲉ
ⲧⲉⲛⲁϩⲱⲣ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉϥⲉϣⲱ
ⲡⲓⲙⲁⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛϩⲏⲧ
Ⲡϩⲏⲃⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ⲡⲉ ⲡⲓ

يرى في السر
يجازيك علانيه
لا تكنزوا لكم
كنوزا في الارض
حيث الآكله
والسوس يفسد
وحيث السارقون
ينقبون
فيسرقون
اكنزوا لكم
كنوزا في
السما حيث لا
الاكله والسوس يفسد
ولا ينقب السارقون
فيسرقون
فحيث تكون
كنوزكم هناك
تكون قلوبكم
سراج الجسد

ⲃⲁⲗ ⲉϣⲱⲡ ⲟⲩⲛ ⲡⲉⲕⲃⲁⲗ
ⲟⲩⲁⲡⲗⲟⲩⲥ ⲡⲉ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ
ⲧⲏⲣϥ ϥⲉϣⲱⲡⲓ ⲉϥⲟⲓ ⲛ̀
ⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲉϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲡⲉⲕ
ⲃⲁⲗ ⲟⲩⲥⲁⲙⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ
ⲡⲉ ⲡⲉⲕⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣϥ ⲉϥ
ⲉ̀ϣⲱⲡⲓ ⲉϥⲟⲓ ⲛ̀ⲭⲁⲕⲓ ⳼
ⲓⲥϫⲉ ⲟⲩⲛ ⲡⲓⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲉⲧⲉⲛ
ϧⲏⲧⲕ ⲟⲩⲭⲁⲕⲓ ⲡⲉ ⲓⲉ ⲁⲧ
ⲉⲣⲡⲉ ⲡⲓⲭⲁⲕⲓ ⳼
Ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ϩⲗⲓ ⲉⲣ
ⲃⲱⲕ ⲛ̀ⲟ̅ⲥ̅ ⲃ̅ ⲓⲉ ⲉϥⲉ
ⲙⲉⲥⲧⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲙⲉⲛⲣⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲓⲉ ⲛ̀ⲧⲉϥϣⲱⲡ
ⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲉⲣⲕⲁⲧⲁ
ⲫⲣⲟⲛⲓⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲉⲟⲩⲁⲓ
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲉⲣⲃⲱⲕ
ⲙ̀ⲫϯ ⲛⲉⲙ ⲙⲁⲙⲱⲛⲁ ⳼
ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲛⲱⲧⲉⲛ

العين فان كانت عينك
نيره فجسدك
كله يكون
نيرا وان كان
عينك شريره
فجسدك كله
يكون مظلما
فاذا كان النور
الذي فيك ظلام
فالظلام ماهو ؟
لا يستطيع احد ان
يعبد ربين الا
ان يبغض الواحد
ويحب الاخر ويقبل
الواحد ويرفض الاخر
لا تقدرون
تعبدون
الله والمال
فلهذا اقول لكم

ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣϥⲓ ⲣⲱⲟⲩϣ
ϧⲁ ⲡⲉⲧⲉⲛⲯⲩⲭⲏ ϫⲉ
ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲟⲩⲟⲙϥ·
ⲓⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲥⲟϥ·
ⲟⲩⲇⲉ ϧⲁ ⲡⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲙⲁ·
ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲑⲏⲓϥ·
ϩⲓⲱⲧⲑⲏⲛⲟⲩ ⲙⲏ ϯⲯⲩⲭⲏ ⲁⲛ·
ⲟⲩⲁⲓ ⲉ ϯⲧ̀ⲣⲉⲫⲏ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ
ⲉ ϯϩⲉⲃⲥⲱ·
ⲙⲁⲓⲁⲧⲉⲛⲑⲏⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓϩⲁ-
ⲗⲁϯ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲫⲉ· ϫⲉ ⲥⲉⲥⲓϯ
ⲁⲛ ⲟⲩⲇⲉ ⲥⲉⲱⲥⲕ ⲁⲛ ⲟⲩⲇⲉ
ⲥⲉⲑⲱⲟⲩϯ ⲁⲛ ⲉ ⲛⲓⲁⲡⲟⲑⲏⲕⲏ ⲟⲩ-
ⲟϩ ⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ ⲉⲧϧⲉⲛ
ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ϣⲁϥϣⲁⲛⲟⲩϣ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲙⲏ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲁⲛ
ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ⲉⲑⲟⲩⲟⲧⲉⲣⲱⲟⲩ·
ⲛⲓⲙ ⲇⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧⲉⲛⲑⲏⲛⲟⲩ
ⲉⲧϥⲓ ⲣⲱⲟⲩϣ ⲉϥⲉⲟⲩⲟⲛϣϫⲟⲙ

لا تهتموا لانفسكم
بما تاكلون
ولا لاجسادكم
بما تلبسون
اليس
النفس
افضل من الماكل
والجسد من
اللباس ٥
تاملوا الى طيور
السماء التي لا
تزرع ولا تحصد
ولا تخزن في الاهرا
وابوكم
السماوي يقوتها
اليس انتم
بالحرى افضل منها
من منكم يهتم
فيقدر



ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ ⲧⲁϫⲉ ⲟⲩⲙⲁϩⲓ
ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ⲉϫⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲁⲓⲏ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛϥⲓ
ⲣⲱⲟⲩϣ ⲉⲑⲃⲉ ϩⲉⲃⲥⲱ·
ⲙⲁⲓⲁⲧⲉⲛⲑⲏⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓ-
ϩⲣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲓ· ϫⲉ
ⲡⲱⲥ ⲥⲉⲁⲓⲁⲓ ⲛ̀ⲥⲉϧⲟⲥⲓ ⲁⲛ
ⲟⲩⲇⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲉⲣⲓⲟⲡⲧⲁⲛ·
ϯϫⲱ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ·
ϫⲉ ⲟⲩⲇⲉ ⲥⲟⲗⲟⲙⲱⲛ ϧⲉⲛ
ⲡⲉϥⲱⲟⲩ ⲧⲏⲣϥ ⲙ̀ⲡⲉϥ
ϯϩⲓⲱⲧϥ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛ̀ⲟⲩ-
ⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲓ·
ϫⲉ ⲇⲉ ⲡⲓⲥⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲓ
ⲉⲧϣⲟⲡ ⲙ̀ⲫⲟⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ
ⲣⲁⲥϯ ϣⲁⲩϩⲓⲧϥ ⲉ ϯⲑⲣⲓⲣ·
ⲫϯ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ϥϯϩⲉⲃⲥⲱ
ϩⲓⲱⲧϥ ⲓⲉ ⲁⲩⲏⲣ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ
ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲛⲓⲁⲧⲛⲁϩϯ·

ان يزيد على
قامته ذراعاً
واحداً فلماذا
تهتموا باللباس
تاملوا زهر
الحقل كيف
ينموا ولا يتعب
ولا يكد
اقول لكم
ان ولا سليمان
في كل مجده
لم يلبس كواحد
منها ٥
فاذا كان زهر
الحقل يكون اليوم
وفي غد يطرح في
التنور يلبسه الله
هكذا فكم بالحري انتم
يا قليلي الامانة

ⲙ̀ⲡⲉⲣϥⲓⲣⲱⲟⲩϣ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲛ
ⲛⲁⲟⲩⲟⲙϥ ⲓⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲛⲛⲁ
ⲥⲟⲙϥ ⲓⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲧⲏⲓϥ
ϩⲓⲱⲧⲉⲛ ⲛⲁⲓ ⲅⲁⲣ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲉⲑⲛⲓ
ⲕⲟⲥ ⲥⲉⲕⲱϯ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ϥⲥⲱ
ⲟⲩⲛ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ·
ϫⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲭ̀ⲣⲓⲁ ⲛ̀ⲛⲁⲓ
ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲕⲱϯ ⲇⲉ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ ⲛ̀ⲥⲁ ⲧⲉϥ
ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛⲉⲙ ⲧⲉϥⲙⲉⲑⲙⲏⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲩⲉ̀ⲣⲟⲩ
ⲁ̀ϩⲟⲩⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ
ⲙ̀ⲡⲉⲣϥⲓⲣⲱⲟⲩϣ ϭⲉ ⲙ̀ⲫⲣⲁⲥϯ
ⲣⲁⲥϯ ⲅⲁⲣ ⲉⲥⲉϥⲓⲣⲱⲟⲩϣ
ϭⲁⲣⲟϥ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ ⲕⲏⲥ
ⲉ̀ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲡⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲕⲁⲕⲓⲁ̀
ⲙ̀ⲡⲉⲣϯϩⲁⲡ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲛⲟⲩ
ⲧⲉⲛ

فلا تهتموا وتقولوا
ماذا ناكل
وماذا نشرب
وماذا نلبس
هذا جميعه تطلبه
الامم وابوكم
يعلم
انكم محتاجون الى
هذه كله
اطلبوا اولا
ملكوت الله وبره
وهذا كله
تزدادونه
لا تهتموا للغد
فا الغد يهتم
بشانه يكفي
كل يوم
شره
لا تدينوا

ϯϩⲁⲡ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ ⲡⲓϩⲁⲡ
ⲅⲁⲣ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲁⲩ
ⲛⲁϯϩⲁⲡ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀
ϧⲏⲧϥ ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲡⲓ
ϣⲓ ⲉ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁϣⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲁⲩⲛⲁϣⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ·
ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲭ̀ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡⲓϫⲏⲓ
ϧⲉⲛ ⲫ̀ⲃⲁⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ
ⲡⲓⲥⲟⲓ ⲇⲉ ⲉⲧϧⲉⲛ ⲡⲉⲕ
ⲃⲁⲗ ⲛ̀ⲕϯ ⲛⲁⲧⲕ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲁⲛ ⲓⲉ ⲡⲱⲥ ⲭ̀ⲛⲁϫⲟⲥ ⲙ̀
ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ· ϫⲉ ⲭⲁⲧ ⲛ̀ⲧⲁ
ϩⲓⲡⲓϫⲏⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲡⲉⲕⲃⲁⲗ· ⲟⲩⲟϩ ϩⲏⲡⲡⲉ
ⲓⲥ ⲡⲓⲥⲟⲓ ϥⲭⲏ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲕ
ⲃⲁⲗ· ⲡⲓϣⲟⲃⲓ ϩⲓⲧⲓ ⲡⲓⲥⲟⲓ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲕⲃⲁⲗ ⲛ̀
ϣⲟⲣⲡ· ⲟⲩⲟϩ ⲧⲟⲧⲉ
ⲉⲕⲉⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ϩⲓⲡⲓϫⲏⲓ

لكيلا تدانوا
لانه بما تدينون
تدانون وبالكيل
الذي تكيلون
يكال
لكم
لماذا تنظر القذى
الذي في عين اخيك
ولا تفطن بالخشبة
الذي في عينك وكيف
تقول لاخيك
دعني اخرج
القذى من عينك
وفي عينك
خشبه يا مرائي
اخرج اولا
الخشبة من عينك
وحينيذ
تبصر ان تخرج
القذى

ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲫ̀ⲃⲁⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ·
ⲙ̀ⲡⲉⲣϯ ⲙ̀ⲡⲉⲑⲟ̅ⲁⲃ ⲛ̀ⲛⲓⲟ̅
ϩⲱⲣ· ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣϩⲓⲟ̅ⲓ
ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲁ̀ⲙⲁⲛⲏⲗⲓ ⲙ̀ⲡ
ⲙ̀ⲑⲟ ⲛ̀ⲛⲓⲉ̀ϣⲁⲩ ⲙⲏⲡⲟ
ⲧⲉⲛ̀ⲥⲉϩⲱⲙ ⲉ̀ϫⲱⲟⲩ
ⲛ̀ⲛⲟⲩϭⲁⲗⲁⲩϫ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀
ⲥⲉⲕⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲉⲫⲉϩ ⲑⲏⲛⲟⲩ·
ⲁ̀ⲣⲓⲉ̀ⲧⲓⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲉ̀ϯ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ⲕⲱϯ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉ
ⲉ̀ϫⲓⲙⲓ ⲕⲱⲗϩ ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲉ̀ⲁ̀
ⲟⲩⲱⲛ ⲛ̀ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲟⲩⲟⲛ
ⲅⲁⲣ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲣⲉⲧⲓⲛ
ϣⲁϥϭⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲧ
ⲕⲱϯ ϣⲁϥϫⲓⲙⲓ· ⲟ̅ⲟϩ
ⲫⲏⲉⲧⲕⲱⲗϩ ϣⲁⲩⲟⲩ
ⲱⲛ ⲛⲁϥ
ⲓⲉ ⲛⲓⲙ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧϧⲉⲛ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉⲧⲉ ⲡⲉϥϣⲏⲣⲓ·

من عين اخيك
لا تعطوا القدس
للكلاب ولا تلقوا
جواهركم
قدام الخنازير
لئلا تدوسها
بارجلها ويرجعون
فيمزقونكم
سلوا تعطوا
اطلبوا تجدوا
اقرعوا يفتح
لكم لان
كل من يطلب يجد
ومن يسال
يعطا ومن
يقرع يفتح
له
اي رجل منكم
يساله ابنه

ⲛ̀ⲧⲁϥⲉ̀ⲣⲓⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ⲟ̅
ⲱⲓⲕ ⲙⲏ ⲉϥⲛⲁϯ ⲛⲁϥ ⲛ̀
ⲟⲩⲱ̀ⲛⲓ ⲓⲉ ⲛ̀ⲧⲉϥⲉⲣⲉ̀
ⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ⲟⲩⲧⲉⲃⲧ
ⲙⲏ ⲉϥⲛⲁϯ ⲛ̀ⲟⲩϩⲟϥ ⲛⲁϥ
ⲓⲥϫⲉ ⲟ̅ⲛ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲑⲱ
ϩⲁⲛⲥⲁⲙⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ·
ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲧⲁⲓⲟ̀ ⲉⲑⲛⲁⲛⲉⲩ ⲛ̀ⲛⲉ
ⲧⲉⲛϣⲏⲣⲓ ⲟⲩⲏⲣ ⲙⲁⲗ
ⲗⲟⲛ ⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ ⲉⲧϧⲉⲛ
ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲉϥⲉϯ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲁ̀ⲅⲁⲑⲟⲛ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲑⲛⲁ
ⲉ̀ⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲉⲧⲉ
ⲟⲩⲱϣ· ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ
ⲣⲱⲙⲓ ⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲁ̀ⲣⲓⲟⲩ ⲛⲱⲟⲩ ϩⲱⲧⲉⲛ
ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲫⲁⲓ ⲅⲁⲣ

خبزا فيعطيه
حجرا
او يساله
سمكة
فيعطيه حية
فاذا انتم
الاشرار
تعرفون ان
تمنحوا العطايا
الصالحة لابنائكم
فكم بالحري ابيكم
السماوي
يعطي الخيرات لمن
يساله
فكلما تريدون
ان تفعل
الناس بكم
هكذا
افعلوا انتم بهم

ⲡⲉ ⲡⲓⲛⲟⲙⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡ̀
ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ
ⲙⲱⲓⲛⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ϩⲓⲧⲉⲛ ϯ
ⲡⲩⲗⲏ ⲉⲧϫⲏⲛⲟⲩ ϫⲉ ⲥⲉⲟⲩ
ⲱϣⲥ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲡⲩⲗⲏ ⲟ̄
ⲟϩ ϥⲟⲩⲉⲥⲑⲱⲥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲉⲧⲟⲗⲓ ⲉ̀ⲡⲧⲁ
ⲕⲟ: ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲟϣ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲏⲉⲑⲛⲁϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀
ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧϥ
ϫⲉ ⲥ̀ϫⲏⲛⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲡⲩ
ⲗⲏ ⲟⲩⲟϩ ϥ̀ϩⲉϫϩⲱϫ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲉⲧⲟⲗⲓ ⲉ
ⲡⲱⲛϧ: ⲟⲩⲟϩ ϩⲁⲛⲕⲟ̄
ϫⲓ ⲡⲉⲑⲛⲁϫⲉⲙϥ
ⲁⲣⲉϩ ⲇⲉ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲁ ⲛⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲛ̀
ⲛⲟⲩϫ ⲛⲏⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ϩⲁ
ⲣⲱⲧⲉⲛ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛϩⲉⲃⲥ̄

فهذا هو الناموس
والانبياء
ادخلوا من
الباب الضيق
فان الباب
واسع والطريق
التي تودي
الي الهلاك
رحبه والداخلون
فيها كثير
ما اضيق الباب
واكرب
الطريق التي
تودي الي الحياه وقليل
الذين يدخلونها
احذروا من
الانبياء الكذبه
الذين ياتونكم
بلباس الحملان

ⲛ̀ⲉⲥⲱⲟⲩ ⲥⲁϧⲟⲩⲛ ⲇⲉ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ϩⲁⲛⲟⲩⲱⲛϣ
ⲛ̀ⲣⲉϥϩⲱⲗⲉⲙ ⲛⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲧⲁϩ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛ
ⲉ̀ⲥⲟⲩⲱⲛⲟⲩ
ⲙⲏⲧⲓ ϣⲁⲩⲥⲉⲕ ⲁⲗⲟⲗⲓ ⲉ
ⲃⲟⲗ ϩⲓ ϩⲁⲛϣⲟⲛϯ ⲓⲉ
ϣⲁⲩⲥⲉⲕ ⲕⲉⲛⲧⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲓ ⲛⲓⲥⲉⲣⲟϫ ⲡⲁⲓⲣⲏϯ
ϣ̀ϣⲏⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲑⲛⲁ
ⲛⲉϥ ϣⲁϥⲉⲛ ⲟⲩⲧⲁ
ϩ ⲉⲛⲁⲛⲉϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲡⲓϣ̀
ϣⲏⲛ ⲇⲉ ⲉⲧϩⲱⲟⲩ ϣⲁ
ⲉ̀ⲛⲟⲩⲧⲁϩ ⲉϥϩⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲛ̀ⲟⲩϣ̀ϣⲏⲛ
ⲉⲛⲁⲛⲉϥ ⲉ̀ⲉⲣ ⲟⲩⲧⲁϩ ⲉϥ
ϩⲱⲟⲩ ⲟⲩⲇⲉ ⲟⲩϣ̀ϣⲏⲛ
ⲉϥϩⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲉⲣ ⲟⲩⲧⲁϩ ⲉ
ⲛⲁⲛⲉϥ

وداخلهم ذياب
خاطفه
ومن
ثمارهم
تعرفونهم
هل يجمع من
الشوك عنب
او يجمع من
العوسج تين
هكذي كل شجره
صالحه تخرج
ثمر جيد والشجره
الرديه تخرج
ثمر شرير
لا تقدر شجره
صالحه تخرج
ثمر شرير ولا شجره
رديه تخرج
ثمره صالحه

ϣϣⲏⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲉ ⲛ̀ϥ
ⲛⲁⲓⲣⲓ ⲁⲛ ⲛ̀ⲟⲩⲟⲩⲧⲁϩ ⲉ̀
ⲛⲁⲛⲉϥ ⲥⲉⲛⲁⲕⲟⲣϫϥ
ⲛ̀ⲥⲉϩⲓⲧϥ ⲉ̀ⲡⲓⲭ̀ⲣⲱⲙ·
ϩⲁⲣⲁ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩ
ⲧⲁϩ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲥⲟⲩⲱⲛⲟⲩ·
ⲟⲩ ⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲁⲛ ⲉⲧϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲏⲓ ϫⲉ ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅
ⲉⲑⲛⲁϣⲉ ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯⲙⲉ
ⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀·
ⲁⲗⲗⲁ ⲡⲉⲧⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉϩⲛⲉ
ⲡⲁⲓⲱⲧ ⲉⲧ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀
ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲅⲁⲣ ⲉⲩ
ⲛⲁϫⲟⲥ ⲛⲏⲓ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉ̀
ϩⲟⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ ϫⲉ ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅
ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲙⲏ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ
ⲁⲛⲉⲣⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲉⲩⲓⲛ
ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲁⲛ
ϩⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ⲟⲩⲟϩ

وكل شجرة لا تثمر
ثمرا جيدا
تقطع وتلقى
في النار
فمن ثمارهم
تعرفونهم وحق
ليس كل من
يقول يارب يارب
يدخل ملكوت
السموات
لكن الذي يعمل
ارادة ابي الذي في السموات
كثيرون يقولون
لي في ذلك
اليوم يارب
يارب اليس باسمك
تنبينا وباسمك
اخرجنا
الشياطين

ϧⲉⲛ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ⲁⲛⲓⲣⲓ
ⲛ̀ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ϫⲟⲙ· ⲟⲩ
ⲟϩ ⲧⲟⲧⲉ ⲉⲓⲉ̀ⲟⲩⲱⲛϩ
ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲥⲟⲩⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲛⲉϩ·
ⲙⲁϣⲉ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲁⲣⲟⲓ ⲛⲏ ⲉⲣⲅⲁⲧⲏⲥ ⲛ̀
ⲧⲉ ϯⲁ̀ⲛⲟⲙⲓⲁ·
ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲟⲩⲛ ⲉⲧ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲛⲁⲥⲁϫⲓ ⲛⲁⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ⲉⲓⲉ̀ⲧⲉⲛⲑⲱⲛϥ ⲉ̀ⲟⲩ
ⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲥⲁⲃⲉ ⲫⲏⲉ̀
ⲧⲁϥⲕⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲉϥⲏⲓ
ϩⲓϫⲉⲛ ϯⲡⲉⲧⲣⲁ· ⲟ
ⲁϥⲓ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓ
ⲙⲱⲟⲩ ⲛ̀ϩⲱⲟⲩ· ⲁⲩⲓ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲓⲓⲁⲣⲱⲟⲩ· ⲁⲩⲛⲓϥⲓ
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲑⲏⲟⲩ

وباسمك صنعنا
قوات
كثيره حينيد
اظهر لهم اني
ما عرفتكم
اذهبوا عني
يا فاعلي
الاثم
كل من يسمع
كلامي هذا
ويعمل به
يشبه رجل
حكيم بنا
بيته علي
الصخره
فنزل
المطر وجرت الانهار
وهبت
الرياح

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲭⲱⲗϩ ⲉⲙⲡⲓⲏⲓ
ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲙⲡⲉϥ
ϩⲉⲓ ⲛⲁⲣⲉ ⲧⲉϥⲥⲉⲛϯ
ⲅⲁⲣ ⲧⲁϫⲣⲏⲟⲩⲧ ⲡⲉ ϩⲓ
ϫⲉⲛ ϯⲡⲉⲧⲣⲁ·
ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲛⲁⲥⲁϫⲓ ⲛⲁⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓⲣⲓ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲁⲛ
ⲉⲓⲉⲧⲉⲛⲑⲱⲛϥ ⲉⲟⲩⲣⲱ
ⲙⲓ ⲛⲥⲟϫ ⲫⲁⲓ ⲉⲧⲁϥ
ⲕⲱⲧ ⲙⲡⲉϥⲏⲓ ϩⲓϫⲉⲛ
ⲡⲓϣⲱ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ ⲉⲡⲉ
ⲥⲏⲧ ⲛϫⲉ ⲡⲓⲙⲟⲩⲛϩⲱⲟⲩ
ⲁⲩⲓ ⲛϫⲉ ⲛⲓⲁⲣⲱⲟⲩ ⲁⲩ
ⲛⲓϥⲓ ⲛϫⲉ ⲛⲓⲑⲏⲟⲩ
ⲁⲩⲕⲱⲗϩ ⲉⲙⲡⲓⲏⲓ ⲉⲧⲉⲙ
ⲙⲁⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲉⲓ ⲟⲩⲟϩ
ⲡⲉϥϩⲉⲓ ⲛⲉⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲡⲉ
ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲇⲉ ⲉⲧⲁ ⲓⲏⲥ

وصدمت ذلك
البيت فلم يسقط
لان اساسه
ثابت على
الصخرة ٥
وكل من يسمع
كلامي
ولا يعمل به
يشبه رجلا
جاهلا بنا
بيته على
الرمل فنزل
المطر وجرت
الانهار وهبت
الارياح
وصدمت ذلك
البيت فسقط
وكان سقوطه عظيما
وكان لما اكمل يسوع

ϫⲉ ⲛⲁⲓⲥⲁϫⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲩⲉⲣϣⲫⲏⲣⲓ
ⲡⲉ ⲛϫⲉ ⲛⲓⲙⲏϣ ⲉϫⲉⲛ
ⲧⲉϥⲥⲃⲱ ⲛⲁϥϯⲥⲃⲱ
ⲅⲁⲣ ⲛⲱⲟⲩ ⲡⲉ ϩⲱⲥ ⲉⲟⲩ
ⲧⲉϥⲉⲣϣⲓϣⲓ ⲙⲙⲁⲩ·
ⲟⲩⲟϩ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲁⲛ ⲛ
ⲟⲩⲥⲁϧ

ⲉⲧⲁϥⲓ ⲇⲉ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉ
ⲃⲟⲗ ϩⲓⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲁⲩ
ⲙⲟϣⲓ ⲛⲥⲱϥ ⲛϫⲉ ϩⲁ
ⲛⲙⲏϣ ⲙⲙⲏϣ ⲟⲩⲟϩ
ⲓⲥ ⲟⲩⲕⲁⲕⲥⲉϩ ⲁϥⲓ
ϩⲁⲣⲟϥ ⲉϥⲟⲩⲱϣⲧ
ⲙⲙⲟϥ ⲉϥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲡⲁⲟ̅ⲥ̅ ⲁⲕϣⲁⲛⲟⲩ
ⲱϣ· ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ
ⲙⲙⲟⲕ ⲉⲧⲟⲩⲃⲟⲓ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲥⲟⲩⲧⲉⲛ

هذا الكلام كله
تعجب
الجمع من
تعليمه لانه
كان يعلمهم
كالمسلط
وليس مثل
كتابهم ٥
ونزل من
الجبل فتبعه
جموع كثير
واذا ابرص
قد جاء اليه
فسجد له
وقال
يارب ان شيت
فانت قادر ان
تطهرني ٥
فمد يده

ⲧⲉϥϫⲓϫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥϭⲓ
ⲛ̀ⲧⲉⲙⲁϥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ϯⲟⲩⲱϣ ⲙⲁⲧⲟⲩⲃⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲧⲟⲩ
ⲃⲟ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉϥⲥⲉϩⲧ
Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲉ Ⲓⲏⲥ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲁ̀ⲛⲁⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲣϫⲟⲥ ⲛ̀ϩⲗⲓ
ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲁϣⲉ ⲛⲁⲕ ⲙⲁⲧⲁ
ⲙⲉ ⲡⲓⲟⲩⲏⲃ ⲉ̀ⲣⲟⲕ ⲟⲩⲟϩ
ⲁ̀ⲛⲓⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲇⲱⲣⲟⲛ
ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉⲧⲁ
ⲙⲱⲩ̀ⲥⲏⲥ · ⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉⲩⲙⲉⲧⲙⲉⲑⲣⲉ
ⲛⲱⲟⲩ

Ⲉⲧⲁϥⲓ ⲇⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲕⲁ
ⲫⲁⲣⲛⲁⲟⲩⲙ ⲁϥⲓ ϩⲁⲣⲟϥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲉ̀ⲕⲁⲧⲟⲛⲧⲁⲣ
ⲭⲟⲥ ⲉϥϯϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲡⲁⲟ̅ⲥ̅

ولمسه
قايلا
قد شيت فاطهر
فللوقت طهر
من برصه
وقال له يسوع
انظر لا تقل
لاحد لكن
امض فار نفسك
للكاهن وقدم
قربانا كما
امر موسى
الشهاده
عليهم
ولما دخل الى
كفرناحوم جا
اليه قايد
مايه وساله
قايلا يا سيدي



ⲡⲁⲁ̀ⲗⲟⲩ ⲣⲁϧⲧ ϧⲉⲛ ⲡⲁ
ⲏⲓ ⲉϥϣⲏⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ · ⲟⲩⲟϩ
ⲉϥϯϩⲉⲙⲕⲏⲟⲩⲧ ⲉ̀ⲙⲁ
ϣⲱ · ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ
ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏⲥ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲉⲑⲛⲁⲓ̀ ⲛ̀
ⲧⲁⲉⲣ ⲫⲁϧⲣⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓ
ⲉ̀ⲕⲁⲧⲟⲛⲧⲁⲣⲭⲟⲥ
ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ⲡⲁⲟ̅ⲥ̅ ⲛ̀ϯⲙ̀ⲡϣⲁ ⲁⲛ ϩⲓ
ⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲓ̀ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ϧⲁ
ⲑⲁⲟⲩⲁϩⲥⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲏⲓ ⲁⲗ
ⲗⲁ ⲙⲟⲛⲟⲛ ⲁ̀ϫⲟⲥ ϧⲉⲛ
ⲟⲩⲥⲁϫⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲉ̀ⲟⲩϫⲁⲓ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲁⲁ̀ⲗⲟⲩ ⲕⲉ ⲅⲁⲣ
ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ϩⲱ ⲉⲓ
ⲭⲏ ϧⲁ ⲟⲩⲉⲣϣⲓϣⲓ
ⲉ̀ⲟⲩⲟⲛ ϩⲁⲛⲙⲁⲧⲟⲓ
ϧⲁⲣⲁⲧ ⲁⲓϣⲁⲓϫⲟⲥ ⲙ̀
ⲫⲁ

فتاي ملقي في
البيت مخلع
بعذاب شديد
فقال له
يسوع انا اتي
وابريه اجابه
قايد المايه
وقال
يا سيدي لا استحق
ان تدخل تحت
سقف بيتي
لكن قل كلمه
فيبرى فتاي
لاني
رجل ذو سلطان
ولي جند
ان قلت
لهذا

ϫⲉ ⲙⲁϣⲉ ⲛⲁⲕ ϣⲁϥϣⲉ
ⲛⲁϥ ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ϫⲉ ⲁⲙⲟⲩ ϣⲁϥ
ⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉⲕⲃⲱⲕ ϫⲉ ⲁ̀ⲣⲓ
ⲫⲁⲓ ϣⲁϥⲁⲓϥ
Ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅
ⲁϥⲉⲣϣ̀ⲫⲏⲣⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲑⲙⲟϣⲓ ⲛ̀
ⲥⲱϥ ϫⲉ ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲓϫⲉ
ⲙ ⲟⲩⲛⲁϩϯ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲙⲁⲓⲏ
ⲛ̀ⲧⲉⲛ ϩ̀ⲗⲓ ϧⲉⲛ ⲡ̅ⲓ̅ⲥ̅ⲗ̅
ϫⲱ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ϩⲁⲛⲙⲏϣ ⲉⲩⲉ̀ⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲥⲁⲡⲉⲓⲉⲃⲧ ⲛⲉⲙ ⲥⲁⲡⲉⲙϩⲓⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ⲣⲟⲑⲃⲟⲩ ⲛⲉⲙ
ⲁⲃⲣⲁⲁⲙ ⲛⲉⲙ ⲓⲥⲁⲁⲕ ⲛⲉⲙ
ⲓⲁⲕⲱⲃ ⲛ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ϧⲉⲛ ϯ
ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏ
ⲟⲩⲓ ⲛⲓϣⲏⲣⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ϯ

ادهب فيدهب
ولاخرات فياتي
ولعبدي افعل هدا
فليفعل ٥
فلما سمع يسوع
تعجب وقال
للذين يتبعونه
الحق اقول
لكم اني لم اجد
هذه الامانه
في اسرايل
اقول لكم
ان كثيرا ياتوا
من المشرق والمغرب
فيتكلون مع
ابراهيم واسحق
ويعقوب في
ملكوت السموات
وبنوا

ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲉⲩⲉ̀ϩⲓⲧⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲡⲓⲭⲁⲕⲓ ⲉⲧⲥⲁⲃⲟⲗ
ⲡⲓⲙⲁ ⲉ̀ⲧⲉ ⲫⲣⲓⲙⲓ ⲛⲁ
ϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛⲉⲙ ⲡⲓ
ⲥⲃⲉⲣⲧⲉⲣ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲛⲁϫϩⲓ
Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲙ̀ⲡⲓⲉ̀ⲕⲁ
ⲧⲟⲛⲧⲁⲣⲭⲟⲥ ϫⲉ ⲙⲁ
ϣⲉ ⲛⲁⲕ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲉ̀ⲧⲁⲕ
ⲛⲁϩϯ ⲉⲥⲉ̀ϣⲱⲡⲓ ⲛⲁⲕ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩϫⲁⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓ
ⲁ̀ⲗⲟⲩ ϧⲉⲛ ϯⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ
Ⲉⲧⲁϥⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲡⲏⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲁϥⲛⲁⲩ
ⲉ̀ⲧⲉϥϣⲱⲙⲓ ⲉⲥⲣⲁϧⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϧⲏⲙ ⲁϥϭⲓ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲧⲉⲥϫⲓϫ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲟⲩⲁⲥϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓϧⲙⲟⲙ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲁⲥⲧⲱⲛⲥ ⲁⲥϣⲉⲙϣⲓ
ⲙ̀ⲙⲟϥ

الملكوت يلقون
في الظلمه
البرانيه حيث
البكا وصرير
الاسنان
وقال يسوع لقايد
الماية اذهب
كامانك
يكون لك
فبري فتاه
في تلك
الساعه
وجا يسوع الي
بيت بطرس فنظر
الي حماته ملقاه
بحمي فمسك
يدها فتركتها
الحمي وقامت
تخدمهم

اصحاح ⲑ

ⲈⲦⲀⲢⲞⲨϨⲒ ⲆⲈ ϢⲰⲠⲒ
ⲀⲨⲒⲚⲒ ⲚⲀϤ ⲚϨⲀⲚⲘⲎϢ Ⲉ
ⲞⲨⲞⲚ ϨⲀⲚⲆⲈⲘⲰⲚ ⲚⲈⲘⲰⲞⲨ
ⲞⲨⲞϨ ⲀϤϨⲒⲞⲨⲒ ⲚⲚⲒ
ⲠⲚⲀ ⲈⲂⲞⲖ ϦⲈⲚ ⲠⲤⲀϪⲒ
ⲞⲨⲞϨ ⲞⲨⲞⲚ ⲚⲒⲂⲈⲚ ⲈⲦ
ⲦϨⲈⲘⲔⲞⲦ ⲦⲀϤⲈⲢ
ⲪⲀϦⲢⲒ ⲈⲢⲰⲞⲨ ϨⲒⲚⲀ Ⲛ
ⲦⲈϤϪⲰⲔ ⲈⲂⲞⲖ ⲚϪⲈ
ⲪⲎⲈⲦⲀⲨϪⲞϤ ⲈⲂⲞⲖ
ϨⲒⲦⲞⲦϤ ⲚⲎⲤⲀⲎⲀⲤ ⲠⲒ
ⲠⲢⲞⲪⲎⲦⲎⲤ ⲈϤϪⲰ
ⲘⲘⲞⲤ ϪⲈ ⲚⲐⲞϤ ⲀϤⲰⲒ
ⲚⲚⲈⲚϢⲰⲚⲒ ⲞⲨⲞϨ ⲀϤ
ϤⲀⲒ ⲚⲚⲈⲚⲘⲔⲀⲂⲒ
ⲈⲦⲀϤⲚⲀⲨ ⲆⲈ ⲚϪⲈ ⲒⲎⲤ Ⲉ
ⲚⲒⲘⲎϢ ⲈⲦⲔⲰϮ ⲈⲢⲞϤ
ⲀϤⲞⲨⲀϨⲤⲀϨⲚⲒ ⲈⲐⲢⲞⲨ
ϢⲈ ⲚⲰⲞⲨ ⲈⲠⲒⲘⲎⲢ

فلما كان المسا
قدموا اليه
مجانين كثيرين
وكان يخرج
الارواح بكلمه
وكل السقام
ابراهم
لكي يتم ما
قيل في
اشعيا
النبي القايل
انه اخد
امراضنا
وحمل
اوجاعنا
فلما نظر يسوع
الي الجمع حوله
امران يذهبوا
الي العبر



اصحاح

ⲞⲨⲞϨ ⲀϤⲒ ϨⲀⲢⲞϤ ⲚϪⲈ
ⲞⲨⲤⲀϦ ⲠⲈϪⲀϤ ⲚⲀϤ
ϪⲈ ⲪⲢⲈϤϮⲤⲂⲰ ϮⲚⲀ
ⲦⲀⲘⲞϢⲒ ⲚⲤⲰⲔ ⲈⲪ
ⲘⲀ ⲈⲦⲈⲔⲚⲀϢⲈ ⲚⲀⲔ
ⲈⲢⲞϤ
ⲞⲨⲞϨ ⲠⲈϪⲈ ⲒⲎⲤ ⲚⲀϤ ϪⲈ
ⲚⲒⲂⲀϢⲞⲢ ⲞⲨⲞⲚⲦⲞⲨ
ⲂⲎⲂ ⲘⲘⲀⲨ ⲞⲨⲞϨ ⲚⲒϨⲀ
ⲖⲀⲦ ⲚⲦⲈ ⲦⲪⲈ ⲞⲨⲞⲚ
ⲦⲞⲨ ⲘⲀⲚⲞⲨϢⲠⲰⲒ
ⲢⲒ ⲆⲈ ⲘⲪⲢⲰ
ⲘⲒ ⲘⲘⲞⲚⲦⲈϤ ⲘⲀⲚⲢⲈ
ϪⲰϤ ⲈⲢⲞϤ
ⲔⲈⲞⲨⲀⲒ ⲆⲈ ⲈⲂⲞⲖ ϦⲈⲚ
ⲚⲈϤⲘⲀⲐⲎⲦⲎⲤ ⲠⲈϪⲀϤ
ⲚⲀϤ ϪⲈ ⲠⲞⲤ ⲘⲀⲈⲢⲈϢ
ϢⲒ ⲚⲎⲒ ⲚϢⲞⲢⲠ ⲈⲦⲀ
ⲐⲰⲘⲤ ⲘⲠⲀⲒⲰⲦ

فجا اليه كاتب
وقال له يا معلم
اتبعك
الي حيث
تمضي
فقال له يسوع
ان للثعالب
وجار وللطير
السما اوكار
فاما ابن الانسان
فليس له موضع
يسند
راسه
وقال له اخر
من تلاميذه
يارب اتأذن
لي ان امضي اولا
وادفن ابي

ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲙⲟϣⲓ ⲛⲥⲱⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲭⲁ ⲛⲓ
ⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ ⲛⲥⲉⲑⲱⲙⲥ
ⲛⲛⲟⲩⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲁⲗⲏⲓ ⲉⲡⲓϫⲟⲓ
ⲁⲩⲙⲟϣⲓ ⲛⲥⲱϥ ⲛϫⲉ ⲛⲉϥ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ· ⲟⲩⲟϩ ϩⲓⲥ ⲟⲩⲛⲓϣ
ϯ ⲙⲙⲟⲛⲙⲉⲛ ⲁϥϣⲱⲡⲓ
ϧⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ϩⲱⲥⲇⲉ ⲛ
ⲧⲉ ⲛⲓϩⲱⲓⲙ ϩⲱⲃⲥ ⲙ
ⲡⲓϫⲟⲓ ⲛⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲛⲁϥ
ⲉⲛⲕⲟⲧ ⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ ⲁⲩ
ⲛⲉϩⲥⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ
ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲛⲁϩⲙⲉⲛ
ϫⲉ ⲧⲉⲛⲛⲁⲧⲁⲕⲟ· ⲟⲩⲟϩ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲉⲑ
ⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛ ϣⲟⲗϩⲛ
ϩⲏⲧ ⲛⲁⲡⲓⲕⲟⲩϫⲓ ⲛ
ⲛⲁϩϯ· ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥ

فقال له يسوع
اتبعني ودع
الموتى يدفنوا
موتاهم
فلما صعد الى
السفينه تبعه
تلاميذه واذا اضطراب
عظيم كان في
البحر حتى
كادت الامواج
تغطي السفينه
وهو نايم فتقدموا
اليه وايقضوه قايلين
يارب نجينا
ليلا نهلك
فقال لهم ما خوفكم
يا قليلي
الايمان
حينيذ

ⲧⲱⲛϥ ⲁϥⲉⲣⲉⲡⲓⲧⲓⲙⲁⲛ
ⲛⲛⲓⲑⲏⲟⲩ ⲛⲉⲙ
ⲫⲓⲟⲙ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ
ⲛϫⲉ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛϫⲁⲗⲏ
ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲇⲉ ⲁⲩⲉⲣϣⲫⲏ
ⲣⲓ ⲉⲩϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲟⲩ
ⲁϣ ⲛⲣⲏϯ ⲡⲉ ⲫⲁⲓ ϫⲉ ⲛⲓ
ⲑⲏⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲫⲓⲟⲙ ⲥⲉⲥⲱ
ⲧⲉⲙ ⲛⲁϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ ⲉⲙⲏⲣ ⲉⲡⲓⲭⲱ
ⲣⲁ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲅⲉⲣⲅⲉⲥⲉⲛ
ⲁⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲉϩⲣⲁϥ ⲛϫⲉ
ⲃ ⲉⲣⲉ ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ϣⲟⲡ
ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲉⲩⲛⲏⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓ
ⲙϩⲁⲩ· ⲉⲩϩⲟϣ ϩⲱⲟⲩ ⲉⲙⲁ
ϣⲱ· ϩⲱⲥⲇⲉ ⲛⲧⲉϥ
ⲧⲉⲙϣϫⲉⲙϫⲟⲙ
ⲛⲥⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϯ
ⲙⲱⲓⲧ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ·

قام وانتهر
الرياح
والبحر فصار
هدوء عظيما
فتعجب الناس
قايلين كيف
هذا ان الريح
والبحر
يسمعان له
وجاء الى كورة
الجرجسيين
فاستقبله مجنونان
خارجان
من المقابر
رديان جدا
حتى انه لم يقدر
احد ان
يجتاز من
تلك الطريق

ⲞⲨⲞϨ ϨⲎⲠⲠⲈ ⲀⲨⲰϢ
ⲈⲂⲞⲖ ⲈⲨϪⲰ ⲘⲘⲞⲤ ϪⲈ
ⲀϦⲞⲔ ⲚⲈⲘⲀⲚ ⲒⲎⲤ ⲠϢⲎ
ⲢⲒ ⲘⲪϮ ⲈⲦⲀⲔⲒ ⲘⲚⲀⲒ
ⲈⲦⲀⲔⲞⲚ ⲘⲠⲀⲦⲈ ⲠⲀⲒ
ⲤⲎⲞⲨ ϢⲰⲠⲒ ·
ⲚⲈⲞⲨⲞⲚ ⲞⲨⲞϨⲒ ⲆⲈ ⲚⲢⲒⲢ ⲈⲨⲞϢ
ⲈⲨⲞⲨⲎⲞⲨ ⲘⲘⲰⲞⲨ ⲈⲨⲘⲞ
ⲚⲒ ⲚⲒⲚⲒ ⲚϦⲀ ⲈⲒⲚⲀⲨ ϮϨⲞ Ⲉ
ⲢⲞϤ ⲠⲈ ⲈⲨϪⲰ ⲘⲘⲞⲤ ·
ϪⲈ ⲒⲤϪⲈ ⲬⲚⲀϨⲒⲦⲈⲚ ⲈⲂⲞⲖ
ⲞⲨⲞⲢⲠⲦⲈⲚ ⲈⲚⲈϦⲞⲒⲚⲈ
ⲠⲒⲞϨⲒ ⲚⲢⲒⲢ · ⲞⲨⲞϨ ⲠⲈ
ϪⲀϤ ⲚⲰⲞⲨ ϪⲈ ⲘⲀϢⲈ
ⲚⲰⲦⲈⲚ ⲚⲐⲰⲞⲨ ⲆⲈ Ⲉ
ⲦⲀⲨⲒ ⲈⲂⲞⲖ ⲀⲨϢⲈ ⲚⲰⲞⲨ
ⲈϦⲞⲨⲚ ⲈⲚⲒⲈϢⲀⲨ ·
ⲞⲨⲞϨ ϨⲎⲠⲠⲈ ⲠⲈⲒⲤ ⲠⲒⲞϨⲒ
ⲦⲎⲢϤ ⲚⲢⲒⲢ ⲀϤϢⲈ ⲚⲰⲞ

هوذا صاحوا
قايلين ما لنا
ولك يا يسوع
ابن الله اتيت
لتهلكنا قبل
الزمان ٥
وكان هناك
قطيع خنازير
كثير ترعى
بعيدًا عنهم فطلب اليه
الشياطين قايلين
ان كنت تخرجنا
فارسلنا الى قطيع
الخنازير فقال لهم
اذهبوا فلما خرجوا
ومضوا ودخلوا
في الخنازير ٥
واذا بقطيع
الخنازير كله قد

ϦⲈⲚ ⲞⲨⲞⲒ ϦⲀⲦⲈⲚ ⲠⲒ
ϪⲀϪⲢⲒⲘ ⲈϦⲢⲎⲒ ⲈⲪⲒⲞⲘ
ⲞⲨⲞϨ ⲀⲨⲘⲞⲨ ϦⲈⲚ ⲚⲒⲘ
ⲚⲎ ⲆⲈ ⲈⲐⲘⲞⲚⲒ ⲘⲘⲰⲞⲨ
ⲀⲨⲪⲰⲦ ⲞⲨⲞϨ ⲈⲦⲀⲨϢⲈ
ⲚⲰⲞⲨ ⲈϮⲂⲀⲔⲒ ⲀⲨⲦⲀ
ⲘⲰⲞⲨ ⲈϨⲰⲂ ⲚⲒⲂⲈⲚ
ⲚⲈⲘ ⲈⲐⲂⲈ ⲚⲎⲈⲦⲈⲚ ⲚⲒ
ⲚⲈⲘⲰⲞⲨ ·
ⲞⲨⲞϨ ⲒⲤ ϮⲂⲀⲔⲒ ⲦⲎⲢⲈⲤ
ⲀⲤⲒ ⲈⲂⲞⲖ ⲈϨⲢⲈⲚ ⲒⲎⲤ · ⲞⲞ
ⲈⲦⲀⲚⲚⲀⲨ ⲈⲢⲞϤ ⲀⲨ
ϮϨⲞ ⲈⲢⲞϤ ϨⲒⲚⲀ ⲚⲦⲈϤ
ⲞⲨⲰⲦⲈⲂ ⲈⲂⲞⲖ ϦⲈⲚ
ⲚⲞⲨⲆⲒⲎ ·
ⲞⲨⲞϨ ⲈⲦⲀϤⲀⲖⲎⲒ ⲈⲠⲒ
ϪⲞⲒ ⲀϤⲒ ⲈⲘⲎⲢ ⲀϤ
Ⲓ ⲈϦⲞⲨⲚ ⲈⲦⲈϤⲂⲀⲔⲒ
ⲞⲨⲞϨ ϨⲎⲠⲠⲈ ⲀⲨⲒⲚⲒ

وثب على جرف
وتواقع في البحر
وماتوا في الما
وهرب الرعاه
الي المدينه
واخبرهم
بكل شي
وبالمجنونين
٥
فخرج كل من
في المدينه للقا
يسوع فلما ابصروه
وطلبوا اليه
ان يتحول عن
مدينتهم ٥
فلما صعد الى
السفينه وجا الى
العبر ودخل الى مدينته
هوذا قدموا اليه

تخومهم

ⲛⲁⲩⲓⲛⲟⲩⲁⲓ ⲉϥϣⲏⲗ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥϣⲑⲏⲟⲩⲧ
ϩⲓϫⲉⲛ ⲟⲩϭ̀ⲗⲟϫ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀
ⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲉ̀ⲡⲟⲩ
ⲛⲁϩϯ ⲡⲉϫⲁϥ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧ
ϣⲏⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϫⲉ ϫⲉⲙ ⲛⲟⲙϯ
ⲡⲁϣⲏⲣⲓ ⲛⲉⲕⲛⲟⲃⲓ ⲥⲉ
ⲭⲏ ⲛⲁⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
Ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ⲛ̀ϧⲣⲏⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ ϫⲉ ⲫⲁⲓ
ϫⲉⲟⲩⲁ̀ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲛⲁⲩ
ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲉ̀ⲛⲟⲩⲙⲟⲕⲙⲉⲕ
ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲉ
ⲧⲉⲛⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉ̀ϩⲁⲛⲡⲉ
ϩⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛϩⲏⲧ
ⲟⲩ ⲅⲁⲣ ⲉⲑⲙⲟⲧⲉⲛ ⲉ̀ϫⲟⲥ
ϫⲉ ⲛⲉⲕⲛⲟⲃⲓ ⲥⲉⲭⲏ ⲛⲁⲕ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϣⲁ ⲛ̀ⲉ̀ϫⲟⲥ

واحداً مخلعاً
ملقى على سرير
فنظر يسوع
امانتهم
فقال للمخلع
ثق يا بني
مغفوره لك
خطاياك
فقال قوم من
الكتاب في
نفوسهم ان هذا
يجدف فلما نظر
يسوع افكارهم
فقال لهم لماذا
تفكرون بالشر
في قلوبكم
ايما ايسر ان اقول
لك ان خطاياك
مغفوره او اقول

ϫⲉ ⲧⲱⲛⲕ ⲟⲩⲟϩ ⲙⲟϣⲓ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲙⲓ ϫⲉ
ⲛⲉⲟⲩⲟⲛⲧϥ ⲧⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ
ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲉⲣϣⲓ
ϣⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲉ̀ⲭⲁ ⲛⲟⲃⲓ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ
ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧ
ϣⲏⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲧⲱⲛⲕ
ⲱ̀ⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲕϭ̀ⲗⲟϫ ⲟⲩⲟϩ
ⲙⲁϣⲉⲛⲁⲕ ⲉ̀ⲡⲉⲕⲏⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲁϥϣⲉ
ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲡⲉϥⲏⲓ
Ⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ⲙⲏϣ ⲁⲩⲉⲣϩⲟϯ ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲩϯⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲫϯ ⲫⲏⲉ
ⲧⲁϥϯ ⲉⲣϣⲓϣⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓ
ⲣⲏϯ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲥⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲛⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ

ثم امش لتعلموا
ان السلطان
لابن البشر
يغفر
الخطايا على
الارض ه
حينيذ قال
للمخلع قم
احمل سريرك
واذهب الى بيتك
فقام ومضى الى
بيته
فلما نظر الجمع
خافوا ومجدوا
الله الذي اعطى
هذا السلطان
هكذا للناس
واجتاز يسوع
من هناك

للناس
ⲟ̅ⲁ̅ ⲕ̅
ⲡⲓ 18
اصحاح ١٨

ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉϥϩⲉⲙ
ⲥⲓ ϩⲓ ⲡⲓⲧⲉⲗⲱⲛⲓⲟⲛ ⲉⲡⲉϥ
ⲣⲁⲛ ⲡⲉ ⲙⲁⲧⲑⲉⲟⲥ· ⲟⲩⲟϩ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲙⲟϣⲓ
ⲛ̀ⲥⲱⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲧⲱⲛϥ
ⲁϥⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ·
Ⲉϥⲣⲱⲧⲉⲃ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲏⲓ
ⲛ̀ⲥⲓⲙⲱⲛ ⲓⲥ ϩⲁⲛⲙⲏϣ ⲛ̀
ⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛ
ⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ ⲁⲩⲓ ⲁⲩⲣⲟⲧⲉⲃ
ⲛⲉⲙ ⲓⲏⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲛⲣⲉϥ
ϯⲥⲃⲱ ⲉϥⲟⲩⲱⲙ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ·

فراى انسانا جالسا على
التعشير اسمه
متي . فقال
اتبعني .
فقام
وتبعه .
وفيما هو متكي
في بيت سمعان
جا خطاه
وعشارون كثيرون
فاتكاوا مع يسوع
وتلاميذه .
فلما نظر
الفريسيين قالوا
لتلاميذه
لماذا معلمكم
ياكل مع
العشارون
والخطاه .



Ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ
ⲓⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲛ̀ⲛⲉⲧϫⲟⲣ ⲥⲉⲉⲣⲭⲣⲓⲁ
ⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲏⲓⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲛ̀
ⲉⲧⲙⲟⲕϩ· ⲙⲁϣⲉ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ⲁⲣⲓⲉⲙⲓ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ
ⲛⲁⲓ ⲡⲉⲧⲟⲩⲁϣϥ· ⲟⲩⲟϩ
ⲛ̀ⲟⲩϣⲟⲩϣⲱⲟⲩϣⲓ
ⲛ̀ⲛⲉⲧⲁⲓⲓ ⲅⲁⲣ ⲁⲛ ⲉⲑⲁϩⲉⲙ
ⲛⲓⲑⲙⲏⲓ ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲓⲣⲉϥⲉ
ⲣⲛⲟⲃⲓ ⲉⲩⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ·
Ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲩⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲁⲛⲟⲛ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲧⲉⲛ
ⲉⲣⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲓⲛ ⲛ̀ϩⲁⲛ
ⲙⲏϣ ⲛⲉⲕⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲇⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲉⲉⲣⲛⲏ
ⲥⲧⲉⲩⲓⲛ

فلما سمع يسوع
قال لهم
الاقويا لا
يحتاجون الى
طبيب لكن ذوي
الاسقام اذهبوا
واعلموا ما هو
اني اريد رحمه
لا ذبيحه لاني لم ات
لادعو الصديقين
لكن الخطاه .
حينيذ جا اليه
تلاميذ يوحنا
قايلين
لماذا نحن
والفريسيون نصوم
كثيرا .
وتلاميذك
لا يصومون .

Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲙⲏ ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲛ̀ⲛⲓϣⲏ
ⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁⲧϣⲉⲗⲉⲧ
ⲉⲉⲣϩⲏⲃⲓ· ϩⲟⲥⲟⲛ ⲉϥⲛⲉⲙⲱⲟⲩ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲙⲁⲧϣⲉⲗⲉⲧ ⲥⲉ
ⲛⲏⲟⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁⲛ ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ
ⲉ̀ⲩϣⲱⲡ ⲁⲩϣⲁⲛⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲙⲁⲧϣⲉⲗⲉⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁⲣⲱⲟⲩ
ⲧⲟⲧⲉ ⲉⲩⲉ̀ⲉⲣⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲓⲛ·
Ⲙ̀ⲡⲁⲣⲉ ϩⲗⲓ ⲉ̀ⲗⲟⲩⲧⲱⲥ ⲙ̀
ⲃⲉⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥϩⲓⲧⲥ ⲉ̀ⲟⲩ
ⲫⲉⲗϫⲓ ⲛ̀ϩⲃⲱⲥ ⲛ̀ⲁⲡⲁⲥ
ϣⲁⲥⲱⲗⲓ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲙⲟϩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓ ⲡⲓϩⲃⲱⲥ ⲟⲩⲟϩ
ϣⲁⲣⲉ ⲟⲩⲫⲱϧ ϣⲱⲡⲓ
ⲛ̀ϩⲟⲩⲟ· ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲧϩⲓ ⲏⲣⲡ
ⲙ̀ⲃⲉⲣⲓ ⲉ̀ⲁⲥⲕⲟⲥ ⲛ̀ⲁⲡⲁⲥ·
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣⲁⲣⲉ ⲛⲓⲁⲥⲕⲟⲥ
ⲫⲱϧ· ⲟⲩⲟϩ ϣⲁⲣⲉ ⲡⲓⲏⲣⲡ

فقال لهم يسوع
لا يستطيع بنو
العرس ان
ينوحوا ما دام
العريس معهم
ستاتي ايام
اذا رفع العريس
عنهم حينيذ
يصومون
ليس احد
ياخذ خرقة جديد
يجعلها في ثوب
بال لانها تاخذ
ملاها من الثوب
فيصير الخرق
اكثر ولا تجعل
خمر جديد
في زقاق عتيق
ليلا تنشق الزقاق ويهرق
الخمر

ⲫⲱϧ ⲛ̀ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ϣⲁ
ⲣⲉ ⲛⲓⲁⲥⲕⲟⲥ ⲧⲁⲕⲟ ⲁⲗⲗⲁ
ϣⲁⲩϩⲓ ⲏⲣⲡ ⲙ̀ⲃⲉⲣⲓ ⲉ̀ⲁⲥⲕⲟⲥ
ⲙ̀ⲃⲉⲣⲓ· ⲟⲩⲟϩ ϣⲁⲩϯ
ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ·
Ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ⲛⲱⲟⲩ ⲓⲥ ⲟⲩⲁⲣⲭⲱⲛ ⲁϥⲓ ⲁϥ
ⲟⲩⲱϣⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁ̀ ⲧⲁϣⲉ
ⲣⲓ ⲙⲟⲩ ϯⲛⲟⲩ· ⲁⲗⲗⲁ ⲁ̀ⲙⲟⲩ
ϧⲁⲧⲉⲕϫⲓϫ ⲉ̀ϫⲱⲥ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲉⲥⲉ̀ⲱⲛϧ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲧⲱⲛϥ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲁϥⲙⲟ
ϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ

Ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ⲟⲩⲥ̀ϩⲓⲙⲓ ⲉ̀ⲣⲉ
ⲡⲉⲥⲛⲟϥ ϣⲁⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲁⲣⲟⲥ ⲙ̀ⲓ̅ⲃ̅ ⲛ̀ⲣⲟⲙⲡⲓ
ⲁⲥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲥⲁⲫⲁϩⲟⲩ

وتهلك الزقاق
لكن تجعل الخمر
الجديد في زقاق
جدد فيحفظان
جميعا
وفيما هو يكلمهم
واذا رييس قد جا
اليه ساجدا
قايلا ان
ابنتي ماتت الان
لكن فتضع يدك
عليها فتحيا فقام
يسوع وتبعه
تلاميذه
واذا امراه بها
نزف دم منذ
اثني عشر سنه
جات من

ⲙ̀ⲙⲟⲩϥ ⲁⲥϭⲓ ⲛ̀ⲥⲉⲙ ⲡⲓϣⲧⲁⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉϥϩ̀ⲃⲟⲥ· ⲛⲁⲥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲡⲉ ⲛ̀ϧⲣⲏⲓ ⲛ̀ϧⲏ-
ⲧⲥ ϫⲉ ⲙⲟⲓⲛⲟⲓ ⲛⲁⲓϣⲁⲛ-
ϭⲓ ⲛ̀ⲥⲉⲙ ⲡⲓϣⲧⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡⲉϥϩ̀ⲃⲟⲥ· ϯⲛⲁⲛⲟϩⲉⲙ·
Ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁϥⲫⲟⲛϩϥ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟⲥ·
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁⲥ ϫⲉ ϫⲉⲙⲛⲟ-
ⲙϯ ⲧⲁϣⲉⲣⲓ ⲡⲉⲛⲁϩϯ
ⲡⲉⲧⲁϥⲛⲁϩⲙⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥ-
ⲟⲩϫⲁⲓ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲥ̀ϩⲓⲙⲓ ⲓⲥ
ϫⲉⲛ ϯⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏⲥ ⲉ̀-
ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲏⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲣⲭⲱⲛ
ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲛⲓⲣⲉϥϫⲱⲃⲓ
ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲉⲧϣⲑⲉⲣ-
ⲑⲱⲣ ⲛⲁϥϫⲱ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲁ̀ⲙⲱⲓⲛⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ

خلفه ومست
طرف ثوبه لانها
قالت في نفسها
اني اذا مسست
طرف ثوبه
خلصت
فالتفت يسوع
فراها
فقال لها ثقي
يا ابنتي ايمانك
خلصك فبرات
الامراه من
تلك الساعه
وجاء يسوع الي
بيت الرئيس
فنظر الي الزمر
والجمع مضطربين
فقال لهم اخرجوا
لم تمت

ⲙ̀ⲡⲉⲥⲙⲟⲩ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ϫⲉ ϯ-
ⲁ̀ⲗⲟⲩ ⲁ̀ⲗⲗⲁ ⲁⲥⲉⲛⲕⲟⲧ·
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲥⲱⲃⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲡⲉ·
Ϩⲟⲧⲉ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁⲩϩⲓⲧ ⲡⲓⲙⲏϣ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥϣⲉⲛⲁϥ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲁϥⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲥϫⲓϫ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥⲧⲱⲛⲥ ⲛ̀ϫⲉ
ϯⲁ̀ⲗⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲧⲉⲥⲙⲏ
ϣⲉ ⲛⲁⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓ-
ⲕⲁϩⲓ ⲧⲏⲣϥ ⲉ̀ⲧⲉⲙⲙⲁⲩ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀-
ⲙⲁⲩ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏⲥ ⲁⲩⲙⲟϣⲓ
ⲛ̀ⲥⲱϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲃⲉⲗⲗⲉ ⲃ̅
ⲉⲩⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
Ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ ⲇⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲏⲓ
ⲁⲩⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲃⲉⲗⲗⲉⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲉ Ⲓⲏⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁϩϯ ϫⲉ ⲟⲩ-
ⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲉ̀ⲉⲣ ⲫⲁⲓ

الصبيه لاكنها
نايمه
فضحكوا منه
فلما خرج الجمع
دخل وامسك
بيدها
فقامت
الصبيه وخرج
خبرها في
جميع تلك الارض
ولما خرج
يسوع من هناك تبعه
اعميان
يصيحان ويقولان
فلما دخل البيت
جاء اليه الاعميان
فقال لهما يسوع
تومنان
اني اقدر افعل هذا

ⲕⲁ ⲟⲉ
اصحاح

ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲥⲉ
ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅. ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥ
ϭⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲙⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ⲉϥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ. ϫⲉ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉⲧⲉⲛ
ⲛⲁϩϯ ⲉⲥⲉ̀ϣⲱⲡⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲟⲩⲱⲛ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲟⲩ
ⲃⲁⲗ. ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲟ
ϩⲉⲛ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲁⲩ ⲙ̀ⲡⲉ
ⲑⲣⲉ ϩⲗⲓ ⲉ̀ⲙⲓ. ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ
ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲩⲥⲉⲣⲧⲉⲩⲥ
ⲙⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ
ⲧⲏⲣϥ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ.
Ⲉⲩⲛⲏⲟⲩ ⲇⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁ
ϩⲏⲡⲡⲉ ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲇⲉⲙⲱⲛ
ⲛⲉⲙⲁϥ. ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϩⲓ
ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥ
ⲥⲁϫⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲉ̀ⲃⲟ. ⲟⲩⲟϩ

فقالا له نعم
يا ربنا حينيذ
لمس اعينهما
وقال
كايمانكما يكون
لكما فانفتحت
اعينهما وامرهما
يسوع وقال
انظروا
لا تعلما احدا
فلما خرجا
اشاعا خبره في
جميع تلك الارض
ولما خرجوا من
هناك قدموا
اليه اخرس به
شيطان فلما خرج
الشيطان تكلم
الاخرس

ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲉⲣϣ̀ⲫⲏⲣⲓ
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲙⲏϣ ⲉⲩϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ. ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉ ϩⲗⲓ ⲟ̅
ⲟⲓⲛϩ ϥⲉ̀ⲓ ⲛⲉϩ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲥ̅ⲗ̅. ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ
ⲇⲉ ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ
ϧⲉⲛ ⲡⲁⲣⲭⲱⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ
ⲇⲉⲙⲱⲛ ⲁϥϩⲓⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲛⲓ
ⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ.
Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲕⲱϯ ⲡⲉ ⲛ̀
ϫⲉ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲉ̀ⲛⲓⲃⲁⲕⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓϯⲙⲓ ⲉϥϯⲥ̀ⲃⲱ
ⲛ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲥⲩⲛⲁⲅⲱ
ⲅⲏ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥϩⲓⲱⲓϣ ⲙ̀
ⲡⲓⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲉ
ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ. ⲟⲩⲟϩ ⲉϥ
ⲉⲣⲫⲁϧⲣⲓ ⲉ̀ϣⲱⲛⲓ ⲛⲓ
ⲃⲉⲛ ⲛⲉⲙ ⲙ̀ⲕⲁⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ.
Ⲉⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲉ̀ⲛⲓⲙⲏϣ

فتعجب الجمع
قايلين لم
يظهر احد
قط هكذي
في اسرايل فقال
الفريسيون
انه باركون
الشياطين يخرج
الشياطين
وكان يسوع
يطوف المدن كلها
ويعلم في
مجامعهم
ويكرز ببشارة
الملكوت
ويشفي كل
الامراض
والاوجاع
فلما راى الجمع

ⲟⲉ ⲁ̅
الفصل ⲓⲃ
ⲟⲉ ⲕ̅ⲃ̅

ⲁϥϣⲉⲛϩⲏⲧ ϧⲁⲣⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲛⲁⲩⲥⲱⲣⲉⲙ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲣⲟϫⲡ ⲡⲉ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ
ⲛ̀ϩⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲛ
ⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ.
ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ ϫⲉ ⲡⲓⲱⲥϧ ⲙⲉⲛ
ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲡⲉ ⲛⲓⲉⲣⲅⲁ
ⲧⲏⲥ ⲇⲉ ϩⲁⲛⲕⲟⲩϫⲓ ⲛⲉ
ⲧⲱⲃϩ ⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡϭⲟⲓⲥ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲱⲥϧ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥⲧⲁ
ⲟⲩⲟ ⲛ̀ϩⲁⲛⲉⲣⲅⲁⲧⲏⲥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲡⲉϥⲱⲥϧ.
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲡⲉϥ
ⲓ̅ⲃ̅ ⲙ̀ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁϥϯ ⲉⲣ
ϣⲓϣⲓ ⲛⲱⲟⲩ ϩⲓϫⲉⲛ
ⲛⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲛ̀ⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲧⲟⲛ
ϩⲱⲥⲇⲉ ⲉ̀ϩⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲉⲣⲫⲁϧⲣⲓ

يحنن عليهم
لانهم كانوا ضاليين
مهملين
كالخراف التي
ليس لها راع .
حينئذ قال
لتلاميذه ان
الحصاد كثير
والفعلة قليل
اطلبوا اليه الى رب
الحصاد ان يرسل
فعلة
لحصاده .
ولما دعى تلاميذه
الاثني عشر
واعطاهم سلطانا
على الارواح النجسة
لكي يخرجوها
ويشفوا كل

ⲉ̀ϣⲱⲛⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲉⲙ
ⲙⲁⲗⲁⲕⲓⲁ ⲛⲓⲃⲉⲛ.
Ⲛⲓⲣⲁⲛ ⲇⲉ ⲛ̀ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅ ⲛ̀ⲁⲡⲟⲥ
ⲧⲟⲗⲟⲥ ⲡⲓϩⲟⲩⲓⲧ ⲡⲉ
Ⲥⲓⲙⲱⲛ ⲫⲏⲉⲧⲟⲩⲙⲟⲩϯ
ⲉ̀ⲣⲟϥ ϫⲉ Ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ
Ⲁⲛⲇⲣⲉⲁⲥ ⲡⲉϥⲥⲟⲛ.
Ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀Ⲍⲉ
ⲃⲉⲇⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ Ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲡⲉϥ
ⲥⲟⲛ. Ⲫⲓⲗⲓⲡⲡⲟⲥ ⲛⲉⲙ
Ⲃⲁⲣⲑⲟⲗⲟⲙⲉⲟⲥ. Ⲑⲱⲙⲁⲥ
ⲛⲉⲙ Ⲙⲁⲧⲑⲉⲟⲥ ⲡⲓⲧⲉⲗⲱ
ⲛⲏⲥ. Ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ
ⲛ̀Ⲁⲗⲫⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ Ⲑⲁⲇⲇⲉⲟⲥ
Ⲥⲓⲙⲱⲛ ⲡⲓⲕⲁⲛⲁⲛⲉⲟⲥ
ⲛⲉⲙ Ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ ⲡⲓⲥⲕⲁⲣⲓⲱ
ⲧⲏⲥ ⲫⲏⲉⲧⲁϥⲧⲏⲓϥ.
Ⲡⲁⲓⲓ̅ⲃ̅ ⲁϥⲟⲩⲟⲣⲡⲟⲩ ⲛ̀
ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲉⲁϥϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ

مرض وكل
وجع .
وهذه اسماء الاثني
عشر الرسل الاول
سمعان المسمى
بطرس
واندراوس اخيه .
يعقوب بن
زبدي ويوحنا
اخيه فيلبس
وبرتلوماوس توما
ومتى العشار
ويعقوب بن
حلفا وتداوس
سمعان القناني
ويهوذا الاسخريوطي
الذي اسلمه .
هولاء الاثني عشر
ارسلهم يسوع وامرهم

ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣ
ϣⲉ ⲉ̀ⲫⲙⲱⲓⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉⲑ
ⲛⲟⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉⲣϣⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲃⲁⲕⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲥⲁⲙⲁⲣⲓⲧⲏⲥ
ⲙⲁϣⲉ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ
ϩⲁ ⲛⲓⲉ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲉⲧⲥⲱⲣⲉⲙ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲏⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥ̅ⲗ̅
Ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲙⲟϣⲓ ⲇⲉ ϩⲓⲱⲓϣ
ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲁⲥϧⲱⲛⲧ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ·
ⲛⲏⲉⲧϣⲱⲛⲓ ⲁ̀ⲣⲓⲫⲁϧⲣⲓ
ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲏⲣⲉϥ
ⲙⲱⲟⲩⲧ ⲙⲁⲧⲟⲩⲛⲟⲥⲟⲩ
ⲛⲓⲕⲁⲕⲥⲉϩ ⲧⲟⲩⲃⲱⲟⲩ·
ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ϩⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ·
ⲁ̀ⲣⲉⲧⲉⲛϭⲓ ⲛ̀ϫⲓⲛϫⲏ·
ⲙⲟⲓ ⲛ̀ϫⲓⲛϫⲏ· ⲙ̀ⲡⲉⲣϫⲫⲟ
ⲛⲟⲃ ⲛⲱⲧⲉⲛ· ⲟⲩⲇⲉ ϩⲁⲧ·

قايلاً لا تسلكوا
طريق الامم .
ولا تدخلوا
مدينة السامره .
انطلقوا خاصه
الى الخراف الضاله
من بيت اسرائيل .
واذا ذهبتم
فاكرزوا وقولوا
قد قربت ملكوت
السموات ه
المرضى اشفوهم .
والموتى
اقيموهم .
البرص طهروهم
الشياطين
اخرجوهم
مجاناً اخذتم .
مجاناً اعطوا لا تقتـ



ⲟⲩⲇⲉ ϩⲟⲙⲧ ϧⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛ
ⲙⲟϫϩ· ⲟⲩⲇⲉ ⲡⲏⲣⲁ ⲛ̀
ⲧⲉⲛϩⲓ ⲫⲙⲱⲓⲧ ⲟⲩⲇⲉ
ϣⲑⲏⲛ ⲥ̀ⲛⲟⲩϯ ⲟⲩⲇⲉ ⲑⲱⲟⲩⲓ
ⲟⲩⲇⲉ ϣⲃⲱⲧ ⲡⲓⲉⲣⲅⲁ
ⲣⲏⲧⲏⲥ ⲅⲁⲣ ⲙⲉⲙⲡϣⲁ
ⲛ̀ⲧⲉϥϧⲣⲉ
ⲃⲁⲕⲓ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁϣⲉ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲟⲥ
ⲓⲉ ⲙⲓ ϯⲙⲓ ϣⲓⲛⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧⲥ
ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲉⲙⲡϣⲁ
ⲟⲩⲟϩ ϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ϣⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
Ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲁϣⲉ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉ
ⲁⲣⲉ ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲏⲓ ⲙⲁ
ⲧⲁⲓⲉ̀ⲙⲟⲩ ϯ ⲛⲁϥ· ⲟⲩⲟϩ
ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲙⲉⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲏⲓ ⲙ
ⲡ̀ϣⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛϩⲓⲣⲏⲛⲏ·
ⲉⲥⲉ̀ⲓ ⲉ̀ϫⲱϥ· ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲇⲉ

نوا ذهباً ولا فضه .
ولا نحاس في مناطقكم .
ولا هميان في الطريق .
ولا ثوبين ولا حذا
ولا عصا .
والفاعل مستحق
طعامه .
والمدينه الذي
تدخلونها او القريه
سلوا فيها عن من
يستحقكم
فكونوا هناك
حتى تخرجوا
واذا دخلتم
الى البيت
اقرؤوا دعواه .
فان كان ذلك البيت
مستحقاً لسلامكم
فهو يحل عليه .

ⲉϥⲉⲙⲡϣⲁ ⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛ
ϩⲓⲣⲏⲛⲏ ⲛⲉⲥⲉⲕⲟⲧⲥ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ
Ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉ̀ⲧⲉⲛϥⲛⲁϣⲉⲡ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲁⲛ ⲟⲩⲟϩ
ⲉ̀ⲧⲉⲛϥⲛⲁⲥⲱⲧⲉⲙ ⲁⲛ
ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲉⲧⲉⲛⲥⲁϫⲓ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉ
ⲛⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲏⲓ
ⲓⲉ ϯⲃⲁⲕⲓ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲓⲉ ⲡⲓϯⲙⲓ· ⲛⲉϩ ⲡ̀ϣⲓϣ
ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛϭⲁⲗⲁⲩϫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ· ϫⲉ ⲉⲥⲉ̀ϯⲁ̀ⲥⲟ ⲉ̀ⲡⲓ
ⲕⲁϩⲓ ⲛ̀ⲥⲟⲇⲟⲙⲁ ⲛⲉⲙ ⲅⲟ
ⲙⲟⲣⲣⲁ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ
ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲕⲣⲓⲥⲓⲥ ⲉ̀ϩⲟⲧⲉ
ϯⲃⲁⲕⲓ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ·
Ϩⲏⲡⲡⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ϯⲟⲩⲱⲣⲡ
ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ
ⲛ̀ϩⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲑⲙⲏϯ

وان كان لا يستحق
فسلامكم راجع اليكم
ومن لا يقبلكم
ولا يسمع
كلامكم
فاذا خرجتم
من البيت
او المدينة
تلك او القرية
انفضوا غبار
ارجلكم امين
اقول لكم ان
لارض سدوم
وغامورا راحة في
يوم الدين اكثر من
تلك المدينة
ها انا ارسلكم
كالخراف
بين الذياب

ⲛ̀ϩⲁⲛⲟⲩⲱⲛϣ· ϣⲱⲡⲓ
ⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲟⲓ ⲛ̀ⲥⲁⲃⲉ
ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛ̀ⲛⲓϩⲟϥ
ⲁⲕⲉⲣⲉⲟⲥ ⲇⲉ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ
ⲛ̀ⲛⲓϭⲣⲟⲙⲡⲓ
Ⲙⲁϩⲑⲏⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲥⲉⲛⲁϯ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲅⲁⲣ ⲉ̀ϩⲁⲛⲙⲁⲛ
ϯϩⲁⲡ· ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁⲉⲣ
ⲙⲁⲥⲧⲓⲅⲟⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ
ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ
ⲉⲩⲉ̀ⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲓϩⲏⲅⲉ
ⲙⲱⲛ ⲉⲑⲃⲏⲧ ⲉⲧⲉⲛⲙⲉⲧ
ⲙⲉⲑⲣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲉⲑⲛⲟⲥ
Ϩⲱⲧⲁⲛ ⲇⲉ ⲁⲩϣⲁⲛϯ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲣϥⲓⲣⲱⲟⲩϣ
ϫⲉ ⲡⲱⲥ ⲓⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲧⲉ

ولونوا حكما
كالحيه
وودعا
كالحمام
ف
احذروا من
الناس فانهم
يسلمونكم الى
المحافل وفي
مجامعهم
يضربونكم
ويقدمونكم الى
الملوك والقواد
من اجلي شهادة
لهم
وللامم ف
فاذا اسلموكم
فلا تهتموا كيف
او بما تقولون

ⲥⲉⲛⲁϯ ⲅⲁⲣ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϧⲉ
ϯⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲫⲏⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲥⲁϫⲓ
ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲅⲁⲣ
ⲡⲉⲑⲛⲁⲥⲁϫⲓ ⲁⲗⲗⲁ ⲡⲓⲡⲛⲁ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ ⲡⲉⲑⲛⲁ
ⲥⲁϫⲓ ϧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ·
Ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲥⲟⲛ ⲇⲉ ⲉϥⲉϯ ⲙ̀ⲡⲉϥ
ⲟⲩⲟⲛ ⲉ̀ⲫⲙⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ
ⲉ̀ⲣⲉ ⲟⲩⲓⲱⲧ ⲉϥⲉϯ ⲙ̀ⲡⲉϥ
ϣⲏⲣⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉ ⲛⲓ
ϣⲏⲣⲓ ⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉ̀ϫⲉⲛ
ⲛⲟⲩⲓⲟϯ ⲉⲩⲉϧⲟⲑⲃⲟⲩ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ϣⲱⲡⲓ
ⲉⲩⲙⲟⲥϯ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ
ϩⲓⲧⲉⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲑⲃⲉ
ⲡⲁⲣⲁⲛ· ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲁ
ⲉ̀ⲙⲟⲛⲓ ϣⲁ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲫⲁⲓ ⲡⲉⲑⲛⲁⲛⲟϩⲉⲙ·

فانكم تعطون
في تلك الساعة
ما تتكلمون
به ولستم انتم
المتكلمين لكن روح
ابيكم يتكلم
فيكم
والاخ سيسلم
اخاه للموت
والاب ابنه
وتقوم الابناء
على ابائهم
فيقتلونهم
وتكونون مبغضين
من الكل
من اجل اسمي
والذي يصبر
الى المنتهى
يخلص

مبغضين



Ⲉϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲁⲩϣⲁⲛϭⲟ
ϫⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲧⲉⲛ ϧⲉⲛ ⲧⲁⲓ
ⲃⲁⲕⲓ ⲫⲱⲧ ⲉ̀ⲕⲉⲟⲩⲓ·
ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ· ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛϫⲉⲕ ⲛⲓ
ⲃⲁⲕⲓ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡⲓⲥⲗ ϣⲁⲧⲉϥⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡ
ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ·
Ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲉϥⲟⲩⲟⲧ ⲉ̀ⲡⲉϥⲣⲉϥϯ
ⲥ̀ⲃⲱ· ⲟⲩⲇⲉ ⲟⲩⲃⲱⲕ ⲉϥ
ⲟⲩⲟⲧ ⲉ̀ⲡⲉϥⲟⲥ·
Ⲭⲏⲛⲉⲡ ⲙ̀ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲧⲉϥϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲙ̀ⲡⲉ
ⲣⲉϥϯⲥ̀ⲃⲱ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓ
ⲃⲱⲕ ⲛ̀ⲧⲉϥϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲏ
ⲙ̀ⲡⲉϥⲟⲥ
Ⲥ̀ϫⲉ ⲡⲓⲛⲏⲃ ⲙ̀ⲡⲓⲏⲓ ⲁⲩⲙⲟⲩϯ
ⲉ̀ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲃⲉⲗⲍⲉⲃⲟⲩⲗ

فاذا طردوكم
من هذه المدينه
فاهربوا الى اخرى
امين اقول لكم
انكم لا تتموا
بطواف مدن
اسرائيل حتى ياتي
ابن الانسان
ليس تلميذ
افضل من معلمه
ولا عبد افضل
من سيده
حسب التلميذ
ان يكون مثل
معلمه والعبد
مثل
سيده
ان كان دعوا رب
البيت باعلزبول

ⲡⲱⲥ ⲙ̀ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ⲛ̀ⲛⲉϥ
ⲣⲉⲙⲛ̀ⲏⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲣϩⲟϯ
ⲟⲩⲛ ϧⲁⲧⲟⲩϩⲏ ·
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲡⲉⲧϩⲱⲃⲥ ⲅⲁⲣ
ϫⲉ ϥⲛⲁϭⲱⲣⲡ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲛ
ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲡⲉⲧϩⲏⲡ
ϫⲉ ⲥⲉⲛⲁⲉⲙⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲁⲛ ·
ⲫⲏⲉ̀ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲭⲁⲕⲓ · ⲁ̀ϫⲟϥ ϧⲉⲛ
ⲫⲟⲩⲱⲓⲛⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏ
ⲉ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ϧⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲙⲁϣϫ ϩⲓ
ⲱⲓϣ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲉ
ⲧⲉⲛϫⲉⲛⲉⲫⲱⲣ · ⲟⲩⲟϩ
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲣϩⲟϯ ϧⲁⲧϩⲏ
ⲙ̀ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϧⲱⲧⲉⲃ ⲙ̀ⲡⲉ
ⲧⲉⲛⲥⲱⲙⲁ ⲉ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲯⲩ
ⲭⲏ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣϫⲟⲙ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲉ̀ϧⲟⲑⲃⲉⲥ ··

فبكم احرى
اهل بيته
فلا تخافوهم
فليس خفي الا
سيظهر
ولا مكتوم
الا سيعلم
الذي اقوله لكم
في الظلمة قولوه
في النور والذي
تسمعوه باذانكم
فاكرزوا
به على
سطوحاتكم
ولا تخافوا ممن
يقتل اجسادكم
ونفوسكم لا
يستطيع ان
يقتلها

ⲁⲣⲓϩⲟϯ ⲇⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲩⲟ ϧⲁⲧ
ϩⲏ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲑⲉⲃⲟⲩⲱⲛϣ
ϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ϯ ⲯⲩⲭⲏ
ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ⲉ̀ⲧⲁⲕⲱⲟⲩ
ϧⲉⲛ ϯⲅⲉⲉⲛⲛⲁ ·
ⲙ̀ⲙⲏ ⲥⲁⲁϫ ⲃ ⲁⲛ ⲉ̀ⲧⲟⲩϯ ⲙ̀
ⲙⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲁ ⲟⲩⲧⲉⲃⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏ
ⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲉϥϩⲉⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ
ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲁⲧϭⲛⲉ ⲡⲉⲧⲉϩ
ⲛⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ ⲉⲧ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ·
ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲛⲓⲕⲉϥⲱⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲉⲛⲁ̀ⲫⲉ ⲥⲉⲏⲡ ⲧⲏ
ⲣⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲣϩⲟϯ ⲟⲩⲛ
ⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲟⲧ ⲅⲁⲣ ⲉ̀
ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ϭⲁⲗⲁϫ ·
ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲑⲛⲁⲟⲩ
ⲱⲛϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧ

خافوا ممن يقدر
يهلك
النفس
والجسد جميعا
في جهنم
اليس عصفوران
يباعان بفلس
وواحد منهما
لا يسقط على
الارض دون
ارادة ابيكم
الذي في السموات
وانتم فشعور
رؤوسكم كلها
محصاة ولا تخافوا
فانتم افضل من
عصافير كثيرة
كل من يعترف
بي

ⲙ̀ⲡⲉⲙ̀ⲑⲟ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ·
ϯⲛⲁⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏ
ⲧϥ ϩⲱ ⲙ̀ⲡⲉⲙ̀ⲑⲟ ⲙ̀ⲡⲁ
ⲓⲱⲧ ⲉⲧ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ·
ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲁϫⲟⲗϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀
ⲡⲉⲙ̀ⲑⲟ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ϯⲛⲁ
ϫⲟⲗϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲱ ⲙ̀ⲡⲉⲙ̀
ⲑⲟ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲱⲧ ⲉⲧ ϧⲉⲛ ⲛⲓ
ⲫⲏⲟⲩⲓ·
Ⲙ̀ⲡⲉⲣⲙⲉⲩⲓ ϫⲉ ⲉ̀ⲧⲁⲓⲓ̀ ⲉ̀ϩⲓ
ⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲟⲩϩⲓⲣⲏⲛⲏ ϩⲓϫⲉⲛ
ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲛ̀ⲉⲉ̀ⲧⲁⲓⲓ̀ ⲉ̀ϩⲓⲟⲩⲓ
ⲛ̀ⲟⲩϩⲓⲣⲏⲛⲏ ⲁⲗⲗⲁ
ⲟⲩⲥⲏϥⲓ·
Ⲁⲓⲓ̀ ⲅⲁⲣ ⲉ̀ⲫⲉⲣϫⲱⲣϫ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ
ⲉ̀ⲡⲉϥⲓⲱⲧ· ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩ
ϣⲉⲣⲓ ⲉ̀ⲧⲉⲥⲙⲁⲩ· ⲟⲩⲟϩ
ⲟⲩϣⲉⲗⲉⲧ ⲉ̀ⲧⲉⲥϣⲱⲙ·
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲓϫⲁϫⲓ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲣⲱⲙⲓ ⲛⲉ·

قدام الناس
اعترفت به
قدام ابي
الذي في السموات
ومن انكرني
قدام الناس انكرته
قدام
ابي الذي في
السموات
لا تظنوا اني جيت
لالقي سلامه على
الارض ما جيت
لالقي سلامه لكن
سيفا
اتيت لافرق الانسان
من ابيه والابنه
من امها والعروس
من حماتها
واعدا الناس

ⲛⲉϥⲣⲉⲙ̀ⲛ̀ⲏⲓ
ⲫⲏⲉⲑⲙⲉⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲓⲱⲧ ⲓⲉ
ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ⲉ̀ϩⲟⲧⲉ ⲉ̀ⲣⲟⲓ
ϥⲉⲙ̀ⲡ̀ϣⲁ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲁⲛ· ⲟⲩⲟϩ
ⲫⲏⲉⲑⲙⲉⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥϣⲏⲣⲓ
ⲓⲉ ⲧⲉϥϣⲉⲣⲓ ⲉ̀ϩⲟⲧⲉ
ⲉ̀ⲣⲟⲓ ϥⲉⲙ̀ⲡ̀ϣⲁ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲁⲛ·
ⲫⲏⲉ̀ⲧⲉ ⲛ̀ϥⲛⲁϭⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥ
ⲧ︦ⲣ︦ⲟ︦ⲥ︦· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲙⲟ
ϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲓ· ϥⲉⲙ̀ⲡ̀ϣⲁ
ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲁⲛ·
ⲫⲏⲉ̀ⲧⲁϥϫⲓⲙⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲯⲩⲭⲏ ϥⲉ̀ⲧⲁⲕⲟⲥ·
ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲁⲧⲁⲕⲟ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲯⲩⲭⲏ ⲉⲑⲃⲏⲧ ϥⲉ̀ϫⲉⲙⲥ·
ⲫⲏⲉⲧϣⲟⲡ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ ⲁϥ
ϣⲟⲡ ⲙ̀ⲙⲟⲓ· ⲫⲏⲉⲧϣⲟ
ⲡ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲁϥϣⲟⲡ ⲙ̀ⲫⲏⲉ
ⲧⲁϥⲧⲁⲟⲩⲟⲓ·

اهل بيته
ومن احب اباه
او امه اكثر
مني فما يستحقني
ومن احب ابنه
او ابنته اكثر مني
فما يستحقني
ومن لا يحمل
صليبه ويتبعني
فلا
يستحقني
من وجد
نفسه فليهلكها
ومن اهلك
نفسه من اجلي وجدها
ومن قبلكم فقد
قبلني ومن قبلني
فقد قبل الذي
ارسلني

ⲫⲏⲉⲧϣⲟⲡ ⲛ̀ⲟⲩⲡ̀ⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲏⲥ ⲉ̀ⲫ̀ⲣⲁⲛ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲉϥⲉ̀ϭⲓ ⲙ̀
ⲫ̀ⲃⲉⲭⲉ ⲛ̀ⲟⲩⲡ̀ⲣⲟⲫⲏ
ⲧⲏⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲧ
ϣⲟⲡ ⲛ̀ⲟⲩⲑⲙⲏⲓ ⲉ̀ⲫ̀ⲣⲁⲛ
ⲛ̀ⲟⲩⲑⲙⲏⲓ ⲉϥⲉ̀ϭⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲃⲉ
ⲭⲉ ⲛ̀ⲟⲩⲑⲙⲏⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲧⲛⲁⲧⲥⲉ ⲟⲩⲁⲓ
ⲛ̀ⲛⲁⲓⲕⲟⲩϫⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲁ̀ⲫⲟ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ϩⲱⲭ ⲙⲟⲛⲟⲛ
ⲉ̀ⲫ̀ⲣⲁⲛ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲉϥⲧⲁⲕⲟ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉϥ
ⲃⲉⲭⲉ

Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲉⲧⲁ ⲓⲏⲥ
ⲭⲏⲛ ⲉϥⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ
ⲉ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉϥⲓ̅ⲃ̅
ⲙ̀ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁϥⲟⲩⲉⲧⲃ

ومن يقبل
نبي بسم
نبي فاجر
نبي ياخذ
ومن قبل
صديق بسم
صديق فاجر
صديق ياخذه
ومن سقا احد
هولا الصغار
ما بارد فقط
باسم تلميذ
امين اقول لكم
ان اجره لا
يضيع
فلما اكمل يسوع
امره لتلاميذه
الاثني عشر
انتقل من هناك

ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲉⲑⲣⲉϥϯⲥ
ⲃⲱ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥϩⲓ
ⲱⲓϣ ⲛ̀ϧⲣⲏⲓ ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩ
ⲃⲁⲕⲓ
ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲉϥⲭⲏ ϧⲉⲛ ⲡⲓϣⲧⲉⲕⲟ
ⲉⲑⲃⲉ ⲛⲓϩ̀ⲃⲏⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡⲭ̅ⲥ̅ ⲁϥⲟ̀ⲩⲱⲣⲡ ⲛ̀ⲃ̅
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ
ⲡⲉ ⲫⲏⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ϣⲁⲛ
ⲛ̀ⲧⲉⲛ ϫⲟⲩϣⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲁϫⲱϥ ⲛ̀ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀
ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲙⲁϣⲉⲛⲱⲧⲉⲛ ⲙⲁ
ⲧⲁⲙⲉ ⲓⲱⲁ ⲉ̀ⲛⲏⲉ̀ⲧⲉⲧⲉ
ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉ
ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ

ليعلم
ويكرز
في
مدنهم
فلما سمع يوحنا
في السجن
من اجل اعمال
المسيح ارسل له
اثنين من تلاميذه
قايلا له انت
هو الاتي ام
ننتظر اخر
اجاب
يسوع وقال لهما
اذهبا واعلما
يوحنا بما رايتما
وسمعتما
ان

ϫⲉ ⲛⲓⲃⲉⲗⲗⲉⲩ ⲥⲉⲛⲁⲩ ⲉ
ⲃⲟⲗ· ⲛⲓϭⲁⲗⲉⲩ ⲥⲉⲙⲟϣⲓ
ⲛⲓⲕⲁⲕⲥⲉϩ ⲥⲉⲧⲟⲩⲃⲏⲟⲩⲧ
ⲛⲓⲕⲟⲩⲣ ⲥⲉⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲓⲣⲉϥ
ⲙⲱⲟⲩⲧ ⲥⲉⲧⲱⲟⲩⲛ
ⲛⲓϩⲏⲕⲓ ⲥⲉϩⲓϣⲉⲛⲛⲟⲩϥⲓ ⲛⲱⲟⲩ
Ⲟⲩⲟϩ ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧϥ ⲙ̀ⲫ
ⲉⲧⲉ ⲛⲛⲉϥⲉⲣⲥⲕⲁⲛⲇⲁ
ⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ ⲛ̀ϧⲏⲧ·
Ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲉⲩⲛⲁϣⲉⲛⲱⲟⲩ
ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲛ
ϫⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲓⲙⲏϣ ⲉⲑⲃⲉ ⲓⲱⲁ
ϫⲉ ⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛ ⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲉ̀ⲡϣⲁϥⲉ ⲉ̀ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲟⲩ ⲟⲩⲕⲁϣ
ⲉⲣⲉ ⲡ̀ⲑⲏⲟⲩ ⲕⲓⲙ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲁⲗ
ⲗⲁ ⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛ ⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ
ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲟⲩ· ⲉ̀ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉϥ
ⲟⲗⲏ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛϩⲃⲱⲥ
ⲛ̀ϫⲁⲗⲏ· ϩⲏⲡⲡⲉ ⲓⲥ ⲛⲁ

العميان يبصرون
والعرج
يمشون والبرص
يطهرون والصم
يسمعون والموتى يقومون
والمساكين يبشرون
فطوبى لمن لا
يشك
في
فلما ذهب هذان
بدا يسوع يقول
للجمع من اجل يوحنا
لماذا خرجتم الى
البرية تنظرون
اقصبة يحركها
الريح لكن لماذا
خرجتم تنظرون انسانا
لابسا لباسا
ناعما هوذا

ⲛⲓϩⲃⲱⲥ ⲛ̀ϫⲁⲗⲏ ⲛⲏ ⲉⲧⲟⲗ ⲏ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲏⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲣⲱⲟⲩ
ⲁⲗⲗⲁ ⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛ ⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲉ̀ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲟⲩⲡⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲏⲥ· ⲁ̀ϩⲁ ϯϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲟⲩϩⲟ
ⲟ̀ ⲉⲟⲩⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲡⲉ·
Ⲫⲁⲓ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲫⲏⲉⲧⲥ ϧⲏ
ⲟⲩⲧ ⲉⲑⲃⲏⲧϥ ϫⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ
ϯⲛⲁⲟⲩⲱⲣⲡ ⲙ̀ⲡⲁ
ⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ϧⲁϫⲱⲕ· ⲙ̀ⲡⲉⲕ
ϩⲟ ⲉϥⲉ̀ⲥⲟⲃϯ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲙⲱⲓⲧ
ⲙ̀ⲡⲉⲕⲙ̀ⲑⲟ
Ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲧⲱⲛϥ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ
ϩⲓⲟⲙⲓ ⲉ̀ⲛⲁⲁϥ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲡⲓⲣⲉϥϯⲱⲙⲥ· ⲡⲓⲕⲟ
ϫⲓ ⲇⲉ ⲉⲣⲟϥ ϧⲉⲛ ⲧⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ

اصحاب اللباس
الناعم يكونون
في بيوت الملوك
لكن لماذا خرجتم تنظرون
نبيا نعم اقول
لكم انه افضل
من نبي
هذا الذي كتب
من اجله ها هوذا
انا مرسل
ملاكي امامك
ويعد طريقك
قدامك
امين اقول
لكم انه لم
يقم في مواليد
النسا اعظم من يوحنا
المعمدان والصغير
في ملكوت

ⲡⲋ ⲇ
ⲡⲍ ⲉ

ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲟⲩⲛⲓ
ϣϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲡⲉ ⳾
ⲓⲥϫⲉⲛ ⲛⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲓⲱⲁ
ⲡⲓⲣⲉϥϯⲱⲙⲥ ϣⲁ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲫⲛⲟⲩ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲥⲉϭⲓ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ⲛ̀ϫⲟⲛⲥ ⲟⲩⲟϩ ϩⲁⲛ
ⲣⲉϥϭⲓ ⲛ̀ϫⲟⲛⲥ ⲡⲉⲧϩⲱⲗⲉⲙ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⳾
ⲛⲓⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲅⲁⲣ ⲧⲏ
ⲣⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲛⲟⲙⲟⲥ
ⲁⲩⲉⲣⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲉⲩⲓⲛ ⳾
ϣⲁ ⲓⲱⲁ ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥϫⲉ ⲧⲉ
ⲧⲉⲛⲟⲩⲱϣ ⲉ̀ϣⲟⲡϥ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲡⲉ ⲏⲗⲓⲁⲥ ⲫⲏⲉⲑⲛⲏⲟⲩ
ⲫⲏⲉ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲁϣϫ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲙⲁⲣⲉϥ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⳾

السموات
اعظم منه ۝
وفي ايام يوحنا
المعمدان الى الان
ملكوت
السموات توخذ
غصباً
والغاصبون
يختطفونها ۝
جميع الانبياء
والناموس
تنبوا الى
يوحنا فان اردتم
ان تقبلوه فهو
ايليا الاتي
من له اذان
سامعات
فليسمع ۝

Ⲁⲓⲛⲁⲧⲉⲛⲑⲱⲛ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲅⲉ
ⲛⲉⲁ ⲁⲥⲉⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲉⲥⲟⲛⲓ
ⲛ̀ϩⲁⲛⲁⲗⲱⲟⲩⲓ ⲉⲩϩⲉⲙⲥⲓ
ϩⲓ ⲛⲓⲁ̀ⲅⲟⲣⲁ ⲛ̀ⲧⲁⲩⲙⲉⲑ
ⲙⲟⲩϯ ⳾ ⲟⲩⲃⲉ ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ
ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁⲛ
ϫⲱ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ ⲟⲩⲟϩ
ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛϭⲟⲥ ϫⲉ ⲁⲛ
ⲣⲓⲙⲓ ⳾ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛ
ⲛⲉϩⲡⲓ ⳾ ⲁϥⲓ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ϫⲉ
ⲓⲱⲁ ⲉϥⲟⲩⲱⲙ ⲁⲛ ⲟⲩⲟϩ
ϥⲥⲱ ⲁⲛ ⲡⲉϫⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲇⲉⲙⲱⲛ ⳾
ⲛ̀ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲁϥⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ
ⲉϥⲟⲩⲱⲙ ⳾ ⲟⲩⲟϩ ϥⲥⲱ
ⲡⲉϫⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ
ⲓⲥ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲣⲉϥⲟⲩ
ⲱⲙ ⳾ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲁⲩⲏⲣⲡ

بماذا اشبه
هذا الجيل تشبه
صبيانا جلوسا
في الاسواق
يصيحون ليبعضهم
قايلين زمرنا
لكم فلا ترقصوا
ونحنا لكم فلم
تبكوا
جا
يوحنا لا ياكل
ولا يشرب
فقلتم معه شيطان
جا ابن
الانسان ياكل
ويشرب
فقلتم هذا
انسان اكول
شريب الخمر

ⲡⲓϣ̀ⲫⲏⲣ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲓⲧⲉ
ⲗⲱⲛⲏⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲣⲉϥⲉⲣ
ⲛⲟⲃⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥⲑⲙⲁⲓⲟ
ⲛ̀ϫⲉ ϯⲥⲟⲫⲓⲁ ⲉ̀ⲃⲟⲗϧⲉⲛ
ⲛⲉⲥϩ̀ⲃⲏⲟⲩⲓ ⳼
Ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲥ̀ϩⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ϭⲟⲛⲧ ⲉ̀ⲛⲓⲃⲁⲕⲓ
ⲛⲏⲉ̀ⲧⲁⲩⲛ̀ϩⲟⲩⲟ ⲛ̀ⲛⲉ
ϫⲟⲙ ϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲉⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ
Ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲉ Ⲭⲱⲣⲁⲍⲓⲛ·
ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲉ Ⲃⲏⲑⲥⲁⲓⲇⲁ· ϫⲉ
ⲉ̀ⲛⲉ ⲁ̀ⲛⲓ ϫⲟⲙ ϣⲱⲡⲓ
ϧⲉⲛ Ⲧⲩⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ Ⲥⲓ-
ⲇⲱⲛ ⲉ̀ⲧⲁⲩϣⲱⲡⲓ
ϧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲛⲉ ⲓⲥⲑⲛⲉ
ⲡⲉ ⲁⲩⲉⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ϧⲉⲛ
ⲟⲩⲥⲟⲕ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲕⲉⲣⲙⲓ·
Ⲡⲗⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ-

حليل
العشارين
والخطاه فتبررت
الحكمه من
اعمالها ⁂
حينيذ بدا يعاتب
علي المدن
التي فيها التر
قواته لانهم
لم يتوبوا ⁂
الويل لك يا كورزين
الويل لك يا بيت صيدا
لان القوات
التي كن فيكما
لوكن في صور
وصيدا لتابوا
بالمسوح
والرماد ⁂
لكني اقول لكما

ϫⲉ Ⲧⲩⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ Ⲥⲓ-
ⲇⲱⲛ ⲉⲩⲉ̀ϯⲁⲥⲟ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ϧⲉⲛ ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲕ-
ⲣⲓⲥⲓⲥ ⲉ̀ϩⲟⲧⲉ ⲣⲱⲧⲉⲛ
ⲛⲉⲙ ⲛ̀ⲑⲟ ϩⲱⲓ Ⲕⲁⲫⲁⲣⲛⲁ-
ⲟⲩⲙ ⲙⲏ ⲛ̀ⲧⲉⲣⲁϭⲓⲥⲓ ϣⲁ·
ⲉ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲧ̀ⲫⲉ ⲉⲩⲉ̀ⲑⲉⲃⲓⲟ
ϣⲁ ⲉ̀ϧ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲁⲙⲉⲛϯ·
ϫⲉ ⲉ̀ⲛⲉ ⲉ̀ϧⲟⲛⲓ Ⲥⲟⲇⲟⲙⲁ
ⲁⲩϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓϫⲟⲙ
ⲉ̀ⲧⲁⲩϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ϧⲏϯ
ⲓⲥϫⲉⲛ ⲥⲉϣⲟⲡ ϣⲁ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲫⲟⲟⲩ ⳼
Ⲡⲗⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ-
ⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲡⲕⲁϩⲓ ⲛ̀Ⲥⲟⲇⲟⲙⲁ
ⲉⲩⲉ̀ϯⲁ̀ⲥⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ ϧⲉⲛ
ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲕ̀ⲣⲓⲥⲓⲥ
ⲉ̀ϩⲟⲧⲉ ⲣⲟ

ان لصور
وصيدا راحه
في يوم
الدين اكثر منكما ⁂
وانت يا كفرناحوم
لو انك ارتفعت
الي السماء ستوضعين
الي الجحيم
لانه لو كانت في
سدوم هذه القوات
التي كن فيك
اذا لثبتت
الي اليوم ⁂
واقول لكم ايضا
ان لارض سدوم
راحه في
يوم الدين
اكثر منكي ⁂

Ϧⲉⲣⲏⲓ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲥⲏⲟⲩ
ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ
ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ϯⲟⲩⲱⲛϩ ⲛⲁⲕ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲫⲓⲱⲧ ⲡϭⲥ ⲛ̀
ⲧⲫⲉ ⲛⲉⲙ ⲡⲕⲁϩⲓ ϫⲉ ⲁⲕ
ϩⲏⲡ ⲛⲁⲓ ⲉ̀ϩⲁⲛⲥⲁⲃⲉⲩ
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲕⲁⲧϩⲏⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲕϭⲟⲣⲡⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲛ̀ϩⲁⲛⲕⲟⲩϫⲓ ⲛ̀ⲁⲗⲱⲟⲩⲓ
ⲥ̀ⲉ ⲫⲓⲱⲧ
ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲡϯⲙⲁϯ ⲉ̀ⲧⲁϥ
ϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲙ̀ⲑⲟ ϩⲱⲃ
ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲁ ⲫⲓⲱⲧ ⲧⲏⲓ
ⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲟⲧ
Ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϩⲗⲓ ⲥⲱⲟⲩⲛ
ⲙ̀ⲡϣⲏⲣⲓ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ⲫⲓ
ⲱⲧ ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϩ
ⲗⲓ ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲫⲓⲱⲧ

في ذلك الزمان
اجاب يسوع وقال
اعترف
لك
يا ابتاه رب
السماء والارض
لانك اخفيت
هولاء عن الحكما
والفهما واظهرتها
للاطفال الصغار
نعم ايها الاب
ان هذه المسرة
التي كانت قدامك
كل شي قد دفع
لي الاب
وليس احد يعرف
الابن الا الاب
ولا احد يعرف
الاب

ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ⲡϣⲏⲣⲓ ⲛⲉⲙ
ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲡϣⲏⲣⲓ ⲟⲩⲱϣ
ⲉ̀ϭⲱⲣⲡ ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
Ⲁⲙⲱⲓⲛⲓ ϩⲁⲣⲟⲓ ⲟⲩⲟⲛ
ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧϧⲟⲥⲓ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲉⲧⲧⲟⲛⲧ ϧⲁ ⲡⲓⲟⲩⲉⲧ
ⲫⲱⲟⲩⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲛⲟⲕ
ⲉ̀ⲑⲛⲁϯ ⲙ̀ⲧⲟⲛ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲁ̀ⲗⲓ ⲡⲁⲛⲁϩⲃⲉϥ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ
ⲁ̀ⲣⲓⲉ̀ⲙⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲓ
ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲟⲩⲣⲉⲙⲣⲁⲩϣ
ⲟⲩⲟϩ ϯⲑⲉⲃⲓⲏⲟⲩⲧ
ϧⲉⲛ ⲡⲁϩⲏⲧ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉ
ⲧⲉⲛⲉ̀ϫⲓⲙⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲙ̀ⲧⲟⲛ
ⲛⲉⲙ ⲧⲟⲛ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲯⲩ
ⲭⲏ ⲡⲁⲛⲁϩⲃⲉϥ ⲅⲁⲣ
ϩⲟⲗϫ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲁⲉⲧ
ⲫⲱ ⲟⲩⲁ̀ⲥⲓⲱⲟⲩ

الا الابن
ولمن يريد الابن
يكشف له
تعالوا اليّ
يا جميع المتعبين
الثقيلي
الحمل وانا
اريحكم احملوا
نيري عليكم وتعلموا
مني فاني
وديع متواضع
القلب
وتجدون
راحة
لانفسكم
لان
نيري حلو
وحملي
خفيف

ⲣⲓⲁ

ϩⲣⲏⲓ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲥⲏⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙ
ⲙⲁⲩ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲛϫⲉ Ⲓⲏⲥ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲓⲡⲣⲱϯ·
ⲛⲁϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲇⲉ ⲛⲁⲩ
ϩⲕⲟⲩⲁⲣ ⲡⲉ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣ
ϩⲏⲧⲥ ⲛⲥⲱⲗⲡ ⲛⲥⲁⲛⲓ
ϧⲉⲙⲥⲉ ⲉⲟⲩⲱⲙ·
ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲇⲉ ⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲩ
ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲓⲥ ⲛⲉⲕ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲥⲉⲓⲣⲓ ⲙⲡⲉⲧⲉ
ϣϣⲉ ⲛⲁⲓⲧϥ ⲁⲛ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁⲃ
ⲃⲁⲧⲟⲛ·
ⲛⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲱϣ ϫⲉ ⲟⲩ
ⲡⲉ ⲉⲧⲁ Ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲁⲓϥ ⲉⲧⲁϥ
ϩⲕⲟ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲑⲛⲉⲙⲁϥ
ⲡⲱⲥ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉϧⲟⲩⲛ
ⲉⲡⲏⲓ ⲙⲫϯ·

وفي ذلك الزمان
مر يسوع
بسبت في
الزرع
وتلاميذه كانوا
جياع وابتدوا
يقطعوا سنبلا
وياكلون
فلما نظر الفريسيين
قالوا له ها هو ذا
تلاميذك يعملون
ما لا يحل فعله
في السبت
فقال لهم
اما قراتم ما
صنع داود لما
جاع والذين معه
كيف دخل الى
بيت الله

ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲱⲓⲕ ⲛⲧⲉ ⲧⲡⲣⲟ
ⲑⲉⲥⲓⲥ ⲁϥⲟⲩⲱⲙ ⲟⲩⲛ ⲏ
ⲉⲧⲉ ⲛⲁⲥⲙⲡϣⲁ ⲁⲛ ⲡⲉ
ⲟⲩⲱⲙ ⲉⲃⲟⲗ ⲛϧⲏⲧⲟⲩ
ⲟⲩⲇⲉ ⲛⲏⲉⲑⲛⲉⲙⲁϥ ⲉⲃⲏⲗ
ⲉⲛⲓⲟⲩⲏⲃ ⲙⲙⲁⲩⲁⲧⲟⲩ·
ⲓ ⲁⲛ ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲱϣ ϧⲉⲛ ⲡⲓ
ⲛⲟⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲛϩⲣⲏⲓ ϧⲉⲛ
ⲛⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ⲛⲓⲟⲩⲏⲃ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ⲥⲉⲥⲱϥ
ⲙⲡⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ⲟⲩⲟϩ
ⲙⲙⲟⲛ ⲛⲟⲃⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ·
ϯϫⲱ ⲇⲉ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ·
ϫⲉ ⲓⲥ ϩⲟⲩⲟ ⲙⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ
ⲙⲡⲁⲓⲙⲁ ⲉⲛⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲉⲙ
ⲓ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲟⲩⲛ ⲡⲁⲓ ⲡⲉ ϯⲟ
ⲩⲁϣⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲟⲩⲑⲩⲥⲓⲁ ⲁⲛ
ⲟⲩϣⲱⲟⲩϣⲓ ⲁⲛ ⲛⲁⲣⲉⲧⲉ
ⲛⲁϯϩⲁⲡ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉⲛⲏ

وخبز التقدمه
اكله الذي لا
يحل اكله والذين
معه
الا للكهنه
فقط
او ما قراتم
في الناموس ان
الكهنه في السبت
في الهيكل يحلون
السبت وليس
يوجد عليهم ذنب
اقول لكم
ان ههنا اعظم
من الهيكل لو علمتم
ما هو اني اريد
الرحمه لا
الذبيحه ولم
تحكموا على الذين لا خطية لهم

ⲣⲓⲉ

ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ
ⲡⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲟⲩⲱⲧⲉⲃ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲧⲟⲩⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ
ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉⲣⲉ ⲧⲉϥ
ϫⲓϫ ϣⲟⲩⲱⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩ
ϣⲉⲛϥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲁⲛ ⲥ̅ϣⲉ ⲉ̀ⲣⲉϥⲫⲁϧⲣⲓ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ·
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲉⲣⲕⲁⲧⲏⲅⲟⲣⲓⲛ
ⲉ̀ⲣⲟϥ·
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲁϥ
ⲟⲩⲉ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ ⲟⲩⲟϩ
ⲛ̀ⲧⲉϥϩⲉⲓ ⲉ̀ⲟⲩϣⲓⲕ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ·
ⲙⲏ ϥⲛⲁⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲁⲛ

وربّ السبت
هو ابن الانسان
ولما انتقل من هناك
جاء ودخل الى
مجمعهم
واذا رجل
يده يابسة
فسالوه قايلين
هل يحل ان يشفي
في السبت
لكي ينموا
عليه
فقال لهم
اي انسان
منكم يكون
له خروف واحد
يسقط في حفرة
في السبت
فلعله لا يقيمه

ⲛ̀ⲧⲉϥⲧⲟⲩⲛⲟⲥϥ· ⲡⲟⲥⲱ
ⲟⲩⲛ ⲡ̀ⲣⲱⲙⲓ ϫⲉ ⲟⲩⲟⲧⲉⲃ
ⲉ̀ⲟⲩⲉ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲛⲁⲧⲏⲣ ϩⲱⲥⲧⲉ ⲥ
ϣⲉ ⲉ̀ⲉⲣⲡⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ ϧⲉⲛ
ⲛⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ
ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ
ϫⲉ ⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲧⲉⲕϫⲓϫ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲥⲟⲩ
ⲧⲱⲛⲥ ⲁⲥⲟ̀ϫⲁⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ
ⲛ̀ϯⲕⲉϯ
ⲉⲧⲁⲩⲓ̀ ⲇⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲁⲩⲉⲣⲟⲩⲥⲟϭⲛⲓ
ⲛ̀ⲥⲁϧⲣⲟⲩϥ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉ
ⲧⲁⲕⲟϥ
ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥⲉⲙⲓ ⲁϥⲟⲩⲱⲧⲉⲃ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲙⲟ
ϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁⲛⲙⲏ
ϣ ⲉⲩⲟϣ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣ
ⲫⲁϧⲣⲓ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ·

ويقيمه فكم
احرى الانسان
افضل من الخروف
فاذا هو جيد فعل
الخير في السبت
حينيذ قال للانسان
امدد يدك
فمدها فصحت
مثل
الاخرى
ولما خرج الفريسيون
تآمروا عليه
لكي
يهلكوه
فلما علم يسوع
انتقل من هناك
وتبعه جمع
كبير فشفى
جميعهم

ⲁϥⲉⲣⲉⲡⲓⲧⲓⲙⲁⲛ ⲛⲱⲟⲩ
ϩⲓⲛⲁ ⲛⲥⲉⲉⲙⲧⲉⲗϥⲟⲩⲱⲛϩ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉϥϫⲱⲕ
ⲉⲃⲟⲗ ⲛϫⲉ ⲫⲏⲉⲧⲁⲩϫⲟϥ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲛⲏⲥⲁⲏⲁⲥ
ⲡⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲉϥϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥ

ϫⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ ⲡⲉⲓⲥ ⲡⲁⲁⲗⲟⲩ ⲫⲏ
ⲉⲧⲁϥⲣⲁⲛⲏⲓ ⲡⲁⲙⲉⲛⲣⲓⲧ
ⲫⲏⲉⲧⲁⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ϯⲙⲁ
ϯ ⲛϧⲏⲧϥ ⲉⲓⲉⲭⲱ ⲙⲡⲁ
ⲡⲛⲁ ϩⲓϫⲱϥ ⲉϥⲉⲧⲁⲙⲉ
ⲛⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ⲉⲩϩⲁⲡ ⲛⲛⲉϥ
ϯⲛⲏⲛ ⲟⲩⲇⲉ ⲛⲛⲉϥ
ⲱϣ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲇⲉ ⲛⲛⲉ ⲟⲩⲁⲓ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲧⲉϥⲥⲙⲏ ϧⲉ
ⲛⲛⲓⲡⲗⲁⲧⲓⲁ ⲟⲩⲕⲁϣ ⲉϥ
ϭⲉⲗϭⲱⲗ ⲙⲡⲉϥⲛⲁⲟⲩⲱϣϥ
ⲟⲩⲥⲟⲗⲉϥ ⲉϥⲟⲓ ⲛⲭⲣⲉⲙⲧⲥ

وامرهم الا يظهروا
ذلك لكي
يتم
ما قيل من
اشعيا
النبي
القايل ه
هاهوذا فتاي
الذي هويت
وحبيبي الذي سررت
به نفسي اضع
روحي عليه
ويخبر الامم بالحكم
لا يماري ولا
يصيح ولا
يسمع احد صوته
في الشوارع
قصبه مرضوضه
لا تكسر وسراج

ϭⲉⲛⲟϥ ϣⲁⲧⲉϥϩⲓⲟⲩⲓ
ⲙⲡⲓϩⲁⲡ ⲉⲡⲉϭⲣⲟ ⲟⲩⲟϩ ϩⲓ
ⲛⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉⲣϩⲉ
ⲗⲡⲓⲥ ⲉⲡⲉϥⲣⲁⲛ

Ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲁϥ ⲛⲟⲩⲃⲉⲗ
ⲗⲉ ⲉϥⲟⲓ ⲛⲟⲩⲇⲉⲙⲱⲛ
ⲛⲉⲙⲁϥ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲓ ⲛⲉⲣⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲫⲁϧⲣⲓ ⲉⲣⲟϥ
ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲉⲃⲟⲗⲥⲁϫⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲧⲉϥⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ
ⲁⲩⲧⲱⲙⲧ ⲇⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲛϫⲉ ⲛⲓⲙⲏϣ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩ
ϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲙⲏ ⲫⲁⲓ
ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡⲓϣⲏⲣⲓ ⲛⲇⲁⲩⲓⲇ
ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲇⲉ ⲉⲧⲁⲩⲥⲱ
ⲧⲉⲙ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲛⲁⲣ
ⲫⲁⲓ ϩⲓⲟⲩⲓ ⲛⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ
ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ϧⲉⲛ ϩⲗⲓ ⲉⲃⲏⲗ
ϧⲉⲛ ⲃⲉⲉⲗⲍⲉⲃⲟⲩⲗ ⲡⲁⲣⲭⲱⲛ
ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ

يطفيها لا يطفي
حتي يخرج الحكم
الغالب وعلي اسمه
تتوكل الامم ./.
حينيذ قدموا اليه
باعمي اخرس به
شيطان
اخرس فابراه
حتي ان الاخرس
تكلم وابصر
فبهت الجمع
وقالوا اليس
هذا هو
بن داود ./.
فلما سمع الفريسيين
قالوا ان هذا لا
يخرج الشياطين
الا
ببعلزبول رييس
الشياطين

ⲣⲓⲑ ⲕⲃ
ⲣⲕ ⲋ
ⲣⲕⲁ ⲃ
ببعل

ⲉⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲉⲛⲟⲩ-
ⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ·
ϫⲉ ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲁⲥ
ϣⲁⲛⲧⲉⲫⲱⲣϫ ⲉ̀ϩⲣⲁⲥ ⲙ̀ⲙⲁⲩ-
ⲁⲧⲥ ϣⲁⲥϣⲱϥ ⲟⲩⲟϩ ⲃⲁ-
ⲕⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲉⲙ ⲏⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲁⲩ
ϣⲁⲛⲧⲉϥⲫⲱⲣϫ ⲉ̀ϩⲣⲁⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲁⲩ-
ⲁⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲁⲩⲱ̀ϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ·
ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥϫⲉ ⲡ̀ⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ
ⲡⲉⲧϩⲓⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲡ̀ⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥⲫⲱⲣϫ ⲉ̀ϩⲣⲁⲓ
ⲙ̀ⲙⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲡⲱⲥ ⲟⲩ
ⲛ̀ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛⲁϣ
ⲟ̀ϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲥ·

ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥϫⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ϧⲉⲛ ⲃⲉ-
ⲉⲗⲍⲉⲃⲟⲩⲗ ϯϩⲓⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲇⲉ-
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛⲉⲧⲉⲛϣⲏⲣⲓ ⲉⲩ
ϩⲓⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲑⲃⲉ
ⲫⲁⲓ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲉⲩⲉ̀ⲉ̀ⲣ ⲣⲉϥ

فلما راي يسوع
فكرهم قال
لهم كل مملكه
اذا انقسمت على
ذاتها تخرب وكل مدينه
او بيت اذا
انقسما على ذاتهما
وحدهما لا يثبتا
فان كان الشيطان
يخرج شيطان
فقد انقسم وحده
فكيف تقوم
مملكته

وان كنت انا
ببعلزبول اخرج
الشياطين فابناوكم
بماذا يخرجون
من اجل هذا

ϯϩⲁⲡ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ·
ⲓⲥϫⲉ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲫϯ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ϯϩⲓⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲣⲁ ⲁⲥ-
ⲫⲟϩ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ϫⲉ ϯ
ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ
ⲓⲉ ⲡⲱⲥ ⲟⲩⲟⲛ ϣ̀ϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲟⲩⲁⲓ ϣⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲏⲓ ⲙ̀ⲡⲓ
ϫⲱⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥϩⲱⲗⲉⲙ ⲛ̀-
ⲛⲉϥⲥ̀ⲕⲉⲩⲟⲥ ⲁⲩϣ̀ⲧⲉⲙⲡ
ⲥⲱⲛϩ ⲙ̀ⲡⲓϫⲱⲣⲓ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ·
ⲟⲩⲟϩ ⲧⲟⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉϥϩⲱ
ⲗⲉⲙ ⲙ̀ⲡⲉϥⲏⲓ· ⲫⲏⲉⲧⲉⲛ
ϥⲛⲉⲙⲏⲓ ⲁⲛ ⲁϥϯ ⲟ̀ⲃⲏⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲧⲉⲛϥⲉⲣⲥⲟⲩ
ⲛⲁⲧⲉⲥⲑⲉⲛ ⲛⲉⲙⲏⲓ ⲁⲛ ⲁϥ
ϫⲱⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ·

ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲛⲟⲃⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ

يحكمون عليكم
فان كنت انا بروح
الله اخرج
الشياطين فقد
وصلت اليكم
ملكوت الله
وكيف يستطيع
احد يدخل بيت
القوي ويخطف
امتعته الا ان
يربط القوي اولا
وحينيذ ينهب بيته
من ليس هو معي
فهو علي ومن
لا يجمع
معي فهو
يفرق
من اجل هذا اقول
لكم ان كل خطيه

ⲣⲕⲇ

ⲛ̀ⲛⲉⲙ ϫⲉⲟ̀ⲩⲁ̀ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲩⲉ̀ⲭⲁⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ· ⲡⲓϫⲉⲟ̀ⲩⲁ̀
ⲇⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲟⲩϥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲉⲑ
ⲟⲩⲁⲃ· ⲛ̀ⲛⲟⲩⲭⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏ ⲉⲑⲛⲁϫⲉ ⲟⲩⲥⲁϫⲓ
ⲛ̀ⲥⲁ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ
ⲉⲩⲉ̀ⲭⲁϥ ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ⲫⲏ
ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲁϫⲱ ϧⲁ ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅
ⲉⲑⲟⲩⲁⲃ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲭⲁϥ ⲛⲁϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ⲟⲩⲇⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲁⲓⲉⲛⲉϩ
ⲟⲩⲇⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲑⲛⲏⲟⲩ·
Ⲉ̀ⲁ̀ⲣⲓ ⲡⲓϣϣⲏⲛ ⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ
ⲛⲉⲙ ⲡⲉϥⲟⲩⲧⲁϩ ⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ
ⲓⲉ ⲁ̀ⲣⲓ ⲡⲓϣϣⲏⲛ ⲉϥϩⲱⲟⲩ
ⲛⲉⲙ ⲡⲉϥⲟⲩⲧⲁϩ ⲉϥϩⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲅⲁⲣ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲟⲩⲧⲁϩ
ϣⲁⲩⲥⲟⲩⲉⲛ ⲡⲓϣϣⲏⲛ·
ⲛⲓⲙⲓⲥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲉ̀ⲭⲱ· ⲛⲉⲥ
ⲡⲱⲥ ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲱ

وتجديف يترك
للناس والتجديف
على روح القدس
لا يترك له
والذي يقول كلمه
على ابن البشر
يترك له والذي
يقول على روح
القدس لا يترك
له لا في هذا الدهر
ولا في الاتي
اما تصيروا الشجره
الجيده وثمرها جيد
واما تصيروا الشجره
رديه وثمرها رديه
لان من الثمره
تعرف الشجره
ايها المولودين من
الافاعي كيف تقدرون

ⲣⲕⲉ

ⲉ̀ⲥⲁϫⲓ ⲛ̀ϩⲁⲛ ⲡⲉⲑⲛⲁⲛⲉⲩ
ⲉ̀ⲣⲉ ⲧⲉⲛϩⲱⲟⲩ· ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲅⲁⲣ
ϧⲉⲛ ⲡ̀ϩⲟⲩⲟ̀ ⲙ̀ⲡⲓϩⲏⲧ ϣⲁⲣⲉ
ⲡⲣⲟ ⲥⲁϫⲓ
Ⲡⲓⲁ̀ⲅⲁⲑⲟⲥ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲡⲉϥⲁ̀ϩⲟ ⲛ̀ⲁ̀ⲅⲁⲑⲟⲛ·
ϣⲁϥⲧⲁⲟⲩⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲁ̀ⲅⲁⲑⲟⲛ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧϩⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲉϥⲁ̀ϩⲟ ⲉⲧϩⲱⲟⲩ
ϣⲁϥⲓⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϯϫⲱ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ
ⲥⲁϫⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧϣⲟⲩⲓⲧ ⲉⲧⲉ
ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁϫⲟⲧⲟⲩ ⲥⲉⲛⲁϯ
ⲗⲟⲅⲟⲥ ϧⲁⲣⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ
ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲕⲣⲓⲥⲓⲥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲅⲁⲣ ϧⲉⲛ ⲛⲉⲕⲥⲁϫⲓ
ⲉⲕⲉ̀ⲙⲁⲓⲟ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲡⲉⲕⲥⲁϫⲓ ⲉⲩⲉ̀ϯϩⲁⲡ ⲉ̀
ⲣⲟⲕ

تتكلمون بالصلاح
وانتم اشرار انما
يتكلم الفم من فضل
ما في القلب
الرجل الصالح
من كنزه الصالح
يخرج الصلاح
والرجل الشرير
من كنزه الشرير
يخرج الشر
اقول لكم ان
كل كلمه يتكلم
بها الناس بطاله
يعطون عنها جوابا
في يوم الدين
لانك من كلامك
تتبرر ومن
كلامك تحكم
عليك

ⲣⲕⲍ

ⲦⲞⲦⲈ ⲀⲨⲈ̀ⲢⲞⲨⲰ Ⲛ̀ϪⲈ
ϨⲀⲚⲞⲨⲞⲚ Ⲉ̀ⲂⲞⲖ ϦⲈⲚ ⲚⲒⲤⲀϦ
ⲚⲈⲘ ⲚⲒⲪⲀⲢⲒⲤⲈⲞⲤ ⲈⲨϪⲰ
Ⲙ̀ⲘⲞⲤ· ϪⲈ ⲪⲢⲈϤϮⲤ̀ⲂⲰ
ⲦⲈⲚⲞⲨⲰϢ Ⲉ̀ⲚⲀⲨ Ⲉ̀ⲞⲨⲘⲎⲒ
ⲚⲒ Ⲛ̀ⲦⲞⲦⲔ

ⲣⲕⲏ

Ⲛ̀ⲐⲞϤ ⲆⲈ ⲀϤⲈ̀ⲢⲞⲨⲰ ⲠⲈϪⲀϤ
ⲚⲰⲞⲨ· ϪⲈ ⲠⲒϪⲰⲞⲨ ⲈⲦϨⲰⲞⲨ
ⲞⲨⲞϨ Ⲛ̀ⲚⲰⲒⲔ ⲈϤⲔⲰϮ Ⲛ̀
ⲤⲀ ⲞⲨⲘⲎⲒⲚⲒ· ⲞⲨⲞϨ ⲞⲨⲘⲎⲒ
ⲚⲒ Ⲛ̀ⲚⲞⲨⲦⲎⲒϤ ⲚⲀϤ Ⲉ̀ⲂⲎⲖ Ⲉ̀
ⲠⲒⲘⲎⲒⲚⲒ Ⲛ̀ⲒⲰⲚⲀ ⲠⲒ
ⲠⲢⲞⲪⲎⲦⲎⲤ

Ⲙ̀Ⲫ̀ⲢⲎϮ ⲄⲀⲢ Ⲛ̀ⲒⲰⲚⲀⲤ Ⲉ̀
ⲚⲀϤ ϦⲈⲚ ⲐⲚⲈϪⲒ Ⲙ̀ⲠⲒⲔⲎ
ⲦⲞⲤ Ⲅ̅ Ⲛ̀Ⲉ̀ϨⲞⲞⲨ ⲚⲈⲘ
Ⲅ̅ Ⲛ̀Ⲉ̀ϪⲰⲢϨ ⲠⲀⲒⲢⲎϮ ⲈϤⲈ̀
ϢⲰⲠⲒ Ⲛ̀ϪⲈ ⲠϢⲎⲢⲒ Ⲙ̀Ⲫ̀ⲢⲰ
ⲘⲒ ⲀϤⲈⲢ Ⲅ̅ Ⲛ̀Ⲉ̀ϨⲞⲞⲨ ⲚⲈⲘ Ⲅ̅

حينيذ اجابه
قوم من الكتبة
والفريسيين
قايلين يامعلم
نريد ان نرى
اية من عندك
اجابهم وقال لهم
الجيل الشرير
الفاسق يطلب
اية ولا يعطى
الا اية
يونان
النبي
لان يونان كان
في بطن الحوت
ثلثة ايام وثلثة
ليال هكذا
يكون ابن الانسان
في قلب الارض



Ⲉ̀ϪⲰⲢϨ ϦⲈⲚ Ⲫ̀ϨⲎⲦ Ⲙ̀ⲠⲒⲔⲀ
ϨⲒ ⲚⲒⲢⲰⲘⲒ
Ⲛ̀ⲦⲈ ⲚⲒⲚⲈⲨⲎ ⲈⲨⲈ̀ⲦⲰⲞⲨ
ⲚⲞⲨ ϦⲈⲚ ϮⲔ̀ⲢⲒⲤⲒⲤ ⲚⲈⲘ
ⲠⲀⲒϪⲰⲞⲨ· ⲞⲨⲞϨ ⲈⲨⲈ̀Ϯ
ϨⲀⲠ Ⲉ̀ⲢⲞϤ· ϪⲈ ⲀⲨⲈⲢⲘⲈⲦⲀ
ⲚⲞⲒⲚ Ⲉ̀ⲠⲦⲀϢⲈⲞⲒϢ Ⲛ̀ⲒⲰ
ⲚⲀ· ⲞⲨⲞϨ ⲒⲤ ϨⲞⲨⲞ̀ Ⲉ̀ⲒⲰⲚⲀ
Ⲙ̀ⲠⲀⲒⲘⲀ

ⲞⲨⲢⲰ Ⲛ̀ⲦⲈ ⲠⲢⲎⲤ ⲈⲤⲈ̀ⲦⲰ
ⲚⲒⲤ ϦⲈⲚ ϮⲔ̀ⲢⲒⲤⲒⲤ ⲚⲈⲘ
ⲠⲀⲒϪⲰⲞⲨ· ⲞⲨⲞϨ Ⲛ̀ⲤⲈ̀Ϯ
ϨⲀⲠ Ⲉ̀ⲢⲞϤ· ϪⲈ ⲀⲤⲒ̀ Ⲉ̀ⲂⲞⲖ
ϦⲈⲚ ⲚⲈⲀⲨⲢⲎϪ Ⲙ̀ⲠⲒⲔⲀϨⲒ ⲈⲤⲰ
ⲦⲈⲘ Ⲉ̀ϮⲤⲞⲪⲒⲀ Ⲛ̀ⲦⲈ ⲤⲞ
ⲖⲞⲘⲰⲚ ⲞⲨⲞϨ ⲒⲤ ϨⲞⲨⲞ̀
Ⲛ̀ⲤⲞⲖⲞⲘⲰⲚ Ⲙ̀ⲠⲀⲒⲘⲀ·
ⲈϢⲰⲠ ⲀϤϢⲀⲚ ⲠⲒⲠ̀ⲚⲀ
Ⲛ̀ⲀⲔⲀⲐⲀⲢⲦⲞⲚ Ⲓ̀ Ⲉ̀ⲂⲞⲖ

ثلثة ايام وثلثة
ليال ٥ رجال
نينوى يقومون
في الحكم مع هذا
الجيل ويحكمون
عليه لانهم
تابوا بكرزة
يونان وهوذا ههنا
افضل من يونان ٥
ملكة التيمن
تقوم في الحكم
مع هذا الجيل
وتحكم عليه
لانها اتت من اقصى
الارض لتسمع حكمة
سليمان وهوذا ههنا
افضل من سليمان
ان الروح
النجس اذا خرج

ⲣⲕⲑ

ϧⲉⲛ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ϣⲁϥϣⲉⲛⲁϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ϩⲁⲛⲙⲁ ⲛ̀ⲁⲑⲙⲱⲟⲩ
ⲉϥⲕⲱϯ ⲛ̀ⲥⲁ ⲟⲩⲙⲁⲛ̀ⲉⲙⲧⲟⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉϥϫⲉⲙϥ

ⲧⲟⲧⲉ ϣⲁϥϫⲟⲥ ϫⲉ ⲉⲓⲉ̀ⲧⲁⲥ
ⲑⲟ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲁⲏⲓ ⲫⲏ
ⲉ̀ⲧⲁⲓⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ⲟⲩⲟϩ
ϣⲁϥⲓ̀ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲉⲙϥ ⲉϥⲉ̀
ⲥⲣⲱϥⲧ ⲉϥⲥⲉⲣⲥⲱⲣ ⲟⲩⲟϩ
ⲉϥⲥⲉⲗⲥⲱⲗ

ⲧⲟⲧⲉ ϣⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ϭⲓ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲛ̀ⲕⲉ ⲍ̅ ⲙ̀ⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅
ⲉⲩϩⲱⲟⲩ ⲉ̀ϩⲟⲧⲉⲣⲟϥ
ϣⲁⲩⲓ̀ ⲛ̀ⲥⲉϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ϣⲁⲣⲉ ⲛⲓϩⲁⲉ̀ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀ⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲛⲉϥϩⲟⲩⲁϯ ⲡⲁⲓ
ⲣⲏϯ ⲡⲉⲑⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲫⲁⲓ
ϫⲱⲟⲩ ⲉⲧϩⲱⲟⲩ

من الانسان
يمضي الى امكنه
بغير ما يطلب
راحه فلا يجد
فيقول حينيذ
ارجع الى بيتي
الموضع الذي
خرجت منه فاذا
جاء وجده خاليا
مكنوسا مزينا
فيذهب حينيذ
وياخذ معه سبعة
ارواح اخر شرا
منه وياتي ويسكن
هناك فتصير
اواخر ذلك الانسان
اشر من اوايله
وهكذا يكون
لهذا الجيل الشرير



ⲉ̀ⲧⲓ ⲇⲉ ⲉϥⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲙⲏϣ ⲓⲥ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥ
ⲥ̀ⲛⲏⲟⲩ ⲁⲩⲟ̀ϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ ⲥⲁ
ⲃⲟⲗ ⲉⲩⲕⲱϯ ⲛ̀ⲥⲁ ⲥⲁϫⲓ
ⲛⲉⲙⲁϥ

ⲡⲉϫⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ⲛⲓⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲓⲥ ϩⲏⲡⲡⲉ
ⲓⲥ ⲧⲉⲕⲙⲁⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲕⲥ̀ⲛⲏⲟⲩ
ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲥⲉⲕⲱϯ ⲛ̀ⲥⲱⲕ
ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲙ̀ⲡⲉⲧϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲛⲉ ⲛⲁⲥ̀ⲛⲏⲟⲩ

ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲥⲟⲩⲧⲉⲛ ⲧⲉϥϫⲓϫ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ
ⲓⲥ ⲧⲁⲙⲁⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲁⲥ̀ⲛⲏⲟⲩ

ⲟⲩⲟⲛ ⲅⲁⲣ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲑⲛⲁ
ⲉⲣ ⲡⲉⲧⲉϩⲛⲉ ⲡⲁⲓⲱⲧ ⲉⲧ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ

وفيما هو يكلم الجمع
واذا امه واخوته
قيام خارجا
يطلبون
كلامه
فقال له احد
التلاميذ هاهوذا
امك واخوتك
برا يطلبونك
فاجاب وقال
للذي قال له
من هي امي واخوتي
واومى بيده
الى تلاميذه
وقال هاهوذا
امي واخوتي
وكل من يصنع
مشية ابي
الذي في السموات

ⲉ̀ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲙⲁⲣⲉϥⲥⲱⲧⲉⲙ·

ⲣ̅ⲕ̅ⲇ̅ ⲉ

Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ϩⲣⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲭⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ
ϩⲁⲛⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ·
Ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲁⲩϯ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲉⲙⲓ
ⲉ̀ⲛⲓⲙⲩⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏ
ⲟⲩⲓ̀ ⲛⲏ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ⲛ̀ⲥⲉⲧⲏⲓⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ⲫⲏ ⲅⲁⲣ ⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲁϥ ⲉⲩⲉ
ⲉ̀ϯ ⲛⲁϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉϥⲉ̀ⲣ
ϩⲟⲩⲟ̀ ⲉ̀ⲣⲟϥ· ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ
ⲧⲁϥ ⲫⲏⲉⲧⲉⲛ ⲧⲟⲧϥ
ⲉⲩⲉ̀ⲟⲗϥ ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ

ⲣ̅ⲕ̅ⲉ̅ ⲁ

Ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ ϯⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ
ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ϫⲉ
ⲟⲩⲏⲓ ⲉⲩⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲁⲩ ⲁⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ⲥⲉⲥⲱⲧⲉⲙ ⲁⲛ

سامعتان فليسمع
فتقدم اليه
تلاميذه وقالوا
له لماذا
تكلمهم بالامثال
فاما هو فاجاب
وقال انتم
اعطيتم معرفة
سراير ملكوت السموات
واوليك لم يعطوا
ومن كان له يعط
ويزد ومن ليس
له فالذي
له يوخذ
منه
فلهذا اكلمهم
بالامثال لانهم
يبصرون فلا
يبصرون ويسمعون
فلا يسمعون



ⲟⲩⲇⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲕⲁϯ ⲁⲛ· ⲟⲩⲟϩ
ⲛ̀ⲥⲉϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ϫⲱⲟⲩ
ⲛ̀ϫⲉ ϯⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲓⲁ ⲛ̀ⲧⲉ
Ⲏ̀ⲥⲁⲏⲁⲥ ⲫⲏⲉⲧϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏⲣ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲥⲱ
ⲧⲉⲙ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲕⲁϯ
ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀
ⲛⲁⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲩ·
Ⲁϥⲟⲩⲱⲙⲧ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ϫⲉ ⲡ̀ϩⲏⲧ
ⲙ̀ⲡⲁⲓⲗⲁⲟⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉ̀ⲣϩⲉⲙ
ⲣⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲙⲁϣϫ ⲉ̀ⲡ
ⲥⲱⲧⲉⲙ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲙⲟⲩⲙ ⲛ̀ⲛⲟⲩ
ⲃⲁⲗ
Ⲙⲏⲡⲟⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲛⲟⲩ
ⲃⲁⲗ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉⲥⲱⲧⲉⲙ ϧⲉ
ⲛⲛⲟⲩⲙⲁϣϫ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉⲕ
ϯ ϧⲉⲛ ⲡⲟⲩϩⲏⲧ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀
ⲥⲉⲕⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲁⲧⲁⲗϭⲱⲟⲩ
Ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲱ̀ⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲟⲩ·

ولا يفهمون لتتم
عليهم نبوة
اشعيا
القايل
سمعا تسمعون
ولا تفهمون
ونظرا تنظرون
ولا تبصرون
لقد غلظ قلب
هذا الشعب
وثقلت اذانهم
عن السماع
وغمضوا اعينهم
ليلا يبصروا
باعينهم ولا
يسمعوا باذانهم
ولا يفهموا بقلوبهم
ويرجعوا فاشفيهم
فاما انتم فطوبى

ⲣ̅ⲕ̅ⲋ̅ ⲉ

ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲃⲁⲗ ϫⲉ ⲥⲉⲛⲁⲩ
ⲛⲉⲧⲉⲛⲙⲁϣϫ ϫⲉ ⲥⲉⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲁⲙⲏⲛ ⲅⲁⲣ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲙ̀ⲡⲣⲟⲫⲏ
ⲧⲏⲥ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲑⲙⲏⲓ ⲁⲩⲉⲣ
ⲉ̀ⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲛ ⲉ̀ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲛⲏⲉⲧⲉ
ⲧⲉⲛⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ
ⲙ̀ⲡⲟⲩⲛⲁⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲉ̀ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲧⲉⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲣⲝⲉ ⲓ̅ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲟⲩⲛ ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ϯⲡⲁ
ⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲏⲉⲧⲥⲓϯ
ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲉ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲕⲁⲧ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲁⲛ ϣⲁϥⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ϣⲁϥϩⲱⲗⲉⲙ ⲙ̀ⲫⲏ
ⲉⲧⲁⲩⲥⲁⲧϥ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ϧⲉⲛ
ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲫⲏ

لاعينكم لانها تنظر
ولاذانكم لانها تسمع
امين اقول لكم
ان كثيرا من الانبيا
والصديقين اشتهوا
ان يروا ما انتم
فلم يروا
وليسمعوا ما سمعتم
فلم
يسمعوا ٥
اسمعوا انتم مثل
الزارع كل
من يسمع كلام
الملكوت
ولا يفهمه
فياتي الشرير
فيخطف ما قد
زرع في
قلبه هذا هو



ⲉⲧⲁⲩⲥⲁⲧϥ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ
ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉ̀
ⲧⲁⲩⲥⲁⲧϥ ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲓⲙⲁⲛ
ⲡⲉⲧⲣⲁ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲫⲏⲉⲧⲉ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁ
ⲧⲟⲧϥ ϣⲁϥϭⲓⲧϥ ⲛ̀ⲙⲙⲟϥ ϧⲉⲛ
ⲟⲩⲣⲁϣⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲧⲉϥⲛⲟⲩⲛⲓ
ⲇⲉ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ⲁⲗⲗⲁ ⲟⲩⲡⲣⲟⲥ
ⲟⲩⲥⲏⲟⲩ ⲡⲉ ⲁ̀ⲣⲉϣⲁⲛ ⲟⲩ
ϩⲟϫϩⲉϫ ⲇⲉ ϣⲱⲡⲓ ⲓⲉ
ⲟⲩⲇⲓⲱⲅⲙⲟⲥ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲓ
ⲥⲁϫⲓ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ϣⲁϥⲉⲣⲥ
ⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ
ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲧⲁⲩⲥⲁⲧϥ ϧⲉⲛ
ⲛⲓⲥⲟⲩⲣⲓ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲫⲏⲉⲧ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ⲟⲩⲟϩ
ⲡ̀ϥⲣⲱⲟⲩϣ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲓⲉⲛⲉϩ
ⲛⲉⲙ ϯⲁⲡⲁⲧⲏ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲙⲉ
ⲧⲣⲁⲙⲁⲟ ϣⲁⲩⲱⲗϫ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲥⲁϫⲓ

الذي زرع علي
الطريق والذي
زرع علي موضع
الصخر هذا هو الذي
يسمع الكلام وللوقت
يقبله
بفرح وليس له
فيه اصل الا الي
زمن يسير اذا كان
ضيق او شده من
اجل
الكلمه فللوقت
يشك ٥
والذي زرع
علي الشوك هذا هو الذي
يسمع الكلام
واهتمام هذا الدهر
مع غواية الغنى
فتخنق الكلام

ⲛ̀ⲟⲩⲣⲏⲛⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ⲟⲩⲟϩ
ϣⲁϥⲉⲣ ⲁⲧⲟⲩⲧⲁϩ ·:·
Ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲧⲁⲩϩⲓⲧϥ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓ
ⲕⲁϩⲓ ⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ
ⲫⲏⲉⲧⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲡⲓⲥⲁϫⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲕⲁϯ ⲉⲣⲟϥ ⲫⲁⲓ
ⲇⲉ ϣⲁϥϯ ⲟⲩⲧⲁϩ ⲟⲩⲟϩ
ⲟⲩⲁⲓ ⲙⲉⲛ ϣⲁϥⲉⲣ ⲣ̅ ⲕⲉ
ⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉ ϣⲁϥⲉⲣ ⲝ̅ ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ
ⲇⲉ ϣⲁϥⲉⲣ ⲗ̅ ·:·
Ⲁϥϫⲱ ⲇⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲕⲉⲡⲁ
ⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ·
ϫⲉ ⲁⲥⲟⲛⲓ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲉⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲁϥ
ⲥⲉ ⲟⲩϫ̀ⲣⲟϫ ⲉⲛⲁⲛⲉϥ ϧⲉⲛ
ⲡⲉϥⲓⲟϩⲓ ·:·
Ⲉⲧⲁⲩⲛ̀ⲕⲟⲧ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲣⲱ
ⲙⲓ ⲁϥⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉϥϫⲁϫⲓ ⲁϥ
ⲥⲓϯ ⲛ̀ϩⲁⲛⲉⲛⲧⲏⲗ ϧⲉⲛ ⲑ

فيه فيلوث
بغير ثمر
والذي زرع
على الارض الجيدة
هو الذي يسمع
الكلام ويفهمه
فهذا يعطي ثمره
فواحد يثمر مائة
واخر ستين
واخر ثلثين
وضرب لهم مثلا
اخر قايلا
تشبه ملكوت
السموات انسانا
زرع زرعا جيدا
في حقله
فلما نام الناس
جاء عدوه
وزرع زوانا في

ⲙⲏϯ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲟⲩⲟ ⲁϥϣⲉⲛⲁϥ
Ϩⲟⲧⲉ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥⲣⲱⲧ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲓⲥⲟⲩⲟ ⲁϥϯⲟⲩⲧⲁϩ ⲧⲟⲧⲉ
ⲁⲩⲟⲩⲱⲛϩ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲕⲉⲉⲛ
ⲧⲏⲗ ·:·
Ⲁⲩⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉⲃⲓⲁⲓⲕ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡⲓⲛⲉⲃⲓⲟϩⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲱ
ⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅ ⲙⲏ ⲟⲩ
ϫ̀ⲣⲟϫ ⲉⲛⲁⲛⲉϥ ⲁⲛ ⲁⲕ
ⲥⲁⲧϥ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲕⲓⲟϩⲓ ⲉⲧⲁϥ
ϫⲓⲙⲓ ⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲛⲁⲓⲕⲉⲉⲛ
ⲧⲏⲗ ⲑⲱⲛ ·:·
Ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲟⲩϫⲁϫⲓ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ
ⲡⲉⲧⲁϥⲉⲣ ⲫⲁⲓ ·:·
Ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲁⲕⲟⲩⲱϣ ⲛ̀ⲧⲉⲛϣⲉ
ⲛⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲥⲟⲕⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲟϥ
ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ·:·

وسط القمح ومضى
فلما نبت القمح
واعطى ثمرة جيدة
حينيذ ظهر
الزوان ايضا
فجا عبيد رب
الحقل فقالوا له
يا سيدنا اليس
زرعا جيدا
زرعت في حقلك
من اين وجد هذا
الزوان ايضا
فقال لهم
رجل عدو فعل
هذا
اما هم فقالوا له
اتريد ان نمضي
فنجمعه واما هو
فقال

ϫⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲙⲏⲡⲟⲧⲉ ⲉ̀ⲣⲉ
ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲕ ⲛ̀ⲛⲓⲛⲉⲛⲧⲏϫ
ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛϥⲱϫⲓ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲥⲟⲩⲟ̀ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ ⲭⲁ
ⲙⲁⲣⲟⲩⲣⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ
ϣⲁ ⲡⲓⲥⲏⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲱⲥϧ
ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲥⲏⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲱⲥϧ
ⲉⲓⲉ̀ϫⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲓⲛⲓⲁⲓⲱⲥϧ
ϫⲉ ⲥⲟⲕⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲛⲉⲛⲧⲏϫ ⲛ̀ϣⲟ
ⲣⲡ ⲙⲟⲣⲟⲩ ⲛ̀ϩⲁⲛⲙⲏⲣⲓ
ⲡ̀ⲣⲟⲕϩⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲭⲣⲱⲙ
ⲡⲓⲥⲟⲩⲟ ⲇⲉ ⲑⲱⲟⲩϯ ⲉϥⲉϧ
ⲉ̀ⲧⲁⲁ̀ⲡⲟⲑⲏⲕⲏ ⁘

Ⲁϥϫⲱ ϧⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲕⲉⲡⲁ
ⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⁘
ϫⲉ ⲥⲟⲛⲓ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀ ⁘ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲛⲁⲉ̀ϥⲣⲓⲛ ⲛ̀ϣⲉⲗⲧⲁⲙ ⲉ̀ⲁ
ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ϭⲓⲧⲥ ⲁϥⲥⲁⲧⲥ

لا لئلا تجمعوا
الزوان فتقلعون
الحنطة لكن
دعوهما ينبتان
مع بعضهما
الى زمن الحصاد
وفى زمن الحصاد
اقول للحصادين
اجمعوا الزوان
اولا وشدوه
حزما ليحرق في
النار والقمح اجمعوه
في اهراي
وضرب لهم
مثلا اخر قايلا
تشبه ملكوت
السموات
حبة خردل اخذها
انسان وزرعها

ϧⲉⲛ ⲡⲉϥⲓⲟϩ ⁘ ⲉ̀ⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ
ⲙⲉⲛ ⲡⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲧⲉⲛ ⲛⲓϫ
ⲣⲟϫ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⁘ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲇⲉ
ⲁⲥϣⲁⲛⲁⲓⲁⲓ ⁘ ⲥⲟⲛⲓ ⲛ̀ϣϯ
ⲉ̀ⲛⲓⲟⲩⲟ̀ϯ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⁘ ⲟⲩⲟϩ
ϣⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲟⲩϣⲏⲛ
ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓϩⲁ
ⲗⲁϯ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧ̀ⲫⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀
ⲥⲉⲉⲣϧⲏⲓⲃⲓ ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲉⲥϫⲁⲗ
ⲉⲣ ⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲉϥϫⲟⲥ
ⲛⲱⲟⲩ ⁘ ⲥⲟⲛⲓ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉ
ⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ
ⲛ̀ⲟⲩϣⲉⲙⲏⲣ ⁘ ⲉ̀ⲧⲁⲥϭⲓ
ⲧⲥ ⲁⲥϩⲟⲡϥ ϧⲉⲛ ⲅ̅
ⲛ̀ϣⲓⲛ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲓ ϣⲁⲧⲉⲡⲓ
ϣⲱⲧ ⲧⲏⲣϥ ϭⲓ ϣⲉⲙⲏⲣ
ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁ̀ ⲓⲏⲥ ϫⲟⲧⲟⲩ
ⲛ̀ⲛⲓⲙⲏϣ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲡⲁⲣⲁ
ⲃⲟⲗⲏ ⁘ ⲟⲩⲟϩ ⲭⲱⲣⲓⲥ ⲡⲁⲣⲁ
ⲃⲟⲗⲏ

في جملة الاشجار اصغر
البزور كلها فاذا
نبتت صارت اكبر
البقول كلهم
ونصير
شجرة
حتى ان طيور
السما تاتي
تسكن في اغصانها
ومثلا قال
لهم تشبه ملكوت
السموات
خمير اخذته امراه
وخبأته في ثلثة
اكيال دقيق
حتى اختمر جميعه
وهولاء كلهم قالهم
يسوع للجموع
بامثال وبغير امثال

ⲛⲁϥⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ ⲁⲛ ⲡⲉ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉ̀ⲧⲁⲩϫⲟϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲙ̀ⲡⲓⲡ̀ⲣⲟⲫⲏ
ⲧⲏⲥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲉⲓⲉ̀ⲁⲟⲩⲱⲛ ⲛ̀ⲣⲱⲓ ϧⲉⲛ
ϩⲁⲛ ⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲁ
ⲥⲁϫⲓ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧϩⲏⲡ ⲓⲥϫⲉ
ⲛ̀ⲕⲁⲧⲁⲃⲟⲗⲏ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ
ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲭⲁ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲏⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲃⲉⲗ ϯⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲛⲁⲛ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉⲛⲧⲏⲥ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡⲓⲓⲟϩⲓ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧⲥⲓ ϯ ⲙ̀ⲡⲓϫⲣⲟϫ
ⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ ⲡⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ

الم يكن يكلمهم
لكي يتم ما قيل
في النبي
القايل ٥
اني افتح فاي
بالامثال
وانطق بالخفيات
من قبل انشا العالم
حينيذ ترك
الجمع وجا الى البيت
فجا اليه
تلاميذه قايلين
فسر لنا مثل
زوان
الحقل ٥
فاجاب وقال
ان الذي زرع
الزرع الجيد هو ابن
الانسان

ⲡⲉ ⲡⲓⲟϩⲓ ⲇⲉ ⲡⲉ ⲡⲓⲕⲟⲥ
ⲙⲟⲥ
ⲡⲓϫⲣⲟϫ ⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ ⲛⲁⲓ
ⲛⲉ ⲛⲓϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩ
ⲣⲟ ⲛⲓⲉⲛⲧⲏⲥ ⲇⲉ ⲛⲉ ⲛⲓ
ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ
ⲡⲓϫⲁϫⲓ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥⲥⲁⲧⲟⲩ
ⲡⲓⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲡⲉ ⲡⲓⲱⲥϧ
ⲇⲉ ⲧⲉ ϧⲁⲏ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲓⲉ̀ⲛⲉϩ
ⲡⲉ ⲛⲓⲣⲉϥⲱⲥϧ ⲇⲉ ⲛⲉ ⲛⲓ
ⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ
ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲟⲩⲛ ⲉ̀ϣⲁⲩⲥⲱⲕⲓ
ⲛ̀ⲛⲓⲉⲛⲧⲏⲥ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉⲣⲟⲕϩⲟⲩ ϧⲉⲛ
ⲡⲓⲭ̀ⲣⲱⲙ ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲡⲉⲑ
ⲛⲁϣⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ ϯⲑⲁⲏ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲓⲉ̀ⲛⲉϩ ⲉ̀ⲣⲉ ⲡ̀ϣⲏ
ⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲉϥⲉ̀ⲧⲁⲟ
ⲟ̀ ⲛ̀ⲛⲉϥⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ

والحقل هو
العالم ٥
والزرع الجيد
هم بنو الملكوت
والزوان هم
بنو الشرير ٥
والعدو الذي
زرعهم هو ابليس
والحصاد هو منتهى هذا
الدهر والحصادون
هم الملايكة ٥
وكما انهم يجمعون
الزوان اولا
ويحرق
بالنار هكذي
يكون في منتهى
هذا الدهر يرسل ابن
الانسان
ملايكته

ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉⲥⲱⲕⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉ
ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲛⲓⲥⲕⲁⲛ
ⲇⲁⲗⲟⲛ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧ
ⲓⲣⲓ ⲛ̀ϯⲁⲛⲟⲙⲓⲁ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩ
ⲉ̀ϩⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ϯⲉ̀ⲣⲱⲓ ⲛ̀ⲭⲣⲱⲙ
ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲡⲣⲓⲙⲓ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲥⲑⲉⲣⲧⲉⲣ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲛⲓⲛⲁϫϩⲓ .
ⲧⲟⲧⲉ ⲛⲓⲑⲙⲏⲓ ⲉⲩⲉⲣⲟⲩⲱⲓⲛⲓ
ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏ ϧⲉⲛ ⲧ
ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲟⲩⲓⲱⲧ .
ⲫⲏⲉⲧⲉⲟⲩⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲁϣϫ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲉⲥⲱⲧⲉⲙ ⲙⲁⲣⲉϥⲥⲱⲧⲉⲙ .

فصل

Ⲥⲟⲛⲓ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲁϩⲟ ⲉϥϩⲏⲡ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲓⲟϩⲓ ⲫⲏⲉⲧⲁⲟⲩ
ⲣⲱⲙⲓ ϫⲉⲙϥ ⲁϥⲭⲟⲡϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲣⲁϣⲓ
ⲁϥϣⲉⲛⲁϥ ⲁϥϯ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉ

ويجمعون من
مملكته كل
الشكوك
وفاعلي الاثم
فيلقونهم في اتون
النار موضع البكا
يكون فيه وصرير
الاسنان ٥
حينيذ تضي
الصديقون مثل
الشمس في ملكوت
ابيهم من له اذنان
سامعتان فليسمع
تشبه ملكوت
السموات كنزاً
مخفياً في حقل
وجده انسان فخباه
ومن الفرح مضى
باع الذي له



ⲧⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲱⲡ
ⲙ̀ⲡⲓⲓⲟϩⲓ ⲉ̀ⲧⲉⲙⲙⲁⲩ .
Ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲟⲛ ⲥⲟⲛⲓ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉ
ⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ
ⲛ̀ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ϣⲟⲩⲧ ⲉϥ
ⲕⲱϯ ⲛ̀ⲥⲁ ϩⲁⲛⲁ̀ⲛⲁⲙⲏⲓ
ⲉⲛⲁⲛⲉⲩ ⲉⲧⲁϥϫⲓⲙⲓ ⲇⲉ
ⲛ̀ⲟⲩⲁ̀ⲛⲁⲙⲏⲓ ⲉⲛⲁϣⲉⲛ
ⲥⲟⲩⲉⲛϥ ⲁϥϣⲉⲛⲁϥ ⲁϥ
ϯ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲧⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲟⲡϥ .
Ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲟⲛ ⲥⲟⲛⲓ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩ
ⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲥⲁⲅⲏⲛⲏ ⲉ̀ⲁⲩϩⲓⲧⲥ ⲉ̀ⲫⲓⲟⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥⲑⲱⲟⲩϯ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲅⲉⲛⲟⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ .
ⲑⲏⲉ̀ⲧⲁⲥⲙⲟϩ ⲁⲩⲥⲟⲕⲥ ⲉ̀ⲡⲓ
ⲟ̀ⲭⲣⲟ . ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩϩⲉⲙⲥ
ⲁⲩⲥⲱⲕ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲑⲛⲁⲛⲉⲩ

واشترى ذلك
الحقل
وايضاً تشبه
ملكوت السموات
انساناً تاجر
يطلب الجواهر
الجيدة فوجد
جوهراً كريماً
متمناً وباع كل
ماله
واشتراه
وايضاً تشبه
ملكوت السموات
شبكة القيت في
البحر فجمعت من كل
جنس فلما امتلات
اصعدوها الى
الشاطي وجلسوا
جمعوا الجياد

ⲉϩⲁⲛⲓⲟⲛ ⲛⲓⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲇⲉ
ⲁⲩϩⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲙ̀
ⲫⲣⲏϯ ⲉⲑⲛⲁϣⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ
ⲑⲁⲉⲛ ⲧⲉ ⲡⲁⲓⲉⲛⲉϩ ·:·
ⲉⲩⲉⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ⲫⲱⲣϫ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲙ̀ⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲑ
ⲙⲏϯ ⲛ̀ⲛⲓⲑⲙⲏⲓ ⲛ̀ⲥⲉⲑⲁⲓⲧⲉⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ϩⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲉ̀
ϯⲣⲱⲙ ⲛ̀ⲭⲣⲱⲙ ⲡⲓⲙⲁ ⲉ̀
ⲧⲉ ⲫⲣⲓⲙⲓ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲥⲑⲉⲣⲧⲉⲣ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲛⲁϫϩⲓ
ⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲕⲁ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲉ̀ϩⲉ ⲡ̄ⲟ̄ⲥ̄
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ
ⲥⲁϧ ⲛⲓⲃⲉⲛ · ⲉⲁⲩⲉⲣⲙ̀ⲃⲱ
ⲉ̀ⲧⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ
ϥⲟⲛⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲃⲓ
ⲟϩⲓ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁⲓⲛⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ

في الاوعيه
والاشرار رموهم
خارجا هكذا يكون
في انتهاء الدهر
تخرج الملايكه
ويفرقون الاشرار
من وسط الصديقين
ويلقونهم في اتون
النار موضع البكا
وصرير الاسنان
افهمتم
هولاء
كلهم قالوا
له نعم يا رب
قال لهم من اجل
هذا كل كاتب يتلمذ
لملكوت السموات
تشبه انسانا
رب بيت يخرج

ⲡⲉϥⲁϩⲟ ⲛ̀ϩⲁⲛⲃⲉⲣⲓ ⲛⲉⲙ
ϩⲁⲛⲁⲡⲁⲥ ·:·
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲉⲧⲁϥϫⲱⲕ
ⲱⲛⲓⲛ ϫⲉ ⲓⲏ̄ⲥ̄ ⲁϥϫⲱⲕ
ⲛ̀ⲛⲁⲓⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲁϥⲟⲩⲱϯ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ ⲉ̀ⲧⲉϥ
ⲃⲁⲕⲓ ·· ⲛⲁϥϯⲥ̀ⲃⲱ ⲛⲱⲟⲩ
ⲡⲉ ϧⲣⲏⲓ ϧⲉⲛ ⲧⲟⲩⲥⲩⲛⲁ
ⲅⲱⲅⲏ ·· ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲉⲣϣ
ⲫⲏⲣⲓ ·· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉϫⲟⲥ ϫⲉ
ⲉ̀ⲧⲁ ⲫⲁⲓ ϫⲉⲙ ⲧⲁⲓⲥ̀ⲃⲱ
ⲑⲱⲛ ⲛⲉⲙ ⲛⲁⲓϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲏⲛ
ⲙ̀ⲫⲁⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲁⲙϣⲉ · ⲙⲏ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ⲁⲛ ⲧⲉ
ⲙⲁⲣⲓⲁⲙ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲉϥⲥ̀ⲛⲏⲟⲩ
ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲓⲱⲥⲏⲫ
ⲛⲉⲙ ⲥⲓⲙⲱⲛ ⲛⲉⲙ ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲉϥⲥⲱⲛⲓ ⲛ̀ⲥⲉϣⲟⲡ

من كنزه
جدداً وقديماً
ولما كان
اكمل يسوع هذه
الامثال انتقل
من هناك
وجا الى
مدينته وكان
يعلمهم في
مجامعهم حتى انهم
تعجبوا وقالوا
من اين لهذا
العلوم وهذه القوات
اليس هذا ابن
النجار اليس امه
تسمى مريم واخوته
تسمى يعقوب ويوسف
وسمعان ويهوذا
واخوته النسا

ⲙⲉⲥⲉⲭⲏ ϩⲁⲣⲟⲛ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲓ
ⲉ̀ⲧⲁ ⲫⲁⲓ ⲟⲩⲛ ϫⲉⲙ ⲛⲁⲓ
ⲗⲱⲓϫⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲑⲱⲛ · ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁⲩⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ ⲛ̀
ϧⲣⲏⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ
ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ · ϫⲉ ⲙ̀
ⲙⲟⲛ ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ · ⲉϥ
ϣⲏϣ ϧⲉⲛ ⲉ̀ⲗⲓⲙⲁ ⲉ̀ⲃⲏⲗ
ϧⲉⲛ ⲡⲉϥⲃⲁⲕⲓ ⲛⲉⲙ ⲡⲉϥ
ⲏⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉϥⲉ̀ⲣ ⲟⲩⲙⲏϣ
ⲛ̀ϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲉⲑⲃⲉ ⲧⲟⲩ
ⲙⲉⲧⲁⲑⲛⲁϩϯ

ϧⲣⲏⲓ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲥⲏⲟⲩ ⲉⲧⲉ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ϫⲉ ϩⲏ
ⲣⲱⲇⲏⲥ ⲡⲓⲧⲉⲧⲣⲁⲁⲣⲭⲏⲥ
ⲉⲧⲥⲙⲏ ⲛ̀ⲓⲏⲥ · ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛ̀ⲛⲉϥⲁ̀ⲗⲱⲟⲩⲓ · ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ
ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ · ⲡⲓⲣⲉϥϯⲱⲙⲥ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ

البنين كلهم عندنا
فمن اين وجد
هذا الحكم كله
وكانوا يشكون
فيه
واما يسوع فقال لهم
لا يهان نبي
الا في
مدينته وبيته
ولم يصنع هناك
قوات كثيرة من اجل
عدمهم الامانة ·
وفي ذلك الزمان
سمع هيرودس
رئيس الربع
خبر يسوع فقال
لغلمانه هذا هو
يوحنا المعمدان هو
قام من

متى

ⲛⲏⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ · ⲟⲩⲟϩ ⲉⲑ
ⲃⲉ ⲫⲁⲓ ⲛⲓϫⲟⲙ ⲥⲉⲉⲣϩⲱⲃ
ⲛ̀ϧⲏⲧϥ

ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲁϥⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ
ⲛ̀ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ · ⲁϥⲥⲟⲛϩϥ
ⲁϥⲭⲁϥ ϧⲉⲛ ⲡⲓϣ̀ⲧⲉⲕⲟ
ⲉⲑⲃⲉ ⲏⲣⲱⲇⲓⲁⲥ ⲧ̀ⲥϩⲓⲙⲓ
ⲙ̀ⲫⲓⲗⲓⲡⲡⲟⲥ ⲡⲉϥⲥⲟⲛ
ⲛⲁϥϫⲱ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲁϥ
ⲡⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲱⲁ · ϫⲉ ⲥϣⲉ ⲛⲁⲕ
ⲁⲛ ⲉ̀ⲇⲓⲧⲥ · ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲟⲩⲱϣ ⲉ̀
ϧⲟⲑⲃⲉϥ ⲁϥⲉⲣϩⲟϯ ϧⲁⲧ
ϩⲏ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲏϣ ϫⲉ ⲛⲁⲩⲭⲏ
ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲡⲉ ϩⲱⲥ ⲟⲩⲡⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲏⲥ

ⲉ̀ⲧⲁⲟⲩⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲓⲥⲓ ⲇⲉ ϣⲱⲡⲓ
ⲡⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ⲁⲥϭⲟⲥ
ϫⲉ ⲥⲓⲛⲓ ⲧ̀ϣⲉⲣⲓ ⲛ̀ⲏⲣⲱⲇⲓⲁⲥ
ϧⲉⲛ ⲑⲙⲏϯ · ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥⲣⲁⲛⲁϥ

الاموات من اجل
هذا القوات
تعمل به · فان
هيرودس قد امسك
وكان يوحنا
وشده
وجعله في
السجن من
اجل هيروديا
امراة اخيه
فيلبس لان يوحنا
كان يقول له
ما يحل لك ان
تاخذها وكان
يريد قتله وخاف
الجمع لانه كان عند
مثل نبي
فلما كان يوم
ميلاد هيرودس
رقصت ابنة هيروديا
في الوسط فاعجبت

ⲛ̀Ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ϧⲉⲛ ⲫⲁⲓ ⲁϥ
ⲉⲣⲁⲛⲁϥ · ⲉϥⲉⲣⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓⲛ
ⲉϯ ⲛⲁⲥ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧⲉⲥⲛⲁⲉⲣ
ⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲛ̀ⲑⲟⲥ ⲇⲉ ⲁⲧⲉⲥⲙⲁⲩ ⲧ̀ⲥⲁⲃⲟⲥ
ⲡⲉϫⲁⲥ ϫⲉ ⲙⲁ ⲧⲁⲫⲉ ⲛ̀
ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲡⲓⲣⲉϥϯⲱⲙⲥ
ⲛⲏⲓ ϩⲓⲟⲩⲡⲓⲛⲁⲝ · ⲟⲩⲟϩ ⲁ
ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲉⲣⲙ̀ⲕⲁϩ ⲛ̀ϩⲏⲧ ⲉⲑ
ⲃⲉ ⲛⲓⲁ̀ⲛⲁϣ ⲇⲉ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲑ
ⲣⲱⲧⲉⲃ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲁϥⲟⲩⲁϩ
ⲥⲁϩⲛⲓ ⲉⲑⲣⲟⲩⲧⲏⲓⲥ · ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩ
ⲱⲣⲡ ⲁϥϣⲁⲗⲧ ⲛ̀ⲧⲁⲫⲉ ⲛ̀
ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ϧⲉⲛ ⲡⲓϣⲧⲉⲕⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲛⲥ ϩⲓⲟⲩⲡⲓⲛⲁⲝ
ⲁⲩⲧⲏⲓⲥ ⲛ̀ϯⲁⲗⲟⲩ · ⲟⲩⲟϩ ⲁϯ
ⲁⲗⲟⲩ ⲧⲏⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲥⲙⲁⲩ · ⲟⲩ
ⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲁⲩⲉⲗ ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ ⲁⲩⲑⲟⲙⲥϥ

هيرودس فلهذا
اقسم واعترف
ان يعطيها
ما تطلبه .
واما تلقنت من
امها قالت اعطني
راس يوحنا في
طبق وقلب
الملك حزن
من اجل اليمين
والمتكيين معه
وامر ان يعطي
وارسل سياف
واخذ راس يوحنا
في السجن وجا به
في طبق ودفعوها
للصبية و الصبيه
اعطتها لامها وجا
تلاميذه حملوا الجسد
ودفنوه .



ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ⲁⲩⲧⲁⲙⲉ Ⲓⲏⲥ
Ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲁϥϣⲉ
ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ϧⲉⲛ ⲟⲩϫⲟⲓ
ⲉ̀ⲟⲩⲙⲁ ⲛ̀ϣⲁϥⲉ · ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲙⲏϣ ⲁⲩ
ⲟⲩⲁϩⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲱϥ ⲉⲩⲙⲟϣⲓ
ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲃⲁⲕⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥⲛⲁⲩ
ⲉ̀ⲟⲩⲙⲏϣ ⲉϥⲟϣ · ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥϣⲉⲛϩⲏⲧ ϧⲁⲣⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲫⲁϧⲣⲓ ⲉ̀ⲛⲏ
ⲉⲧϣⲱⲛⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ
ⲉ̀ⲧⲁⲣⲟⲩϩⲓ ⲇⲉ ϣⲱⲡⲓ ⲁⲩⲓ̀
ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲟⲩ
ϣⲁϥⲉ ⲡⲉ · ⲟⲩⲟϩ ϩⲏⲇⲏ ⲁⲧ
ⲁⲩⲥⲓⲛⲓ ⲭⲁ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲛⲓϯⲙⲓ ⲛ̀ⲥⲉϣⲱⲡ

وجاوا واخبروا يسوع
فلما سمع يسوع
مضي من هناك
في سفينة الي البرية
ولما سمع الجموع
تبعوه ماشين
علي ارجلهم من المدن
فلما خرج ابصر
جمعا كثيرا
فتحنن
عليهم وابرا
اعلاهم .
ولما كان المسا
جا اليه تلاميذه
قايلين ان المكان
قفر والساعة
قد جازت اطلق
الجمع ليذهبوا
الي القري

ⲛ̀ⲥⲉⲧⲱⲟⲩ ϩ̀ⲣⲏⲟⲩ ⲛⲱⲟⲩ·
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲥⲉⲉⲣⲭ̀ⲣⲓⲁ ⲁⲛ ⲛ̀ⲧⲟⲩϣⲉⲛ
ⲱⲟⲩ· ⲙⲟⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ
ⲙⲁⲣⲟⲩⲟⲩⲱⲙ· ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ
ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ
ⲧⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ ⲉ̅
ⲛ̀ⲱⲓⲕ ⲛⲉⲙ ⲃ̅ ⲛ̀ⲧⲉⲃⲧ
ⲥⲛⲏⲟⲩ·
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ·
ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲓⲧⲟⲩ ⲛⲏⲓ ⲉⲙⲛⲁⲓ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ ⲉ̀ⲑⲣⲉ
ⲡⲓⲙⲏϣ ⲣⲱⲧⲉⲃ ⲉ̀ϫⲉⲛ
ⲡⲓⲥⲓⲙ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϭⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲉ̅ ⲛ̀ⲱⲓⲕ·
ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲃ̅ ⲛ̀ⲧⲉⲃⲧ· ⲁϥϫⲟⲩ
ϣⲧ ⲉ̀ⲡ̀ϣⲱⲓ ⲉ̀ⲧ̀ⲫⲉ ⲁϥ
ⲥⲙⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ· ⲁϥⲫⲁϣⲟⲩ
ⲁϥϯ ⲙ̀ⲡⲓⲱⲓⲕ ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ

ليبتاعوا لهم طعاما
وانه قال لهم
لا حاجه لذهابهم
اعطوهم انتم
لياكلوا فقالوا
له ليس لنا
ههنا الا خمس خبزات
شعير وحوتان
سمك
فقال لهم
قدموا الي
ههنا وامر
ان يتكي الجمع
علي العشب
واخذ خمس خبزات
والسمكتان
ونظر الي فوق
السما وبارك عليهم
وقسمهم واعطي الخبز
للتلاميذ



ⲙ̀ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲇⲉ ⲁⲩϯ ⲙ̀
ⲡⲓⲙⲏϣ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲟⲩⲱⲙ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲁⲩⲥⲓ ⲁⲩⲉⲗ ⲡⲉϩⲟⲩⲟ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲫⲁϣ ⲓ̀ⲁⲛⲙⲉϩ ⲓ̅ⲃ̅ ⲛ̀ⲕⲟⲧ
ⲉⲩⲙⲉϩ· ⲛⲏ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲟⲩⲱⲙ·
ⲛⲁⲩⲉⲣ ⲉ̅ ⲛ̀ϣⲟ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ·
ⲭⲱⲣⲓⲥ ⲁⲗⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲥ̀ϩⲓⲙⲓ
Ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲉⲣⲁ̀ⲛⲁⲅ
ⲕⲁⲍⲓⲛ ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲉ̀ⲁⲗⲏⲓ ⲉ̀ⲡⲓϫⲟⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲥⲱ
ⲕ ϧⲁϫⲱϥ ⲉ̀ⲙⲏⲣ ϣⲁⲧⲉϥ
ⲭⲁ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲭⲁ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲥⲁⲡⲥⲁ
ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ ⲉ̀ⲉⲣⲡ̀ⲣⲟⲥⲉⲩ
ⲭⲉⲥⲑⲉ

والتلاميذ اعطوا
الجمع
فاكل جميعهم
وشبعوا ورفعوا
من فضلات الكسر
اثني عشر زنبيلا مملوه
والذين اكلوا كانوا خمسه
الف رجل سوا النسا والصبيان
وللوقت امر تلاميذه
ان يصعدوا
الي السفينه
ويسبقوه الي العبر
ليطلق الجموع
فلما اطلق الجموع
وصعد الي الجبل
منفردا
ليصلي

ⲣ̅ⲓ̅ⲏ̅

ⲣ̅ⲓ̅ⲑ̅
ⲇ̅

ⲉⲧⲁⲣⲟⲩϩⲓ ⲇⲉ ⲉϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲑⲟϥ
ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ ⲡⲉ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ϫⲏⲛ ⲙ̀ⲙⲁⲧ
ⲡⲓϫⲟⲓ ⲇⲉ ⲛⲉⲁϥⲟⲩⲉⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲙ̀ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲛ̀ⲛⲏ ⲕ̅ⲉ̅ ⲛ̀ⲥⲧⲁⲇⲓⲟⲛ
ⲉⲩϯⲟⲩⲃⲏϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓϫⲟⲗ
ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲓⲑⲏⲟⲩ ⲅⲁⲣ ϯⲟⲩⲃⲏϥ ⲡⲉ
ϧⲉⲛ ϯⲙⲁϩ ⲇ̅ ⲇⲉ ⲛ̀ⲟⲩⲣϣⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲉϫⲱⲣϩ ⲁϥⲓ ϩⲁⲣⲱⲟⲩ
ⲉϥⲙⲟϣⲓ ϩⲓϫⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲉϥ
ⲙⲟϣⲓ ϩⲓϫⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ⲁⲩ
ϣ̀ⲑⲟⲣⲧⲉⲣ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲟⲩϩⲟⲣⲧϥ ⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ϯϩⲟϯ ⲁⲩⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲇⲉ ⲁϥⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ϫⲉⲙ ⲛⲟⲙϯ
ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲣϩⲟϯ
ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ

فلما كان المسا
كان وحده هناك
والسفينة كانت بعيده
من الارض خمسه وعشرين
غلوه فقربتها الامواج
لمعاندة الريح لها
وفي الهجعة الرابعه
من الليل جا
اليهم ماشيا علي البحر
فلما راوه ماشيا
علي البحر
اضطربوا وقالوا
انه خيال ومن
خوفهم صرخوا
فللوقت كلمهم
قايلا تقووا
انا هو لا تخافوا
اجاب بطرس

ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲓⲥ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ ⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲏⲓ
ⲛ̀ⲧⲁⲓ̀ ϣⲁⲣⲟⲕ ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲓ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ. ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲁ̀ⲙⲟⲩ.
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ϧ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲓ ⲡⲓϫⲟⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ
ⲁϥⲙⲟϣⲓ ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲓⲙⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲓ̀ ϩⲁ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅. ⲉϥⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲉ̀ⲡⲓ
ⲑⲏⲟⲩ ⲁϥⲉⲣϩⲟϯ. ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀
ⲧⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲱⲙⲥ ⲉϥ
ⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲛⲁϩⲙⲉⲧ
ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲇⲉ ⲁ̀ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲥⲟⲩⲧⲱⲛ
ⲧⲉϥϫⲓϫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ
ⲙ̀ⲙⲟϥ. ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁ
ϫⲉ ⲫⲁ ⲡⲓⲕⲟⲩϫⲓ ⲛ̀ⲛⲁϩϯ
ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲁⲕⲉⲣϩⲏⲧⲃ̅
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲁ̀ⲗⲏⲓ ⲉ̀ⲡⲓϫⲟⲓ

وقال له يا رب
ان كنت انت هو فمرني
ان اتي اليك علي
المياه اما هو فقال
له تعال
فلما نزل بطرس
من السفينة
مشي علي المياه
جايا الي يسوع
فراي الريح خاف
ولما بدي يغطس
صرخ قايلا
يا رب نجني
فللوقت مد يسوع
يده وامسكه
وقال له
يا قليل الايمان
لماذا صرت ذا قلبين
فلما صعدوا الي السفينه

ⲁⲩϩⲉⲣⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲑⲏⲟⲩ ⲛⲏ
ⲇⲉ ⲉⲧⲁⲩϩⲓ ⲡⲓϫⲟⲓ ⲁⲩⲟⲩⲱϣⲧ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ
ⲧⲁⲫⲙⲏⲓ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ ⲡ̀ϣⲏ
ⲣⲓ ⲙ̀Ⲫϯ

Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲉⲣϫⲓⲛⲓⲟⲣ ⲉ̀
ⲙ̀ⲏⲣ ⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲕⲁϩⲓ
ⲛ̀ⲅⲉⲛⲛⲏⲥⲁⲣⲏⲑ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀
ⲧⲁⲩⲥⲟⲩⲱⲛϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲣⲱ
ⲙⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲁⲩⲟⲩⲱⲣⲡ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲉⲛ ϯ
ⲡⲉⲣⲓⲭⲱⲣⲟⲥ ⲧⲏⲣⲥ ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ⲛⲓ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲟⲩⲟⲛ
ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉ ϩⲉⲙⲕⲏⲟⲩ· ⲟⲩ
ⲟϩ ⲛⲁⲩϯ ϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ ϩⲓⲛⲁ
ⲙ̀ⲙⲟⲛⲟⲛ ⲛ̀ⲥⲉϭⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲛϩ ⲛ̀
ⲧⲁⲫⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉϥϩ̀ⲃⲟⲥ·
ⲟⲩⲟϩ ⲟⲛⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲁⲩ
ⲇⲓⲁⲛⲟϩⲉⲙ

فسكنت الريح فجاء
الذين كانوا في السفينة
وسجدوا له قايلين
بالحقيقة انت هو
ابن الله
ولما عبروا العبر
دخلوا الى ارض
جنيسارت فلما
عرفوه رجال
ذلك المكان
ارسلوا الى جميع
اهل تلك الكورة
فقدموا اليه
كل ذوي
الاسقام وطلبوا
اليه ان يلمسوا
طرف ثوبه فقط
وكل من لمسه
خلص

Ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲩⲓ̀ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ⲥⲉⲃⲟⲗ ⲉ̀
ⲓ̀ⲗⲏⲙ ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁⲛⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲥⲁϧ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉⲟⲩ ⲛⲉⲕⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲥⲉⲉⲣⲡⲁⲣⲁⲃⲉⲛⲓⲛ ⲛ̀ϯⲡⲁ
ⲣⲁⲇⲟⲥⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲡⲣⲉⲥ
ⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ· ⲛ̀ⲥⲉⲓ̀ⲱ ⲅⲁⲣ
ⲛ̀ⲛⲟⲩϫⲓϫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲉ̀ⲛⲁⲩ
ⲟⲩⲉⲙ ⲱⲓⲕ
Ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ϩⲱ
ⲧⲉⲛ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲡⲁⲣⲁⲃⲉ
ⲛⲓⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲛ̀ⲧⲉ
Ⲫϯ ⲉⲑⲃⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲡⲁ
ⲣⲁⲇⲟⲥⲓⲥ
Ⲫϯ ⲅⲁⲣ ⲁϥϫⲟⲥ ϫⲉ ⲙⲁⲧⲁⲓⲟ
ⲙ̀ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲕⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϫⲉ ⲟⲩⲥⲁϫⲓ
ⲉⲩϩⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲉϥⲓⲱⲧ·

حينيذ جاء الى يسوع
من يروشليم فريسيين
وكتبة قايلين
لماذا تلاميذك
يتجاوزون وصية
المشايخ اذ
لا يغسلون
ايديهم عند اكلهم
الخبز
فاجابهم وقال
لماذا انتم تتجاوزون
وصية الله من
اجل
سنتكم
لان الله قال
اكرم اباك وامك
والذي يقول كلاما
رديا لابيه

ⲛⲉⲙ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ⲉϥⲉ̀ⲙⲟⲩ
ⲙ̀ⲫⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉ
ⲧⲉⲧⲉⲛϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϫⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲉϥ
ⲓⲱⲧ ⲓⲉ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ϫⲉ ⲟⲩⲧⲁⲓⲟ
ⲟ̀ⲛ ⲛⲁϫⲉⲙϥ ϩⲏⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧ ⲛ̀ⲛⲉϥⲧⲁⲓⲉ
ⲡⲉϥⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲧⲉϥⲙ̅ ⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲕⲉⲣϥⲱⲧ ⲙ̀ⲡ
ⲥⲁϫⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫ̀ϯ ⲉⲑⲃⲉ ⲛⲉ
ⲧⲉⲛⲡⲁⲣⲁⲇⲟⲥⲓⲥ·
ⲍ ⲛⲓϣⲟⲃⲓ ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲁϥⲉⲣⲡ̀ⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲉⲩⲉⲛ ϧⲁⲣⲱⲧⲉⲛ
ⲛ̀ϫⲉ ⲏⲥⲁⲏⲁⲥ ⲡⲓⲡ̀ⲣⲟⲫⲏ
ⲧⲏⲥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ··
ϫⲉ ⲡⲁⲓⲗⲁⲟⲥ ⲉⲣⲧⲓⲙⲁⲛ
ⲙⲟⲓ ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲥ̀ⲫⲟⲧⲟⲩ
ⲡⲟⲩϩⲏⲧ ⲇⲉ ϥⲟⲩⲏⲟⲩ
ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲓ· ⲉⲩⲉⲣⲥⲉⲃⲉ ⲥⲃⲉ

او امه موتاً
يموت وانتم
تقولون ○
ان الذي يقول
لابيه او امه الرام
يربحه مني
فليس يكرم
اباه وامه ○
وابطلتم كلام
الله من اجل
سننكم ○
يا مرايين حسناً
تنبى عليكم
اشعيا النبي
قايلاً ○
ان هذا الشعب
يكرمني بشفتيه
وقلبه بعيد
مني ويعبدوني

ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲉ̀ⲫⲗⲏⲟⲩⲉⲧϯ ⲥ̀
ⲃⲱ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲥ̀ⲃⲱⲟⲩⲓ̀
ϩⲟⲛ ϩⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲏϣ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲥⲱ
ⲧⲉⲙ ⲟⲩⲟϩ ⲕⲁϯ· ⲡⲉⲑⲛⲁ
ϣⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲱϥ ⲙ̀ⲡ
ⲣⲱⲙⲓ ⲁⲛ ⲡⲉⲧⲥⲱϥ ⲙ̀ⲙⲟ·
ⲁⲗⲗⲁ ⲡⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲣⲱϥ ⲫⲁⲓ ⲡⲉⲑⲥⲱϥ ⲙ̀
ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ·
Ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲩϯ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲕⲉⲙⲓ ϫⲉ ⲉⲧⲁ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓ
ⲥⲉⲟⲥ ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ·
ⲁⲩⲉⲣⲥ̀ⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ·
Ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉ·
ϫⲁϥ ϫⲉ ϣⲱϣⲏⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉ̀ⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲉ ⲡⲁⲓⲱⲧ ⲉⲧϧⲉⲛ
ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀

باطلاً ويعلمون
تعليماً او امر
الناس ○
ولما دعا الجمع
قال لهم اسمعوا
وافهموا ليس
يدخل الفم ينجسه
لكن الذي يخرج
من الفم
هذا ينجس
الانسان ○
حينيذ جا اليه
تلاميذه وقالوا
له اعلم ان
الفريسيون لما سمعوا
الكلام شكوا ○
اما هو فاجاب
وقال لهم كل غرس
لا يغرسه ابي الذي في
السموات

ⲣ̅ⲓ̅ⲉ̅ ⲓ

ⲣ̅ⲓ̅ⲉ̅ ⲉ

ϭⲱⲟⲩⲛ ⲥⲉⲛⲁⲕⲟⲣϫⲟⲩ
ⲛⲉⲙ ⲧⲟⲩⲛⲟⲩⲛⲓ ⲭⲁⲩ
ϩⲁⲛⲃⲉⲗⲗⲉⲩ ⲛⲉ ⲛ̀ⲣⲉϥϭⲓⲙⲱⲓⲧ
ⲛ̀ⲃⲉⲗⲗⲉ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲟⲩⲃⲉⲗⲗⲉ ⲅⲁⲣ
ⲉϥϭⲓⲙⲱⲓⲧ ϧⲁϫⲱϥ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲃⲉⲗⲗⲉ ϣⲁⲩϩⲉⲓ ⲉ̀ⲟⲩϣⲓⲕ
ⲙ̀ⲡ̅ⲃ̅

ⲣⲓⲍ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ̀ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲃⲉⲗ ϯ
ⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲛⲁⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲁⲛ
ⲙⲏⲛ ϩⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ϩⲁ
ⲁⲧⲕⲁϯ ⲙ̀ⲡⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲙⲓ
ϫⲉ ⲛ̀ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉ̀ϣⲁϥ
ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲱϥ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ
ϣⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ϯⲛⲉϫⲓ
ⲟⲩⲟϩ ϣⲁⲩϩⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲙⲙⲁ
ⲛ̀ϩⲉⲗⲥⲓ ⲛⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲏⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲣⲱϥ ⲁⲩⲛⲏⲟⲩ

يستقلعون من
اصولهم دعوهم
فانهم عميانا
واعمي يقود اعمي
ليسقطا
الاثنين في
حفرة
اجاب بطرس
وقال له فسر لنا
المثل فقال لهم
حتي وانتم ايضا
غير فهمين
اما تعلمون
ان كل شي
يدخل الي فم الانسان
يصل الي البطن
وينطرد الي مواضع
الخلوه فاما
الذي يخرج من الفم

ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡ̀ϩⲏⲧ ⲛⲁⲓ
ⲡⲉⲧⲥⲱϥ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲅⲁⲣ ϧⲉⲛ ⲡ̀ϩⲏⲧ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲓⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲛⲓ
ϧⲱⲧⲉⲃ ⲛⲓⲙⲉⲧⲛⲱⲓⲕ
ⲛⲓⲡⲟⲣⲛⲓⲁ ⲛⲓϭⲓⲟⲩⲓ
ⲛⲓⲙⲉⲧⲙⲉⲑⲣⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲩϫ
ⲛⲓϫⲉⲟⲩⲁ ⲛⲁⲓ ⲡⲉⲧⲥⲱϥ
ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ · ⲡⲓⲟⲩⲱⲙ ⲇⲉ
ⲛ̀ⲟⲩⲉ̀ⲙϣⲉⲛ ⲛⲁ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛϥ
ⲥⲱϥ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲁⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀
ⲛⲓⲥⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲩⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ
ϯⲥⲓⲇⲱⲛ · ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ⲟⲩⲥϩⲓ
ⲙ̀ⲭⲁⲛⲁⲛⲉⲁ ⲁⲥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲑⲟϣ ⲉⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲁⲥⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉⲥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲛⲁⲓ ϧⲁⲣⲟⲓ ⲡⲁϭ̅ⲥ̅ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ
ⲛ̀ⲇⲁⲇ

فهو يخرج من القلب
هو الذي ينجس
الانسان لانه يخرج
من القلب الافكار الرديه
القتل الزنا
الفسق السرقات
شهادات الزور
التجديف هولا
ينجسوا الانسان فاما
الاكل بغير غسل يد
فليس ينجس الانسان
فلما خرج من هناك
ايسوع مضي
الي نواحي صور
وصيدا واذا امراه
كنعانيه خرجت
من تلك التخوم
تصيح وتقول
ارحمني يا ابن داود

فصل ⲕⲑ

ⲧⲁϣⲉⲣⲓ ⲉⲧⲉⲣ ⲇⲉⲙⲱⲛⲟⲩⲧ | ابنتي معذبة
ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲇⲉⲙⲱⲛ ⲛ̀ⲛⲉⲙⲁⲥ | بشيطان معها
ⲕ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲛⲁⲥ | فلم يجبها
ⲛ̀ⲟⲩⲥⲁϫⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ ⲛ̀ϫⲉ | بكلمة فجا
ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁⲩϯϩⲟ ⲉ- | تلاميذه وسالوه
ⲣⲟϥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲭⲁ | قايلين اطلق
ⲧⲁⲥ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲥⲱϣ | هذه المراة لانها
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲥⲁⲫⲁϩⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲛ | تصيح خلفنا
ⲣⲓⲍ ⲗ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ | فاجاب وقال
ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲧⲁⲟⲩⲟⲓ ⲉ̀ϩⲁⲛ | لم ارسل الا الي
ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ⲛⲓⲉ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲉⲧⲥⲱⲣⲉ- | الخراف الضالة
ⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡ̀ⲏⲓ ⲙ̀Ⲡⲓⲥ̅ⲗ̅ | من بيت اسرايل
ⲣⲓⲏ ⲗ ⲛ̀ⲑⲟⲥ ⲇⲉ ⲁⲥⲓ ⲁⲥⲟⲩⲱϣⲧ ⲙ̀- | فاتت وسجدت
ⲙⲟϥ ⲉⲥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲡ̀ϭ̅ⲥ̅ | له قايلة يارب
ⲁ̀ⲣⲓⲃⲟⲏⲑⲓⲛ ⲉ̀ⲣⲟⲓ | اعينني
ⲕ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ | فاجاب وقال
ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲁⲛ ⲉ̀ϭⲓ ⲙ̀ⲡⲱⲓⲕ | جيد ان يوخذ خبز
ⲛ̀ⲛⲓϣⲏⲣⲓ ⲉ̀ⲑⲣⲉϥϩⲓⲧϥ ⲛ̀ⲛⲓⲟⲩ- | البنين ويعطى
ϩⲱⲣ · ⲛ̀ⲑⲟⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁⲥ | للكلاب اما هي فقالت

ϫⲉ ⲥⲉ ⲡⲁϭ̅ⲥ̅ ⲕⲉ ⲅⲁⲣ ϣⲁⲣⲉ | نعم يارب
ⲛⲓⲕⲉⲟⲩϩⲱⲣ ϩⲱⲟⲩ ⲟⲩ- | والكلاب تاكل
ⲱⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲗⲉϥⲗⲓ- | من الفتات الذي
ⲗⲓ ⲉⲧϣⲁⲩϩⲉⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓ | يسقط من
ϯⲧⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲟⲩ- | موايد
ϭⲟⲓⲥ | اربابها
ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ | حينيذ اجاب يسوع
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁⲥ ϫⲉ ⲱ̀ ϯⲥϩⲓ- | وقال لها يا امراة
ⲙⲓ ⲛⲓϣϯ ⲡⲉ ⲡⲉⲛⲁϩϯ | عظيم هو ايمانك
ⲉⲩⲉ̀ϣⲱⲡⲓ ⲛⲉ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ | يكون لك
ⲉⲧⲉⲟⲩⲁϣϥ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥⲟⲩ- | كما اردت
ϫⲁⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲧⲉⲥϣⲉⲣⲓ ⲓⲥ- | فبرات ابنتها
ϫⲉⲛ ϯⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ | من تلك الساعة
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲟⲩⲱⲧⲉⲃ | وانتقل يسوع
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ | من هناك
ⲁϥⲓ ⲉ̀ⲥⲕⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ | الي عبر بحر الجليل
ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉ- | ومضى الي
ⲛⲁϥ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ | جبل وجلس
ⲁϥϩⲉⲙⲥⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲛⲉ | هناك

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁ-
ⲛⲙⲏϣ ϯⲛⲙⲏϣ ⲉ̀ⲟⲩⲟⲛ ϩⲁ-
ϭⲁⲗⲉⲩ ⲛⲉⲙ ϣⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙ ϩⲁ-
ⲃⲉⲗⲗⲉⲩ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲕⲟⲩⲣ
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛϫⲁϭⲁⲩ ⲛⲉⲙ ϩⲁ-
ⲛⲙⲏϣ· ⲁⲩϩⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ϧ̀ⲣⲏⲓ
ϧⲁ ⲛⲉϥϭⲁⲗⲁⲩϫ ⲁϥⲉⲣ
ⲫⲁϧⲣⲓ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⁘
ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲉⲣϣ-
ⲫⲏⲣⲓ ⲉⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲛⲓⲉ̀ⲃⲱⲛ
ⲉⲩⲥⲁϫⲓ· ⲛⲉⲙ ⲛⲓϭⲁⲗⲉⲩ
ⲉⲩⲙⲟϣⲓ· ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲃⲉⲗⲗⲉⲩ
ⲉ̀ⲩⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲃⲁⲗ· ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲕⲟⲩⲣ
ⲉⲩⲥⲱⲧⲉⲙ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϯⲱ̀ⲟⲩ
ⲙ̀ⲫϯ ⲙ̀ⲡⲓⲥ̅ⲗ̅

ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉ̀-
ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ϯϣⲉⲛϩⲏⲧ·
ϧⲉⲛ ⲡⲁⲓⲙⲏϣ ϫⲉ ⲓⲥ ⲅ̅

وجاء اليه جمع
كبير معهم
عرج وعمي
وصم
وعسم واخرون
كثيرون فخروا
عند رجليه
فابراهم ○
حتى ان الجمع
تعجب لانهم
نظروا الخرس يتكلمون
والعرج يمشون
والعميان ينظرون والعسم
ليسمعون ويمجدوا
اله اسرائيل ○
فان يسوع دعا
تلاميذه وقال
لهم انني اتحنن
علي هذا الجمع لانه

ⲛ̀ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲉⲥⲭⲏ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ
ⲛⲉⲙⲏⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲙⲟⲛⲧⲱⲟⲩ ϩ̀ⲗⲓ
ⲉ̀ⲑⲣⲟⲩⲟⲩⲱⲙ ⲟⲩⲟϩ
ϯⲟⲩⲱϣ ⲁⲛ ⲉ̀ⲭⲁⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲛ̀ⲧⲟⲩϣⲉⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲉ̀ϣⲉⲛⲟⲩⲱⲙ ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲩ
ⲃⲱⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ·
ⲡⲉϫⲉ ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϫⲉ
ⲛⲁ ϫⲉ ⲙ̀ⲧⲁⲓⲏⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲱⲓⲕ
ⲑⲱⲛ ϩⲓ ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲉ̀ϥⲉ̀ϣⲁϥⲉ
ϩⲱⲥⲧⲉ ⲧⲥⲓⲟ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲏϣ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲧⲉⲧⲉⲛ ⲟ̅ⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲱⲓⲕ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ· ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲍ̅ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲕⲟⲩϫⲓ ⲛ̀
ⲧⲉⲃⲧ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϩⲟⲛ
ϩⲉⲛ ⲛⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲉ̀ⲑⲣⲟⲩ
ⲣⲱⲧⲉⲃ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ
ⲁϥϭⲓ ⲙ̀ⲡⲓ ⲍ̅ ⲛ̀ⲱⲓⲕ ⁘

ايام في هذا
الموضع وليس عندهم
ما ياكلون ولا
اريد اطلقهم
بغير اكل لئلا
يضعفوا في
الطريق
فقال التلاميذ
من اين نجد هذا العدد
خبزا في هذا الموضع
القفر حتى يشبع هذا الجمع
فقال لهم يسوع
كم عندكم من الخبز
امامهم فقالوا
سبعة ويسير
من سمك فامر ان
يتكي الجمع علي
الارض واخذ
السبع خبزات

ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲧⲉⲃⲧ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥ
ⲥⲙⲟⲩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲁϥⲫⲁϣⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϯ ⲛⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲇⲉ ⲁⲩϯ
ⲛⲛⲓⲙⲏϣ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲟⲩⲱⲙ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲩⲥⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲗ ⲡⲓ
ϩⲟⲩⲟ ⲛⲛⲓⲕⲁⲥ ⲁⲩⲙⲁϩ ⲍ ⲛ
ⲙⲃⲓⲣ ⲛⲏ ⲇⲉ ⲉⲧⲁⲩⲟⲩⲱⲙ
ⲛⲁⲩⲉⲣ ⲇ̅ ⲛϣⲟ ⲛⲣⲱⲙⲓ
ⲭⲱⲣⲓⲥ ⲁⲗⲱⲟⲩⲓ ⲛⲉⲙ ϩⲓⲟⲙⲓ·

Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲭⲁ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲉ
ⲃⲟⲗ ⲁϥⲁⲗⲏⲓ ⲉⲡⲓϫⲟⲓ· ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥⲓ ⲉⲛⲓⲑⲟϣ ⲛⲧⲉ ⲙⲁⲅⲇⲁ

Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ ⲛϫⲉ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓ
ⲥⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁⲇⲇⲟⲩⲕⲉⲟⲥ
ⲉⲩⲉⲣⲡⲓⲣⲁⲍⲓⲛ ⲙⲙⲟϥ
ⲛⲁⲩϣⲓⲛⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲧⲁ
ⲙⲱⲟⲩ ⲉⲟⲩⲙⲏⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲧⲫⲉ·

والسمك وبارك
عليهم وقسمهم
واعطى التلاميذ
والتلاميذ اعطوا
الجموع فاكلوا
جميعهم وشبعوا
ورفعوا فضلات
الخبز سبع قفاف
وكان الذين اكلوا نحو
اربعة الف رجل سوا
الصبيان والنسا
واطلق الجمع وصعد
الى السفينة وجا
الى تخوم مجدل
وجا اليه الفريسيون
والزنادقه
ليجربوه
وسالوه ان
يريهم اية من
السما

ⲛⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ· ⲉϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲁⲩϣⲱⲡⲓ
ⲛϫⲉ ϩⲁⲛⲁⲣⲟⲩϩⲓ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ϫⲟⲥ ϫⲉ ⲧⲫⲉ ⲟⲩϫⲁⲙⲏ
ⲉⲥⲑⲣⲟϣⲣⲉϣ· ⲟⲩⲟϩ ϩⲁⲛ
ⲁⲧⲟⲟⲩⲓ ⲧⲉⲧⲉⲛϫⲟⲥ ϫⲉ
ⲫⲟⲟⲩ ⲧⲫⲉ ⲣⲱ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲓ
ⲑⲣⲟϣⲣⲉϣ ⲛⲧⲫⲉ ⲛⲉⲙ
ⲡⲉⲥϩⲟ ⲛⲑⲟⲫⲟⲥ ⲛⲓϣⲟⲃ
ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ⲛⲥⲟⲙ
ⲉⲧⲫⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲫⲙⲏⲓⲛⲓ
ⲙⲡⲁⲓⲥⲏⲟⲩ ⲫⲁⲓ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙⲙⲟϥ ⲁⲛ·

Ⲡⲓϫⲱⲟⲩ ⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲛⲱ
ⲓⲕ ϥⲕⲱϯ ⲛⲥⲁ ⲟⲩⲙⲏⲓⲛⲓ·
ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛⲛⲟⲩ
ⲧⲏⲓϥ ⲛⲁϥ ⲉⲃⲏⲗ ⲉⲡⲓ
ⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛⲓⲱⲛⲁ ⲡⲓⲡ
ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲭⲁ
ⲁⲩϣⲉⲛⲁϥ·

اما هو فاجاب وقال
لهم اذا كان
المسا قلتم ان
السما صحيه
لاحمرارها وبالغداه
تقولون
اليوم شتا لان
احمرار جو السما
بعبوس ايها المراين
تعرفون تمييز
وجه السما واية
هذا الزمان
لا تعلمون
الجيل الشرير الفاسق
يطلب اية
ولا يعطى ايه
الا اية
يونان النبي
ثم تركهم ومضى

١٤٠٦

ⲡⲉ̅

ⲣ̅ⲍ̅ⲇ̅
ⲕ̅

Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ ⲉ̀ⲙⲏⲣ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁⲩⲉⲣ
ⲡⲱⲃϣ ⲛ̀ϭⲓ ⲱⲓⲕ ⲛ̀ⲱⲟⲩ
ⲡⲉϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲁⲩ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲙⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲉⲣϩⲁⲑⲏⲧ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ ⲡⲓϣⲉⲙⲏⲣ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ
ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁⲇⲇⲟⲩ
ⲕⲉⲟⲥ

ⲣ̅ⲍ̅ⲉ̅
ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲛⲁⲩⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲛ̀
ϧⲣⲏⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲛϭⲓ ⲱⲓⲕ ⲛⲉⲙ
ⲁⲛ ⲉ̀ⲧⲁϥⲉ̀ⲙⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ
ⲧⲉⲧⲉⲛⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ϧⲉⲛ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲛⲁⲡⲕⲟⲩϫⲓ ⲛ̀ⲛⲁϩϯ
ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛϭⲓ ⲱⲓⲕ ⲛⲉⲙⲱ
ⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲙⲓ ⲟⲩⲇⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲉⲣⲫ̀ⲙⲉⲩⲓ̀ ⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲓ ⲉ̅ ⲛ̀
ⲱⲓⲕ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓ ⲉ̅ ⲛ̀ϣⲟ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲉ

ثم لما جاء
تلاميذه الى
العبر نسوا ان ياخذوا
خبزا لهم واذ يسوع
قال انظروا وتحرزوا
من خمير
الفريسيين
والزنادقة فهم
وهم فكروا في
نفوسهم قايلين
ان لم ناخذ معنا
خبزا فلما علم
يسوع قال لهم
لماذا تفكرون في
ذاتكم يا قليلي
الايمان انكم لم
تاخذوا خبزا ولم
تعلموا اولم تذكروا الخمس
خبزات لخمسة الالف

ⲧⲉⲛⲱⲗⲓ ⲟⲩⲏⲣ ⲛ̀ⲕⲟⲧ ⲧⲟ
ⲇⲉ ⲡⲓ ⲍ̅ ⲛ̀ⲱⲓⲕ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓ ⲇ̅
ⲛ̀ϣⲟ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲱⲗⲓ ⲟⲩⲏⲣ
ⲛ̀ϫⲱⲗϩ ⲡⲱⲥ ⲧⲉⲧⲉⲛⲕⲁϯ ⲁⲛ
ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲁϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉ
ⲛ ⲉⲑⲃⲉ ⲱⲓⲕ ⲁⲣⲉϩ ⲇⲉ ⲉ̀ⲣⲱ
ⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ ⲡⲓϣⲉⲙⲏⲣ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲥⲁⲇⲇⲟⲩⲕⲉⲟⲥ ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲩⲕⲁϯ
ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲉϥⲧⲁⲩⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲁ̀ⲣⲉϩ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ
ⲡⲓϣⲉⲙⲏⲣ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲱⲓⲕ ⲁⲗⲗⲁ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ ϯⲥ̀ⲃⲱ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓ
ⲥⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁⲇⲇⲟⲩⲕⲉⲟⲥ

ⲣ̅ⲍ̅ⲋ̅
ⲉ̅

Ⲉⲧⲁϥⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲉ̀ⲛⲓⲥⲁ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲕⲉⲥⲁⲣⲓⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲓⲗⲓⲡⲡⲟⲥ
ⲛⲁϥϣⲉⲛ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ϫⲉ ⲁ̀ⲣⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ

ولم اخذتم سل السبع
خبزات لاربعة
الالف وكم قفة
اخذتم لماذا لا
تفهمون اني لم اقل لكم
من اجل الخبز تحفظوا
من خمير
الفريسيين
والزنادقة حينيذ
فهموا انه لم يقل
لهم ان يتحرزوا
من خمير الخبز
لكن من تعليم
الفريسيين والزنادقة
ثم جاء يسوع الى
النواحي التي لقيسارية فيلبس
فسال تلاميذه
ماذا تقول الناس
في ابن البشر

ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ϫⲉ ϩⲁⲛ
ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲉⲛ ϫⲉ ⲓⲱ̅ⲁ̅ ⲡⲓⲣⲉϥϯ
ⲱⲙⲥ ϩⲁⲛⲕⲉⲭⲱⲟⲩⲛⲓ ⲇⲉ ϫⲉ
ⲏⲗⲓⲁⲥ ϩⲁⲛⲕⲉⲭⲱⲟⲩⲛⲓ ⲇⲉ
ϫⲉ ⲓⲉⲣⲉⲙⲓⲁⲥ ⲓⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲛⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ

ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ
ⲇⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲕ
ⲛⲓⲙ. ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ̀ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲥⲓⲙⲱⲛ
ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ
ⲡⲉ ⲡⲭ̅ⲥ̅ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫϯ ⲉⲧⲟⲛϧ

ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ̀ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲱ̀ⲟⲩⲛⲓⲁⲧⲕ
ⲥⲓⲙⲱⲛ ⲃⲁⲣⲓⲱⲛⲁ ϫⲉ ⲥⲁⲣⲝ
ⲛⲉⲙ ⲥⲛⲟϥ ⲁⲛ ⲁⲩϭⲱⲣⲡ
ⲙ̀ⲫⲁⲓ ⲛⲁⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲗⲗⲁ ⲡⲁⲓⲱⲧ
ⲡⲉⲧϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ

ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲇⲉ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲁⲕ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲣⲁ

امامهم فقالوا
قوم يوحنا المعمدان
واخرون
ايلياء واخرون
ارمياء او واحد
من الانبياء
فقال لهم وانتم
ما تقولون اني
انا اجاب سمعان
بطرس انت هو المسيح
بن الله الحي
اجاب يسوع
وقال له طوباك
يا سمعان بن يونا
لانه ليس جسد
ولا دم اظهر لك هذا
لكن ابي الذي في السموات
وانا اقول لك
انك انت هو الصخرة

ⲉⲓⲉ̀ⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲁⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ϩⲓ
ϫⲉⲛ ⲧⲁⲓⲡⲉⲧⲣⲁ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲡⲩ
ⲗⲏ ⲛ̀ⲧⲉ ⲁ̀ⲙⲉⲛϯ ⲛ̀ⲛⲟⲩϣϫⲉⲙ
ϫⲟⲙ ⲉ̀ⲣⲟⲥ ⲉⲓⲉ̀ϯ ⲛⲁⲕ ⲛ̀ⲛⲓ
ϣⲟϣⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲫⲏⲉⲧⲉⲕⲛⲁⲥⲟⲛϩϥ
ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲕⲁϩⲓ ⲉϥⲉ̀ϣⲱⲡⲓ
ⲉϥⲥⲟⲛϩ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲧⲉⲕⲛⲁⲃⲟⲗϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲉϥⲉ̀
ϣⲱⲡⲓ ⲉϥⲃⲏⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ

ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲉϥ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲱ̀
ⲧⲉⲙϫⲟⲥ ⲛ̀ϩⲗⲓ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟϥ
ⲡⲉ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲡⲭ̅ⲥ̅ ϫⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲟⲩ
ⲉ̀ⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ⲁϥⲉ̀ⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲉ̀ⲧⲁⲙⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ϫⲉ ϩⲱϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛ̀ⲧⲉϥϣⲉ
ⲉ̀ⲓⲗⲏⲙ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥϭⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ϫⲓⲛϧⲓⲥⲓ

وعلى هذه الصخرة
ابني بيعتي وابواب
الجحيم لا تقوى عليها
واعطيك
مفاتيح ملكوت
السموات وما ربطته
على الارض يكون
مربوطا في السموات
وما حللته على
الارض يكون
محلولا في السموات
حينئذ اوصى
تلاميذه الا يقولوا
لاحد انه
يسوع المسيح ومن ذلك
يسوع من ذلك
الزمان يخبر تلاميذه
انه ينبغي ان يمضي
الى اورشليم ويقبل الاما
كثيرة

ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲡ̀ⲣⲉⲥ
ⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉ̀
ⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉ
ϧⲟⲑⲃⲉϥ ⲟⲩⲟϩ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ
ⲅ̅ ⲛ̀ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲧⲱⲛϥ·

ⲣ̅ⲟ̅ⲉ̅ ⲇ

Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀
ϫⲉ Ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀
ⲉⲣⲉ̀ⲡⲧⲓⲙⲁⲛ ⲛⲁϥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲉ̀ⲗⲉⲱⲥ ⲛⲁⲕ Ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅
ⲛ̀ⲛⲉ ⲫⲁⲓ ϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲕ·
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲙ̀Ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ
ϫⲉ ⲙⲁϣⲉ ⲛⲁⲕ ⲥⲁⲙⲉⲛⲉⲛϩⲏⲓ
ⲡ̀ⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ· ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲟⲩ
ⲥ̀ⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲟⲛ ⲛⲏⲓ ϫⲉ ⲭ
ⲙⲉⲩⲓ̀ ⲁⲛ ⲉ̀ⲛⲁ Ⲫ̀ϯ ⲁⲗⲗⲁ
ⲛⲁ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ

فصل ١٧٢

ⲣ̅ⲟ̅ ⲃ

Ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲉ Ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲟⲩⲱϣ ⲉ̀
ⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲓ· ⲙⲁⲣⲉϥϫⲟⲗϥ ⲉⲃⲟⲗ

منا الشيوخ
ورؤساء الكهنه
والكتبه ويقتلوه
ومن بعد ثلثة
ايام يقوم
فامسكه
بطرس وبدا
ينتهره ويقول
حاشاك يا رب
ان يكون لك هذا
اما هو فقال لبطرس
اذهب عني
يا شيطان فانت
شك لي لانك لا
تفكر فيما لله بل
فيما للناس ٠
حينيذ قال
يسوع لتلاميذه
من اراد ان يتبعني
فليكفر بنفسه



ⲟⲩⲟϩ ⲙⲁⲣⲉϥⲉⲗ ⲡⲉϥⲥ̅ⲧ̅ⲣ̅ⲥ̅
ⲛ̀ⲧⲉϥⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲓ·
Ⲫⲏ ⲅⲁⲣ ⲉⲑⲛⲁⲟⲩⲱϣ ⲉ̀ⲛⲟϩⲉⲙ
ⲛ̀ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ ⲉϥⲉ̀ⲧⲁⲕⲟⲥ
Ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲁⲧⲁⲕⲟ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲯⲩⲭⲏ ⲉⲑⲃⲏⲧ ⲉϥⲉ̀ϫⲉⲙⲥ·
Ⲟⲩ ⲅⲁⲣ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁ
ϫⲉⲙϩⲏⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲁϥ
ϣⲁⲛϫⲉⲙϩⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲓⲕⲟⲥ
ⲙⲟⲥ ⲧⲏⲣϥ ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ·
ⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉϥϯⲟ̀ⲥⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ
ⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲛ̀ϯϣⲉⲃⲓⲱ ⲛ̀
ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ·
Ⲡϣⲏⲣⲓ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲉϥ
ⲛⲏⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲡ̀ⲱ̀ⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡⲉϥⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲁⲅ
ⲅⲉⲗⲟⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲧⲟⲧⲉ ϥⲛⲁ
ⲙ̀ⲡⲓⲟ̀ⲩⲁⲓ ⲡⲓⲟ̀ⲩⲁⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲉϥϩⲃⲏⲟⲩⲓ

ويحمل صليبه
ويتبعني
ومن اراد ان
يخلص نفسه فليهلكها
ومن اهلك نفسه
من اجلي وجدها
ماذا ينتفع الانسان
لو ربح العالم كله
وخسر نفسه
او ماذا يعطي
الانسان
فدا
عن
نفسه ٠
ان ابن الانسان
ياتي في مجد ابيه
مع ملايكته وحينيذ يجازي
كل واحد واحد
كاعماله

ⲣ̅ⲟ̅ⲇ̅ ⲓ

ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ϧⲉⲛ ⲛⲏ
ⲉⲧⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲛⲏⲉⲧⲉ
ⲛ̀ⲥⲉⲛⲁϫⲉⲙ ϯⲡⲓ ⲙ̀ⲫⲙⲟⲩ
ϣⲁⲧⲟⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀
ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ϧⲉⲛ
ⲡ̀ⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉϥⲓⲱⲧ

ⲟⲩⲟϩ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲥ̅ ⲛ̀ⲉϩⲟⲟⲩ
ⲉⲧⲁ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲉⲗ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ
ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲥⲟⲛ ⲁϥⲟⲗⲟⲩ ⲉ̀ϧ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ
ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲉϥϭⲟⲥⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲥⲱ
ⲙⲁⲧⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲟ
ⲃϯ ϧⲁϫⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲙ̀ⲑⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲁ ⲡⲉϥϩⲟ ⲉⲣⲟⲩⲱⲓⲛⲓ
ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏ ⲛⲉϥϩⲃⲱⲥ
ϫⲉ ⲁⲩⲟⲩⲱⲃϣ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ
ⲙ̀ⲡⲓⲟⲩⲱⲓⲛⲓ· ⲟⲩⲟϩ ϩⲏⲡⲡⲉ
ⲁⲩⲟⲩⲟⲛϩ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ ⲛⲉⲙ ⲏⲗⲓⲁⲥ

امين اقول لكم
ان قوما ههنا من
القيام لا يذوقون
الموت حتى
يروا ابن
الانسان اتيا
في مجد ابيه
وبعد ستة ايام
اخذ يسوع بطرس
ويعقوب ويوحنا
اخاه واصعدهم
الى جبل عال
وتجلى قدامهم
واضا وجهه كالشمس
وكانت ثيابه بيضا
كالنور واذا
موسى
وايليا
ظهرا له

ⲉⲩⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲁϥ

ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛ̀ⲓⲏ̅ⲥ̅ ϫⲉ ⲡⲁⲟ̅ⲥ̅ ⲛ̀
ⲛⲉⲥ ⲛⲁⲛ ⲡⲉ ⲉⲑⲣⲉⲛϣⲱⲡⲓ
ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲭⲟⲩⲱϣ ⲛ̀ⲧⲉⲛ
ⲑⲁⲙⲓⲟ ⲛ̀ⲅ̅ ⲛ̀ⲥ̀ⲕⲩⲛⲏ ⲟⲩⲓ
ⲛⲁⲕ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ
ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲏⲗⲓⲁⲥ· ϩⲟⲥⲧⲉ
ⲉⲧⲓ ⲉϥⲥⲁϫⲓ ⲓⲥ ⲟⲩϭⲏⲡⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲓⲛⲓ
ⲁⲥⲉⲣϧⲏⲓⲃⲓ ⲉ̀ϫⲱⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ
ⲓⲥ ⲟⲩⲥ̀ⲙⲏ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ϯϭⲏⲡⲓ ⲉⲥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲁϣⲏⲣⲓ ⲡⲁⲙⲉ
ⲛ̀ⲣⲓⲧ ⲫⲏⲉⲧⲁ ⲧⲁϯⲙⲁϯ ϣⲱⲡⲓ
ⲛ̀ϧⲏⲧϥ· ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ⲥⲱϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁⲩϩⲉⲓ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲡⲟⲩϩⲟ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣ
ϩⲟϯ ⲉ̀ⲙⲁϣⲱ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ

يكلمانه
اجاب بطرس
وقال ليسوع يا رب
جيد لنا ان نكون
ههنا وان شئت ان
نصنع ثلثة مظال
واحدة لك وواحدة لموسى
وواحدة لايليا وفيما
هو يتكلم واذا سحابة
نيرة ظللتهم واذا
صوت من
السحابة يقول
هذا هو ابني الحبيب
الذي به سررت
فله اسمعوا
فلما سمع
التلاميذ سقطوا
على وجوههم
وخافوا جدا

ⲛ̀ϩⲁⲣⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲁϥϭⲓⲧ
ⲙⲱⲟⲩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲣϩⲟϯ
ⲉ̀ⲧⲁⲩϥⲁⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ⲉ̀ⲡ
ϣⲱⲓ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ϩⲗⲓ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀
Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲁϥϩⲟⲛ
ϩⲉⲛ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲉϥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲧⲁⲙⲉ ϩⲗⲓ
ⲉ̀ⲡⲓϩⲟⲣⲟⲙⲁ ϣⲁⲧⲉⲡϣⲏⲣ
ⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲧⲱⲛϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲛⲏⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϣⲉⲛϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲥⲉϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ Ⲏ̀ⲗⲓⲁⲥ ⲡⲉⲑⲛⲏⲟⲩ
ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ
ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ Ⲏ̀ⲗⲓⲁⲥ

وجاء يسوع اليهم
لمسهم قايلا
قوموا ولا تخافوا
فلما رفعوا عيونهم
فلم يروا احد
الا يسوع وحده
فلما نزلوا من
الجبل امرهم
يسوع قايلا
لا تعلموا احد بالروبا
حتى يقوم ابن
الانسان من
الاموات
وسالة تلاميذه
قايلين
لماذا تقول
الكتبة ان ايليا
ياتي اولا فاما هو
فاجاب ان ايليا



ⲙⲉⲛ ϥⲛⲏⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ϥⲛⲁ
ⲧⲁⲙⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ϯϫⲱ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ Ⲏ̀ⲗⲓⲁⲥ ϩⲏⲇⲏ ⲁϥⲓ ⲟⲩⲟϩ
ⲙ̀ⲡⲟⲩⲥⲟⲩⲱⲛϥ ⲁⲗⲗⲁ ⲁⲩⲓ̀ⲣⲓ
ⲛⲁϥ ⲛ̀ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲉϩ
ⲛⲱⲟⲩ ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ϩⲱϥ ⲡϣⲏ
ⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ ϥⲛⲁϭⲓ ⲙ̀ⲕⲁϩ
ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲩⲕⲁϯ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϫⲉ ⲉⲧⲁϥ
ϫⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ ⲉⲑⲃⲉ Ⲓⲱ̅ⲁ̅ ⲡⲓⲣⲉϥ
ϯⲱⲙⲥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ ϩⲁ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲁϥⲓ
ϩⲁⲣⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉϥϩⲉ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲛⲉϥⲕⲉⲗⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲡ̀ⲟ̅ⲥ̅
ⲛⲁⲓ ⲛⲁ ⲡⲁϣⲏⲣⲓ ϫⲉ ϥⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲣ
ⲙⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ϥϯ ϩⲉⲙⲕⲏ
ⲟⲩ ⲧⲉⲙⲁϣⲱ ⲟ̀ⲙⲏϣ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ⲥⲟⲡ

ياتي ويعرفكم
كل شي واقول
لكم ايليا
قد جاء ولم
يعرفوه لكن
عملوا به كل شي
ارادوا وهكذي ابن
الانسان مزمع
ان يتالم منهم حينيذ
فهم تلاميذه انه
قال لهم من
اجل يوحنا المعمدان
فلما جاوا الي الجمع
جا اليه انسان
وجثي علي ركبتيه
وقال ارحم
ابني فانه
يعذب جدا في
روس الاهله وهو
باتو حال

ϣⲁϥϩⲉⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲡⲓⲭⲣⲱⲙ· ⲟⲩⲟϩ
ⲟⲛ ⲛ̀ϩⲁⲛⲙⲏϣ ⲛ̀ⲥⲟⲡ ϣⲁϥϩⲉⲓ ⲉ̀ⲫ
ⲙⲱⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲓⲉⲛϥ ϩⲁ ⲛⲉⲕ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲙ̀ⲡⲟⲩϣϫⲉⲙϫⲟⲙ
ⲉ̀ⲉⲣⲫⲁϧⲣⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ· ⲁϥⲉⲣⲟⲩ
ⲱ̀ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ
ⲱ̀ ⲡⲓϫⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲁⲑⲛⲁϩϯ ⲟⲩⲟϩ
ⲉⲧⲫⲟⲛϩ ϣⲁ ⲑⲛⲁⲩ ϯⲛⲁϣⲱ
ⲡⲓ ⲛⲉⲙⲱⲧⲉⲛ· ϣⲁ ⲑⲛⲁⲩ ϯ
ⲛⲁⲱⲟⲩⲛ ϩⲏⲧ ⲛⲉⲙⲱⲧⲉⲛ ⲁ̀ⲛⲓⲧϥ
ⲛ̀ⲏⲓ ⲉⲙⲛⲁⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲉⲡⲓ
ⲧⲓⲙⲁⲛ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ· ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩϫⲁⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲁ̀ⲗⲟⲩ
ⲓⲥϫⲉⲛ ϯⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ·
ⲣⲟⲉ ⲉ ⲦⲟⲦⲉ ⲁⲩⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϩⲁ
ⲓⲏⲥ ⲕⲁⲧⲁ ⲥⲁ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧⲟⲩ· ⲟⲩ
ⲟϩ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ
ⲟⲩ ⲁ̀ⲛⲟⲛ ⲛ̀ⲡⲉⲛϣϫⲉⲙϫⲟⲙ

ومرات كثيرة تقع في
النار ومرار كثيرة
تقع في الماء وقدمته
الى تلاميذك ولم
يقدروا ان يبريوه
حينيذ اجاب يسوع
وقال ايها الجيل الغير
مومن الملتوي الى
متى اكون معكم والى
متى احتملكم
قدموه الى ههنا
وانتهره يسوع
فخرج منه الشيطان
وبري الفتى من
تلك الساعة
حينيذ اتى التلاميذ
الى يسوع منفردين
وقالوا له لماذا
نحن لم نقدر

ⲉ̀ϩⲓⲧϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ· ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲑⲉⲧⲉⲛ
ⲙⲉⲧⲕⲟⲩϫⲓ ⲛ̀ⲛⲁϩϯ
Ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲟⲩⲟⲛ ⲧⲉⲧⲉⲛ ⲛⲁϩϯ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲛ̀ⲟⲩⲁ̀ⲫ
ⲣⲓ ⲛ̀ϣⲉⲗⲧⲁⲙ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ϫⲟⲥ
ⲙ̀ⲡⲁⲓⲧⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲟⲩⲱⲧⲉⲃ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲧⲁⲓ ⲉⲙⲛⲁⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲉ̀ⲟⲩⲱⲧⲉⲃ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲛⲉϩⲗⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧϫⲟⲙ ⲛ̀
ⲧⲉⲛⲑⲏⲛⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲁⲓⲅⲉⲛⲟⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉϥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϩⲗⲓ
ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ⲟⲩⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ ⲛⲉⲙ
ⲟⲩⲛⲏⲥⲧⲓⲁ

Ⲉⲧⲁⲩⲕⲱϯ ⲇⲉ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀ϯⲅⲁ
ⲗⲉⲁ ⲡⲉϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲡϣⲏⲣⲓ
ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲏⲓϥ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ⲉⲛ
ϫⲓϫ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁϧⲟⲑⲃⲉϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲅ̅ ⲛ̀ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲉϥⲉ̀ⲧⲱⲛϥ

نخرجه اما هو
فقال لهم من اجل
قلة ايمانكم
امين اقول لكم
ان لو كان فيكم
ايمان مثل حبة
خردل لقلتم
لهذا الجبل انتقل
من ههنا الى هناك
فينتقل ولا يعسر
عليكم شي وهذا
الجنس لا يخرج
الا بالصلاة
والصوم
فلما رجعوا الى
الجليل قال لهم يسوع
ان ابن الانسان يسلم
في ايدي الناس ويقتلونه
وبعد ثلثة ايام يقوم

ⲙⲉⲡⲓⲁ
ⲣⲟⲋ ⲓ

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲡⲟⲩϩⲏⲧ ⲧⲕⲁϩ ⲉ̀ⲙⲁϣⲱ
Ⲉⲧⲁⲩⲓ ⲇⲉ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲕⲁⲫⲁⲣ
ⲛⲁⲟ̅ⲙ ⲁⲩⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲏⲉⲧϭⲓ ⲛ̀ϯ
ϩⲁ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ· ⲟ̅ⲟ̅ϩ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲣⲉϥϯ· ⲃ̅ⲱⲙ
ϥϯ ⲛ̀ϯ ⲁⲛ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲥⲉ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲏⲓ ⲁ ⲓⲏ̅ⲥ
ⲉⲣϣⲟⲣⲡ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲩⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲥⲓⲙⲱⲛ
ⲛⲓⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲉⲩ
ϭⲓ ⲧⲉⲗⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲛⲓⲙ ⲓⲉ ⲕⲏⲛ
ⲥⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲟⲩϣⲏⲣⲓ·
ϣⲁⲛⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓϣⲉⲙⲙⲱⲟⲩ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲛ̀ⲧⲟ
ⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓϣⲉⲙⲙⲱⲟⲩ·
Ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏ̅ⲥ ϫⲉ
ϩⲁⲣⲁ ⲛⲓϣⲏⲣⲓ ϩⲁⲛⲣⲉⲙϩⲉ
ⲛⲉ ϩⲓⲛⲁ ⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲛϣⲧⲉⲙ
ⲉⲣⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ·

فحزنت قلوبهم جدا
فلما جاوا الى كفر
ناحوم جا الذين
ياخذون الجزيه
الى بطرس وقالوا له
معلمكم ما يودي الجزية قال نعم
فجا الى البيت فبداه
يسوع وقال
ما تظن يا سمعان
ملوك الارض
ممن ياخذون الخراج
او الجزيه امن البنين
ام من الغربا
اما هو فقال من
من الغربا ٥
اجاب يسوع
وقال ان البنين
احرار لكيلا
نشككهم

Ⲙⲁϣⲉⲛⲁⲕ ⲉ̀ⲫⲓⲟⲙ ϩⲓⲟⲩⲓ ⲛ̀
ⲧⲉⲕⲱⲙⲓ· ⲟ̅ⲟ̅ϩ ⲡⲓⲧⲉⲃⲧ
ⲛ̀ϩⲟⲩⲓⲧ ⲉⲑⲛⲁⲓ ⲉ̀ⲡϣⲱⲓ
ⲁ̀ⲗⲓⲧϥ ⲟ̅ⲟ̅ϩ ⲁⲕϣⲁⲛⲟⲩⲱⲛ
ⲛ̀ⲣⲱϥ ⲉⲕⲉ̀ϫⲓⲙⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲥⲧⲁ
ⲑⲏⲣ ⲁ̀ⲗⲓⲧⲥ ⲙⲏⲓⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ⲉ̀ϫⲱⲓ ⲛⲉⲙⲁⲕ·
Ϩⲣⲏⲓ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ϯⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲁⲩⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϩⲁ ⲓⲏ̅ⲥ
ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲛⲓⲙ ϩⲁⲣⲁ
ⲡⲉⲧⲛⲓϣϯ ϧⲉⲛ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲙⲟⲩϯ
ⲉ̀ⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ ⲛ̀ⲁ̀ⲗⲟⲩ ⲁϥⲧⲁϩⲟϥ
ⲉ̀ⲣⲁⲧϥ ϧⲉⲛ ⲧⲟⲩⲙⲏϯ· ⲟ̅ⲟ̅ϩ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ· ϫⲉ ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲉ̀
ⲧⲉⲛϣⲧⲉⲙⲕⲉⲧ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉ
ⲉⲣⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛ̀ⲛⲓⲁ̀ⲗⲱⲟⲩⲓ ⲛ̀
ⲧⲉⲛⲓⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ·

امضي الى البحر
والق صنارة واول
حوت ترفعه
اذ فتحت
فاه تجد فيه استاتير
خذها واعطيهم
عني وعنك ٥
وفي تلك الساعه
جا التلاميذ الى يسوع
وقالوا من ترى هو
العظيم في ملكوت
السموات فدعا
صبيا طفلا
واقامه في وسطهم
وقال الحق اقول
لكم ان لم ترجعوا
وتكونوا مثل
هذا الصبي لا تدخلوا
ملكوت السموات

ⲫⲏ ⲟⲩⲛ ⲉⲑⲛⲁⲑⲉⲃⲓⲟϥ ⲙ̀
ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲁⲗⲟⲩ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ
ⲡⲓⲛⲓϣϯ ϧⲉⲛ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁ
ϣⲉⲡ ⲟⲩⲁⲗⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ
ϧⲉⲛ ⲡⲁⲣⲁⲛ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲡⲉⲧⲉϥ
ϣⲱⲡ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ·
ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲁⲉⲣⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲉ
ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲓⲕⲟⲩϫⲓ ⲉⲑⲛⲁϩϯ
ⲉ̀ⲣⲟⲓ ⲥⲉⲣ ⲛⲟϥⲣⲓ ⲛⲁϥ ⲉⲩⲉϣ
ⲱⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲩⲗⲟⲥ ⲉ̀ϧⲏⲧϥ ⲟⲩⲟϩ
ⲛ̀ⲧⲟⲩⲱⲙⲥϥ ϧⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ·
ⲟⲩⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲉⲑⲃⲉ ⲛⲓ
ⲥ̀ⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲟⲛ ⲁ̀ⲛⲁⲅⲕⲏ ⲅⲁⲣ
ⲛ̀ⲧⲟⲩⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲥ̀ⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲟⲛ
ⲡ̀ⲗⲏⲛ ⲟⲩⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲉ
ⲡⲓⲥ̀ⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲟⲛ ⲛⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲓⲧⲟⲧϥ · ⲓⲥϫⲉ ⲧⲉⲕϫⲓϫ
ⲓⲉ ⲧⲉⲕϭⲁⲗⲟϫ ⲉⲣⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓ
ⲍⲓⲛ

ومن اتضع مثل
هذا الصبي
فهذا هو العظيم
في ملكوت السموات
ومن قبل صبيا
هكذا باسمي فانا هو
الذي قبلني
ومن شكك احد
هولاء الصغار
المومنين بي فخير
له ان يعلق
فيه حجر رحي ويغرق
في البحر
الويل للعالم من
اجل الشكوك
ضرورة ياتي الشكوك
لكن الويل للانسان
الذي ياتي منه
الشكوك وان شككتك
يدك او رجلك فاقطعها



ⲙ̀ⲙⲟⲕ ϫⲟⲗϫⲟⲩ ϩⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟ
ⲗ ϩⲁⲣⲟⲕ ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲅⲁⲣ ⲛⲁⲕ ⲛ̀
ⲧⲉⲕⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲱⲛϧ ⲉⲕ
ⲟⲓ ⲛ̀ϭⲁⲗⲉ ⲓⲉ ⲉⲕⲟⲓ ⲛ̀ϫⲁϭⲏ
ⲉ̀ϩⲟⲧⲉ ⲉⲟⲩⲟⲛ ϫⲓϫ ⲥ̀ⲛⲟⲩϯ
ⲛ̀ⲥⲉϩⲓⲧⲕ ⲉ̀ⲡⲓⲭ̀ⲣⲱⲙ ⲛ̀ⲉⲛⲉϩ
ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥϫⲉ ⲡⲉⲕⲃⲁⲗ ⲟⲩⲛⲁⲙ
ⲉⲣⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲕ
ⲫⲟⲣⲕϥ ϩⲓⲧϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁⲣⲟⲕ
ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲅⲁⲣ ⲛⲁⲕ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲡⲓⲱⲛϧ ⲉ̀ⲟⲩⲃⲁⲗ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ⲡⲉ ⲉⲕⲙⲟⲛⲕ
ⲓⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲃⲁⲗ ⲃ̀ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲛ̀ⲥⲉϩⲓ
ⲧⲕ ⲉ̀ϯⲅⲉⲉⲛⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲭ̀ⲣⲱⲙ
ⲁ̀ⲛⲁⲩ ⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲣⲕⲁⲧⲁⲫⲣⲟⲛⲓⲛ
ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲓⲕⲟⲩϫⲓ ϯϫⲱ
ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲛⲟⲩ
ⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ
ⲛ̀ⲥⲏⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲥⲉⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡϩⲟ
ⲙ̀ⲡⲁⲓⲱⲧ ⲉⲧϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ

والقها عنك
فخير لك ان
تدخل الحيوه
وانت اعرج او اعسم
افضل من ان يكون لك
يدان ورجلان وتلقي في جهنم
وان شككتك عينك
اليمنى فاقلعها والقها
عنك فخير لك ان
تدخل الحياه وانت بعين
واحده من ان يكون لك
عينان وتلقى
في جهنم النار
انظروا ايضا ولا
تحقروا احد من هولاء
الصغار اقول لكم
ان ملايكتهم في السموات
في كل حين ينظرون
وجه ابي الذي في السموات

ⲕⲉⲧⲅⲁⲣ ⲁϥⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀
ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀ⲕⲱϯ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲉ̀ⲛⲟ
ϩⲉⲙ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧⲥⲱⲣⲉⲙ
Ⲟⲩ ⲇⲉ ⲡⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲙⲉⲩⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲁ̀ⲣⲉϣⲁⲛ ⲣ̀ ⲛ̀ⲉ̀ⲥⲱⲟⲩ ϣⲱⲡⲓ
ⲛ̀ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲥⲱ
ⲣⲉⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ ⲙⲏ ⲛ̀
ⲛⲉϥⲭⲁ ⲡⲓϥ̀ⲑ ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲓⲧⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲧⲉϥⲕⲱ
ϯ ⲛ̀ⲥⲁ ⲫⲏⲉⲧⲁϥⲥⲱⲣⲉⲙ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲁⲛϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲉⲙϥ
ϫⲉ ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ϣⲁϥⲣⲁϣⲓ ⲉ̀
ϩ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲱϥ ⲉ̀ϩⲟⲧⲉ ⲉ̀ϫⲉⲛ
ⲡⲓϥ̀ⲑ ⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲥⲱⲣⲉⲙ
ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲫ̀ⲟⲩⲱϣ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲱⲧ
ⲁⲛ ⲡⲉⲧ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲓⲕⲟⲩϫⲓ ⲧⲁⲕⲟ
Ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲁ̀ⲣⲉϣⲁⲛ ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ

لان ابن الانسان
جاء يطلب ويخلص
من كان ضالا
ماذا تظنون اذا كان
لانسان مائة
خروف ضل منها
واحد اليس يدع
يترك التسعة والتسعين
على الجبل ويمضي
يطلب الضال
ويكون اذا وجده
امين اقول
لكم انه يفرح
به اكثر من التسعة
والتسعين التي لم
تضل هكذا ليس ارادة
ابي الذي في السموات
ان يهلك احد هولاء
الصغار
ان اخطا اليك



ⲉⲣ ⲛⲟⲃⲓ ⲉ̀ⲣⲟⲕ ⲙⲁϣⲉ ⲛⲁⲕ
ⲥⲁϩⲟⲩϥ ⲟⲩⲧⲱⲕ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲙ̀
ⲙⲁⲩⲁⲧⲕ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲁϥϣⲁⲛ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ⲥⲱⲕ ⲁⲕⲉ̀ϫⲉⲙ ⲡⲉⲕ
ⲥⲟⲛ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲁϥϣⲁⲛ
ϣⲧⲉⲙⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ⲥⲱⲕ ⲁⲛⲓ ⲛⲉ
ⲙⲁⲕ ⲛ̀ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲓⲉ ⲥ̀ⲛⲁⲩ ϩⲓⲛⲁ ϫⲉ ⲉ̀ⲃⲟ
ⲗ ϧⲉⲛ ⲣⲱϥ ⲙ̀ⲙⲉⲑⲣⲉ ⲃ̅ ⲓⲉ ⲅ̅
ⲛ̀ⲧⲉ ⲥⲁϫⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲟⲩⲱϩ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ
Ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲁϥϣⲁⲛϣⲧⲉⲙⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲁϫⲟⲥ ⲛ̀ϯⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ
ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲁϥϣⲁⲛϣⲧⲉⲙⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲛ̀ⲥⲁ ϯⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲙⲁⲣⲉϥϣⲱⲡⲓ
ⲛⲁⲕ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲛ̀ⲟⲩⲉⲑⲛⲓⲕⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ
Ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲛⲏⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲙⲟⲣⲟⲩ
ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲉⲩⲉ̀ϣⲱⲡⲓ
ⲉⲩⲥⲟⲛϩ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ

اخوك فاذهب
واعتبه وحدك
فان سمع منك
فقد ربحت اخاك
وان لم يسمع منك
فخذ معك واحد
واثنين لان من فم
شاهدين او ثلاثة
تقوم كل كلمة
وان لم يسمع منهم
فقل للبيعة
وان لم يسمع
من البيعه فليكن
عندك كالامي
والعشار
امين اقول لكم
ان كل ما تربطونه
على الارض يكون
مربوطا في السموات

ⲟⲩⲟϩ ϩⲁⲛ ⲛⲏⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲃⲟⲗⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲉⲩⲉϣⲱⲡⲓ
ⲉⲩⲃⲏⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ·
ⲡⲁⲗⲓⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ·
ϫⲉ ⲉϣⲱⲡ ⲁⲣⲉϣⲁⲛ ⲃ̅ ϯⲙⲁϯ
ϧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ
ⲉⲑⲃⲉ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁ
ⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲉⲥⲉϣⲱⲡⲓ
ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲡⲁⲓⲱⲧ ⲉⲧϧⲉⲛ
ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ· ⲡⲓⲙⲁ ⲅⲁⲣ ⲉⲧⲉ
ⲟⲩⲟⲛ ⲃ̅ ⲓⲉ ⲅ̅ ⲉⲣⲉ ⲑⲟⲩⲏⲧ ⲉⲑⲃⲉ
ⲙ̀ⲙⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲡⲁⲣⲁⲛ ϯⲭⲏ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ϧⲉⲛ ⲧⲟⲩⲙⲏϯ·
ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲓ ⲉ̀ϩⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲁⲣⲉϣ
ⲡⲁⲥⲟⲛ ⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲉ̀ⲣⲟⲓ ⲛ̀ⲧⲁ
ⲭⲱ ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϣⲁ ⲟⲩⲏⲣ ⲛ̀
ⲥⲟⲡ ϣⲁ ⲍ̅ ⲛ̀ⲥⲟⲡ ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ϫⲉ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲁⲕ

وما حللتموه على
الارض يكون
محلولا في السما
وايضا اقول لكم
اذا اتفق اثنان
منكم على الارض
في كل شي
يطلبانه يكون لهما
من قبل ابي الذي في
السموات وحيث ما
اجتمع اثنان او ثلاثة
باسمي انا هناك
في وسطهم
حينيذ جا اليه
بطرس وقال يا رب
اذا اخطا الي اخي
الي كم اغفر له
الي سبع مرات
فقال له يسوع لست اقول
لك



ϫⲉ ⲍ̅ ⲛ̀ⲥⲟⲡ ⲁⲗⲗⲁ ⲍ̅ ⲛ̀ⲟ̅
ⲛ̀ⲥⲟⲡ

ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ ⲁⲥⲟⲛⲓ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩ
ⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ
ⲛ̀ⲟⲩⲣⲟ· ⲉⲁϥⲟⲩⲱϣ ⲉϥⲓ ⲱ̀ⲡ
ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲉ̀ⲃⲓⲁⲓⲕ· ⲉⲧⲁϥⲉⲣϩ
ⲏⲧⲥ ⲇⲉ ⲛ̀ϥⲓⲱⲡ ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲁϥ
ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ⲭⲁⲛ
ϭⲟⲣ ⲉ̀ⲣⲟϥ· ⲙ̀ⲙⲟⲛⲧⲁϥ ⲇⲉ
ⲉ̀ⲧⲏⲓⲧⲟⲩ ⲁϥⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲉϥⲟ̅ⲥ̅ ⲉ̀ϯ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙ
ⲧⲉϥⲥϩⲓⲙⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥϣⲏⲣⲓ
ⲛⲉⲙ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲟⲩⲛ̀ⲧⲁϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲟⲃⲟϥ·
ⲉⲧⲁϥϩⲓⲧϥ ⲟⲩⲛ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲟ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲓⲃⲱⲕ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ⲛⲁϥⲟⲩ
ⲱϣⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲡⲁⲟ̅ⲥ̅ ⲱ̀ⲟⲩ ⲛ̀ϩⲏⲧ ⲛⲉⲙ
ⲏⲓ ⲟⲩⲟϩ ϯⲛⲁⲧⲟⲃⲟⲩ ⲛⲁⲕ ⲧⲏⲣⲟⲩ

الي سبع مرات بل الي
سبعين مرة سبع مرات
وهذا تشبه ملكوت
السموات انسانا
ملكا اراد ان
يحاسب عبيده فلما
بدا يحاسبهم قدم
اليه واحد عليه جملة
وزنات كثيرة ولم
يكن معه ما يوفي
فامر سيده ان يباع
وامراته وبنوه
وكل شي له
حتي يوفي
فخر ذلك العبد
وسجد له
قايلا يا سيدي
تمهل علي لا
وفيك كل مالك

فصل

ⲉ̀ⲧⲁϥϣⲉⲛϩⲏⲧ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡ̀ϭⲟⲓⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲃⲱⲕ ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲁϥⲭⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉⲧⲉⲣⲓ̀
ⲧⲏⲣϥ ⲁϥⲭⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲓⲃⲱⲕ ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲁϥϫⲓⲙⲓ
ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲉϥϣ̀ⲫⲏⲣ ⲉ̀ⲃⲓ
ⲁⲓⲕ ⲉ̀ⲟⲛ ⲣ̅ ⲛ̀ⲥⲁⲑⲉⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲁϥ
ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲁϥⲱϩⲉⲙ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲙⲁ ⲡⲉⲧⲉⲣⲟⲕ
ⲉ̀ⲧⲁϥϩⲓⲧϥ ⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲉϥϣ̀ⲫⲏⲣ ⲙ̀ⲃⲱⲕ ⲛⲁϥ
ϯϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲱⲟⲩ ϩⲏⲧ ⲛⲉⲙⲏⲓ ⲟⲩⲟϩ
ϯⲛⲁⲧⲟⲃⲟⲩ ⲛⲁⲕ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉϥⲟⲩⲱϣ
ⲁⲗⲗⲁ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲁϥϩⲓⲧϥ
ⲉ̀ⲡⲓϣⲧⲉⲕⲟ ϣⲁⲧⲉϥϯ
ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲣⲟϥ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲇⲉ

فتحنن سيد
ذلك العبيد
وتركه وترك
كل ما عليه فخرج
ذلك العبد فوجد
واحدا من اصحابه
العبيد له عليه
مايه دينار فامسكه
وخنقه وقال
اعطني ما عليك
فخر ذلك
العبد صاحبه
على رجليه وطلب
اليه قايلا تمهل علي
واوفيك كل مالك
اما هو فلم يرد
لكن مضى فطرحه
الى السجن حتى
يوفي جميع ما له

ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥϣ̀ⲫⲏⲣ ⲙ̀ⲃⲱⲕ
ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲁⲩϣⲱⲡⲓ ⲁⲩⲙⲕⲁϩ ⲛ̀ϩⲏⲧ
ⲉ̀ⲙⲁϣⲱ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀
ⲁⲩⲧⲁⲙⲉ ⲡⲟⲩϭⲟⲓⲥ ⲉ̀ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉ̀ⲧⲁⲩϣⲱⲡⲓ ⁘
ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϥϭⲟⲓⲥ ⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲡⲓⲃⲱⲕ ⲉⲧϩⲱⲟⲩ
ⲡⲉⲧⲉⲣⲟⲕ ⲧⲏⲣϥ ⲁⲓⲭⲁϥ ⲛⲁⲕ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲁⲕϯϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟⲓ ⲛ̀ⲁϣ
ⲙ̀ⲡϣⲁ ⲛⲁⲕ ⲁⲛ ϫⲉ ⲉⲑⲣⲉⲕ
ⲛⲁⲓ ϩⲱⲕ ⲉ̀ⲡⲉⲕϣ̀ⲫⲏⲣ
ⲙ̀ⲃⲱⲕ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉ̀ⲧⲁⲓⲛⲁⲓ
ⲛⲁⲕ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϫⲱⲛⲧ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉϥϭⲟⲓⲥ ⲁϥⲧⲏⲓϥ ⲉ̀ⲧⲟ
ⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲉϥϩⲉⲙⲕⲟ ϣⲁⲧⲉϥ
ϯ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲣⲟϥ ⲧⲏⲣϥ ⁘
ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲡⲉ ⲉ̀ⲧⲁⲡⲁⲓⲱⲧ ⲉⲧϧⲉⲛ ⲛⲓ
ⲫⲏⲟⲩⲓ̀ ⲛⲁⲁⲓϥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛ
ⲙ̀ⲡⲟⲩⲁⲓ ⲡⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲭⲱ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲟⲛ ϧⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲧⲏⲣϥ

فلما راي اصحابه
العبيد ما كان حزن
قلبهم جدا وجاوا
واعلموا سيدهم
بكل شي كان
حينيذ دعاه سيده
وقال ايها العبد
الشرير كل ما كان
عليك تركته لك
لانك سالتني اما
كان ينبغي لك ان ترحم
ذلك العبد
كرحمتي اياك
وغضب سيده
ودفعه للمعذبين حتى
يوفي جميع ما عليه
هكذا ابي السماوي
يصنع بكم ان لم تغفروا
الواحد الواحد منكم لاخيه من
قلبه

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲉⲧⲁ ⲓⲏⲥ ϫⲱ
ⲛ̀ⲛⲁⲓⲥⲁϫⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲁϥ
ⲟⲩⲱⲧⲉⲃ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϯⲅⲁ
ⲗⲓⲗⲉⲁ ⲁϥⲓ ⲉⲛⲓⲑⲟϣ ⲛ̀ϯⲓⲟ
ⲩⲇⲉⲁ ϧⲓⲙⲏⲣ ⲙ̀ⲡⲓⲓⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁⲛ
ⲙⲏϣ ⲉⲩⲟϣ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲫⲁ
ⲣⲓⲉⲣⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲁⲩ

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲫⲁ
ⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲉⲩⲉⲣⲡⲓⲣⲁⲍⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁⲛ ⲥϣⲉ ⲛ̀
ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ϩⲓⲧⲉϥⲥϩⲓⲙⲓ ⲉⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲛⲟⲃⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ

ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲱϣ ϫⲉ ⲓⲥϫⲉⲛ
ϩⲏ ⲟⲩϩⲱⲟⲩⲧ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲥϩⲓⲙⲓ
ⲡⲉⲧⲁϥⲥⲟⲛⲧⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ ⲉⲣⲉ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ
ⲭⲁ ⲡⲉϥⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ

ولما اكمل يسوع هذا الكلام انتقل من الجليل وجاء الى تخوم اليهودية وعبر الاردن وتبعه جمع كثير فابراهم هناك

وجاء اليه الفريسيون ليجربوه قايلين هل يحل للانسان ان يطلق امراته بكل خطيه

اما هو اجاب وقال لهم اما قراتم ان الذي خلق من البدي خلقهما ذكرا وانثي وقال من اجل هذا يترك الانسان اباه وامه

ⲛ̀ⲥⲱϥ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲉⲧⲟⲙϥ ⲉⲧⲉϥⲥ
ϩⲓⲙⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲃ
ⲟⲩⲥⲁⲣⲝ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲟ ⲛ̀ⲃ
ϫⲉ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲟⲩⲥⲁⲣⲝ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ
ⲡⲉ ⲫⲏ ⲟⲩⲛ ⲉⲧⲁ ⲫϯ ⲧⲟⲙϥ
ⲙ̀ⲡⲉⲛⲑⲣⲉ ⲣⲱⲙⲓ ⲫⲱⲣϫ

ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲟⲩⲛ
ⲁ ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ ϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲉϯ ⲟⲩϫⲱⲙ
ⲛ̀ⲫⲱⲣϫ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲟⲩⲉⲃⲟⲗ

ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲙⲉⲧⲛⲁϣⲧ ϩⲏⲧ ⲁ ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ ⲭⲁ ⲛⲓ
ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛ ⲉⲣⲟⲧ ⲉⲑⲣⲉⲧⲉⲛ ϩⲓ ⲛⲉⲧⲉⲛⲥϩⲓⲟⲙⲓ
ⲉⲃⲟⲗ ⲓⲥϫⲉⲛ ϩⲏ ⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉϥϣ
ⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ

ϯϫⲱ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲫⲏ
ⲉⲑⲛⲁϩⲓ ⲧⲉϥⲥϩⲓⲙⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲁϫⲛⲟ
ⲉϣⲉⲛⲥⲁϫⲓ ⲙ̀ⲡⲟⲣⲛⲓⲁ ⲁϥⲁⲓⲥ
ⲉⲣⲟⲓⲕ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲉⲭⲉ ⲫⲏⲉⲛⲁϭⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϭⲓ ⲛ̀ⲑⲏⲉⲧⲁⲩϩⲓⲧⲥ
ⲉⲃⲟⲗ ϥⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲱⲓⲕ

وليضم امراته ويكونا كلاهما جسدا واحدا وليس هما اثنين لكن جسدا واحدا وما جمعه الله لا يفرقه الانسان

قالوا له ولماذا موسى امر ان يعطي كتاب طلاق

قال لهم ان من اجل قساوة قلوبكم موسى امركم ان تطلقوا نساكم ومن البدي لم يكن هكذا

واقول لكم ان من طلق امراته من غير كلمة زنى فقد الجاها الى الزنى ومن تزوج مطلقة فقد زنى

ⲡⲉϫⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛⲉϥ ϫⲉ
ⲓⲥϫⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲡⲉ ⲧⲉⲧⲁⲓ
ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲉⲙ ϯⲥϩⲓⲙⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲣ
ⲛ̀ⲟⲩϥⲣⲓ ⲁⲛ ⲉ̀ϭⲓ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲟⲩⲟⲛ
ⲛⲓⲃⲉⲛ ϣⲱⲡ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲥⲁϫⲓ ⲉ̀
ⲣⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ⲛⲏⲉⲧⲁⲩⲧⲏⲓⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟⲛ ϩⲁⲛⲥⲓⲟⲩⲣ ⲅⲁⲣ ⲉ̀ⲁⲩⲙⲓⲥⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲑⲛⲉϫⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲟⲩ
ⲙⲁⲩ ⲟⲩⲟⲛ ϩⲁⲛⲕⲉⲥⲓⲟⲩⲣ ⲉ̀ⲁⲩⲁⲓⲧⲟⲩ
ⲛ̀ⲥⲓⲟⲩⲣ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲟⲩⲟⲛ
ϩⲁⲛⲕⲉⲥⲓⲟⲩⲣ ⲉ̀ⲁⲩⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲓⲟⲩⲣ
ⲙ̀ⲙⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲉⲑⲃⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϣ
ϭⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲙⲁⲣⲉϥϣⲱⲡ
ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϩⲁⲛⲁⲗⲱⲟⲩⲓ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥⲭⲁ ϫⲓϫ ⲉϫⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲧⲱⲃϩ ⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲓ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲇⲉ ⲁⲩⲉⲣⲉⲡⲓⲧⲓⲙⲁⲛ
ⲛⲱⲟⲩ

فقال له تلاميذه
ان كانت هكذي
علة الرجل مع
امراته فلا خير
ان يتزوج فقال
لهم ما كل احد يقبل
هذا الكلام الا الذين
اعطي لهم
لان خصيانا ولدوا
من بطون امهاتهم
وخصيانا اخصاهم
الناس وخصيان
خصوا انفسهم
من اجل ملكوت
السموات ومن
استطاع ان يقبل فليقبل
حينئذ قدم اليه
صبيان ليضع يده
عليهم ويصلي عليهم
فنهرهم التلاميذ



ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲭⲁ ⲛⲓ
ⲁⲗⲱⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲧⲁϩⲛⲟ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ⲉⲓ ϩⲁⲣⲟⲓ ⲛⲏ ⲅⲁⲣ ⲉⲧⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓ
ⲣⲏϯ ⲑⲱⲟⲩ ⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲭⲁ ϫⲓϫ
ⲉϫⲱⲟⲩ ⲁϥϣⲉⲛⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ⲟⲩⲁⲓ ⲁϥⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲫⲣⲉϥϯⲥⲃⲱ
ⲛ̀ⲁⲅⲁⲑⲟⲥ ⲟⲩ ⲛ̀ⲁⲅⲁⲑⲟⲛ
ⲡⲉⲧ ⲛⲁⲁⲓϥ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲁⲉⲣⲕⲗ
ⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲱⲛϧ ⲉ̀ⲛⲉϩ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲉ
ⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲕϣⲓⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲉⲑⲃⲉ
ⲁⲅⲁⲑⲟⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲓⲁⲅⲁⲑⲟⲥ
ⲫϯ ⲓⲥϫⲉ ⲇⲉ ⲕⲟⲩⲱϣ ⲉ̀ⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲡⲓⲱⲛϧ ⲁ̀ⲣⲉϩ ⲉ̀ⲛⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲁϣ ⲛⲉ
ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ
ϧⲱⲧⲉⲃ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲉⲣⲛⲱⲓⲕ

فقال لهم يسوع
دعوا الصبيان
لا تمنعوهم ان ياتوا
الي لان ملكوت
السموات لمثل
هولاء ووضع يده عليهم
ومضى من هناك
وجاء اليه واحد
وقال له يا معلم
صالح ما اعمل من
الصلاح لارث
الحياة الابديه
اما هو فقال له
لم تقول لي صالح
ليس صالح الا الله الواحد
اردت ان تدخل
الحياة احفظ الوصايا
قال له وما هي
قال له يسوع
لا تقتل لا تزن

ⲛ̀ⲛⲉⲕϭⲓⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲕⲉⲣⲙⲉⲑⲣⲉ
ⲛ̀ⲛⲟⲩϫ. ⲙⲁⲧⲁⲓⲉ ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ
ⲧⲉⲕⲙⲁⲩ. ⲟⲩⲟϩ ⲉⲕⲉ̀ⲙⲉⲛⲣⲉ
ⲡⲉⲕϣ̀ⲫⲏⲣ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲣⲏϯ.
Ⲡⲉϫⲉ ⲡⲓⲁ̀ⲗⲟⲩ ⲉⲧϣⲏⲣⲓ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲓⲁ̀ⲣⲉϩ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲓⲥ
ϫⲉⲛ ⲧⲁⲙⲉⲧⲁⲗⲟⲩ. ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲧ
ϣⲁⲧ ⲙ̀ⲙⲟⲓ. ⲁϥⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ
ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏⲥ ϫⲉ ⲓⲥϫⲉ ⲭ̀ⲟⲩⲱϣ ⲉ̀
ⲉⲣ ⲟⲩⲧⲉⲗⲓⲟⲥ. ⲙⲁϣⲉ ⲛⲁⲕ ⲙⲁ
ⲡⲉⲧⲉⲛⲧⲁⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲛⲏⲓⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓ
ϩⲏⲕⲓ. ⲟⲩⲟϩ ⲉⲕⲉ̀ϫⲫⲟ ⲛⲁⲕ
ⲛ̀ⲟⲩⲁϩⲟ ⲛ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲙⲟⲩ ⲟⲩⲁϩⲕ ⲛ̀ⲥⲱⲓ.
Ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲁ̀ⲗⲟⲩ ⲉ
ϣⲏⲣⲓ ⲉ̀ⲡⲥⲁϫⲓ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ
ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲙⲟⲕϩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ
ⲧⲉϥ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ϩⲩⲡⲁⲣ
ⲭⲟⲛⲧⲁ. Ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ

لا تسرق لا تشهد
بالزور اكرم اباك
وامك وحب
قريبك مثلك ٥
فقال له الشاب
هذا قد حفظته من
صباي فما الذي
اعجز اجابه يسوع
ان كنت تريد
ان تكون كاملا فامض
وبع الذي لك
واعطيه للمساكين
فتربح كنزا في
السما وتعال اتبعني
فلما سمع الشاب
الكلام مضى
وقلبه وجع
لان مالا كثيرا
كان له ٥ فقال يسوع

ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϫⲉ ⲁ̀ⲙⲏⲛ
ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲥⲉ
ⲙⲟⲕϩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲣⲁⲙⲁⲟ ⲓ̀ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲧⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ.
Ⲡⲁⲗⲓⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲥⲉⲙⲟⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩϭⲁⲙⲟⲩⲗ
ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ϧⲉⲛ ⲑⲟⲩⲁϩⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲁ
ⲑⲱⲣⲧⲏ ⲉ̀ⲟⲩⲣⲁⲙⲁⲟ ⲛ̀ⲧⲉϥⲓ̀ ⲉ̀
ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲧⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ.
Ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁⲩⲉⲣϣ̀ⲫⲏⲣⲓ ⲉ̀ⲙⲁ
ϣⲱ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲛⲓⲙ ϩⲁⲣⲁ
ⲉⲧⲉⲟⲩⲟⲛ ϣ̀ϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲛ
ϩⲉⲙ. Ⲉⲧⲁϥϫⲟⲩϣⲧ ⲇⲉ ⲉⲣⲱⲟⲩ
ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲟⲩⲁⲧϫⲟⲙ ⲡⲉ
ⲫⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ ⲇⲉ ⲟⲩⲟⲛ ϣ̀
ϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ

لتلاميذه امين
اقول لكم انه
يعسر على الغني الدخول
الى ملكوت الله
وايضا اقول لكم
ان دخول الجمل
في خرم الابرة
اسهل من غني
يدخل ملكوت الله
فلما سمع التلاميذ
تعجبوا جدا
وقالوا من ترى
يستطيع ان
يخلص فنظر
يسوع وقال لهم
اما عند الناس فما
يستطاع هذا واما عند
الله فكل شي مستطاع
حينيذ اجاب بطرس

ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲛ
ⲁⲛⲭⲁ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲥⲱⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲛⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲕ ⲟⲩ
ϩⲁⲣⲁ ⲡⲉⲑⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲛ
ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲁ̀ⲙⲏⲛ
ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲛ̀
ⲑⲱⲧⲉⲛ ϭⲁ ⲛⲏⲉⲧⲁⲩⲙⲟϣⲓ
ⲛ̀ⲥⲱⲓ ⲛ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲟϩ
ⲥⲱⲛⲧ ⲉ̀ϥϣⲱⲡ ⲁ̀ⲣⲉϥϣⲁⲛ
ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ ϩⲉⲙⲥⲓ ϩⲓ
ⲡⲓⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉϥⲱⲟⲩ
ⲧⲉⲧⲉⲛⲉϩⲉⲙⲥⲓ ⲑⲏⲛⲟⲩ ϩⲱⲧⲉⲛ ϩⲓ
ⲓ̅ⲃ̅ ⲛ̀ⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲣⲉⲧⲉⲛ
ϯϩⲁⲡ ⲉ̀ϯⲓ̅ⲃ̅ ⲙ̀ⲫⲩⲗⲏ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡⲓⲥ̅ⲗ̅ Ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉⲧⲁⲩⲭⲁ ⲥⲟⲛ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲓⲉ ⲥⲱⲛⲓ
ⲓⲉ ⲓⲱⲧ ⲓⲉ ⲙⲁⲩ ⲓⲉ ⲥ̀ϩⲓⲙⲓ ⲓⲉ ϣⲏⲣⲓ
ⲓⲉ ϣⲉⲣⲓ ⲓⲉ ⲓⲟϩ ⲓⲉ ⲏⲓ ⲉⲑⲃⲉ ⲡ
ⲣⲁⲛ ⲉϥⲉϭⲓ ⲛ̀ⲟⲩϣⲉ ⲛ̀ⲕⲱⲃ ⲛ̀ⲥⲟⲡ

وقال له هوذا
نحن قد تركنا كل
شي وتبعناك
فماذا يكون لنا
قال لهم يسوع امين
اقول لكم انتم
الذين تبعتموني
في الخليقة الجديده
اذا جلس
بن الانسان على
كرسي مجده
تجلسون انتم
على اثني عشر كرسيا
وتدينون اثني عشر
سبط اسراييل فكل
من ترك اخوة او اخوات
او ابا او اما او امراه
او بنين او حقولا
او بيوتا من اجل اسمي
ياخذ مايه ضعف



ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲱⲛϧ ⲛ̀ⲉ̀ⲛⲉϩ ⲉϥⲉⲉⲣ
ⲕ̀ⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ
Ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲇⲉ ⲉⲩⲟⲓ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ
ⲉⲩⲛⲁⲉⲣ ϩⲁⲉ ⲟⲩⲟϩ ϩⲁⲛϩⲁⲉ
ⲉⲩⲛⲁⲉⲣ ϣⲟⲣⲡ
Ⲥⲟⲛⲓ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫ
ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲛⲏⲃ ⲛ̀ⲏⲓ ⲫⲏⲉⲧⲁϥⲓ ⲉ̀ⲃ
ⲛ̀ϩⲁⲛⲁⲧⲟⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲑⲣⲉϥϣⲉⲡ
ⲉⲣⲅⲁⲧⲏⲥ ⲉ̀ⲡⲉϥⲓⲁϩⲁⲗⲟⲗⲓ
ⲁϥⲥⲉⲙⲛⲓ ⲛⲏⲧⲥ ϫⲉ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲉⲣ
ⲅⲁⲧⲏⲥ ⲉ̀ϯ ⲛⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ
ⲛ̀ⲟⲩⲥⲁⲑⲉⲣⲓ ⲉ̀ⲫⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲟⲣⲡⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲉϥⲓⲁϩⲁⲗⲟⲗⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲫⲛⲁⲩ
ⲛ̀ⲁϫⲡ ⲅ̅ ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ϩⲁⲛⲕⲉ
ϫⲱⲟⲩⲛⲓ ⲉⲩⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ ϧⲉⲛ
ϯⲁⲅⲟⲣⲁ ⲉⲩⲕⲟⲣϥ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛ̀ⲛⲏ ⲕⲉϫⲱⲟⲩⲛⲓ ϫⲉ ⲙⲁϣⲉ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ϩⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲁ̀ϩⲁⲗⲟ

ويرث
حياة الابد
كثيرون اولون
يصيرون اخرين
واخرون اولين
تشبه ملكوت السموات
انسانا رب منزل
خرج بالغداه
يستاجر فعلة لكرمه
فقرر مع الفعله ان
يعطيهم في النهار
دينار لكل واحد
وارسلهم الى كرمه
وخرج وقت ثالث
ساعة ابصر اخرين
قياما في السوق
بطالين فقال
للاخر امضوا الى
الكرم واعطيكم

ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲧⲥⲉⲙⲡϣⲁ ϯⲛⲁ
ϯⲏⲓϥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲩ
ϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⁘ Ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲟⲛ ⲁϥ
ⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲫⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲁϫⲡ ⲋ̅ ⁘
ⲛⲉⲙ ⲫⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲁϫⲡ ⲑ̅ ⲁϥ
ⲓ̀ⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⁘ Ⲉⲧⲁϥⲓ ⲇⲉ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲫⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲁϫⲡ ⲓ̅ⲁ̅ ⁘
ⲁϥϫⲓⲙⲓ ⲛ̀ϩⲁⲛⲕⲉⲭⲱⲟⲩⲛⲓ
ⲉⲩⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲉ̀ϭⲱⲧⲉⲛ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲉⲧⲉⲛ ⲑⲛⲏⲛⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ
ⲙ̀ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲧⲏⲣϥ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛ
ⲱⲟⲣϥ ⁘ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉ ϩⲗⲓ ⲧⲁϩⲟⲛ ⲧⲉ
ⲉϥⲃⲉⲭⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲙⲁϣⲉ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϩⲱⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲓ̀ⲁϩⲟⲗⲓ ⁘ Ⲉⲧⲁⲣⲟⲩϩⲓ ⲇⲉ
ϣⲱⲡⲓ ⲡⲉϫⲉ ⲡⲟ̄ⲥ̄ ⲙ̀ⲡⲓⲁ
ϩⲟⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲉ̀ⲡⲓⲧⲣⲟⲡⲟⲥ

ما تستحقون
واما هم
فمضوا وايضا
خرج في وقت الساعة
السادسة ووقت الساعة
التاسعة صنع ايضا
هكذي وخرج ايضا وقت
الساعة الحادية عشر وجد
اخرين قياما فقال
لهم ما بالكم قياما
في هذا الموضع
النهار كله بطالين
اما هم فقالوا له
لم يستاجرنا
احد قال لهم
وانتم امضوا الي
الكرم فلما كان
المسا قال رب
الكرم لوكيله

ϫⲉ ⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲛⲓⲉⲣⲅⲁⲧⲏⲥ ⁘
ⲙⲁ ⲡⲟⲩⲃⲉⲭⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲁⲕⲉⲣϩⲏ
ⲧⲥ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲛⲓϧⲁⲉ ϣⲁ ⲛⲓ
ϩⲟⲩⲓⲧ ⁘ Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲓ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲁϫⲡ ⲓ̅ⲁ̅ ⲁⲩϭⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲥⲁⲑⲉ
ⲣⲓ ⲉ̀ⲫⲟⲩⲁⲓ ⁘ Ⲉⲧⲁⲩⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ
ϩⲟⲩⲓⲧ ⲁⲩⲙⲉⲩⲓ ϫⲉ ⲥⲉⲛⲁ
ϭⲓ ⲛ̀ϩⲟⲩⲟ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ϩⲱⲟⲩ
ⲁⲩϭⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲥⲁⲑⲉⲣⲓ ⲉ̀ⲫⲟⲩⲁⲓ
Ⲉⲧⲁⲩϭⲓ ⲇⲉ ⲁⲩⲣⲉⲙⲣⲉⲙ ⲛ̀
ⲥⲁ ⲡⲛⲉⲃⲓⲟ ϩⲓ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟ
ⲥ ϫⲉ ⲛⲁⲓϧⲁⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲣ
ϩⲱⲃ ⲡⲉⲧⲁⲩⲁⲓϥ ⁘ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲁⲓ
ⲧⲟⲩ ⲛ̀ϩⲓⲥⲟⲥ ⲛⲉⲙⲁⲛ ϧⲁⲓ
ⲉⲧⲁⲛϥⲓ ⲙ̀ⲫⲃⲁⲣⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲉ
ϩⲟⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲕⲁⲩⲙⲁ ⁘
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ ⲙ̀
ⲟⲩⲁⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲡⲁϣⲫⲏⲣ
ϯϭⲓ ⲙ̀ϭⲟⲛⲥ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲁⲛ ⲙⲏ
ⲛ̀ⲟⲩⲥⲁⲑⲉⲣⲓ ⲁⲛ

دع الفعلة
واعطهم الاجرة
وابدي بهم من الاخرين
الى الاولين فجا اصحاب
الاحدي عشر ساعة
اخذوا دينار كل واحد
فلما جا الاولون
ظنوا انهم ياخذون
اكثر وهم ايضا اخذوا دينار
فلما اخذوا تقمقموا
علي رب الكرم وقالوا
ان هولا الاخرين
عملوا ساعة واحدة
جعلتهم مساويين
لنا ونحن حملنا
ثقل النهار وحره
فاجاب وقال لواحد
منهم يا صاحب
لم اجرك غصبا اليس بدينار

اجرتهم

كل واحد

ⲡⲉⲉⲧⲁⲓⲥⲉⲙⲓ ⲛ̀ⲑⲏⲧϥ ⲛⲉⲙⲁⲕ
ⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲫⲏ ⲉⲧⲉ ⲫⲱⲕ ⲙⲁϣⲉ
ⲛⲁⲕ ϯⲟⲩⲱϣ ⲇⲉ ⲉ̀ϯ ⲙ̀ⲡⲁⲓ
ϧⲁⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲣⲏϯ ϩⲱ ⲓⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣ
ⲛ̀ⲛⲏⲓ ⲁⲓ ⲉ̀ⲉⲣ ⲡⲉⲧⲉϩⲛⲏⲓ ϧⲉⲛ
ⲛⲏ ⲉⲧⲉ ⲛⲟⲩⲓ ⲓⲉ ⲡⲉⲕⲃⲁⲗ
ⲛ̀ⲑⲟⲕ ϥϩⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲟⲩ
ⲁ̀ⲅⲁⲑⲟⲥ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲥⲉ
ϧⲁⲉ ⲉⲩⲉ̀ⲉⲣ ϣⲟⲣⲡ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓ
ϣⲟⲣⲡ ⲉⲩⲉ̀ⲉⲣ ϧⲁⲉ ϩⲁⲛⲙⲏϣ
ⲛⲉ ⲉⲧⲑⲁϩⲉⲙ ϩⲁⲛⲕⲟⲩϫⲓ ⲇⲉ ⲛⲉ
ⲉⲧⲥⲱⲧⲡ
ⲉϥⲛⲁϣⲉ ⲛⲁϥ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ
ⲉ̀ⲓⲗ̅ⲏ̅ⲙ̅ ⲁϥϭⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅ ⲟⲩⲁⲧⲥⲉⲗⲟⲩ
ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ϫⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ ⲧⲉⲛ
ⲛⲁϣⲉ ⲛⲁⲛ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲓⲗ̅ⲏ̅ⲙ̅
ⲟⲩⲟϩ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ
ⲥⲉⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲛⲉⲛϫⲓϫ

شارطتك خذ
الذي لك وامض
اريد ان اعطي هذا
الاخير مثلك
اوما يجب لي
ان افعل ما اريد
بمالي وانت عينك
شريرة وانا صالح
هكذا الاخرين
يصيرون اولين والاولين
يصيرون اخرين لان
المدعوين كثير والمختارين قليل
وصعد يسوع الى
يورشليم واخذ الاثني عشر
تلميذ وخلا معهم
وقال لهم في الطريق
ها نحن صاعدين الى اورشليم
وابن الانسان
يسلم في ايدي

ⲛ̀ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲥⲁϧ ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁϯϩⲁⲡ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲉ̀ⲫⲙⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲉ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ
ⲛ̀ⲛⲉⲑⲛⲟⲥ ⲉ̀ⲥⲱⲃⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲑⲣⲟⲩⲉⲣⲙⲁⲥⲧⲓⲅⲟⲓⲛ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ⲥⲉⲉϣϥ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲙⲉϩ
ⲅ̅ ⲛ̀ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ϥⲛⲁⲧⲱⲛϥ
Ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲥⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲑⲙⲁⲩ
ⲛ̀ⲛⲉⲛϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲍⲉⲃⲉⲇⲉⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲥϣⲏⲣⲓ ⲉⲥⲟⲩⲱϣⲧ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲥⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲛ̀ⲟⲩϩⲱⲃ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲁⲥ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲉⲧⲉⲟⲩⲁϣϥ
ⲡⲉϫⲁⲥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲁ̀ⲭⲟⲥ ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁϣⲏⲣⲓ ⲃ̅ ϩⲉⲙⲥⲓ
ⲟⲩⲁⲓ ⲥⲁⲧⲉⲕⲟⲩⲓⲛⲁⲙ ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲁⲓ
ⲥⲁⲧⲉⲕϫⲁϭⲏ ⲛ̀ϧⲣⲏⲓ
ϧⲉⲛ ⲧⲉⲕⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ

روسا الكهنة
والكتبة ويحكمون عليه
بالموت ويسلمونه
الى الامم ويجلدونه
ويصلبونه ومن
بعد ثلثة
ايام يقوم
حينيذ جات اليه ام
ابني زبدي
مع ابنيها وسجدت
له وسالته فعلا
فقال لها
ماذا تريدين
قالت له قل ان
يجلس ابناي الاثنان
احدهما عن يمينك
والاخر عن يسارك
في ملكوتك
اجاب يسوع وقال

ϫⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲙⲓ ⲁⲛ ϫⲉ ⲁⲣⲉ ⲟⲩ
ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ
ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲥⲱ ⲙ̀ⲡⲓⲁ̀ⲫⲟⲧ ⲉⲧⲉ ϯ
ⲛⲁⲥⲟϥ ⲓⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲱⲙⲥ ⲉ̀ϯⲛⲁ
ⲱⲙⲥ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟⲛ.
Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ϫⲉ ⲟⲩ
ϫⲉ ⲡⲓⲁ̀ⲫⲟⲧ ⲙⲉⲛ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲉⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲱⲙⲥ ⲉⲧⲉ ϯⲛⲁⲱⲙⲥ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ϩⲉⲙⲥⲓ ⲇⲉ ⲥⲁⲟⲩⲓⲛⲁⲙ
ⲓⲉ ⲥⲁϫⲁⲥⲏ ⲫⲱⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉⲧⲏⲓ
ⲁⲗⲗⲁ ⲫⲁ ⲛⲏⲉⲧⲁⲡⲁⲓⲱⲧ ⲉⲧ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲥⲉⲃⲧⲱⲧⲟⲩ ⲛⲱⲟⲩ
Ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲙⲉⲧ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁⲩⲉⲣϩⲉⲙϩⲉⲙ ⲉⲑ
ⲃⲉ ⲡⲓⲥⲟⲛ ⲃ̅. ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥ
ⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲙⲓ ϫⲉ ⲛⲏ ⲉⲧⲉⲣ ⲁⲣⲭⲱⲛ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ϭⲟⲓⲥ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ

ما تدرون ما
تطلبون ماذا
لكم استطاعة ان
تشربا الكاس الذي
اشربه والصبغة الذي
اصطبغها فقالا له نستطيع
فقال لهما يسوع
اما الكاس فتشربان
والصبغة تصطبغان
واما جلوسكما عن يميني
و[عن] يساري فلم اعطا
ذلك الا للذين الذي
اعد لهم ابي الذي في
السموات
فلما سمع العشرة التلاميذ
تقمقموا من اجل الاخوين
فدعاهم يسوع
وقال لهم اعلمتم
ان روسا
الامم يسودونهم

ⲟⲩⲟϩ ⲛⲟⲩⲕⲉⲛⲓϣϯ ⲥⲉⲟⲓ
ⲉⲣϣⲓϣⲓ ⲉϫⲱⲟⲩ. ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ
ⲇⲉ ⲁⲛ ⲡⲉⲑⲛⲁϣⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ
ⲑⲏⲛⲟⲩ. ⲁⲗⲗⲁ ⲫⲏⲉⲑⲟⲩⲱϣ ⲉⲉⲣ
ⲛⲓϣϯ ϧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ ⲉϥⲉ
ⲉⲣⲇⲓⲁⲕⲱⲛ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏ
ⲉⲑⲟⲩⲱϣ ⲉⲉⲣϩⲟⲩⲓⲧ ϧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ
ⲉϥⲉⲉⲣⲃⲱⲕ ⲛⲱⲧⲉⲛ.
Ⲕⲉ ⲫⲣⲏϯ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲡⲉ ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ
ⲣⲱⲙⲓ ⲓ̀ ⲉⲑⲣⲟⲩϣⲉⲙϣⲉ
ϣⲓⲧϥ ⲁⲗⲗⲁ ⲉϥⲉϣⲉⲙϣⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲉ
ϯ ⲛ̀ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ ⲛ̀ⲥⲱⲧⲉ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ.
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ ⲇⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲓⲉⲣⲓⲭⲱ
ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲙⲏϣ
ⲙ̀ⲙⲏϣ ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ⲟⲩⲃⲉⲗⲗⲉ ⲛ̀ⲣⲉϥ
ϩⲉⲙⲥⲓ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ.
Ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ϫⲉ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲡⲉ
ⲡⲓⲛⲁⲍⲱⲣⲉⲟⲥ ⲁϥⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ

وعظماوهم متسلطون
عليهم ليس هكذا
يكون فيكم لكن
من اراد ان يكون فيكم
كبيرا فيصير لكم
خادما ومن اراد
ان يكون فيكم اول
فليكن لكم عبدا كذلك
ابن الانسان
لم يات ليخدم
بل ليخدم ويبذل
نفسه خلاصا عن
كثيرين
فلما خرج من
اريحا تبعه جمع
كبير واذا اعمى
جالسا على الطريق
فلما سمع ان يسوع
مجتاز صرخا قايلين

ϫⲉ ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅ ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲣⲟⲛ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅
ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲇⲁ̅ⲇ̅ · ⲡⲓⲙⲏϣ ⲇⲉ
ⲛⲁϥⲉⲣⲉⲡⲓⲧⲓⲙⲁⲛ ⲛⲱⲟⲩ ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲥⲉⲭⲁⲣⲱⲟⲩ · ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ
ⲁⲩⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϩⲟⲩⲟ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅ ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲣⲟⲛ ⲡ̀ϣⲏ-
ⲣⲓ ⲛ̀ⲇⲁ̅ⲇ̅ · Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲟ̀ϩⲓ
ϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲁϥⲙⲟⲩϯ
ⲉⲣⲱⲟⲩ · ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲁϣϥ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲁⲓⲁⲓϥ ⲛⲱⲧⲉⲛ · ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲟⲩⲱⲛ
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉⲛⲃⲁⲗ · Ⲉⲧⲁϥϣⲉⲛ
ϩⲏⲧ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲁϥϭⲓ ⲛⲉⲙⲟⲩ
ⲃⲁⲗ · ⲥⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲃⲟ
ⲗ · ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ ✿
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩϧⲱⲛⲧ
ⲉ̀ⲓⲗ̀ⲏⲙ ⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲏⲑⲫⲁⲅⲏ
ϧⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ
ϫⲱⲓⲧ

يا ربنا ارحمنا يا يسوع
بن داود فنهرهما
الجمع ليسكتا فاما هما
صاحا اكثر قايلين
يا ربنا ارحمنا
يا ابن داود
فوقف
يسوع ودعاهما
وقال لهما
ما ذا تريدان
افعل لكما قالا
له يا ربنا الي
تنفتح اعيننا فتحنن
يسوع ولمس
اعينهما فللوقت
ابصروا وتبعاه
ولما قربوا
يروشليم وجاوا الى بيت فاجي
عند جبل الزيتون

ⲧⲟⲧⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛ̀ⲙⲁⲑⲏⲧⲏ
ⲃ̅ ⲛ̀ⲧⲁϥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲙⲁϣⲉ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲁⲓϯⲙⲓ
ⲉⲧⲭⲏ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲙ̀ⲑⲟ · ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀-
ⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ϫⲓⲙⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲉⲱ ⲉⲥⲥⲟⲛϩ
ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲥⲏϫ ⲛⲉⲙⲁⲥ · ⲃⲟⲗⲟⲩ
ⲁ̀ⲛⲓⲧⲟⲩ ⲛⲏⲓ · ⲁ̀ⲣⲉϣⲁⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉ
ⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲱⲧⲉⲛ ⲁ̀ϫⲟⲥ ϫⲉ
ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲡⲉⲧⲉⲣⲭ̀ⲣⲓⲁ̀ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ϥⲛⲁⲟⲩⲟⲣⲡⲟⲩ ⲇⲉ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ
Ⲫⲁⲓ ⲇⲉ ⲁϥϣⲱⲡⲓ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧⲁⲩ
ϫⲟϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲙ̀ⲡⲓⲡ
ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
Ϫⲉ ⲁ̀ϫⲟⲥ ⲛ̀ϯϣⲉⲣⲓ ⲛ̀ⲥⲓⲱⲛ ϫⲉ
ⲓⲥ ⲡⲉⲟⲩⲣⲟ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ⲛⲉ ⲉϥⲟ ⲛ̀ⲣⲉⲙ-
ⲣⲁⲩϣ ⲡⲉ ⲉϥⲧⲁⲗⲏⲟⲩⲧ ⲉ̀ⲟⲩⲉⲱ
ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲥⲏϫ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲉⲱ
Ⲉⲧⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ

حينيذ ارسل يسوع
تلميذين من عنده
وقال لهما اذهبوا
الي القريه هذه التي
امامكما فتجدان
اتانا مربوطه
وجحشا معها
حلاهما واحضرهما
واذا كلمكما احد فقولا
ان الرب محتاج اليه
وهو يرسلهما للوقت
كان هذا ليتم ما
قيل في
النبي القايل
قولوا لابنة
صهيون هوذا
ملكك ياتيك متواضعا
راكبا على اتان
وجحش ابن اتان
فلما ذهب التلميذان

ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲓⲣⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲫⲣⲏϯ
ⲉⲧⲁ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲁⲩ
ⲓⲛⲓ ⲛϯⲉⲱ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲥⲏϫ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲁⲩⲧⲁⲗⲟ ⲛⲛⲟⲩϩⲃⲱⲥ ⲉⲣⲱ
ⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲉϥϩⲉⲙⲥⲓ ⲥⲁⲡϣⲱⲓ
ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲡⲓϩⲟⲟ ⲇⲉ ⲛⲛⲓⲙⲏϣ
ⲁⲩⲫⲱⲣϣ ⲛⲛⲟⲩϩⲃⲱⲥ ϩⲓ
ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ϩⲁⲛⲕⲉⲭⲱⲟⲩⲛⲓ ⲇⲉ
ⲁⲩⲕⲱⲣϫ ⲛϩⲁⲛⲕⲗⲁ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲉⲛ ⲛⲓϣϣⲏⲛ ⲁⲩⲫⲟⲣϣⲟⲩ
ϩⲓ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ✿
ⲛⲓⲙⲏϣ ⲇⲉ ⲉⲧⲙⲟϣⲓ ϩⲁⲧϩⲏ
ϫⲱϥ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧⲙⲟϣⲓ
ⲛⲥⲱϥ ⲛⲁⲩⲱϣ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲩ
ϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲱⲥⲁⲛⲛⲁ ⲙ
ⲡϣⲏⲣⲓ ⲛⲇⲁⲩⲓⲇ ϥⲥⲙⲁⲣⲱⲟⲩⲧ
ⲛϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲫⲣⲁⲛ
ⲙⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲱⲥⲁⲛⲛⲁ ϧⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧ
ϭⲟⲥⲓ ✿ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ ⲉϧⲟⲩⲛ

صنعا كما امرهما
يسوع واحضرا
الاتان والعفو
وحملوا ثيابهما
عليهما وجلس
فوقهما والاكثر الجمع
فرشوا ثيابهم
في الطريق واخرون
قطعوا اغصان
من الشجر وفرشوها
في الطريق
والجمع الذي تقدمه
والذي يتبعه
صرخوا قايلين
اوصنا لابن
داود مبارك
الاتي باسم
الرب اوصنا
في العلا ولما دخل

ⲥⲁ

ⲉⲓⲗⲏⲙ ⲁⲥⲙⲟⲛⲙⲉⲛ ⲛϫⲉ ϯ
ⲃⲁⲕⲓ ⲧⲏⲣⲥ ⲉⲩϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲫⲁⲓ ⲛⲓⲙⲏϣ ⲇⲉ
ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ
ⲡⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲡⲣⲉⲙ
ⲛⲛⲁⲍⲁⲣⲉⲑ ⲛⲧⲉ ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲛϫⲉ ⲓⲏ̅ⲥ̅
ⲉϧⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲣⲫⲉⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ϩⲓⲟⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧ
ϯ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲣⲫⲉⲓ
ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧϣⲱⲡ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲧⲣⲁ
ⲡⲉⲍⲁ ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲣⲉϥⲉⲣⲕⲉⲣ
ⲙⲁ ⲁϥⲫⲟⲛϩⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲕⲁⲑⲉⲇⲣⲁ
ⲛⲧⲉ ⲛⲏⲉⲧϯ ⲛϭⲣⲟⲙⲡⲓ ⲉⲃⲟⲗ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲥⲥ
ϧⲏⲟⲩⲧ ϫⲉ ⲡⲁⲏⲓ ⲉⲩⲉⲙⲟⲩϯ
ⲉⲣⲟϥ ϫⲉ ⲡⲏⲓ ⲙⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ
ⲛⲑⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲓⲣⲓ ⲙ
ⲙⲟϥ ⲙⲙⲁ ⲛⲭⲱⲛⲧ ⲛⲥⲟⲛⲓ

الى يروشليم ارتجت
المدينه كلها قايلين
من هو هذا
الجموع الذين قالوا
ان هذا هو النبي
يسوع الذي من ناصرة
الجليل
ودخل يسوع الى
الهيكل واخرج
جميع الذين يبيعون
في الهيكل والذين
يشترون وموايد
الصيارف اقلبهم
وكراسي باعة
الحمام
وقال لهم
مكتوب ان بيتي
بيت الصلاه يدعا
وانتم صيرتموه
مغارة للصوص

ⲥⲓⲁ

ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛϫⲉ ϩⲁⲛ
ⲃⲉⲗⲗⲉⲩ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛϭⲁⲗⲉⲩ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣ
ⲫⲁϧⲣⲓ ⲉⲣⲱⲟⲩ
ⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲛϫⲉ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏ
ⲉⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲉⲛⲓϣ
ⲫⲏⲣⲓ ⲉⲧⲁϥⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲁⲗⲱⲟⲩⲓ
ⲉⲧⲱϣ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ
ⲉⲩϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲱⲥⲁⲛⲛⲁ
ⲙⲡϣⲏⲣⲓ ⲛⲇⲁ̅ⲇ̅ ⲁⲩϭⲣⲉⲙⲣⲉⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲕⲥⲱ
ⲧⲉⲙ ⲁⲛ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉ ⲛⲁⲓ ϫⲱ
ⲙⲙⲟϥ · ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲥⲉ ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲱϣ
ⲉⲛⲉϩ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲅⲣⲁⲫⲏ ϫⲉ
ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲣⲱⲟⲩ ⲛϩⲁⲛⲁⲗⲱⲟⲩⲓ
ⲛⲕⲟⲩϫⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲑⲟⲩⲉⲙⲕⲓ
ⲁⲕⲥⲉⲃⲧⲉ ⲡⲓⲥⲙⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲭⲁⲩ ⲛⲥⲁ ⲃⲟⲗ

وقدام اليه عمي
وعرج في
الهيكل
فشفاهم
فراي روسا
الكهنه والكتبه
العجايب الذي صنع
والصبيان يصيحون
في الهيكل ويقولون
اوصنا لابن داود
فتذمروا وقالوا له
ما تسمع ما تقوله
هولاء فقال لهم
يسوع نعم اما قرأتم قط
في التسابيح من
افواه الاطفال
والرضعان اعددت سبحاً
ثم تركهم وخرج

ⲛⲧⲃⲁⲕⲓ ⲉⲃⲏⲑⲁⲛⲓⲁ ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥⲉⲛⲕⲟⲧ ⲙⲙⲁⲩ
ⲉⲧⲁⲩⲧⲟⲟⲩⲓ ⲇⲉ ϣⲱⲡⲓ ⲉϥⲙⲁ
ⲧⲁⲥⲑⲟ ⲉϧⲣⲏⲓ ⲉⲑⲃⲁⲕⲓ ⲁϥϩⲕⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲉⲟⲩⲃⲱⲛ
ⲕⲉⲛⲧⲉ ϩⲓⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ
ϩⲁⲣⲟⲥ ⲙⲡⲉϥϫⲉⲙ ϩⲗⲓ ⲛϧⲏⲧⲥ
ⲉⲃⲏⲗ ⲉϩⲁⲛϫⲱⲃⲓ ⲙⲙⲁⲩ
ⲁⲧⲟ · ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁⲥ ϫⲉ ⲛ
ⲛⲉⲟⲩⲧⲁϩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛϧⲏⲧⲉ ϣⲁ
ⲉⲛⲉϩ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲟⲩⲓ ⲛϫⲉ ϯ
ⲃⲱ ⲛⲕⲉⲛⲧⲉ ⲓⲥϫⲉⲛ ϯⲟⲩ
ⲛⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲛϫⲉ ⲛⲓⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ ⲁⲩⲉⲣϣⲫⲏⲣⲓ ⲉⲩϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲡⲱⲥ ⲉⲧⲁ ⲧⲃⲱ ⲛⲕⲉⲛ
ⲧⲉ ϣⲱⲟⲩⲓ ⲛⲧⲁⲓⲟⲩⲛⲟⲩ
ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲇⲉ ⲛϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ
ⲛⲱⲧⲉⲛ

خارج المدينة الى بيت عنيا
وبات هناك.
وبالغداة
رجع الى المدينة فجاع
ونظر شجرة تين
على الطريق
فجا اليها فلم يجد
فيها الا الورقا
فقط فقال لها
لا يخرج منك
ثمر الى الابد فيبست
الشجرة التين من
تلك الساعة.
فلما نظر التلاميذ
تعجبوا وقالوا
كيف يبست شجرة
التين في هذه الساعة
اجاب يسوع وقال
لهم امين اقول لكم

ϫⲉⲉ̀ϣⲱⲡⲉ̀ⲟⲩⲟⲛⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁϩϯ
ϯⲙⲁⲧ ⲟⲩⲟϩⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛϣⲧⲉⲙ
ⲉⲣϩⲏⲧ ⲃ̅· ⲛ̀ⲫⲙⲁⲧⲁⲓⲃⲱⲛⲓ
ⲕⲉⲛⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥⲡⲉⲧⲉⲧⲉ
ⲧⲉⲛⲛⲁⲁⲓϥ ⲁⲗⲗⲁ ⲁ̀ⲣⲉⲧⲉⲧⲉⲛϣⲁⲛ
ϫⲟⲥⲙ̀ⲡⲁⲓⲧⲱⲟⲩ· ϫⲉϥⲓⲕ ⲟ̀
ⲟϩ ⲙⲁϣⲉⲛⲁⲕ ⲉ̀ⲫⲓⲟⲙ ⲉⲥ
ϣⲱⲡⲓ· ⲟⲩⲟϩ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲉ̀ⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ϧⲉⲛ ϯⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛ
ⲛⲁϩϯ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ϭⲓⲧⲟⲩ ⳾
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲉⲣⲫⲉⲓ
ⲁⲩⲓ̀ ϩⲁⲣⲟϥ ⲉϥϯⲥ̀ⲃⲱ ⲛ̀ϫⲉⲛⲓⲁⲣⲭⲏ
ⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡ̀ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ
ⲛ̀ⲧⲉⲡⲗⲁⲟⲥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲁⲕⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲓ ϧⲉⲛ ⲁϣ ⲛ̀
ⲉⲣϣⲓϣⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲁϥϯ
ⲙ̀ⲡⲁⲓⲉⲣϣⲓϣⲓ ⲛⲁⲕ ⳾
ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ

ان لكم ايمان
ولا يكون لكم
قلبان ليس فقط تفعلون
هذه الشجرة التين
وحدها تصنعون
لكن تقولون لهذا
الجبل تعال ارتفع
وادهب الى البحر فيكون
وكل شي تسالونه
في الصلاه بايمان
تنالونه
ولما اتي الى الهيكل
جا اليه وهو يعلم
روسا الكهنه وشيوخ
الشعب وقالوا له
باي سلطان
تفعل هذا ومن
اعطاك السلطان
اجابهم يسوع وقال لهم

ϫⲉ ϯⲛⲁϣⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲟⲩϩⲱ ⲉ̀ⲟⲩ
ⲥⲁϫⲓ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲁ̀ⲣⲉⲧⲉⲧⲉⲛϣⲁⲛ
ⲧⲁⲙⲟⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ϩⲱ ϯⲛⲁ
ⲧⲁⲙⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲁⲓⲓ̀ⲣⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲓ
ϧⲉⲛ ⲁϣ ⲛ̀ⲉⲣϣⲓϣⲓ ⲡⲱⲙⲥ
ⲛ̀ⲧⲉⲓⲱ̅ⲁ ⲛⲉⲟⲩⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲑⲱⲛ ⲡⲉ
ⲟⲩⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲧⲫⲉ ⲡⲉ ϣⲁⲛ ⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲡⲉ ⳾
ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲛⲁⲩⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲛ̀ϧ
ⲣⲏⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲁⲛϣⲁⲛϫⲟⲥ ϫⲉ ⲟⲩⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲧⲫⲉ ⲡⲉ ϥⲛⲁϫⲟⲥ ⲛⲁⲛ
ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁϩϯ
ⲉ̀ⲣⲟϥ· ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲁⲛϣⲁⲛ
ϫⲟⲥ ϫⲉ ⲟⲩⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲡⲉ
ⲧⲉⲛⲉⲣϩⲟϯ ϧⲁⲧϩⲏ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲏϣ
ⲓⲱ̅ⲁ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ϩⲱⲥ ⲟⲩⲡⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲏⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ⲛ̀ⲓⲏⲥ ϫⲉ ⲧⲉⲛⲉ̀ⲙⲓ ⲁⲛ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ

انا اسالكم عن كلمه
فان علمتوني بها
انا ايضا اعلمكم
باي سلطان
افعل هذا معمودية
يوحنا من اين هي
من السما او
من الناس
وهم فكروا في
نفوسهم قايلين
ان قلنا من
السما قال لنا
لم لا تومنوا به
واذ قلنا من
الناس نخاف
من الجمع
لان يوحنا كان
عندهم مثل نبي
فاجابوا وقالوا ليسوع
لا نعلم

ϫⲉ ⲟⲩⲇⲉ ⲁⲛⲟⲕ ϩⲱⲓ ϯⲛⲁⲧⲁⲙⲱ
ⲧⲉⲛ ⲁⲛ· ϫⲉ ⲁⲓⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲓ ϧⲉⲛ
ⲁϣ ⲛ̀ⲉⲣϣⲓϣⲓ ·:· ·:·
Ⲟⲩ ⲇⲉ ⲡⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲙⲉⲩⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲛⲉ
ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉⲟⲩⲟⲛⲧⲉϥ ϣⲏⲣⲓ
Ⲃ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲁϥⲓ ϩⲁ ⲡⲓϩⲟⲩⲓⲧ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲡⲁϣⲏⲣⲓ ⲙⲁϣⲉ
ⲛⲁⲕ ⲙ̀ⲫⲟⲟⲩ ⲁⲣⲓϩⲱⲃ ϧⲉⲛ
ⲡⲓⲓⲁϩⲁⲗⲟⲗⲓ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ
ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲁⲟ̄ⲥ̄ ⲟⲩⲟϩ
ⲙ̀ⲡⲉϥϣⲉ ⲛⲁϥ· ⲁϥⲓ ⲇⲉ ϩⲁ ⲡⲓ
ⲙⲁϩ Ⲃ ⲁϥϫⲟⲥ ⲛⲁϥ ⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲁⲓ
ⲣⲏϯ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ϫⲉ ⲛ̀ϯⲟⲩⲱϣ ⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲁ
ⲇⲉ ⲉⲁϥⲟⲩⲉⲙ ϩⲏⲧ ⲁϥϣⲉⲛⲁϥ
ⲛⲓⲙ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲂ ⲁϥⲉⲣ ⲡⲉ
ⲧⲉϩⲛⲉ ⲙ̀ⲡⲉϥⲓⲱⲧ· ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲡⲓϧⲁⲉ ⲡⲉ ·:· ·:·
Ⲡⲉϫⲉ Ⲓⲏ̄ⲥ̄ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ

فقال لهم ولا انا ايضا
اعلمكم باي سلطان
فعلت هذا
ماذا تظنون انسان
كان له ابنان
فجا الى الاول
وقال له يا بني
اذهب اليوم واعمل
في الكرم فاجاب
وقال انا يا سيدي
ولم يمض وجا
الى الثاني وقال
له مثل هذا فاجاب
وقال ما اريد وفي
الاخير ندم ومضى
فمن الاثنين فعل
ارادة ابيه فقالوا
الاخير هو
فقال لهم يسوع امين

ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲛⲓⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡⲟⲣⲛⲟⲥ ⲥⲉⲛⲁⲉⲣ ϣⲟⲣⲡ
ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ
Ⲫϯ ·:· ⲁϥⲓ ⲅⲁⲣ ϣⲁⲣⲱⲧⲉⲛ
ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲱⲁ ϧⲉⲛ ⲫⲙⲱⲓⲧ ⲛ̀ⲧⲉ
ϯⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲛⲁϩϯ
ⲉⲣⲟϥ ⲛⲓⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ ⲇⲉ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓⲡⲟⲣⲛⲟⲥ ⲁⲩⲛⲁϩϯ ⲉⲣⲟϥ
ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲩ ⲟ
ⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲱⲙ ⲛ̀ϩⲏⲧ ⲉⲛⲉⲡ
ϧⲁⲉ ⲉⲡϫⲓⲛ ⲛⲁϩϯ ⲉⲣⲟϥ ·:·
Ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲕⲉⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ
ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲃⲓⲟⲥ ⲓⲉ ⲁϥⲕⲱϯ
ⲟⲩⲓⲁϩⲁⲗⲟⲗⲓ ⲁϥⲕⲏⲛ ⲛ̀ⲟⲩϫⲟⲓⲉ
ⲣⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲱⲕⲓ ⲛ̀ⲟⲩϩⲣⲱⲧ
ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ⲁϥⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲟⲩⲡⲩⲣⲅⲟⲥ
ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ⲁϥⲧⲏⲓϥ ⲉⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ϩⲁⲛ
ⲟⲩⲓⲏ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉⲛⲁϥ ⲉⲡⲓϣⲉ
ⲙ̀ⲙⲟ· ϩⲱⲧⲉ ⲉⲧⲁϥϭⲱⲛⲧ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲥⲏⲟⲩ

اقول لكم ان العشارين
والزناه يسبقونكم
الى ملكوت
الله جاكم
يوحنا بطريق
العدل ولم تومنوا
به والعشارين
والزناه امنوا به
واما انتم فرايتم
ولم تندموا في
الاخير لتومنوا به
اسمعوا مثلا اخر
انسان رب بيت غرس
كرما واحاطه
سياجا وحفر فيه
معصره وبنى فيه
برجا ودفعه الى
فعله ومضى الى الغربة
فلما قرب زمان

ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲟⲩⲧⲁϩ ⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛ̀
ⲛⲉϥⲉ̀ⲃⲓⲁⲓⲕ ϩⲁ ⲛⲓⲟⲩⲓⲏ ⲉ̀ϭⲓ ⲛ̀
ⲛⲉϥⲟⲩⲧⲁϩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁ ⲛⲓⲟⲩⲓⲏ ⲉ̀ϭⲓ ⲛ̀
ⲛⲉϥⲉ̀ⲃⲓⲁⲓⲕ ⲟⲩⲁⲓ ⲙⲉⲛ ⲁⲩϩⲓⲟⲩⲓ
ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉ ⲁⲩϧⲟⲑⲃⲉϥ ⲕⲉ
ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉ ⲁⲩϩⲓⲱⲛⲓ ⲉ̀ϫⲱϥ
Ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲟⲛ ⲁϥⲧⲁⲟⲩⲟ ⲛ̀ϩⲁⲛ
ⲕⲉⲉ̀ⲃⲓⲁⲓⲕ ⲉⲩⲟϣ ⲉ̀ⲛⲓϣⲟⲣⲡ ⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ⲣⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲓ ⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ
Ⲡ̀ϧⲁⲉ̀ ⲇⲉ ⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ ⲙ̀ⲡⲉϥϣⲏ
ⲣⲓ ϩⲁⲣⲱⲟⲩ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ
ⲥⲉⲛⲁϣⲓⲡⲓ ϧⲁ ⲧ̀ϩⲏ ⲙ̀ⲡⲁϣⲏ
ⲣⲓ ⲛⲓⲟⲩⲓⲏ ⲇⲉ ⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡϣⲏ
ⲣⲓ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ ϧⲏⲧⲟⲩ
ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲓⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲟⲥ
ⲁⲙⲱⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲛϧⲟⲑⲃⲉϥ ⲟⲩⲟϩ
ⲛ̀ⲧⲉⲛⲉⲙⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲁ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϭⲓⲧϥ ⲁⲩϩⲓⲧϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲙ̀ⲡⲓⲓⲁϩⲁⲗⲟⲗⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϧⲟⲑⲃⲉϥ

القا ارسل
عبيده الى الفعله
لياخذوا اثمانه
فاخذوا الفعله
عبيده فضربوا بعضا
وقتلوا بعضا ورجموا بعضا
وايضا ارسل عبيدا
اخرين اكثر من الاولين
فصنعوا بهم ايضا كذلك
وفي الاخير ارسل
ابنه اليهم وقال
يستحون منه
والفعله لما راوا
الابن قالوا في
نفوسهم هذا هو
الوارث تعالوا نقتله
وناخذ ميراثه
فاخذوه واخرجوه
خارج الكرم وقتلوه

من ابي

Ⲉϥϣⲁⲛⲓ̀ ⲟⲩⲛ ⲛ̀ϫⲉ ⲡ̀ϭ̅ⲥ̅ ⲙ̀
ⲙ̀ⲡⲓⲓⲁϩⲁⲗⲟⲗⲓ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉϥⲛⲁ
ⲁⲓϥ ⲛ̀ⲛⲓⲟⲩⲓⲏ ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲡⲉϫ
ⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ϩⲁⲛⲕⲁⲕⲱⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓ
ⲓⲁϩⲁⲗⲟⲗⲓ ⲉϥⲉⲧⲏⲓϥ ⲉ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ
ⲛ̀ϩⲁⲛ ⲕⲉⲟⲩⲓⲏ ⲛⲏ ⲉⲑⲛⲁϯ ⲛⲁϥ ⲛ̀
ⲛⲉϥⲟⲩⲧⲁϩ ⲛⲁⲩ ϧⲉⲛ ⲡⲟⲩⲥⲏ
Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲙ̀
ⲡⲉⲧⲉⲛⲱϣ ⲉ̀ⲛⲉϩ ϧⲉⲛ ⲛⲓ
ⲅ̀ⲣⲁⲫⲏ ϫⲉ ⲡⲓⲱ̀ⲛⲓ ⲉⲧⲁⲩ
ϣⲟϣϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲉ̀ⲕⲱⲧ ⲫⲁⲓ
ⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲉ̀ⲧⲁⲫⲉ ⲛ̀ⲟⲩⲕⲟⲟϩ
ⲉ̀ⲧⲁ ⲫⲁⲓ ϣⲱⲡⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓ
ⲧⲉⲛ ⲡ̀ϭ̅ⲥ̅ ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩϣ̀ⲫⲏ
ⲣⲓ ⲡⲉ ϧⲉⲛ ⲛⲉⲛⲃⲁⲗ
Ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ
ⲉⲩⲉⲟⲗⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ
ⲥⲉⲉ̀ⲧⲏⲓⲥ ⲛ̀ⲕⲉⲉⲑⲛⲟⲥ ⲫⲏⲉⲑ

فاذا جا رب
الكرم ما يفعل
باوليك الفعله
قالوا له الاردياء
بالردي يهلكهم
ويدفع الكرم الى
فعله اخرين والذين يعطونه
ثمانه له في حينها
قال لهم يسوع اما
قراتم قط في الكتب
ان الحجر الذي رذله
البناون هذا
صار راس الزاويه
هذا الذي من قبل الرب
الرب وهو عجيب
في اعيننا
من اجل هذا اقول
لكم ان ملكوت الله
تنزع منكم ويعطى
لامه اخر

ⲉϥⲉⲧⲁⲕⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲕⲁⲕⲱⲥ

ⲛⲁⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲛⲉⲥⲟⲩⲧⲁϩ ⲟⲩⲟϩ
ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϩⲉⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲁⲓⲱⲛⲓ
ⲉϥⲉϧⲗⲁϫϥ ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥϩⲉⲓ
ⲉϫⲱϥ ⲉϥⲉϣⲉⲣϣⲱⲣϥ ⲉⲃⲟⲗ
ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲁⲣⲭ
ⲉⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ
ⲛ̀ⲛⲉϥⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲁⲩⲉⲙⲓ ϫⲉ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲉⲑⲃⲏⲧⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩ
ⲕⲱϯ ⲡⲉ ⲉⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲁⲩ
ⲉⲣϩⲟϯ ϧⲁⲧϩⲏ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲏϣ
ϫⲉ ⲛⲁⲩⲭⲏ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲡⲉ ϩⲱⲥ
ⲟⲩⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ

ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅
ⲓⲏ̅ⲥ̅ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ⲥⲟⲛⲓ ϫⲉ ⲑⲙⲉⲧ
ⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ
ⲛ̀ⲟⲩⲣⲟ ⲉⲁϥⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲟⲩϩⲟⲡ ⲉⲡⲉϥ
ϣⲏⲣⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛ̀ⲛⲉϥ
ⲉⲃⲓⲁⲓⲕ ⲉⲙⲟⲩϯ ⲉⲛⲏⲉⲧⲑ

يصنعون ثمرها
ومن سقط على
هذا الحجر يترضض
ومن سقط عليه طحنه
فلما سمع روساء
الكهنة والفريسيون
امثاله علموا انه
يقول من اجلهم
فطلبوا ان يمسكوه
فخافوا من الجموع
لانه كان عندهم
مثل نبي. ف
ثم اجاب
يسوع بامثال
قايلا يشبه
ملكوت السموات
رجلا ملكا صنع
عرسا لابنه فارسل
عبيده ليدعوا



ⲁϩⲉⲙ ⲉϧⲟⲩⲛ ⲉⲡⲓϩⲟⲡ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀
ⲡⲟⲩⲟⲩⲱϣ ⲉⲓ· ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲟⲛ
ⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛ̀ϩⲁⲛⲕⲉⲉⲃⲓⲁⲓⲕ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲏⲉ
ⲑⲁϩⲉⲙ· ϫⲉ ⲓⲥ ⲡⲁⲁⲣⲓⲥⲧⲟⲛ ⲁⲓ
ⲥⲉⲃⲧⲱⲧϥ ⲛⲁⲙⲁⲥⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲏ
ⲉⲧⲟⲩⲁⲓⲉⲧⲟⲩ ⲥⲉϣⲁⲧ ⲥⲉⲥⲉⲃ
ⲧⲱⲧ ⲧⲏⲣⲟⲩ· ⲁⲙⲱⲓⲛⲓ ⲉϧⲟⲩⲛ
ⲉⲡⲓϩⲟⲡ· ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲉⲧⲁⲩⲉⲣ
ⲁⲙⲉⲗⲉⲥ ⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲟⲩⲁⲓ
ⲉⲡⲉϥⲓⲟϩⲓ ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉ ⲉⲧⲉϥ
ⲉⲃⲱϣⲧ· ⲡⲥⲉⲡⲓ ⲇⲉ ⲁⲩⲁⲙⲟⲛⲓ
ⲛ̀ⲛⲉϥⲉⲃⲓⲁⲓⲕ ⲁⲩϣⲱϣⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲩϧⲟⲑⲃⲟⲩ·

ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲁϥ
ϫⲱⲛⲧ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲧⲁⲟⲩⲟ ⲛ̀ⲛⲉϥ
ⲥⲧⲣⲁⲧⲉⲩⲙⲁ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲧⲁⲕⲟ
ⲛ̀ⲛⲓⲣⲉϥϧⲱⲧⲉⲃ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲧⲟⲩⲃⲁⲕⲓ ⲁϥⲣⲱⲕϩ

ⲙ̀ⲙⲟⲥ

المدعوين الى العرس
فلم يريدوا ان ياتوا
وايضا ارسل عبيدا
اخرين وقال قولوا
للمدعوين ان طعامي
معد وعجولي المسمنة
قد ذبحت وكل شي
معد تعالوا الى
العرس فاما هم تكاسلوا
وذهبوا احدهم الى
حقله واخر الى
تجارته والباقون
امسكوا عبيده
وشتموهم وقتلوهم
فلما سمع الملك
غضب وارسل
جنده واهلك
اوليك القتلة
واحرق مدينتهم

ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛ̀ⲛⲉϥⲉ̀ⲃⲓⲁⲓⲕ
ϫⲉ ⲡⲓϩⲟⲡ ⲙⲉⲛ ⲛⲉϥⲥⲉⲃⲧⲱⲧ
ⲛⲏⲉⲧⲑⲁϩⲉⲙ ⲇⲉ ⲛⲁⲩⲙ̀ⲡϣⲁ
ⲡⲉ ⲙⲁϣⲉⲛⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϫⲉ
ⲛⲛⲓⲙⲁⲛⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲙⲱⲓⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲏⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁϫⲉⲙⲟⲩ
ⲑⲁϩⲙⲟⲩ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓϩⲟⲡ ⲟⲩⲟϩ
ⲉⲧⲁⲩⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲉ̀ⲃⲓⲁⲓⲕ
ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ϩⲓ ⲛⲓⲙⲱⲓⲧ ⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ
ⲛ̀ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲁⲩϫⲉⲙⲟⲩ
ⲉⲧϩⲱⲟⲩ. ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲑⲛⲁⲛⲉⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲙⲟϩ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓϩⲟⲡ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧⲣⲱⲧⲉⲃ
ⲉⲧⲁϥⲓ ⲇⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ
ⲉ̀ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲛⲏⲉⲧⲣⲱⲧⲉⲃ ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲟⲩ
ⲣⲱⲙⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲉ̀ⲛ̀ϩⲉⲃⲥⲱ ⲛ̀
ⲡⲓϩⲟⲡ ⲧⲟⲓ ϩⲓⲱⲧϥ ⲁⲛ ⲡⲉ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲡⲁϣⲫⲏⲣ ⲡⲱⲥ
ⲁⲕⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲙⲛⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲕϩⲉⲃⲥⲱ

حينيذٍ قال لعبيده
اما العرس فمستعد
والمدعوين فغير
مستحقين اذهبوا
الى مسالك الطرق
والذين تجدوهم
ادعوهم الى العرس
فلما خرج اوليك
العبيد الى الطرق
جمعوا كل من وجدوا
اشرار وصالحين
وامتلا العرس
من المتكيين
فلما دخل الملك
لينظر الى المتكيين
نظر هناك رجل
ليس عليه لباس العرس
فقال له يا صاحب
ليف دخلت هنا



ⲙ̀ⲡⲓϩⲟⲡ ⲧⲟⲓ ϩⲓⲱⲧⲕ ⲁⲛ ⲛ̀ⲑⲟϥ
ⲇⲉ ⲁϥⲣⲱϥ ⲑⲱⲙ. ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲉ
ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲛⲓⲇⲓⲁⲕⲱⲛ ϫⲉ ⲥⲱⲛϩ
ⲙ̀ⲫⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ ⲛⲉⲙ ⲣⲁⲧϥ
ϩⲓⲧϥ ⲉ̀ⲡⲓⲭⲁⲕⲓ ⲉⲧⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀
ⲙⲁⲩ ⲉⲧⲉ ⲫⲣⲓⲙⲓ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ
ⲙⲟϥ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲥⲑⲉⲣⲧⲉⲣ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ
ⲛⲁϫϩⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲙⲏϣ ⲅⲁⲣ
ⲉⲧⲑⲁϩⲉⲙ ϩⲁⲛⲕⲟⲩϫⲓ ⲇⲉ ⲛⲉ
ⲛⲓⲥⲱⲧⲡ
ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲩϣⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ
ⲁⲩⲉⲣⲟⲩⲥⲟϭⲛⲓ ⲛ̀ϭⲁⲣⲟϥ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀
ⲥⲉϫⲟⲣϫϥ ⲛ̀ⲟⲩⲥⲁϫⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁ
ⲱⲣⲡ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϩⲁⲣⲟϥ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓϩⲏⲣⲱⲇⲓⲁⲛⲟⲥ ⲉⲩϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲫⲣⲉϥϯⲥⲃⲱ ⲧⲉⲛ
ⲉⲙⲓ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲟⲩⲑⲙⲏⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲡ̀
ⲙⲱⲓⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ ⲕϯⲥⲃⲱ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ⲥⲉⲣⲙⲉⲗⲓⲛ ⲛ̀

ولبس عليك ثياب
العرس اما هو فانسد
فمه حينيذٍ قال الملك
للخدام شدوا اهد
بديه ورجليه
والقوه الى الظلمه
البرانيه موضع
يكون البكا
وصرير الاسنان كثيرهم
المدعوين وقليل هم المنتخبين
حينيذٍ ذهب الفريسيين
وتشاوروا عليه
لكي يصطادوه بكلمة
وارسلوا اليه تلاميذهم
مع الهيرودسيين
قايلين يا معلم
قد علمنا انك محق
وطريق الله بالحق
تعلم ولا تبالي باحد

ⲁⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲙⲉⲗⲓ ⲛ̀ϩⲗⲓ ⲁⲛ ⲕ̀ⲭⲱ ⲅⲁⲣ
ⲁⲛ ⲉ̀ϩⲟ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲁϫⲟⲥ ⲟⲩⲛ ⲛⲁⲛ
ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲕⲙⲉⲩⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲥϣⲉ ⲉ
ϯ ⲕⲏⲛⲥⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲣⲟ ϣⲁⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲛ
ⲉ̀ⲧⲁϥⲉⲙⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲉ̀ⲧⲟⲩⲕⲉ
ⲥⲁⲙⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲡⲓⲣⲁⲍⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲓ
ⲛⲓϣⲟⲃⲓ ⲙⲁⲧⲁⲙⲱⲓ ⲉ̀ⲫ̀ⲛⲟⲙⲓ
ⲥⲙⲁ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲏⲛⲥⲟⲥ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ
ⲇⲉ ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲟⲩⲥⲁⲑⲉⲣⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ
ϫⲉ ⲧⲁⲓϩⲓⲕⲱⲛ ⲑⲁ ⲛⲓⲙ ⲇⲉ ⲛⲉⲙ
ⲡⲁⲓⲥϧⲁⲓ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲡⲉ ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲙⲁ ⲛ̀ⲧⲁ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲣⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲙⲁ ⲛ̀ⲧⲁ ⲫϯ ⲙ̀ⲫϯ ⲉⲧⲁⲩ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲁⲩⲉⲣϣ̀ⲫⲏⲣⲓ ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲩⲭⲁϥ ⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲇⲉ ⲉⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲁⲩⲓ

ولا تنظر لوجه
انسان قل لنا
ماذا تظن ايجوز
ان يعطى الجزيه
للملك ام لا فلما علم
يسوع شرهم قال
لهم لماذا تجربوني
يا مراين اروني
صورة الدينار
فاتوه بدينار
فقال لهم يسوع
لمن هذه الصوره
فقالوا له هي
للملك حينيذ
قال لهم اعطوا ما
للملك للملك وما
لله لله فلما سمعوا تعجبوا
وتركوه ومضوا
وفي ذلك اليوم



ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁⲛⲥⲁⲇⲇⲟⲩⲕⲉⲟⲥ ⲛⲏⲉⲧ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲁⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲁⲩ
ϣⲉⲛϥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ
ⲫⲣⲉϥϯⲥⲃⲱ ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ
ϫⲟⲥ ⲛⲁⲛ ϫⲉ ⲉϣⲱⲡ ⲁⲣⲉ ⲟⲩⲁⲓ
ⲙⲟⲩ ⲉ̀ ⲙ̀ⲙⲟⲛⲧⲉϥ ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲉⲣⲉ ⲡⲉϥⲥⲟⲛ ϭⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲥϩⲓⲙⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲧⲱⲛⲥ ⲟⲩ
ϫⲣⲟϫ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲟⲛ ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ
ⲍ̅ ⲇⲉ ⲛ̀ⲥⲟⲛ ϧⲁⲧⲟⲧⲉⲛ ⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ
ⲡⲓϩⲟⲩⲓⲧ ⲉⲧⲁϥϭⲓ ⲥϩⲓⲙⲓ ⲁϥⲙⲟⲩ
ⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛⲧⲉϥ ϫⲣⲟϫ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲁϥⲭⲁ ⲧⲉϥⲥϩⲓⲙⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲟⲛ
ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲟⲛ ⲡⲓⲙⲁϩ ⲃ̅ ⲛⲉⲙ
ⲡⲓⲙⲁϩ ⲅ̅ ϣⲁ ⲡⲓⲙⲁϩ ⲍ̅
ϧⲁⲉ ⲇⲉ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲥⲙⲟⲩ
ⲛ̀ϫⲉ ϯⲥϩⲓⲙⲓ ϧⲉⲛ ϯⲁⲛⲁⲥ
ⲧⲁⲥⲓⲥ ⲟⲩⲛ ⲁⲥⲛⲁⲉⲣ ⲥϩⲓⲙⲓ
ⲙ̀ⲙⲓⲛ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲍ̅ ⲁⲩϭⲓⲧⲥ ⲅⲁⲣ ⲧⲏⲣⲟⲩ

جا اليه الزنادقه
الدين يقولون
ليس تكون قيامه
وسالوه قايلين يا معلم
موسي قال انه اذا
مات واحد بلا ولد
فلياخذ اخوه امراته
وليقيم زرعا
لاخيه وكان عندنا
سبعة اخوه تزوج
الاول ومات
ولم يكن له زرع
وترك امراته لاخيه
هكذي ايضا الثاني
والثالث الي السابع
واخرهم كلهم ماتت
الامراه في القيامه
لمن تكون المراه
من السبعه لانهم تزوجوا
جميعهم

ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲣⲉⲙ ⲡⲉ
ⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲛ̀ⲛⲓⲅⲣⲁⲫⲏ
ⲟⲩⲇⲉ ϯϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ Ⲫϯ ϧⲉⲛ ϯ
ⲁⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ ⲅⲁⲣ ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀
ⲡⲁⲩϭⲓ ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲩϭⲓ ⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ
ⲁⲩⲉⲣⲁⲧⲉⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛ̀ⲛⲓⲁⲅ
ⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ Ⲫϯ ⲛ̀ϩⲣⲏⲓ ϧⲉⲛ
ⲧⲫⲉ· ⲉⲑⲃⲉ ϯⲁⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ
ⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ ⲙ̀ⲡⲉ
ⲧⲉⲛⲱϣ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧⲁϥϫⲟⲩ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ Ⲫϯ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ Ⲫϯ
ⲛ̀Ⲁⲃⲣⲁⲁⲙ ⲛⲉⲙ Ⲫϯ ⲛ̀Ⲓⲥⲁⲁⲕ
ⲛⲉⲙ Ⲫϯ ⲛ̀Ⲓⲁⲕⲱⲃ· Ⲫϯ
ⲫⲁ ⲛⲏⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲁⲗⲗⲁ
ⲫⲁ ⲛⲏⲉⲧⲟⲛϧ ⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲁⲩⲉⲣϣ
ⲫⲏⲣⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲧⲉϥⲥ̀ⲃⲱ·

اجاب يسوع وقال
لهم ضللتم ولم
تعرفوا الكتب
ولا قوة الله لانهم
في القيامه لا يتزوجون
ولا يتزوجوهم بل
يصيرون مثل
ملايكة الله في
السماء واما من جل
قيامة الاموات
اما قراتم ما قيل
لكم من قبل الله
اذ قال انا هو اله
ابرهيم واله اسحق
واله يعقوب الله
ليس اله اموات
لكن اله احيا
فلما سمع الجمع
تعجبوا من تعليمه



ⲚⲒⲫⲁⲣⲥⲉⲟⲥ ⲇⲉ ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ
ϫⲉ ⲁϥⲑⲱⲙ ⲛ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲥⲁ
ⲇⲟⲩⲕⲉⲟⲥ ⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ ⲉ̀ⲟⲩⲙⲁ ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀
ϧⲏⲧⲟⲩ ⲉⲟⲩⲛⲟⲙⲓⲕⲟⲥ ⲡⲉ ⲉϥⲧⲁ
ⲛ̀ⲙⲟϥ ϫⲉ ⲫⲣⲉϥϯⲥ̀ⲃⲱ
ⲁϣ ⲧⲉ ϯⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲉⲧ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲛⲟⲙⲟⲥ· ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲉⲕⲉⲙⲉⲛⲣⲉ
Ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲡⲉⲕⲛⲟⲩϯ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲡⲉⲕϩⲏⲧ ⲧⲏⲣϥ ⲛⲉⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ⲧⲏⲣⲥ ⲛⲉⲙ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲕϫⲟⲙ ⲧⲏⲣⲥ ⲛⲉⲙ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲕⲙⲉⲩⲓ ⲧⲏⲣϥ
ⲑⲁⲓ ⲧⲉ ϯⲛⲓϣϯ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ϩⲟⲩⲓⲧ
ⲛ̀ⲉⲛⲧⲟⲗⲏ· ϯⲙⲁϩⲃ ⲇⲉ ⲉⲧⲟ
ⲛ̀ⲑⲟⲥ ⲉⲕⲉⲙⲉⲛⲣⲉ ⲡⲉⲕϣ
ⲫⲏⲣ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲣⲏϯ ϧⲉⲛ ⲧⲁⲓ ⲉⲛⲧⲟ
ⲃ̅ ⲡⲓⲛⲟⲙⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡ

والفريسيون لما سمعوا
انه قد اصمت الصدوقيين
اجتمعوا الى بعضهم
وسأله واحد
منهم ناموسي
ليجربه قايلا يا معلم
ما اعظم الوصايا
في الناموس قال
له تحب الرب
الاهك من
كل قلبك ومن
كل نفسك ومن
كل قوتك ومن كل
افكارك هذه هي
الوصية الاولى العظيمة
والثانية التي تشبهها
هي ان تحب قريبك
مثل نفسك في هاتين
الوصيتين الناموس والانبيا
معلقون

ⲉⲧⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ ⲇⲉ ⲉⲟⲩⲙⲁ ⲛϫⲉ ⲛⲓ
ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲁϥϣⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲛϫⲉ ⲓⲏⲥ
ⲉϥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲧⲉ
ⲛⲙⲉⲩⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲭⲥ ϫⲉ ⲡ
ϣⲏⲣⲓ ⲛⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲡϣⲏⲣⲓ ⲛⲇⲁⲇ ⲡⲉ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ⲛϫⲉ ⲓⲏⲥ ϫⲉ ⲡⲱⲥ
ⲟⲩⲛ ⲇⲁⲇ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲡⲛⲁ ϥⲙⲟⲩϯ
ⲉⲣⲟϥ ϫⲉ ⲡⲁⲟⲥ ⲉϥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲡⲉϫⲉ ⲡⲟⲥ ⲙⲡⲁⲟⲥ ϫⲉ ϩⲉ
ⲙⲥⲓ ⲥⲁⲟⲩⲓⲛⲁⲙ ⲙⲙⲟⲓ ϣⲁϯⲭⲱ ⲛⲛⲉⲕ
ϫⲁϫⲓ ⲥⲁⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛⲛⲉⲕϭⲁⲗⲁⲩϫ
ⲓⲥϫⲉ ⲟⲩⲛ ⲇⲁⲇ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲡⲛⲁ
ϥⲙⲟⲩϯ ⲉⲣⲟϥ ϫⲉ ⲡⲁⲟⲥ ⲡⲱⲥ
ⲡⲉϥϣⲏⲣⲓ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲙⲡⲉ ϩⲗⲓ ϣϫⲉⲙϫⲟⲙ
ⲉⲣⲟⲩⲱ ⲛⲁϥ ⲛⲟⲩⲥⲁϫⲓ ⲟⲩⲇⲉ ⲙⲡⲉ
ϩⲗⲓ ⲧⲟⲗⲙⲁⲛ ⲉϣⲉⲛϥ
ⲓⲥϫⲉⲛ ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ

فلما اجتمع
الفريسيين سألهم
يسوع وقال ماذا
تظنون من اجل
المسيح ابن من هو
قالوا له ابن داود هو
قال لهم يسوع
كيف اذا داود بالروح
يدعوه ربا اذ
قال الرب لربي
اجلس عن يميني
حتى اضع اعداك
تحت قدميك
فان كان داود
بالروح يدعوه ربا
فكيف هو ابنه
فلم يستطع احد
ان يجيبه بكلمة
ولم يجسر احد من
ذلك اليوم ان يساله

ⲧⲟⲧⲉ ⲓⲏⲥ ⲁϥⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲙⲏϣ
ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲉϥϫⲱ ⲙ
ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓ
ⲥⲉⲟⲥ ⲥⲉϩⲉⲙⲥⲓ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲑⲣⲟⲛⲟⲥ
ⲛⲧⲉ ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉⲧⲟⲩⲛⲁϫⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲁⲣⲓ
ⲧⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲣⲉϩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲙⲡⲉⲣ
ⲓⲣⲓ ⲇⲉ ⲕⲁⲧⲁ ⲛⲟⲩϩⲃⲏⲟⲩⲓ ⲥⲉϫⲱ
ⲅⲁⲣ ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲓⲣⲓ ⲙⲙⲱ
ⲟⲩ ⲁⲛ
ⲥⲉⲙⲟⲣ ⲇⲉ ⲛϩⲁⲛⲫⲟⲣⲧⲓ
ⲟⲛ ⲉⲩϩⲟⲣϣ ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲭⲁ ⲙⲙⲱⲟⲩ
ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲁϩⲃ ⲛⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲑⲱ
ⲟⲩ ⲇⲉ ⲥⲉⲟⲩⲱϣ ⲁⲛ ⲉⲕⲓⲙ ⲉⲣⲱ
ⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲡⲟⲩⲧⲏⲃ
ⲛⲟⲩϩⲃⲏⲟⲩⲓ ⲇⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲥⲉⲓⲣⲓ ⲙⲙⲱ
ⲟⲩ ⲉⲑⲣⲟⲩⲛⲁⲩ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲛϫⲉ ⲛⲓⲣⲱ
ⲙⲓ ⲥⲉⲟⲩⲱϣⲥ ⲅⲁⲣ ⲛⲛⲟⲩⲫⲩ
ⲗⲁⲕⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲁϣⲁⲓ
ⲛⲛⲓⲧⲁⲡ ⲛⲧⲉ ⲛⲟⲩϩⲃⲱⲥ

حينئذ كلم الجمع
وتلاميذه وقال
على كرسي موسى
جلس الكتبه
والفريسيون كل
الاشيا التي
يقولونها لكم افعلوها
واحفظوها ومثل اعمالهم
لا تصنعوا لانهم يقولون
ولا يفعلون
يربطون احمالا ثقالا
ويجعلونها على اعناق
الناس وهم لا يريدون
ان يحركوها
باصبعهم
كل اعمالهم يصنعونها
لكي ينظرهم الناس
يعرضون عصايبهم
ويعظمون اطراف
ثيابهم ويحبون

ⲥⲉⲙⲉⲓ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ⲛⲓⲙⲁ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ ⲛ̀ⲧⲱⲗ
ⲣⲱⲧⲉⲃ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲇⲓⲡⲛⲟⲛ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓⲙⲁ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ ⲛ̀ϩⲉⲙⲥⲓ ϩⲓ ⲛⲓ
ⲕⲁⲑⲉⲇⲣⲁ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲩⲛⲁⲅⲱ
ⲅⲏ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲁⲥⲡⲁⲥⲙⲟⲥ ϧⲉⲛ
ⲛⲓⲁⲅⲟⲣⲁ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲑⲣⲟⲩⲙⲟⲩϯ ⲉ̀
ⲣⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ϫⲉ ⲣⲁⲃⲃⲓ
ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲛⲑⲣⲟⲩⲙⲟⲩϯ
ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲣⲁⲃⲃⲓ ⲟⲩⲁⲓ ⲅⲁⲣ
ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲣⲉϥϯⲥⲃⲱ ⲛ̀ⲑⲱ
ⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ϩⲁⲛ
ⲥⲛⲏⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲫⲟ
ⲃⲉⲓⲱⲧ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓ
ⲕⲁϩⲓ ⲟⲩⲁⲓ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ
ⲉⲧϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ✿
Ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲥⲁϧ ⲛ̀ⲑⲱ
ⲧⲉⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲥⲁϧ
ⲡⲭⲥ ✿ Ⲡⲓⲛⲓϣϯ ⲇⲉ ⲉⲧϧⲉⲛ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉϥⲉ̀ⲉⲣ ⲇⲓⲁⲕⲱⲛ ⲛⲱⲧⲉⲛ

اول المتكات
في العشا واول
المجالس والكراسي
في المجامع والسلام
في الاسواق
وان يدعوهم
الناس معلمين
فاما انتم فلا تدعوا
لكم معلما فان
معلمكم واحد
وانتم جميعا
اخوه ولا تدعوا
لكم ابا على
الارض فان اباكم واحد
هو الذي في السموات
ولا تدعوا لكم معلما
واحد هو معلمكم
المسيح والكبير الذي
فيكم فليكن خادما

ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲁⲃⲁⲥⲧϥ ⲥⲉⲛⲁⲑⲉⲃⲓ
ⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏ ⲉⲑⲛⲁⲑⲉⲃⲓⲟϥ ✿
ⲥⲉⲛⲁⲃⲁⲥⲧϥ
ⲟⲩⲟⲓ ⲇⲉ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲓϣⲟⲃⲓ
ϫⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲱⲙ ⲛ̀ⲛⲏⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲭⲏ
ⲣⲁ ϧⲉⲛ ⲛⲉⲧⲓⲁⲓⲧ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲡⲣⲟⲥ
ⲉⲩⲭⲏ ⲉⲑⲟⲩⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉⲑⲃⲉ
ⲫⲁⲓ ⲧⲉⲧⲉⲛⲁϭⲓ ⲛ̀ⲟⲩϩⲁⲡ ⲛ̀ⲛⲓϣϯ
ⲛ̀ϩⲁⲡ · Ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ
ⲛⲓϣⲟⲃⲓ ϫⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛϣⲟⲑⲙ
ⲛ̀ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ
ⲙ̀ⲡⲉⲙⲑⲟ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲑⲱ
ⲧⲉⲛ ⲅⲁⲣ ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲁⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲏ ⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛⲭⲱ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲁⲛ ⲉ̀ⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ✿
ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲓϣⲟⲃⲓ

ومن يرتفع اتضع
ومن تواضع
ارتفع
الويل لكم ايها الكتبه
والفريسيين المرائين
لاكلكم بيوت الارامل
والايتام بعلة
تطويل صلواتكم ستاخذون اعظم
دينونه الويل لكم
ايها الكتبه والفريسيين
المراوون لانكم
تغلقون ملكوت
السموات قدام
الناس فلا انتم تدخلون
ولا تتركون الذين
ياتون يدخلون
الويل لكم ايها
الكتبه والفريسيين
المراوون

ⲧⲉⲧⲉⲛⲕⲱϯ ⲉ̀ⲫⲓⲟⲙ ⲛⲉⲙ
ϣⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉⲑⲣⲉⲧⲉⲛⲑⲁⲙⲓⲟ ⲛ̀
ⲟⲩⲡⲣⲟⲥⲏⲗⲩⲧⲟⲥ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ⲉ̀ϣⲱⲡ
ⲁϥϣⲁⲛϣⲱⲡⲓ ⲧⲉⲧⲉⲛⲓ̀ⲣⲓ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲅⲉⲉⲛⲛⲁ ⲉϥ
ⲕⲏⲃ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ ⳾
Ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲓⲣⲉϥϭⲓⲙⲱⲓⲧ ⲙ̀
ⲃⲉⲗⲗⲉ ⲛⲏⲉⲧϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ
ⲫⲏⲉⲑⲛⲁⲱⲣⲕ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲫⲉⲓ
ϩⲗⲓ ⲡⲉ ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲁⲱⲣⲕ ⲙ̀
ⲡⲓⲛⲟⲩⲃ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲣⲫⲉⲓ ⲟⲟⲛ
ⲉ̀ⲣⲟϥ ⳾ ⲛⲓⲥⲟϫ ⲟⲟϩ ⲛ̀
ⲃⲉⲗⲗⲉ ⲛⲓⲙ ⲅⲁⲣ ⲡⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲓϣ
ⲡⲓⲛⲟⲩⲃ ⲡⲉ ϣⲁ ⲡⲉⲣⲫⲉⲓ
ⲉⲧⲧⲟⲩⲃⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲟⲩⲃ ⲟⲩⲟϩ
ⲫⲏⲉⲑⲛⲁⲱⲣⲕ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲣ
ϣⲱⲟⲩϣⲓ ϩⲗⲓ ⲡⲉ ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲁ
ⲱⲣⲕ ⲙ̀ⲡⲓⲧⲁⲓⲟ ⲉⲧϧⲏ ϩⲓϫⲱϥ
ⲟⲟⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⳾ ⲛⲓⲥⲟϫ ⲟⲟϩ ⲛ̀

لانكم تعلفون البر
والبحر لتجعلوا
غريباً واحداً
فاذا كان صيرتموه
ابناً لجهنم مضاعفاً
عليكم
الويل لكم يا قادة
العمي الذين يقولون
من حلف بالهيكل
فليس هو شياً
ومن حلف بذهب الهيكل
نعليه ايها الجهال
العميا يما اعظم
الذهب ام الهيكل
الذي تقدس الذهب
ومن حلف بالمذبح
فانه ليس شياً
ومن حلف بالقربان
الذي فوقه فعليه ايها الجهال



ⲃⲉⲗⲗⲉ ⲁϣ ⲅⲁⲣ ⲡⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲓ
ϣϯ ⲡⲓⲧⲁⲓⲟ ⲡⲉ ϣⲁ ⲡⲓⲙⲁⲛ
ⲉⲣϣⲱⲟⲩϣⲓ ⲉⲧⲧⲟⲩⲃⲟ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲧⲁⲓⲟ ⳾ ⲫⲏ ⲟⲩⲛ ⲉⲧⲱⲣⲕ
ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲣϣⲱⲟⲩϣⲓ ⲁϥⲱ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛⲉⲙ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉⲧⲭⲏ ϩⲓϫⲱϥ ⲟⲟϩ ⲫⲏⲉⲧ
ⲱⲣⲕ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲫⲉⲓ ⲁϥⲱⲣⲕ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛⲉⲙ ⲫⲏⲉⲧϣⲟⲡ
ϧⲏⲧϥ ⲟⲟϩ ⲫⲏⲉⲧⲱⲣⲕ ⲛ̀ⲧ
ⲫⲉ ⲁϥⲱⲣⲕ ⲙ̀ⲡⲓⲑⲣⲟⲛⲟⲥ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ ⲛⲉⲙ ⲫⲏⲉⲧϩⲉⲙⲥⲓ
ϩⲓϫⲱϥ ⳾ Ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ
ⲛⲓϣⲟⲃⲓ ϫⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛϯ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲉ
ⲙⲏⲧ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁⲗⲓ ⲛⲓⲥⲟⲑⲓⲛ ⲛⲉⲙ
ⲡⲓⲕⲁⲙⲓⲛⲟⲛ ⲁⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲟⲟϩ ⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲭⲱ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧ
ϩⲟⲣϣ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲛⲟⲙⲟⲥ

ويحكم ايها العميا اعظم
القربان او المذبح
الذي يقدس القربان
من حلف بالمذبح
فقد حلف به
وبكلما فوقه
ومن حلف
بالهيكل فهو يحلف به
وبالساكن فيه
ومن حلف بالسما
فهو يحلف بكرسي
الله وبالجالس
عليه الويل لكم
ايها الكتبة والفريسيين
المراوون لانكم
تعشرون الريحان
والنعناع والكمون
وتتركون
ثقل الناموس

ⲛ̀ⲥⲁⲃⲏⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓϩⲁⲡ ⲛⲉⲙ ⲡⲓ
ⲛⲁⲓ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲛⲁϩϯ ⲛⲁⲓ ⲁ̀ⲥ
ⲙ̀ⲡⲉϣⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛⲏⲉ
ⲟⲩⲱⲟ̄ ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛϫⲁⲩ ⲉⲛ
ⲟⲩⲁⲛ ⲛⲓⲥⲁⲃⲏⲛⲟⲩ
ⲛⲓⲣⲉϥϭⲓⲙⲱⲓⲧ ⲛ̀ⲃⲉⲗⲗⲉ ⲛⲏⲉⲧ
ⲥⲱϥ ⲛ̀ϯϣⲟⲗⲙⲉⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲱⲙⲕ
ⲙ̀ⲡⲓϫⲁⲙⲟⲩⲗ
ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲓϣⲟⲃⲓ ϫⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲧⲟⲩⲃⲟ ⲛ̀ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲓⲁ̀ⲫⲟⲧ ⲛⲉⲙ
ϯⲡⲁⲣⲟⲯⲓⲥ ⲥⲁϧⲟⲩⲛ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ⲙⲉϩ ⲛ̀ϩⲱⲗⲉⲙ ⲛⲉⲙ ⲙⲉⲧϫⲱⲡⲉ
ⲡⲓⲃⲉⲗⲗⲉ ⲛ̀ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲙⲁⲧⲟⲩ
ⲃⲟ ⲛ̀ⲥⲁϧⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲁ̀ⲫⲟⲧ ⲛ̀
ϣⲟⲣⲡ ⲛⲉⲙ ϯⲡⲁⲣⲟⲯⲓⲥ ϩⲓ
ⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲥⲁⲃⲟⲗ ϣⲱⲡⲓ ⲉϥⲧⲟⲩ
ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲓϣⲟⲃⲓ

اعظم الحكم
الرحمه والايمان
وكان ينبغي ان تعملوا
هذه ولا ترفضوا
تلك ❁
يا قادة عميان
الذي يحجبون الناموسه
ويبلعون الجمل ❁
الويل لكم ايها
الكتبه والفريسيون
المراوون لانكم تنقون
خارج الكاس والسكرجه
وداخلها مملو خطفا
ونجاسه ايها الاعمى
الفريسي نق داخل
الكاس اولا والسكرجه
لكي يظهر خارجها
الويل لكم ايها الكتبه
والفريسيون المراوون

الكتبة

ϫⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲟ̀ⲛⲓ ⲛ̀ϩⲁⲛⲙ̀ϩⲁⲩ
ⲉⲩⲟϣϩ ⲛ̀ⲕⲟⲛⲓⲁ̀ ⲛ̀ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙⲉⲛ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲥⲉⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲛ
ⲥⲱⲟⲩ ⲥⲁϧⲟⲩⲛ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ⲙⲉϩ ⲛ̀ⲕⲁⲥ ⲛ̀ⲣⲉϥⲙⲱⲟⲩⲧ ⲛⲉⲙ
ⲑⲱⲗⲉⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ϩⲱⲧⲉⲛ ⲥⲁ
ⲃⲟⲗ ⲙⲉⲛ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲙ̀ⲑⲟ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲣⲱⲙⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛ̀ϩⲁⲛⲑⲙⲏⲓ
ⲥⲁϧⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ ⲙⲉϩ ⲙ̀ⲙⲉⲧ
ϣⲟⲃⲓ ⲛⲉⲙ ⲁ̀ⲛⲟⲙⲓⲁ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲓϣⲟⲃⲓ ϫⲉ ⲧⲉ
ⲧⲉⲛⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲛⲓⲙ̀ϩⲁⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ
ⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲟ
ⲗⲥⲉⲗ ⲛ̀ⲛⲓⲃⲏⲃ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲑⲙⲏⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲧⲉⲧⲉⲛϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⁘ ⲏ

لانكم تشبهون القبور
المكلسه التي تظهر
من خارجها حسنه
ومن داخلها مملوه عظام
الاموات وكل
نجس ❁
وهكذا انتم تظهرون
قدام الناس ظاهركم
مثل الصديقين
ومن داخلكم
ممتليون اثما
ورياء ❁
الويل لكم ايها الكتبه
والفريسيون المراوون
لانكم تبنون قبور
الانبياء وتزينون
مدافن الصديقين
وتقولون

ϫⲉ ⲉⲛⲁⲛⲭⲏ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲛⲓⲟϯ ⲛⲁⲛⲛⲁⲭⲱ ⲛⲁϣⲱⲡ
ⲉⲛⲟⲓ ⲛ̀ϣⲫⲏⲣ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲁⲛ ⲡⲉ
ϧⲉⲛ ⲡ̀ⲥ̀ⲛⲟϥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲡ̀ⲣⲟⲫⲏ
ⲧⲏⲥ· ϩⲱⲥⲧⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲙⲉⲑⲣⲉ
ϧⲁⲣⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲛⲉⲛ
ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲁⲩϧⲱⲧⲉⲃ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ
ϩⲱⲧⲉⲛ ϫⲉⲙ ⲡ̀ϣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲧⲉⲛ
ⲓⲟϯ ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ⲛⲓϩⲟϥ ⲙ̀ⲙⲓⲥⲓ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲁ̀ϣⲡⲓⲥ ⲡⲱⲥ ⲧⲉⲧⲉ
ⲛⲁϣⲫⲱⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲕ̀ⲣⲓⲥⲓⲥ
ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲅⲉⲉⲛⲁ· ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ
~~ⲉⲥ...~~ ϩⲏⲡⲡⲉ ⲁⲛⲟⲕ
ϯⲛⲁⲟⲩⲱⲣⲡ ϩⲁⲣⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ϩⲁⲛ
ⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲥⲁⲃⲉⲩ
ⲛ̀ⲥⲁϧ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ϧⲱⲧⲉ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛ

لو كنا في ايام
ابائنا لم نشاركهم
في دم
الانبيا حتى
انكم تشهدون
على انفسكم
انكم بنو قتلة
الانبيا وانتم
تكملون مكيلة
ابايكم ايها
الحيات واولاد
الافاعي كيف تهربون
من دينونة جهنم لاجل
هذا ها انا
ارسل اليكم انبيا
وحكمه
وكتبه فتقتلون
منهم

ⲥⲗⲑ ⲓ

ⲥⲙ ⲉ

ⲉ̀ⲓϣⲓ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲉⲣⲙⲁⲥⲧⲓⲅⲟⲩ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ϭⲟϫⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ
ⲓⲥϫⲉⲛ ⲃⲁⲕⲓ ⲉ̀ⲃⲁⲕⲓ ϩⲟⲡⲱⲥ
ⲛ̀ⲧⲉϥⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲥⲛⲟϥ
ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛ̀ⲑⲙⲏⲓ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲫⲟⲛϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲓⲥϫⲉ
ⲡ̀ⲥ̀ⲛⲟϥ ⲛ̀ⲁⲃⲉⲗ ⲡⲓⲑⲙⲏⲓ ϣⲁ
ⲡ̀ⲥ̀ⲛⲟϥ ⲛ̀ⲍⲁⲭⲁⲣⲓⲁⲥ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ
ⲙ̀ⲃⲁⲣⲁⲭⲓⲁⲥ· ⲫⲏⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛ
ϧⲟⲑⲃⲉϥ ⲟⲩⲧⲉ ⲡⲉⲣⲫⲉⲓ
ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲣϣⲱⲟⲩϣⲓ·
ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲉ̀ⲣⲉ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲓ̀ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲧⲁⲓ
ⲅⲉⲛⲉⲁ· ⲓ̀ⲗⲏⲙ ⲓ̀ⲗⲏⲙ ⲑⲏⲉⲧⲁ
ϧⲱⲧⲉⲃ ⲛ̀ⲛⲓⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧϩⲓⲱⲛⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧⲁ
ⲟⲩⲟⲣ[illegible]ⲣⲟⲥ· ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ⲥⲟⲡ
ⲁⲓⲟⲩⲱϣ ⲉ̀ⲑⲱⲟⲩϯ ⲛ̀ⲛⲉϣⲏⲣⲓ

وتصلبون
وتجلدونهم في مجامعكم
وتطردونهم من
مدينه الى مدينه
لكي ياتي عليكم
كل دم الصديقين
المسفوك على الارض
من دم هابيل
الصديق الى دم زكريا
بن براشيا الذي
قتلتموه بين
الهيكل والمذبح
امين اقول لكم
ان هذا كله ياتي على
هذا الجيل يا يروشليم
يروشليم يا قاتلة الانبيا
وراجمة المرسلين
اليها مرارًا كثيرة
اردت ان اجمع بنيك

ⲥⲙⲁ ⲉ

ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛ̀ⲟⲩϩⲁⲗⲏⲧ ⲉϣⲁⲥ
ⲑⲱⲟⲩϯ ⲛ̀ⲛⲉⲥⲙⲁⲥ ⲉ̀ϧⲟ
ϧⲁ ⲛⲉⲥⲧⲉⲛϩ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉ
ⲟⲩⲱϣ ϩⲏⲡⲡⲉ ϯⲛⲁⲭⲱ ⲙ̀
ⲡⲉⲧⲉⲛⲏⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉϥϣⲱϥ
ϯϫⲱ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ
ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟⲓ ⲓⲥϫⲉⲛ
ϯⲛⲟⲩ ϣⲁⲧⲉⲧⲉⲛϫⲟⲥ ϫⲉ
ϥⲥⲙⲁⲣⲱⲟⲩⲧ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲑⲛⲏⲟⲩ
ϧⲉⲛ ⲫ̀ⲣⲁⲛ ⲙ̀Ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ :

Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ⲛⲁϥⲙⲟϣⲓ
ⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲉⲧⲁⲙⲟϥ
ⲉ̀ⲛⲓⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ·
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲛⲁⲓ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲭⲁ ⲱⲛⲓ

مثل الطاير الذي
يجمع فراخه تحت
جناحيه ولم
تريدوا هاندا يترك
لكم بيتكم خراباً
اقول لكم انكم
لا تروني من
الان حتى تقولوا
مبارك الاتي
باسم الرب
ثم خرج يسوع
[illegible]
فجا اليه
تلاميذه واروه
بنا الهيكل
اما هو فاجاب
وقال لهم اما
تنظرون هذا كله
اقول لكم انه لا يبقى
هنا حجر

ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲁⲃⲟⲗϥ ⲁⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ

Ⲉⲩϩⲉⲙⲥⲓ ⲇⲉ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓϫⲱⲓⲧ ⲁⲩⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀
ϫⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲥⲁⲧⲥⲁ
ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧⲟⲩ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ
ⲁϫⲟⲥ ⲛⲁⲛ· ϫⲉ ⲉ̀ⲣⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲁ
ϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲑⲛⲁⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϣ ⲡⲉ
ⲡⲓⲙⲏⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲕϫⲓⲛⲓ ⲛⲉ
ⲙ ⲫϫⲱⲕ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲓⲉ̀ⲛⲉϩ

Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲁⲛⲁⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲣ
ⲑⲣⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲥⲉⲣⲉⲙⲑⲏⲛⲟⲩ
ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲅⲁⲣ ⲓ̀ ϧⲉⲛ ⲡⲁⲣⲁⲛ
ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ
ⲡⲭ̅ⲥ̅· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ⲥⲉⲣⲉⲙ ⲟⲩⲙⲏϣ

Ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲉⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲉ̀ϩⲁⲛ
ⲃⲱⲧⲥ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲥⲙⲏ ⲙ̀ⲃⲱⲧⲥ
ⲁⲛⲁⲩ [illegible] ⲙ̀ⲡⲉⲣϣⲑⲟⲣⲧⲉⲣ ϩⲱⲥ
ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲩϣⲱⲡⲓ

على حجر الا وينقض
ثم جلس على جبل
الزيتون فجا اليه
تلاميذه وحدهم
قايلين قل
لنا متى يكون
هذا وما علامة
مجيك وانقضا
هذا الدهر
فاجاب يسوع
وقال لهم انظروا
لا تدعوا احداً
يضلكم كثير يأتون
باسمي قايلين انا
هو المسيح ويضلون كثيرا
فاذا سمعتم الحروب
واصوات الحروب
انظروا لا تضطربوا
فلابد ان يكون

ⲁⲗⲗⲁ ⲙ̀ⲡⲁⲧⲉ ⲑⲁⲉ ϣⲱⲡⲓ ·
Ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲉⲑⲛⲟⲥ ⲅⲁⲣ ⲧⲱⲛϥ ⲉϫⲉⲛ
ⲟⲩⲉⲑⲛⲟⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲉϫⲉⲛ
ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ϣⲱⲡⲓ ⲛ̀
ϫⲉ ϩⲁⲛⲙⲟⲛⲙⲉⲛ· ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛ
ϩⲕⲟ· ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲙⲟⲩ ⲕⲁⲧⲁ ⲙⲁ ·
ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ϩⲁⲛⲁⲣⲭⲏ ⲛ̀ⲛⲓⲙ̀ⲕⲁϩ ⲛⲉ
Ⲧⲟⲧⲉ ⲉⲩⲉ̀ϯ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲡ
ϩⲟϫϩⲉϫ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ϧⲉⲧϧⲉⲑⲏ
ⲛⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ϣⲱⲡⲓ ⲉⲧ
ⲙⲟⲥϯ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲁⲣⲁⲛ ·
Ⲧⲟⲧⲉ ⲉ̀ⲣⲉ ⲟⲩⲙⲏϣ ϭⲗⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ϯ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ ⲟⲩⲟ
ⲉⲩⲉ̀ⲙⲉⲥⲧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩ
ⲙⲏϣ ⲙ̀ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲛ̀ⲛⲟⲩϫ
ⲉⲩⲉⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉⲥⲉ
ⲣⲉⲟⲩⲙⲏϣ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲁϣⲁⲓ
ⲛ̀ⲧⲉϯⲁⲛⲟⲙⲓⲁ

لكن لم يان الانقضي
امه تقوم علي
امه ومملكه
علي مملكه وتكون
زلازل وجوع
وموت في كل مكان
وكل هذا اول الطلق
حينيذ يسلمونكم
الي الضيق ويقتلونكم
وتكونون مبغوضين
من كل الامم من
اجل اسمي في
وحينيذ كثيرين يشكون
ويسلم بعضهم بعضا
ويبغض بعضهم بعضا
ويقوم الانبيا
الكذبه كثيرون
ويضلون كثيرا
ولكثرة الاثم



ⲧⲁⲅⲁⲡⲏ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲏϣ ⲉⲥⲉϩⲟⲣϣ
ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲁⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ
ϣⲁⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲫⲁⲓ ⲡⲉⲑⲛⲁⲛⲟϩⲉⲙ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ϩⲓⲱⲓϣ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲉⲩⲁⲅ
ⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ϧⲉⲛ
ϯⲟⲓⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲏ ⲧⲏⲣⲥ ⲉⲩⲙⲉⲧ
ⲙⲉⲑⲣⲉ ⲛ̀ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲧⲟⲧⲉ ⲉⲥⲉ̀ⲓ ⲛ̀ϫⲉ ϯϧⲁⲉ̀ ·
Ⲉϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡ
ⲥⲱϥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡ̀ϣⲱϥ ⲫⲏⲉⲧⲁⲩ
ϫⲟϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲇⲁⲛⲓⲏⲗ
ⲡⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲉϥⲟ̀ϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧϥ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁⲉⲑⲟⲩⲁⲃ· ⲫⲏⲉⲑⲱϣ
ⲙⲁⲣⲉϥⲕⲁϯ ·
Ⲧⲟⲧⲉ ⲛⲏⲉⲧⲭⲏ ϧⲉⲛ ϯⲓⲟⲩⲇⲉⲁ
ⲙⲁⲣⲟⲩⲫⲱⲧ ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲓⲧⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲧⲭⲏ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓϫⲉ
ⲉ̀ⲫⲱⲣ ⲙ̀ⲡⲉⲛⲑⲣⲉϥⲓ̀ ⲉ̀ⲡⲉ
ⲥⲏⲧ ⲉ̀ⲉⲗ ⲛⲏⲉⲧϧⲉⲛ ⲡⲉϥⲏⲓ ·

تقل المحبه من كثير
والذي يصبر الي المنتهي
فهذا هو الذي يخلص
ويكرز بهذه البشاره
للملكوت في جميع
المسكونه شهاده
لكل الامم حينيذ
ياتي الانقضي
فاذا رايتم نجاسة
القفر الذي قيل
في دانيال
النبي قايما في
الموضع المقدس
فليفهم القاري
حينيذ الذين في
يهودا يهربون الي
الجبال والذي علي
السطح لا
ينزل لياخذ ما في بيته

ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲧϧⲉⲛ ϯⲕⲟⲓ
ⲙ̀ⲡⲉⲛⲑⲣⲉϥⲕⲟⲧϥ ⲉ̀ⲫⲁϩⲟⲩ ⲉ̀ⲉⲗ
ⲡⲉϥϩⲃⲱⲥ ✿ ⲟⲩⲟⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ⲛⲏ
ⲉⲧⲉⲙⲃⲟⲕⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧϯⲉⲣⲱϯ ϧⲉ
ⲛ ⲛⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ ✿
ⲧⲱⲃϩ ⲇⲉ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥϣⲧⲉⲙ
ⲧⲉⲛⲫⲱⲧ ϣⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ ϯ
ⲫⲣⲱ ⲟⲩⲇⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ
ⲉ̀ⲣⲉ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ϩⲟϫϩⲉϫ
ϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲙ̀ⲡⲉϥϩⲟⲓ ⲛ̀ϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲣⲏϯ
ⲓⲥϫⲉⲛ ϩⲏ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ϣⲁ
ϯⲛⲟⲩ ⲟⲩⲇⲉ ⲛ̀ⲛⲉϥϣⲱⲡⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ϫⲉ ⲁⲛⲉ ⲛⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ
ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲉⲣⲕⲟⲩϫⲓ ⲛⲁⲛⲉ
ⲛⲟⲩϩⲉⲙ ⲛ̀ϫⲉ ⲥⲁⲣⲝ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉⲑⲃⲉ ⲛⲓⲥⲱⲧⲡ ⲇⲉ ⲉⲩⲉ̀ⲣⲉ ⲛⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ
ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲉⲣⲕⲟⲩϫⲓ ✿
ⲧⲟⲧⲉ ⲉ̀ⲣⲉϣⲁⲛ ⲟⲩⲁⲓ ϫⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ

والذي في الحقل
لا يلتفت الى
ورايه لياخذ ثيابه
الويل للحبالى والمرضعات
في تلك الايام
صلوا ليلا يكون
هربكم في شتا
ولا في سبت
وسيكون ضيق
عظيم في ذلك
الزمان لم يكن مثله
من اول العالم الى
الان ولا يكون
ولولا ان تلك الايام
قصرت لم يخلص
كل ذي جسد
لكن لاجل المنتخبين
قصرت تلك الايام
حينيذ ان قال لكم



ϫⲉ ⲓⲥ ⲡⲭ̅ⲥ̅ ⲁⲓ ⲓⲉ ⲉϥⲧⲏ ⲙ̀ⲙⲟ
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲛϩⲟⲧⲟⲩ ✿ ⲥⲉⲛⲁⲧⲱⲛⲟⲩ
ⲅⲁⲣ ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁⲛ ⲭⲣⲓⲥⲧⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲟⲩϫ ⲛⲉⲙ
ϩⲁⲛ ⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲛ̀ⲛⲟⲩϫ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ϯ ⲛ̀ϩⲁⲛ ⲙⲏⲓⲛⲓ ⲉⲩⲟⲓ
ⲛ̀ⲛⲓϣϯ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛ ϣⲫⲏⲣⲓ
ϩⲱⲥⲧⲉ ⲉ̀ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟⲛ
ⲥⲉⲥⲱⲣⲉⲙ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲥⲱⲧⲡ ⲓⲥ
ϩⲏⲡⲡⲉ ⲁⲓⲉⲣϣⲟⲣⲡ ⲛ̀ϫⲟⲥ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ✿ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲟⲩⲛ
ⲉⲩϣⲁⲛϫⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ
ⲉϥϧⲉⲛ ⲡϣⲁϥⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲏⲡⲡⲉ ⲉϥϧⲉⲛ ⲛⲓⲧⲁⲙⲓⲟⲛ
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲛⲁϩϯ ✿
ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲉⲧⲉⲃⲣⲏϫ
ⲉϣⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲙⲁⲛϣⲁⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲟⲩⲱⲛϩ ϣⲁ ⲛⲓⲙⲁⲛϩⲱⲧⲡ
ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉⲧⲉ ⲡⲓⲭⲓⲛⲓ
ⲙ̀ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ

احد ان المسيح ههنا
او ههنا فلا تصدقوا
سيقوم مسيحو كذبه
وانبيا كذبة
ويعطون علامات
عظيمة وايات
حتى ان قدروا
يضلون المختارين
ها قد سبقت وقلت
لكم فان قالوا
لكم انه في البريه
فلا تخرجوا وفي
المخادع فلا
تصدقوا
وكما ان البرق
ياتي من المشرق
فيظهر في المغرب
هكذا هو مثل مجي
ابن البشر

ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲡⲓϣⲱⲟⲗ ϩⲉⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ϣⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲁ̀ϧⲱⲙ
ⲥⲓⲍ̅ ⲓ̅ ⲥⲁⲧⲟⲧⲥ ⲇⲉ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲡ̀ϩⲟϫ
ϩⲉϫ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲫ̀ⲣⲏ ⲉϥⲉ̀ⲉⲣⲭⲁⲕⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓ
ⲓⲟϩ ⲛ̀ⲛⲉϥϯ ⲙ̀ⲡⲉϥⲟⲩⲱⲓⲛⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲥⲓⲟⲩ ⲉⲩⲉ̀ϩⲓⲧⲟⲩ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲧ̀ⲫⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓϫⲟⲙ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲉⲩⲉ̀ⲕⲓⲙ ✿
ⲥⲓⲏ̅ ⲗ̅ ⲧⲟⲧⲉ ⲉϥⲉ̀ⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲓⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ
ⲣⲱⲙⲓ ϧⲉⲛ ⲧ̀ⲫⲉ· ⲟⲩⲟϩ
ⲧⲟⲧⲉ ⲉⲩⲉ̀ⲛⲉϩⲡⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲫⲩ
ⲗⲏ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡ̀ⲕⲁϩⲓ· ✿
ⲥⲓⲑ̅ ⲗ̅ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ
ⲣⲱⲙⲓ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲓϭⲏ
ⲡⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧ̀ⲫⲉ ⲛⲉⲙ ⲟⲩϫⲟⲙ
ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉϥⲟϣ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲉ̀ⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛ̀ⲛⲉϥⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ

موضع تلون الجثة
هناك تجتمع النسور
والوقت من بعد
ضيق تلك الايام
الشمس تظلم والقمر
لا يعطي ضوءه
والكواكب تتساقط
من السماء وقوات
السموات تتزعزع
وحينئذ تظهر
علامة ابن الانسان
في السماء وحينئذ
تنوح كل قبايل
الارض ويرون ابن
الانسان اتيا
علي سحاب السماء مع
قوات ومجد عظيم
ويرسل ملايكته

ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲥⲁⲗⲡⲓⲅⲝ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ⲑⲱⲟⲩϯ ⲛ̀ⲛⲉϥⲥⲱⲧⲡ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲇ̅ ⲛ̀ⲑⲏⲟⲩ· ⲓⲥϫⲉⲛ
ⲁ̀ⲫⲣⲏϫⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ϣⲁ ⲁ̀ⲫ
ⲣⲏϫⲟⲩ· ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ϯⲃⲱ
ⲛ̀ⲕⲉⲛⲧⲉ ⲁ̀ⲣⲓⲉ̀ⲙⲓ ⲉ̀ϯⲡⲁⲣⲁⲃⲟ
ⲗⲏ· ⲉ̀ϣⲱⲡ ϩⲏⲇⲏ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲥⲕⲗⲁ
ⲇⲟⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲥϫⲱⲃⲓ
ϯ ⲟⲩⲱ ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ϣⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲙⲓ
ϫⲉ ⲁϥϧⲉⲛ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓϣⲱⲙ
ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ϩⲱⲧⲉⲛ
ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲁ̀ⲣⲉⲧⲉⲛϣⲁⲛⲛⲁⲩ
ⲉ̀ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁ̀ⲣⲓⲉ̀ⲙⲓ· ϫⲉ ⲁϥϧⲉⲛ
ⲛ̀ϩⲓⲣⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲟⲩ
ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲉ ⲧⲁⲓⲅⲉⲛⲉⲁ ⲥⲓⲛⲓ ϣⲁ
ⲧⲉⲛ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ϣⲱⲡⲓ· ⲧ̀ⲫⲉ
ⲛⲉⲙ ⲡ̀ⲕⲁϩⲓ ⲉⲩⲉ̀ⲥⲓⲛⲓ ⲛⲁⲥⲁϫⲓ
ⲇⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲥⲓⲛⲓ

مع الناقور العظيم
ويجمع مختاريه
من اربع رياح
من اقصى السموات
الى اقصاها من شجرة
التين اعلموا المثل
اذا لانت اغصانها
وخرجت اوراقها
علمتم ان الصيف
قد دني هكذي
انتم اذا رايتم
هذا كله اعلموا
انه قد قرب على
الابواب
امين اقول لكم
ان هذا الجيل
لا يزول حتى يكون هذا
كله والسماء والارض
يزولان وكلامي لا يزول

ⲡⲓⲙⲁ ⲉ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲡⲧⲱⲙⲁ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ϣⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲁ̀ⲉⲧⲟⲥ
ⲥⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲇⲉ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲡϩⲟϫ
ϩⲉϫ ⲛ̀ⲛⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲫ̀ⲣⲏ ⲉϥⲉ̀ⲉⲣⲭⲁⲕⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓ
ⲓⲟϩ ⲛ̀ⲛⲉϥϯ ⲙ̀ⲡⲉϥⲟⲩⲱⲓⲛⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲥⲓⲟⲩ ⲉⲩⲉ̀ϩⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲧ̀ⲫⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓϫⲟⲙ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀ ⲉⲩⲉ̀ⲕⲓⲙ
ⲧⲟⲧⲉ ⲉϥⲉ̀ⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲓⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ
ⲣⲱⲙⲓ ϧⲉⲛ ⲧ̀ⲫⲉ· ⲟⲩⲟϩ
ⲧⲟⲧⲉ ⲉⲩⲉ̀ⲛⲉϩⲡⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲫⲩ
ⲗⲏ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡ̀ⲕⲁϩⲓ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ
ⲣⲱⲙⲓ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲓϭⲏⲡⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲧ̀ⲫⲉ ⲛⲉⲙ ⲟⲩϫⲟⲙ
ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲱⲟⲩ ⲉϥⲟϣ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲉ̀ⲧⲁⲟⲩⲟ ⲛ̀ⲛⲉϥⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ

موضع تكون الجثة
هناك تجتمع النسور
وللوقت من بعد
ضيق تلك الايام
الشمس تظلم والقمر
لا يعطي ضوءه
والكواكب تتساقط
من السماء وقوات
السموات ترتج
وحينيذ تظهر
علامة ابن الانسان
في السماء وحينيذ
تنوح كل قبايل
الارض ه
ويرون ابن
الانسان اتيا
على سحاب السماء مع
قوات ومجد عظيم
ويرسل ملايكته

ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲥⲁⲗⲡⲓⲅⲝ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ⲑⲱⲟⲩϯ ⲛ̀ⲛⲉϥⲥⲱⲧⲡ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲁ̀ϥⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲏⲟⲩ ⲓⲥϫⲉ
ⲁ̀ⲫⲣⲏϫ ⲛ̀ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀ ϣⲁ ⲁ̀ⲫ
ⲣⲏϫⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ϯⲃⲱ
ⲛ̀ⲕⲉⲛⲧⲉ ⲁ̀ⲣⲓⲉ̀ⲙⲓ ⲉ̀ϯⲡⲁⲣⲁⲃⲟ
ⲗⲏ ⲉ̀ϣⲱⲡ ϩⲏⲇⲏ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲥⲕⲗⲁ
ⲁⲗⲟⲛ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉⲥϫⲱⲃⲓ
ϯⲟⲩⲱ ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ϣⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲙⲓ
ϫⲉ ⲁϥϧⲉⲛⲧ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓϣⲱⲙ
ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ϩⲱⲧⲉⲛ
ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛ ϣⲁⲛⲛⲁⲩ
ⲉ̀ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁ̀ⲣⲓⲉ̀ⲙⲓ· ϫⲉ ⲁϥϧⲉⲛⲧ
ⲛ̀ϩⲉⲛ ⲉ̀ⲣⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲟⲩ·
ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲉ ⲧⲁⲓⲅⲉⲛⲉⲁ̀ ⲥⲓⲛⲓ ϣⲁ
ⲧⲉ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ϣⲱⲡⲓ· ⲧ̀ⲫⲉ
ⲛⲉⲙ ⲡ̀ⲕⲁϩⲓ ⲉⲩⲉ̀ⲥⲓⲛⲓ ⲛⲁⲥⲁϫⲓ
ⲇⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲥⲓⲛⲓ

مع الناقور العظيم
ويجمع مختاريه
من اربع رياح
من اقاصي السموات
الى اقصاها من شجرة
التين اعلموا المثل
اذا لانت اغصانها
وخرجت اوراقها
علمتم ان الصيف
قد دنى هكذا
انتم اذا رايتم
هذا كله اعلموا
انه قد قرب على
الابواب
امين اقول لكم
ان هذا الجيل
لا يزول حتى يكون هذا
كله والسماء والارض
تزولان وكلامي لا يزول

Ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲁⲉϩⲟⲟⲩ ⲇⲉ ⲉⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲛⲉⲙ ϯⲟⲩⲛⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϩⲗⲓ ⲉ̀ⲙⲓ
ⲣⲱⲟⲩ ⲟⲩⲇⲉ ⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ⲫⲓⲱⲧ
ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ· ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲉϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ Ⲛⲱⲉ· ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲡⲉ
ⲉⲑⲛⲁϣⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ ϯⲡⲁⲣⲟⲩⲥⲓⲁ ⲙ̀
ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ·
ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲅⲁⲣ ⲉⲛⲁⲩϣⲟⲡ ϧⲉⲛ
ⲛⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧϧⲁϫⲱϥ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲁ
ⲧⲁⲕⲗⲩⲥⲙⲟⲥ ⲉⲩⲟⲩⲱⲙ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩ
ⲥⲱ ⲉⲩϭⲓ ⲥϩⲓⲙⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩ
ϭⲓ ϩⲁⲓ· ϣⲁ ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ Ⲛⲱⲉ
ⲉⲛⲁϥϣⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯⲕⲩⲃⲱⲧⲟⲥ
ⲙ̀ⲙⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲉ̀ⲙⲓ ϣⲁ
ⲧⲉϥⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲕⲁⲧⲁⲕⲗⲩⲥⲙⲟⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲡⲁⲓ
ⲣⲏϯ ⲡⲉ ⲉⲑⲛⲁϣⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ ⲡ
ϫⲓⲛⲓ̀ ⲙ̀ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ

من اجل ذلك اليوم
وتلك الساعة لا يعرفها
احد ولا ملايكة
السما الا الاب
وحده ومثل ايام
نوح كذلك يكون
استعلان ابن
الانسان في
كما كانوا قبل
ايام الطوفان
ياكلون ويشربون
وياخذون النسا
وياخذون البعول
الي اليوم الذي دخل
نوح السفينه
ولم يعلموا حتي
جا الطوفان
وحمل الجميع كذلك
يكون في مجي ابن الانسان

Ⲧⲟⲧⲉ ⲃ̅ ⲉⲩⲉ̀ⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ ϯⲕⲟⲓ ⲟⲩⲁⲓ
ⲉⲩⲉ̀ⲟⲗϥ ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲩⲉ̀ⲭⲁϥ
ⲃ̅ ϯⲉⲛⲛⲟⲩⲧ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲛⲟⲩⲁⲓ ⲉⲩ
ⲉ̀ⲟⲗⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲁⲓ ⲉⲩⲉ̀ⲭⲁⲥ·
Ⲣⲱⲓⲥ ⲟⲩⲛ ϫⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ
ϫⲉ ⲉ̀ⲣⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲟ̅ⲥ̅ ⲛⲏⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲁϣ
ⲛ̀ⲟⲩⲛⲟⲩ· ⲫⲁⲓ ⲇⲉ ⲉ̀ⲙⲓ
ⲉ̀ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲓⲛⲏⲃ ⲙ̀ⲡⲓⲏⲓ
ϫⲉ ⲉ̀ⲣⲉ ⲡⲓⲥⲟⲛⲓ ⲛⲏⲟⲩ ϧⲉ
ⲛ ⲁϣ ⲛ̀ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲁϥⲛⲁⲣⲱⲓⲥ ⲡⲉ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥϣⲧⲉⲙⲑⲣⲟⲩⲉ̀ϭⲓ
ⲙ̀ⲡⲉϥⲏⲓ· ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ ϩⲱⲧⲉⲛ
ϣⲱⲡⲓ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲥⲉⲃⲧⲱⲧ
ϫⲉ ϧⲉⲛ ϯⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲁⲛ ϣⲁⲣⲉ ⲡϣⲏ
ⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲏⲧⲥ·
Ⲛⲓⲙ ϩⲁⲣⲁ ⲡⲉ ⲡⲓⲥⲧⲟⲥ ⲙ̀ⲃⲱⲕ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲁⲃⲉ· ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲡⲉϥ

حينيذ يكون اثنان
في الحقل يوخذ الواحد
ويترك الاخر واثنان
يطحنان علي رحي يوخذ
واحده وتترك واحده
انتبهوا الان لانكم لا
تعلمون في اي ساعه
ياتي ربكم وهذا
اعلموه انه لو كان
رب البيت في اي
ساعه ياتي السارق
له لسهر ولم يدع
بيته ينقب من اجل
هذا كونوا مستعدين
لان في الساعه التي
لا تعرفونها ابن
الانسان ياتي
فيها
من هو ترى العبد
الامين الحكيم الذي

ⲫ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲛⲁⲭⲁϥ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲛⲉϥ
ⲃⲱⲕ ⲉ̀ϯ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲟⲩϩ̀ⲣⲉ
ϧⲉⲛ ⲡ̀ⲥⲏⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲏⲓⲥ
Ⲱⲟⲩⲛⲓⲁⲧϥ ⲙ̀ⲡⲓⲃⲱⲕ ⲉ̀ⲧⲉⲙ
ⲉ̀ϥϣⲱⲡ ⲁϥϣⲁⲛⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉϥ
ⲟ̅ⲥ̅ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲉⲙϥ ⲉϥⲓⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓ
ⲣⲏϯ ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛ
ⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲉϥⲉ̀ⲭⲁϥ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀
ϫⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛⲧⲁϥ ⲧⲏⲣⲟⲩ
Ⲉϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲁϥϣⲁⲛϫⲟⲥ ⲛ̀
ϫⲉ ⲡⲓⲃⲱⲕ ⲉ̀ϩⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉⲙ
ϧⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ϫⲉ ⲡⲁⲟ̅ⲥ̅ ⲛ̀
ⲱⲥⲕ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲉ̀
ϩⲓⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲛⲉϥϣⲫⲏⲣ ⲛ̀ⲉ̀ⲃⲓⲁⲓⲕ
ⲛ̀ⲧⲉϥⲟⲩⲱⲙ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲥⲱ
ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧⲑⲁϧⲓ
Ⲉϥⲉ̀ⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲙ̀ⲡⲓⲃⲱⲕ ⲉ̀ⲧⲉ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉⲛ
ϥϫⲟⲩϣⲧ ⲃⲁϫⲱϥ ⲁⲛ

يقيمه سيده على
عبيده ليعطيهم
طعامهم في حينه .
طوبى لذلك العبد
الذي ياتي سيده
فيجده عمل هكذا .
امين اقول لكم
انه يقيمه على
جميع ماله
فان قال ذلك
العبد الردي في
قلبه ان سيدي
يبطي في مجيه فيبدا
يضرب اصحابه .
العبيد وياكل ويشرب
مع السكيرين .
فياتي سيد ذلك
العبد في يوم
لا يظنه .



ⲛⲉⲙ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲧⲥⲱⲟⲩⲛ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲁⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲉ̀ⲫⲟⲣϫϥ
ϧⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲏϯ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲉ̀ⲭⲁ
ⲡⲉϥⲧⲟⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓϣⲟⲃⲓ
ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲫ̀ⲣⲓⲙⲓ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲥ̀ⲑⲉⲣⲧⲉⲣ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲛⲓⲛⲁϫϩⲓ
Ⲧⲟⲧⲉ ⲥⲉⲛⲛⲁ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲛ̀ⲫⲏⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲙⲁⲣ ⲙⲏ
ⲉ̀ⲧⲁⲩϭⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲉⲛ ⲡⲓⲛⲁⲧϣⲉⲗⲉⲧ
ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲉ̀ ⲇⲉ ⲛ̀ⲥⲟϫ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ
ⲡⲉ ⲛⲉⲙ ⲉ̀ ⲛ̀ⲥⲁⲃⲉ
Ⲛⲓⲥⲟϫ ⲅⲁⲣ ⲉ̀ⲧⲁⲩϭⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲗⲁⲙ
ⲡⲁⲥ ⲙ̀ⲡⲟⲩϭⲓ ⲛⲉϩ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ
ⲛⲓⲥⲁⲃⲉ ⲇⲉ ⲁⲩϭⲓ ⲛⲉϩ ⲛ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ
ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲙⲟⲕⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲗⲁⲙⲡⲁⲥ
Ⲉⲧⲁϥⲱⲥⲕ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲛⲁⲧ
ϣⲉⲗⲉⲧ ⲁⲩⲉⲣϩⲓⲛⲓⲙ ⲧⲏⲣⲟⲩ

وساعه لا
يعرفها فيفصله
من وسطه .
ويجعل نصيبه
مع المرايين بموضع
يكون البكا فيه .
وصرير الاسنان من
حينيذ تشبه ملكوت
السموات عشر عذارى
اخذن مصابيحهن
وخرجن للقا العريس
خمس منهن جاهلات
وخمس حكيمات .
فاما الجاهلات
فاخذن مصابيحهن
ولم يحملن زيتا معهن
واما الحكيمات فحملن
زيتا في اوعيتهن مع
مصابيحهن فلما ابطا
العريس نعس كلهن

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲛⲕⲟⲧ ·
Ⲉⲧⲁⲥⲫⲁϣⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲉ̀ϫⲱⲣϩ ⲁⲩⲱϣ
ⲡⲁⲟⲩⲣⲱⲟⲩ ϣⲱⲡⲓ ϫⲉ ⲓⲥ
ⲡⲓⲛⲁϣⲉ ϫⲉ ⲁϥⲓ ⲧⲉⲛⲑⲏⲛⲟⲩ
ⲁⲙⲱⲓⲛⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ϩⲣⲁϥ ·
ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲡⲁⲣ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ · ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲥⲟⲗ
ⲥⲉⲗ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ·
Ⲡⲉϫⲉ ⲛⲓⲥⲟϫ ⲇⲉ ⲛ̀ⲛⲓⲥⲁⲃⲉⲩ ϫⲉ
ⲙⲟⲓ ⲛⲁⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲧⲉⲛ
ⲛⲉϩ ϫⲉ ⲛⲉⲛⲗⲁⲙⲡⲁⲥ ⲛⲁⲱⲉⲛⲓ
Ⲁⲩⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲥⲁⲃⲉⲩ
ϩⲱⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲙⲏⲡⲟⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲥ̀ⲧⲉⲙⲣⲱϣ ⲛⲁⲛ ⲛⲉⲙ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲙⲁϣⲉ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ϩⲁ ⲛⲏ
ⲉⲧϯ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ϣⲱⲡ ⲛⲱⲧⲉⲛ
Ⲉⲧⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲇⲉ ϫⲉ ⲛ̀ⲥⲉ
ϣⲱⲡ ⲁϥⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲛⲁϣⲉⲗⲉⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲏⲉⲧⲥⲉⲃⲧⲱⲧ ⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ

ونمن
فلما كان نصف الليل
كان صوت ها هوذا
العروس قد جاء
قمن تلقين للقائه
حينئذ قام اوليك
العذارى كلهن
وزين مصابيحهن
فقالت الجاهلات
للحكيمات اعطونا من
زيتكن فان مصابيحنا قد طفيت
فاجابت الحكيمات
وقلن ليس ليلا
لا يكفينا واياكن
اذهبن الى الباعة
وابتعن لكن
فلما ذهبن ليبتعن
جاء العروس
ودخل مع المستعدات



ⲛⲉⲙⲁϥ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓϩⲟⲡ ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲩϣⲧⲁⲙ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲟ ·
Ⲉⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲁⲩⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲥⲉⲡⲓ
ⲛ̀ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ
ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅ ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅ ⲁⲟⲩⲱⲛ ⲛⲁⲛ
Ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ϯⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ ⲁⲛ ·
ⲣⲱⲓⲥ ⲟⲩⲛ ϫⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲛ
ⲙ̀ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲁⲛ ⲟⲩⲇⲉ ϯⲟⲩⲛⲟⲩ ·
Ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉϥ
ⲛⲁϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲡϣⲉⲙⲙⲟ ⲉϥ
ⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲛⲉϥⲉ̀ⲃⲓⲁⲓⲕ ⲁϥϯ ⲛ̀ⲛⲉ
ⲧⲉⲛⲧⲁϥ ⲉ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ
Ⲟⲩⲁⲓ ⲙⲉⲛ ⲁϥϯ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲉ̅ ⲛ̀ⲧⲁⲗⲁⲛ
ⲧⲟⲛ · ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉ ⲁϥϯ ⲛⲁϥ
ⲛ̀ⲃ̅ · ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉ ⲁϥϯ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲁⲓ ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲧⲉϥϫⲟⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲡϣⲉⲙⲙⲟ ·

الى العرس واغلق
الباب
وفي الاخير جاءت
بقية العذارى قايلات
ربنا ربنا افتح لنا
اما هو فاجاب وقال
امين اقول لكم
اني ما اعرفكن
اسهروا الان فانكم
لا تعرفون اليوم ولا الساعة
مثل انسان اراد
يمضي الى غربه
فدعا عبيده
واعطاهم ماله
فواحد دفع له خمس
وزنات واخر دفع
له اثنين واخر
دفع له واحد واحد واحد
لقوته ومضي
الى الغربه

ⲥⲙ̅ⲏ̅ ⲗ̅ ⲍ̅ اصحاح
ⲥ̅ⲙ̅ ⲉ̅

ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧⲁϥ
ϭⲓ ⲛ̀ϯⲉ ⲛ̀ⲕⲓⲛϭⲱⲣ ⲁϥⲉ
ⲣϩⲱⲃ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ ⲟ̅ⲟ̅ϩ ⲁϥϫⲫⲉ
ⲕⲉ ⲉ̅ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲟⲛ ⲫⲏⲉⲧⲁϥ
ϭⲓ ⲛ̀ⲃ̅ ⲁϥϫⲫⲉ ⲕⲉ ⲃ̅
ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁϥϭⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲟⲩⲁⲓ ⲁϥϣⲉ
ⲛⲁϥ ⲁϥϣⲱⲕⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲕⲁϩⲓ
ⲟ̅ⲟ̅ϩ ⲁϥⲕⲱⲡ ⲙ̀ⲡⲓϩⲁⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉϥ
ⲟ̅ⲥ̅ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲇⲉ ⲛ̀ⲥⲏⲟⲩ
ⲁϥⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲛ̀ⲛⲓⲃⲱⲕ ⲉ̀ⲧⲉ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲟ̅ⲟ̅ϩ ⲁϥϥⲓⲱⲡ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ
ⲁϥⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧⲁϥϭⲓ ⲛ̀ϯⲉ
ⲛ̀ⲕⲓⲛϭⲱⲣ ⲁϥⲉⲛ ⲕⲉ ⲉ̅ ⲛ̀ⲕⲓⲛ
ϭⲱⲣ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲡⲁⲟ̅ⲥ̅
ⲉ̅ ⲛ̀ⲕⲓⲛϭⲱⲣ ⲁⲕⲧⲏⲓⲧⲟⲩ ⲛⲏⲓ
ⲓⲥ ⲕⲉ ⲉ̅ ⲛ̀ⲕⲓⲛϭⲱⲣ ⲁⲓϫⲫⲱⲟⲩ
ⲡⲉϫⲉ ⲡⲉϥⲟ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲕⲁ
ⲗⲱⲥ ⲡⲓⲃⲱⲕ ⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ ⲟ̅ⲟ̅ϩ ⲉ̀ⲧⲉⲛ
ϩⲟⲧ ⲉ̀ⲡⲓⲇⲏ ⲁⲕⲉⲛϩⲟⲧ ϧⲉⲛ

تمضي الذي اخذ
خمس وزنات
فتجر فيها فربح
خمس اخر وهكذا
ايضا الذي اخذ الاثنتين
فربح اثنين اخرين
فاما الذي اخذ الواحدة
فمضي وحفر ارضا
واخفا فضة
سيده وبعد زمان
كثير جا سيد اوليك
العبيد فحاسبهم
فجا الذي اخذ
خمس وزنات فرفع
خمس وزنات اخر قايلا
يا سيدي خمس وزنات
اعطيتني وها خمس
اخر ربحتها
فقال له سيده نعما
يا عبدا صالحا امينا
لانك امينا في القليل



ϩⲁⲛⲕⲟⲩϫⲓ ⲉⲓⲉ̀ⲭⲁⲕ ⲉ̀ϫⲉⲛ
ϩⲁⲛⲙⲏϣ ϯⲛⲁϣⲉⲛⲁⲕ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲫⲣⲁϣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲕⲟ̅ⲥ̅··
ⲁϥⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧⲁϥϭⲓ ⲙ̀
ⲡⲓⲕⲓⲛϭⲱⲣ ⲃ̅· ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ⲡⲁⲟ̅ⲥ̅· ⲃ̅ ⲛ̀ⲕⲓⲛϭⲱⲣ ⲁⲕ
ⲧⲏⲓⲧⲟⲩ ⲛⲏⲓ ⲓⲥ ⲕⲉ ⲃ̅ ⲁⲓϫ
ⲫⲱⲟⲩ· ⲡⲉϫⲉ ⲡⲉϥⲟ̅ⲥ̅
ⲇⲉ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲡⲓⲃⲱⲕ
ⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ ⲟ̅ⲟ̅ϩ ⲉ̀ⲧⲉⲛϩⲟⲧ
ⲉ̀ⲡⲓⲇⲏ ⲁⲕⲉⲛϩⲟⲧ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛ
ⲕⲟⲩϫⲓ ⲉⲓⲉ̀ⲭⲁⲕ ⲉ̀ϫⲉⲛ ϩⲁⲛ
ⲙⲏϣ ϯⲛⲁϣⲉⲛⲁⲕ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲫⲣⲁϣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲕⲟ̅ⲥ̅··
ⲁϥⲓ ⲇⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧⲁϥ
ϭⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲓⲛϭⲱⲣ· ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ⲡⲁⲟ̅ⲥ̅ ⲁⲓⲉⲙⲓ ⲉ̀ⲣⲟⲕ ϫⲉ ⲛ̀
ⲑⲟⲕ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉϥⲛⲁϣⲧ
ⲉⲕⲱⲥϧ ⲓⲉ ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲕ

اتركك على
الكثير ادخل الي
فرح سيدك
فجا الذي اخذ
الوزنتين فقال يا سيدي
وزنتان دفعتها
لي وهوذا اثنتان
ربحتها فقال له سيده
حسنا يا عبدا
صالحا وامينا
لانك امين في
القليل اتركك على
الكثير ادخل الي
فرح سيدك
فجا الذي اخذ
الوزنة وقال
يا سيدي عرفت انك
انسانا شديد
تحصد ما لم تزرعه

ⲥⲁⲧϥ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲕⲑⲱⲟⲩϯ ⲉ̀ϧⲟⲩ
ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲕϫⲟⲣϫϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲓⲉⲣϩⲟϯ ⲁⲓϣⲉ
ⲛⲏⲓ ⲁⲓⲭⲱ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲭⲓⲛⲕⲱⲣ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲓⲥ ⲡⲉⲧⲉ ⲫⲱⲕ
ⲛ̀ⲧⲟⲕ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀
ϫⲉ ⲡⲉϥⲟ̅ⲥ̅ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲡⲓⲃⲱⲕ ⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀
ϭⲉⲛⲛⲏⲓ ⲉⲓⲥ ϫⲉ ⲕⲉ̀ⲙⲓ ϫⲉ ϯⲱ
ⲥϧ ⲙ̀ⲫⲏⲉ̀ⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲓⲧϥ
ⲟⲩⲟϩ ϯⲑⲱⲟⲩϯ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲫⲏ
ⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲓϫⲟⲣϫϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛⲁ
ⲙ̀ⲡⲉϣⲁ ⲟⲩⲛ ⲛⲁⲕ ⲁⲛ ⲡⲉ ϯ
ⲙ̀ⲡⲁϩⲁⲧ ⲉ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲓⲧⲣⲁ
ⲡⲉⲍⲓⲧⲏⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲛⲁⲓⲛⲁ
ⲓ ⲛⲁⲓⲛⲁϭⲓ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧⲉ ⲫⲱⲓ
ⲛⲉⲙ ⲧⲉϥⲙⲏⲥⲓ
ⲁⲗⲓⲟⲩⲓ ⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲭⲓⲛⲕⲱⲣ ⲛ̀
ⲧⲟⲧϥ ⲙ̀ⲫⲁⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲙⲏⲓϥ

ويجمع ما لم
تبذره فخفت
ومضيت واخفيت
وزنتك في
الارض ها هو ذا
مالك عندي فاجاب
سيده وقال له
ايها العبد الشرير
الكسلان
اذ علمت اني احصد
من حيث لا
ازرعه واجمع
من حيث لا ابذره
كان ايضا ينبغي
لك ان تجعل فضتي
عند اصحاب الموايد
وانا اذا اتيت اخذ
مالي مع ربحه
خذوا من هذا
الوزنه واعطوها للذي



ⲙ̀ⲫⲁⲓ ⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲏⲧ ⲛ̀ⲭⲓⲛⲕⲱⲣ
ⲟⲩⲟⲛ ⲅⲁⲣ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ
ⲛ̀ⲧⲁϥ ⲉⲩⲉ̀ϯ ⲛⲁϥ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲩⲉ̀
ⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲣϩⲟⲩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲫⲏ
ⲇⲉ ⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲁϥ ⲫⲏ
ⲉⲧⲉⲛ ⲧⲟⲧϥ ⲉⲩⲉ̀ⲟⲗϥ ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲃⲱⲕ ⲛ̀ⲁⲧϣⲁⲩ ⲉ̀
ⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ϩⲓⲧϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲉ̀ⲡⲭⲁⲕⲓ ⲉⲧⲥⲁⲃⲟⲗ ⲡⲙⲁ
ⲉ̀ⲧⲉϥⲣⲓⲙⲓ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲥⲉⲣϭⲉⲣ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲛⲁϫϩⲓ
Ⲉϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲁϥϣⲁⲛⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡϣⲏ
ⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ ϧⲉⲛ ⲡⲉϥⲱ̀ⲟ̅
ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲉ̅ⲑ̅ⲩ̅
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲉⲙⲁϥ
ⲧⲟⲧⲉ ⲉϥⲉ̀ϩⲉⲙⲥⲓ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲑⲣⲟ
ⲛⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉϥⲱ̀ⲟ̅ ⲟⲩⲟϩ
ⲉⲩⲉ̀ⲑⲱⲟⲩϯ ⲛⲁϩⲣⲁϥ

له عشر وزنات
لان كل من له
يعطى ويزاد ومن
ليس له يوخذ
منه ما
معه
وذلك العبد
الكسلان القوه
في الظلمه
البرانيه موضع
يكون فيه البكا
وصرير الاسنان
اذا جا ابن
الانسان في مجده
وجميع ملايكة
القديسين معه
حينيذ يجلس على
كرسي مجده
ويجمعون اليه

ⲛ̀ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥ
ⲉⲫⲟⲣϫⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ
ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲥⲱⲟⲩ
ⲉϣⲁϥⲫⲱⲣϫ ⲛ̀ⲛⲓⲉⲥⲱⲟⲩ
ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲃⲁⲁⲙⲡⲓ ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲓⲉⲥⲱⲟⲩ ⲙⲉⲛ ⲉϥⲉⲭⲁⲩ ⲥⲁⲟⲩⲓ-
ⲛⲁⲙ ⲛⲓⲃⲁⲁⲙⲡⲓ ⲇⲉ ⲥⲁⲧϥ-
ϫⲁϫⲏ. ⲧⲟⲧⲉ ϥⲉϫⲟⲥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲥⲁⲧϥ-
ⲟⲩⲓⲛⲁⲙ. ϫⲉ ⲁⲙⲱⲓⲛⲓ ϣⲁⲣⲟⲓ
ⲛⲏⲉⲧⲥⲙⲁⲣⲱⲟⲩⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲓⲱⲧ
ⲁⲣⲓⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲛ ⲛ̀ϯⲙⲉⲧ-
ⲟⲩⲣⲟ ⲉⲧⲥⲉⲃⲧⲱⲧ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲓⲥϫⲉⲛ ⲧ̀ⲕⲁⲧⲁⲃⲟⲗⲏ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ
ⲁⲓϩⲕⲟ ⲅⲁⲣ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛ ⲧⲉⲙⲙⲟⲓ
ⲁⲓⲓⲃⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛ ⲧ̀ⲥⲟⲓ
ⲛ̀ϣⲉⲙⲙⲟ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛ ϣⲟⲡⲧ
ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ. ⲛⲁⲓⲃⲏϣ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛ
ϩⲟⲃⲥⲧ. ⲛⲁⲓϣⲱⲛⲓ

كل الامم فيفرق
بعضهم من بعض
كما يفرق الراعي
الخراف من الجداء
ويجعل الخراف
عن يمينه
والجداء عن
يساره حينيذ يقول
الملك للذين عن
يمينه تعالوا الي
يا مباركي ابي
ارثوا الملكوت
الذي اعده لكم
قبل انشا العالم
لاني جعت
فاطعمتموني وعطشت
فسقيتموني وغريبا
كنت فاويتموني
وعريانا فكسيتموني
ومريضا



ⲁⲣⲉⲧⲉⲛ ϫⲉⲙ ⲡⲁϣⲓⲛⲓ ⲛⲁⲓ
ⲁⲓⲭⲏ ϧⲉⲛ ⲡⲓϣⲧⲉⲕⲟ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛ
ⲓ̀ ϣⲁⲣⲟⲓ. ⲧⲟⲧⲉ ⲉⲩⲉⲉⲣⲟⲩⲱ
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲑⲙⲏⲓ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅ ⲉⲧⲁⲛⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲕ
ⲛ̀ⲑⲛⲁⲩ ⲉⲕϩⲟⲕⲉⲣ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲛ
ⲧⲉⲙⲙⲟⲕ ⲓⲉ ⲉⲕⲟⲃⲓ ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲛⲧ̀ⲥⲟⲕ ⲓⲉ ⲉⲧⲁⲛⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲕ
ⲛ̀ⲑⲛⲁⲩ ⲉⲕⲟⲓ ⲛ̀ϣⲉⲙⲙⲟ ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲛϣⲟⲡⲕ ⲉⲣⲟⲛ ⲓⲉ ⲉⲕⲃⲏϣ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲛϯϩⲟⲃⲥ ⲓⲉ ⲉⲧⲁⲛⲛⲁⲩ
ⲉⲣⲟⲕ ⲛ̀ⲑⲛⲁⲩ ⲉⲕϣⲱⲛⲓ
ⲓⲉ ⲉⲕ ϧⲉⲛ ⲡⲓϣⲧⲉⲕⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲛⲓ̀ ϣⲁⲣⲟⲕ
ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲉⲉⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲉⲫⲟⲥⲟⲛ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲁⲓⲧⲥ
ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲓⲕⲟⲩϫⲓ ⲛ̀ⲥⲛⲏⲟⲩ

فعريتموني ومحبوسا
فاتيتم الي
حينيذ يجيبه
الصديقون ويقولون
يا ربنا متي رايناك
جيعان فاطعمناك
او عطشان فسقيناك
او متي رايناك
غريبا فاويناك
او متي رايناك عريانا
فكسوناك ومتي
رايناك مريضا
او محبوسا
فاتينا اليك
فيجيب الملك
ويقول لهم
امين اقول لكم
ان الذي فعلتموه
باحد اخوتي

ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲁⲓ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛ
ⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛⲏⲓ · ⲧⲟⲧⲉ ⲉϥⲉ̀ϫⲟⲥ
ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧϩⲓϩⲱⲟⲩ ⲉⲧⲥⲁⲧⲉϥϫⲁϫⲏ
ϫⲉ ⲙⲁϣⲉⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁⲣⲟⲓ
ⲛⲏⲉⲧⲥϩⲟⲩⲟⲣⲧ ⲉ̀ⲡⲓⲭ̀ⲣⲱⲙ
ⲛ̀ⲉ̀ⲛⲉϩ ⲫⲏⲉⲧⲥⲉⲃⲧⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲇⲓⲁ̀ⲃⲟⲗⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ
ⲁⲓ̀ϩⲕⲟ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲧⲉⲙⲙⲟⲓ
ⲁⲓⲓ̀ⲃⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲧ̀ⲥⲟⲓ ⲛⲁⲓⲟⲓ
ϣⲉⲙⲙⲟ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛϣⲟⲡⲧ
ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ ⲛⲁⲓⲃⲏϣ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛϩⲟ
ⲃⲥⲧ · ⲛⲁⲓϣⲱⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛ
ϫⲉⲙⲡⲁϣⲓⲛⲓ ⲛⲁⲓⲭⲏ ϧⲉⲛ
ⲡⲓϣ̀ⲧⲉⲕⲟ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲓ̀ ϣⲁⲣⲟⲓ
ⲧⲟⲧⲉ ⲉⲩⲉ̀ⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ϩⲱⲟⲩ ⲉⲩϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ · ϫⲉ ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅ ⲉ̀ⲧⲁⲛⲛⲁⲩ
ⲉ̀ⲣⲟⲕ ⲛ̀ⲑⲛⲁⲩ ⲉⲕϩⲟⲕⲉⲣ ·
ⲓⲉ ⲉⲕⲟⲃⲓ · ⲓⲉ ⲉⲕⲟⲓ ⲛ̀ϣⲉⲙⲙⲟ
ⲓⲉ ⲉⲕⲃⲏϣ · ⲓⲉ ⲉⲕϣⲱⲛⲓ ·

هولاء الصغار
فبي فعلتم حينيذٍ
يقول للاشرار الذين
عن يساره اذهبوا
عني ايها الملاعين
الى النار المؤبدة المعده
لابليس وجنوده
لاني جعت فلم
تطعموني وعطشت فلم
تسقوني وغريبًا
كنت فلم تأووني
وعريانًا فلم تكسوني
ومريضًا ومحبوسًا
فلم تأتوا الي
حينيذٍ يجيبون
ويقولون يا ربنا
متى رايناك جايعًا
او عطشانًا او
غريبًا او عريانًا
او مريضًا



ⲓⲉ ⲉⲕⲭⲏ ϧⲉⲛ ⲡⲓϣ̀ⲧⲉⲕⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉⲛϣⲉⲙϣⲏⲧⲕ ·
ⲧⲟⲧⲉ ⲉϥⲉ̀ⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛⲱⲟⲩ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ · ϫⲉ ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ · ϫⲉ ⲉ̀
ⲫⲟⲥⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ
ⲛ̀ⲛⲁⲓⲕⲟⲩϫⲓ ⲟⲩⲇⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲙ̀ⲡⲉ
ⲧⲉⲛⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛⲏⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ϣⲉ
ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲩⲕⲟⲗⲁⲥⲓⲥ
ⲛ̀ⲉ̀ⲛⲉϩ · ⲛⲓⲑ̀ⲙⲏⲓ ⲇⲉ ⲉⲩⲱⲛϧ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲉⲧⲁ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ϫⲉⲕ ⲛⲁⲓ
ⲥⲁϫⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛ̀ⲛⲉϥ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ · ϫⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲙⲓ ϫⲉ
ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲕⲉ ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲃ̅ ⲡⲓⲡⲁ
ⲥⲭⲁ ⲡⲉ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ
ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲥⲉⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲉ̀ⲃⲟ
ⲗ ⲉⲑⲣⲟⲩⲁϣϥ · ✿ ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲩⲑⲱⲟⲩ
ϯ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉ
ⲛⲓⲡ̀ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲗⲁ

او محبوسًا فلم
نخدمك
حينيذٍ يجيبهم
ويقول لهم امين
اقول لكم اذ
لم تفعلوه باحد
هولاء الصغار
ولا بي انا فعلتم
ويذهب هولاء الى العذاب
المؤبد والصديقين
الى الحيوه الابدية
ولما اكمل يسوع
هذا الكلام كله
قال لتلاميذه
علمتم ان بعد يومين
يكون الفصح وابن
الانسان يسلم
ليصلب حينيذٍ
اجتمع روسا الكهنه
ومشايخ الشعب

| | |
|---|---|
| ⲉϧⲟⲩⲛ ⲉϯⲁⲩⲗⲏ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲁⲣⲭⲏ | في دار رئيس الكهنة |
| ⲉⲣⲉⲩⲥ ⲫⲏⲉϣⲁⲩⲙⲟⲩϯ ⲉⲣⲟϥ | الذي يدعى |
| ϫⲉ ⲕⲁⲓⲁⲫⲁ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣⲥⲟϭⲛⲓ | قيافا فتشاوروا |
| ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛ̀ⲓⲏⲥ ϧⲉⲛ | على يسوع |
| ⲟⲩⲕⲣⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉϧⲟⲑⲃⲉϥ | ليمسكوه بمكر ويقتلوه |
| ⲛⲁⲩϫⲱ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲡⲉ ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉ | وقالوا لا يكون |
| ⲣⲉⲛⲁⲓⲥ ϧⲉⲛ ⲡⲓϣⲁⲓ ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲉ | هذا في العيد |
| ⲟⲩϣⲑⲟⲣⲧⲉⲣ ϣⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ | لئلا يكون قلق |
| ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ | في الشعب |
| ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲉϥⲭⲏ ϧⲉⲛ ⲃⲏⲑⲁⲛⲓⲁ | وكان يسوع في بيت |
| ϧⲉⲛ ⲡⲏⲓ ⲛ̀ⲥⲓⲙⲱⲛ ⲡⲓⲕⲁⲗ | عنيا في بيت سمعان |
| ⲥⲉⲣ ⲁⲥⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲥϩⲓ | الابرص فجاءت اليه امراه |
| ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲛ̀ⲥⲟϫⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲟ | معها قارورة طيب |
| ⲧⲥ ⲉⲛⲁϣⲉ ⲡⲉⲥⲥⲟϫⲉⲛ ⲟⲩⲟϩ | كثير الثمن |
| ⲁⲥⲭⲟⲩϣϥ ⲉϩⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲧⲉϥⲁ | وافاضته على |
| ⲫⲉ ⲉϥⲣⲱⲧⲉⲃ | راسه وهو متكي |
| ⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏ | فلما راي التلاميذ |
| ⲧⲏⲥ ⲁⲩϫⲉⲣⲙⲉⲣ ⲉⲩϫⲱ | تقمقموا وقالوا |
| ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ | لم هذا التلف |

| | |
|---|---|
| ⲛⲉⲟⲩⲟⲛϣϫⲟⲙ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲉϯ | قد كان يستطاع |
| ⲫⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ϩⲟⲙⲧ | ان يباع هذا بكثير |
| ⲛ̀ⲥⲉⲧⲏⲓϥ ⲛ̀ⲛⲓϩⲏⲕⲓ | ويعطى للمساكين |
| ⲉⲧⲁϥⲉⲙⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ | فلما علم يسوع قال |
| ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛϯ | لماذا تتعبون |
| ϩⲓⲥⲓ ⲉϯⲥϩⲓⲙⲓ ⲟⲩϩⲱⲃ ⲇⲉ | الامراه عملت بي |
| ⲛ̀ⲁⲅⲁⲑⲟⲛ ⲡⲉⲧⲁⲥⲁⲓϥ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲓϩ | عملا جيدا لان المساكين |
| ⲏⲕⲓ ⲅⲁⲣ ⲥⲉⲛⲉⲙⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲥⲏⲟⲩ | معكم في كل |
| ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲁⲛⲟⲕ ⲇⲉ ϯⲛⲉⲙⲱⲧⲉⲛ | حين فاما انا |
| ⲁⲛ ⲛ̀ⲥⲏⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲁⲥϩⲓⲟⲩⲓ ⲅⲁⲣ | فلست عندكم كل حين |
| ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲥⲟϫⲉⲛ ⲉϫⲉⲛ | افاضت هذه هذا |
| ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ⲉⲡϫⲓⲛⲕⲟⲥⲧ | الطيب على جسدي لدفني |
| ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ | امين اقول لكم |
| ϫⲉ ⲫⲙⲁ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁϩⲓⲱⲓϣ | انه حيثما يكرز |
| ⲙ̀ⲡⲁⲓⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ | بهذه البشاره |
| ϧⲉⲛ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲧⲏⲣϥ ⲥⲉⲛⲁ | في كل العالم |
| ⲥⲁϫⲓ ϩⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧⲁⲥⲁⲓϥ | ينطق بما فعلته |
| ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲉⲩⲉⲣⲫⲙⲉⲩⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲥ | هذه تذكارا لها |
| ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲁⲓ | حينيذ مضى احد |

ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅ ⲫⲏⲉⲧⲟⲩⲙⲟⲩ
ϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ ⲡⲓⲥⲕⲁⲣ
ⲓⲱⲧⲏⲥ ϩⲁ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ· ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲛⲏⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ϩⲱ
ϯⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲉⲧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ· ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ
ⲇⲉ ⲁⲩⲥⲉⲙⲛⲏⲧ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲉ̀ϯ
ⲛⲁϥ ⲙ̀ⲗ̅ ⲛ̀ϩⲁⲧ· ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥϫⲉⲛ
ⲡⲓⲥⲏⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ⲛⲁϥⲕⲱϯ
ⲡⲉ ⲛ̀ⲥⲁ ⲟⲩⲉⲩⲕⲉⲣⲓⲁ̀ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲧⲏⲓϥ ⲛⲱⲟⲩ

Ⲙ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲁⲧⲥⲱⲙⲃ ⲁⲩⲓ̀ ϩⲁ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲛ̀
ϫⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁⲕⲟⲩⲱϣ ⲉ̀ⲥⲉⲃⲧⲉ
ⲡⲓⲡⲁⲥⲭⲁ ⲛⲁⲕ ⲑⲱⲛ ⲉ̀ⲟⲩⲟⲙ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲙⲁϣⲉ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲁⲓⲃⲁⲕⲓ ϩⲁ
ⲡⲁⲓ ⲫⲗⲁⲛ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ

الاثني عشر الذي
يدعى يهودا الاسخريوطي
الى روسا
الكهنه وقال لهم
ماذا تعطوني حتى
اسلمه اليكم اما هم
فقرروا معه ان
يعطوه ثلثين فضه
ومن ذلك الزمان
كان يطلب حيله
لكي يسلمه اليهم
وفي اول يوم من
الفطير جا التلاميذ
الى يسوع قايلين
اين تريد ان نعد
لك لتاكل الفصح
اما هو فقال لهم
اذهبوا الى هذه
المدينه الى فلان الرجل



ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ϫⲟⲥ ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲡⲉϫⲉ
ⲡⲣⲉϥϯⲥ̀ⲃⲱ· ϫⲉ ⲁ̀ⲡⲁⲥⲏⲟⲩ
ϩⲱⲛⲧ ⲧⲁⲓⲛⲁⲓ̀ⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲡⲁⲥ
ⲭⲁ ϧⲁⲧⲟⲧⲕ ⲛⲉⲙ ⲛⲁⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ⲣⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉ̀ⲧⲁ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅
ϫⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲥⲟⲃϯ
ⲙ̀ⲡⲓⲡⲁⲥⲭⲁ

Ⲉⲧⲁ ⲣⲟⲩϩⲓ ⲇⲉ ϣⲱⲡⲓ ⲛⲁϥⲣⲱ
ⲧⲉⲃ ⲡⲉ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅ ⲙ̀ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲟⲩⲱⲙ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲑⲏ
ⲛⲟⲩ ⲡⲉⲑⲛⲁⲧⲏⲓⲧ

Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉ ⲡⲟⲩϩⲏⲧ ⲙⲟⲕϩ ⲉⲙⲁ
ϣⲱ ⲁⲩⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϫⲉ ⲫ̀ⲟⲩⲁⲓ
ⲫⲟⲩⲁⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲉϫⲟⲥ ϫⲉ ⲙⲏϯ
ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲁⲟ̅ⲥ̅
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ

وقولوا له المعلم
يقول لك ان زماني
قد اقترب وعندك
اصنع الفصح مع
تلاميذي فصنع
التلاميذ كما قال لهم
يسوع واعدوا
الفصح
ولما كان المسا
كان مع الاثني عشر تلميذا
وفيما هم ياكلون
قال لهم امين اقول
لكم ان واحد منكم
يسلمني
فحزنت قلوبهم
جدا وبدا واحد
واحد منهم يقول
لعلي انا هو يا سيدي
فاجاب وقال

ⲥⲟⲇ

اصحاح

ⲥⲡ

ⲥⲡⲁ

ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧⲁϥⲥⲉⲙⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲓϫ
ⲛⲉⲙⲏⲓ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁⲓⲁϫ ⲫⲁⲓ
ⲡⲉⲑⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙⲉⲛ ⲙ̀
ⲫⲣⲱⲙⲓ ϥⲛⲁϣⲉ ⲛⲁϥ ⲕⲁⲧⲁ
ⲫⲣⲏϯ ⲉⲧⲥϧⲏⲟⲩⲧ ⲉⲑⲃⲏⲧϥ
Ⲟⲩⲟⲓ ⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀ⲫⲏⲉⲧⲟ
ⲛⲁϯ ⲙ̀ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲛⲁϥ
ⲡⲉ ⲓⲉ ⲛ̀ⲡⲟⲩⲙⲁⲥϥ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲉ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ❀ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲇⲉ ⲛ̀
ϫⲉ Ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁⲧⲏⲓϥ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲙⲏⲧⲓ ⲁ̀ⲛⲟⲕ
ⲡⲉ ⲣⲁⲃⲃⲓ ⲡⲉϫⲁϥ ⲇⲉ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉⲧⲁⲕϫⲟⲥ ❀
Ⲉⲩⲟⲩⲱⲙ ⲇⲉ ⲁϥϭⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲓⲕ ⲛ̀
ϫⲉ Ⲓⲏⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲥⲙⲟⲩ ⲉ̀
ⲣⲟϥ ⲁϥⲫⲁϣϥ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϯ ⲛ̀
ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ
ϭⲓ ⲟⲩⲱⲙ ⲫⲁⲓ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ

الذي يضع يده
معي في الصحفه
هو الذي يسلمني
وابن الانسان ماض
كما هو مكتوب من اجله
والويل للانسان
الذي يسلم ابن الانسان
جيد له ذلك
الانسان لو لم
يولد اجابه يهوذا
مسلمه وقال لعلي
انا هو يا معلم
قال له
انت قلت
وفيما هم ياكلون
اخذ يسوع خبزا
وبارك عليه وقسمه
واعطى تلاميذه
وقال خذوا كلوا هذا
هو جسدي

الفصل الرابع وثمنون



Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥϭⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲁ̀ⲫⲟⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥϣⲉⲡϩ̀ⲙⲟⲧ ⲁϥⲧⲏⲓϥ
ⲛⲱⲟⲩ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲥⲱ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲫⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲫⲁⲓ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲡⲁⲥⲛⲟϥ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲇⲓⲁ
ⲑⲏⲕⲏ ⲙ̀ⲃⲉⲣⲓ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲫⲟⲛϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲉ̀ⲡⲭⲱ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲓⲛⲟⲃⲓ ⲛ̀ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲛ̀
ⲛⲁⲥⲱ ϫⲉⲛ ϯⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲡⲁⲓⲟⲩⲧⲁϩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲁⲓⲃⲱ
ⲛ̀ⲁⲗⲟⲗⲓ ϣⲁ ⲡⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉ
ϩⲟⲧⲁⲛ ⲁⲓϣⲁⲛⲥⲟϥ ⲛⲉⲙⲱ
ⲧⲉⲛ ⲉϥⲟⲓ ⲙ̀ⲃⲉⲣⲓ ϧⲉⲛ ϯ
ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲓⲱⲧ ❀
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲥⲙⲟⲩ ⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲉ̀ⲡⲧⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓϫⲱⲓⲧ ❀
Ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲉ Ⲓⲏⲥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲛ̀
ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁ

واخذ الكاس
وشكر واعطاهم
وقال اخذوا اشربوا
هذا كله
لان هذا هو دمي
العهد الجديد الذي
يهراق عن كثيرين
لمغفرة خطاياهم
واقول لكم انني
لا اشرب من الان
من ثمرة هذه
الكرمه الى ذلك
اليوم الذي اشربه
معكم جديدا في
ملكوت ابي
ولما سبحوا خرجوا
الى جبل الزيتون
حينئذ قال لهم يسوع
كلكم تشكون

اصحاح

ⲉⲣⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ ⲛ̀ϧⲣⲏⲓ
ⲛ̀ϧⲏⲧ ϧⲉⲛ ⲡⲁⲓⲉϫⲱⲣϩ·
ⲥⲥϧⲏⲟⲩⲧ ⲅⲁⲣ ϫⲉ ⲉⲓⲉϩⲓⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁⲛ
ⲉⲣϩⲟⲧ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲙⲁⲛⲉⲥ
ⲱⲟⲩ ⲉⲩⲉϫⲱⲣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲓⲉⲥⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲟϩⲓ ⲙⲉⲛⲉⲛ
ⲥⲁ ⲫ̀ⲣⲓ ⲧⲱⲛⲧ ⲇⲉ ϯⲛⲁⲉⲣϣ
ⲣⲡ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ
ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲓⲥϫⲉ ⲥⲉⲛⲁⲉⲣ
ⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̀ϧⲣⲏⲓ
ⲛ̀ϧⲏⲧⲕ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲇⲉ ⲛ̀ⲛⲁⲉⲣ
ⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ
Ⲡⲉϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲁⲙⲏⲛ ϯ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲁⲕ ϫⲉ ϧⲉⲛ ⲫ̀ⲣ
ϧⲉⲛ ⲡⲁⲓⲉϫⲱⲣϩ ⲙ̀ⲡⲁⲧⲉ
ⲟⲩⲁⲗⲉⲕⲧⲱⲣ ⲙⲟⲩϯ ⲉⲕⲉϫⲟⲗⲕ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲅ ⲛ̀ⲥⲟⲡ
Ⲡⲉϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ϫⲉ ⲕⲁⲛ ⲁⲥ

في هذه
الليله
لانه مكتوب
اضرب الراعي
فلتفرق خراف
القطيع ومن
بعد قيامتي اسبقكم
الي الجليل
فاجاب بطرس
وقال له لو
شك فيك جميعهم
لم اشك
انا
قال له يسوع
امين اقول لك
ان في هذه الليله
قبل ان يصيح الديك
تنكرني ثلثة دفعات
قال له بطرس



ϣⲁⲛⲧⲉ ϥⲟϩⲓ ⲧⲁⲙⲟⲩ ⲛⲉⲙⲁⲕ
ⲛ̀ⲛⲁϫⲟⲗⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲡⲁⲓⲣⲏϯ
ⲇⲉ ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲡⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ
Ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲓ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲉⲧ
ⲓⲟϩⲓ ⲉⲣⲟϥ ϫⲉ ⲅⲉⲑⲥⲏⲙⲁⲛⲏ
Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ϫⲉ ϩⲉⲙⲥⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ ϣⲁϯϣⲉ
ⲛⲏⲓ ϣⲁⲧⲁⲧⲱⲃϩ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙⲁϥ
ⲛⲉⲙ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲃ̀ ⲛ̀ⲍⲉⲃⲉⲇⲉⲟⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲉⲣⲙ̀ⲕⲁϩ
ⲛ̀ϩⲏⲧ ⲛⲉⲙ ϣϣⲉⲙϩⲏⲧ
Ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲧⲁⲯⲩ
ⲭⲏ ⲟⲓ ⲛ̀ⲕⲁϩ ⲛ̀ϩⲏⲧ ϣⲁ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ
ⲉ̀ⲫⲙⲟⲩ ϩⲉⲙⲥⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲟⲩⲟϩ
ⲣⲱⲓⲥ ⲛⲉⲙⲏⲓ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲥⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ
ⲁϥϩⲓⲧϥ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲟ

لو وصلت الي ان
اموت معك ما
انكرتك وهكذي
قال جميع التلاميذ
حينيذ جا معهم الي
حقل يدعا جدسماني
فقال لتلاميذه
اجلسوا ههنا
حتي امضي اصلي هناك
واخذ بطرس معه
وابني زبدي
وبدا يحزن
ويكتيب
حينيذ قال لهم
ان نفسي حزينه
حتي الموت امكثوا
ههنا واسهروا معي
وبعد قليلا
وخر علي وجهه

ⲁϥⲧⲱⲃϩ ⲉ̀ⲟⲟϩ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲡⲁⲓⲱⲧ ⲓⲥϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ
ⲙⲁⲣⲉ ⲫⲁⲓⲁ̀ⲫⲟⲧ ⲥⲓⲛⲓ· ⲡ
ⲗⲏⲛ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉ̀ϯⲉ̀ϩⲛⲏⲓ ⲁ̀
ⲛⲟⲕ ⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉ̀ⲧⲉ
ⲛ̀ⲑⲟⲕ

(Ⲟ)ⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ ϩⲁ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲁϥϫⲉⲙⲟⲩ ⲉⲩⲉⲛⲕⲟⲧ ⲟⲩⲟϩ ⲡ
ⲉϫⲁϥ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ϫⲉ ⲡⲁⲓⲣⲏϯ
ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛϣ̀ϫⲉⲙϫⲟⲙ ⲉ̀ⲣⲱⲓⲥ
ⲛⲉⲙⲏⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲟⲩⲛⲟⲩ
ⲣⲱⲓⲥ ⲟⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲧⲱⲃϩ ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛϣ̀ⲧⲉⲙⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀
ⲡⲓⲣⲁⲥⲙⲟⲥ
ⲡⲓⲡⲛⲁ ⲙⲉⲛ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ϯⲥⲁⲣ
ⲇⲉ ⲟⲩⲁⲥⲑⲉⲛⲏⲥ ⲧⲉ

Ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲟⲛ ⲉⲧⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲁϥⲧⲱⲃϩ
ⲙ̀ⲫⲙⲁϩ ⲥⲟⲡ ⲃ̀ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲡⲁⲓⲱⲧ ⲓⲥϫⲉ ⲙ̀ⲙⲟ

ليصلي وقال
يا ابة ان كان
يستطاع فليعبر
عني هذه الكاس
ولكن ليس كما اريد انا
لكن كما تريد انت
وجاء الى تلاميذه
فوجدهم نياما
فقال لبطرس هكذى
اما قدرتم ان تسهروا
معي ساعة
اسهروا ايضا وصلوا
ليلا تدخلوا
التجارب
اما الروح فنشيطه
واما الجسد فمستعد
وايضا مضى وصلى
دفعه ثانيه قايلا
يا ابتاه ان لم يستطيع

ضعيف

ϣϫⲟⲙ ⲉⲑⲣⲉ ⲡⲁⲓⲁ̀ⲫⲟⲧ ⲥⲓⲛⲓ
ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ⲧⲁⲥⲟϥ ⲙⲁⲣⲉⲡⲉⲧⲉϩ
ⲛⲁⲕ ϣⲱⲡⲓ

Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ ⲟⲛ ϩⲁ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ ⲁϥϫⲉⲙⲟⲩ ⲉⲩⲉⲛⲕⲟⲧ
ⲛⲁⲣⲉ ⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ⲅⲁⲣ ϩⲟⲣϣ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲭⲁⲩ ⲟⲛ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ
ⲁϥⲧⲱⲃϩ ⲙ̀ⲫⲙⲁϩ ⲅ̀ ⲛ̀ⲥⲟⲡ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲥⲁϫⲓ ⲣⲱⲟⲛ·

Ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲓ ϩⲁ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲉⲛⲕⲟⲧ ⲧ
ϫⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲧⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ
ⲓⲥ ϩⲏⲡⲡⲉ ⲁⲥϭⲱⲛⲧ ⲛ̀ϫⲉ
ϯⲟⲩⲛⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ
ⲣⲱⲙⲓ ⲥⲉⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲉ̀ϭⲣⲏⲓ ⲉ̀
ⲛⲉⲛϫⲓϫ ⲛ̀ⲛⲓⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ
ⲧⲉⲛⲑⲏⲛⲟⲩ ⲙⲁⲣⲟⲛ·
ϩⲏⲡⲡⲉ ⲁϥϭⲱⲛⲧ ⲛ̀ϫⲉ
ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϯ ⲧⲏⲓⲧ

ان يعبر عني هذه
الكاس فليكن
ارادتك
وجاء ايضا الى
تلاميذه فوجدهم نياما
لان عيونهم كانت
ثقيلة فوجدهم ايضا
ومضى وصلى ثالث دفعة
وقال هذا الكلام الاول بعينه
حينيذ جاء الى تلاميذه
وقال لهم ناموا
الان واستريحوا
وقد اقتربت الساعة
وبن الانسان
يسلم في
ايدي الخطاه
قوموا ننطلق
فقد قرب الذي
يسلمني

Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲓ ⲉϥⲥⲁϫⲓ ⲓⲥ ⲓⲟ̅ⲩⲇⲁⲥ ⲟ̅
ⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅ ⲁϥⲓ ⲛⲉⲙⲁϥ
ⲟⲩⲙⲏϣ ϯⲙⲏⲛϣ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲥⲏ
ϥⲓ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛϣⲟⲃⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲁ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡ
ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ·
Ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉ̀ⲛⲁϥⲉⲣⲡⲁⲣⲁⲇⲓⲇⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲁϥϯ ⲛⲱⲟⲩ
ⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲱⲟⲩ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧ ⲛⲁϯ ⲫⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲡⲉ ⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲓ ϩⲁ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲭⲉⲣⲉ ⲣⲁⲃⲃⲓ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϯ ⲫⲓ ⲉ̀ⲣⲱϥ· Ⲓⲏ̅ⲥ̅
ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲡⲁϣⲫⲏⲣ
ⲫⲏⲉⲧⲁⲕⲓ ⲉ̀ⲑⲃⲏⲧϥ· ⲧⲟⲧⲉ
ⲁⲩⲉⲛ ⲛⲟⲩϫⲓϫ ⲉ̀ϫⲉⲛ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲉⲧ
ⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲏ
ⲉⲧⲭⲏ ⲛⲉⲙ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲁϥⲥⲟⲩⲧⲉⲛ

وفيما هو يتكلم اذا جا
يهودا احد الاثني عشر
ومعه جمع كبير
بسيوف وعصي من
عند روسا الكهنه
ومشايخ الشعب
والذي اسلمه
اعطاهم علامه وقال
الذي اقبله هو
هو فامسكوه
وللوقت جا الي
يسوع وقال له السلام
يا معلم وقبل فاه
وقال له يسوع يا صاحبي
هذا جيت مراجله
حينيذ جاوو ووضعوا
ايديهم على يسوع وامسكوه
واذا واحد ممن
كان مع يسوع

ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲓϫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥϣⲉⲗⲉⲙ
ⲧⲉϥⲥⲏϥⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲓⲟⲩⲓ
ⲙ̀ⲡⲉⲃⲱⲕ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲣⲭⲏ
ⲉⲣⲉⲩⲥ ⲁϥϫⲉϫ ⲡⲉϥⲙⲁϣϫ
ⲛ̀ⲟⲩⲓⲛⲁⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
Ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲙⲁⲧⲁⲥⲑⲟ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲥⲏϥⲓ ⲉ
ⲡⲉⲥⲙⲁ ⲫⲟⲛ ⲅⲁⲣ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉⲧⲁⲩϭⲓ ⲥⲏϥⲓ ⲥⲉⲛⲁⲧⲁⲕⲟ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲥⲏϥⲓ ⲡⲉ ⲓⲉ ⲕⲙⲉⲩⲓ ϫⲉ
ⲉ̀ⲧⲉⲙⲛ̀ϣϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲁⲛ ⲉ̀ϯϩⲟ
ⲉ̀ⲧⲱⲃϩ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲱⲧ ⲟⲩⲟϩ
ⲛ̀ⲧⲉϥⲑⲣⲉ ϩⲟⲩⲟ ⲉ̀ⲓ̅ⲃ̅ ⲛ̀ⲗⲉⲅⲉⲱⲛ
ⲛ̀ⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛⲏⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲛⲁⲩ
ⲛⲓⲟ· ⲡⲱⲥ ⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲅⲣⲁⲫⲏ
ϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲡⲉ
ⲧⲉⲥϣⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲥϣⲱⲡⲓ
Ϧⲉⲛ ϯⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ⲡⲉϫⲉ
Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲛ̀ⲛⲓⲙⲏϣ ϫⲉ ⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲓ

مد يده وجرد
سيفه وضرب
عبد رئيس الكهنه
فقطع اذنه
اليمني
حينيذ قال له يسوع
اردد السيف الي
مكانه لان كل الذين
ياخذون بالسيف
بالسيف يهلكون
اتظن انني لا استطيع
ان اطلب الي ابي
فيقيم لي الان
اثني عشر جوقا من الملايكه
ياتون الي ههنا الساعه
ولكن كيف تكمل الكتب
لان هذا ينبغي ان يكون
وفي تلك الساعه
قال يسوع للجمع

ⲓ̀ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲏⲟⲩ
ⲛ̀ⲥⲁ ⲟⲩⲥⲟⲛⲓ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲥⲏϥⲓ
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛϣⲃⲱⲧ ⲉ̀ⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ
ⲙ̀ⲙⲟⲓ· ⲙ̀ⲙⲏⲛⲓ ⲛⲁⲓϩⲉⲙⲥⲓ ⲡⲉ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ⲉⲓϯⲥ̀ⲃⲱ
ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲓ
ⲫⲁⲓ ⲇⲉ ⲧⲏⲣϥ ⲁϥϣⲱⲡⲓ ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲧⲟⲩϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲅ̀
ⲣⲁⲫⲏ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏ
ⲧⲟⲧⲉ ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲩ
ⲭⲁϥ ⲁⲩⲫⲱⲧ
ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲛ̀Ⲓⲏⲥ̅ ⲁⲩ
ⲉⲛϥ ϩⲁ ⲕⲁⲓⲁ̀ⲫⲁ ⲡⲓⲁⲣⲭⲏ
ⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲡⲓⲙⲁ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ
ⲉ̀ⲣⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲡ̀ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ
Ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲇⲉ ⲛⲁϥⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ
ⲡⲉ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲫⲟⲩⲉⲓ ϣⲁ ϯⲁⲩⲗⲏ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲡⲓⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ

خرجتم مثل ما
يخرج الي لص بسيوف
وعصي لتمسكوني
اليس في كل يوم كنت
عندكم في الهيكل
اعلم ولم تمسكوني
هذا كله كان
لتكمل كتب
الانبياه
حينيذ تركه
التلاميد كلهم وهربوا
والذين امسكوا
يسوع ذهبوا به الي
قيافا رئيس الكهنة حيث
تجتمع الكتبة
والشيوخ
وتبعه بطرس من
بعد الي دار
رئيس الكهنة

قيافا



ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϣⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲁϥ
ϩⲉⲙⲥⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓϩⲩⲡⲏⲣⲉ
ⲧⲏⲥ ⲉ̀ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡⲓϫⲱⲕ
Ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲇⲉ ⲛⲉⲙ ⲡⲓ
ⲙⲁⲛϯϩⲁⲡ ⲧⲏⲣϥ ⲛⲁⲩⲕⲱϯ
ⲛ̀ⲥⲁ ⲟⲩⲙⲉⲑⲙⲉⲑⲣⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲩϫ
ⲉ̀ⲑⲃⲉ Ⲓⲏⲥ̅ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉϧⲟⲑⲃⲉϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲟⲩϫⲉⲙⲓ
ⲉ̀ⲁⲩⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲙ̀ⲙⲉⲑⲣⲉ
ⲛ̀ⲛⲟⲩϫ· ⲉ̀ⲡ̀ϧⲁⲉ̀ ⲇⲉ ⲁⲩⲓ̀
ⲛ̀ϫⲉ ⲃ̅ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲫⲁⲓ ϫⲟⲥ· ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ϣ̀ϫⲟⲙ
ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲉ̀ⲃⲱⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲫⲉⲓ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲫϯ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲕⲟⲧϥ ϧⲉⲛ
ⲅ̅ ⲛ̀ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲁⲣ
ⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲛ̀ⲕⲉⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϩ̀ⲗⲓ ⲁⲛ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ
ⲧⲉ ⲛⲁⲓ ⲉⲣⲙⲉⲑⲣⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲕ

فدخل الي داخل
وجلس مع الخدام
ينظر الانقضا
وان رؤسا الكهنة
والمحفل كله كانوا
يطلبون علي يسوع
شهادة زور
ليقتلوه فلم يجدوا
فجا شهود زور
كثيرون وفي الاخر
اتنين قايلين
هذا قال اني اقدر
انقض هيكل
الله وابنيه في
تلتة ايام
فقام رئيس الكهنة
وقال له اما
تجيب بشي عما
يشهد عليك

ϭⲁⲣⲟⲕ · ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲛⲁϥⲭⲁ
ⲣⲱⲟⲩ ⲡⲉ · ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲉ ⲡⲓⲁⲣⲭⲏ
ⲉⲣⲉⲩⲥ ⲛⲁϥ · ϫⲉ ϯⲧⲁⲣⲕⲟ ⲙ̀
ⲙⲟⲕ ⲙ̀ⲫϯ ⲉⲧⲟⲛϧ · ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲧⲉⲕϫⲟⲥ ⲛⲏⲓ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ
ⲡⲭ̅ⲥ̅ ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫϯ ⲉⲧⲟⲛϧ
ⲡⲉϫⲉ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉⲧⲁⲕ
ϫⲟⲥ · ⲡⲗⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ · ϫⲉ ⲓⲥϫⲉⲛ ϯⲛⲟⲩ ⲉⲣⲉⲧⲉ
ⲛⲁⲛⲁⲩ ⲉⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲉϥ
ϩⲉⲙⲥⲓ ⲥⲁⲟⲩⲓⲛⲁⲙ ⲛ̀ϯϫⲟⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲓϭⲏⲡⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲫⲉ
ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ ⲁϥⲫⲱϩ
ⲛ̀ⲛⲉϥϩ̀ⲃⲱⲥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲁϥϫⲉⲟⲩⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲉⲣⲭⲣⲓⲁ
ⲁⲛ ϫⲉ ⲙ̀ⲙⲉⲑⲣⲉ
ⲇⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ ϯⲛⲟⲩ ⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱ
ⲧⲉⲙ ⲉⲡⲓϫⲉⲟⲩⲁ · ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲧⲉⲛ

به مولاه وانا
يسوع صامت فقال
رئيس الكهنة اقسم
عليك بالله الحي
ان تقول لي ان كنت
انت المسيح ابن الله الحي
فقال له يسوع
انت قلت بل اقول
لكم انكم من الان
ترون ابن الانسان
جالسا عن يمين
القوة واتيا على
سحاب السماء
حين اذ شق
رئيس الكهنة ثيابه
وقال قد جدف
ما حاجتنا الى شهود
ها هوذا الان قد
سمعتم التجديف

حينيذ

ⲙⲉⲩⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲩⲉⲣⲟⲩⲱ
ⲣⲱⲟⲩ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ · ϫⲉ ϥⲉⲙ̀ⲡϣⲁ
ⲙ̀ⲫⲙⲟⲩ
ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲩϩⲓⲑⲁϥ ⲉϧⲟⲩⲛ ϧⲉⲛ
ⲡⲉϥϩⲟ · ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϯⲕⲟⲣⲕⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϩⲓⲟⲩⲓ ⲉⲣⲟϥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ · ϫⲉ ⲁⲣⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲉⲩⲓⲛ
ⲛⲁⲛ ⲡⲭ̅ⲥ̅ · ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲁϥ
ϩⲓⲟⲩⲓ ⲉⲣⲟⲕ
ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲇⲉ ⲛⲁϥϩⲉⲙⲥⲓ ⲥⲁⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ϯⲁⲩⲗⲏ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥⲓ ϣⲁ
ⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲃⲱⲕⲓ ⲉⲥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ · ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ϩⲱⲕ ⲛⲁⲕ
ⲭⲏ ⲛⲉⲙ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲡⲓⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲟⲥ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥϫⲉⲙⲛⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̀
ⲡⲉⲙ̀ⲑⲟ ⲛ̀ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ · ϫⲉ ϯⲥⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ
ϫⲉ ⲁⲣⲉϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲟⲩ
ⲉⲧⲁϥⲓ ⲇⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲓⲡⲩⲗⲱⲛ

ماذا تفكرون به اما
هم اجابوا وقالوا
هذا مستوجب للموت
حينيذ بصقوا في
وجهه ولطموه
وضربوه قايلين تنبا
لنا ايها
المسيح من الذي
ضربك
وان بطرس كان جالسا
في الدار خارجا
فجاءت اليه جاريه
وقالت له وانت
كنت مع يسوع الجليلي
اما هو فانكر امام
كل احد وقال
لست ادري ما
تقولين
وخرج الى الدهليز

قدام الكل

ⲁⲥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲕⲉⲟⲩⲓ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲡⲉϫⲁⲥ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲭⲏ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟϥ ϩⲱϥ ⲫⲁⲓ ⲛⲁϥⲭⲏ ⲛⲉⲙ
ⲓⲏⲥ ⲡⲓⲛⲁⲍⲱⲣⲉⲟⲥ. ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲟⲛ
ⲁϥⲭⲱⲗⲉⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲁ̀ⲛⲁϣ
ϫⲉ ⲛ̀ϯⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ
Ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲕⲉⲕⲟⲩϫⲓ ⲇⲉ ⲁⲩⲓ̀ ⲛ̀
ϫⲉ ⲛⲏⲉⲧⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ⲙ̀ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ϫⲉ ⲧⲁⲫⲙⲏⲓ ⲛ̀
ⲑⲟⲕ ⲟⲩⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ϩⲱⲕ ⲕⲉ
ⲅⲁⲣ ⲧⲉⲕⲥⲙⲏ ⲛ̀ⲥⲁϫⲓ ⲟⲩⲱⲛϩ ⲙ̀
ⲙⲟⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ. ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ
ⲛ̀ⲉⲣⲕⲁⲑⲉⲙⲁⲧⲓⲍⲓⲛ ⲛⲉⲙ ⲉ̀
ⲱⲣⲕ ϫⲉ ⲛ̀ϯⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙ̀
ⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁ̀
ⲟⲩⲁⲗⲉⲕⲧⲱⲣ ⲙⲟⲩϯ
ⲧ̅ⲝ̅ⲉ̅ ⲃ̅ Ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲉⲣⲫ̀ⲙⲉⲩⲓ̀ ⲙ̀
ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ⲉ̀ⲧⲁ ⲓⲏⲥ ϫⲟⲧϥ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲉ̀ⲙⲡⲁⲧⲉ ⲟⲩⲁⲗⲉⲕⲧⲱⲣ ⲙⲟⲩϯ

رأته أخرى وقالت
للذين هناك
وهذا هو مع
يسوع الناصري
وكان أيضاً أنكر
بقسم إني لست أعرف هذا
الإنسان
وبعد قليل جاء القيام
وقالوا لبطرس حقاً
إنك أنت منهم لأن
كلامك يظهرك
حينئذ بدأ يحرم
ويحلف إني
ما أعرف هذا
الإنسان وللوقت
صاح الديك
فذكر بطرس
كلام يسوع أنه
من قبل يصيح الديك

ⲕ̀ⲛⲁϫⲟⲗⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲅ̅ ⲛ̀
ⲥⲟⲡ. ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥ
ⲣⲓⲙⲓ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲣⲓⲙⲓ ⲉϥⲉⲛⲕⲟϣ
Ⲉⲧⲁ ⲧⲟⲟⲩⲓ ⲇⲉ ϣⲱⲡⲓ ⲁⲩⲉⲣ
ⲥⲟⲃⲛⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏ
ⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉ
ⲣⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ϧⲁ ⲓⲏⲥ
ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲩϧⲟⲑⲃⲉϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲥⲟⲛϩϥ ⲁⲩⲟⲗϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲧⲏⲓϥ ⲉ̀ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ⲡⲓ
ϩⲏⲅⲉⲙⲱⲛ. ⲧⲟⲧⲉ ⲉ̀ⲧⲁϥ
ⲛⲁⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ ⲫⲏⲉⲧⲁϥ
ⲧⲏⲓϥ ϫⲉ ⲁⲩⲉⲣⲕⲁⲧⲁⲕⲣⲓ
ⲛⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲧⲁϥⲟⲩⲉⲙϩⲑⲏϥ
ⲁϥⲧⲁⲥⲑⲟ ⲛ̀ⲡⲓⲗ̅ ⲛ̀ϩⲁⲧ ⲉ̀ⲛⲓ
ⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡⲣⲉⲥ
ⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲁⲓⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲉ̀ⲁⲓϯ ⲟⲩⲥⲛⲟϥ
ⲛ̀ⲑⲙⲏⲓ

تنكرني ثلاث مرات
فخرج خارجاً
وكان يبكي مراً
ولما كان الغداة
تشاوروا رؤساء
الكهنة وشيوخ
الشعب كلهم على
يسوع ليقتلوه
فربطوه ومضوا
به ودفعوه لبيلاطس
الوالي حينئذ
لما رأى يهوذا الذي
أسلمه أنه قد حكم
عليه ندم وأعاد
الثلثين الفضة
إلى رؤساء الكهنة
والشيوخ وقال
أخطأت إذ سلمت
دماً زكياً

ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲁϧⲟ
ⲛⲁⲛ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲉⲕⲉⲉ̀ⲣⲱϣⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲃⲟⲣⲃⲉⲣ ⲛ̀ⲛⲓϩⲁⲧ
ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ⲁϥϣⲉ
ⲛⲁϥ ⲁϥⲟϫϩⲉϥ·
ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁⲩϭⲓ ⲛ̀
ⲛⲓϩⲁⲧ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲥϣⲉⲛ
ⲁⲛ ⲉ̀ϩⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲓⲕⲟⲣⲃⲁⲛⲟⲛ
ϫⲉ ⲫ̀ⲧⲓⲙⲏ ⲛ̀ⲟⲩⲥⲛⲟϥ ⲧⲉ
ⲉ̀ⲣⲟⲥ ⲟⲩⲛ ⲛⲓ ⲇⲉ ⲁⲩϣⲱⲡ ⲉ̀ⲃⲟ
ⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲓⲓⲟϩⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲕⲉⲣⲁ
ⲙⲉⲩⲥ ⲉⲩⲙⲁⲛ ⲑⲱⲙⲥ ⲛ̀ⲛⲓϣⲉ
ⲙⲙⲱⲟⲩ· ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ ⲉⲩⲙⲟⲩϯ
ⲉ̀ⲫ̀ⲣⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲓⲟϩⲓ ⲉ̀ⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ϫⲉ ⲡⲓⲓⲟϩⲓ ⲙ̀ⲡⲥⲛⲟϥ ϣⲁ ⲉ̀
ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲫⲟⲟⲩ·
ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏ
ⲉ̀ⲧⲁⲩϫⲟϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲛ̀
ⲓⲉⲣⲉⲙⲓⲁⲥ ⲡⲓⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ

امامهم فقالوا ما
علينا انت اعلم
فطرح الفضه
داخل الهيكل ومضي
فاختنق ۝
واخذ روسا الكهنه
الفضه وقالوا ليس
يحل ان يجعلوها
في بيت القربان لانها
ثمن دم وتشاوروا
فابتاعوا منها
حقل الفخار ومقبرة
الغربا فلاجل هذا دعي
ذلك الحقل حقل
الدم الي اليوم ۝
حينيذ تم ما قيل
في ارميا النبي

ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲁⲩϭⲓ ⲡⲓ
ⲗ̅ ⲛ̀ϩⲁⲧ· ϯⲧⲓⲙⲏ ⲛ̀ⲫⲏ
ⲉ̀ⲧⲁⲩⲉⲣ ϯⲙⲏ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲉⲛϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥ̅ⲗ̅ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩ
ⲧⲏⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲫ̀ⲓⲟϩⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲉ
ⲣⲁⲙⲉⲩⲥ ⲕⲁⲧⲁ ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉ̀ⲧⲁϥ
ⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲏⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅·
ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲁϥⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧϥ ⲙ̀ⲡⲉⲙⲑⲟ
ⲙ̀ⲡⲓϩⲏⲅⲉⲙⲱⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ϣⲉⲛϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓϩⲏⲅⲉⲙⲱ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ
ⲡ̀ⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ❀
ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ
ⲉⲧϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲡ̀ϫⲓⲛ ⲑ̀ⲣⲟⲩⲉⲣⲕⲁⲧⲁ
ⲅⲟⲣⲓⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲁⲣ
ⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡ̀ⲣⲉⲥⲃⲩ
ⲧⲉⲣⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲉϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀
ϩ̀ⲗⲓ·

القابل احد وثلاثين
فضه ثمن الزكي
الذي شارط عليه
بنو اسراييل وجعلوها
في حقل الفخار
كما امرني
الرب ۝
فقام يسوع قدام
الوالي فسالوا الوالي
وقال له
انت ملك
اليهود ۝
فقال له يسوع
انت قلت ۝
وفيما يفترونه روسا
الكهنه
والشيوخ
لم يجيبهم
بشي

ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲉϥ ⲛⲁϥ ⲛϫⲉ ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ϫⲉ
ⲕⲥⲱⲧⲉⲙ ⲁⲛ ϫⲉ ⲥⲉⲉⲣⲙⲉⲑⲣⲉ
ⲉⲣⲟⲕ ⲛϩⲱⲃ ⲟⲩⲏⲣ ⲟⲩⲟϩ ⲙⲡⲉϥ
ⲉⲣⲟⲩⲱ ⲛⲁϥ ⲟⲩⲇⲉ ⲉⲟⲩⲥⲁϫⲓ
ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛⲧⲉϥⲉⲣϣⲫⲏⲣⲓ
ⲛϫⲉ ⲡⲓϩⲏⲅⲉⲙⲱⲛ ⲉⲙⲁϣⲱ
ⲕⲁⲧⲁ ⲡϣⲁⲓ ⲇⲉ ⲛⲁⲣⲉⲥⲓ ⲡⲓϩⲏⲅⲉⲙⲱⲛ
ⲭⲱ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲟⲩⲁⲓ ϧⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧⲥⲟⲛϩ
ⲙⲡⲓⲙⲏϣ ⲫⲏⲉⲧⲟⲩⲟⲩⲁϣϥ
ⲛⲉⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉ ⲉϥⲥⲟⲛϩ ⲙⲙⲁⲩ
ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲩⲥⲟⲛϫ ⲉⲧⲟⲩⲙⲟⲩϯ ⲉⲣⲟϥ
ϫⲉ ⲃⲁⲣⲁⲃⲃⲁⲥ

ⲉⲧⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ ⲟⲩⲛ ⲡⲉϫⲉϥ ⲛⲱⲟⲩ ⲛϫⲉ
ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲁϣϥ
ⲛⲧⲁⲭⲁϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲃⲁⲣⲁⲃⲃⲁⲥ ϣⲁ
ⲓⲏⲥ ⲫⲏⲉⲧⲟⲩⲙⲟⲩϯ ⲉⲣⲟϥ ϫⲉ ⲡⲭⲥ

حينيذ قال له بيلاطس
اما تسمع لهم
مقدار ما يشهدون
به عليك فلم يجيبه
عن كلمه حتى تعجب
القايد جدا
وكانت للقايد
عادة ان يطلق
للجمع في كل
عيد واحد من الاسرى
من ارادوه
وكان لهم اسير
واحد في ذلك الزمان
لص يدعى
بارنباس
ولما اجتمع الى
موضع قال لهم
بيلاطس من تريدون
ان اطلق لكم
ابو نابس ام يسوع
الذي يدعى المسيح



ⲛⲁϥⲥⲱⲟⲩⲛ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ϫⲉ ⲉⲧⲁⲩⲧⲏⲓϥ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲡⲫⲑⲟⲛⲟⲥ
ⲉϥϩⲉⲙⲥⲓ ⲇⲉ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲃⲏⲙⲁ ⲁⲥ
ⲟⲩⲱⲣⲡ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛϫⲉ ⲧⲉϥⲥϩⲓⲙⲓ
ⲉⲥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲙⲡⲉⲣⲉⲣ
ϩⲗⲓ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲑⲙⲏⲓ ⲉⲧⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ
ⲁⲓϣⲉⲡ ⲙⲕⲁϩ ⲅⲁⲣ ⲉⲙⲁϣⲱ ⲙⲫⲟⲟⲩ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲣⲁⲥⲟⲩⲓ ⲉⲑⲃⲏⲧϥ
ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ ⲇⲉ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ⲁⲩ
ϩⲟⲧϩⲉⲧ ⲙⲡⲓⲙⲏϣ ϩⲓⲛⲁ
ⲛⲥⲉⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙⲃⲁⲣⲁⲃⲃⲁⲥ
ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲛⲥⲉⲧⲁⲕⲟϥ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ
ⲛϫⲉ ⲡⲓϩⲏⲅⲉⲙⲱⲛ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲁϣϥ
ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲁⲓⲃ ⲛⲧⲁⲭⲁϥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲁⲓⲃ ⲛⲑⲱⲟⲩ
ⲇⲉ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲃⲁⲣⲁⲃⲃⲁⲥ
ⲡⲉϫⲉϥ ⲛⲱⲟⲩ ⲛϫⲉ ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ

لانه علم انهم انما
اسلموه حسدا
وجلس على المنبر
فارسلت امراته
اليه قايلة لا تفعل
شيا بذلك الصديق
فانني قلت تعبا
كثيرا في احلامي في هذه الليلة
من اجله ورؤسا
الكهنة والشيوخ
طلبوا الى الجمع
لكي ان يسلوه في
بارنباس ويهلك يسوع
اجاب الوالي وقال
لهم من تريدان
ان اطلق لكم من هذين
الاثنين امامهم
فقالوا برنباس
فقال لهم فيلاطس

ⲡⲉⲉ ϯⲛⲁⲁⲓϥ ⲛ̀ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲫⲏⲉⲧⲟⲩ
ⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲡⲭ̅ⲥ̅ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ϫⲉ ⲙⲁⲣⲟⲩⲁϣϥ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓϩⲏⲅⲉⲙⲱⲛ
ϫⲉ ⲟⲩ ⲅⲁⲣ ⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲡⲉⲧⲁϥ
ⲁⲓϥ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ϩⲟⲩⲟ ⲛⲁⲩⲱϣ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁϣϥ
ⲉ̀ⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ
ϫⲉ ⲉϥⲛⲁϫⲉⲙϩⲏⲟⲩ ⲉ̀ϩⲗⲓ ⲁⲛ
ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ⲡ̀ϣⲑⲟⲣⲧⲉⲣ ⲡⲉⲑⲛⲁ
ϣⲱⲡⲓ ⲁϥϭⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲱⲟⲩ
ⲁϥⲓⲁ ⲛⲉϥϫⲓϫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲙ
ⲑⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲏϣ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ϯⲟⲓ ⲛ̀ⲁⲑⲛⲟⲃⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ
ⲡⲥⲛⲟϥ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲑⲙⲏⲓ ⲛ̀ⲑⲱ
ⲧⲉⲛ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲣⲱⲟⲩϣ ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ ⲧⲏⲣϥ
ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲡⲉϥⲥⲛⲟϥ ⲉ̀
ϩⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲱⲛ ⲛⲉⲙ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲛⲉ
ⲛϣⲏⲣⲓ

كما صنع بيسوع
الذي يدعي المسيح
فقالوا له كلهم
فليصلب فقال لهم
الوالي اي شر صنع
اماهم بزياده
صاحوا وقالوا اصلبه
فلما راي بيلاطس
انه لا يربح شيا
لكن الاخري يكون
قلق اخذ ما
وغسل يديه
قدام الجميع وقال
اني ليس علي خطيه
من دم هذا الصديق
انتم تكونون
فاجاب جميع الشعب
وقال دمه علينا
وعلي اولادنا



ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲭⲁ ⲃⲁⲣⲁⲃⲃⲁⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥⲉⲣ ⲫⲣⲁⲅⲉ
ⲗⲓⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲁϥⲧⲏⲓϥ ⲉⲑⲣⲟⲩ
ⲁϣϥ · ⲧⲟⲧⲉ ⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲡⲓϩⲏⲅⲉⲙⲱⲛ ⲁⲩⲉⲗ ⲓⲏ̅ⲥ̅
ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲡⲣⲉⲧⲱⲣⲓⲟⲛ ⲁⲩ
ⲑⲱⲟⲩϯ ⲛ̀ϯⲥⲡⲓⲣⲁ ⲧⲏⲣⲥ ⲉ̀ϩ
ⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲱϥ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲃⲁϣϥ
ⲁⲩϯ ⲛⲟⲩⲭⲗⲁⲙⲓⲥ ⲛ̀ⲕⲟⲕⲕⲟⲥ
ϩⲓⲱⲧϥ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϣⲱⲛⲧ
ⲛ̀ⲟⲩⲭⲗⲟⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛ
ⲥⲟⲣⲓ ⲁⲩⲧⲏⲓϥ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲧⲉϥⲁ
ⲫⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲭⲁ ⲟⲩⲕⲁϣ
ϧⲉⲛ ⲧⲉϥϫⲓϫ ⲛ̀ⲟⲩⲓⲛⲁⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩϩⲓⲙⲱⲟⲩ ⲉ̀ϫⲉⲛ
ⲛⲟⲩⲕⲉⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲙ̀ⲑⲟ ⲉⲩⲥⲱ
ⲃⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲭⲉⲣⲉ ⲡ̀ⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ
ⲓⲟⲩⲇⲁⲓ

حينيذ اطلق باراباس
لهم وجلد يسوع
واسلمه ليصلب
حينيذ جند القايد
ودوا يسوع
ومضوا به الي
الابروطوريون وجمعوا
عليه الجماعه وعروه
ثيابه والبسوه قميصا
احمر وضفروا
اكليلا من شوك
وجعلوه علي
راسه وتركوا
قصبه في يده اليمين
ثم جثوا علي
ركبهم قدامه
ويهزوا به وقال
سلام يا ملك
اليهود

Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩϩⲓⲑⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ
ϧⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲟ ⲁⲩⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲕⲁϣ ⲁⲩϩⲓⲟⲩⲓ ϧⲉⲛ ⲧⲉϥⲁ̀ⲫⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲟⲩⲱϣⲉⲛ ⲥⲱⲃⲓ
ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲁⲩⲃⲁϣϥ ⲛ̀ϯⲭⲗⲁ
ⲙⲩⲥ ⲁⲩϯ ⲛ̀ⲛⲉϥϩⲃⲱⲥ ϩⲓⲱⲧϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲟⲗϥ ⲉ̀ⲑⲣⲟⲩⲁϣϥ
Ⲉⲩⲛⲏⲟⲩ ⲇⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲩϫⲓⲙⲓ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲕⲩⲣⲏⲛⲉⲟⲥ ⲉ̀ⲡⲉϥ
ⲣⲁⲛ ⲡⲉ ⲥⲓⲙⲱⲛ ⲫⲁⲓ ⲁⲩⲁⲙⲟⲛⲓ
ⲛ̀ϫⲟⲙ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥ
ⲥ̅ⲧ̅ⲥ̅ · Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲁ ⲉ̀
ϣⲁⲩⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲅⲟⲗⲅⲟⲑⲁ
ⲉ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲕⲣⲁⲛⲓⲟⲛ ⲡⲉ
Ⲁⲩϯ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲟⲩϩⲉⲙϫ ⲛⲁϥ ⲉϥⲙⲟϩ
ⲛⲉⲙ ⲟⲩϣⲁϣⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥ
ϫⲉⲙ ϯⲡⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲟⲩⲱϣ ⲉ̀ⲥⲱ
Ⲉ̀ⲧⲁⲩⲁϣϥ ⲇⲉ ⲁⲩⲫⲱϣ ⲛ̀
ⲛⲉϥϩⲃⲱⲥ ⲉ̀ϩⲣⲁⲓ ⲉ̀ⲧⲁⲩϩⲓⲱⲡ

ولما تفلوا في وجهه
اخذوا القصبه وضربو
بها راسه
فلما هزيوا به نزعوا
عنه القميص
والبسوه لباسه
واخذوه ليصلبوه
وفيما هم خارجون
وجدوا انسانا قيروانيا
اسمه سمعان هذا
سخروه لكي يحمل
صليبه واتوا به مكانا
يسمى الجلجله الذي
هو موضع الاقرانيون
واعطوه خلاً
مخلوطا بمر فذاق
ولم يرد ان يشرب
فلما صلبوه قسموا
ثيابه بينهم

ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩϩⲉⲙⲥⲓ
ⲉⲧⲁ̀ⲣⲉϩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲙ̀ⲙⲁⲩ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϯ ϧⲉⲛ ⲧⲉϥⲉ̀ⲧⲓⲁ̀ ⲥⲁⲡϣⲱⲓ
ⲛ̀ⲧⲉϥⲁ̀ⲫⲉ ⲉⲥⲥϧⲏⲟⲩⲧ
ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲓⲏⲥ ⲡ̀ⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲓⲟⲩⲇⲁⲓ
Ⲧⲟⲧⲉ ⲁⲩⲁϣ ⲕⲉⲥⲟⲛⲓ ⲃ̅ ⲛⲉⲙⲁϥ
ⲟⲩⲁⲓ ⲥⲁⲧⲉϥⲟⲩⲓⲛⲁⲙ· ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲁⲓ
ⲥⲁⲧⲉϥϫⲁϭⲏ
Ⲛⲏ ⲇⲉ ⲉ̀ⲑⲛⲁⲩⲥⲓⲛⲓ ⲛⲁⲩϫⲉⲟⲩⲁ ⲉ̀
ⲣⲟϥ ⲡⲉ ⲉⲩⲕⲓⲙ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲁ̀ⲫⲉ
ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁ
ⲃⲉⲗ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ ⲉ̀ⲃⲟ
ⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲕⲟⲧϥ ϧⲉⲛ ⲅ̅ ⲛ̀ⲉ
ϩⲟⲟⲩ ⲛⲁϩⲙⲉⲕ ⲓⲥϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ
ⲡⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫϯ ⲁ̀ⲙⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲉ
ⲥⲏⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓ ⲡⲓϣⲉ
Ⲁⲡⲉⲓⲕⲫⲣⲏϯ ⲛ̀ⲛⲓⲕⲉⲁⲣⲭⲏ
ⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ

واقترعوا عليها وجلسوا
هناك يحرسونه
وكتبوا عليه ووضعوها
فوق راسه مكتوبه
هكذي هذا يسوع
ملك اليهود
حينيذ صلبوا معه لصين
واحد عن اليمين وواحد
عن اليسار
وكانوا المجتازون
يجدفون عليه ويحركون
روسهم ويقولون يا ناقض
هيكل الله وبانيه في
ثلثة ايام خلص
ان كنت انت
بن الله فانزل
عن الخشبه
ومثل هذا روسا
الكهنه والكتبه

ⲡ̀ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲫⲁ
ⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲉⲩⲥⲱⲃⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉⲩ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁϥⲛⲟϩⲉⲙ ⲛ̀
ϩⲁⲛⲕⲉⲭⲱⲟⲩⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲛϣϫⲟⲙ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲛⲁϩⲙⲉϥ ⲓⲥϫⲉ ⲡ̀ⲟⲩⲣⲟ
ⲙ̀ⲡⲓⲥ̅ⲗ̅ ⲡⲉ· ⲙⲁⲣⲉϥⲓ̀ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ
ϯⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲡⲓⲥ̅ⲣ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲛ
ⲧⲉⲛⲛⲁⲛⲁϩϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ· ⲁϥⲭⲁ ⲇⲉ
ϩⲑⲏϥ ⲉ̀ⲫ̅ϯ̅ ⲙⲁⲣⲉϥⲛⲁϩⲙⲉϥ
ⲛⲉϥ ⲓⲥϫⲉ ⲉⲛϥ ϯⲛⲟⲩ ⲟⲩⲱϣ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲁϥϫⲟⲥ ⲅⲁⲣ ϫⲉ ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ
ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̅ϯ̅
(ⲕ) ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲇⲉ ⲟⲛ ⲛⲓⲕⲉⲥⲟⲛⲓ ⲉⲩⲥⲱ
ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲛⲏⲉ̀ⲧⲁⲩⲁϣⲟⲩ ⲛⲉⲙⲁϥ
ⲉⲩϯϣⲟϣ ⲛⲏⲓ ⲛⲉⲙⲁϥ
ϫⲉⲛ ⲫ̀ⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲡ ⲋ̅ ⲁ
ⲡⲭⲁⲕⲓ ϣⲱⲡⲓ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡ̀ⲕⲁϩⲓ
ⲧⲏⲣϥ ϣⲁ ⲫ̀ⲛⲁⲩ ⲛ̀ϫⲡ ⲑ̅·
(ⲗ) ⲉ̀ⲧⲁ ⲫ̀ⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲡ ⲑ̅ ϣⲱⲡⲓ

والشيوخ
والفريسيون يهزون
به ويقولون خلص
اخرين ولم يقدر
يتخلص ان كان
هو ملك اسرايل
فلينزل الان عن الصليب
لنومن به ان
كان متوكلا على الله
فلينجيه الان ان
كان يحبه لانه قال
انا هو ابن الله
وهكذا كان اللصان
اللذان صلبا معه
يعيرانه وكانا يعيرانه
ومن وقت الساعة
السادسة كانت ظلمة
على الارض الى وقت
الساعة التاسعة
ولما كان في الساعة التاسعة



ⲁϥⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ϧⲉⲛ
ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲥ̀ⲙⲏ ⲉϥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲉⲗⲱⲓ ⲉⲗⲱⲓ ⲗⲉⲙⲁ
ⲥⲁⲃⲁⲭⲑⲁⲛⲓ ⲉⲧⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ϫⲉ
ⲡⲁⲛⲟⲩϯ ⲡⲁⲛⲟⲩϯ ⲉⲑⲃⲉⲟⲩ ⲁⲕ
ⲭⲁⲧ ⲛ̀ⲥⲱⲕ· ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛⲓ ⲇⲉ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲁⲩϫⲟⲥ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ ⲏⲗⲓⲁⲥ·
(ⲗ) ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥϭⲟϫⲓ ⲛ̀ϫⲉ
ⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ ⲁϥϭⲓ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲥ̀ⲫⲟⲅⲅⲟⲥ ⲁϥⲙⲁϩϥ ⲛ̀ϩⲉⲙϫ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲑⲟⲕⲥϥ ⲉ̀ⲟⲩⲕⲁϣ ⲁϥ
ⲧⲥⲟϥ· ⲡⲓⲥⲉⲡⲓ ⲇⲉ ⲛⲁⲩϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲭⲁϥ ⲙ̀ⲡⲉⲛⲛⲁⲩ
ϫⲉ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲏⲗⲓⲁⲥ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲛⲁϩⲙⲉϥ
ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲟⲛ ⲁϥⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲥ̀ⲙⲏ ⲁϥϯ ⲙ̀ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅

فصرخ يسوع
بصوت عظيم
قايلا ايلي ايلي
لما شبقتني الذي
هو الهي الهي لماذا
تركتني وقوم من
القيام لما سمعوا
قالوا هذا
يدعو ايليا
وللوقت اسرع
واحد منهم واخذ
سفنجة فملاها
خلا وجعلها على
قصبة وسقاه
والباقون قالوا دعوه
لننظر هل ياتي ايليا
لينجيه
فصرخ يسوع
بصوت عظيم واسلم
الروح

Ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ⲡⲓⲕⲁⲧⲁⲡⲉⲧⲥⲙⲁ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ⲁϥⲫⲱϫ
ⲓⲥϫⲉⲛ ⲓⲉⲛ ⲛ̀ϣⲱⲓ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ ⲁϥ
ⲉⲣ ⲃ̅ ✿ Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲁϥ
ⲙⲟⲛⲙⲉⲛ ⲛⲓⲡⲉⲧⲣⲁ ⲁⲩⲫⲱ
ϫⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲙ̀ϩⲁⲩ ⲁⲩⲟⲩⲱⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ⲥⲱⲙⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲏ
ⲉ̀ⲧⲁⲩⲉⲛⲕⲟⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲏⲉ̅ⲑ̅ⲩ̅ ·
ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ · ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲙ̀ϩⲁⲩ ⲙⲉⲛⲉⲛ
ⲥⲁ ⲫ̀ⲣⲉϥⲧⲱⲛϥ ⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ
ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯⲃⲁⲕⲓ ⲉ̅ⲑ̅ⲩ̅ · ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩ
ⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀ⲟⲩⲙⲏϣ ✿
Ⲡⲓⲉ̀ⲕⲁⲧⲟⲛⲧⲁⲣⲭⲟⲥ ⲇⲉ ⲛⲉⲙ
ⲛⲏⲉⲑⲛⲉⲙⲁϥ ⲉⲩⲁ̀ⲣⲉϩ ⲉ̀Ⲓⲏ̅ⲥ̅
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲟⲛ
ⲙⲉⲛ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉ̀ⲧⲁⲩϣⲱⲡⲓ
ⲁⲩⲉⲣϩⲟϯ ⲉ̀ⲙⲁϣⲱ ⲉⲩϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ · ϫⲉ ⲁ̀ⲫⲙⲏⲓ ⲡⲉ

فانشق ستر
حجاب الهيكل باثنين
من فوق الى
اسفل • والارض
تزلزلت وتشققت
الصخور وتفتحت
القبور وكثير
من اجساد القديسين
النيام قاموا •
من قبورهم
وخرجوا من بعد
قيامته ودخلوا
المدينه المقدسه وظهروا للكثير •
فاما قايد المايه
والذين معه يحرسون
يسوع نظروا الزلزله
وما كان منها •
فخافوا جدا •
وقالوا حقا ان هذا

ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀Ⲫϯ
ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲇⲉ ⲛ̀ϩⲓⲟⲙⲓ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲡⲉ ⲉⲩⲛⲁⲩ ⲓⲥϩⲟⲩⲉⲓ
ⲉ̀ⲧⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲉ ⲛⲏⲉ̀ⲧⲁⲩⲙⲟϣⲓ
ⲛ̀ⲥⲁ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϯⲅⲁ
ⲗⲉⲗⲉⲁ ⲉⲩϣⲉⲙϣⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ·
ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲛⲁⲣⲉ Ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ
ⲡⲉ ϯⲙⲁⲅⲇⲁⲗⲓⲛⲏ ⲛⲉⲙ
Ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲑⲁ Ⲓⲁⲕⲱⲃ ⲛⲉⲙ
ⲑⲙⲁⲩ ⲛ̀Ⲓⲱⲥⲏⲫ · ⲛⲉⲙ ⲑⲙⲁⲩ
ⲛ̀ⲛⲉⲛϣⲏⲣⲓ ⲛ̀Ⲍⲉⲃⲉⲇⲉⲟⲥ
ⲧⲁⲣⲟⲩϩⲓ ⲇⲉ ϣⲱⲡⲓ ⲁϥⲓ̀ ⲛ̀
ϫⲉ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲣⲁⲙⲁⲟ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ Ⲁⲣⲓⲙⲁⲑⲉⲁ ⲉ̀ⲡⲉϥⲣⲁⲛ
ⲡⲉ Ⲓⲱⲥⲏⲫ · ⲫⲁⲓ ϩⲱϥ
ⲛⲉ ⲁϥⲉⲣⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛ̀Ⲓⲏ̅ⲥ̅
ⲫⲁⲓ ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ̀ ϩⲁ Ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ
ⲁϥⲉ̀ⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲡⲥⲱⲙⲁ
ⲛ̀Ⲓⲏ̅ⲥ̅

لان هو ابن الله •
وكان هناك نسوه
كثيرات ينظرون
من بعيد وهن
اللواتي تبعن يسوع
من الجليل ويخدمنه
اللواتي منهن مريم
المجدليه ومريم
ام يعقوب وام
يوسف وام
ابني زبدي •
ولما كان المسا
جا انسان غني
من الرامه اسمه
يوسف وهذا كان
تلميذ ليسوع •
جا هذا الى
بيلاطس وساله
جسد يسوع •

ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ⲁϥⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ
ⲉⲧⲏⲓϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϭⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲱ
ⲙⲁ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲱⲥⲏⲫ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲕⲟ
ⲗϫϥ ϧⲉⲛ ⲟⲩϣⲉⲛⲧⲱ ⲉⲥⲟ
ⲩⲁⲃ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲭⲁϥ ϧⲉⲛ ⲡⲉϥ
ⲙ̀ϩⲁⲩ ⲙ̀ⲃⲉⲣⲓ· ⲫⲏⲉⲧⲁϥϣⲟⲩϥ
ϧⲉⲛ ϯⲡⲉⲧⲣⲁ

ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲥⲕⲉⲣⲕⲉⲣ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲛⲓ ⲉ
ⲣⲟϥ ⲙ̀ⲡⲓⲙ̀ϩⲁⲩ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ
ⲛⲁⲥⲭⲏ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲙⲁⲣⲓⲁ
ϯⲙⲁⲅⲇⲁⲗⲓⲛⲏ ⲛⲉⲙ ϯⲕⲉⲙⲁ
ⲣⲓⲁ ⲉⲩϩⲉⲙⲥⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲙⲑⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲙ̀
ϩⲁⲩ

ⲡⲉⲥⲣⲁⲥϯ ⲇⲉ ⲉⲧⲉ ⲙⲉⲛⲉⲛ
ⲥⲁ ϯⲡⲁⲣⲁⲥⲕⲉⲩⲏ ⲧⲉ ⲁⲩⲑⲱⲟⲩ
ϯ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ϩⲁ ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ
ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲡⲉⲛⲟ̅ⲥ̅
ⲁⲛⲉⲣⲫ̀ⲙⲉⲩⲓ ϫⲉ ⲡⲓⲡⲗⲁⲛⲟⲥ

حينيذ امر بيلاطس
ان يدفع له
فاخذ يوسف الجسد
ولفه بلفايف نقيه
وتركه في
قبر جديد كان
نحته في الصخره
ثم دحرج حجرا
عظيما على فم القبر
ومضى
وكانت هناك
مريم المجدليه
ومريم الاخرى
جالستين قدام القبر
ومن الغد الذي
هو بعد الجمعه
اجتمع روسا الكهنه
والفريسيون الى
بيلاطس وقالوا
يا سيدنا ذكرنا ان ذلك
المضل

ⲉⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲁϥϫⲟⲥ ⲓⲥϫⲉ ⲉⲛⲉϥ
ⲟⲛϧ ϫⲉ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲅ̅ ⲛ̀
ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ϯⲛⲁⲧⲱⲛⲧ· ⲟⲩⲁϩⲥⲁ
ϩⲛⲓ ⲟⲩⲛ ⲉⲑⲣⲟⲩⲁⲣⲉϩ ⲉ̀ⲡⲓⲙ̀ϩⲁⲩ
ϣⲁ ⲡⲓⲙⲁϩ ⲅ̅ ⲛ̀ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲙⲏ
ⲡⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛ̀ⲥⲉϭⲓⲟⲩⲓ̀ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉϫⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ
ϫⲉ ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲛⲏⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉ ϯ
ⲡⲗⲁⲛⲏ ⲛ̀ϩⲁⲉ ⲟⲓ ⲛ̀ϩⲟⲩⲟ
ⲉ̀ϯϩⲟⲩⲓⲧ

ⲡⲉϫⲉ ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ⲇⲉ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲱⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲛ̀
ϩⲁⲛⲕⲟⲩⲥⲧⲱⲇⲓⲁ ⲙⲁϣⲉ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ⲁⲣⲉϩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ
ⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ⲑⲱ
ⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲁⲩⲁⲣⲉϩ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲙ̀ⲡⲓⲙ̀ϩⲁⲩ ⲁⲩⲧⲱⲃⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲕⲟⲩ
ⲥⲧⲱⲇⲓⲁ

قال اذ كان حيا
ان بعد ثلثة ايام
يقوم فمر ان
يوثق القبر
الى اليوم الثالث
لئلا ياتي تلاميذه
ويسرقوه ويقولوا
في الشعب
انه قد قام من
الاموات فتكون
الضلاله الاخيره
شر من الاولة
فقال لهم بيلاطس
عندكم حراس
اذهبوا واوثقوا
القبر كما تعلمون
امامهم فمضوا فاستوثقوا
القبر وختموه
مع الحراس

ⲢⲞⲨϨⲒ ⲆⲈ ⲘⲠⲒⲤⲀⲂ-
ⲂⲀⲦⲞⲚ ⲈⲦⲞⲨⲰⲒⲚⲒ ⲘⲪⲞⲨⲀⲒ ⲚⲚⲒ
ⲤⲀⲂⲂⲀⲦⲞⲚ ⲀⲤⲒ ⲚϪⲈ ⲘⲀⲢⲒ-
ⲀϮⲘⲀⲄⲆⲀⲖⲒⲚⲎ ⲚⲈⲘ ϮⲔⲈⲘⲀ-
ⲢⲒⲀ ⲈⲚⲈⲨⲈⲘⲠϢⲀϨⲀⲢⲞⲞⲨϨⲒⲤ
ⲞⲚⲒϢϮ ⲘⲘⲞⲚⲘⲈⲚ ⲀⲨϢⲰⲠⲒ
ⲞⲨⲀⲄⲄⲈⲖⲞⲤ ⲄⲀⲢ ⲚⲦⲈ ⲠⲞⲤ
ⲀϤⲒ ⲈⲠⲈⲤⲎⲦ ⲈⲂⲞⲖ ϦⲈⲚ ⲦⲪⲈ
ⲞⲨⲞϨ ⲀϤⲔⲈⲢⲔⲈⲢ ⲘⲠⲰⲚⲒ
ⲈⲂⲞⲖ ϨⲒⲢⲰϤ ⲘⲠⲒⲘϨⲀⲨ ⲞⲨ-
ⲞϨ ⲚⲀϤϨⲈⲘⲤⲒ ϨⲒϪⲰϤ ⲠⲈ
ⲤⲘⲞⲦ ⲆⲈ ⲚⲀϤⲞⲒ ⲘⲪⲢⲎϮ Ⲛ
ⲞⲨⲤⲈⲦⲈⲂⲢⲎϪ ⲞⲨⲞϨ ⲦⲈϤ-
ϨⲈⲂⲤⲰ ⲈⲤⲞⲨⲰⲂϢ ⲘⲪⲢⲎϮ
ⲚⲞⲨⲬⲒⲰⲚ
ⲈⲂⲞⲖ ⲆⲈ ϦⲈⲚ ⲦⲈϤϨⲞϮ ⲀⲨⲘⲞ-
ⲘⲈⲚ ⲚϪⲈ ⲚⲎⲈⲦⲀⲢⲈϨ ⲞⲨⲞϨ
ⲀⲨⲈⲢ ⲘⲪⲢⲎϮ ⲚϨⲀⲚⲢⲈϤ-
ⲘⲰⲞⲨⲦ

وفي عشية السبوت
صبيحة احد
السبوت جاءت مريم
المجدلية ومريم
الاخري لتنظر
القبر وكانت زلزلة عظيمة
لان ملاك الرب
نزل من السماء
وجاء ودحرج الحجر
عن باب القبر
وجلس فوقه
وكان منظره
كالبرق
ولباسه ابيض
كالثلج
فمن خوفه
اضطربت
الحراس وصاروا
كالاموات

ⲀϤⲈⲢⲞⲨⲰ ⲆⲈ ⲚϪⲈ ⲠⲒⲀⲄⲄⲈ-
ⲖⲞⲤ ⲠⲈϪⲀϤ ⲚⲚⲒϨⲒⲞⲘⲒ ϪⲈ
ⲘⲠⲈⲢⲈⲢϨⲞϮ ⲚⲐⲰⲦⲈⲚ ϮⲈ-
ⲘⲒ ⲄⲀⲢ ϪⲈ ⲒⲎⲤ ⲪⲎⲈⲦⲀⲨⲀϢϤ
ⲠⲈⲦⲈⲦⲈⲚⲔⲰϮ ⲚⲤⲰϤ
ⲈϤⲬⲎ ⲘⲠⲀⲒⲘⲀ ⲀⲚ ⲀⲖⲖⲀ ⲀϤ-
ⲦⲰⲚϤ ⲄⲀⲢ ⲘⲪⲢⲎϮ ⲈⲦⲀϤ-
ϪⲞⲤ ⲀⲘⲰⲒⲚⲒ ⲀⲚⲀⲨ ⲈⲠⲒⲘⲀ
ⲈⲚⲀϤⲬⲎ ⲘⲘⲞϤ
ⲞⲨⲞϨ ⲚⲬⲰⲖⲈⲘ ⲘⲀϢⲈ ⲚⲰⲦⲈⲚ
ⲀϪⲞⲤ ⲚⲚⲈϤⲘⲀⲐⲎⲦⲎⲤ ϪⲈ ⲀϤ-
ⲦⲰⲚϤ ⲈⲂⲞⲖ ϦⲈⲚ ⲚⲎⲈⲐ-
ⲘⲰⲞⲨⲦ ⲞⲨⲞϨ ϨⲎⲠⲠⲈ ϤⲈ-
ⲚⲀⲈⲢϢⲞⲢⲠ ⲈⲢⲰⲦⲈⲚ ⲈϮ-
ⲄⲀⲖⲒⲖⲈⲀ ⲀⲢⲈⲦⲈⲚⲚⲀⲚⲀⲨ Ⲉ-
ⲢⲞϤ ⲘⲘⲀⲨ ⲒⲤ ϨⲎⲠⲠⲈ ⲀⲒϪⲞⲤ Ⲉ-
ⲚⲰⲦⲈⲚ ✿ ⲞⲨⲞϨ ⲈⲦⲀⲨ-
ⲚⲰⲞⲨⲒ ⲚⲬⲰⲖⲈⲘ ⲈⲂⲞⲖ Ϧ
ⲠⲒⲘϨⲀⲨ ϦⲈⲚ ⲞⲨϨⲞϮ ⲚⲈⲘ
ⲞⲨⲚⲒϢϮ

فاجاب الملاك
وقال للنسوه
لا تخفن انتن
فقد علمت انكن تطلبن
يسوع المصلوب
ليس هو ههنا
بل قد قام
كما قال تعالين وانظرن
الى المكان الذي كان فيه
واسرعن واذهبن
وقلن لتلاميذه
انه قد قام من
الاموات وها هو
يسبقكم الى
الجليل هناك ترونه
ها انا قد قلت
لكن فلما مضين
مسرعين من
القبر بخوف ورعدة

ⲛ̀ⲣⲁϣⲓ ⲛⲁⲩϭⲟϫⲓ ⲉ̀ⲧⲁⲙⲉ ⲛⲉϥ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ. ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ϩⲏⲡⲡⲉ
ⲁϥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ϩⲣⲁⲛ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲉ̀
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ. ϫⲉ ⲭⲉⲣⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲑⲱ
ⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲩⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛ̀ⲛⲉϥϭⲁⲗⲁⲩϫ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲟⲩⲱϣⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ
Ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲉϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲙ̀
ⲡⲉⲣⲉⲣϩⲟϯ ⲙⲁϣⲉⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲙⲁⲧⲁⲙⲉ ⲛⲁⲥⲛⲏⲟⲩ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲩ
ϣⲉⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ⲟⲩⲟϩ
ⲥⲉⲛⲁⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
Ⲉⲧⲁⲩϣⲉⲛⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲓⲥ ϩⲁⲛⲟⲩ
ⲟⲛⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲕⲟⲩⲥⲧⲱ
ⲇⲓⲁ ⲁⲩⲓ ⲉ̀ϯⲃⲁⲕⲓ ⲁⲩⲧⲁⲙⲉ ⲛⲓ
ⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲉ̀ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉⲧⲁⲩϣⲱⲡⲓ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡ
ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ⲁⲩⲉ̀ⲣⲥⲟⲃⲛⲓ
ⲁⲩϯ ⲛ̀ϩⲁⲛϩⲁⲧ

وفرح عظيم
متعاديتين ليخبرا
تلاميذه فلما مضيا
ظهر لهما يسوع وقال
السلام لكما فامسكتا
قدميه وسجدتا له.
حينيذ قال لهما
يسوع لا تخافا
اذهبا واعلما
اخوتي لكي يذهبوا
الى الجليل هناك يرونني
فلما ذهبتا واذ
قوم من الحراس
جاوا الى المدينة
واخبروا روسا الكهنة
بكل ما كان.
ولما اجتمعوا
بالشيوخ تشاوروا
ان يعطوا الجند
دراهم.

ⲉⲩⲉⲙ̀ⲡϣⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ
ⲛ̀ⲛⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ.
ϫⲉ ⲁϫⲟⲥ ϫⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲉ̀ϫⲱⲣϩ ⲁⲩⲟⲗϥ
ⲁⲛⲟⲛ ϩⲱⲥ ⲉⲛⲉⲛⲕⲟⲧ.
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓϩⲏ
ⲅⲉⲙⲱⲛ ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲡⲁⲓⲥⲁϫⲓ
ⲉⲛⲉⲑⲃⲉ ⲧ ϩⲏⲧϥ ⲁⲛⲟⲛ ⲟⲩⲟ
ⲉⲛⲉⲉⲣⲑⲏⲛⲟⲩ ⲛ̀ⲁⲧⲣⲱⲟⲩϣ
Ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁⲩϭⲓ ⲙ̀ⲡⲓ
ϩⲁⲧ ⲁⲩⲓ̀ⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲉⲧⲁ
ⲩⲧⲥⲁⲃⲱⲟⲩ. ⲟⲩⲟϩ ⲁ ⲡⲁⲓⲥⲁϫⲓ
ⲥⲱⲣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲓⲟⲩⲇⲁⲓ
ϣⲁ ⲉϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲫⲟⲟⲩ
Ⲡⲓⲓ̅ⲁ̅ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁⲩ
ϣⲉⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲉ̀ϯⲅⲁ
ⲗⲓⲗⲉⲁ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲧⲁ ⲓⲏⲥ ϯ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ

مقنعه وقالوا
قولوا ان
تلاميذه
اتوا ليلا وسرقوه.
ونحن نيام.
واذا سمع القايد
هذا الكلام
اوصيناه نحن
وجعلناكم بلا لوم
واما هم لما اخذوا
الفضة فعلوا
كما علموهم وذاعت
هذه الكلمة في اليهود
الى اليوم.
واما الاحدى عشر
تلميذ فمضوا الى
الجليل الى الجبل
الذي وعدهم يسوع
فلما راوه

ⲁⲩⲟⲩⲱϣⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϩⲁⲛ
ⲟⲩⲟⲛ ⲇⲉ ⲁⲩϩⲓϯ ϩⲏⲧ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲁϥⲥⲁϫⲓ
ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ
ⲁⲩⲉⲣϣⲓϣⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲛⲏⲓ ϧⲉⲛ
ⲧ̀ⲫⲉ ⲛⲉⲙ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ
ⲙⲁϣⲉⲛⲱⲧⲉⲛ ⲟⲩⲛ ⲙⲁⲥⲃⲱ
ⲛ̀ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛ
ⲱⲙⲥ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ϧⲉⲛ ⲫ̀ⲣⲁⲛ ⲙ̀ⲫⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ
ⲡϣⲏⲣⲓ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲉⲑⲟⲩⲁⲃ·
ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛϯⲥ̀ⲃⲱ ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲁⲣⲉϩ
ⲉ̀ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲁⲓϩⲟⲛϩⲉⲛ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ⲁⲛⲟⲕ ϯ
ⲛⲉⲙⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ϣⲁ
ⲛ̀ⲛⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ϣⲁ ⲡ̀ϫⲱⲕ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲓⲉ̀ⲛⲉϩ ⲁⲙⲏⲛ

سجدوا له ومنهم
من شك
وجا يسوع وكلمهم
قايلا اعطيت
كل سلطان في
السما وعلى الارض
اذهبوا ايضا
وعلموا كل الامم
وعمدوهم
بسم الاب
والابن والروح القدس
وعلموهم كل الامور
الذي امرتكم
بها وها انا
اكون معكم
كل الايام والي
انقضي الادهار امين


ⲈⲨⲀⲄⲄⲈⲖⲒⲞⲚ ⲌⲰⲎⲤ
ⲔⲀⲦⲀ ⲘⲀⲦⲐⲈⲞⲚ ⲈⲚ ⲎⲢ
ⲚⲎⲦⲰⲔⲒⲰ ⲀⲘⲎⲚ
ⲔⲈⲪⲀⲖⲈⲞ ⲠⲆ ⲤⲦⲒⲬⲞ
ⲂⲚ

تم انجيل متي البشير بركاته وصلواته تكون معنا امين
والناسخ المسكين المهين الكسلان
الذي لم يقدر ان يذكر اسمه بين الناس
من اجل كثرة خطاياه بيال
كل من وقف على هذا الكتاب
الشريف ان يذكره عقيب
صلواته ومن قال شيا
فله امثاله
امين

وذلك في تاريخ ٢٤ ... سنة ١٥٢٦ للشهدا الابرار
الموافق ٢٤ ... عام ١٢٠٩ للهجرة

يا من له الامر كله عبدك تحير فدله وان كان رزقه تعسر فانك يا رب تحله

ⲠⲒⲀⲚⲤⲒ ⲞⲨⲈⲢⲨⲎ

ⲠⲈⲦⲢⲞⲤ ⲈⲢⲈⲨⲤ

ⲢⲞ

وقفاً مؤبداً وحبساً مخلداً على القلاية العامرة البطركية عمرها الله على الدوام

لا يباع ولا يرهن ولا يخرج عن وقفيته هذه وكل من تعدا واخرجه بوجه

من وجوه التلاف يكون مدان من الله ومحروم من نعمته والحرم الحل ... الجامع

وعلى نيح الطاعة عمل البركة ولله الكرامة ٢٨٢ ... ١٥٠٣





# مقدمة انجيل القديس مرقس الانجيلي

بسم الله القوي العظيم

ⲉ̀ⲛⲛⲟⲩⲉϣ ⲡⲁⲧⲏⲣ ⲕⲉⲓⲟⲥ
ⲕⲉ ⲧⲟ ⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲁ̀ⲅⲓⲟⲛ
ϤⲈ̀ⲢⲠ̀ⲚⲀⲚⲈϤ ⲚϪⲈ ⲪϮ
ⲫⲏⲉⲧⲉⲣⲃⲟⲏⲑⲓⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲟⲩⲟϩ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲧⲉϥⲥⲉⲙⲛⲓ ⲛⲉϥⲧⲟⲃⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϥⲛⲁⲓ ⲡⲉ ϯⲙⲁⲧⲁⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲧⲉϥⲙⲉⲧϣⲉⲛϩⲏⲧ
ⲉ̀ⲓⲉⲛϩ̀ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲟⲩⲟϩ
ⲧⲉⲓⲧ ϯⲧ̀ⲣⲓⲁⲥ ⲛ̀ⲕⲟⲛⲛⲁⲓ
ⲁⲛⲟⲛ ⲧⲉⲛⲛⲁϩϯ ⲉ̀ⲣⲟⲥ ⲟⲩⲟϩ
ⲡⲉⲓϩⲏⲧ ⲧⲉϥⲧⲁϫⲣⲏⲟⲩⲧ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲑⲙⲉⲧⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥⲙⲉⲑⲛⲟⲩ
ϯ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲥⲉⲣⲟⲩⲱⲓⲛⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ

بسم الاب والابن
والروح القدس
توفيق الله
عوننا وتاييده
عصمتنا
ورحمته زادنا
ورافته
عمدتنا وتالوث
خواصه ايماننا
وبتوحيد لاهوته
عقدت عليه قلوبنا
واستنارت
به

ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲛⲛⲟⲩⲥ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲁϥⲧⲟⲩⲃⲟ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲫⲏ
ⲧϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲛϩⲏⲧ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥⲉⲣϩⲱⲧ ⲛⲁⲛ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲡⲉⲕ
ⲧⲁⲓⲟ ⲧⲏⲣⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲧⲁϫⲣⲟ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲧⲉϥ
ⲥⲉⲛϯ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉⲛϫⲓⲛⲑⲱⲟⲩϯ
ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲛ ⲛⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲛⲉ
ϫⲓⲛⲧⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲉⲛ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀
ϫⲉⲛ ⲧⲉϥϩⲉⲗⲡⲓⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲛⲟ
ⲛ ⲁⲛⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϩⲓⲧⲉⲛ
ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲛⲓϣϯ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲛⲉⲛϩⲉⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲛⲉϥⲙⲱⲓⲧ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲛⲉ
ⲛ̀ⲁⲓⲱⲫⲏⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ⲧⲉϥⲕⲁϯ· ⲟⲩ
ⲟϩ ⲛ̀ⲛⲉⲛ ⲉ̀ⲙⲙⲟⲛ ⲧⲁⲓⲉⲣⲡⲁⲣ
ⲧⲓⲥⲑⲉ ⲉⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉⲛ ϯⲟ̀ⲙⲟⲗⲟⲅⲓⲁ̀·
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲛⲙⲟⲕϩ ⲛ̀ϩⲏⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ

عقولنا
وصعقت به
اذهاننا
واتحدت بمكارمه
كافتنا وثبت
على اساسه
جماعتنا
فانا ابائنا
على رجائه
وتمسكنا
بعظمته
٥
ومالم نعرج
عن سبله
ونلحد في معاملة
ومالم يمكنا
الانفاء عن تجديد
الاعتراف
والاقرار والمتعاص

ϧⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧϩⲟⲣⲡ ⲛ̀ⲧⲁϥϭⲉ
ⲛⲏⲉⲑϩⲏⲡ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲑⲟⲩⲱⲛϩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ⲁϥⲑⲏⲓⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲡⲙⲁ̀ⲛ̀ⲧⲱ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲙⲃⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲇⲓⲕⲉⲟⲥ·
ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲛ ϧⲉⲛ ⲛ̀ⲥⲁϫⲁⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉ
ⲛⲉϩ ⲕⲁⲧⲁ ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉ̀ⲧⲁϥϫⲟⲥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ ϫⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲕ
ϯⲟⲩⲱⲣⲡ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ
ⲛ̀ϩⲁⲛⲉ̀ⲥⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲑⲙⲏϯ ⲛ̀ϩⲁⲛ
ⲙⲟⲩⲓ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲟⲩⲱⲛϣ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣϩ̀ⲙⲟⲧ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲉ
ⲉⲙⲙⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲣⲁⲛ ⲉⲑⲟⲩⲁⲃ ⲛ̀ϩⲓⲧ
ⲛⲉϥϣⲁⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲟⲩⲥⲱ
ⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲛⲉϥⲥⲁϫⲓ ⲛ̀ⲟⲩϩⲓⲣⲏⲛⲏ
ϩⲓⲧⲉⲛ ⲫⲏⲉⲧⲉⲣⲁⲛⲁⲅⲕⲁⲍⲓⲛ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲉⲣⲙⲉⲛⲓ
ⲁ̀ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲕⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲫⲏ
ⲉ̀ⲧⲁⲕⲧⲏⲣϥ ⲙ̀ⲙⲁⲣⲕⲟⲥ ⲡⲉⲕ
ⲁ̀ⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ·

في مستشعه
في العلانيه
والاسرار وقولنا
منزلة الشهدا والابرار
اذ نحن في اعجاز
الادهار كما
قال الملك هوذا
انا مرسلكم
كالخراف بين
الاسد والذياب
ووهب للمجهول
اسمه الطاهر
عن المعروف
زلله السلامه
فيما تكلفه
من ترجمة
انجيلك الذي
الهمته مرقس
رسولك

ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲥϧⲏⲧϥ ϧⲉⲛ ⲣⲱ
ⲙⲏ ϯⲡⲟⲗⲓⲥ ϧⲉⲛ ϯⲁⲥⲡⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲣⲉⲙⲣⲱⲙⲉⲟⲥ ⲛ̀ⲟⲣⲑⲟ
ⲇⲟⲝⲟⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲧⲏⲡ ⲛ̀ⲛⲓⲕⲉ
ⲕⲉⲫⲁⲗⲉⲟⲛ ⲉⲧⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ
ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲱϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥϩⲩ
ⲡⲟⲑⲉⲥⲓⲥ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲛⲓϣϯ
ⲙ̀ⲙⲏⲛⲉ ⲕⲉⲫⲁⲗⲉⲟⲥ ⲛ̀ⲓ̅ⲃ̅ ⲛ̀ⲧⲁⲓⲡⲱ
ⲥⲓⲥ· ⲟⲕⲟϫⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲥ̅ⲗ̅ⲉ̅ ⲁϥϯ
ⲙⲁϯ ⲥ̅ⲓ̅ⲉ̅ ⲉϥⲕⲱⲣϥ ⲕⲁⲑⲓⲕⲉ
ⲫⲁⲗⲉⲟⲛ ⲛ̀ⲛⲓⲁ̀ⲣⲓⲑⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲉϥⲥⲁϫⲓ ⲁ̅ⲱ̅ ⲛ̀ⲥⲁϫⲓ ⲛⲉ

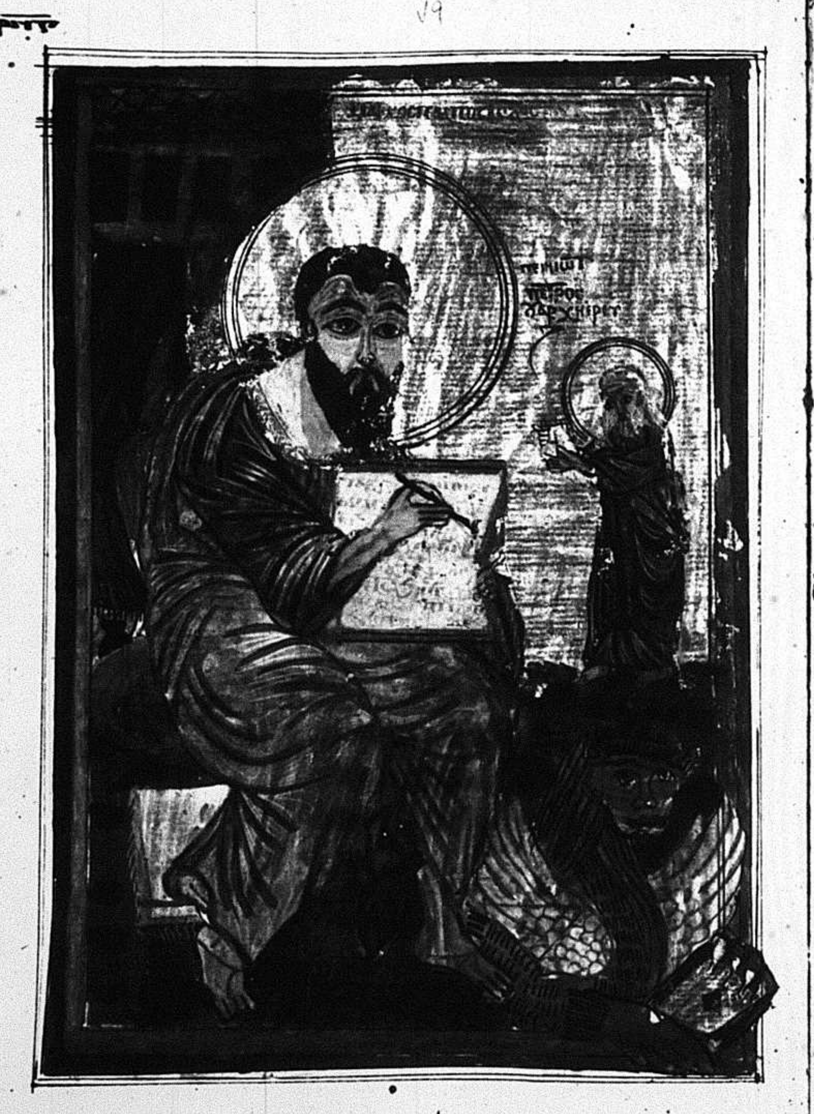
## ⲠⲒⲀⲄⲒⲞⲤ ⲘⲀⲢⲔⲞⲤ

ⲡⲓⲁ̀ⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ⲡⲉⲩⲁⲅⲅⲉ
ⲗⲓⲥⲧⲏⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲥⲱⲛⲓ
ⲛ̀ⲃⲁⲣⲛⲁⲃⲁⲥ ⲡⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓ
ⲟ̅· ⲙ̀ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁϥϣⲱⲡⲓ
ⲙ̀ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ·
ⲁϥⲥϧⲁⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ

وكتبه برومية
المدينه بلغة
اهل روميه
الارتدكسيين
وعدد فصوله
فيما اشتملت عليه
معانيه يوناني
كبير قبطي
فصلا صغير
تتفق منفر
فصلا وعدد
كلامه شرحله
القديس مرقس
الرسول الانجيلي
الشهيد بن اخت
برنابا احد السبعين
تلميذ وصار
تلميذ لبطرس
كتب انجيله

ϧⲉⲛ ⲣⲱⲙⲏ ϯⲛⲓϣϯ ⲛ̀
ⲡⲟⲗⲓⲥ ϧⲉⲛ ϯⲁⲥⲡⲓ ⲛ̀
ⲛⲓⲣⲱⲙⲉⲟⲥ ⲉⲧⲉ ϯⲙ̀ⲫ
ⲣⲁⲛⲅⲓⲕⲏ ϧⲉⲛ ϯⲣⲟⲙⲡⲓ
ⲙ̀ⲙⲁϩ ⲇ̅ ⲛ̀ⲧⲉ ⲑⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲕⲗⲁⲩⲇⲓⲟⲥ· ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ϯ
ⲁ̀ⲛⲁⲗⲩⲙⲯⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲛⲥⲱⲧⲏⲣ
ⲙ̀ⲓ̅ⲃ̅ ⲛ̀ⲣⲟⲙⲡⲓ ·.·
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲓⲱⲓϣ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϩⲓ
ϫⲉⲛ ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ⲉⲧⲧⲁⲓⲏⲟⲩⲧ
ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲡⲓⲁⲣⲭⲏⲛ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲁ̀ⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ϧⲉⲛ ⲣⲱⲙⲏ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥϩⲓⲱⲓϣ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲟⲛ ⲛ̀
ϫⲉⲛ ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ ⲙⲁⲣⲕⲟⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ϩⲓⲱⲓϣ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϧⲉⲛ ϯⲡⲟ
ⲗⲓⲥ ⲣⲁⲕⲟϯ ⲛⲉⲙ ⲛⲉⲥⲑⲟϣ ⲛⲉⲙ
ⲭⲏⲙⲓ ⲧⲏⲣⲥ ⲛⲉⲙ ϯⲛⲟⲩⲃⲓⲁ ⲛⲉⲙ
ϯⲁ̀ⲫⲣⲓⲕⲏ ⲛⲉⲙ ϯⲡⲉⲛ
ⲧⲁⲡⲟⲗⲓⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲉⲑⲁⲩϣ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲙ̀ⲧⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϧⲉⲛ
ⲣⲁⲕⲟϯ ⲛ̀ⲥⲟⲩ ⲗ̅ ⲙ̀ⲫⲁⲣⲙⲟⲩⲑⲓ

في روميه المدينه
العظمى باللغه
الروميه والافرنجيه
في السنه الرابعه
لمملكة اقلوديوس
بعد صعود مخلصنا
باثني عشر
سنه
ولكرزته ايضا
المكرم بطرس
راس الرسل في
روميه
ثم كتبه ايضا
ابينا مرقس
ولكرزته في مدينة
الاسكندريه وتخومها
ومصر جميعها والنوبه
وافريقيه والخمس
مدن والحبشه
وتنيح بالاسكندريه
في اخر موده



القديس مرقس الانجيلي الكاروز

ⲁⲣⲭⲏ ⲙ̀
ⲡⲓⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲓⲏⲥ ⲡⲭⲥ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ
ⲙ̀ⲫϯ ⲕⲁⲧⲁ ⲫ̀ⲣⲏϯ
ⲉⲧⲥϧⲏⲟⲩⲧ ϧⲉⲛ ⲏⲥⲁⲏⲁⲥ
ⲡⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ϫⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ
ⲡⲉ ϯⲛⲁⲟⲩⲱⲣⲡ ⲙ̀ⲡⲁ
ⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ

بشارة
بدو
انجيل يسوع
المسيح بن الله
كما هو مكتوب
في اشعيا
النبي ها انذا
مرسل ملاكي
امامك الذي
يهيئ طريقك قدامك
صوت
صارخ

ϩⲓⲡ̀ϣⲁϥⲉ ϫⲉ ⲥⲉⲃ̀ⲧⲉ ⲫ
ⲙⲱⲓⲧ ⲙ̀Ⲡ̄ⲟ̄ⲥ̄· ⲥⲟⲩⲧⲱⲛ
ⲛⲉϥⲙⲁⲙ̀ⲙⲟϣⲓ ·
ⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲛ̀϶ⲉ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲡⲓⲣⲉϥϯⲱⲙⲥ ϩⲓⲡ̀ϣⲁϥⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲓⲱⲓϣ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲙⲥ
ⲙ̀ⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲭⲱ ⲉ̀ⲃⲟ
ⲗ ⲛ̀ⲧⲉ ϩⲁⲛⲛⲟⲃⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁ
ⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁⲣⲟϥ ⲡⲉⲛ
϶ⲉⲛ ϯⲓⲟⲩⲇⲉⲁ ⲧⲏⲣⲥ ⲛ̀
ⲭⲱⲣⲁ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲓⲗⲏⲙ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩϭⲓⲱⲙⲥ ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲓⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ ⲛ̀ⲓⲁⲣⲟ
ⲉⲩⲟⲩⲱⲛϩ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲛⲟⲃⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲓ̄ⲱ̄ ⲇⲉ ⲛⲁⲣⲉ ϩⲁⲛϥⲱⲓ
ⲛ̀϶ⲁⲙⲟⲩⲗ ⲧⲟⲓ ϩⲓⲱⲧϥ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲙⲏⲣ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲟϫϧ
ⲛ̀ϣⲁⲣ ϩⲓϫⲉⲛ ⲧⲉϥϯⲡⲓ ·

اعدوا طريق
الرب وقوموا
سبله ٥
وكان يوحنا
المعمدان في القفر
يكرز بمعمودية
التوبة لغفران
الخطايا
وكان يخرج
اليه جميع
اهل كورة اليهودية
وكل اهل يروشليم
ويعتمدون منه
في نهر الاردن
معترفين
بخطاياهم
وكان لباس
يوحنا من وبر
الابل ومتمنطق
بادم على حقويه

ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲟⲩⲉⲙ ϣ̀ϫⲉⲛⲧⲉ
ⲛⲉⲙ ⲉ̀ⲃⲓⲱ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲕⲟⲓ
Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϩⲓⲱⲓϣ ⲡⲉ ⲉϥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ϥⲛⲏⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲉⲛⲉⲛ
ⲥⲱⲓ ⲛ̀϶ⲉ ⲫⲏⲉⲧϫⲱⲣⲉ ⲉ̀ϩⲟ
ⲧⲉⲣⲟⲓ ⲫⲏⲉⲧⲉⲛ ϯⲙ̀ⲡϣⲁ
ⲁⲛ ⲉ̀ϫⲟⲃⲥ ⲧⲉ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲃⲱⲗ
ⲛ̀ⲧⲟⲙⲟⲩⲥ ⲉⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉϥⲑⲱ
ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲁⲓϯⲱⲙⲥ ⲛ̀ⲱⲧⲉⲛ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲙⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲉϥ
ⲛⲁϯⲱⲙⲥ ⲑⲏⲛⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲡ̄ⲛ̄ⲁ̄
ⲉϥⲟⲩⲁⲃ · Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲁϥⲓ ⲛ̀϶ⲉ ⲓⲏⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲁ
ⲍⲁⲣⲉⲑ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϭⲓⲱⲙⲥ ϧⲉⲛ ⲡⲓ
ⲓⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ ⲛ̀ⲓⲁⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ
ⲛ̀ⲓⲱⲁ · Ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟ
ⲧϥ ⲁϥⲓ ⲉ̀ⲡϣⲱⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ

وطعامه الجراد
وعسل البر ٥
ويكرز قايلا
انه ياتي بعدي
الذي هو اقوى
مني الذي لست
اهلا ان انحني
لحل سيور حذايه
انا عمدتكم
بالماء وهو
يعمدكم بروح
القدس ٥ وكان
في تلك الايام
جا يسوع من
ناصرة الجليل
واصطبغ من
يوحنا في الاردن
٥ فساعة
صعد من
الماء

ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀ ⲉⲩ
ⲫⲱϧ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ
ⲉ̀ⲣⲟⲩⲙ̀ⲡⲉϥⲣⲏϯ ⲛ̀ϭⲉ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥⲓ̀ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲱϥ ⲟⲩⲟϩ
ⲟⲩⲥ̀ⲙⲏ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ̀ ·
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲁϣⲏⲣⲓ ⲡⲁⲙⲉⲛ
ⲣⲓⲧ· ⲉ̀ⲧⲁⲓϯⲙⲁϯ ⲛ̀ϧⲏⲧⲕ·
ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁ ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲉ̀ⲛⲧϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓ ⲡ̀ϣⲁϥⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥ
ⲭⲏ ϩⲓ ⲡ̀ϣⲁϥⲉ ⲛ̀ⲙ̅ ⲛ̀ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ
ⲛⲉⲙ ⲙ̅ ⲛ̀ⲉ̀ϫⲱⲣϩ ⲉϥⲉⲣⲡⲓⲣⲁ
ⲍⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓ
ⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲭⲏ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲑⲏ
ⲣⲓⲟⲛ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ
ⲛⲁⲩϣⲉⲙϣⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ·
ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲉ̀ⲑⲣⲟⲩϯ ⲇⲉ ⲛ̀ⲓⲱ̅ⲁ̅
ⲁϥⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲉ̀ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ
ⲉϥϩⲓⲱⲓϣ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ
ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ
ⲟⲩⲟϩ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ·
ϫⲉ ⲁϥϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲥⲏⲟⲩ

راي السموات قد
انشقت والروح
كالحمامه قد نزل عليه
واذ صوت
من السموات
ه
انت ابني الحبيب
الذي به سررت
وللوقت اخرجه
الروح الي البريه
واقام في البريه
اربعين يوم واربعين ليله
يجرب من
الشيطان
وهو مع الوحوش
والملايكه
تخدمه
ومن بعد ان اسلم
يوحنا وافا يسوع
الي الجليل يكرز
بانجيل ملكوت الله
قايلا
قد كمل الزمان

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϧⲱⲛⲧ ⲉ̀ϯⲙⲉⲧⲟⲩ
ⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ· ⲁ̀ⲣⲓⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϩϯ ⲉ̀ⲡⲓⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲥⲓⲛⲓ ⲉϥⲕⲏⲛ ⲉ̀ⲫⲓⲟⲙ
ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ· ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲥⲓ
ⲙⲱⲛ· ⲛⲉⲙ ⲁⲛⲇⲣⲉⲁⲥ ⲡⲥⲟ
ⲛ̀ⲥⲓⲙⲱⲛ· ⲉⲩϩⲓⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲥⲓϯ
ⲉ̀ⲫⲓⲟⲙ· ϫⲉ ⲟⲩⲏⲓ ⲅⲁⲣ ⲛⲉ
ϩⲁⲛⲟⲩⲱ̀ϩⲓ ⲛⲉ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁ
ϥ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅· ϫⲉ ⲁ̀ⲙⲱⲓⲛⲓ
ⲥⲁⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱⲓ ⲛ̀ⲧⲁⲁⲉⲣ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲛ̀
ϩⲁⲛⲟⲩⲱ̀ϩ ⲛ̀ⲣⲉϥⲧⲁϩⲉ ⲣⲱ
ⲙⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲁⲩⲭⲁ
ⲛⲓϣⲛⲏⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲁⲩⲙⲟ
ϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲥⲓⲛⲓ ⲉ̀ϧⲏⲟⲩ
ⲕⲟⲩϫⲓ ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ
ⲡϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲍⲉⲃⲉⲇⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ
ⲓⲱ̅ⲁ̅ ⲡⲉϥⲥⲟⲛ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ
ⲟⲩϩⲱⲟⲩ· ⲉⲩϧⲉⲛ ⲡⲓϫⲟⲓ· ⲉⲩ
ⲥⲟⲃϯ ⲛ̀ⲛⲟⲩϣⲛⲏⲟⲩ· ⲟⲩⲟ
ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲭⲁ ⲡⲟⲩⲓⲱⲧ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ

وقربت ملكوت
الله فتوبوا
وامنوا بالانجيل
فلما عبر على بحر
الجليل فلما نظر
الى سمعان واندراوس
اخو سمعان يلقيان
شباكهما في البحر
لانهما كانا صيادين
فقال لهما يسوع تعاليا
اتبعاني لاصيرهما
تصيدان الناس
فتركا شباكهما
للوقت
وتبعاه
فلما سار الى قدام
قليلا راي يعقوب
بن زبدي ويوحنا
اخاه في السفينه
يصلحان شباكهما
للوقت دعاهما
فتركا
اباهما

ⲍⲉⲃⲉⲇⲉⲟⲥ ϧⲉⲛ ⲡⲓϫⲟⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲙⲓⲥⲑⲱⲧⲏⲥ· ⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲥⲁ
ⲙ̀ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲱϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀Ⲕⲁⲫⲁⲣⲛⲁⲟⲩⲙ· ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁ
ⲧⲟⲧϥ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ
ⲉⲧⲁϥϣⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ· ⲛⲁϥϯⲥ̀ⲃⲱ
ϧⲉⲛ ϯⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲉⲣϣ̀ⲫⲏⲣⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ
ⲧⲉϥⲥ̀ⲃⲱ· ⲛⲁϥϯⲥ̀ⲃⲱ ⲅⲁⲣ
ⲛⲱⲟⲩ ⲡⲉ· ϩⲱⲥ ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲉⲣ
ϣⲓϣⲓ ⲛ̀ⲧⲁϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀
ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲁⲛ ⲛ̀ⲛⲓⲥⲁϧ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁ ⲧⲟⲧϥ ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩ
ⲣⲱⲙⲓ ϧⲉⲛ ϯⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ
ⲉϥϧⲉⲛ ⲟⲩⲡ︦ⲛ︦ⲁ︦ ⲛ̀ⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲧⲟⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉϥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲁ̀ϧⲟⲕ ⲛⲉⲙⲁⲛ
Ⲓⲏ︦ⲥ︦ ⲡⲓⲣⲉⲙⲛⲛⲁⲍⲁⲣⲉⲑ· ⲁⲕⲓ
ⲉ̀ⲧⲁⲕⲟ ⲛ̀ⲙⲟⲛ· ⲁⲓⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲕ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲓⲁ̀ⲅⲓⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ
Ⲫ︦ϯ︦·
Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲉⲡⲓⲧⲓⲙⲁⲛ ⲛⲁϥ

زبدي في السفينه
مع الاجرا
وتبعاه
ودخلوا الي كفر
ناحوم وللوقت
كان يعلم في السبوت
في
المجامع
فتعجبوا من
تعليمه لانه كان
يعلمهم كمن له
سلطان لا
مثل الكتبه
وللوقت كان
رجلا في المجمع
وبه روح نجس
فصاح وقال
مالك معنا
يا يسوع الناصري
اتيت لتهلكنا
قد عرفناك من انت
يا قدوس الله
فانتهره يسوع



ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ︦ⲥ︦ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲃⲱϣ ⲛ̀ⲣⲱⲕ ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲙⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥ
ϣ̀ⲑⲉⲣⲑⲉⲣϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲡ︦ⲛ︦ⲁ︦
ⲛ̀ⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲧⲟⲛ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓϣϯ
ⲛ̀ϧ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲁϥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲱ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣϩⲟϯ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲕⲱϯ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩ
ⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲟⲩ ⲡⲉ ⲫⲁⲓ ⲟⲩⲥ̀ⲃⲱ ⲙ̀ⲃⲉⲣⲓ ⲧⲉ·
ϫⲉ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲉⲣϣⲓϣⲓ ϥⲟⲩⲉϩ
ⲥⲁϩⲛⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲡ︦ⲛ︦ⲁ︦ ⲛ̀ⲁⲕⲁⲑⲁⲣ
ⲧⲟⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛⲁϥ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲡⲉϥⲥ̀ⲙⲏ ⲥⲱⲣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲥⲁ ⲧⲟⲧϥ ϧⲉⲛ ⲙⲁⲓ
ⲛⲓⲃⲉⲛ ϧⲉⲛ ϯⲡⲉⲣⲓⲭⲱⲣⲟⲥ
ⲧⲏⲣⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲄⲁⲗⲓⲗⲉⲁ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁ ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉⲧⲁⲩⲓ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϯⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ
ⲁⲩⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲏⲓ ⲛ̀ⲥⲓⲙⲱⲛⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲁⲛⲇⲣⲉⲁⲥ· ⲉ̀ⲣⲉ Ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ
ⲛⲉⲙⲙⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙ Ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ·

قايلا اسدد
فاك واخرج
منه فاقلقه
الروح النجس
وصاح بصوت
عظيم
وخرج منه
وخافوا كلهم
حتي انهم طلب
بعضهم من بعض
قايلين ما هو هذا
التعليم الجديد
لانه بسلطان يامر
الارواح النجسه
فتسمع له
حينيذ خرج
خبره في كل مكان
في كل كورة
الجليل
وللوقت خرجوا
من المجمع
وجاوا الي بيت سمعان
واندراوس ويعقوب
ويوحنا

Ϯϣⲱⲙⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ⲥⲓⲙⲱⲛ
ⲛⲁⲥⲉⲛⲕⲟⲧ ⲡⲉ ⲉⲥϩⲏⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲁⲩϫⲟⲥ
ⲛⲁϥ ⲉⲑⲃⲏⲧⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ
ⲁϥⲧⲟⲩⲛⲟⲥⲥ ⲉⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ
ⲛ̀ⲧⲉⲥϫⲓϫ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲭⲁⲥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓϩⲙⲟⲙ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥ
ⲧⲱⲛⲥ ⲛⲁⲥϣⲉⲙϣⲓ ⲙ̀ⲙⲱ
ⲟⲩ ⲡⲉ·

Ⲉⲧⲁⲣⲟⲩϩⲓ ⲇⲉ ϣⲱⲡⲓ ⲉⲧⲉ
ⲁϥϩⲱⲧⲡ ⲛ̀ϫⲉ ⲫ̀ⲣⲏ
ⲁⲩⲓⲛⲓ ϧⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓ
ⲃⲉⲛ ⲉⲧϩⲉⲙⲕⲏⲟⲩⲧ ⲛⲉⲙ
ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲣⲉ ϯⲃⲁⲕⲓ ⲧⲏⲣⲥ
ⲑⲟⲩⲏⲧ ϧⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲣⲟ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲧⲁⲗϭⲟ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲏϣ
ⲉⲩϩⲉⲙⲕⲏⲟⲩⲧ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛ
ϣⲱⲛⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ⲣⲏϯ
ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ⲇⲉⲙⲱⲛ
ⲁϥϩⲓⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁϥⲭⲱ ⲛ̀ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉ̀
ⲥⲁϫⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ϫⲉ ⲛⲁⲩ

فراي حماة سمعان
ملقاه بحمى
ولوقتهم قالوا
له من اجلها
فتقدم واقامها
وامسك
بيدها فتركتها
الحمى وقامت
تخدمهم
ولما كان المساء
عند غروب الشمس
حضر اليه جميع
الذين بهم سقم
والذين معهم
الشياطين والمدينه
كلها اجتمعت على الباب
فابرا كثيرا ممن
كان باسواحال
باصناف الامراض
وشياطين كثيرة
اخرج ولم يترك
الشياطين
تنطق لانهم

ⲛⲁⲩⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϫⲉ
ⲡⲭ̅ⲥ̅ ⲡⲉ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ϣⲱⲣⲡ ⲉⲙⲁϣⲱ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲉϫⲱⲣϩ
ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲁϥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉⲡⲓϣⲁϥⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲉⲣⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲉⲥⲑⲉ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϭⲟϫⲓ
ⲛ̀ⲥⲱϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲥⲓⲙⲱⲛ ⲛⲉⲙ
ⲛⲏⲉⲑⲛⲉⲙⲁϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩ
ϫⲉⲙϥ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲥⲉⲕⲱϯ ⲛ̀ⲥⲱⲕ ⲧⲏⲣⲟⲩ·
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲙⲁⲣⲟⲛ ⲉⲛⲕⲉⲙⲁ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲟⲗⲓⲥ
ⲉⲧϧⲉⲛⲧ ⲉ̀ⲣⲟⲛ· ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ
ϩⲓⲱⲓϣ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ
ⲅⲁⲣ ⲁⲓⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϩⲓⲱⲓϣ ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩ
ⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ ϧⲉⲛ ϯ
ⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ⲧⲏⲣⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϩⲓⲟⲩⲓ
ⲛ̀ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲕⲉⲗ ⲥⲉⲗⲧ

كانوا عرفوا انه
المسيح
وسحرا جدا
بالغداة قام
وخرج الى
البرية ليصلي
هناك
وشمعان
ومن معه
يطلبونه فلما
وجدوه قالوا له
ان الكل يطلبونك
فقال لهم سيروا
بنا الى المدن
والقرى
لنكرز هناك
فاني لهذا العمل اتيت
واقبل يكرز في
مجامعهم في
كل الجليل
ويخرج
الشياطين
فوافاه ابرص

الفصل و

ⲉϥϯϩⲟ ⲉⲣⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲉ̀ⲣⲁⲓ
ⲛ̀ⲙⲟϥ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲉϥⲕⲉⲗⲓ ⲟⲩⲟϩ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲡⲁϭⲟⲓⲥ
ⲉϣⲱⲡ ⲁⲕϣⲁⲛⲟⲩⲱϣ ⲟⲩⲟⲛ
ϣϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲉⲧⲟⲩⲃⲟⲓ
ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥϣⲉⲛϩⲏⲧ ϩⲁ
ⲣⲟϥ ⲉϥⲥⲟⲩⲧⲉⲛ ⲧⲉϥϫⲓϫ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥϭⲓⲧϥ ⲟⲩⲟϩ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ϯⲟⲩⲱϣ
ⲙⲁⲧⲟⲩⲃⲟ · ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ
ⲁϥϣⲉⲛⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲥⲉϩⲉⲧ · ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲧⲟⲩⲃⲟ · ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲥⲣⲉⲙ
ⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛ̀ⲉ̀ϫⲱϥ
ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲉⲛⲧϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲁⲩ
ⲙ̀ⲡⲉⲣϫⲟⲥ ⲉ̀ ⲗⲁⲁⲩ ⲁⲗⲗⲁ
ϣⲉⲛⲁⲕ ⲙⲁⲧⲁⲙⲉⲡⲟⲩⲏⲃ
ⲉ̀ⲣⲟⲕ · ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲛⲓ ⲟⲩⲓⲛⲓ
ⲇⲱⲣⲟⲛ ⲉ̀ⲑⲟⲩⲓⲟⲓ ⲛⲉ̀ϫⲉ
ⲡⲉⲕⲧⲟⲩⲃⲟ · ⲛⲏⲉⲧⲁϥ
ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ ⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ⲉⲩⲙⲉⲧⲙⲉⲑⲣⲉ ⲛⲱⲟⲩ

ان سأله وجثى
على ركبتيه
وقال له يا سيدي
ان احببت فلك
استطاعه على
تطهيري وان يسوع
تحنن عليه ومد
يده ولمسه وقال
له قد احببت
فتنقى وفي قوله
له للوقت ذهب
عنه البرص
وطهر ولما نهاه
للوقت اخرجه
وقال
له انظر
لا تقل لاحد
بل امض وار نفسك
للكاهن وقدم
قربانا عن تطهيرك
كما اوصى
موسى شهاده
لهم



ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥ
ⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϩⲓⲱⲓϣ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲛ̀ⲙⲏϣ · ⲟⲩⲟϩ ⲉⲥⲉⲣ ⲡⲉϥⲥⲁ
ϫⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛ̀ⲛⲉϥ
ϣϫⲉⲙϫⲟⲙ ⲛ̀ⲓ ⲉ̀ϩⲟⲩⲛ
ⲉ̀ϯⲃⲁⲕⲓ ⲟⲩⲱⲛϩ ⲁⲗⲗⲁ
ⲛⲁϥⲭⲏ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲙⲁ
ϣⲁϥⲉ · ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲛⲏⲟⲩ
ϩⲁⲣⲟϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲙⲁⲓ
ⲛⲓⲃⲉⲛ ❀
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ ⲟⲛ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲕⲁ
ⲫⲁⲣⲛⲁⲟⲩⲙ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ
ϩⲁⲛⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ϫⲉ
ⲉϥⲭⲏ ϧⲟⲩⲛ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲏⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ ϩⲁⲛⲙⲏϣ ⲑⲱⲟⲩϯ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛ̀ⲛⲉϥϣⲧⲉⲙ
ⲡⲓⲙⲁ ⲱⲗ ϫⲉ · ⲟⲩⲇⲉ ϩⲓⲣⲉⲛ
ⲡⲓⲣⲟ · ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲥⲁϫⲓ ⲛⲉ
ⲙⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲥⲁϫⲓ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ
ⲉϥϣⲏⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉⲩϥⲁⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ϩⲓⲧⲉⲛ ϥⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϥⲧⲉ
ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ

فاما هو لما خرج
بدا يلوز كثيرا
ويشيع كلامه
انه لم يقدر يدخل
المدينه
ظاهرا لكن
يأوي خارجا
عن القفر وكانوا
ياتون اليه من
كل موضع ٥
وجا ايضا الى
داخل كفرناحوم
بعد ايام سمعوا
خبره في بيت
فاجتمع كثير
هناك حتى ان
لم يسعهم البيت
ولا الى الباب وكان
يكلمهم بالكلام
فقدموا اليه واحدا
مخلعا تحمله
اربعة رجال ٥

ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲉⲙⲡⲟⲩϣϫⲉⲙϫⲟⲙ
ⲉⲉⲛϥ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲓⲙⲏϣ
ⲁⲩϣⲉⲛⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲡϫⲉⲛⲉ
ⲫⲱⲣ ⲁⲩⲃⲱⲣϣ ⲙ̀ⲡⲓⲧⲟⲩϩ
ⲥⲟ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲡⲏⲉⲛⲁϥ
ⲭⲏ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩ
ϣⲱⲕⲓ ⲁⲩⲭⲱ ⲙ̀ⲡⲓⲗⲟϫ
ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ ⲫⲏⲉ̀ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲉⲧ
ϣⲏⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉⲛⲕⲏⲧ ϩⲓϫⲱϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ
ⲉ̀ⲡⲟⲩⲛⲁϩϯ ⲡⲉϫⲁϥ ⲙ̀
ⲫⲏⲉⲧϣⲏⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲡⲁϣⲏ
ⲣⲓ ⲛⲉⲕⲛⲟⲃⲓ ⲥⲉⲭⲏ ⲛⲁⲕ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛⲉⲟⲩⲟⲛ ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ
ⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲉⲩ
ϩⲉⲙⲥⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲙⲟⲕⲙⲉⲕ
ϧⲉⲛ ⲡⲟⲩϩⲏⲧ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲫⲁⲓ ⲥⲁϫⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓ
ⲣⲏϯ ⲉϥϫⲉⲟⲩⲁ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲉⲟ
ⲛϣϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲭⲁⲛⲟ
ⲃⲓ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲫϯ
ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲉ̀ⲙⲓ ⲛ̀

ولم يستطيعوا
ان يقدموه اليه
من اجل الجمع فطلعوا
على السطوح
وكشفوا سقف البيت
الذي كان فيه
ودلوا السرير
الذي كان المخلع
راقداً عليه
فلما راى يسوع
ايمانهم قال
للمخلع يا بني قد
غفرت لك خطاياك
فكان هناك قوم
من الكتبة جلوساً
ففكروا في
قلوبهم قايلين
لماذا هذا اتكلم
بالتجديف
من يقدر يغفر
الخطايا الا الله
الواحد وحده
وللوقت علم

ϫⲉ ⲓⲏⲥ ϧⲉⲛ ⲡⲉϥⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ϫⲉ
ⲥⲉⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲛ̀
ϧⲣⲏⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉ̀ⲛⲁⲓ ϧⲉⲛ ⲛⲉⲧⲉⲛ
ϩⲏⲧ Ⲟⲩ ⲡⲉⲑⲙⲟ
ⲧⲉⲛ ⲉ̀ϫⲟⲥ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧϣⲏⲗ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲛⲉⲕⲛⲟⲃⲓ ⲥⲉⲭⲏ
ⲛⲁⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϣⲁⲛ ⲉ̀ϫⲟⲥ ϫⲉ
ⲧⲱⲛⲕ ⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲗⲟϫ
ⲟⲩⲟϩ ⲙⲁϣⲉ ⲛⲁⲕ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲧⲉⲛⲉⲙⲓ ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲉⲣ
ϣⲓϣⲓ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ
ⲉ̀ⲭⲁ ⲛⲟⲃⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧϣⲏⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲛⲁⲕ ⲧⲱⲛⲕ ⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲕ
ⲗⲟϫ ⲙⲁϣⲉ ⲛⲁⲕ ⲉ̀ⲡⲉⲕⲏⲓ
Ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲧⲱⲛϥ
ⲁϥⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲗⲟϫ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲉⲙⲑⲟ
ⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ

يسوع بالروح
انهم يفكرون هكذي
في نفوسهم فقال لهم
لماذا تفكرون بهذا
في قلوبكم
ايما ايسر ان
يقال للمخلع قد
غفرت لك خطاياك
او ان اقول له
قم احمل سريرك
واذهب لكي
تعلموا ان السلطان
لابن البشر على
الارض يغفر الخطايا
وقال للمخلع
انت هو اقول
لك قم
احمل سريرك
واذهب الى بيتك
وللوقت قام
وحمل سريره
وخرج قدام
جميعهم

ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲉⲣϣ̀ⲫⲏⲣⲓ
ⲧⲏⲣⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉϯⲱⲟⲩ ⲙ̀Ⲫϯ
ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲛⲛⲁⲩ
ⲉ̀ϩⲟⲗⲟⲛ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲉ̀ⲛⲉϩ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓϫⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲧⲏⲣϥ ⲛⲁⲩ
ⲛ̀ⲛⲏⲟⲩ ϩⲁⲣⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϯ
ⲥ̀ⲃⲱ ⲛⲱⲟⲩ ⲡⲉ· ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲥⲓⲛⲓ
ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲗⲉⲩⲓ ⲡϣⲏⲣⲓ ⲛ̀Ⲁⲗⲫⲉⲟⲥ
ⲉϥϩⲉⲙⲥⲓ ϩⲓ ⲡⲓⲧⲉⲗⲱⲛⲓⲟⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲙⲟϣⲓ
ⲛ̀ⲥⲱⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲁϥ
ⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ

Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲉϥⲣⲱⲧⲉⲃ
ϧⲉⲛ ⲡⲉϥⲏⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲙⲏϣ
ⲛ̀ⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ· ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲣⲉϥ
ⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲛⲁⲩⲣⲱⲧⲉⲃ ⲛⲉⲙ Ⲓⲏⲥ
ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛⲁⲩ
ⲟϣ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲥⲁϧ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ
ⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲛⲁϥⲟⲩⲱⲙ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ·

حتى انهم تعجبوا
جميعهم ومجدوا الله
قايلين ما راينا
مثل هذا قط ثم
خرج الى شاطي
البحر وكل الجمع
اتوا اليه
وعلمهم وعند
مضيه راي لاوي
بن حلفا جالس على
التعشير فقال
له اتبعني فقام
وتبعه
وفيما هو متكي
في بيته وكان
عشارون
وخطاه كثيرون
متكيين مع يسوع
وتلاميذه وكان
كثيرين هناك وتبعه
كتبه وفريسيون فلما
راوه ياكل مع الخطاه
والعشارون



ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ· ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉⲟⲩ ϥⲟⲩⲱⲙ
ⲟⲩⲟϩ ϥⲥⲱ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛⲣⲉϥ
ϯⲥ̀ⲃⲱ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲧⲉⲗⲱⲛⲏⲥ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ

Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏⲥ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲥⲉⲉⲣⲭ̀ⲣⲓⲁ̀
ⲁⲛ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲏⲉⲧϫⲟⲣ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲏⲓⲛ
ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲏⲉⲑⲙⲟⲕϩ· ⲛ̀ⲧⲁⲓ̀ⲓ̀ ⲅⲁⲣ
ⲁⲛ ⲉⲑⲃⲉ ϩⲁⲛⲑⲙⲏⲓ· ⲁⲗⲗⲁ ϩⲁⲛ
ⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲉ̀ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ̀

Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲣⲉ ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛ̀
ⲧⲉ Ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ· ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲫⲁ
ⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲉⲣⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲓⲛ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀
ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉⲟⲩ
ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛ̀ⲧⲉ Ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲛⲉⲙ
ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲥⲉⲉⲣⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲓⲛ·
ⲛⲉⲕⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲇⲉ ⲥⲉⲉⲣⲛⲏⲥ
ⲧⲉⲩⲓⲛ ⲁⲛ

Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲉ Ⲓⲏⲥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲙⲏ ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲛ̀ⲛⲉⲛ
ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ϣⲉⲗⲉⲧ

قالوا لتلاميذه
ما بال معلمكم
ياكل ويشرب
مع العشارين
والخطاه
فلما سمع يسوع
قال لهم لا يحتاج
الاصحا الى طبيب
لكن ذوي الاوجاع
لم ات لادعوا
الابرار بل الخطاه للتوبه
وكان تلاميذ
يوحنا والفريسيون
يصومون فجا
وقالوا له ما
بال تلاميذ يوحنا
والفريسيون
يصومون وتلاميذك
لا يصومون
قال لهم يسوع
لا يقدروا بنو
العرس

طبيب

ⲉⲉⲣⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲓⲛ ϩⲟⲥⲟⲛ ⲉϥⲭⲏ ⲛⲉ
ⲙⲙⲱⲟⲩ ⲛϫⲉ ⲡⲁⲧϣⲉⲗⲉⲧ
ⲭⲣⲟⲛⲟⲥ ⲛⲓⲃⲉⲛ ϩⲟⲥⲟⲛ ⲉϥⲭⲏ ⲛⲉ
ⲙⲱⲟⲩ ⲛϫⲉ ⲡⲓⲡⲁⲧϣⲉⲗⲉⲧ
ⲙⲙⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲛⲥⲉⲉⲣⲛⲏⲥ
ⲧⲉⲩⲓⲛ

Ⲥⲉⲛⲏⲟⲩ ⲇⲉ ⲛϫⲉ ϩⲁⲛⲉϩⲟⲟⲩ
ϩⲟⲧⲁⲛ ⲉⲩϣⲁⲛⲱⲗⲓ ⲙⲡⲓ
ⲡⲁⲧϣⲉⲗⲉⲧ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲁⲣⲱⲟⲩ ⲧⲟⲧⲉ
ⲥⲉⲉⲣⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲓⲛ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉϩⲟ
ⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ

Ⲟⲩⲅⲁⲣ ⲙⲡⲁⲣⲉ ϩⲗⲓ ⲉⲣⲉⲙⲟ
ⲧⲱⲛⲥ ⲙⲃⲉⲣⲓ ⲉⲟⲩϩⲃⲟⲥ ⲛⲁ
ⲡⲁⲥ ⲙⲙⲟⲛ ϣⲁⲣⲉ ⲡⲓⲃⲉⲣⲓ
ⲉⲗϩⲱⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓⲡⲁⲗⲁⲓⲟⲥ ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲧⲉⲟⲩⲫⲱϧ ⲉϥϩⲱⲟ
ⲛϩⲟⲩⲟ ϣⲱⲡⲓ

Ⲟⲩⲟϩ ⲙⲡⲁⲧⲉ ϩⲏⲣⲡ ⲙⲃⲉⲣⲓ
ⲉⲁⲥⲕⲟⲥ ⲙⲃⲉⲣⲓ ⲙⲙⲟⲛ ϣⲁⲣⲉ
ⲡⲏⲣⲡ ⲫⲟϧ ⲛⲛⲓⲁⲥⲕⲟⲥ
ⲟⲩⲟϩ ϣⲁⲣⲉ ⲡⲏⲣⲡ ⲧⲁⲕⲟ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲁⲥⲕⲟⲥ ⲁⲗⲗⲁ ϣⲁⲩⲧ
ϩⲏⲣⲡ ⲙⲃⲉⲣⲓ ⲉⲁⲥⲕⲟⲥ ⲙⲃⲉⲣⲓ

يصوموا ما دام معهم
العروس
كل زمان ما دام
معهم العروس
لا يقدروا ان
يصوموا
وستاتي ايام
اذا ارتفع العريس
عنهم حينئذ
يصومون في
تلك الايام
وكذا انه لا يرفع
احد خرقة جديدة
في ثوب عتيق
الا مزق العتيق
والخرق يصير اكبر
الترو ولا يصب خمر
جديدة
في زقاق بالية
لئلا الخمر يخرق
الزقاق ويفسد
الخمر والزقاق بل
يصب الخمر الجديدة
في زقاق جدد

الجديد

Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲉⲧⲁϥⲙⲟϣⲓ
ϧⲉⲛ ⲛⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓ
ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲓⲓⲟⲡⲣⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲉⲛ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁⲩⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲁⲩⲙⲟϣⲓ
ⲉⲩϣⲱϫⲓ ⲛⲛⲓϭⲉⲗⲓⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓ
ϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲉϥ ϫⲉ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓ
ⲥⲉⲟⲥ ϫⲉ ⲁⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲓⲣⲓ ⲙⲙⲟϥ ϧⲉⲛ ⲛⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟ
ⲫⲏⲉⲧⲥϣⲉ ⲉⲓⲁⲓϥ ⲁⲛ

Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲙⲡⲉⲧⲉⲛⲱϣ ⲉⲛⲉϩ ϫⲉ ⲟⲩ
ⲡⲉⲧⲁϥⲁⲓϥ ⲛϫⲉ ⲇⲁⲩⲓⲇ
ϩⲟⲧⲁⲛ ⲉⲧⲁϥⲉⲣⲭⲣⲓⲁ ⲟⲩⲟϩ
ⲉⲧⲁϥϩⲟⲕⲉⲣ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲑⲛⲉⲙⲁϥ

Ⲡⲱⲥ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉϧⲟⲩⲛ ⲉ
ⲡⲏⲓ ⲙⲫϯ ⲛϩⲣⲁⲓ ⲛⲁⲃⲓⲁⲑⲁⲣ
ⲡⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲱⲓⲕ
ⲛⲧⲉ ϯⲡⲣⲟⲑⲉⲥⲓⲥ ⲁϥⲟⲩⲟⲙⲟⲩ
ⲛⲏⲉⲧⲉⲛⲁⲥϣⲉ ⲛⲁⲩ ⲁⲛ ⲉⲟⲩ
ⲟⲙⲟⲩ ⲉⲃⲏⲗ ⲉⲛⲓⲟⲩⲏⲃ ⲙⲙⲁⲩ
ⲁⲧⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϯ ⲛⲛⲏⲕⲉ
ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲛⲁⲩⲭⲏ ⲛⲉⲙⲁϥ

Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ

ⲁⲣⲭ ⲕ

وكان يوم سبت
وتلاميذه يمشون
بين الزرع فاقبلوا
يفركون سنبلا
فقال له
الفريسيون
انظر كيف يفعلون
في يوم السبت
ما لا يحل
فقال لهم اما
قرأتم قط وعلمتم
ما صنع داود
حيث احتاج
وجاع ومن معه
كيف دخل الى
بيت الله اذ كان
ابياثار عظيم الكهنة
اكل خبز التقدمة
الذي لا يحل اكله
الا للكهنة
وحدهم واعطى الذين
كانوا معه
وقال لهم

ϫⲉ ⲉⲧⲁ ⲡⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ϣⲱ
ⲡⲓ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓ
ⲣⲱⲙⲓ ⲁⲛ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ
ϩⲱⲥⲇⲉ ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ
ⲡⲉ ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ ⸗
Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ ⲟⲛ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲧⲟⲩ
ⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ · ⲟⲩⲟϩ ⲛⲉ
ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲡⲉ
ⲉ̀ⲣⲉ ⲧⲉϥϫⲓϫ ϣⲟⲩⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩϯ ⲙ̀ⲙⲁⲧⲟⲓ ⲛⲁϥ ⲡⲉ
ϫⲉ ⲁⲛ ⲉϥⲉⲉⲣⲫⲁϧⲣⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⸗
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲥⲉⲉⲣⲕⲁⲧⲏⲅⲟⲣⲓⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ
ⲉ̀ⲧⲉ ⲧⲉϥϫⲓϫ ϣⲟⲩⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲧⲱⲛⲕ ⲉ̀ⲑⲙⲏϯ · ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲉⲥϣⲉ ⲛⲉⲣ
ⲡⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲁⲃⲃⲁ
ⲧⲟⲛ · ϣⲁⲛ ⲉⲉⲣ ⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⸗
ⲟⲩ ⲯⲩⲭⲏ ⲉ̀ⲛⲁϩⲙⲉⲥ · ϣⲁⲛ ⲉ̀
ϧⲟⲑⲃⲉⲥ · ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲩⲭⲁ
ⲣⲱⲟⲩ · ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥϫⲟⲩϣⲧ ⲉ̀ⲣⲟ

السبت من اجل
الانسان كان
ولم يخلق الانسان
لاجل السبت وابن
الانسان هو رب السبت
ودخل ايضا الى
مجمعهم وجد هناك
رجلا يده يابسه
فاقبلوا ينتشوفون
هل يبريه
في السبوت
ليغرفونه فقال
للرجل
الذي
يده يابسه
قم في الوسط
وقال لهم ايجوز
في السبت
فعل الصلاح او الشر
نفس تخلص او
تهلك اما هم
فسكتوا فنظر اليهم

ϧⲉⲛ ⲟⲩⲙ̀ⲃⲟⲛ ⲉϥⲙⲟⲕϩ ⲛ̀
ϩⲏⲧ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲡ̀ⲧⲱⲙ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲟⲩϩⲏⲧ ⸗
Ⲡⲉϫⲁϥ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ϫⲉ ⲥⲟⲩⲧⲉⲛ
ⲧⲉⲕϫⲓϫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ · ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥ
ⲥⲟⲩⲧⲱⲛ ⲧⲉϥϫⲓϫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲥ
ⲟⲩϫⲁⲓ ⸗
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲥⲁⲧⲟⲧⲟⲩ
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲏ̀ⲣⲱⲇⲓⲁⲛⲟⲥ ⲁⲩⲉⲣ ⲥⲩⲙⲃⲟⲩⲗⲓⲟⲛ ⸗
ⲥⲟⲃⲓ ⲛ̀ϧⲁⲣⲟϥ ϫⲉ ⲟⲩⲱⲥ ⲉⲩⲉ
ⲧⲁⲕⲟϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲁⲩⲉⲣ ⲁ̀ⲛⲁⲭⲱⲣⲓⲛ ⲉ̀ⲫⲓⲟⲙ · ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲉϥⲟϣ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ⲁⲩⲉⲣ
ⲁ̀ⲕⲟⲗⲟⲩⲑⲓⲛ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϯ
ⲓⲟⲩⲇⲉⲁ · ⲛⲉⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲓⲗ̅ⲏ̅ⲙ̅
ⲛⲉⲙ ϯⲓⲇⲟⲩⲙⲉⲁ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲙ̀ⲡⲉⲣ
ⲙ̀ⲡⲓⲓⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ · ⲛⲉⲙ ⲛⲏ ⲉⲧⲕⲱϯ
ⲉϥⲟϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲧⲩⲣⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲥⲓⲇⲱⲛ

مغضبا
لقسوة قلوبهم
ثم قال للرجل
امدد يدك فمدها
فاستوت يده
فخرج الفريسيون
للوقت مع
اصحاب هيرودس متامرين
ان يهلكوه
فاما يسوع وتلاميذه
انطلقوا الى البحر
وتبعه جمع كثير
من الجليل ومن
يهودا واورشليم
وادوم وعبر
الاردن وجمع
كثير من صور
وصيدا

ⲉⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲛⲏⲉⲧⲁϥⲓ̀ⲣⲓ ⲙ̀ⲙⲱ
ⲟⲩ ⲁⲩⲓ̀ ϩⲁⲣⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϫⲟⲥ
ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲟⲩϫⲟⲓ ⲙⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲓ
ⲙⲏϣ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲩϣⲧⲉⲙ
ϩⲉϫϩⲱϫϥ ⲁϥⲉⲣⲫⲁϧⲣⲓ ⲅⲁⲣ
ⲉ̀ϩⲁⲛⲙⲏϣ ϩⲱⲥ
ⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲩϩⲉϫϩⲱϫϥ ⲛ̀ⲧⲟⲩ
ϭⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥϩⲟ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉ̀ⲛⲁⲣⲉ ϩⲁⲛⲙⲁⲥⲧⲓⲅⲝ ⲛⲉⲙⲱ
ⲟⲩ. ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲡⲛ̅ⲁ̅ ⲛ̀ⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲧⲟⲛ
ⲉⲩϣⲁⲛⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛⲁⲩϩⲓⲧⲟⲩ
ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ϧⲁⲣⲁⲧϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉⲩϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲭ̅ⲥ̅ ⲡ
ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫϯ. ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲉ̀
ⲡⲓⲧⲓⲙⲁⲛ ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲙⲁϣⲱ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲱϣ ⲧⲉϥⲟⲩⲟⲛϩϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ

ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉⲛⲁϥ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲉ̀
ϫⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲛⲏⲉⲧⲁϥⲟⲩⲁϣⲟⲩ
ⲛ̀ⲑⲟϥ

وسمعوا بما صنع
فاتوا اليه فقال
لتلاميذه ان تقدموا
اليه السفينه
من اجل الجموع
لئلا يزحموه
فابرى لكثيرين
وكانوا يزحمون
عليه حتى يقعوا اليه
والذين كانت لهم
عاهات وارواح
نجسه كانوا اذ
راوه يسقطوا
قدامه ويصرخون
قايلين انت هو
المسيح ابن الله
وكان ينهاهم كثيرا
الا يظهروا
فعله
وصعد الى الجبل
ودعا الذين اراده
فاتوا اليه

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ϩⲁⲣⲟϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲑⲁⲙⲓⲉ ⲓ̅ⲃ̅ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲁϥ
ϯⲣⲁⲛ ⲟⲩ ⲉ̀ⲁⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲩϣⲱⲡⲓ ⲛⲉⲙⲁϥ
ⲟⲩⲟϩ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥⲟⲩⲟⲣⲡⲟⲩ
ⲉ̀ϩⲓⲱⲓϣ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲑⲣⲉ ⲡⲉⲣϣⲓ
ϣⲓ ϣⲱⲡⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲉⲣ
ⲫⲁϧⲣⲓ ⲉ̀ϣⲱⲛⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲟⲩⲟϩ ϩⲓ ⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ

ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϯⲣⲁⲛ ⲉ̀ⲥⲓⲙⲱⲛ ϫⲉ
ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ. ⲟⲩⲟϩ ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ
ⲡϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲍⲉⲃⲉⲇⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ
ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲡⲥⲟⲛ ⲛ̀ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϯ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϩⲁⲛⲣⲁⲛ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲃⲟⲁⲛⲏⲣⲅⲉⲥ ⲉⲧⲉ ⲫⲁⲓ
ⲡⲉ ϫⲉ ⲛⲓϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ϯϧⲁⲣⲁ
ⲃⲁⲓ ⲁⲛⲇⲣⲉⲁⲥ
ⲛⲉⲙ ⲫⲓⲗⲓⲡⲡⲟⲥ ⲃⲁⲣⲑⲟⲗⲟ
ⲙⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲙⲁⲧⲑⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ
ⲑⲱⲙⲁⲥ ⲛⲉⲙ ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲁⲗⲫⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲑⲁⲇⲇⲉⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲥⲓⲙⲱⲛ ⲡⲓⲕⲁⲛⲁⲛⲉⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ ⲡⲓⲥⲕⲁⲣⲓⲱⲧⲏⲥ

فانتخب اثني
عشر ليكونوا
معه ولكي يرسلهم
ليكرزوا
واعطاهم
سلطانا
على شفاء المرضى
واخراج الشياطين

وجعل لسمعان
اسما بطرس ويعقوب
بن زبدي
ويوحنا اخي يعقوب
وسماهما بوانرجس
الذي هو ابنا الرعد

واندراوس
وفيلبس وبرتلماوس
ومتى وتوما
ويعقوب بن حلفا
وتداوس وسمعان
القناني
ويهوذا الاسخريوطي

ⲫⲏⲉⲧⲁϥⲧⲏⲓϥ·

ⲕ̅ⲁ̅ ⲓ

ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲟⲩⲏⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲑⲱⲟⲩϯ ⲟⲛ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲙⲏϣ ϩⲱⲥ
ⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲉϣ̀ⲧⲉⲙϣ̀ϫⲉⲙϫⲟⲙ·
ⲟⲩⲇⲉ ⲉ̀ⲟⲩⲉⲙ ⲱⲓⲕ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲛⲟⲩϥ
ⲁⲩⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲛⲁⲩ
ϫⲱ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲁ̀ⲡⲉϥ
ϩⲏⲧ ⲥⲓϩⲓ·

ⲕ̅ⲃ̅ ⲁ

ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ ⲉ̀ⲃⲟ
ϧⲉⲛ ⲓ̅ⲗ̅ⲏ̅ⲙ̅ ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲃⲉⲗⲍⲉⲃⲟⲩⲗ ⲛⲉⲙⲁϥ·
ⲟⲩⲟϩ ϫⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲁⲣⲭⲱⲛ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉϥϩⲓⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲛⲓ
ⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ·

ⲗ̅ⲋ̅ ⲃ

ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ·
ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ϫⲉ ⲡ[ⲱⲥ]
ⲟⲩⲟⲛ ϣ̀ϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ⲥⲁⲧⲁⲛ[ⲁⲥ]
ϩⲓ ⲛ̀ⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀
ϣⲱⲡ ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ·
ⲫⲱϣ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲁⲥ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣ̀ϫⲟ[ⲙ]
ⲛ̀ⲧⲉⲥⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲥ·

الذي اسلمه
ودخلوا الي بيت
فاجتمع ايضاً
جمع كبير حتي لم
يقدروا علي اكل الخبز
وسمع اصحابه
فخرجوا ليمسكوه
لانهم كانوا يقولون
ان قلبه قد تنهض
فاما الكتبه
الذين اتوا من اورشليم
فقالوا ان بعل زبول
معه وبارلون
الشياطين يخرج
الشياطين
فدعاهم وقال
لهم بامثال
كيف يقدر
شيطان يخرج
شيطان واذ
انقسمت مملكه
لا تستطيع
تثبت

ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ·
ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ϣⲱⲡ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲏⲓ ⲫⲱϣ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲁϥ
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣ̀ϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉϥⲟϩⲓ
ⲉ̀ⲣⲁⲧϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲏⲓ ⲉ̀ⲧⲉ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ·

ⲟⲩⲟϩ ⲓⲥ ϫⲉ ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ⲡⲉ
ⲧⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲉ̀ϫⲱϥ ⲙ̀ⲙⲓⲛ
ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲫⲱϣ
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣ̀ϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲟ̀ϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧϥ ⲁⲗⲗⲁ ⲟⲩⲟⲛⲧⲉϥ
ⲟⲩϫⲱⲕ

ⲁⲗⲗⲁ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣ̀ϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ϩ
ⲁ̀ⲗⲓ ϣⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲏⲓ ⲙ̀ⲡⲓ
ϫⲱⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥϩⲱⲗⲉⲙ ⲛ̀ⲛⲉϥ
ⲥⲕⲉⲩⲟⲥ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲛ̀ⲧⲉϥⲥⲱⲛϩ
ⲙ̀ⲡⲓϫⲱⲣⲓ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ ⲟⲩⲟϩ
ⲧⲟⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉϥϩⲱⲗⲉⲙ
ⲡⲉϥⲏⲓ·

ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲩⲉ̀ⲭⲁⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲓϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ
ⲣⲱⲙⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲃⲓ

تلك المملكه
واذا انقسم اهل
بيت لا يستطيع
ذلك البيت
يثبت

فان كان الشيطان
الذي يقاوم نفسه
فلن يقدر ان يثبت
لكن له
انقضا

لا يقدر احد ان
يدخل بيت
القوي وينهب
امتعته الا ان
يربط القوي اولاً
وحينيد ينهب
بيته

امين اقول لكم
ان كل شي يغفر
لبني البشر من
الخطايا

ⲕⲇ ⲃ

ⲣ̅ⲝ̅ⲋ̅

ⲛⲉⲙ ϫⲉⲟⲩⲁ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲉⲟⲩ
ⲛⲁϫⲉⲟⲩⲁ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ· ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑ
ⲛⲁϫⲉⲟⲩⲁ ⲉⲡⲓⲡ͞ⲛ͞ⲁ ⲉⲑⲟⲩⲁⲃ·
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲭⲱ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲁϥ ϣⲁ
ⲉ̀ⲛⲉϩ· ⲁⲗⲗⲁ ⲉϥⲟⲓ ⲛ̀ⲉ̀ⲛⲟⲭⲟⲥ
ⲛ̀ⲟⲩⲛⲟⲃⲓ ⲛ̀ⲉ̀ⲛⲉϩ· ϫⲉ ⲛⲁⲩϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲡ͞ⲛ͞ⲁ ⲛ̀
ⲁ̀ⲕⲁⲑⲁⲣⲧⲟⲛ ⲛⲉⲙⲁϥ

Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ
ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲥ̀ⲛⲏⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩ
ⲟ̀ϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩ
ⲱⲣⲡ ⲉ̀ϩⲁⲣⲟϥ ⲉⲩⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲓⲙⲏϣ ϩⲉⲙⲥⲓ
ⲙ̀ⲡⲉϥⲕⲱϯ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲱ
ⲟⲩ ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲓⲥ ⲧⲉⲕⲙⲁⲩ ⲛⲉⲙ
ⲛⲉⲕⲥ̀ⲛⲏⲟⲩ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲉⲩⲕⲱϯ
ⲛ̀ⲥⲱⲕ

Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛⲱⲟⲩ
ⲡⲉϫⲁϥ· ϫⲉ ⲓⲥ ⲧⲁⲙⲁⲩ ⲛⲉⲙ
ⲛⲁⲥ̀ⲛⲏⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥ
ϫⲟⲩϣⲧ· ⲉ̀ⲛⲏⲉⲧϩⲉⲙⲥⲓ
ⲙ̀ⲡⲉϥⲕⲱϯ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ
ⲛⲓⲙ ⲧⲉ ⲧⲁⲙⲁⲩ

والتجديف الذي
يجدفونه والذي
يجدف علي روح
القدس لا يغفر له
الي الابد بل يحل
بهم العقاب الي
الابد لانهم يقولون
ان معه روحا نجسا
ثم واقاه امه
واخوته فوقفوا
خارجا فارسلوا
اليه ان يدعونه
وكان الجمع جالسا
حوله فقالوا له
امك واخوتك
برا يطلبونك
٥
اجاب وقال
من امي ومن
اخوتي ونظر
الي الجالسين
حوله وقال
من هي امي

ⲛⲉⲙ ⲛⲁⲥ̀ⲛⲏⲟⲩ· ⲫⲏ ⲉⲑⲛⲁⲓ̀ⲣⲓ
ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉϩⲛⲉ ⲫ︦ϯ︦· ⲫⲁⲓ ⲡⲉ
ⲡⲁⲥⲟⲛ ⲛⲉⲙ ⲧⲁⲥⲱⲛⲓ ⲛⲉⲙ ⲧⲁⲙⲁⲩ

Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϯ
ⲥ̀ⲃⲱ ⲉⲥⲕⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩ
ⲑⲱⲟⲩϯ ⲉ̀ϩⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲙⲏϣ
ⲉϥⲟϣ ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉϥⲁ̀ⲗⲏⲓ ⲉ̀ⲡ
ϫⲟⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥϩⲉⲙⲥⲓ ϧⲉⲛ ⲫⲓⲟ
ϩⲓ ⲡⲓⲭ̀ⲣⲟ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϯⲥ̀ⲃⲱ
ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϩⲁⲛⲙⲏϣ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛ
ⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲧⲉϥⲥ̀ⲃⲱ
ϫⲉ ⲥⲱⲧⲉⲙ

Ϩⲏⲡⲡⲉ ⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧ
ⲥⲓϯ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ
ⲡ̀ϫⲓⲛ ⲛ̀ⲧⲉϥⲥⲓϯ· ⲟⲩⲟϩ ⲟ̀ⲩⲁⲓ
ⲙⲉⲛ ⲁϥϩⲉⲓ ⲉⲥⲕⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓϩⲁⲗⲁϯ
ⲁⲩⲟⲩⲟⲙϥ· ⲟ̀ⲩⲟϩ ⲕⲉⲟ̀ⲩⲁⲓ ⲁϥ
ϩⲉⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ϯⲡⲉⲧⲣⲁ ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣⲱⲕ ⲛ̀ⲕⲁϩⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥⲧⲟⲩ ⲁϥⲣⲱⲧ
ⲉⲑⲃⲉ ϫⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲧⲉϥϣⲱⲕ

واخوتي لان الذين
يصنعوا ارادة الله
هذا هو اخي واختي وامي
وبدا ايضا يعلم
عند البحر فاجتمع
اليه جمع كثير
حتي انه ركب
السفينة وجلس علي
البحر وكانت الجموع
عند الشاطي وكان يعلمهم
بامثال كثيرة قايلا
لهم في تعليمه
اسمعوا ٥
ها هوذا خرج
الزارع ليزرع فيما
هو كان واحد سقط
علي الطريق فاتت
الطير واكلته
واخر سقط علي
صخرة الموضع
الذي لم يكن
فيه
عمق ارض ولوقته نبت

ⲛ̀ⲕⲁϩⲓ· ⲟⲩⲟϩ ϩⲟⲧⲉ ⲉ̀ⲧⲁϥϣⲁⲓ
ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲣⲏ· ⲁϥⲉⲣⲕⲁⲩⲙⲁ· ⲟⲩⲟϩ
ⲉⲑⲃⲉ ϫⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛⲧⲉϥ ⲛⲟⲩⲛⲓ
ⲁϥϣⲱⲟⲩⲓ

ⲟⲩⲟϩ ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲁϥϩⲉⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲛⲓ
ⲥⲟⲣⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲓⲥⲟⲣⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲁϩⲙⲉϩ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲙ̀ⲡⲉϥϯ ⲟⲩⲧⲁϩ· ⲟⲩⲟϩ ϩⲁⲛⲕⲉ
ⲭⲱⲓⲛⲓ ⲁⲩϩⲉⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ
ⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϯ ⲟⲩⲧⲁϩ
ⲉⲩⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲁⲓⲁⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲁⲓ ⲁϥⲉⲣ ⲗ̅· ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲁϥ
ⲉⲣ ⲝ̅· ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲁϥⲉⲣ ⲣ̅

ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲫⲏ
ⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲁⲩϫ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲥⲱ
ⲧⲉⲙ ⲙⲁⲣⲉϥⲥⲱⲧⲉⲙ

ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ
ⲛⲁⲩϯϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲏⲉⲧ
ⲕⲱϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅
ⲉⲑⲃⲉ ⲛⲓⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ· ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ ⲡⲉ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲉⲛⲙⲩⲥ
ⲧⲏⲣⲓⲟⲛ· ⲧⲟⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ

ولاجل انه لم تكن ارضه
عميقه نبت عاجلا فلما اشرقت
الشمس واحترق جف
اذ ليس له اصل
واخر سقط علي
الشوك فصعد
الشوك فخنقه ولم
يعطي ثمره واخرين
سقطوا علي ارض
جيده واعطوا ثمره
وصعد واخصب
فواحد صنع ثلثين
واخر ستين واخر مايه
وقال من له
اذنان سامعتان
فليسمع
فلما كان وحده
سالة الذين كانوا
حوله مع الاثني عشر
لاجل المثل فقال
لهم انتم
اعطيتم
سر

ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ·
ⲛⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲙⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲥⲁⲃⲟⲗ·
ⲉⲩϣⲁⲣⲉ ⲡⲧⲏⲣϥ ϣⲱⲡⲓ ⲛⲱⲟⲩ
ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ·

ϩⲓⲛⲁ ⲉⲩⲛⲁⲩ ⲉⲩⲉⲛⲁⲩ ⲟⲩⲟϩ
ⲛ̀ⲥⲉⲧⲉⲙⲛⲁⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲥⲱ
ⲧⲉⲙ ⲉⲩⲉⲥⲱⲧⲉⲙ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉⲧⲉⲙ
ϣⲧⲉⲙⲕⲁϯ ⲙⲏⲡⲟⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲕⲟ
ⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲭⲱ ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ

ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲧⲉ
ⲧⲉⲛⲉⲙⲓ ⲁⲛ ⲉ̀ⲧⲁⲓⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲱⲥ ⲛⲓⲕⲉⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲥⲟⲩⲱⲛⲟⲩ
ⲫⲏⲉⲧⲥⲓϯ ⲁϥⲥⲓϯ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ
ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲛⲉ ⲛⲏⲉⲧⲥⲕⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ
ⲡⲙⲁ ⲉⲧⲁⲩⲥⲓϯ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ⲛ̀
ϧⲏⲧϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲉϣⲱⲡ ⲁⲩϣⲁⲛ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲥⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ϣⲁϥⲓ̀
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ· ⲟⲩⲟϩ ϣⲁϥ
ⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ
ⲉⲧⲁⲩⲥⲓⲧϥ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ϧⲉⲛ
ⲡⲟⲩϩⲏⲧ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲓ ⲟⲛ
ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ

ملكوت الله
واولايك الذين خارج
بالامثال يكون لهم
كل شي بالامثال
لكي الناظرون
ينظرون ولا يبصرون
والسامعون يسمعون
ولا يفهمون لكي لا
يرجعوا فيغفر لهم خطاياهم
وقال لهم اما
تعرفون هذا
المثل فكيف تعرفون
جميع الامثال الزارع
زرع الكلمه
هولاي هم الذي علي
الطريق حيث يزرع
فيه الكلمه وفي حال
سماعهم ياتي
الشيطان
فياخذ الكلمه
المزروعه في
قلوبهم وهولاي
ايضا هكذا

ⲛⲉⲧⲛⲏⲉ ⲉⲧⲁⲩⲥⲁⲧⲟⲩ ϩⲓϫⲉⲛ
ⲛⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲡⲉⲧⲣⲁ ⲛⲏⲉ ⲉⲧⲉⲣϣⲁⲛ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ϣⲁⲩϭⲓⲧϥ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲣⲁϣⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲙⲟⲛ
ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲛⲓ ϧⲏⲧⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ ϩⲁⲛⲡ̀ⲣⲟⲥ
ⲟⲩⲥⲏⲟⲩ ⲛⲉ
ⲉⲧⲁⲣⲉϥϣⲁⲛ ⲟⲩϩⲟϫϩⲉϫ ϣⲱ
ⲡⲓ ⲉ̀ⲑⲃⲉ ⲡⲓⲇⲓⲱⲅⲙⲟⲥ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲓⲥⲁ
ϫⲓ ⲥⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ϣⲁⲩⲉⲣⲥⲕⲁⲛ
ⲇⲁⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ
ⲟⲩⲟϩ ϩⲁⲛⲕⲉⲟⲩⲟⲛ ⲛⲉ ⲛⲏⲉ ⲉⲧⲁⲩ
ⲥⲁⲧⲟⲩ ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲓⲥⲟⲩⲣⲓ
ⲛⲁⲓ ⲛⲏⲉ ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲣⲱⲟⲩϣ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲓⲉⲛⲉϩ
ⲛⲉⲙ ϯⲁ̀ⲡⲁⲧⲏ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲙⲉⲧ
ⲣⲁⲙⲁⲟ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲉ̀ⲡⲓⲑⲩⲙⲓⲁ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲕⲉⲥⲱϫⲡ ⲉⲩⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ϧⲏ
ⲧⲟⲩ ⲥⲉⲭⲱⲗⲉⲙ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ
ⲟⲩⲟϩ ϣⲁϥⲉⲣⲁⲧⲟⲩⲧⲁϩ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲉ̀ⲱⲟⲩ ⲉⲧⲁⲩⲥⲁⲧⲟⲩ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲉⲑⲛⲁⲛⲉϥ
ⲛⲏⲉ ⲉⲧⲉⲣϣⲁⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲡⲓ
ⲥⲁϫⲓ ϣⲁⲩϣⲟⲡϥ

الذين زرعوا
علي الصفا هم الذين
يسمعون الكلمه
فيقبلونها بفرح
لوقتهم وليس لها منهم
اصل لكن الي زمن يسير
اذا كان ضيق او
طرد بسبب الكلمه
للوقت
يشكون
والذين زرعوا
في الشوك هم
الذين يسمعون الكلمة
فيغلب عليهم هموم
هذا الدهر وخديعة
الغني وساير
الشهوات التي هم
سالكوها فتخنق
الكلمة فلا تثمر
والذين زرعوا
في الارض الجيدة
هم الذين يسمعون
الكلمه ويقبلونها

ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ϣⲁⲩϯⲟⲩⲧⲁϩ
ⲟⲩⲁⲓ ⲗ̅ ⲟⲩⲁⲓ ⲝ̅ ⲟⲩⲁⲓ ⲣ̅
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲙⲏⲧⲓ ϣⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲡⲓϧⲏⲃⲥ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲭⲁϥ ϧⲁ ⲡⲓⲙⲉⲓⲧ
ⲓⲉ ϧⲁ ⲡⲓϭⲗⲟϫ ⲟⲩⲭ ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲥⲉⲭⲁϥ ϩⲓϫⲉⲛ ϯⲗⲩⲭⲛⲓⲁ
ⲟⲩ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲡⲉ ⲉⲧϩⲏⲡ
ⲁϥϣ̀ⲧⲉⲙⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲁϥϣ̀ⲧⲉⲙϣⲱⲡⲓ
ⲉϥϩⲏⲡ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ϫⲉ ϩⲓⲛⲁ
ⲧⲉϥⲓ ⲉ̀ⲫⲟⲩⲱⲛϩ ⲫⲏⲉⲧⲉ
ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲁϣϫ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲥⲱ
ⲧⲉⲙ ⲙⲁⲣⲉϥⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲣⲟϥ ϧⲉⲛ ⲡⲓϣⲓ
ⲉ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁϣⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲉⲩⲛⲁϣⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲟⲩⲟϩ ⲟⲛ ⲱ
ⲧⲉⲛ ϧⲁ ⲛⲏⲉⲧⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲫⲏ ⲅⲁⲣ ⲉ̀ⲧⲉⲟⲩⲟⲛⲧⲁϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉϯ ⲛⲁϥ

ويثمرون واحد ثلثين
واحد ستين واحد مايه
وكان يقول لهم
لعل يوتي بسراج
فيوضع تحت مكيال
او تحت السرير ليس
يوضع علي المنارة
فليس شي خفي
الا سيظهر ولا
يكون مكتوم الا
سيعلن من
له اذنان
سامعتان
فليسمع
وكان يقول لهم
ميزوا ماذا
تسمعون بالكيل
الذي تكيلون
يكال لكم ويزاد
لكم ايها
السامعون
لان من له يعطي
ومن ليس له

ⲫⲏⲉⲧⲉⲙ̀ⲙⲟⲛⲧⲁϥ ⲫⲏ
ⲉⲧⲉⲛ̀ⲧⲟⲧϥ ⲉⲩⲉⲟⲗϥ ⲛ̀
ⲧⲟⲧϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲡⲁⲓ̈
ⲣⲏϯ ⲡⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲫϯ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ
ⲉϥϩⲓⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥϫ̀ⲣⲟϫ ϩⲓϫⲉⲛ
ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲉⲛ
ⲕⲟⲧ ⲟⲩⲟϩ ϣⲁϥⲧⲱⲛϥ
ⲙ̀ⲡⲓⲉ̀ϫⲱⲣϩ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ϣⲁⲣⲉ ⲡⲓϫ̀ⲣⲟϫ ⲣⲏⲧ
ⲟⲩⲟϩ ϣⲁϥⲁϣⲁⲓ ϩⲱⲥ ⲛ̀ϥⲉ
ⲙⲓ ⲁⲛ ⲛ̀ⲑⲟϥ ϣⲁⲣⲉ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ
ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ ϯ ⲟⲩⲧⲁϩ ⲛ̀ϣⲟ
ⲣⲡ ⲛ̀ⲟⲩⲥⲙⲓⲛ ⲧⲁⲱ̀ ϩⲉⲙⲥ
ⲛ̀ⲧⲁϣⲁϥⲙⲟϩ ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧ
ϧⲉⲛ ⲡⲓϩⲉⲙⲥ ⲉϣⲱⲡ ⲇⲉ
ⲁϥϣⲁⲛϯ ⲫⲟϩⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲟⲩ
ⲧⲁϩ ⲁⲧⲟⲧϥ ϣⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ
ⲙ̀ⲡⲓⲟⲥϧ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲏⲓ ⲅⲁⲣ
ⲁϥⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲟⲥϧ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲁⲛⲛⲁⲧⲉⲛⲑⲱⲛⲥ ⲛ̀ϯ

والذي عنده
يوخذ منه
۵
وكان يقول
هكذي ان ملكوت
الله مثل انسان
يلقي زرعه على
الارض وينام
ويقوم ليلا
ونهارا
والزرع ينمي
ويطول وهولا
يعلم ان الارض
وحدها تاتي بالثمر
اولا عشبا وبعد
ذلك سنبلا
ثم يمتلي الذي في
السنبل حتي اذا
جربت الثمرة فللوقت
يرسل الحصاد لانه
قد دنا الحصادة
وكان يقول
بماذا اشبه

ⲓ̅ ⲙ̅ⲁ̅ ⲃ̅
فصل



ⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ ⲉ̀ⲟⲩ
ⲓⲉ ⲁⲛⲛⲁⲟⲗⲁⲥ ϧⲉⲛ ⲁϣ ⲙ̀ⲡⲁⲣⲁ
ⲃⲟⲗⲏ ⲁⲥⲟⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲛ̀ⲟⲩⲛⲁ
ⲫ̀ⲣⲓ ⲛ̀ϣⲉⲗⲧⲁⲙ ⲑⲁⲓ ⲉⲑⲛⲉⲧⲟⲩϣⲁ
ⲥⲧⲥ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲉ̀ⲟⲩ
ⲕⲟⲩϫⲓ ⲇⲉ ⲡⲉ ⲉ̀ⲛⲓϫ̀ⲣⲟϫ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲛⲏⲉⲑϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲟⲩⲟϩ
ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲥⲁⲧⲥ ϣⲁⲥⲓ
ⲉ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ⲟⲩⲟϩ ϣⲁⲥϣⲱⲡⲓ
ⲉⲥⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲓϣϯ ⲉ̀ⲛⲓⲟⲩⲟⲧ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ϣⲁⲥⲓⲣⲓ ⲛ̀
ϩⲁⲛⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲕⲗⲁⲇ ϩⲱⲥⲧⲉ
ⲛ̀ⲧⲟⲩϫⲉⲙϫⲟⲙ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ϩⲁⲗⲁϯ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧ̀ⲫⲉ ⲉ̀ⲟⲩⲟϩ
ϧⲁ ⲧⲉⲥϧⲏⲓⲃⲓ
Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ
ⲙ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ
ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲕⲁⲧⲁ ⲫ̀ⲣⲏϯ
ⲉⲛⲁⲩϣϫⲉⲙϫⲟⲙ ⲛ̀ⲥⲱⲧⲉⲙ
Ⲟⲩⲟϩ ⲭⲱⲣⲓⲥ ⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ
ⲛⲁϥⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ ⲁⲛ ⲡⲉ
Ⲥⲁⲧⲥⲁ ⲇⲉ ⲛⲁϥⲃⲱⲗ ⲙ̀ⲡⲧⲏⲣϥ
ⲉ̀ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ

ملكوت الله
وباي مثل امثلها
تشبه حبة
خردل التي اذا
زرعت على الارض
وهي اصغر الزرايع
كلها التي على الارض
فاذا زرعت صعدت
صارت اكبر من
جميع البقول وتصنع
غصونا عظاما
حتى ان طاير السما
يستكن تحت ظلها
۵
وكان يكلمهم بكلام
امثال
هكذي كقدر
ما كانوا يستطيعون
سماعه ۵
وبغير مثل لم يكن
يكلمهم وفي الخلوة
كان يفسر الكل لتلاميذه ۵

اصحاح

ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ
ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲉⲧⲁⲣⲟⲩϩⲓ ϣⲱⲡⲓ ϫⲉ ⲙⲁⲣⲉⲛ
ⲥⲓⲛⲓ ⲉⲡⲓⲙⲏⲣ. ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲭⲁ ⲡⲓ
ⲙⲏϣ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲁⲩⲟⲗϥ ⲛⲉⲙⲱ
ⲟⲩ ϩⲱⲥ ϥϩⲓ ⲡⲓϫⲟⲓ. ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁⲣⲉ ϩⲁⲛⲕⲉⲙⲏϣ ⲛ̀ⲉϫⲛⲏⲟⲩ
ⲛⲉⲙⲁϥ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥⲟⲩⲛ ⲟⲩⲛⲓϣϯ
ⲛ̀ⲑⲏⲟⲩ ϣⲱⲡⲓ. ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓϩⲱⲓ
ⲛⲁⲩϩⲓⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲡⲓϫⲟⲓ
ϩⲱⲥⲇⲉ ϩⲏⲇⲏ ⲛ̀ⲧⲉϥⲙⲟϩ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓϫⲟⲓ

Ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲛⲁϥⲉⲛⲕⲟⲧ
ϩⲓⲫⲁϩⲟⲩ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲙ̀ϣⲱⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲛⲉϩⲥⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲡⲉϫⲱ
ⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲫⲣⲉϥϯⲥ̀ⲃⲱ
ⲥⲉⲉⲣⲙⲉⲗⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲕ ⲁⲛ ϫⲉ ⲧⲉⲛ
ⲛⲁⲧⲁⲕⲟ. ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲧⲱ
ⲛⲟⲩϥ ⲁϥⲉⲣⲉ̀ⲡⲓⲧⲓⲙⲁⲛ ⲙ̀
ⲡⲓⲑⲏⲟⲩ

Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲙ̀ⲫⲓⲟⲙ
ϫⲉ ⲙⲁⲣⲟⲕ. ⲟⲩⲟϩ ⲑⲱⲙⲓ
ⲣⲱⲕ. ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲕⲏⲛ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓ

وقال لهم في
ذلك اليوم
عند المسا امضوا
بنا الى العبر ٭
فتركوا الجمع وحملوه
هو معهم في السفينه
وكانت سفن اخر
معه وكانت ريح
عواصف عظيمه ٭
وكانت الامواج تضرب
السفينه وتدخلها
حتى كادت تمتلي
وهو نايم في
موخرها على
وسادة فايقظوه
وقالوا له يا معلم
اما تبالي انا
نهلك فقام
وزجر الريح

وقال للبحر اسكن
واسد فاك
فانقطعت

ⲑⲏⲟⲩ. ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ϫⲉ
ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ϫⲁⲗⲏ

Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲉⲑ
ⲃⲉⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲣϩⲟϯ ⲙ̀ⲡⲁ
ⲧⲉⲛⲛⲁϩϯ ϣⲱⲡⲓ ϧⲉⲛ ⲑⲏ
ⲛⲟⲩ. ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣϩⲟϯ ϧⲉⲛ
ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ϩⲟϯ. ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ
ϫⲉ ⲛⲓⲙ ϩⲁⲣⲁ ⲡⲉ ⲫⲁⲓ ϫⲉ ⲡⲓ
ⲕⲉⲑⲏⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲫⲓⲟⲙ ⲥⲉⲥⲱ
ⲧⲉⲙ ⲛⲁϥ

Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ ⲉ̀ⲙⲏⲣ ⲉ̀ⲫⲓⲟⲙ
ⲉ̀ⲧⲭⲱⲣⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲅⲉⲣ
ⲅⲉⲥⲉⲛⲟⲥ. ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓϫⲟⲓ ⲛ̀ⲥⲁⲧⲟⲧϥ
ⲁϥⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϩⲣⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲙ̀ϩⲁⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲣⲱ
ⲙⲉϥ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲡ̀ⲛⲁ ⲛ̀ⲁⲕⲁⲑⲁⲣ
ⲧⲟⲛ. ⲫⲁⲓ ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲉϥⲙⲁⲛ
ϣⲱⲡⲓ ϣⲟⲡ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲙ̀ϩⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲇⲉ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲕⲉϩⲁⲗⲩ
ⲥⲓⲥ ⲛⲉⲙ ⲙⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛ
ϩⲗⲓ ⲉ̀ⲥⲟⲛϩϥ

الريح وصار هدو
عظيما ٭
ثم قال لهم
لماذا تخافون
اما فيكم ايمان
فخافوا خوفا
عظيما وقال
بعضهم لبعض
من ترى هو هذا
ان الريح والبحر
يطيعانه ٭
وجا الى عبر البحر
الى كورة الجرجسيين
فلما خرج من
السفينه للوقت
جا اليه انسان
من المقابر وفيه
روح نجس ٭
هذا كان مسكنه
في القبور ولم يكن
احد يقدر ان
يشده ولا
بالسلاسل ٭

اصحاح

ⲉⲑⲃⲉ ϫⲉ ⲁⲩⲥⲟⲛϩϥ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲏ
ⲛ̀ⲥⲟⲡ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲡⲉⲇⲏⲥ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛ
ϩⲁⲗⲩⲥⲓⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲥⲱⲗⲡ
ⲛ̀ⲛⲓϩⲁⲗⲩⲥⲓⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉϧⲟⲙϧⲉⲙ ⲛ̀ⲛⲓϫⲉⲛ
ⲡⲉⲇⲏⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣ
ϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ϩⲗⲓ ⲉⲣⲇⲁⲙⲁⲍⲓⲛ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ·:·
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲛⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲙ̀ⲡⲉϫⲱ
ⲣϩ ⲛⲉⲙ ⲡⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲉϥⲭⲏ ϧⲉ
ⲛ ⲛⲓⲙ̀ϩⲁⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲭⲏ ϧⲉ
ⲛ ⲛⲓⲧⲱⲟⲩ ⲉϥⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ
ⲉϥϣⲱⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛ
ⲱ̀ⲛⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲓⲏⲥ
ⲓⲥ ϫⲉⲛ ϩⲁⲛⲫⲟⲩⲉⲓ ⲁϥϭⲟϫⲓ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩⲱϣⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉ
ⲛ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲥⲙⲏ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ϫⲉ ⲁ̀ϧⲱⲕ ⲛⲉⲙⲏⲓ ϩⲱⲕ
ⲓⲏⲥ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫϯ ⲉⲧϭⲟⲥⲓ·
ϯⲧⲁⲣⲕⲟ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲙ̀ⲫϯ ⲙ̀
ⲡⲉⲣϯ ϩⲟϫϩⲉϫ ⲛⲏⲓ ·:·
ⲛⲁϥϫⲱ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲡⲉ ·:·

وكانت السلاسل
تنحل منه
والقيود تتقطع
ولا يقدر
احداً
ان
يذلله
٥
وفي كل حين
ليلاً ونهاراً
كان يصيح في المقابر
والجبال ويقطع
الحجارة فلما رأى
يسوع من بعيد
بادر وسجد
له ثم
صاح بصوت
عظيم وقال
مالي ولك
يا يسوع بن الله
العلي اقسم بالله
الا تعذبني
فقال له



ϫⲉ ⲁ̀ⲙⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲓⲡ̀ⲛⲁ̅ ⲛ̀ⲁ
ⲕⲁⲑⲁⲣⲧⲟⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓ
ⲣⲱⲙⲓ ·:· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϣⲉⲛϥ ⲙ̀
ⲙⲟϥ ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ ·:·
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲗⲉ
ⲅⲉⲱⲛ ⲡⲉ ⲡⲁⲣⲁⲛ ·:· ϫⲉ ⲧⲉⲛ
ⲉ̀ⲟⲩⲙⲏϣ ·:· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϯ
ϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲡⲉ ⲉ̀ⲙⲁϣⲱ ϩⲓ
ⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥϣⲧⲉⲙⲟⲩⲟⲣⲡⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϯⲭⲱⲣⲁ
ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲁ̀ⲅⲉⲗⲏ ⲇⲉ ⲛ̀ⲣⲓⲣ
ⲉⲥⲟⲙϣ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲡⲉ ⲉⲥⲙⲟⲛⲓ ϧⲁ
ⲧⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ·:· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩ
ϯϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲇⲉⲙⲱⲛ
ϫⲉ ⲟⲩⲟⲣⲡⲉⲛ ⲉ̀ⲛⲓⲣⲓⲣ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲛϣⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀
ⲣⲱⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ
ⲛⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀
ϫⲉ ⲛⲓⲡ̀ⲛⲁ̅ ⲛ̀ⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲧⲟⲛ·
ⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲛⲓⲉϣⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϩⲉⲓ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲁ̀ⲅⲉⲗⲏ
ϧⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲣⲓ ⲉ̀ⲫⲓⲟⲙ
ⲉⲩⲉⲣϣⲟ ⲃ̅ ·:·

اخرج ايها الروح
النجس من
الانسان ثم قال
له ما اسمك
فقال له لجاون
اسمي لانا
كثيرا وكان
يطلب اليه كثيراً
الا يرسلهم خارجا
عن الكوره
وكان هناك نحو
الجبل قطيع
خنازير كثير ترعى
فطلبوا اليه قايلين
ارسلنا الى الخنازير
لندخل فيها
فاذن لهم ولما
خرجت
الارواح النجسة
ودخلت الى الخنازير
فتعالى القطيع
كله ووقع في البحر
وكانوا نحو الفين

ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲱϫⲉⲙ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ
ⲫⲓⲟⲙ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲏⲉⲑⲙⲟⲛⲓ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲁⲩⲫⲱⲧ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲧⲁⲙⲟ
ϧⲉⲛ ϯⲃⲁⲕⲓ ⲛⲉⲙ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲕⲟ
ⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲫⲏⲉⲧⲁϥ
ϣⲱⲡⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ϩⲁ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲫⲏⲉⲛⲁⲣⲉ ⲡⲓⲇⲉⲙⲱ
ⲛ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲉϥϩⲉⲙⲥⲓ ⲉ̀ⲣⲉ ⲛⲉϥ
ϩ̀ⲃⲱⲥ ⲧⲟⲓ ϩⲓⲱⲧϥ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀
ⲣⲉ ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ⲫⲏ
ⲉⲛⲁⲣⲉ ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲛⲉⲙⲁϥ
ⲁⲩⲉⲣϩⲟϯ ·

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲥⲁϫⲓ ϧⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀
ϫⲉ ⲛⲏⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲉⲧⲁϥϣⲱ
ⲡⲓ ⲛ̀ⲁϣ ⲛ̀ⲣⲏϯ ⲛ̀ⲫⲏⲉⲛⲁⲣⲉ
ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲛⲉⲙ ⲉⲑⲃⲉ
ⲛⲓⲣⲓⲣ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣϩⲏⲧⲥ
ⲛ̀ϯϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ϣⲉⲛⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲑⲱϣ·

ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲁⲗⲏ ⲉ̀ⲡⲓϫⲟⲓ ⲁϥϯ
ϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲛⲁⲣⲉ ⲡⲓ
ⲇⲉⲙⲱⲛ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥⲟ̀ϩⲓ
ⲛⲉⲙⲁϥ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉϥⲭⲁϥ·

واختنقوا في
البحر وهرب رعاه
الخنازير واخبروا
من في المدينه
والحقول فجاوا لينظروا
الذي كان واقبلوا
الي يسوع وابصروا
الذي كان الشيطان
معه جالسا وثيابه
عليه عفيفا من الذي
كان به معه الشيطا
فخافوا
ثم اخبرهم الذين
ابصروا كيف كان
امر المجنون
والخنازير فبدوا
يطلبون اليه
ان ينصرف
عن حدودهم
فلما صعد السفينه
طلب اليه المجنون
ان يكون معه
فلم يدعه

ⲁⲗⲗⲁ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲙⲁϣⲉ
ⲛⲁⲕ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲉⲕⲏⲓ ϩⲁ ⲛⲏ
ⲉ̀ⲧⲉ ⲛⲟⲩⲕ· ⲟⲩⲟϩ ⲙⲁⲧⲁⲙⲱ
ⲟⲩ ⲉ̀ⲛⲏⲉ̀ⲧⲁ ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛⲁⲕ·
ⲉ̀ⲁϥⲛⲁⲓ ⲛⲁⲕ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϩⲓⲱⲓϣ
ϧⲉⲛ ϯⲙⲏⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲃⲁⲕⲓ ⲙ̀·
ⲫⲏⲉ̀ⲧⲁϥⲁⲓⲧϥ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏ̅ⲥ̅
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲉⲣϣⲫⲏⲣⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲡⲉ

ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϭⲓⲟⲣ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲉ̀
ⲙⲏⲣ ϧⲉⲛ ⲡⲓϫⲟⲓ ⲁϥⲑⲱ
ⲟⲩϯ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲉϥⲟϣ
ϩⲁⲣⲟϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲭⲏ ⲡⲉ
ϧⲁⲧⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ

ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ̀ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲁⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲥⲩⲛⲁⲅⲱ
ⲅⲟⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲁϥϩⲓⲧϥ ϧⲁⲣⲁⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲉϥ
ϭⲁⲗⲁⲩϫ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϯϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲛ̀ϩⲁϩ ⲙ̀ⲙⲏϣ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲧⲁϣⲉⲣⲓ ⲁⲥϧⲱⲛⲧ ⲉ̀
ⲫⲙⲟⲩ ⲉⲓⲛⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲓ̀ ⲛ̀ⲧⲉⲕ
ⲭⲁ ⲧⲉⲕϫⲓϫ ϩⲓϫⲱⲥ·

لكن قال له امض
الي بيتك
الي ذويك وعرفهم
صنع الرب ورحمته
اياك وذهب
ولوز في عشر
المدن وقال
كلما صنع به يسوع
فكان جميعهم يتعجبون
ولما جا يسوع
في السفينه الي العبر
ايضا وتبعه جمع
كبير وكان
عند البحر
وجا اليه واحد
من روسا الجماعه
اسمه يايرس فلما راه
خر عند
قدميه وكان يطلب
اليه كثيرا قايلا
ان ابنتي قاربت
الموت لكي تاتي
تضع يدك عليها

ⲉⲡⲉϥⲣⲁⲛ ⲡⲁⲓⲣⲟⲥ

ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉⲥⲛⲟϩⲉⲙ · ⲟⲩⲟϩ
ⲛ̀ⲧⲉⲥⲱⲛϧ · ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉ
ⲛⲁϥ ⲛⲉⲙⲁϥ ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩ
ⲙⲏϣ ⲉϥⲟϣ · ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲑⲟ
ϩⲉⲙ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲡⲉ ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲥϩⲓⲙⲓ ⲉⲥⲉⲣ ⲓ̅ⲃ̅ ⲛ̀
ⲣⲟⲙⲡⲓ · ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲥⲛⲟϥ
ϧⲁⲣⲟⲥ · ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲉⲡ ⲟⲩⲙⲏ
ⲛ̀ϧⲓⲥⲓ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲏϣ
ⲛ̀ⲥⲏⲓⲛ ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϭⲉ ϩⲱⲃ ⲛ̀ⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲛ
ⲧⲁⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉⲥϫⲉⲙ
ϩⲛⲟⲩ ⲛ̀ϩⲗⲓ ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ⲛⲁⲥ
ⲧϩⲟ ⲛ̀ϩⲟⲟⲩ · ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲥ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲑⲃⲉ ⲓⲏⲥ ⲁⲥⲓ ϧⲉⲛ ⲡⲓ
ⲙⲏϣ ϩⲓ ⲫⲁϩⲟⲩ ⲁⲥϭⲓⲛⲉⲙ ⲡⲉϥ
ϩ̀ⲃⲟⲥ · ⲛⲁⲥϫⲱ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲡⲉ
ϫⲉ ⲕⲁⲛ ⲉⲓϣⲁⲛϭⲓⲛⲉⲙ ⲛⲉϥ
ϩ̀ⲃⲱⲥ ϯⲛⲁⲛⲟϩⲉⲙ · ⲟⲩⲟϩ
ⲥⲁⲧⲟⲧⲥ ⲁⲥϣⲟⲩⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ϯ
ⲙⲟⲩⲙⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲥⲥⲛⲟϥ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥⲉⲙⲓ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ

لتخلص وتعيش فذهب معه وتبعه جمع كبير وكانوا يزحمونه ٥ واذا امراه بها نزف دم منذ اثني عشر سنه قد قبلت تعبا كثيرا من الاطبا وانفقت كل مالها ولم ينفعها شي بل بالاكثر تزداد وجعا فلما سمعت لاجل يسوع جاءت في الجمع من ورايه ولمست ثوبه ما باله ان مسيت ثيابه خلصت وللوقت جف نقص دمها تعلمت في جسمها

ϫⲉ ⲁⲥⲟⲩϫⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ ϯⲙⲁ
ⲥ̀ⲧⲓⲅⲝ ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲉⲙⲓ ⲛ̀ϫⲉ
ⲓⲏⲥ ⲛ̀ϧⲣⲏⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ⲉ̀ϯ
ϫⲟⲙ ⲉ̀ⲧⲁⲥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲉ̀ⲧⲁϥⲫⲟⲛϩϥ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲏϣ
ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲁϥ
ϭⲓⲛⲉⲙ ⲛⲁϩ̀ⲃⲱⲥ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲁϥ
ⲡⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ·
ϫⲉ ⲕ̀ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲏϣ ⲉϥϩⲉϫ
ϩⲱϫ ⲙ̀ⲙⲟⲕ · ⲟⲩⲟϩ ⲕϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲁϥϭⲓⲛⲉⲙ ⲛⲏⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲟϣⲧ ⲡⲉ ⲉ̀ⲛⲁⲩ
ⲉ̀ⲑⲏⲉⲧⲁⲥⲉⲣ ⲫⲁⲓ ·
ϯⲥϩⲓⲙⲓ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁⲥⲉⲣϩⲟϯ · ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲥⲓⲱⲓⲥ ⲉ̀ⲑⲃⲉ ⲧⲉⲣⲉⲥⲉ̀ⲙⲓ ⲉ̀ⲫⲏ
ⲉ̀ⲧⲁϥϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲥ · ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲥⲁⲥϩⲓ ⲧⲉ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ϧⲁⲣⲁⲧϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϫⲉ ϯⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ⲧⲏⲣⲥ
ⲛⲁϥ · ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁⲥ
ϫⲉ ⲧⲁϣⲉⲣⲓ ⲡⲉⲛⲁϩϯ ⲡⲉⲧⲁϥ
ⲛⲁϩⲙⲉ ⲙⲁϣⲉⲛⲉ ϧⲉⲛ ⲟⲩϩⲓⲣⲏⲛⲏ

من دايها من الضربه ٥ وللوقت علم يسوع في نفسه القوه الذي خرجت منه فالتفت الي الجمع وقال من لمس ثيابي فقال له تلاميذه اما تري الجمع يزدحمك وتقول من اقترب مني فنظر ليري الذي صنع هذا فخافت المراه وارتعدت لانها علمت بما كان لها فخافت وخرت علي رجليه وقالت له الحق اما هو فقال لها يا ابنه ايمانك خلصك ادهبي بسلام

ⲟⲩⲟϩ ϣⲱⲡⲓ ⲉⲣⲉⲟⲩⲟϫ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲁ ⲧⲉⲙⲁⲥⲧⲓⲅⲝ ·
Ⲉⲧⲓ ⲉϥⲥⲁϫⲓ ⲁⲩⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲁ ⲡⲓⲁⲣⲭⲏ
ⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲟⲥ ⲉⲩϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲁ ⲧⲉⲕϣⲉⲣⲓ ⲙⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ
ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲕϯ ϩⲓⲥⲓ ⲙⲡⲣⲉϥ
ϯⲥⲃⲱ ·
Ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲡⲓⲥⲁϫⲓ
ⲉⲧⲟⲩϫⲱ ⲙⲙⲟϥ ⲡⲉϫⲉϥ ⲙ
ⲡⲁⲣⲭⲏⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲟⲥ ϫⲉ ⲙ
ⲡⲉⲣⲉⲣϩⲟϯ ⲙⲟⲛⲟⲛ ⲛⲁϩϯ·
ⲟⲩⲟϩ ⲙⲡⲉϥⲭⲁ ϩⲗⲓ ⲛⲉⲙⲁϥ
ⲉϥⲙⲟϣⲓ ⲛⲥⲱϥ ⲉⲃⲏⲗ ⲉⲡⲉⲧ
ⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ ⲛⲉⲙ
ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲡⲥⲟⲛ ⲛⲓⲁⲕⲱⲃⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ ⲉⲡⲏⲓ ⲙⲡⲓⲁⲣⲭⲏⲥⲩ
ⲛⲁⲅⲱⲅⲟⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲛⲁⲩ
ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲉⲩϣⲧⲉⲣⲑⲱⲣ ⲟⲩⲟϩ
ⲉⲩⲣⲓⲙⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲱⲗⲏⲗⲟⲓ
ⲛⲟⲩⲙⲏϣ ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ ⲉϧⲟⲩⲛ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ· ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛϣ
ⲧⲉⲣⲑⲱⲣ ⲟⲩⲟϩ ⲧⲉⲧⲉⲛⲣⲓⲙⲓ

وتلوثين معافاه
من الضربه •
وفيما هو يتكلم جا
الي ريس الجماعه
قايلين ان ابنتك قد
ماتت فلم تعني تبعث
المعلم ٥
فلما سمع يسوع
القول الذي قالوه •
قال لريس الجماعه لا
تخف امن فقط •
ولم يدع احد
يتبعه • الا
بطرس ويعقوب
ويوحنا اخا يعقوب
وجاوا الي بيت ريس
الجماعه ونظر
الي اضطرابهم
وبكايهم وولولتهم
الكثيره •
فدخل وقال
لهم لماذا
تقلقون وتبكون



ⲙⲡⲉⲥⲙⲟⲩ ⲛϫⲉ ϯⲁⲗⲟⲩ
ⲁⲗⲗⲁ ⲥⲉⲛⲕⲟⲧ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩ
ⲥⲱⲃⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲡⲉ ·
Ⲛⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥϩⲓⲧⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲉⲃⲟⲗ ⲁϥⲱⲗⲓ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲙⲫⲓ
ⲱⲧ ⲛϯⲁⲗⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲥⲙⲁⲩ
ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲑⲛⲉⲙⲁϥ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ϣⲉⲛⲁϥ ⲉϧⲟⲩⲛ ⲉⲡⲙⲁ ⲉⲛⲁ
ⲣⲉ ϯⲁⲗⲟⲩ ⲭⲏ ⲙⲙⲟϥ· ⲟⲩⲟϩ
ⲉⲧⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛϯϫⲓϫ ⲛ
ϯⲁⲗⲟⲩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁⲥ ϫⲉ ⲧⲁ
ⲗⲓⲑⲁ ⲕⲟⲩⲙⲓ ⲉⲧⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ·
ϫⲉ ϯⲁⲗⲟⲩ ⲁⲗⲓϫⲉⲣⲟ ⲧⲱⲛⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧⲥ ⲁⲥⲧⲱⲛⲥ
ⲛϫⲉ ϯⲁⲗⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲥⲙⲟ
ϣⲓ ⲛⲁⲥ ϧⲉⲛ ⲓ̅ⲃ̅ ⲛⲣⲟⲙⲡⲓ
ⲡⲉ · Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣ
ϣⲫⲏⲣⲓ ⲥⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲡⲉ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛϣⲫⲏⲣⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲱⲛ ⲉⲧⲉⲛ ⲛⲱⲟⲩ
ⲉⲙⲁϣⲱ· ϩⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉ ϩⲗⲓ
ⲉⲙⲓ ⲉⲫⲁⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϫⲟⲥ ⲛⲧⲟⲩϯ ⲛⲁⲥ

لم تمت الفتاه •
بل هي راقده •
فضحكوا منه
اما هو فاخرج
جميعهم واخذ معه
ابا الصبيه وامها
والذين معه ثم
دخل الي الموضع
الذي فيه الصبيه
موضوعه ومسك
يد الصبيه وقال
لها طليثا قومي الذي
تاويله يا صبيه
لك اقول قومي
وللوقت قامت
الصبيه ومشت وكان
لها اثني عشر سنه •
فتعجبوا للوقت عجبا
واوعز اليهم
كثيرا الا يعلموا
احدا بهذا •
وقال
اعطوها تاكل

ⲞⲨⲞϨ ⲈⲦⲀϤⲒ ⲈⲂⲞⲖ ⲘⲘⲀⲨ
ⲀϤⲒ ⲈϦⲞⲨⲚ ⲈⲦⲈϤⲂⲀⲔⲒ
ⲞⲨⲞϨ ⲚⲀⲨⲘⲞϢⲒ ⲚⲤⲰϤ ⲠⲈ
ⲚϪⲈ ⲚⲈϤⲘⲀⲐⲎⲦⲎⲤ. ⲞⲨⲞϨ ⲈⲦⲀϤ
ϢⲰⲠⲒ ⲚϪⲈ ⲠⲒⲤⲀⲂⲂⲀⲦⲞⲚ
ⲀϤⲈⲢϨⲎⲦⲤ ⲚϮⲤⲂⲰ ϦⲈⲚ
ϮⲤⲨⲚⲀⲄⲰⲄⲎ. ⲞⲨⲞϨ ⲞⲨ
ⲘⲎϢ ⲈⲨⲤⲰⲦⲈⲘ ⲀⲨⲈⲢϢⲪⲎ
ⲢⲒ ⲈⲨϪⲰ ⲘⲘⲞⲤ ϪⲈ ⲈⲦⲀ ⲪⲀⲒ
ϪⲈⲘ ⲚⲀⲒ ⲐⲰⲚ. ⲞⲨⲞϨ ⲞⲨ ⲦⲈ
ⲦⲀⲒⲤⲞⲪⲒⲀ ⲈⲦⲀⲨⲦⲎⲒⲤ ⲪⲀⲒ
ⲚⲈⲘ ⲚⲀⲒϪⲞⲘ ⲘⲠⲀⲒⲢⲎϮ
ⲈⲨϢⲰⲠⲒ ⲈⲂⲞⲖ ϨⲒⲦⲈⲚ ⲚⲈϤϪⲒϪ
ⲘⲎ ⲪⲀⲒ ⲀⲚ ⲠⲈ ⲠⲒϨⲀⲘϢⲈ Ⲡ
ϢⲎⲢⲒ ⲘⲘⲀⲢⲒⲀ. ⲞⲨⲞϨ ⲠⲤⲞⲚ
ⲚⲒⲀⲔⲰⲂⲞⲤ. ⲚⲈⲘ ⲒⲰⲤⲎⲦⲞⲤ
ⲚⲈⲘ ⲒⲞⲨⲆⲀⲤ ⲚⲈⲘ ⲤⲒⲘⲰⲚ.
ⲞⲨⲞϨ ⲚⲈϤⲤⲰⲚⲒ ⲚⲤϨⲒⲘⲒ
ⲚⲀⲨⲬⲎ ⲚⲀϨⲢⲞⲚ. ⲞⲨⲞϨ
ⲚⲀⲨⲈⲢⲤⲔⲀⲚⲆⲀⲖⲒⲌⲈⲤⲐⲈ
ⲚϦⲎⲦϤ.

ⲞⲨⲞϨ ⲚⲀϤϪⲰ ⲘⲘⲞⲤ ⲚⲰⲞⲨ
ⲚϪⲈ ⲒⲎⲤ.

وخرج من هناك
وجا الى مدينته
وتبعه تلاميذه
ولما كان سبتا
وبدا يعلم
في المجمع
وكثير كانوا
يسمعون
ويتعجبون قايلين
من اين وجد
هذا وهذه الحكمه
الذي اعطيها وهذه
القوات هذا الذي يعمله بيديه
اليس هذا ابن النجار
ابن مريم اخا
يعقوب ويوسطس
ويهوذا وسمعون
اليس اخوته النسا
عندنا وكانوا
يشكون فيه
فقال لهم
يسوع

ϪⲈ ⲘⲘⲞⲚ ⲠⲢⲞⲪⲎⲦⲎⲤ
ⲈϤϢⲎϢ ⲈⲂⲎⲖ ϦⲈⲚ ⲦⲈϤ
ⲂⲀⲔⲒ ⲚⲈⲘ ⲦⲈϤⲤⲨⲄⲄⲈⲚⲒⲀ
ⲚⲈⲘ ⲠⲈϤⲎⲒ. ⲞⲨⲞϨ ⲚⲀϤϢ
ϪⲈⲘϪⲞⲘ ⲀⲚ ⲈⲒⲢⲒ. ⲞⲨⲆⲈ
ⲞⲨⲒ ⲚϪⲞⲘ ⲈⲂⲎⲖ ⲈⲞⲨⲘⲎϢ
ⲚⲢⲈϤϢⲰⲚⲒ ⲈⲀϤⲬⲀ ⲦⲞⲦϤ
ⲈϪⲰⲞⲨ ⲀⲨⲈⲢⲪⲀϨⲢⲒ ⲈⲢⲰⲞⲨ
ⲞⲨⲞϨ ⲀϤⲈⲢϢⲪⲎⲢⲒ ⲈⲐⲂⲈ
ⲦⲞⲨⲘⲈⲦⲀⲐⲚⲀϨϮ.
ⲞⲨⲞϨ ⲚⲀϤⲘⲞϢⲒ ⲚⲚⲒϮⲘⲒ
ⲈⲦⲔⲰϮ ⲈⲢⲞϤ ⲈϤϮ
ⲤⲂⲰ.

ⲞⲨⲞϨ ⲀϤⲘⲞⲨϮ ⲈⲠⲒⲒ̅Ⲃ̅. ⲞⲨⲞϨ
ⲀϤⲈⲢϨⲎⲦⲤ ⲚⲞⲨⲞⲢⲠⲞⲨ
ⲚⲂ̅ Ⲃ̅.

ⲞⲨⲞϨ ⲀϤϮ ⲈⲢϢⲒϢⲒ ⲚⲰⲞⲨ
ⲈϪⲈⲚ ⲚⲒⲠⲚⲈⲨⲘⲀ ⲚⲀⲔⲀⲐⲀⲢⲦⲞⲚ.
ⲞⲨⲞϨ ⲀϤϨⲞⲚϨⲈⲚ ⲚⲰⲞⲨ
ⲈⲐⲢⲞⲨⲦⲈⲘⲈⲖ ϨⲖⲒ ⲚⲈⲘⲰⲞⲨ ⲈⲠⲒ
ⲘⲰⲒⲦ ⲈⲂⲎⲖ ⲈⲞⲨϢⲂⲰⲦ Ⲙ
ⲘⲀⲨⲀⲦϤ. ⲞⲨⲆⲈ ⲰⲒⲔ ⲞⲨⲆⲈ ⲠⲎⲢⲀ
ⲞⲨⲆⲈ ϨⲞⲘⲦ ϦⲈⲚ ⲚⲞⲨⲘⲞϪϨ

ليس يهان نبي
الا في مدينته
وعند ذوي جنسه
وبيته ولم يستطيع
يصنع هناك
ولا قوه واحده
غير مرضى يسيرين
وضع يده عليهم
وابراهم وعجب من
قلة ايمانهم
وكان يطوف
القرى المحيطة
ويعلم
ودعا الاثني عشر
وبدا يرسلهم
اثنين اثنين
واعطاهم سلطانا
على الارواح النجسه
وامرهم ان لا ياخذوا
في الطريق
الا قضيبا
فقط ولا خبز
ولا مزود ولا نحاس
في مناطقهم

ⲁⲗⲗⲁ ⲉ̀ⲣⲉ ϩⲁⲛⲥⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲟⲛ ⲧⲟⲓ
ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲙⲡⲉⲣ
ϯϣ̀ⲑⲏⲛ ⲥ̀ⲛⲟⲩ ϯ ϩⲓⲑⲏⲛⲟⲩ ··
Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲡⲓⲙⲁ ⲉ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁϣⲉ ⲉ̀ϧⲟ
ⲉ̀ⲛⲟⲩⲏⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲩϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ϣⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ··
Ⲟⲩⲟϩ ⲙⲁⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲁ
ϣⲉⲡ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲟⲟⲩ ⲁⲛ ⲟⲩⲇⲉ
ⲛ̀ⲥⲟⲩϣⲧⲉⲙⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ
ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲁⲩ
ⲛⲉϩ ⲡⲓϣⲱⲓϣ ⲉⲧⲥⲁϧⲣⲏⲓ
ⲛ̀ⲛⲉ ⲧⲉⲛϭⲁⲗⲁⲩϫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉⲩ
ⲙⲉⲧⲙⲉⲑⲣⲉ ⲛⲱⲟⲩ · ϯϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲧⲁⲫⲙⲏⲓ ϫⲉ ⲟ̀
ⲟⲩⲛ ⲟⲩⲙ̀ⲧⲟⲛ ⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲥⲟ
ⲇⲟⲙⲁ ⲛⲉⲙ ⲅⲟⲙⲟⲣⲣⲁ ϧⲉⲛ
ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲕ̀ⲣⲓⲥⲓⲥ ⲉ̀ϩⲟ
ⲧⲉ ϯⲃⲁⲕⲓ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲩϩⲓⲱⲓϣ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲉⲣⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲛ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϩⲓⲟⲩⲓ ⲛ̀ϩⲁⲛⲙⲏϣ ⲛ̀ⲇⲉⲙⲱⲛ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ·

الا نعالا في
ارجلكم ولا
تلبسوا قميصين
وقال لهم اي
موضع واي
بيت دخلتموه
فكونوا فيه الى ان تخرجوا من هناك
واي موضع لم
يقبلكم ولم
يسمع منكم فاذا
خرجتم من هناك
انفضوا الغبار
الذي تحت ارجلكم
للشهادة عليهم الحق
اقول لكم ان
سدوم وغامورا
يكون لهما
راحه في يوم
الدين اكثر من تلك المدينة
فلما خرجوا
اكرزوا
لكي يتوبوا واخرجوا
شياطين كثيره



ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ⲣⲉϥϣⲱⲛⲓ
ⲛⲁⲩⲑⲱϩⲥ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲉϩ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲉⲣⲫⲁϧⲣⲓ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ
ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ⲡⲉϥⲣⲁⲛ ⲅⲁⲣ
ⲁϥⲟⲩⲟⲛϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲡⲓ
ⲣⲉϥϯⲱⲙⲥ ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲏⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ ·
ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ ⲛⲓϫⲟⲙ ⲥⲉⲉⲣϩⲱⲃ
ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ·
Ϩⲁⲛⲕⲉⲭⲱⲟⲩⲛⲓ ⲇⲉ ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲏⲗⲓⲁⲥ ⲡⲉ · ϩⲁⲛⲕⲉ
ⲭⲱⲟⲩⲛⲓ ⲇⲉ ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲟⲩⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲡⲉ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ
ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ
Ⲉ̀ⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ
ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲫⲏ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲉ̀ⲧⲁⲓⲉⲗ ⲧⲉϥⲁ̀ⲫⲉ
ⲃⲓ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲁϥⲧⲱⲛϥ ·
ⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ⲅⲁⲣ ⲡⲉⲧⲁϥⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ
ⲛ̀ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ · ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲥⲟⲛ
ϩϥ ϧⲉⲛ ⲡⲓϣ̀ⲧⲉⲕⲟ ·

ودهنوا مرضى كثيرين
بالزيت
فيشفوهم
وسمع هيرودس
الملك خبر يسوع
لان اسمه كان ظهر
وقال ان يوحنا
المعمد قام
من الاموات
ومن اجل ذلك القوات
تعمل به
وقال اخرون
انه ايليا
واخرون انه
نبي او واحد من
الانبياء الاولين
فلما سمع هيرودس
قال ان يوحنا
انا قطعت راسه
وها هو قد قام
لان هيرودس كان
امسك يوحنا
وربطه في السجن

ⲉⲑⲃⲉ ϩⲏⲣⲱⲇⲓⲁⲥ ⲧ̀ⲥϩⲓⲙⲓ ⲛ̀
ⲫⲓⲗⲓⲡⲡⲟⲥ ⲡⲉϥⲥⲟⲛ ϫⲉ ⲁϥ
ⲛⲁⲛⲉϥϭⲓⲧⲥ ⲅⲁⲣ
ⲁϥϫⲱ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲡⲉ ⲛ̀ϫⲉ
ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲛ̀ϩⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ϫⲉ ⲥ
ϣⲉ ⲛⲁⲕ ⲁⲛ ⲉ̀ϭⲓ ⲛ̀ⲧ̀ⲥϩⲓⲙⲓ
ⲙ̀ⲡⲉⲕⲥⲟⲛ. ϩⲏⲣⲱⲇⲓⲁⲥ ⲇⲉ
ⲛⲁⲥⲓ ⲙ̀ⲃⲟⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁⲥⲟⲩⲱϣ ⲉ̀ϧⲟⲑⲃⲉϥ ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁⲥϣϫⲉⲙϫⲟⲙ ⲁⲛ ⲡⲉ
ϩⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ⲅⲁⲣ ⲛⲁϥⲉⲣϩⲟϯ
ϧⲁⲧϩⲏ ⲛ̀ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲉϥⲥⲱ
ⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϫⲉ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ
ⲛ̀ⲇⲓⲕⲉⲟⲥ ⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲟⲩⲁⲃ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲁ̀ⲣⲉϩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ϩⲁⲛⲙⲏϣ
ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϣⲟⲗ
ⲛ̀ϩⲏⲧ ⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ ϩⲏⲇⲉⲱⲥ
ⲛⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲡⲉ
ⲉⲧⲁ ⲟⲩⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ϫⲉ ϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲉⲩ
ⲕⲉⲣⲓⲁ ⲟⲩⲟϩ ϩⲟⲧⲉ ⲉ̀ⲧⲁ ϩⲏⲣⲱ
ⲇⲏⲥ ϧⲉⲛ ⲡⲉϥⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲓⲥⲓ

من اجل هيروديا
امراة اخيه
فيلبس لانه كان تزوجها
وكان يوحنا يقول
لهيرودس ما يحل
لك ان تاخذ امراة
اخيك وكانت
هيروديا حنقه
عليه تريد قتله
ولم تقدر
لان هيرودس كان
يخاف من يوحنا
لانه يعرف انه
رجل صديق قديس
ويحفظه ويسمع
منه كثير
بلده وكان حزين
القلب وهدي
كان يسمع منه
وكان في يوم الذي
ولد فيه هيرودس
صنع

هيرودس



ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲇⲓⲡⲛⲟⲛ ⲛ̀ⲛⲉϥ
ⲛⲓϣϯ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲭⲓⲗⲓⲁⲣⲭⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓϩⲟⲩⲁϯ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲅⲁ
ⲗⲓⲗⲉⲁ. ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲥⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲛ̀ϫⲉ ϯϣⲉⲣⲓ ⲛ̀ϩⲏⲣⲱⲇⲓⲁⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲥϭⲟⲥ ϫⲉⲙⲁⲥⲣⲁ
ⲛⲁϥ ⲛ̀ϩⲏⲣⲱⲇⲏⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲏ
ⲉⲧⲣⲱⲧⲉⲃ ⲛⲉⲙⲁϥ.
ⲡⲉϫⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ϯⲁⲗⲟⲩ ϫⲉ ⲉ̀
ⲣⲓⲉ̀ⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉ
ⲟⲩⲁϣϥ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲁⲧⲏⲓϥ
ⲛⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲱⲣⲕ ⲛⲁⲥ ϫⲉ
ⲫⲏⲉ̀ⲧⲉⲣⲁ̀ⲉ̀ⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲓ
ϯⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲛⲉ ϣⲁ ⲧ̀ⲫⲁϣⲓ
ⲛ̀ⲧⲁⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲡⲉϫⲁⲥ
ⲛ̀ⲧⲉⲥⲙⲁⲩ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ϯ
ⲛⲁⲉ̀ⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ⲑⲟⲥ
ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁⲥ ϫⲉ ⲧ̀ⲁ̀ⲫⲉ ⲛ̀ⲓⲱ
ⲁⲛⲛⲏⲥ ⲡⲓⲣⲉϥϯⲱⲙⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲥⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲥⲏⲟⲩ
ⲟⲩⲓⲥⲧⲟⲩ ⲇⲉ ϩⲁ ⲡⲟⲩⲣⲟ

وليمه لعظمائه
ورووسا
ومقدمي الجليل
فلما دخلت
ابنة هيروديا
ورقصت فوافق
ذلك هيرودس
والمتكين معه
فقال الملك للصبيه
سليني ما اردت
فاعطيك وحلف
لها انني اعطيك
حتى نصف
ملكي
فخرجت وقالت
لامها اي شي
اسال له اما هي
فقالت راس
يوحنا المعمدان
فدخلت للوقت
باجتهاد الى الملك

ϫⲉⲣⲉ ⲡⲓⲛⲉⲥ ϧⲱⲗⲉⲙ ⲙ̀ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ϯⲟⲩⲱϣ ϩⲓⲛⲁ ϯⲛⲟⲩ
ⲛ̀ⲧⲉⲕϯ ⲛⲏⲓ ⲛ̀ϯⲁ̀ⲫⲉ ⲛ̀ⲓⲱ
ⲁⲛⲛⲏⲥ ⲡⲓⲣⲉϥϯⲱⲙⲥ ϩⲓⲟⲩⲡⲓ
ⲛⲁⲝ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲉⲣϩⲏⲧ ⲥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲉⲑⲃⲉ ⲛⲓⲁ̀ⲛⲁϣ
ⲇⲉ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧⲣⲱⲧⲉⲃ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲙ̀
ⲡⲉϥⲟⲩⲱϣ ⲉϥⲟϫⲥ·
ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲟⲩⲥⲡⲉⲕⲟⲩⲗⲁ
ⲧⲱⲣ ⲁϥⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ ⲛ̀ⲉⲛ ⲧⲉϥ
ⲛ̀ⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥⲁ̀ⲫⲉ ϩⲓⲟⲩⲡⲓⲛⲁⲝ
ⲁϥⲱⲗⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥⲁ̀ⲫⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲓϣ
ⲧⲉⲕⲟ ⲁϥⲉⲛⲥ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲡⲓ
ⲛⲁⲝ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲧⲏⲓⲥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲓⲥⲡⲉⲕⲟⲩⲗⲁⲧⲱⲣ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲧⲏⲓⲥ ⲛ̀ϯⲁ̀ⲗⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁ ϯⲁ̀ⲗⲟⲩ ⲧⲏⲓⲥ ⲛ̀
ⲧⲉⲥⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁⲩⲓ̀ ⲁⲩⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥ
ⲥⲱⲙⲁ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲭⲁϥ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲙ̀ϩⲁⲩ

وقالت قايله
اريدان تعطيني
الساعه على طبق
راس يوحنا المعمدان
فتالم قلب
الملك ولاجل
الايمان والمتكيين
معه لم يرد منعها
وللوقت انفذ الملك
سيافا وامران
ياتي براسه
على طبق فمضى
واخذ راسه
في الحبس واحضرها
في طبق واعطاها
للصبيه
ودفعته
الصبيه
لامها
ولما سمع تلاميذه
جاوا ورفعوا
الجسد وجعلوه
في قبر



ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ⲁ̀ⲡⲟⲥⲧⲟⲗⲟⲥ ϩⲁ ⲓⲏⲥ· ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲩⲧⲁⲙⲟϥ ⲉ̀ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉ
ⲁⲩⲁⲓⲧⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧⲁⲩ
ⲧⲥⲁⲃⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲁ̀
ⲙⲱⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲉⲥⲁⲡⲥⲁ ⲉ̀ⲟⲩ
ⲙⲁ ⲛ̀ϣⲁϥⲉ· ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲧⲟⲛ ⲛⲉⲙ
ⲙⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ· ⲛⲁⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ
ⲅⲁⲣ ⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲑⲛⲁ
ϣⲉⲛⲁⲩ ⲟⲩⲇⲉ ⲁⲣⲧⲉ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩ
ⲉⲣⲉⲩⲕⲉⲣⲓⲁ̀ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉ̀ⲉⲣ ⲡⲓ
ⲭⲉⲟⲩⲱⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲡⲓϫⲟⲓ
ⲉⲩⲙⲁ ⲛ̀ϣⲁϥⲉ ⲉⲥⲁⲡⲥⲁ· ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲉⲩϣⲉⲛⲁⲩ· ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲩⲥⲟⲩⲱⲛⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲙⲏϣ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϭⲟϫⲓ ⲉ̀ⲙⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲃⲁⲕⲓ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣϣⲟⲣⲡ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥⲛⲁⲩ
ⲉ̀ⲟⲩⲙⲏϣ ⲉϥⲟϣ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉⲛϩⲏⲧ ϧⲁⲣⲱⲟⲩ

واجتمع الرسل الى
يسوع واخبروه
بجميع ما عملوا
وعلموه
فقال لهم تعالوا
انتم منفردين الى
القفر لتستريحوا
قليلا لان الذين
ياتون ويذهبون
كثير ولم
يكونوا يجدون
السبيل الى الاكل
فذهبوا في السفينه
الى موضع قفر
منفرد فلما
نظرهم داهبين عرفهم
كثير واسرعوا
اليهم ماشيين
من كل المدن وتقدموهم
فلما خرج من هناك
ابصر جمع كثير
فتحنن عليهم

ϫⲉ ⲛⲁⲩⲟⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛ̀ϩⲁⲛⲉ
ⲥⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲛ̀ⲉⲥⲱⲟ̅
ⲙ̀ⲙⲁⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϯ
ⲥ̀ⲃⲱ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϩⲁⲛⲙⲏϣ·
ⲟⲩⲟϩ ϩⲏⲇⲏ ⲉ̀ⲧⲁ ⲟⲩⲙⲏϣ ϯ ⲛ̀ⲟ̅
ⲛⲟⲩϣⲱⲡⲓ ⲉ̀ⲧⲁⲩϯ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ· ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ⲡⲉ· ϫⲉ ⲡⲁⲓⲙⲁ ⲟⲩϣⲁϥⲉ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ϩⲏⲇⲏ ⲁⲥϯ ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲁⲥⲥⲓⲛⲓ
ⲭⲁⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲛⲓⲙⲟϩⲓ ⲉⲧⲕⲱϯ ⲛⲉⲙ ⲛⲓϯⲙⲓ
ⲛ̀ⲧⲟⲩϣⲱⲡ ⲛⲱⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲛⲁⲟ̅ⲙϥ·

لهم ما ياكلون

ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ· ϫⲉ ⲙⲟⲓ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲱ
ⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲟⲩⲱⲙ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉ
ϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲧⲉⲛⲛⲁϣⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲛ
ⲛ̀ⲧⲉⲛϣⲉⲡ ⲥ̅ ⲛ̀ⲥⲁⲑⲉⲣⲓ ⲛ̀ⲱⲓⲕ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉⲛϯ ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲟ̅ⲱⲙ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲟ̅
ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲏⲣ ⲛ̀ⲱⲓⲕ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲑⲏ
ⲛⲟⲩ· ⲙⲁϣⲉ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲁ̀ⲛⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲉⲙⲓ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ

لانهم كانوا
كخراف لا راع
لها فبدا يعلمهم
كثيرا
وبعد ساعة كبيره
جا اليه
تلاميذه وقالوا
المكان هو قفر
والساعه قد
جازت اطلقهم
لكي يذهبوا الي الحقول
والقرى المحيطه التي حولهم
ليبتاعوا لهم طعاما لانه ليس
اما هو اجاب وقال
لهم اعطوهم انتم
لياكلوا فقالوا له
نمضي ونبتاع
خبز بمايتي دينار
ونعطيهم لياكلوا
اما هو فقال لهم
كم عندكم من الخبز
اذهبوا فانظروا
فلما علموا قالوا

ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲉ̅ ⲛ̀ⲱⲓⲕ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲃⲧ ⲃ̅
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ ⲛⲱⲟⲩ·
ⲛ̀ⲧⲟⲩⲣⲟⲧⲉⲃ ⲧⲏⲣⲟⲩ· ⲛ̀ⲥⲩⲙⲡⲟ
ⲥⲓⲱⲛ ⲥⲩⲙⲡⲟⲥⲓⲟⲛ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓ
ⲥⲓⲙ ⲉⲑⲟⲩⲉⲧⲟⲩⲱⲧ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩ
ⲣⲱⲧⲉⲃ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲁⲙⲁⲕⲁⲧⲁ
ⲣ̅ ⲣ̅ ⲛⲉⲙ ⲕⲁⲧⲁ ⲛ̅ ⲛ̅·
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥϭⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲉ̅ ⲛ̀ⲱⲓⲕ ⲛⲉⲙ
ⲧⲉⲃⲧ ⲃ̅· ⲉϥϫⲟϣⲧ ⲉ̀ⲧⲫⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲥⲙⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲫⲟϣⲟⲩ
ⲛ̀ⲛⲓⲱⲓⲕ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϯ ⲙ̀ⲛⲉϥⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲭⲱ ⲛ̀ϩⲁ
ⲣⲁⲩ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲕⲉⲧⲉⲃⲧ ⲃ̅ ⲁϥ
ⲫⲁϣⲟⲩ ⲉ̀ϩⲣⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲩⲟⲩⲱⲙ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲥⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲓ̅ⲃ̅ ⲛ̀ⲕⲟⲧ ⲛ̀
ⲗⲁⲕϩ ⲉⲩⲙⲉϩ ⲛⲉⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲛⲓⲕⲉⲧⲉⲃⲧ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲏⲉ̀ⲧⲁⲩⲟ̅
ⲱⲙ ⲛ̀ⲛⲓⲱⲓⲕ ⲛⲁⲩⲉⲣⲉ ⲛ̀ϣⲟ
ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ·
ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲉⲣϩⲁⲛⲁⲅ
ⲕⲁⲍⲓⲛ ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲉ̀ⲁⲗⲏⲓ ⲉ̀ⲡⲓϫⲟⲓ

خمس خبزات وحوتين
فامرهم ان يتكيوا
كلهم احزابا
احزابا على
العشب الاخضر
فاتكاوا لهم موضعا
موضعا نحو مايه خمسين
واخذ الخمس خبزات
والسمكتين ونظر
الى السما وبارك
وكسر الخبز واعطى
تلاميذه ليجعلوا
قدامهم والحوتين
ايضا قسمهما امام
الكل فاكلوا جميعا
وشبعوا ورفعوا من الكسر
اثني عشر زنبيلا مملوه
ومن السمك ايضا
والذين اكلوا الخبز
خمسة الاف رجل
وللوقت كلف
تلاميذه ان
يركبوا السفينه

ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲥⲱⲛⲕ ϧⲁϫⲱϥ
ⲉ̀ⲃⲏⲑⲥⲁⲓⲇⲁ ϣⲁⲧⲉϥⲭⲁ
ⲡⲓⲙⲏϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲉⲣⲁ̀ⲡⲟⲧⲁⲥⲥⲉⲥⲑⲉ
ⲛⲱⲟⲩ ⲁϥϣⲉⲛⲁϥ ⲉ̀ⲡ̀ⲧⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲉⲣⲡ̀ⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲉⲥⲑⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁ ⲣⲟⲩϩⲓ ϣⲱⲡⲓ ⲛⲁⲣⲉ
ⲡⲓϫⲟⲓ ⲟⲓ ⲙ̀ⲑⲙⲏϯ ⲙ̀ⲫⲓⲟⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ
ⲛⲁϥⲭⲏ ϩⲓ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁ
ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲉⲩϩⲉⲙⲕⲟ ⲉⲩ
ϧⲉⲛ ⲡⲓϫⲓⲛⲥⲱⲕ· ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲓ
ⲑⲏⲟⲩ ⲅⲁⲣ ϯ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϩⲣⲁⲩ ⲡⲉ·
ⲛ̀ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ϯⲙⲁϩ ⲇ̅ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲉⲣϣⲓⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲉ̀ϫⲱⲣϩ ⲁϥⲓ̀
ϩⲁⲣⲱⲟⲩ ⲉϥⲙⲟϣⲓ ϩⲓϫⲉⲛ
ⲫⲓⲟⲙ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲟⲩⲱϣ ⲉ̀
ⲥⲓⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲡⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ
ⲉ̀ⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ· ⲉϥⲙⲟϣⲓ
ϩⲓϫⲉⲛ ⲫⲓⲟⲙ· ⲛⲁⲩⲙⲉⲩⲓ
ϫⲉ ⲟⲩϩⲟⲣⲧ ⲡⲉ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲱϣ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛⲉ ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲅⲁⲣ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϣⲑⲟⲣⲧⲉⲣ

وان يسبقوه الي
العبر عند بيت صيدا
حتي يطلق هذا الجمع
فلما ودعهم ذهب
الي الجبل
ليصلي
[illegible]
[illegible]
البحر وهو وحده
علي الشاطي فلما
راهم معذبين
في سيرهم لان
الريح كانت من قدامهم
فوافاهم في الهجعة الرابعة
من الليل ماشيا
علي البحر
وكان يريد
نحوهم
امامهم لما راوه
ماشيا علي البحر
ظنوا انه خيالا
فصرخوا لانهم
ابصروه كلهم اضطربوا



ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲥⲁ
ϫⲓ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ϫⲉⲙⲛⲟⲙϯ ⲁ̀ⲛⲟⲕ
ⲡⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲣϩⲟϯ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲁⲗⲏⲓ ⲉ̀ⲡⲓϫⲟⲓ ⲁⲡⲑⲏⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϯ ϩⲏⲣⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲑⲏⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲧⲱⲙⲧ ⲉⲙⲁϣⲱ
ⲡⲉ ⲛ̀ϧⲣⲏⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ· ⲟⲩ
ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲕⲁϯ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲛⲓⲱⲓⲕ
ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲟⲩϩⲏⲧ ⲧⲉⲃⲛⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲉⲣϫⲓⲛⲓⲟⲣ ⲉ̀ⲡⲓ
ⲭ̀ⲣⲟ ⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲅⲉⲛⲛⲏⲥⲁⲣⲉⲑ ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲩⲙⲟⲛⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲡⲓ
ϫⲟⲓ ⲁⲩⲥⲟⲩⲱⲛϥ
ⲥⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲁⲩϭⲟϫⲓ ϧⲉⲛ ϯ
ⲭⲱⲣⲁ ⲧⲏⲣⲥ ⲉ̀ⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲓⲛⲓ ⲛⲏ
ⲉⲧϩⲉⲙⲕⲏⲟⲩⲧ ⲉ̀ϩⲣⲁⲓ
ⲁⲗⲟϫ ⲙ̀ⲡⲙⲁ ⲉ̀ⲧⲉⲩⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲉ̀ⲧⲉⲙϫⲉ ϥⲙ̀ⲙⲁⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓ
ⲙⲁ ⲉ̀ϣⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲉ̀ⲛⲓⲧ̀ⲙⲓ ⲓⲉ ⲉ̀ⲛⲓⲃⲁⲕⲓ

اياهم فخاطبهم
قايلا لهم تقووا
انا هو لا
تخافوا
وصعد معهم في
السفينه فسكنت
الريح فبهتوا
جدا في نفوسهم
ولم يفهموا امر الخبز
لكن طمست قلوبهم
فلما عبروا ارض
جنا سر
وارسوا
وخرجوا من السفينه
وعرفوه للوقت
واسرع اهل تلك
الكوره كلها
وابتدوا يحملون
المعذبين علي
الاسره الي حيث
يسمعون انه
هناك وحيث
المضي اليه من القري
او المدن

ⲛ̀ⲛⲓⲡⲟⲗⲓⲥ ⲛⲁⲩⲭⲱ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧ
ϣⲱⲛⲓ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲁ̀ⲅⲟⲣⲁ ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁⲩϯϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲡⲉ ϩⲓⲛⲁ ⲕⲁⲛ
ⲛ̀ⲧⲟⲩϭⲓ ⲙⲉⲛ ⲡⲓϭⲁⲡ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲉϥϩ̀ⲃⲱⲥ · ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉ̀ⲧⲁⲩϭⲓ ⲙⲉⲙⲁϥ ⲛⲁⲩⲟⲩϫⲁⲓ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲓ̀ⲗ̅ⲏ̅ⲙ̅ · ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀
ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ ϫⲉ ⲥⲉⲟⲩⲱⲙ ⲙ̀ⲡⲱⲓⲕ ·
ⲉ̀ⲣⲉ ⲛⲟⲩϫⲓϫ ⲑⲱⲗⲉⲃ ⲉ̀ⲧⲉ ⲫⲁⲓ
ⲡⲉ ϫⲉ ⲛ̀ⲥⲉⲓⲁ̀ ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲁⲛ · ⲛⲓⲫⲁ
ⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲅⲁⲣ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ⲧⲏ
ⲣⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲁⲧⲟⲩⲟⲩⲱⲙ ⲛ̀ⲥⲉⲧⲉⲙ
ⲓⲁ̀ ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀ⲥⲟⲡ
ⲉⲩⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲛ̀ϯⲡⲁⲣⲁⲇⲟⲥⲓⲥ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲡ̀ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲁⲩϣⲧⲉⲙⲧⲱⲙⲥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϯⲁ̀ⲅⲟⲣⲁ ⲙ̀ⲡⲁⲩⲟⲩⲱⲙ
ⲟⲩⲟϩ ϩⲉⲛⲟⲩⲟⲛ ϩⲁⲛⲕⲉⲙⲏϣ
ⲁⲩϭⲓⲧⲟⲩ ⲉⲧⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ

او الحصون يضعون
المرضى في الاسواق
ويطلبون اليه ان
يلمسوا طرف ثوبه
فقط وكل من لمسه
خلص
ثم اجتمع اليه
الفريسيون وبعض
قوم من الكتبة
الذين جاوا من اورشليم
فلما نظروا الى قوم
من تلاميذه ياكلون
الخبز وايديهم
نجسة اي بغير غسل
لان الفريسيين وكل
اليهود لا ياكلون
الا بعد غسل ايديهم
دفعات كثيرة متمسكين
بوصية الشيوخ
والذي يشترونه
من الاسواق اذا لم
يغسلونه لا ياكلونه
واخر اشيا كثيرة
تمسكوا بها من غسل



ⲉ̀ⲛⲓⲱⲙⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ϩⲁⲛⲁ̀ⲫⲟⲧ
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲝⲉⲥⲧⲏⲥ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛ
ϩⲁⲗⲕⲓⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϣⲉⲛϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁϧ
ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲥⲉⲙⲟϣⲓ ⲁⲛ ·
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉⲕⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲕⲁⲧⲁ ϯ
ⲡⲁⲣⲁⲇⲟⲥⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲡ̀ⲣⲉⲥ
ⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ · ⲁⲗⲗⲁ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛ
ϫⲓϫ ⲉⲩⲑⲱⲗⲉⲃ ⲥⲉⲟⲩⲱⲙ
ⲙ̀ⲡⲱⲓⲕ ·
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲁϥⲉⲣⲡ̀ⲣⲟⲫⲏⲧⲉⲩⲓⲛ
ⲉⲑⲃⲉ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲏⲥⲁⲏⲁⲥ ϩⲁ
ⲛⲓϣⲟⲃⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉⲧⲥ̀ⲥⲏⲟⲩⲧ
ϫⲉ ⲡⲁⲓⲗⲁⲟⲥ ⲉⲣⲧⲓⲙⲁⲛ ⲙ̀ⲙⲟⲓ
ϧⲉⲛ ⲛⲟⲩⲥ̀ⲫⲟⲧⲟⲩ · ⲡⲟⲩϩⲏⲧ
ⲇⲉ ϥⲟⲩⲏⲟⲩ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲓ
ⲉⲩⲉⲣⲥⲉⲃⲉⲥⲑⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲉ̀ⲫⲗⲏⲟⲩ
ⲉⲩϯⲥ̀ⲃⲱ ⲛ̀ϩⲁⲛⲥ̀ⲃⲱ ⲛ̀ϩⲉⲛⲧⲟ
ϩⲉⲛ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ
ⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲭⲁ ϯⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲫϯ ⲛ̀ⲥⲁ ⲑⲏⲛⲟⲩ

من غسل كووس
واقساط
وانيه
لم تلاميذك
لا يسيرون
على ما وصيته
المشيخه بل
بايدي نجسه ياكلون
الخبز
اما هو فقال لهم
نعما تنبا
لاجلكم اشعيا
ايها المراوون كما هو
مكتوب ان هذا الشعب
يكرمني بشفتيه
وقلبه بعيد مني
باطلا يعبدوني
ويعلمون تعليم
وصايا الناس
وتركتم عنكم
وصايا الله

ⲧⲉⲧⲉⲛⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛ̀ϯⲡⲁⲣⲁⲇⲟ
ⲥⲓⲥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ. ⲉ̀ϩⲁⲛϣⲱⲓⲥ
ⲛ̀ⲉ̀ϩⲁⲛⲁ̀ⲫⲟⲧ. ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛ
ⲝⲉⲥⲧⲏⲥ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲙⲏϣ ⲉ̀ⲩⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲁ̀ⲑⲉ
ⲧⲓⲛ ⲛ̀ϯⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲛ̀ⲧⲉ Ⲫ︦ϯ︦
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲁ̀ⲣⲉϩ ⲉ̀ⲧⲉⲧⲉ
ⲡⲁⲣⲁⲇⲟⲥⲓⲥ

Ⲙⲱⲩ̀ⲥⲏⲥ ⲅⲁⲣ ⲁϥϫⲟⲥ ϫⲉ ⲁ̀ⲣⲓ
ⲧⲓⲙⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲕ
ⲙⲁⲩ. ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϫⲟⲩ
ⲥⲁϫⲓ ⲉϥϩⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲥⲁ ⲡⲉϥⲓⲱ
ⲛⲉⲙ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ⲙⲁⲣⲉϥⲙⲟⲩ ϧⲉⲛ
ⲟⲩⲙⲟⲩ

Ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲁⲣⲉϣⲁⲛ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ϫⲟⲥ ⲙ̀
ⲡⲉϥⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲧⲉϥⲙⲁⲩ
ϫⲉ ⲕⲟⲣⲃⲁⲛ ⲉ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲓ ⲡⲉ
ⲇⲱⲣⲟⲛ ϫⲉ ⲡⲉⲧⲁⲕⲛⲁϯ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛϣⲉⲛⲧϥ
ⲁⲛ ⲉ̀ⲉⲣϩⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲓⲱⲧ ⲓⲉ
ⲧⲉϥⲙⲁⲩ

وتسلمتم
وصايا الناس من
غسل الكووس واقساط
واواني واشيا اخر
كثيرة تشبه هذه
تصنعون وقال
لهم جيدا ابطلتم وصايا
الله لكي تحفظوا
امر سنتكم
لان موسى قال
اكرم اباك وامك
ومن قال كلاما
رديا في ابيه
او امه يموت
موتا ۞
وانتم تقولون
ان قال الانسان
لابيه او لامه قربان
الذي هو كرامه
انت تنتفع مني
فلا تدعونه يصنع
شيا لابيه او
لامه

ⲉⲣⲉⲧⲉⲛϭⲱⲣϥ ⲙ̀ⲡⲥⲁϫⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ Ⲫ︦ϯ︦ ϧⲉⲛ ⲧⲉⲧⲉⲛⲡⲁ
ⲣⲁⲇⲟⲥⲓⲥ ⲑⲏⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲧⲏⲓⲥ
ⲟⲩⲟϩ ϩⲁⲛⲙⲏϣ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ
ⲉⲧⲟⲓ ⲙ̀ⲙⲓⲛⲓ ⲧⲉⲧⲉⲛⲓⲣⲓ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ

Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲟⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲏϣ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲉ̀ⲣⲟⲓ. ⲟⲩⲟϩ ⲕⲁϯ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϩⲗⲓ
ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉϥⲛⲁ
ϣⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ. ⲉⲩⲟⲩ
ϣϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲥⲟϥϥ
ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲏⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲣⲱϥ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ. ⲫⲏⲉⲧⲟ
ⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ϣϫⲉⲙϫⲟⲙ ⲉ̀ⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲙⲁⲣⲉϥⲥⲱⲧⲉⲙ

Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϣⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲡⲓⲏⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲛⲁⲩ
ϣⲓⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ ⲉ̀ϯⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ. ⲟⲩⲟ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲡⲁⲓ
ⲣⲏϯ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ϩⲱⲧⲉⲛ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲕⲁⲧϩⲏⲧ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲕⲁϯ

وابطلتم كلام الله
بسنتكم الذي
اعطيتموها
وتفعلون
كثيرا مثل هذا
ثم دعا الجمع
وقال لهم اسمعوا
لي وافهموا ليس
شي خارج عن
الانسان ان
يدخل فيه يقدر
ينجسه لكن الذي
يخرج من فم الانسان
من له اذنان
سامعتان فليسمع
ولما دخلوا البيت
منفردين عن الجمع
سالة تلاميذه
عن المثل فقال
لهم هكذا انتم
ايضا لم تفهموا
ان كل

ϫⲉ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲑⲥⲁⲃⲟⲗ
ⲉⲑⲛⲁⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲱⲙⲓ ϥⲙ̀ⲡⲣⲱⲙⲓ
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉⲑⲣⲉϥⲥⲟ
ϥϥ ϫⲉ ⲥⲉⲛⲁⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲉ̀ⲡⲉϥ
ϩⲏⲧ ⲁⲗⲗⲁ ⲉⲧⲉϥⲛⲉϫⲓ
ⲟⲩⲟϩ ϣⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲡⲓⲙ̀
ⲛ̀ϩⲉⲙⲥⲓ ⲉϥⲧⲟⲩⲃⲟ ⲛ̀ⲛⲓϩ̀
ⲣⲏⲟⲩⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ

ⲕ ⲛⲁϥϫⲱ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲡⲉⲑⲛⲏⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲣⲱϥ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲉⲑⲥⲱϥ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲅⲁⲣ ⲥⲁϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲡ̀ϩⲏⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀ϣⲁⲩ
ⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉⲧ
ϩⲱⲟⲩ · ⲛⲓⲡⲟⲣⲛⲓⲁ · ⲛⲓϭⲓⲟ̀ⲓ
ⲛⲓϧⲱⲧⲉⲃ · ⲛⲓⲙⲉⲧⲛⲱⲓⲕ ·
ⲛⲓⲙⲉⲧⲁⲓⲛ̀ϫⲟⲛⲥ · ⲛⲓⲙⲉⲧⲡⲉⲧ
ϩⲱⲟⲩ · ⲛⲓⲙⲉⲧⲇⲟⲗⲟⲥ · ⲛⲓⲥⲱ
ⲛⲓⲃⲁⲗ ⲉⲧϩⲱⲟⲩ · ⲛⲓϫⲉⲟⲩⲁ
ⲁⲥⲓⲥⲓⲛϩⲏⲧ · ⲙⲉⲧⲁⲧⲕⲁⲧ
ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧϩⲱⲟⲩ · ⲥⲉ
ⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲥⲁϧⲟⲩⲛ · ⲟⲩⲟϩ
ⲥⲉⲥⲱϥ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ

ان كل شي كان
خارجا يدخل الي
فم الانسان لا يقدر
ان ينجسه لانه
لا يدخل الي القلب بل
الي بطنه ويذهب الي
الخلا و ينقي كل
الاطعمه ٥
وكان يقول الذي
يخرج من فم الانسان
هو الذي ينجس
الانسان لانه من
داخل قلب الانسان
تخرج افكار
سو زنا
سرقه قتل فجور
ظلم شر
غش نجس
عين رديه
تجديف تعاظم قلب
عدم الفهم هذا كله
شر من داخل يخرج
فينجس الانسان

ⲉⲧⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲇⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀
ⲙⲁⲩ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲛⲓⲥⲁ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲧⲩⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲥⲓⲇⲱⲛ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ
ⲉ̀ⲟⲩⲏⲓ ⲛⲁϥⲟⲩⲱϣ ⲡⲉ
ⲛ̀ⲧⲉ ϩ̀ⲗⲓ ⲉ̀ⲙⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉϥ
ϣϫⲉⲙϫⲟⲙ ⲛ̀[illegible]ϩⲱ
ⲡϥ · ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲉⲧⲁⲥ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲥ̀ϩⲓⲙⲓ ⲉⲑⲃⲏ
ⲧϥ ⲑⲏⲉ̀ⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛⲧⲁⲥ ⲙ̀ⲡⲛⲁ
ⲛ̀ⲁⲕⲁⲑⲁⲣⲧⲟⲛ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲥ
ϣⲉⲣⲓ ⲉ̀ⲧⲁⲥⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲁⲥϩⲓⲧⲥ
ⲉ̀ϧ̀ⲣⲏⲓ ϧⲁ ⲛⲉϥϭⲁⲗⲁⲩϫ
ⲧ̀ⲥϩⲓⲙⲓ ⲇⲉ ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲩⲉⲓⲛⲓⲛ
ⲧⲉ ⲛ̀ⲥⲩⲣⲁ · ⲡⲉⲥⲅⲉⲛⲟⲥ ⲟ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲧ̀ⲫⲟⲓⲛⲓⲕⲏ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲥⲧ̀ϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲡⲉ ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲧⲉϥϩⲓⲧⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲉⲥϣⲉⲣⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲁⲥ ϫⲉ ⲭⲁ ⲛⲓ
ϣⲟⲣⲡ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲥⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ϣⲏⲣⲓ · ⲟⲩ ⲅⲁⲣ ⲡⲉⲧⲛⲉⲥⲁⲓ
ⲉ̀ⲉⲗ ⲡⲱⲓⲕ ⲛ̀ⲛⲓϣⲏⲣⲓ

[illegible]
تخوم صور وصيدا
ودخل الي بيت
واراد الا يعلم به
احدا فلم يقدر
ان يختفي لكن
للوقت لما
سمعت امراه بخبره
وكان روح
نجس بابنتها
جات وخرت
علي رجليه
والامراه كانت
يونانيه سوريه
وجنسها من فينيقيه
وتسالته ان
يخرج الشيطان
من ابنتها فقال
لها دعي البنين
حتي يشبعوا
اولا لانه لا يحسن
ان يوخذ خبز البنين

ⲉ̀ⲧⲁⲛⲏϥ ⲛ̀ⲛⲓⲟⲩϩⲱⲣ· ⲛ̀ⲑⲟⲥ ⲇⲉ
ⲁⲥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁⲥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲥⲉ
ⲡ̄ⲟ̄ⲥ̄· ⲛⲓⲕⲉⲟⲩϩⲱⲣ ⲥⲉⲟⲩⲱⲙ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲥⲁϧ̀ⲣⲏⲓ ⲛ̀ϯⲧ̀ⲣⲁⲡⲉⲍⲁ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲗⲉϥⲗⲁⲕⲙ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲁ̀ⲗⲱⲟⲩⲓ

(ⲕ̄ⲑ̄) ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁⲥ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ
ⲡⲁⲓⲥⲁϫⲓ ⲙⲁϣⲉ ⲛⲉ ⲁϥϣⲉ
ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲧⲉⲛⲧⲉϣⲉⲣⲓ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀
ⲧⲁⲥϣⲉ ⲛⲁⲥ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲓ ⲁⲥϫⲉⲙ
ϯⲁ̀ⲗⲟⲩ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲁ̀ⲗⲟϫ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲁϥϣⲉ
ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲱⲧⲥ

(ⲗ̄) ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ ⲟⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓ
ⲑⲱϣ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧⲩⲣⲟⲥ ⲁϥⲥⲓⲛⲓ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲥⲓⲇⲱⲛ ⲉ̀
ⲫⲓⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ· ⲟⲩ
ⲧⲉⲛ ⲛⲓⲑⲱϣ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲙ̀ⲃⲁⲕⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲟⲩⲕⲟⲩⲣ
ⲛ̀ⲉ̀ⲃⲟ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϯϩⲟ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥⲭⲁ ⲧⲉϥϫⲓϫ ⲉ̀ϫⲱϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲟⲗϥ ⲥⲁⲡⲥⲁ

نص

يدفع للكلاب
اما هي فاجابت
وقالت له نعم يارب
والكلاب ياكل مما
يسقط من موايد
من فتات الاطفال
فقال لها من اجل
هذه الكلمة اذهبي
فقد خرج الشيطان
من ابنتك فذهبت
الى بيتها
ووجدت الصبيه
على السرير والشيطان
قد خرج منها
وخرج ايضا من
تخوم صور
وجاز على صيدا
الى بحر الجليل
والى وسط تخوم
عشر المدن فجاوا
اليه باخرس اصم
فطلبوا اليه ان يضع
يده فاخذه في خلوه



ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲁϥϩⲓ ⲛ̀ⲛⲉϥ
ⲧⲏⲃ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲛⲉϥⲙⲁϣϫ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϩⲓⲑⲁϥ· ⲁϥϭⲓ
ⲙⲉⲙ ⲡⲉϥⲗⲁⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥ
ϫⲟⲩϣⲧ ⲉ̀ⲡϣⲱⲓ ⲉ̀ⲧⲫⲉ
ⲁϥϥⲓⲁ̀ϩⲟⲙ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲉⲫⲫⲁⲑⲁ ⲉⲧⲉ
ⲫⲁⲓ ϫⲉ ⲁ̀ⲟⲩⲱⲛ· ⲟⲩⲟϩ ⲁ
ⲟⲩⲱⲛ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲃⲱⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲙⲟⲣⲥ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉϥⲗⲁⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥ
ⲥⲁϫⲓ ⲡⲉ ⲉϥⲥⲟⲩⲧⲱⲛ· ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲛⲱⲟⲩ ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲥⲉϣⲧⲉⲙϫⲟⲥ ⲛ̀ϩ̀ⲗⲓ ϩⲟⲥⲟⲛ
ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁϥϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ
ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ϣⲁⲩϩⲓⲱⲓϣ
ⲛ̀ϩⲟⲩⲟ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ϩⲟⲩⲟ ⲛ̀ϩⲟⲩⲟ
ⲛⲁⲩⲉⲣϣ̀ⲫⲏⲣⲓ ⲉⲩϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲁϥⲁⲓⲧⲟⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲉ̀ⲧⲁϥⲑ
ⲣⲉ ⲛⲓⲕⲟⲩⲣ ⲥⲱⲧⲉⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲁⲧⲥⲁϫⲓ ⲛ̀ⲧⲟⲩ
ⲥⲁϫⲓ

من الجمع وترك
اصابعه في اذنيه
وتفل ثم لمس
لسانه ونظر
الى السما
وتنهد وقال له
افاتا الذي هو
انفتح فانفتحت
مسامعه وانحل
رباط لسانه
وتكلم مستويا
ووعز اليهم
الا يقولوا
لاحد
شيا
ومهما كان يوصيهم
فكانوا يكرزون
بالاكثر متعجبين
جدا قايلين
ما احسن كل شي
يصنع مثل الصم
يسمعون والذين
لا يتكلمون يتكلمون

ⲔⲀ نص

ϦⲈⲚ ⲚⲒⲈϨⲞⲞⲨ ⲆⲈ ⲈⲦⲈⲘⲘⲀⲨ ⲞⲚ
ⲈⲢⲈⲞⲨⲘⲎϢ ⲚϨⲎⲦⲞⲨ ⲈⲚⲀϢⲰϤ
ⲈⲨⲞⲨⲎϨ ⲈⲢⲞϤ ⲞⲨⲞϨ ⲘⲘⲞⲚ
ⲠⲈⲦⲞⲨⲚⲀⲞⲨⲞⲘϤ ⲀϤⲘⲞⲨϮ
ⲈⲚⲈϤⲘⲀⲐⲎⲦⲎⲤ ⲠⲈϪⲀϤ
ⲚⲰⲞⲨ ϪⲈ ϮϢⲈⲚϨⲎⲦ ϨⲀ
ⲠⲒⲘⲎϢ ϪⲈ ⲒⲤ Ⲅ̅ ⲚⲈϨⲞⲞⲨ
ⲤⲈⲞϨⲒ ϨⲀⲢⲞⲒ ⲞⲨⲞϨ ⲘⲘⲞⲚ
ⲠⲈⲦⲞⲨⲚⲀⲞⲨⲞⲘϤ

ⲞⲨⲞϨ ⲈϢⲰⲠ ⲀⲒϢⲀⲚⲬⲀⲨ Ⲉ
ⲂⲞⲖ ⲈⲠⲞⲨⲎⲒ ⲚⲬⲞⲨⲰⲘ
ⲤⲈⲚⲀⲂⲰⲖ ⲈⲂⲞⲖ ϨⲒ ⲠⲒⲘⲰⲒⲦ
ⲞⲨⲞϨ ϨⲀⲚⲔⲈⲞⲨⲞⲚ ⲚϨⲎ
ⲦⲞⲨ ⲚⲀⲨⲒ ϨⲒ ⲪⲞⲨⲈⲒ ⲚⲈ ⲞⲨ
ⲞϨ ⲀⲨⲈⲢⲞⲨⲰ ⲚⲀϤ ⲚϪⲈ ⲚⲈϤ
ⲘⲀⲐⲎⲦⲎⲤ ϪⲈ ⲈⲂⲞⲖ
ⲐⲰⲚ ⲈⲨⲈϢϪⲈⲘϪⲞⲘ
ⲚⲦⲈ ⲞⲨⲞⲚ ⲤⲒ ⲚⲰⲒⲔ
ⲘⲠⲀⲒⲘⲀ ϨⲒ ⲠϢⲀϤⲈ ⲞⲨⲞϨ ⲀϤ
ϢⲈⲚⲞⲨ ϪⲈ ⲞⲨⲞⲚ ⲞⲨⲎⲢ
ⲚⲰⲒⲔ ⲚⲦⲈⲦⲈⲚ ⲚⲐⲰⲞⲨ ⲆⲈ ⲠⲈϪⲰⲞⲨ ϪⲈ Ⲍ̅
ⲞⲨⲞϨ ⲀϤϨⲞⲚϨⲈⲚ ⲈⲦⲞⲦϤ

وفي تلك الايام
ايضا اذ كان جمع كثير
ولم يكن لهم ما
ياكلون فدعا
تلاميذه وقال
لهم تراافت على
هذا الجمع لان لهم
ثلثة ايام مقيمون معي
وليس لهم ما ياكلون
وان اطلقتهم
يمضوا الى بيوتهم بلا
اكل ينحلون في الطريق
لان قوما جاوا
من بعيد فاجابه
تلاميذه من يقدر
ههنا يشبع هولا
خبزا في
البريه
فسالهم
كم عندكم من
الخبز فقالوا
سبع
فامر

طعام

ⲘⲠⲒⲘⲎϢ ⲈⲐⲢⲞⲨⲢⲰⲦⲈⲂ
ϨⲒϪⲈⲚ ⲠⲒⲔⲀϨⲒ ⲞⲨⲞϨ Ⲉ
ⲦⲀϤϬⲒ ⲚⲒⲌ̅ ⲚⲰⲒⲔ
ⲀϤϢⲈⲠϨⲘⲞⲦ ⲀϤⲪⲞϢⲞⲨ
ⲞⲨⲞϨ ⲀϤϮ ⲚⲚⲒⲘⲀⲐⲎⲦⲎⲤ
ϨⲒⲚⲀ ⲚⲦⲞⲨⲬⲀⲨ ⲈϨⲢⲀⲨ
ⲞⲨⲞϨ ⲀⲨⲬⲀⲨ ⲈϨⲢⲎⲒ
ⲘⲠⲒⲘⲎϢ ⲞⲨⲞϨ ⲚⲈⲞⲨⲞⲚ ⲞⲨⲔⲈ
ⲔⲞⲨϪⲒ ⲚⲦⲈⲂⲦ ⲚⲦⲰⲞⲨ

ⲞⲨⲞϨ ⲈⲦⲀϤⲤⲘⲞⲨ ⲈⲢⲰⲞⲨ
ⲀϤϪⲞⲤ ⲈⲐⲢⲞⲨⲬⲀⲨ ⲚⲔⲈ
ϨⲰⲞⲨ ⲚⲚⲈⲘⲐⲞ ⲞⲨⲞϨ
ⲀⲨⲞⲨⲰⲘ ⲞⲨⲞϨ ⲀⲨⲤⲒ ⲞⲨ
ⲞϨ ⲀⲨⲰⲖⲒ ⲚⲚⲒⲔⲈϬⲞⲚϪ ⲈⲦⲀⲨⲈ
ⲚⲒⲬⲀⲔⲈ Ⲍ̅ ⲚⲂⲒⲢ ⲞⲨⲞϨ ⲚⲈ
ⲚⲀⲨⲞⲒ ⲚⲀϤⲦⲞⲨ
ⲚϢⲞ ⲞⲨⲞϨ ⲀϤⲬⲀⲨ ⲈⲂⲞⲖ

ⲞⲨⲞϨ ⲤⲀⲦⲞⲦϤ ⲀϤⲀⲖⲎⲒ
ⲈⲠⲒϪⲞⲒ ⲚⲈⲘ ⲚⲈϤⲘⲀⲐⲎ
ⲦⲎⲤ ⲀϤⲒ ⲈⲚⲒⲤⲀ ⲚⲦⲈ ⲆⲀⲖ
ⲘⲀⲚⲞⲨⲐⲀ

ⲞⲨⲞϨ ⲀⲨⲒ ⲈⲂⲞⲖ ⲚϪⲈ ⲚⲒ

الجمع ان يتكيوا
على الارض ولما
اخذ سبع الخبزات
شكر وكسر
واعطى التلاميذ
لكي يقدموا ويقربوا
الجموع وكان معهم
ايضا قليل
سمك

فلما بارك
قال ان يضعوا
هولا الاخر ايضا
قدامهم فاكلوا
وشبعوا وحملوا
ما فضل من الكسر
سبع ازاد وكانوا
الذين اكلوا اربعة الف
واطلقهم واوقفه
ركب السفينة مع
تلاميذه وجا الى
نواحي دلمانوثا
فخرج الفريسيون

ⲡⲏ

ⲯⲏ

ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ · ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣ
ϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲕⲱϯ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲉⲩ
ⲕⲱϯ ⲛ̀ⲥⲁ ⲟⲩⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲛ
ⲧⲟⲧϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲧ̀ⲫⲉ ⲉⲩⲉⲣ
ⲡⲓⲣⲁⲍⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ · ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀
ⲧⲁϥϥⲓ ⲁ̀ϩⲟⲙ ϧⲉⲛ ⲡⲉϥ
ⲡ︦ⲛ︦ⲁ︦ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲁ̀ϧⲟ ⲧⲁⲓ
ϫⲱⲟⲩ ⲉⲥⲕⲱϯ ⲛ̀ⲥⲁ ⲟⲩ
ⲙⲏⲓⲛⲓ ·
ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲁⲩⲥⲉ ⲛⲁϯ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲏⲓⲛⲓ
ⲛ̀ⲧⲁⲓϫⲱⲟⲩ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲭⲁⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥⲁⲗⲉ
ⲉ̀ⲡⲓϫⲟⲓ ⲁϥϣⲉ ⲉ̀ⲙⲏⲣ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣⲡⲱⲃϣ ⲛ̀ϭⲓ
ⲱⲓⲕ · ⲟⲩⲟϩ ⲛⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲁ
ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲡⲓϫⲟⲓ ⲉ̀ⲃⲏⲗ
ⲉ̀ⲟⲩⲱⲓⲕ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲛⲱⲟⲩ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲁⲩ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲣⲉϩ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ ⲡⲓ
ϣⲉⲙⲏⲣ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲡⲓϣⲉⲙⲏⲣ ⲛ̀ϩⲏⲣⲱⲇⲏⲥ

وبدأ يطوفون
معه ويطلبون
منه آية من
السماء ليجربوه
فتنهد
بالروح وقال
لماذا يلتمس
هذا الجيل
آية
امين اقول لكم
ليس يعطى هذا
الجيل آية
ثم تركهم
السفينة
الى العبر ونسوا
ان ياخذوا معهم
خبزا ولم يكن معهم
في السفينة سوى
رغيف واحد
واوصاهم قائلا
انظروا واحترزوا
من خمير الفريسيين
وخمير الهيرودسيين



ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩ
ⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲙ̀
ⲙⲟⲛ ⲱⲓⲕ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲉ̀ⲙⲓ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲁ̀ϧⲟ ⲧⲉⲧⲉⲛⲙⲟⲕ
ⲙⲉⲕ ϫⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲱⲓⲕ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲉⲙⲓ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲕⲁϯ ⲁⲛ ⲡⲉ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ϫⲉ ⲁⲛⲉⲧⲉⲛϩⲏⲧ · ⲟⲩ
ⲟϩ ⲟⲩⲟⲛ ϩⲁⲛⲃⲁⲗ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ
ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲟⲛ ⲙⲁϣϫ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ϫⲉ
ⲣⲱⲧⲉⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲥⲱ
ⲧⲉⲙ ⲁⲛ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲫ̀ⲙⲉⲩⲓ
ⲁⲛ ⲉ̀ⲡⲉ ⲛ̀ⲱⲓⲕ ⲉⲧⲁⲓⲫⲟ
ϣⲟⲩ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲡⲉ ⲛ̀ϣⲟ ·
ϫⲉ ⲁ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲗ ⲟⲩⲏⲣ ⲛ̀
ⲕⲟⲧ ⲛ̀ⲗⲁⲕϩ ⲉⲩⲙⲉϩ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲓ︦ⲃ︦ · ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓ
ⲍ︦ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲡⲓ ⲇ︦ ⲛ̀ϣⲟ
ϫⲉ ⲁ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲗ ⲟⲩⲏⲣ ⲙ̀ⲃⲓⲣ
ⲉⲩⲙⲉϩ ⲛ̀ⲗⲁⲕϩ

فجعلوا يفكرون مع
بعضهم قايلين
انه ليس معهم خبز
فلما علم قال لهم
لماذا تفكرون
انه ليس لكم خبز
اما تعلمون ولا
تفهمون قلوبكم
مطموسة
واعين لكم لا تبصر
ولكم سمع
ولا
تسمعون
اما تذكرون
الخمس خبزات
التي كسرتها للخمسة الالاف
وكم سلا رفعتم
مملوا كسرا فقالوا
اثني عشر فقال
السبع للاربعة الالاف
وكم قفة
رفعتم

ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲍ̅
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲡⲱⲥ ⲧⲉⲧⲉⲛⲕⲁϯ ⲁⲛ.
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲏⲑⲥⲁⲓⲇⲁ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲃⲉⲗⲗⲉ. ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩϯϩⲟ ⲉ̀
ⲣⲟϥ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥϭⲓ ⲛⲉⲙ
ⲙⲁϥ. ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲛ̀ϯ
ϫⲓϫ ⲙ̀ⲡⲓⲃⲉⲗⲗⲉ. ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲉⲛϥ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡϯⲙⲓ.
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϩⲓⲑⲁϥ ϧⲉⲛ
ⲛⲉϥⲃⲁⲗ. ⲁϥⲭⲁ ⲧⲉϥ
ϫⲓϫ ⲉ̀ϫⲱϥ ⲁϥϣⲉⲛ
ⲙⲟϥ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲕⲛⲁⲩ
ⲉ̀ⲣⲟϥ. ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϥⲓⲁⲧϥ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲉ̀
ϯⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ
ⲛ̀ϩⲁⲛϣⲏⲛ ⲉⲩⲙⲟϣⲓ.
ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲟⲛ ⲁϥⲭⲁ ⲛⲉϥϫⲓϫ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲛⲉϥⲃⲁⲗ. ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ. ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩ
ϫⲁⲓ ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡⲓ ⲧⲏⲣϥ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ.

حملوه لسبع فقالوا
سبعة فقال لهم
لما ذا لا تفهمون بعد
ثم جا الى بيت صيدا
فقدموا اليه
اعمى وسالوه
لكي يلمسه
فامسك بيد
الاعمى واخرجه
خارج القرية وتفل
في عينيه ووضع
يديه عليه وساله
ماذا تنظر فراى
وقال انظر الناس
مثل
الشجر
يمشون
ووضع يسوع ايضا
وضع يده على
عينيه فابصر
وبرا ونظر الى
كل شي ظاهر ا



ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩⲟⲣⲡϥ ⲉ̀ⲡⲉϥ
ⲏⲓ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲟⲩⲇⲉ
ⲙ̀ⲡⲉⲣϣⲉⲛⲁⲕ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡ
ϯⲙⲓ. ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣϫⲟⲥ ⲛ̀
ϩⲗⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧⲥ ✿
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅.
ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲉ̀ⲛⲓϯ
ⲙⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲕⲉⲥⲁⲣⲓⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫⲓ
ⲗⲓⲡⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ
ⲛⲁϥϣⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ.
ϫⲉ ⲁ̀ⲣⲉ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲛⲓⲙ. ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ
ⲉⲩϫⲟⲥ ⲛⲁϥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲓⲱⲁ̅ ⲡⲓⲣⲉϥϯⲱⲙⲥ ✿
ⲟⲩⲟϩ ϩⲁⲛⲕⲉⲭⲱⲟⲩⲛⲓ ϫⲉ
ⲏⲗⲓⲁⲥ. ϩⲁⲛⲕⲉⲭⲱⲟⲩⲛⲓ
ϫⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲡ̀ⲣⲟⲫⲏ
ⲧⲏⲥ ✿ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀
ⲑⲟϥ ⲛⲁϥϣⲓⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲛⲓⲙ
ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ

وارسله الى بيته
قايلا لا تدخل
القرية
ولا تقل لاحد
منها شي
فخرج يسوع
وتلاميذه الى
قرى قيسارية
فيلبس وفي الطريق
سال تلاميذه
قايلا ماذا تقول
الناس اني انا
فقالوا له
يقولون
يوحنا المعمدان
واخرون ايليا
واخرون واحد
من الانبيا
اما هو
فقال لهم
وانتم ماذا
تقولون اني انا
اجاب بطرس

ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲭ̅ⲥ̅
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲉⲡⲓⲧⲓⲙⲁⲛ ⲛⲱⲟⲩ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉϣ̀ⲧⲉⲙϫⲟⲥ ⲛ̀
ϩ̀ⲗⲓ ⲉⲑⲃⲏⲧϥ

Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϯⲥ̀ⲃⲱ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ϩⲱϥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡ
ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀ⲛⲟⲩ
ⲙⲏϣ ⲛ̀ϧⲓⲥⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲟⲩ
ϣⲟϣϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧⲟⲩ
ⲛ̀ⲛⲓⲡ̀ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓⲥⲁϧ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲥⲉϧⲟⲑ
ⲃⲉϥ ⲟⲩⲟϩ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲅ̅ ⲛ̀
ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲧⲱⲛϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲥⲁϫⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲥⲁϫⲓ
ϧⲉⲛ ⲟⲩⲡⲁⲣⲣⲏⲥⲓⲁ

ⲗⲍ

Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀
ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲉ̀
ⲣⲉⲡⲓⲧⲓⲙⲁⲛ ⲛⲁϥ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥⲫⲟⲛϩϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲛⲉϥ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁϥⲉⲣⲉⲡⲓ
ⲧⲓⲙⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ

وقال انت هو المسيح
فنهاهم ان
يقولوا لاحد
شيا
وبدا يعلمهم
انه ينبغي
لابن الانسان
ان يقبل تعبا
كثيرا
ويرذل من المشايخ
ورووسا الكهنة
والكتبة ويقتلونه
ومن بعد ثلاثة
ايام يقوم
وعلانية كان
يقول هذا الكلام
فامسكه بطرس
وبدا
يزجره
اما هو التفت
الي تلاميذه
وزجر
بطرس

ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲙⲁϣⲉⲛⲁⲕ ⲥⲁⲫⲁϩⲟⲩ ⲙ̀
ⲙⲟⲓ ⲡ̀ⲥⲁⲧⲁⲛⲁⲥ ϫⲉ ⲛ̀ⲕ
ⲙⲉⲩⲓ ⲁⲛ ⲉ̀ⲛⲁ ⲫ̀ϯ ⲁⲗⲗⲁ
ⲉ̀ⲛⲁ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ

ⲗⲏ

Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲙⲟϯ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲏ
ⲛϣ ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑ
ⲟⲩⲱϣ ⲉ̀ⲓ ⲥⲁⲙⲉⲛⲛ̀ϩⲏⲓ ⲙⲁ
ⲣⲉϥϫⲟⲗϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ
ⲛ̀ⲧⲉϥⲱⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥ̀ⲧⲁⲩⲣⲟⲥ
ⲛ̀ⲧⲉϥⲟⲩⲁϩϥ ⲛ̀ⲥⲱⲓ
ⲫⲏ ⲅⲁⲣ ⲉⲑⲛⲁⲟⲩⲱϣ ⲉ̀
ⲛⲟϩⲉⲙ ⲛ̀ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ
ⲉϥⲉ̀ⲧⲁⲕⲟⲥ ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑ
ⲛⲁⲧⲁⲕⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ
ⲉⲑⲃⲏⲧ ⲛⲉⲙ ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲓ
ⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲉϥⲉ̀ⲛⲁϩ
ⲙⲉⲥ

Ⲟⲩ ⲅⲁⲣ ⲉ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁ
ϫⲉⲙϩⲏⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲁϥ
ϣⲁⲛϫⲉⲙϩⲏⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲓⲕⲟ
ⲥⲙⲟⲥ ⲧⲏⲣϥ

وقال له اذهب
خلفي يا شيطان
لانك لا تفكر
في ذات الله
لكن في ذات الناس
ودعا الجمع
وتلاميذه
وقال لهم من
اراد ان يتبعني
فليكفر بنفسه
ويحمل صليبه
ويتبعني ومن
اراد ان
يخلص نفسه
فليهلكها ومن
اهلك نفسه
من اجلي ومن
اجل الانجيل
فهو يخلصها
ماذا ينفع الانسان
لو ربح العالم
باسره

ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥϯ ϩⲟⲥⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲯⲩⲭⲏ
Ⲓⲉ ⲟⲩ ⲅⲁⲣ ⲡⲉⲧⲉ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁⲧⲏⲓϥ
ⲛ̀ⲟⲩϣⲉⲃⲓⲱ ⲛ̀ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ
Ⲫⲏ ⲅⲁⲣ ⲉⲑⲛⲁϣⲓⲡⲓ ⲉⲣⲟ
ⲱⲛⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙ ⲛⲁⲥⲁϫⲓ
ϧⲉⲛ ⲡⲁⲓϫⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲱⲓⲕ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟⲃⲓ ⲛ̀ⲑⲟϥ
ⲣⲓ ϩⲱϥ ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲛⲁϯ
ϣⲓⲡⲓ ⲛⲁϥ · ⲉϣⲱⲡ ⲁϣⲁⲛⲓ
ϧⲉⲛ ⲡⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉϥ
ⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ
ⲉⲑⲟⲩⲁⲃ
Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ-
ⲧⲉⲛ · ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ
ϧⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ
ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ · ⲛ̀ⲥⲉⲛⲁϫⲉⲙ
ϯⲡⲓ ⲙ̀ⲫⲙⲟⲩ ϣⲁⲧⲟⲩ
ⲛⲁⲩ ⲉ̀ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ
ⲁⲥⲓ ϧⲉⲛ ⲟⲩϫⲟⲙ
Ⲟⲩⲟϩ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲥⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ
ⲁϥⲟⲗⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ

وخسر نفسه
او ما يعطي الانسان فدا نفسه
كل من استحا ان يعترف بي وبكلامي في هذا الجيل الفاسق الخاطي فان الانسان ايضا يخزيه اذا جا بمجد ابيه وملايكته المقدسين
وقال لهم امين اقول لكم ان ههنا يقوم من القيام لا يذوقون الموت حتى يعاينوا ملكوت الله تاتي بقوه
وبعد ستة ايام اخذ يسوع بطرس



ⲛⲉⲙ ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲓⲱⲁⲛ
ⲛⲏⲥ · ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲗⲟⲩ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲟⲩⲧⲱⲟⲩ ⲉϥⲟⲥⲓ ⲉ̀
ⲥⲁⲡⲥⲁ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲟⲩⲁⲧⲟⲩ · ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥϣⲟⲃϯ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲙ̀ⲑⲟ
Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲉϥϩⲉⲃⲥⲱ ⲁⲩϣⲱⲡⲓ
ⲉⲩⲫⲟⲣⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲟⲩⲱⲃϣ
ⲉ̀ⲙⲁϣⲱ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲙ̀ⲡⲓⲭⲓⲱⲛ
ⲛⲏⲉⲧⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛϣϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲣⲁⲕϩ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲕⲁϩⲓ ⲉ̀ⲉⲣⲟⲩⲃⲉ-
ⲃⲓⲛ ⲟⲩⲧⲁϣⲱⲡ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲟⲩⲟⲛϩ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲛ̀ϫⲉ ⲏⲗⲓⲁⲥ ⲛⲉⲙ ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙ ⲓⲏⲥ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛ̀
ⲓⲏⲥ ϫⲉ ⲣⲁⲃⲃⲓ · ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲛⲁⲛ
ⲛ̀ⲧⲉⲛϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲙⲁ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲑⲁⲙⲓⲟ ⲛ̀
ⲅ̅ ⲛ̀ⲥⲕⲏⲛⲏ · ⲟⲩⲓ ⲛⲁⲕ
ⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ · ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲓ
ⲛ̀ⲏⲗⲓⲁⲥ ⲛⲁϥⲉⲙⲓ ⲅⲁⲣ ⲁⲛ
ⲡⲉ · ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉϥ

ويعقوب ويوحنا واصعدهم على جبل عال منفردين وحدهم وتجلى قدامهم وكانت ثيابه تلمع بيضا جدا مثل الثلج لا يقدر مبيض على الارض يبيض كذلك
وظهر لهما ايليا وموسى وكلما يسوع
يا معلم يحسن بنا ان نقيم ههنا ونصنع ثلثة مظال واحده لك وواحده لموسى وواحده لايليا ولم يكن يدري

ⲛ̀ⲛⲁⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ̀ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛⲁⲩϣⲱ-
ⲡⲓ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲛ̀ⲙⲉϩ ⲛ̀ϩⲟϯ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩϭⲏ-
ⲡⲓ ⲉⲥⲉⲣϧⲏⲓⲃⲓ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲥϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲥ̀ⲙⲏ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϯϭⲏⲡⲓ ϫⲉ ⲫⲁⲓ
ⲡⲉ ⲡⲁϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲙⲉⲛⲣⲓⲧ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ⲥⲱϥ. ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀-
ⲧⲁⲩϫⲟⲩϣⲧ ⲉ̀ⲥⲁⲙⲡⲓⲥ
ⲙ̀ⲡⲟⲩⲉ̀ⲗⲓ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ⲓⲏⲥ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁ-
ⲧϥ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ.

Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϩⲓⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲁϥϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲟ-
ⲧⲟⲩ. ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲩϣ-
ⲧⲉⲙⲥⲁϫⲓ ϧⲁⲧⲉⲛ ϩ̀ⲗⲓ ⲙ̀-
ⲡⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀-
ⲧⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ
ⲧⲱⲛϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲏⲉⲑ-
ⲙⲱⲟⲩⲧ.

Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ
ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ. ⲉⲩⲕⲱϯ ⲛⲉⲙ
ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ. ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲓ
ⲧⲱⲛϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲏⲉⲑ-
ⲙⲱⲟⲩⲧ

ما يجيب به
لانهم كانوا متخوفين
وسحابه ظللتهم
وكانت صوت
من السحابه
هدا ابني
الحبيب اسمعوا
له فنظروا
بغته فلم
يروا الا يسوع
وحده معهم
وبينما هم نازلون
من الجبل اوعز
اليهم الا يخبروا
احدا بشي فما
راوه الى ان
يقوم ابن الانسان
من بين
الاموات
فامسكوا الكلمه
فيهم وكانوا يطلبوا
من بعضهم ما هو
هدا القيام من بين
الاموات



ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϣⲉⲛϥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀-
ⲙⲟⲥ. ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲛⲓⲥⲁϧ
ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ϩⲱϯ ⲡⲉ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲏⲗⲓⲁⲥ ⲓ̀ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ.
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲏ̀ⲗⲓⲁⲥ ⲙⲉⲛ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ⲛ̀ϣⲟ-
ⲣⲡ. ⲟⲩⲟϩ ϥⲛⲁⲧ̀ⲫⲉϩⲱⲃ
ⲛⲓⲃⲉⲛ. ⲟⲩⲟϩ ⲡⲱⲥ ⲥ̀ϧⲏⲟⲩⲧ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥϣⲉⲡ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀-
ϧⲓⲥⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲟⲩϣⲟϣϥ
ⲁⲗⲗⲁ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲏ̀ⲗⲓⲁⲥ ⲁϥⲓ̀. ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ⲣⲓ
ⲛⲁϥ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲟⲩⲟⲩⲁϣϥ
ⲕⲁⲧⲁ ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉⲧ ⲥ̀ϧⲏⲟⲩⲧ
ⲉ̀ϫⲱϥ

Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ̀ ϩⲁ ⲛⲓⲙⲁⲑⲏ-
ⲧⲏⲥ ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉⲩⲙⲏϣ
ⲉϥⲟϣ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲕⲱϯ. ⲟⲩⲟϩ
ϩⲁⲛⲥⲁϧ ⲉⲩⲕⲱϯ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲥ̀ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲓⲙⲏϣ
ⲧⲏⲣϥ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲁⲩⲉⲣϩⲟϯ

وسالوه قايلين
لم تقول الكتبه
ان ايليا ينبغي
ان ياتي اولا
ثم قال لهم ان ايليا
قد جا اولا
واصلح كل شي
وما هو مكتوب
علي ابن الانسان
ان يقبل تعبا
كثيرا ويرذل
لكن اقول لكم
ان ايليا قد جا
وصنعوا به كما
ارادوا كما هو مكتوب
عليه
وجا الي التلاميذ
ابصر جمعا كثيرا
حولهم وكتبه
يسالونهم
وللوقت راه الجموع
خافوا واسرعوا

ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩϭⲟϫⲓ ⲉⲩⲉⲣⲁⲥ-
ⲡⲁⲍⲉⲥⲑⲉ ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ-
ϣⲉⲛⲟⲩ ϫⲉ ⲁ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲕⲱϯ
ⲛ̀ⲥⲁⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ·

ⲓ̅ⲍ̅ فصل

Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲏϣ
ϫⲉ ⲫⲣⲉϥϯⲥ̀ⲃⲱ ⲁⲓⲉⲛ ⲡⲁ-
ϣⲏⲣⲓ ⲛⲁⲕ ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅
ⲛ̀ⲁⲧⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲁϥ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲙⲁ ⲉ̀ⲧⲁϥⲧⲁϩⲟϥ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ϣⲁϥϩⲓⲧϥ ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ
ⲟⲩⲟϩ ϣⲁϥⲉⲣⲱϥ ϫⲉⲙϣ
ⲫⲏⲉⲧϯ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉϥϭⲣⲁϫⲣⲉϫ
ⲛ̀ⲛⲉϥⲛⲁϫϩⲓ· ⲟⲩⲟϩ ϣⲁϥ-
ϣⲱⲟⲩⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲓϫⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲉ-
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲩϩⲓⲧϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲟⲩϣ̀ϫⲉⲙ-
ϫⲟⲙ·
Ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉ-
ϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲱ̀ ⲡⲓϫⲱⲟⲩ
ⲛ̀ⲁⲑⲛⲁϩϯ ϣⲁⲑⲛⲁⲩ ϯⲛⲁ-
ϣⲱⲡⲓ ⲛⲉⲙⲱⲧⲉⲛ· ϣⲁⲑⲛⲁⲩ
ϯⲛⲁⲉⲣⲁⲛⲉⲭⲉⲥⲑⲉ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ

وسلموا
عليه فسال
الكتبة ماذا
تطلبون منهم
فاجابه واحد من
الجمع يا معلم قد
اتيتك بابني
وبه روح
ابكم
وحيثما ادركه
صرعه وازبد
فمه وصرد
اسنانه وتولّه
ويبس
وقلت
لتلاميذك ان
يخرجوه فلم
يقدروا ٥
فاجاب وقال
لهم ايها الجيل
غير المومن
الى متى اكون
معكم وحتى متى احتملكم



ⲁ̀ⲛⲓⲧϥ ϩⲁⲣⲟⲓ ⲁⲩⲉⲛϥ
ϩⲁⲣⲟϥ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛ̀-
ϫⲉ ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥ-
ϣⲧⲉⲣⲑⲱⲣϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥ-
ϩⲉⲓ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϩⲓ ⲛⲁϥ-
ⲧⲉⲣⲧⲉⲣ ⲡⲉ ⲉϥⲉⲣⲉⲣⲱϥ
ϫⲉⲙϣ ⲫⲏⲉⲧϯ ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥϣⲉⲛ ⲡⲉϥⲓⲱⲧ ϫⲉ ⲓⲥ
ⲟⲩⲏⲣ ⲛ̀ⲭ̀ⲣⲟⲛⲟⲥ ⲓⲥϫⲉⲛ
ⲉ̀ⲧⲁ ⲫⲁⲓ ϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ·
Ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲓⲥϫⲉⲛ
ⲧⲉϥⲙⲉⲧⲁ̀ⲗⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩ-
ⲙⲏϣ ⲛ̀ⲥⲟⲡ ϣⲁϥϩⲓⲧϥ
ⲉ̀ⲡⲓⲭ̀ⲣⲱⲙ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲙⲱⲟⲩ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥⲧⲁⲕⲟϥ· ⲁⲗⲗⲁ
ⲡⲉⲧⲉⲟⲩⲟⲛ ϣ̀ϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟⲕ
ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲁ̀ⲣⲓⲃⲟⲏⲑⲓⲛ ⲉ̀ⲣⲟⲛ· ⲉ̀-
ⲁⲕϣⲉⲛϩⲏⲧ ϧⲁϫⲱⲛ·
Ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ
ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧⲉⲟⲩⲟⲛ ϣ̀ϫⲟⲙ
ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲉ̀ⲣⲟϥ· ⲟⲩⲟⲛ ϣ̀ϫⲟⲙ
ⲛ̀ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲙ̀ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϩϯ

اتوني به فقدموه
اليه ٥
فلما راه الروح
لوقته وسقط
على
الارض متمرغا
وفمه يزبد
وسال اباه
منذ كم
سنه اصابه هذا
اما هو
فقال منذ صباه
مرات
كثيره يلقيه الى
النار والى الما
ليهلكه
لكن ما استطعت
اعنا
وتحنن علينا
فقال له يسوع
ما هو قولك
ما استطعت كل
شي يستطاع المومن

تحنن

ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀
ϫⲉ ⲫⲓⲱⲧ ⲙ̀ⲡⲓⲁ̀ⲗⲟⲩ ϧⲉⲛ
ϩⲁⲛⲉⲣⲙⲱⲟⲩⲓ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ϯⲛⲁϩϯ ⲁ̀ⲣⲓⲃⲟⲏⲑⲓⲛ ⲉ̀
ⲧⲁⲙⲉⲧⲁⲧⲛⲁϩϯ ···
Ⲉⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲉ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ϫⲉ
ⲡⲓⲙⲏϣ ⲁϥϭⲟϫⲓ ⲁϥⲉⲣⲉ̀ⲡⲓ
ⲧⲓⲙⲁⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲛ̀ⲁⲕⲁ
ⲑⲁⲣⲧⲟⲛ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲛ̀ⲁⲧⲥⲁϫⲓ ⲟⲩⲟϩ
ⲛ̀ⲕⲟⲩⲣ ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅· ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲡⲉ
ϯⲟⲩⲟϩⲥⲁϩⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲕ ⲁ̀ⲙⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀
ⲡⲉⲣϣⲉ ϫⲉ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϣⲑⲉⲣⲑⲱⲣϥ ⲛ̀
ⲛ̀ⲟⲩⲙⲏϣ ⲁϥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ· ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥⲉⲣ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲉϥ
ⲙⲱⲟⲩⲧ· ϩⲱⲥⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲟⲩⲙⲏϣ ϫⲟⲥ ϫⲉ ⲁϥⲙⲟⲩ ··
Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲁϥⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ϫⲓϫ ⲁϥⲧⲟⲩⲛⲟⲥϥ ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲁ̀ϥϣⲉⲛⲁϥ

فصاح
ابو الصبي من
ساعته بدموع
قايلاً انا اومن
فاعن ضعف ايماني
فلما راي يسوع
كان الجمع انتهر
الروح النجس
وقال له ايها
الروح الاصم
الغير ناطق انا هو
امرك ان تخرج
منه ولا تعود
تدخل فيه
فصرخ واقلقه
كثيراً وخرج
منه وصار
كالميت حتي
قال كثير انه
قد مات وان
يسوع امسك
بيده واقامه
~~فوقف~~ فدخل

ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲉϥⲏⲓ·
Ⲁ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϣⲉⲛϥ
ⲥⲁⲡⲥⲁ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲁ̀ⲛⲟⲛ
ⲙ̀ⲡⲉⲛϣϫⲉⲙϫⲟⲙ ⲉ̀ϩⲓ
ⲧϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ·· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲡⲁⲓⲅⲉⲛⲟⲥ·· ⲛ̀
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉϥⲓ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϩⲗⲓ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ϧⲉⲛ
ⲟⲩⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ ⲛⲉⲙ ⲟⲩ
ⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ··
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲧⲱⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲛⲁⲩⲥⲓⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲧⲉ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲟⲩⲱϣ ⲁⲛ ⲡⲉ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ϩⲗⲓ ⲉⲙⲓ ⲛⲁϥ
ϯⲥⲃⲱ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲥⲉⲛⲁ
ⲧⲏⲓϥ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲛⲉⲛϫⲓϫ
ⲛ̀ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁ
ϧⲟⲑⲃⲉϥ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲅ̅ ⲛ̀
ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ϥⲛⲁⲧⲱⲛϥ ··

الي بيته
فسالة تلاميذه
وحدهم كيف
لم نقدر نحن علي
ان نخرجه فقال
لهم هذا الجنس
لا يستطاع ان
يخرج بشي
الا بالصوم
والصلاه .ن.
ولما قاموا من
هناك جازوا
بالجليل ولم
يحب ان
يعلم به احد
وعلم تلاميذه
قايلاً لهم
ان ابن الانسان
يسلم في ايدي
الناس ويقتلونه
وفي اليوم
الثالث يقوم

ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲛⲁⲩⲟⲓ ⲛ̀ⲁⲧⲉⲙⲓ
ⲉ̀ⲡⲓⲥⲁϫⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲉⲣϩⲟϯ
ⲉ̀ϣⲉⲛϥ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲕⲁⲫⲁⲣ
ⲛⲁⲟⲩⲙ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ̀ ⲉ̀
ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲏⲓ ⲛⲁϥϣⲓⲛⲓ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ· ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲛⲁⲣⲉⲧⲉⲛ
ⲙⲟⲕⲙⲉⲕ ⲉ̀ⲣⲟϥ ϧⲉⲛ ⲫ̀ⲙⲱⲓⲧ
ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲛⲁⲩⲭⲱ ⲛ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲁⲩⲥⲁϫⲓ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩ
ⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲫ̀ⲙⲱⲓⲧ ϫⲉ ⲛⲓⲙ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉⲛⲛⲓϣϯ ⲟⲩ
ⲉ̀ⲧⲁϥϩⲉⲙⲥⲓ ⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉ̀
ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲟⲩⲱϣ ⲉ̀ⲉⲣϩⲟⲩⲓⲧ
ⲉϥⲉⲉⲣϩⲁⲉ ⲉ̀ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲛⲉⲙ ⲇⲓⲁⲕⲱⲛ ⲛ̀ⲟⲩⲟⲛ
ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϭⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲁ̀ⲗⲟⲩ ⲁϥ
ⲧⲁϩⲟϥ ⲉ̀ⲣⲁⲧϥ ϧⲉⲛ ⲧⲟ
ⲙⲏϯ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ
ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲓϫ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ

وكانوا غير فهمين
لهذا الكلام وخافوا
ان يسالوه
وجا الى كفرناحوم
ولما دخل الى
البيت سالهم
في اي شي كنتم
تفكرون في الطريق
امامهم فسكتوا
لانهم كانوا في
يقولون لبعضهم
الطريق من هو العظيم
فيهم فجلس ودعا
الاثني عشر وقال لهم
من اراد ان يكون
فيهم اولا فليكن اخر
الكل وخادما
للجميع
واخذ صبيا واقامه
في وسطهم وامسك
بيده وقال
لهم



ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϣⲉⲡ ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀
ⲛⲁⲓⲁ̀ⲗⲱⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ
ⲉ̀ⲡⲁⲣⲁⲛ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲡⲉⲧⲉϥϣⲱⲡ
ⲙ̀ⲙⲟⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϣⲱⲡ
ⲙ̀ⲙⲟⲓ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲁⲛ ⲡⲉⲧⲉϥϣⲱⲡ
ⲙ̀ⲙⲟⲓ· ⲁⲗⲗⲁ ⲉϥϣⲱⲡ ⲙ̀
ⲫⲏⲉ̀ⲧⲁϥⲧⲁⲟⲩⲟⲓ·
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ
ϫⲉ ⲡⲓⲣⲉϥϯⲥ̀ⲃⲱ ⲁⲛⲛⲁⲩ
ⲉ̀ⲟⲩⲁⲓ ⲉϥϩⲓⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲡⲉⲕⲣⲁⲛ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲛ
ⲧⲁϩⲛⲟ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϫⲉ ⲛ̀ϥⲙⲟ
ϣⲓ ⲛⲉⲙⲁⲛ
ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲙ̀
ⲡⲉⲣⲧⲁϩⲛⲟ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲙ̀ⲙⲟⲛ
ϩⲗⲓ ⲅⲁⲣ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁⲓ̀ⲣⲓ ⲛ̀
ⲟⲩϫⲟⲙ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲡⲁⲣⲁⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲉⲙϫⲟⲙ ⲛ̀
ϭⲱⲗⲉⲙ ⲉ̀ⲥⲁϫⲓ ⲉϥϩⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲣⲟⲓ· ⲫⲏ ⲅⲁⲣ ⲉⲧⲉ ⲛ̀ϥ
ϥⲟⲩⲏⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϥⲭⲏ ⲉ̀ϩⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲱⲛ
ⲫⲏ ⲅⲁⲣ ⲉⲑⲛⲁⲧⲥⲉ ⲑⲏⲛⲟⲩ
ⲛ̀ⲟⲩⲁ̀ⲫⲟⲧ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ

ان الذي يقبل احد
هولا الصبيان
باسمي فقد قبلني
ومن يقبلني
فليس يقبلني
فقط بل والذي
ارسلني
فقال له يوحنا
يا معلم راينا
واحد يخرج
الشياطين باسمك
فمنعناه لانه لم
يتبعنا
قال لهم يسوع
لا تمنعوه ليس
احد يصنع قوة
باسمي ويقدر
سريعا ان يقول
على الشر
كل من ليس هو معنا
فهو علينا
ومن سقاكم
كاس ما

ϧⲉⲛ ⲡⲁⲣⲁⲛ ϫⲉ ⲛⲑⲱⲧⲉⲛ
ⲛⲁ ⲡⲭⲥ· ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ
ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲛⲛⲉϥ
ⲧⲁⲕⲟ ⲛϫⲉ ⲡⲉϥⲃⲉⲭⲉ·
ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏ ⲉⲑⲛⲁⲉⲣⲥⲕⲁⲛⲇⲁ
ⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ ⲛⲟⲩⲁⲓ ⲛⲛⲁⲓⲕⲟⲩϫⲓ
ⲉⲑⲛⲁϩϯ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲛⲁϥ
ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ⲡⲉ ⲁⲩϣⲁⲛⲱⲛⲓ
ⲙⲙⲟⲩⲗⲱⲓⲛⲉ ϧⲉⲛ ⲧⲉϥⲙⲟⲧ
ⲛⲥⲉϩⲓⲧϥ ⲉⲫⲓⲟⲙ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉϣⲱⲡ ⲁⲣⲉ ⲧⲉⲕϫⲓϫ
ⲉⲣⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ ⲙⲙⲟⲕ
ϫⲟⲣϫⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲛⲁⲕ·
ⲉⲧⲉⲕⲓ ⲉϧⲟⲩⲛ ⲉⲡⲱⲛϧ
ⲉⲕⲟⲓ ⲛϭⲁⲗϫⲓϫ· ⲉⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲧⲉⲕ
ϫⲓϫ ⲥⲛⲟⲩ ϯ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲧⲉ
ϣⲉ ⲉϯⲅⲉⲉⲛⲛⲁ ⲉⲡⲓⲭⲣⲱⲙ
ⲛⲁⲧⲱⲉⲛⲟ· ⲟⲩⲟϩ ⲉϣⲱⲡ
ⲁⲣⲉ ⲧⲉⲕϭⲁⲗⲟϫ ⲉⲣⲥⲕⲁⲛ
ⲇⲁⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ ⲙⲙⲟⲕ ϫⲟⲣϫⲥ
ϩⲓⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲁⲣⲟⲕ ⲛⲁⲛⲉⲥ
ⲛⲁⲕ ⲛⲧⲉⲕⲓ ⲉϧⲟⲩⲛ
ⲉⲡⲱⲛϧ ⲉⲕⲟⲓ ⲛϭⲁⲗⲉ

باسمي اي انكم
للمسيح امين اقول لكم
ان اجره
لا يضيع في
ومن شكك
احد هولا الصغار
المومنين بي فخير
له ان يعلق حجر
الرحى في عنقه
ويطرح في البحر
وان شككتك يدك
فاقطعها فخير لك
ان تدخل
الحيوه وانت اعسم
من ان يكون
لك يدان
وتذهب الى جهنم
النار التي لا تطفى
وان شككتك رجلك
فاقطعها والقها
عنك فخير لك
ان تدخل
الحياه اعرج



ⲉϩⲟⲧⲉ ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛϭⲁⲗⲟϫ
ⲃ ϯ ⲉⲣⲟⲕ ⲛⲥⲉϩⲓⲧⲕ ⲉϯ
ⲅⲉⲉⲛⲛⲁ· ⲟⲩⲟϩ ⲉϣⲱⲡ
ⲛⲧⲉ ⲡⲉⲕⲃⲁⲗ ⲉⲣⲥⲕⲁⲛⲇⲁ
ⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ ⲙⲙⲟⲕ ⲫⲟⲣⲕϥ
ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲛⲁⲕ ⲛⲧⲉⲕⲓ
ⲉϧⲟⲩⲛ ⲉϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ
ⲧⲉ ⲫϯ ⲉⲟⲩⲃⲁⲗ ⲙⲙⲁⲩ
ⲁⲧⲉ ⲉⲣⲟⲕ ⲉϩⲟⲧⲉ ⲉⲟⲩ
ⲃⲁⲗ ⲙⲙⲟⲕ ⲛⲥⲉϩⲓⲧⲕ ⲉϯ
ⲅⲉⲉⲛⲛⲁ· ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲙ
ⲙⲡⲁⲣⲉ ⲡⲟⲩϥⲉⲛⲧ ⲙⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲟⲩⲭⲣⲱⲙ ⲙⲡⲉϥ
ϭⲉⲛⲟ
ⲟⲩⲟⲛ ⲅⲁⲣ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲩⲉⲙ
ⲙⲟⲗϩϥ ⲙⲡⲓⲭⲣⲱⲙ·
ⲟⲩⲟϩ ϣⲱⲧ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲩⲉ
ⲙⲟⲗϩϥ ϧⲉⲛ ⲡⲓϩⲙⲟⲩ
ⲛⲁⲛⲉ ⲡⲓϩⲙⲟⲩ ⲉϣⲱⲡ ⲇⲉ
ⲛⲧⲉ ⲡⲓϩⲙⲟⲩ ϣⲱⲡⲓ ⲛⲁⲧϩⲉ
ⲑⲙⲓⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲣⲓϩⲓⲣⲏⲛⲏ
ⲛⲙ ⲛⲉⲧⲉⲛⲉⲣⲏⲟⲩ·

من ان يكون لك
رجلان وتلقى في
جهنم وان شككتك
عينك فاقلعها
فخير لك ان
تدخل الى
ملكوت الله
بعين واحده
من ان يكون لك
عينان وتلقى في
جهنم الموضع الذي
دوده لا يموت
وناره
لا تطفى
وكل شي بالنار
يملح وكل
ذبيحه بالملح
تصلح
جيد هو الملح
فان صار الملح
بلا ملوحه فماذا
يملح فليكن فيكم الملح
واصنعوا السلامه مع بعضكم

ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥ ϯ ⲧⲱⲛϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ⲛⲓⲑⲟϣ ⲛ̀ⲧⲉ
ϯⲓⲟⲩⲇⲉⲁ ⲛⲉⲙ ϧⲓⲙⲏⲣ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲓⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ. ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ⲟⲛ
ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁⲛⲙⲏϣ. ⲟⲩ
ⲟϩ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲉ̀ⲛⲉ ⲧⲉϥⲥⲩ
ⲛⲏⲑⲓⲁ ⲧⲉ ⲛⲁϥϯⲥ̀ⲃⲱ ⲛⲱ
ⲟⲩ ⲡⲉ

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁⲛ
ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ. ⲛⲁⲩϣⲓⲛⲓ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ϫⲉ ⲁⲛ ⲥ̀ϣⲉ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ
ⲉ̀ϩⲓ ⲧⲉϥⲥ̀ϩⲓⲙⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉⲩⲉⲣ
ⲡⲓⲣⲁⲍⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲅ̅ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ. ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲉ̀ⲧⲁϥϩⲟⲛ
ϩⲉⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲛⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲙⲙⲟ
ⲛ̀ϫⲉ ⲙⲱⲩ̀ⲥⲏⲥ. ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ
ⲇⲉ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲁϥ
ⲟⲩⲁϩⲥⲁϩⲛⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲙⲱⲩ̀ⲥⲏⲥ
ⲉⲥϧⲉ ⲟⲩϫⲱⲙ ⲛ̀ⲥϧⲓⲙⲓ ⲑⲟ
ⲉⲓⲟⲟϩ ⲉ̀ϥⲭⲱ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲉ̀ⲑⲃⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲙⲉⲧⲛⲁϣⲧ
ϩⲏⲧ

ثم قام من هناك
وجا الى تخوم
اليهوديه وعبر
الاردن فاجتمع
اليه جمع
ايضا
وعادته كان
يعلمهم
وجا اليه
الفريسيون
سالوه هل يحل
للرجل ان يطلق
امرايه ليجربوه
اجاب وقال
لهم بماذا اوعز
اليكم به
موسى اما
هم فقالوا
امر موسى ان
يكتب كتاب
الطلاق ويخلي
اجاب يسوع
وقال لهم بجل قسوه
قلوبكم

ⲁϥⲥ̀ϧⲉ ⲧⲁⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ
ⲛⲱⲧⲉⲛ. ⲓⲥϫⲉⲛ ⲧⲁⲣⲭⲏ
ⲙ̀ⲡⲥⲱⲛⲧ. ⲟⲩϩⲱⲟⲩⲧ
ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲥ̀ϩⲓⲙⲓ ⲡⲉⲧⲁϥⲥⲟⲛ
ⲧⲟⲩ. ⲉ̀ⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ ⲉ̀ⲣⲉ ⲡⲓ
ⲣⲱⲙⲓ ⲭⲁ ⲡⲉϥⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ
ⲧⲉϥⲙⲁⲩ ⲛ̀ⲥⲱϥ. ⲟⲩⲟϩ
ⲉϥⲉ̀ⲧⲟⲙϥ ⲉ̀ⲧⲉϥⲥ̀ϩⲓⲙⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲃ̅ ⲉⲩ
ⲥⲁⲣⲝ ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ. ϩⲱⲥⲇⲉ
ⲥⲉⲟⲓ ⲛ̀ⲃ̅ ⲁⲛ. ⲁⲗⲗⲁ ⲟⲩⲥⲁⲣⲝ
ⲛ̀ⲟⲩⲱⲧ ⲡⲉ
ⲫⲏ ⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲧⲁ ⲫϯ ⲑⲟⲙϥ
ⲙ̀ⲡⲉⲛⲑⲣⲉ ⲣⲱⲙⲓ ⲫⲟⲣϫϥ
ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲏⲓ ⲟⲛ ⲛⲓ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ϣⲉⲛϥ ⲉⲑ
ⲃⲉ ⲫⲁⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲫⲏⲉⲑⲛⲁⲭⲁ ⲧⲉϥⲥ̀ϩⲓⲙⲓ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥϭⲓ ⲛ̀
ⲕⲉⲟⲩⲓ ϥⲛⲁⲉⲣⲛⲱⲓⲕⲉ̀ⲛ
ϫⲱⲥ. ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲁⲥϣⲁⲛ
ⲛ̀ⲧⲉⲥⲭⲁ ⲡⲉⲥϩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ

كتب اليكم هذه
الوصيه لانه في
بدو الخليقه
خلقهما الله ذكرا
وانثى ولاجل هذا
يترك الرجل اباه
وامه عنه
ويلصق بامراته
ويكونان كلاهما جسدا
واحدا لانهما ليس
اثنين لكن
جسدا واحدا
والذي زوجه الله
انسان لا يفرقه
وفي البيت ايضا
سالة تلاميذه
من اجل هذا
فقال لهم من يطلق
امراته وياخذ
اخرى فقد
زنى عليها
وانها هي خلت
زوجها

ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉⲥϭⲓ ⲛ̀ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ
ⲥⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲱⲓⲕ. †
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓⲛⲓ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϩⲁⲛⲁ̀ⲗⲱ
ⲟⲩⲓ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥϭⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲇⲉ ⲁⲩⲉⲣⲉ̀ⲡⲓⲧⲓ
ⲙⲁⲛ ⲛⲱⲟⲩ.
Ⲉⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲁⲡⲉϥ
ϩⲏⲧ ⲧⲓⲕⲁϩ. ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲭⲁ ⲛⲓⲁ̀ⲗⲱⲟⲩⲓ
ⲛ̀ⲥⲉⲓ̀ ⲉ̀ϩⲣⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲧⲁϩⲛⲟ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲓ̀ ⲉ̀ϩⲣⲟⲓ. ⲑⲱⲛⲟⲩ
ⲟⲛ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲧⲉ ϯⲙⲉ.
ⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ.
Ⲁ̀ⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϣⲧⲉⲙϣⲉⲡ ϯⲙⲉ
ⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲛ̀ⲟⲩⲁ̀ⲗⲟⲩ. ⲛ̀
ⲛⲉϥⲓ̀ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲟⲥ. ⲟⲩ
ⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϩⲓⲧⲟⲩ ⲉϥⲛⲓⲥⲱⲟⲩ
ⲁϥⲥⲙⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲁϥⲭⲁ
ϫⲓϫ ⲉ̀ϫⲱⲟⲩ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲡⲓⲙ
ⲙⲱⲓⲧ ⲁϥϭⲟϫⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲁⲓ

فنهي زانيه ۞
واحضروا اليه
صبيانا لكي يلمسهم
فانتهرهم
التلاميد
فلما راهم يسوع
تالم قلبه
وقال لهم دعوا
الصبيان ياتوا الي
ولا تمنعوهم
لان ملكوت الله
لمثل هولا
امين اقول لكم
ان من لم يقبل
ملكوت الله مثل
صبي لا
يدخلها
واحتضنهم ووضع
يده عليهم
وباركهم
وبينما هو ساير في
طريق اسرع اليه واحد



ⲁϥϩⲓ ⲧⲟⲧϥ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲛⲉϥⲕⲉⲗⲓ
ⲛⲁϥϣⲓⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ. ϫⲉ ⲡⲓⲣⲉϥ
ϯⲥ̀ⲃⲱ ⲛ̀ⲁ̀ⲅⲁⲑⲟⲥ. ⲟⲩ ⲡⲉⲧ
ⲛⲁⲁⲓϥ ⲛ̀ⲧⲁⲉⲣⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟ
ⲙⲓⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲱⲛϧ ⲛ̀ⲉ̀ⲛⲉϩ.
Ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲉⲑ
ⲃⲉ ⲟⲩ ⲕϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲉ̀ⲣⲟⲓ ϫⲉ
ⲡⲓⲁ̀ⲅⲁⲑⲟⲥ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲁ̀ⲅⲁ
ⲑⲟⲥ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ⲫϯ ⲙ̀ⲙⲁⲩⲁⲧϥ
ⲛⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲕⲥⲱⲟⲩⲛ ⲙ̀
ⲙⲱⲟⲩ. ⲙ̀ⲡⲉⲣϭⲓⲛϩⲱⲧⲉⲃ
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲣⲛⲱⲓⲕ. ⲙ̀ⲡⲉⲣϭⲓⲟⲩⲓ
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲣⲙⲉⲑⲣⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲩϫ.
ⲙ̀ⲡⲉⲣϥⲓϭⲟⲛⲥ. ⲁ̀ⲣⲓⲧⲓⲙⲁⲛ
ⲙ̀ⲡⲉⲕⲓⲱⲧ ⲛⲉⲙ ⲧⲉⲕⲙⲁⲩ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲫⲣⲉϥϯⲥ̀ⲃⲱ ⲛⲁⲓ ⲧⲏ
ⲣⲟⲩ ⲁⲓⲁ̀ⲣⲉϩ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲓⲥ
ϫⲉⲛ ⲧⲁⲙⲉⲧⲁ̀ⲗⲟⲩ.
Ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁϥϫⲟⲩϣⲧ ⲉ̀
ⲣⲟϥ ⲁϥⲙⲉⲛⲣⲓⲧϥ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲁⲕⲟⲩⲱϣ
ⲉ̀ⲉ̀ⲣⲟⲩ ⲧⲉⲗⲓⲟⲥ

وجثي له علي
ركبتيه وساله
ايها المعلم الصالح
ماذا اصنع
لارث الحيوة الابديه
فان يسوع قال
له لم تقل لي
صالحا وليس صالح
الا الله الواحد
عرفت الوصايا
لا تقتل
لا تزن لا تسرق
لا تشهد بالزور
لا تظلم اكرم
اباك وامك
اما هو فقال له
يا معلم هذا كله
حفظته من
صباي
فنظر اليه يسوع
واحبه وقال
له ان تريد ان تكون
كاملا

ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲟⲩⲉⲣϧⲁ
ⲡⲉ ⲧⲉⲕⲉⲣϧⲁⲉ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲙⲁ
ϣⲉ ⲛⲁⲕ ⲁϥⲁ ⲡⲉⲧⲉⲛⲧⲁⲕ
ⲃⲟⲗ ⲙⲏⲓϥ ⲛ̀ⲛⲓϩⲏⲕⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲕⲉϫⲫⲟ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲁϩⲟ ϧⲉⲛ ⲧ̀ⲫⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲙⲟⲩ
ⲟⲩⲁϩⲕ ⲛ̀ⲥⲱⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲗⲓ
ⲙ̀ⲡⲓⲥ̀ⲧⲁⲩⲣⲟⲥ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲙ̀ⲕⲁϩ ⲛ̀ϩⲏⲧ ⲉϫⲉⲛ
ⲡⲓⲥⲁϫⲓ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ⲣⲉ ⲡⲉϥ
ϩⲏⲧ ⲙⲟⲕϩ ⲛⲁⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲙ
ϩⲁⲣⲓ ⲛ̀ϫⲉⲫⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲁϥ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲥⲟⲙⲥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲓⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ ϫⲉ ⲡⲱⲥ ⲥⲙⲟⲕϩ ⲛ̀
ⲛⲏⲉ̀ⲧⲉⲛ ⲭⲣⲏⲙⲁ ⲛ̀ⲧⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲓ̀ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲫϯ ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲇⲉ ⲛⲁⲩ
ⲉⲣϩⲟϯ ⲡⲉ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲛⲉϥⲥⲁϫⲓ
ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲟⲛ ⲉ̀ⲧⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ
ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲛⲁϣⲏⲣⲓ ⲡⲱⲥ
ⲥⲙⲟⲕϩ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲉⲣϩⲉⲗⲡⲓⲥ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ϩⲁⲛⲭⲣⲏⲙⲁ

فقال له واحد
ينقصك عليك
امض بع كل ما لك
واعطيه للمساكين
فيكون لك كنز
في السماء وتعال
اتبعني واحمل
الصليب
اما هو فعبس
لاجل الكلام ومضى
وقلبه متوجع
لانه كان ذو
قنية كثيرة فنظر
يسوع وقال
لتلاميذه ما اعسر
على الذين لهم الاموال
ان يدخلوا الى ملكوت
الله فخاف التلاميذ
من هذا الكلام
واجابهم ايضا
يسوع وقال
يا بني

ⲉ̀ⲓ̀ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ ⲥⲙⲟⲧⲉⲛ ⲛ̀ⲟⲩ
ϫⲁⲙⲟⲩⲗ ⲉ̀ϣⲓⲛⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ
ⲫⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲟⲩⲙⲁⲩⲃⲱ
ⲣⲧⲉ ⲉ̀ⲟⲩⲣⲁⲙⲁⲟ ⲛ̀ⲧⲉϥⲓ̀ ⲉ̀
ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲫϯ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲛⲁⲩϩⲟⲩⲟ
ⲉⲣϣⲫⲏⲣⲓ ⲉ̀ⲙⲁϣⲱ ⲡⲉ
ⲛⲁⲩϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲑⲛⲁϣ
ⲛⲟϩⲉⲙ
ⲉ̀ⲧⲁϥϫⲟⲩϣⲧ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ϧⲁⲧⲉⲛ
ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧϫⲟⲙ
ⲡⲉ ⲁⲗⲗⲁ ϧⲁⲧⲉⲛ ⲫϯ ⲁⲛ
ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲅⲁⲣ ⲛ̀
ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ϧⲁⲧⲉⲛ ⲫϯ
ⲁⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϫⲟⲥ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ϫⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ ⲁⲛⲟⲛ
ⲁⲛⲭⲁⲛ ⲧⲏⲣϥ ⲛ̀ⲥⲱⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲛⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲕ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ϫⲉ ⲁⲙⲏⲛ
ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲉ̀ⲁϥⲭⲁ ⲛⲓⲏⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ

ان يدخل المتكلون على
الاموال الى ملكوت الله
ان دخول الجمل في
خرم الابرة لايسر من
غني يدخل الى
ملكوت الله
فازدادوا تعجبا
وقالوا له
من يقدر ان
يخلص
فنظر اليهم يسوع
وقال
اما عند الناس
فلا يستطاع لكن
عند الله لان كل
عند الله مستطاع
فبدي بطرس يقول
له ها نحن تركنا
كل شيء وتبعناك
اجاب يسوع وقال
امين اقول لكم
انه احد يترك

ⲓⲉ ϩⲁⲛⲥⲛⲏⲟⲩ ⲓⲉ ϩⲁⲛⲥⲱⲛⲓ
ⲓⲉ ⲙⲁⲩ· ⲓⲉ ⲓⲱⲧ· ⲓⲉ ϣⲏⲣⲓ·
ⲓⲉ ⲓⲟϩⲓ· ⲉⲑⲃⲏⲧ ⲛⲉⲙ ⲉⲑⲃⲉ
ⲡⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ· ⲁⲩϣ.
ⲧⲉϥϭⲓ ⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲕⲱⲃ
ⲛ̀ⲥⲟⲡ ϯⲛⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲡⲁⲓⲥⲏⲟⲩ
ϩⲁⲛⲏⲓ· ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲥⲛⲏⲟⲩ·
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲥⲱⲛⲓ· ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲙⲁⲩ·
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲓⲟϯ· ⲛⲉⲙ
ϩⲁⲛϣⲏⲣⲓ· ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲓⲟϩⲓ
ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲇⲓⲱⲅⲙⲟⲥ·
ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲛⲉϩ ⲉⲑⲛⲏⲟⲩ
ⲟⲩⲱⲛϧ ⲛ̀ⲉⲛⲉϩ·

ⲣⲓⲁ ⲁ

ϩⲁⲛⲙⲏϣ ⲇⲉ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ ⲉⲩⲉⲣ
ϩⲁⲉ· ⲟⲩⲟϩ ϩⲁⲛϩⲁⲉ ⲉⲩⲉⲣ
ϣⲟⲣⲡ

ⲣⲓⲃ ⲇ

ⲛⲁⲩϧⲉⲛ ⲫ̀ⲙⲱⲓⲧ ⲇⲉ ⲡⲉ ⲉⲩ
ⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲓⲗⲏⲙ· ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁϥⲙⲟϣⲓ ϧⲁϫⲱⲟⲩ ⲡⲉ
ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲉⲣϩⲟϯ
ⲛⲏ ⲇⲉ ⲉⲑⲛⲁⲩⲉⲣⲁⲕⲟⲗⲟⲩⲑⲓ
ⲁⲩⲉⲣϩⲟϯ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϭⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅ ⲛ̀

بيوتا او اخوة
او اخوات او اما او ابا
او بنين او حقولا لاجلي
ولاجل الانجيل
الا هو ياخذ ماية ضعف
الان في هذا الزمان
منازل واخوة
واخوات وامهات
واباء وبنين
وحقولا من بعد
في الشدايد
وفي الدهر الاتي
الحيوة الابدية
اولون كثيرون يكونون
اخرين واخرون
اولون
وكانوا في الطريق
صاعدين الى اورشليم
وكان يسوع
يسير قدامهم وهم
خايفين متحيرين
ه
واخذ ايضا الاثني عشر



ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀
ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲑⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲛ̀ⲙⲱⲟⲩ· ϫⲉ ϩⲏⲡⲡⲉ ⲧⲉⲛ
ⲛⲁϣⲉ ⲛⲁⲛ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲓⲗⲏⲙ·
ⲟⲩⲟϩ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ
ⲥⲉⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲛ̀ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁϧ· ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁϯ
ϩⲁⲡ ⲛ̀ϣⲱⲧⲉ ⲉ̀ⲫ̀ⲙⲟⲩ ⲉ̀
ⲣⲟϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁⲧⲏⲓϥ
ⲛ̀ⲛⲉⲑⲛⲟⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁ
ⲥⲱⲃⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁ
ϩⲓⲑⲁϥ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϩⲣⲁϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁⲉⲣⲫ̀ⲗⲁⲅⲉⲗⲗⲓⲛ
ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁϧⲟⲑ
ⲃⲉϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲅ̅
ⲛ̀ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ϥⲛⲁⲧⲱⲛϥ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲛⲉⲛϣⲏⲣⲓ
ⲛ̀ⲍⲉⲃⲉⲇⲉⲟⲥ· ⲉⲩϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲫ̀ⲣⲉϥϯ
ⲥ̀ⲃⲱ ⲧⲉⲛⲟⲩⲱϣ ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲫⲏⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲉⲣⲉⲧⲓⲛ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ⲧⲉⲕⲁⲓϥ ⲛⲁⲛ

ⲣⲓⲅ ⲉ

وبدا ان يقول لهم
ما يكون له وقال
لهم ها هوذا
صاعدين الى اورشليم
وابن الانسان
يسلم الى رؤساء
الكهنة والكتبة
ويحكمون عليه
بالموت ويسلمونه
الى الامم ويهزون
به ويتفلون
عليه
ويجلدونه
ويقتلونه
ومن بعد ثلثة
ايام يقوم
وتقدم اليه يعقوب
ويوحنا ابنا
زبدي قايلين
له يا معلم
نريد ان تعطينا
ما نسالك
[illegible]

ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲱϣϥ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲁⲁⲓϥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲙⲏⲓⲥ ⲛⲁⲛ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲟⲩⲁⲓ ϩⲉⲙⲥⲓ ⲥⲁⲧⲉⲕⲟⲩⲓⲛⲁⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲁⲓ ⲥⲁⲧⲉⲕ
ϫⲁϫⲏ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲕⲱⲟⲩ
Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲧⲉ
ⲧⲉⲛⲉⲙⲓ ⲁⲛ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲉ̀
ⲧⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ
ⲉ̀ⲥⲉⲙ ⲡⲓⲁ̀ⲫⲟⲧ ⲉ̀ϯⲛⲁⲥⲱ ⲙ̀
ⲓⲉ ⲡⲓⲱⲙⲥ ⲉ̀ϯⲱⲙⲥ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲙ̀ⲙⲟϥ. ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ
ⲙ̀ⲙⲟⲛ
Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲡⲓⲁ̀ⲫⲟⲧ ⲉ̀ϯⲛⲁⲥⲱ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲉ̀ⲣⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲥⲱϥ. ⲟⲩⲟϩ
ⲡⲓⲱⲙⲥ ⲉ̀ϯⲱⲙⲥ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲉ̀ⲣⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲱⲙⲥ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ
ⲙ̀ⲙⲟϥ

فقال لهما
ماذا تريدان
ان اصنع لكما
فقالا له
اعطنا ان يجلس
واحد عن يمينك
والاخر عن يسارك
في مجدك
فقال لهما يسوع
لستما تدريان
ما تسالانه
اتقدران ان تشربا
الكاس التي اشربها
وتصطبغا الصبغة
التي اصطبغها
اما هم فقالا له
لنا استطاعه
فقال لهما يسوع
اما الكاس التي
اشرب تشربان
والصبغه التي
اصطبغ
تصطبغان



ⲡⲓϩⲉⲙⲥⲓ ⲇⲉ ⲉⲧⲥⲁⲟⲩⲓⲛⲁⲙ
ⲓⲉ ⲥⲁϫⲁϫⲏ ⲫⲱⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉ̀
ϯⲛⲓϥ ⲁⲗⲗⲁ ⲫⲁ ⲛⲏ ⲫⲏ
ⲉ̀ⲧⲁⲩⲥⲉⲃⲧⲱⲧϥ ⲛⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲓⲕⲉⲙⲏⲧ ⲁⲩⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϫ
ⲣⲉⲙⲣⲉⲙ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ.
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉⲙⲓ ϫⲉ ⲛⲏ
ⲉⲑⲙⲉⲩⲓ ϫⲉ ⲥⲉⲟⲓ ⲛ̀ⲁⲣⲭⲱⲛ
ⲉ̀ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ ⲥⲉⲟⲓ ⲛ̀ϭⲟⲓⲥ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲥⲉⲟⲓ ⲛ̀
ⲉⲣϣⲓϣⲓ ⲉ̀ϫⲱⲟⲩ. ⲡⲁⲓⲣⲏ
ⲇⲉ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉⲧϣⲟⲡ ϧⲉⲛ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ ⲫⲏⲉⲑⲟⲩⲱϣ
ⲉ̀ⲉⲣⲛⲓϣϯ ϧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ
ⲉϥⲉ̀ⲉⲣⲇⲓⲁⲕⲱⲛ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏⲉⲑⲟⲩⲱϣ ⲉ̀ⲉⲣ
ϩⲟⲩⲓⲧ ϧⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ
ⲉϥⲉ̀ⲉⲣⲃⲱⲕ ⲛ̀ⲟⲩⲟⲛ
ⲛⲓⲃⲉⲛ

واما جلوسكما
عن يميني وعن يساري
فليس اعطي ذلك لي
لكن للذين اعد لهم
فلما سمعوا العشره
بدوا يتذمروا
علي يعقوب
ويوحنا
فدعاهم يسوع
وقال لهم
اما علمتم بان الذين
يظنون انهم رووسا
الامم اربابا عليهم
وعظماوهم مسلطون
عليهم وليس هكذي
يكون فيكم بل من
اراد ان يكون فيكم
عظيما فليكن
لكم خادما ومن
اراد ان يكون
فيكم اولا فليكن
للكل
عبدا

ⲕⲉ ⲅⲁⲣ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ
ⲛⲉⲧⲁϥⲓ ⲁⲛ ⲉⲑⲣⲟⲩϣⲉⲙ
ϣⲏⲧϥ ⲁⲗⲗⲁ ⲉϣⲉⲙϣⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ϯ ⲛ̀ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ
ⲛ̀ⲥⲱⲧ ⲉ̀ϩ̀ⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ
ⲟⲩⲙⲏϣ

ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲓ ⲉ̀ⲓⲉⲣⲓⲭⲱ
ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲓⲉⲣⲓⲭⲱ ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲙⲏϣ
ⲉϥⲟϣ ⲃⲁⲣⲧⲓⲙⲉⲟⲥ ⲡ̀
ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲧⲓⲙⲉⲟⲥ ⲟⲩⲃⲉⲗⲗⲉ
ⲡⲉ ⲛ̀ⲣⲉϥⲧⲱⲃϩ ⲛⲁϥ
ϩⲉⲙⲥⲓ ⲉ̀ⲥ̀ⲕⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ

ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ϫⲉ
ⲓⲏⲥ ⲡⲓⲛⲁⲍⲱⲣⲉⲟⲥ ⲡⲉ ⲁϥ
ⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲱϣ ⲉϥⲱϣ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ
ⲓⲏⲥ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀Ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲛⲁⲓ
ⲛⲏⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲉⲣⲉⲡⲓⲧⲓ
ⲙⲁⲛ ⲛⲁϥ ⲡⲉ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩ
ⲙⲏϣ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥⲭⲁ
ⲣⲱϥ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲛⲁϥⲱϣ

فان ابن الانسان
لم يات ليخدم
بل ليخدم
ويبذل نفسه
فدا عن
كثير
وجاوا الي اريحا
وفي خروجه من
اريحا مع
تلاميذه وجمع
كثير واذا
طيما بن طيما الاعمي
جالس يسال علي
الطريق
فلما سمع بان
يسوع الناصري
مقبل بدا يصيح
ويقول يا يسوع
بن داود ارحمني
فانتهره كثيرون
ليسكت اما هو
فازداد بالاكثر
صياحا



ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ ⲛⲁϥⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϫⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀Ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲛⲁⲓ
ⲛⲏⲓ

ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧϥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲙⲟⲩϯ
ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲙⲟⲩϯ
ⲉ̀ⲡⲓⲃⲉⲗⲗⲉ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ϫⲉⲙⲛⲟⲙϯ
ⲧⲱⲛⲕ ⲥⲉⲙⲟⲩϯ ⲉ̀
ⲣⲟⲕ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲉⲧⲁϥϩⲓ
ⲡⲉϥϩ̀ⲃⲱⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲟⲩⲟϩ
ⲉⲧⲁϥϥⲟϫϥ ⲉ̀ⲡϣⲱⲓ
ⲁϥⲓ ϩⲁ ⲓⲏⲥ

ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲛⲁϥ ⲛ̀
ϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲧⲉⲕⲟⲩⲁϣϥ ϯⲛⲁ
ⲁⲓϥ ⲛⲁⲕ ⲡⲓⲃⲉⲗⲗⲉ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲣⲁⲃⲃⲟⲩⲛⲓ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲁⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲉ ⲓⲏⲥ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲙⲁϣⲉⲛⲁⲕ ⲡⲉⲕⲛⲁϩϯ
ⲡⲉ ⲉⲧⲁϥⲛⲁϩⲙⲉⲕ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲁϥⲛⲁⲩ

يا ابن
داود
ارحمني
فوقف يسوع
وقال ادعوه
فدعوا
الاعمي وقالوا له
تقوي وقم
فانه يدعوك
فطرح ثوبه
ونهض
وجا الي
يسوع
فاجابه يسوع
وقال له
ما تريد اصنع
بك فقال له
الاعمي يا معلم
ان ابصر
فقال له يسوع
اذهب ايمانك
خلصك
وللوقت

ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ .·.

ⲡⲓⲍ
ⲃ

ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩϧⲱⲛⲧ ⲉ̀Ⲓⲗⲏⲙ
ⲉⲓⲉ ⲃⲉⲑⲫⲁⲅⲏ ⲛⲉⲙ ⲃⲏⲑⲁⲛⲓⲁ
ϧⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓϫⲱⲓⲧ
ⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛ̀ⲃ̅ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ .·. ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲙⲁϣⲉⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲉ̀ⲡⲓϯⲙⲓ ⲉⲧⲭⲏ ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲙ̀
ⲑⲟ · ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲏⲟⲩ
ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲁϫⲉⲙ ⲟⲩⲉ̀ⲓⲱ ⲧⲉⲓⲧⲉ
ϩⲟⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲛⲁϫⲉⲙ ⲟⲩⲥⲏϫ
ⲉϥⲥⲟⲛϩ ⲫⲁⲓ ⲉ̀ⲧⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲧⲉ
ϩⲗⲓ ⲛ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲧⲁⲗⲏⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲃⲟⲗϥ ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲛⲓⲧϥ · ⲟⲩⲟϩ
ⲁ̀ⲛⲓⲧϥ · ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲁⲣⲉϣⲁⲛ
ⲟⲩⲁⲓ ϫⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲫⲁⲓ ⲉ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲓ̀ⲣⲓ
ⲙ̀ⲙⲟϥ · ⲁ̀ϫⲟⲥ ϫⲉ ⲡ̀ϭⲟⲓⲥ .·.
ⲉ̀ⲧⲉⲣⲭ̀ⲣⲓⲁ̀ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲟⲩⲟϩ
ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ϥⲛⲁⲟⲩⲟⲣⲡϥ
ⲙ̀ⲛⲁⲓ

ابصر وتبعه
في الطريق.
فلما قربوا من يرشليم
عند بيت فاجي
وبيت عنيا
جانب طور الزيتون
ارسل اثنين من تلاميذه
وقال لهما امضيا
الي القرية التي
امامكما
فعند دخولكما
اليها
تجدان جحشاً
مربوطاً لم
يركبه احد من الناس
فحلاه واتيا به
فان قال لكما
احد ما تفعلان
فقولا
ان الرب محتاج
اليه وللوقت
يرسله الي
ههنا

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϣⲉⲛⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲩϫⲉⲙ ⲡⲓⲥⲏϫ ⲉϥ
ⲥⲟⲛϩ ϧⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲣⲟ ⲥⲁⲃⲟⲗ
ⲙ̀ⲡⲓϩⲓⲣ · ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲃⲟⲗϥ ⲟⲩⲟϩ
ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲏⲉⲧⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁ
ⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲓ̀ⲣⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲃⲱⲗ
ⲙ̀ⲡⲓⲥⲏϫ
ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲩϫⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ⲕⲁⲧⲁ ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉⲧⲁϥϫⲟⲥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲒⲎⲤ · ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲭⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲥⲏϫ
ϩⲁ ⲒⲎⲤ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϩⲓⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩϩⲃⲱⲥ
ⲉ̀ⲣⲟϥ · ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲉⲙⲥⲓ
ϩⲓϫⲱϥ · ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲛⲁϣⲱⲟⲩ
ⲙ̀ⲙⲏϣ ⲫⲱⲣϣ ⲛ̀ⲛⲟⲩ
ϩⲃⲱⲥ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲱⲓⲧ ϩⲁⲛ
ⲕⲉⲭⲱⲟⲩⲛⲓ ⲇⲉ ⲁⲩⲥⲱⲗⲡ
ⲛ̀ϩⲁⲛⲕⲗⲁⲇⲟⲥ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲓⲟϩⲓ

فذهبا ووجدا
جحشاً مربوطاً
عند الباب خارجاً
على الزقاق فحلاه
فقال لهما قوم من
القيام هناك
ما تصنعون
وتحلان الجحش
اما هما فقالا لهم
كما قال
يسوع فتركوهما
وجاءا بالجحش
الي يسوع
فالقوا ثيابهما
عليه وجلس
عليه وكثيرون
بسطوا ثيابهم
في الطريق واخرون
قطعوا اغصاناً
من الحقول

| | |
|---|---|
| ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲫⲱⲣϣ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ | وفرشوها في |
| ϩⲓⲡⲓⲙⲱⲓⲧ | الطريق. |
| ⲣⲓⲑ Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲏⲉⲑⲙⲟϣⲓ ⲉⲧⲉϩⲏ | والذين كانوا |
| ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲑⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲁ | يمشون امامه |
| ⲫⲁϩⲟⲩ ⲛⲁⲩⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ | ووراه يصرخون |
| ϫⲉ ⲱⲥⲁⲛⲛⲁ ⲥ̀ⲙⲁⲣⲱⲟⲩⲧ | اوصنا مبارك |
| ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ϧⲉⲛ | الاتي باسم |
| ⲫ̀ⲣⲁⲛ ⲙ̀Ⲡ̀ⲟ̅ⲥ̅ ⲥ̀ⲙⲁⲣⲱ | الرب مباركه |
| ⲟⲩⲧ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ | المملكه |
| ⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲛⲓⲱⲧ | الاتيه لابينا |
| Ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲱⲥⲁⲛⲛⲁ ϧⲉⲛ ⲛⲏ | داوود اوصنا |
| ⲉⲧϭⲟⲥⲓ | في العلا |
| ⲣⲕ Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ | ودخل الى يروشليم |
| Ⲓⲗ̅ⲏ̅ⲙ̅ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ | الى الهيكل |
| ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲥⲟⲙⲥ ⲉ̀ⲛⲓ | فنظر الكل ولما |
| ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲁ ⲣⲟⲩϩⲓ ⲇⲉ | كان المسا |
| ϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲟⲩⲛⲟⲩ | في تلك الساعه |
| ⲁϥⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀Ⲃⲏⲑⲁⲛⲓⲁ ⲛⲉⲙ | خرج الى بيت عنيا |
| ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅ | مع الاثني عشر |
| الفصل Ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉϥⲣⲁⲥϯ ⲉⲧⲁⲩ | ومن الغد خرجوا |
| ⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ Ⲃⲏⲑⲁⲛⲓⲁ | من بيت عنيا |
| ⲁϥϩⲕⲟ ⲉⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲉⲟⲩ | جاع ونظر الى |
| ⲃⲱ ⲛ̀ⲕⲉⲛⲧⲉ ⲉⲥⲫⲟⲣⲉⲓ | شجرة تين |



| | |
|---|---|
| ⲉⲟⲩⲟⲛ ϩⲁⲛϫⲱⲃⲓ ϩⲓⲱⲧⲥ | من بعيد عليها |
| ⲁϥⲓ ϫⲉ ⲁⲣⲏⲟⲩ ⲉϥⲉϫⲉⲙ | ورق فقط فجا |
| ϩⲗⲓ ⲛ̀ϧⲏⲧⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ | اليها لعله يجد عليها |
| ⲉϫⲱⲥ ⲙ̀ⲡⲉϥϫⲉⲙ ϩⲗⲓ | شيا فلما جا |
| ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ϩⲁⲛϫⲱⲃⲓ ⲛⲉ ⲡⲓ | اليها لم يجد فيها |
| ⲥⲏⲟⲩ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ⲛⲓⲕⲉⲛⲧⲉ ⲡⲉ | شيا الا الورق |
| ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉ | لانه لم يكن زمن التين |
| ϫⲁϥ ⲛⲁⲥ ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲉ ϩⲗⲓ | فاجاب وقال لها |
| ϫⲉⲟⲩⲉⲙ ⲟⲩⲧⲁϩ ⲛ̀ϧⲏϯ ϣⲁ | لا ياكل احد |
| ϯⲙⲁⲉⲛⲉϩ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩ | منك ثمرة الى |
| ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲉϥⲙⲁ | الابد وسمع |
| ⲑⲏⲧⲏⲥ | تلاميذه |
| Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ ⲉ̀Ⲓⲗ̅ⲏ̅ⲙ̅ ⲟⲩⲟϩ ⲉ | وجاوا الى يروشليم |
| ⲧⲁϥⲓ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲉⲣ | ودخل الى |
| ⲫⲉⲓ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϩⲓⲟⲩⲓ | الهيكل وبدا |
| ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧϯ ⲉ̀ⲃⲟⲗ | يخرج الباعه |
| ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲑϣⲱⲡ | والمبتاعين في |
| ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓ | الهيكل وموايد |
| ⲧ̀ⲣⲁⲡⲉⲍⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲕⲟⲗ | الصيارف |
| ⲗⲩⲃⲓⲥⲧⲏⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲕⲁⲑⲉ | وكراسي باعة |
| ⲇⲣⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲏⲉⲧϯ ⲛ̀ϭⲣⲟ | الحمام قلبها |
| ⲙⲡⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥⲫⲟⲛϩⲟⲩ | ولم يدع |
| ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲭⲱ ⲛ̀ⲗⲁⲩⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ | احد يجتاز |

ⲣⲕ

ϩⲓⲛⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉϩⲗⲓ ⲉⲛⲟⲩⲥ̀
ⲕⲉⲩⲟⲥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲡⲓ
ⲉⲣⲫⲉⲓ

ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϯⲥ̀ⲃⲱ ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲥ̀ⲥϧⲏⲟⲩⲧ ϫⲉ ⲡⲁⲏⲓ
ⲉⲩⲉ̀ⲙⲟⲩϯ ⲉ̀ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲡⲏⲓ
ⲙ̀ⲡ̀ⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ ⲛ̀ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲁⲣⲉ
ⲧⲉⲛⲁⲓϥ ⲙ̀ⲃⲏⲃ ⲛ̀ⲥⲟⲛⲓ

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓ
ⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁϧ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲕⲱϯ ⲡⲉ ϫⲉ ⲁⲩ
ⲛⲁⲧⲁⲕⲟϥ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ
ⲛⲁⲩⲉⲣϩⲟϯ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ϧⲁ
ⲧⲉϥϩⲏ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲅⲁⲣ
ⲧⲏⲣϥ ⲛⲁⲩⲉⲣϣ̀ⲫⲏⲣⲓ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲧⲉϥⲥ̀ⲃⲱ

ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲁⲥⲉⲣ ⲣⲟⲩϩⲓ
ϣⲱⲡⲓ ⲛⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲛ̀ϯⲃⲁⲕⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲙⲟ
ϣⲓ ⲛ̀ϣⲱⲣⲡ ⲁⲩⲛⲁⲩ
ⲉ̀ϯⲃⲱ ⲛ̀ⲕⲉⲛⲧⲉ

...ا والجند
الى
الهيكل
وكان يعلمهم
ويقول لهم
مكتوب ان
بيتي بيت الصلوة
يدعى لجميع
الامم وانتم
صيرتموه مغارة
للصوص
فسمع رؤسا الكهنة
والكتبة وطلبوا
كيف يهلكونه
لانهم كانوا
يخافونه لان الشعب
كله كان يتعجب
من تعليمه
ولما كان المسا
خرج خارج
المدينة وجازوا
باكرة ونظروا
شجرة تينة

ⲁⲥϣⲟⲩⲱⲟⲩ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲛⲉⲥⲛⲟⲩⲛⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲉⲣⲫ̀ⲙⲉⲩⲓ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲣⲁⲃⲃⲓ ⲓⲥ ϯⲃⲱ
ⲛ̀ⲕⲉⲛⲧⲉ ⲉⲧⲁⲕⲥⲁϩⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲣⲟⲥ
ⲁⲥϣⲟⲩⲱⲟⲩ

ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϫⲉ
ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ
ⲭⲁ ⲟⲩⲛⲁϩϯ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ
ⲛ̀ⲧⲉⲛⲑⲏⲛⲟⲩ

ⲁⲙⲏⲛ ⲅⲁⲣ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁ
ϫⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲧⲱⲟⲩ ϫⲉ
ϥⲓⲧⲕ ⲟⲩⲟϩ ϩⲓⲧⲕ ⲉ̀ⲫ̀ⲓⲟⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥϣⲧⲉⲙⲁⲓ
ⲥⲛⲏⲧ ϧⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲏⲧ
ⲁⲗⲗⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥⲛⲁϩϯ ϫⲉ
ⲫⲏⲉⲧⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲉϥⲛⲁϣⲱⲡⲓ ⲉϥⲉ̀ϣⲱⲡⲓ
ⲛⲁϥ ⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ
ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲛⲁⲉⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ

يابسة من اصلها
فذكر بطرس
وقال يا معلم
هذه شجرة
التين الذي
لعنتها يبست
اجاب يسوع
وقال لهم ان
كان لكم ايمان
بالله
امين اقول لكم
ان من قال
لهذا الجبل انقلع
واسقط في البحر
ولا يشك في
قلبه بل يومن
ان يكون
الذي قال
فيكون له
لاجل هذا
اقول لكم ان
كل شي
تسالونه

ϧⲉⲛ ⲟⲩⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ ⲛⲁϩϯ
ϫⲉ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛϭⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲥⲉϣⲱ
ⲡⲓ ⲛⲱⲧⲉⲛ

الفصل الرابع والثلثون

Ⲟⲩⲟϩ ⲉϣⲱⲡ ⲁⲣⲉⲧⲉⲛϣⲁⲛ
ⲟϩⲓ ⲉⲣⲁⲧⲉⲧⲉⲛ ⲉⲑⲛⲏⲟⲩ ⲉⲉⲣ
ⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏⲥⲑⲉ ⲭⲱ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲉⲟⲩⲟⲛⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲉⲣⲟⲩ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲉⲧⲉⲛ
ⲓⲱⲧ ⲉⲧϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ
ⲭⲱ ⲛⲉⲧⲉⲛ ⲡⲁⲣⲁⲡⲧⲱⲙⲁ ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ
ⲓⲥϫⲉ ⲇⲉ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲭⲱ ⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲩⲇⲉ
ⲡⲉⲧⲉⲛⲓⲱⲧ ⲉⲧϧⲉⲛ ⲛⲓ
ⲫⲏⲟⲩⲓ ⲛⲉϥⲭⲱ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲛⲉⲧⲉⲛ
ⲡⲁⲣⲁⲡⲧⲱⲙⲁ

الفصل الخامس والثلثون

Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ ⲟⲛ ⲉⲓⲗ̅ⲏ̅ⲙ̅ ⲟⲩⲟϩ
ⲉϥⲙⲟϣⲓ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ
ⲁⲩⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏ
ⲉⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓⲡⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁⲕⲓⲣⲓ

في الصلوه
بايمان انكم تنالونه
فيكون لكم
واذا قمتم تصلون
اغفروا ان كان لكم
عليه لكيما
ابوكم الذي
في السموات
يترك
لكم زلاتكم
وان انتم لم
تتركوا
ولا
ابوكم
الذي في السما
يترك
لكم هفواتكم
ثم جاوا ايضا
الى يروشليم ومشى
في الهيكل اقبل
اليه روسا الكهنه
والكتبه والشيوخ
وقالوا له باي



ϧⲉⲛ ⲁϣ ⲛ̀ⲉⲣϣⲓϣⲓ ⲭⲓⲣⲓ
ⲛ̀ⲛⲁⲓ ⲓⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲁϥϯ ⲛⲁⲕ
ⲙ̀ⲡⲁⲓⲉⲣϣⲓϣⲓ ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲧⲉⲕⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲓ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ϯ
ⲛⲁϣⲉⲛ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲟⲩⲥⲁ
ϫⲓ ⲁⲣⲓⲟⲩⲱ ⲛⲏⲓ ⲟⲩⲟϩ
ϯⲛⲁϫⲟⲥ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲁⲓⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲛⲁⲓ
ϧⲉⲛ ⲁϣ ⲛ̀ⲉⲣϣⲓϣⲓ ⲡⲱ
ⲙⲥ ⲛ̀ⲧⲉ Ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲛⲉⲟⲩⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲧⲫⲉ
ⲡⲉ ϣⲁⲛ ⲟⲩⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ ⲡⲉ ⲁⲣⲓⲟⲩⲱ ⲛⲏⲓ

Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲙⲟⲕⲙⲉⲕ
ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁⲛϣⲁⲛϫⲟⲥ
ϫⲉ ⲟⲩⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲧⲫⲉ
ϥⲛⲁϫⲟⲥ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉⲟⲩ
ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲛⲁϩϯ ⲉⲣⲟϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲛϣⲁⲛϫⲟⲥ ϫⲉ ⲟⲩ
ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲣⲱⲙⲓ
ⲡⲉ ⲧⲉⲛⲉⲣϩⲟϯ ϧⲁⲧⲉⲛ

سلطان
تفعل هذا
ومن اعطاك هذا
السلطان لتصنع هذا
وان يسوع اجاب
وقال لهم انا
اسلكم عن كلمة
فاجيبوني فاني
اقول لكم
باي سلطان افعل
هذا معمودية
يوحنا من السما
كانت ام من
الناس اجيبوني
ففكروا مع بعضهم
قايلين ان قلنا
من السما فيقول
لماذا لم تومنوا به
وان
قلنا من
الناس
نخاف
من الجمع

ⲙ̀ⲡⲓⲙⲏϣ ⲛⲁⲣⲉ ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲅⲁⲣ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ϫⲉ
ⲟⲛⲧⲱⲥ ⲛⲉⲟⲩⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ
ⲡⲉ. ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲉⲣⲟⲩⲱ
ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲓⲏⲥ ϫⲉ ⲧⲉⲛ
ⲉⲙⲓ ⲁⲛ
ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲟⲩ
ⲇⲉ ⲁⲛⲟⲕ ϯⲛⲁϫⲟⲥ
ⲛⲱⲧⲉⲛ ⲁⲛ ϫⲉ ⲁⲓⲓⲣⲓ
ⲛⲁⲓ ϧⲉⲛ ⲁϣ ⲛ̀ⲉⲣϣⲓϣⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀
ⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛ
ⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ. ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩ
ⲣⲱⲙⲓ ⲁϥϭⲟ ⲛ̀ⲟⲩⲓⲁⲗⲟⲗⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲕⲱϯ ⲛ̀ⲟⲩⲥⲟⲃⲧ
ⲉ̀ⲣⲟϥ. ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲱⲕⲓ
ⲛ̀ⲟⲩⲉϣⲱⲧ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲕⲱⲧ ⲛ̀ⲟⲩⲡⲩⲣ
ⲅⲟⲥ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ. ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥϯ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉ̀ϩⲁⲛⲟⲩⲓⲁ
ⲟⲩⲓ. ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ
ⲉ̀ⲡϣⲉⲙⲙⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ ϧⲁ ⲛⲓⲟⲩⲓⲁ

من الناس لانه
كان عندهم
حقاً نبياً
فاجابوا ليسوع
وقالوا لا
نعلم ٥
فقال لهم يسوع
ولا انا اقول
لكم باي سلطان
افعل هذا
وبدي يكلمهم
بامثال قايلاً
انسان غرس
كرماً واحاط
به سياجاً
وحفر فيه معصرة
وبنى فيه
برجاً
ودفعه الى
اكره
وسافر
٥
وانفذ الى الاكره

ϧⲉⲛ ⲡⲥⲏⲟⲩ ⲛ̀ⲟⲩⲃⲱⲕ
ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥϭⲓ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲟⲩ
ⲛ̀ⲛⲓⲟⲩⲓⲏⲉ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲟⲩ
ⲧⲁϩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲓⲁⲗⲟⲗⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩϭⲓⲧϥ ⲁⲩ
ϩⲓⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲣⲟϥ. ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲟⲩ
ⲟⲣⲡϥ ⲉϥϣⲟⲩⲓⲧ.
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛⲱⲟⲩ
ⲛ̀ⲕⲉⲃⲱⲕ. ⲟⲩⲟϩ ⲡⲏⲉⲧⲉⲙ
ⲙⲁⲩ ⲁⲩⲫⲟⲗϩϥ. ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϣⲟϣ
ϣϥ. ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛ̀
ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ. ⲟⲩⲟϩ ⲡⲁⲓ ⲁⲩ
ϧⲟⲑⲃⲉϥ. ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛ̀ϩⲁⲛⲕⲉⲟⲩⲟⲛ
ⲉⲧⲟϣ ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲙⲉⲛ ⲁⲩ
ϣⲓⲛⲉⲣϩⲱⲟⲩ. ϩⲁⲛⲕⲉ
ⲟⲩⲟⲛ ⲇⲉ ⲟⲛ ⲁⲩϧⲱⲧⲉⲃ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲧⲓ ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲙⲉⲛⲣⲓⲧ
ⲉⲛⲧⲁϥ ⲉⲧⲁϥⲟⲩⲟⲣⲡϥ
ⲉ̀ⲡⲓⲥⲁϩⲟⲩⲉ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲉϥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲥⲉⲛⲁϣⲓⲡⲓ
ϧⲁⲧϩⲏ ⲙ̀ⲡⲁϣⲏⲣⲓ

في زمان عبداً
لكيما ياخذ من
الاكره من ثمار
الكرم واما هم
اخذوه وضربوه
وارسلوه
فارغاً ٥
فارسل اليهم ايضاً
عبداً اخر
فجرحوه واهانوه
وارسل اخر
فقتلوه وارسل
قوماً اخرين
كثيرين
فقوم رجموهم
واخرون
قتلوهم
٥
وكان له ولد
حبيب فارسله
اليهم اخراً
قايلاً لعلهم
يستحيون من ابني

ⲛⲓⲟⲩⲓⲏ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲛⲁⲩ-
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ
ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲓⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟ-
ⲙⲟⲥ ⲁ̀ⲙⲱⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲛϧⲟ-
ⲑⲃⲉϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲕⲗⲏ-
ⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲁ̀ ⲉ̀ⲣⲟⲛ· ⲟⲩⲟϩ
ⲉ̀ⲧⲁⲩϭⲓⲧϥ ⲁⲩϧⲟⲑⲃⲉϥ
ⲁⲩϩⲓⲧϥ ⲥⲁⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁ-
ⲛ̀ⲉⲗⲟⲟⲗⲓ· ⲟⲩ ⲡⲉⲧⲉϥⲛⲁⲁⲓϥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡ̀ϭⲟⲓⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁⲛ̀ⲉⲗⲟⲟⲗⲓ
ϥⲛⲏⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ϥⲛⲁⲧⲁⲕⲟ
ⲛ̀ⲛⲓⲟ̀ⲩⲓⲏ· ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥ-
ϯ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁⲛ̀ⲉⲗⲟⲟⲗⲓ ⲛ̀ϩⲁⲛⲕⲉ-
ⲭⲱⲟⲩⲛⲓ

Ⲟⲩⲇⲉ ⲧⲁⲓⲅ̀ⲣⲁⲫⲏ ⲙ̀ⲡⲉ-
ⲧⲉⲛⲱϣ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲡⲓ-
ⲱ̀ⲛⲓ ⲉ̀ⲧⲁⲩϣⲟϣϥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲏⲉⲧⲕⲱⲧ ⲫⲁⲓ ⲁϥ-
ϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ⲟⲩϫⲱϫ ⲛ̀-
ⲗⲁⲕϩ ⲉ̀ⲧⲁⲥⲫⲁⲓ ϣⲱⲡⲓ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲡ̀ϭⲟⲓⲥ ⲟⲩⲟϩ
ⲉϥⲟⲓ ⲛ̀ϣⲫⲏⲣⲓ ϧⲉⲛ
ⲛⲉⲛⲃⲁⲗ

فقالوا اوليك
الاكره لبعضهم
ان هذا هو الوارث
تعالوا نقتله
ويصير لنا الميراث
فاخذوه
وقتلوه واخرجوه
خارج الكرم
ماذا يفعل بهم
رب الكرم
البشر ياتي ويهلك
الاكره
ويدفع الكرم
لاخرين
اما قرأتم في
الكتاب
الحجر الذي رذله
البناوون صار
هذا لراس الزاوية
من قبل الرب
هذا وهو
عجيب في
اعيننا

ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲕⲱϯ ⲡⲉ ⲉ̀ⲁ̀ⲙⲟ-
ⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲉⲣ-
ϩⲟϯ ϧⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲙⲏϣ
ⲛⲁⲩⲉⲙⲓ ⲅⲁⲣ ϫⲉ ⲉⲧⲁϥ-
ϫⲉ ⲧⲁⲓⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ ⲉⲑⲃⲏ-
ⲧⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲭⲁϥ
ⲁⲩϣⲉ ⲛⲱⲟⲩ

ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲟⲩⲱⲣⲡ ϩⲁⲣⲟϥ
ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ-
ⲫⲁⲣⲓⲥⲉⲟⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓϩⲏⲣⲱ-
ⲇⲓⲁⲛⲟⲥ· ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲩ-
ϫⲟⲣϫⲉϥ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲥⲁϫⲓ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ̀ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲫⲏⲉⲧϯⲥ̀ⲃⲱ
ⲧⲉⲛⲉⲙⲓ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲟⲩⲙⲉ-
ⲑⲙⲏⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲅⲣⲙⲉⲗⲓⲛ
ⲁⲛ ϧⲁ ϩⲗⲓ·· ⲟⲩⲇⲉ ⲁⲣⲕ-
ϫⲟⲧⲕ ⲉ̀ϩⲟⲩⲛ ⲡ̀ⲣⲱⲙⲓ
ⲁⲛ· ⲁⲗⲗⲁ ⲕϯⲥ̀ⲃⲱ ⲙ̀ⲡⲓ-
ⲙⲱⲓⲧ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ ϧⲉⲛ
ⲟⲩⲙⲉⲑⲙⲏⲓ· ⲥ̀ϣⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲛ-
ϯϩⲱⲗ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲙ̀-
ⲙⲟⲛ· ⲧⲉⲛϯ ⲓⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ··

فارادوا ان يمسكوه
فخافوا من
الجمع لانهم
علموا انه
قال هذا المثل
من اجلهم فتركوه
ومضوا
فارسلوا اليه
قوم من
الفريسيين
والهيرودسيين
لكي يصطادوه
بكلمة فلما جاوا
قالوا له يا معلم
قد علمنا
انك صادق ولا تبالي
باحد ولا تنظر
لوجه انسان
لكنك بالحق
تعلم طريق الله
قل لنا ايجوز
ان نعطي الجزية
للملك ام لا

ⲛ̀ⲧⲉⲛϯ ϣ̀ ⲙ̀ⲡⲉⲛ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲉⲁϥⲥⲱⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲧⲟⲩ
ⲙⲉⲧϣⲟⲃⲓ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱ
ⲟⲩ · ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ϭⲱⲛⲧ ⲛ̀ⲙⲟⲓ ⲁ̀ⲛⲓⲛⲟⲓ ⲛ̀
ⲛⲟⲩⲥⲁⲑⲉⲣⲓ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲁⲛⲁⲩ
ⲛⲁⲧⲉⲣⲟⲥ · ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲩ
ⲓ̀ⲛⲓ̀ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲑⲁ ⲛⲓⲙ ⲧⲉ ⲧⲁⲓϩⲓⲕⲱ
ⲛ ⲛⲉⲙ ⲧⲁⲓⲉ̀ⲡⲓⲅ̀ⲣⲁⲫⲏ ·
ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲱⲟⲩ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲛⲁ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲛⲉ ·
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲙⲁ ⲛⲁ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲙⲏⲓ
ⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲣⲟ · ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁ ⲫϯ ⲙⲏⲓⲧⲟⲩ ⲙ̀ⲫϯ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲉⲣϣ̀ⲫⲏⲣⲓ
ⲉ̀ϫⲱϥ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲡⲉ ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ̀ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ
ϩⲁⲛⲥⲁⲇⲇⲟⲩⲕⲉⲟⲥ ⲛⲏ
ⲉⲧϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ · ϫⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲛ
ⲁ̀ⲛⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ ϣⲟⲡ · ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁⲩϣⲉⲛϥ ⲙ̀ⲙⲟϥ

نعطي، فلما علم ريائهم
قال لهم لماذا تجربوني
ائتوني
بدينار لكيما
انظره
فجاءوا اليه
فقال لهم
لمن هذه الصوره
وهذه الكتابه
امامهم فقالوا له
للملك
فقال لهم
اعطوا ما للملك
للملك وما
لله لله
فتعجبوا منه
كلهم
وجاء الزنادقة
القايلون
ليس تكون
قيامه
وسألوه



ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲫⲣⲉϥ
ϯⲥ̀ⲃⲱ ⲙⲱⲩⲥⲏⲥ ⲁϥⲥ
ϧⲁⲓ ⲛⲁⲛ ϫⲉ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲡⲥⲟⲛ ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ ⲙⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲭⲁ ⲟⲩ
ⲥ̀ϩⲓⲙⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥϣ
ⲧⲉⲙⲭⲁ ϣⲏⲣⲓ · ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲡⲉϥⲥⲟⲛ ϭⲓ ⲛ̀ⲧⲉϥⲥϩⲓ
ⲙⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉϥⲧⲟⲩⲛⲟ
ⲟⲩϫ̀ⲣⲟϫ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥⲟⲛ ·
ⲛⲉⲟⲩⲟⲛ ⲍ̅ ⲛ̀ⲥⲟⲛ ϧⲁ
ⲧⲟⲧⲉⲛ ⲡⲉ · ⲫⲟⲩⲁⲓ ⲙ̀
ϩⲟⲩⲓⲧ ⲁϥϭⲓ ⲥ̀ϩⲓⲙⲓ ⲁϥ
ⲙⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉϥⲭⲁ ϫ̀ⲣⲟϫ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲙⲁϩ ⲃ̅ ⲉ̀ⲧⲁϥ
ϭⲓⲧⲥ ⲁϥⲙⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀
ⲡⲉϥⲭⲁ ϫ̀ⲣⲟϫ · ⲟⲙⲟⲓⲱⲥ
ⲡⲓⲙⲁϩ ⲅ̅ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲟⲛ
ⲟⲩ ⲡⲓⲙⲁϩ ⲍ̅ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲭⲁ
ϫ̀ⲣⲟϫ · ⲡ̀ϩⲁⲉ ⲇⲉ ⲙ̀ⲙⲱ
ⲟⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲥⲙⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ
ϯⲥ̀ϩⲓⲙⲓ · ϧⲉⲛ ϯⲁ̀ⲛⲁⲥ
ⲧⲁⲥⲓⲥ ⲟⲩⲛ

قايلين يا معلم
موسى كتب
لنا اذا كان
لاحد اخ ومات
وخلف امراه
ولم يترك
ولدا فليأخذ
اخوه امراته
وليقيم زرعا
لاخيه وكان
عندنا سبعة اخوة
والاول تزوج
الامراه ومات
ولم يترك زرعا
واخذها الثاني
ومات ولم
يترك زرعا
والثالث مثل
ذلك ايضا والسبع
ولم يتركوا زرعا
واخرهم كلهم
ماتت الامراه
ففي القيامه

ⲁⲥⲛⲁⲉⲣⲥϩⲓⲙⲓ ⲙ̀ⲛⲓⲙ ⲛ̀
ⲛⲱⲟⲩ. ⲡⲓⲍ̅ ⲅⲁⲣ ⲁⲩ
ⲟⲩⲧⲉⲥ ⲛ̀ⲥϩⲓⲙⲓ.
Ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅
ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲑⲃⲉ ⲫⲁⲓ ⲁⲛ ⲡⲉ
ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲟⲣⲉⲙ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲛ̀ⲛⲓⲅⲣⲁⲫⲏ
ⲟⲩⲇⲉ ϯϫⲟⲙ ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ
ϩⲟⲧⲁⲛ ⲅⲁⲣ ⲁⲩϣⲁⲛ
ⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲛⲏⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ ⲟⲩⲇⲉ
ⲙ̀ⲡⲁⲩϭⲓ. ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲁⲩ
ϭⲓⲧⲟⲩ. ⲁⲗⲗⲁ ⲁⲩⲉⲣ ⲙ̀ⲫ
ⲣⲏϯ ⲛ̀ⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ
ϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ.
Ⲉⲑⲃⲉ ⲛⲏⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ ⲇⲉ
ϫⲉ ⲥⲉⲛⲁⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ
ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲱϣ ϧⲉⲛ ⲫ
ⲛⲟⲙⲟⲥ ⲙ̀Ⲙⲱⲩ̀ⲥⲏⲥ ϫⲉ
ⲡⲱⲥ ⲁϥϫⲟⲥ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲫϯ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓⲃⲁⲧⲟⲥ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁⲛⲟⲕ
ⲡⲉ ⲫϯ ⲛ̀Ⲁⲃⲣⲁⲁⲙ.

لمن تكون
المراه منهم لان
السبعه قد
اتخذوها امراه
فقال لهم يسوع
اليس من اجل
هذا ضللتم لم
تعرفوا الكتب
ولا قوه الله
لانه اذ قاموا
الاموات لا
يتزوجون
ولا يتزوجون
بل يكونوا
كالملايكه
الذي في السموات
واما من اجل
الموتي فانهم يقومون
اما قراتم في
ناموس موسي
كيف خاطبه
الله علي العوسج
قايلا انا
اله ابراهيم

ⲛⲉⲙ ⲫϯ ⲛ̀Ⲓⲥⲁⲁⲕ.
ⲛⲉⲙ ⲫϯ ⲛ̀Ⲓⲁⲕⲱⲃ.
ⲫϯ ⲫⲁ ⲛⲏⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ
ⲁⲛ ⲡⲉ. ⲁⲗⲗⲁ ⲫⲁ ⲛⲏⲉⲧ
ⲟⲛϧ ⲡⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲟⲣⲉⲙ
ⲉ̀ⲙⲁϣⲱ.
Ⲧⲟⲧⲉ ⲁϥⲓ ϩⲁⲣⲟϥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲥⲁϧ ⲉⲧⲁϥ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ ⲉⲩⲕⲱ
ϯ ⲛⲉⲙⲁϥ ϫⲉ ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲁϥ
ⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛⲱⲟⲩ ⲁϥϣⲉⲛϥ
ϫⲉ ⲁϣ ⲧⲉ ⲧⲁⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ
ⲉⲧⲟⲓ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ.
Ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ϫⲉ
ϯϣⲟⲣⲡ ⲧⲉ ⲑⲁⲓ ⲥⲱⲧⲉⲙ
Ⲡⲓⲥ̅ⲗ̅ Ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲡⲉⲕⲛⲟⲩϯ
Ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲟⲩⲁⲓ ⲡⲉ. ⲟⲩⲟϩ ⲉⲕⲉ
ⲙⲉⲛⲣⲉ Ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲡⲉⲕⲛⲟⲩϯ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲉⲕϩⲏⲧ ⲧⲏ
ⲣϥ. ⲛⲉⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲧⲉⲕⲯⲩⲭⲏ ⲧⲏⲣⲥ.
ⲛⲉⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲛⲉⲕⲙⲉⲩⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ

واله اسحق
واله يعقوب
وليس اله اموات
لكن احيا
فلقد ضللتم
جدا
... الكتبه
لما سمعهم
يتسالون وعلم
حسن اجابته
لهم فساله اي
وصيه اول
الكل
اجابه يسوع
ان الاول هو اسمع
يا اسرايل الرب الهك
الرب واحد هو
وتحب الرب الهك
من كل قلبك
ومن كل
نفسك
ومن كل فكرك

ⲛⲉⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲧⲉⲕϫⲟⲙ
ⲧⲏⲣⲥ· ⲁⲓ ⲧⲉ ϯⲉⲛⲧⲟⲗⲏ
ⲛ̀ϩⲟⲩⲓⲧ·
ϯⲙⲁϩⲃ̅ ⲇⲉ ⲉⲥⲟⲓ ⲛ̀ⲑⲁⲓ ϫⲉ ⲉⲕⲉⲙⲉⲛ-
ⲣⲉ ⲡⲉⲕϣⲫⲏⲣ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲣⲏ-
ϯ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲕⲉⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲉⲥⲟⲓ
ⲛ̀ⲛⲓϣϯ ⲉ̀ⲛⲁⲓ·
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲥⲁϧ
ϫⲉ ⲕⲁⲗⲱⲥ ⲡⲓⲣⲉϥϯⲥ-
ⲃⲱ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲙⲉⲑⲙⲏⲓ ⲁⲕϫⲟⲥ
ϫⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲡⲉ ⲫϯ ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀-
ⲙⲟⲛ ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ⲣⲟϥ·
ⲡⲓⲙⲉⲛⲣⲓⲧϥ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲡⲉⲕϩⲏⲧ ⲧⲏⲣϥ ⲛⲉⲙ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲧⲉⲕϫⲟⲙ ⲧⲏⲣ-
ⲥ ⲛⲉⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲕⲁϯ
ⲧⲏⲣϥ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲙⲉⲛⲣⲓ
ⲡⲉⲕϣⲫⲏⲣ ⲙ̀ⲡⲉⲕⲣⲏϯ
ⲥⲉⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲓϣϯ ⲉ̀ϩⲟⲗⲟ-
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲓϣⲟⲩ-
ϣⲱⲟⲩϣⲓ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ϫⲉ ⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ

ومن كل قوتك
هذه هي الوصيه
الاولي
والثانيه التي تمثلها
ان تحب قريبك
مثلك ليس وصيه
اعظم من هتين
فقال له الكاتب
جيدا يا معلم
بالحق قلت ان الله
الواحد وليس اخر غيره
وان تحبه
من كل
قلبك ومن
كل قوتك
ومن كل فهمك
وحب قريبك
مثلك هذه
اعظم من جميع
الذبايح
والمحرقات
فلما راي يسوع
انه قد اجاب



ⲉⲟⲩⲟⲛ ϩⲏⲧ ⲛ̀ⲙⲙⲟϥ ⲡⲉ-
ϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲟⲩⲏⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ·
ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉ ϩ̀ⲗⲓ ⲉⲣⲧⲟⲗⲙⲁⲛ
ⲉ̀ϣⲉⲛϥ ϫⲉ·
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ
ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ
ⲉϥϯⲥⲃⲱ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉ̀ⲣ-
ⲫⲉⲓ ⲡⲱⲥ ⲥⲉϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲥⲁϧ ϫⲉ ⲡⲭ̅ⲥ̅
ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲛ̀ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲡⲉ· ⲛ̀ⲑⲟϥ
ⲇⲁⲩⲓⲇ ⲁϥϫⲟⲥ ϧⲉⲛ ⲡⲓ-
ⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲉⲑⲟⲩⲁⲃ·
ϫⲉ ⲡⲉϫⲉ ⲡ̅ⲟ̅ⲥ̅ ⲙ̀ⲡⲁⲟ̅ⲥ̅ ϫⲉ
ϩⲉⲙⲥⲓ ⲥⲁ ⲟⲩⲓⲛⲁⲙ ⲙ̀ⲙⲟⲓ
ϣⲁϯⲭⲱ ⲛ̀ⲛⲉⲕϫⲁϫⲓ ⲥⲁ ⲡⲉ-
ⲥⲏⲧ ⲛ̀ⲛⲉⲕϭⲁⲗⲁⲩϫ·
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲇⲁⲩⲓⲇ ϥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲉ̀ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲡⲁϭⲥ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲑⲱⲛ ⲡⲉϥ
ϣⲏⲣⲓ ⲡⲉ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲙⲏϣ
ⲉⲧⲟϣ ⲛⲁϥⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲣⲟϥ

بعقل اجابه
ليس بعيد انت
من ملكوت الله
ولم يجسر احد
ان يسئله
فاجاب يسوع
وهو يعلم
في الهيكل وقال
كيف يقول الكتبه
ان المسيح ابن داود
وداود قد قال
بروح القدس
قال الرب لربي
اجلس عن يميني
حتي اضع اعداك
تحت موطي قدميك
فان كان داود يقول
انه الرب
فمن اين هو ابنه
وكان الجمع الكثير
يسمعون له بلذه

ⲣⲕ̅ⲉ̅ ⲃ̅

ϩⲏⲗⲉⲟⲥ
ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲧⲉϥⲥ̀ⲃⲱ ⲛⲁϥ-
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁⲣⲓϩ̀ⲑⲏⲛⲟⲩ
ϧⲁ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲏ ⲉⲧⲟⲩⲱϣ
ⲉⲙⲟϣⲓ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲥⲧⲟⲗⲏ
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲁⲥⲡⲁⲥⲙⲟⲥ ϧⲉⲛ
ⲛⲓⲁⲅⲟⲣⲁ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛϣⲟⲣ
ⲡ̀ ⲙ̀ⲙⲁⲛϩⲉⲙⲥⲓ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲕⲁⲑⲉ
ⲇⲣⲁ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛϣⲟⲣⲡ ⲙ̀ⲙⲁⲛⲣⲓ
ⲣⲱⲧⲉⲃ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲇⲓⲡⲛⲟⲛ
ⲛⲏ ⲉⲑⲟⲩⲱⲙ ⲛ̀ⲛⲏⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ-
ⲭⲏⲣⲁ ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲟⲗϣ [illegible]
ⲉⲥⲟⲩⲏⲟⲩ ⲥⲉⲉⲣⲡ̀ⲣⲟⲥⲉⲩ
ⲭⲉⲥⲑⲉ [illegible]
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥϩⲉⲙⲥⲓ ⲛ̀ϫⲉ
ⲓⲏⲥ ⲙ̀ⲡⲉⲙⲑⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲅⲁⲍⲟ
ⲫⲩⲗⲁⲕⲓⲟⲛ ⲛⲁϥⲛⲁⲩ [illegible]
ϫⲉ ⲡⲱⲥ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲉϥϩⲓ
ϩⲟⲙⲧ ⲉ̀ⲡⲓⲅⲁⲍⲟⲫⲩ
ⲗⲁⲕⲓⲟⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲛ̀
ⲣⲁⲙⲁⲟ ⲛⲁⲩϩⲓⲟⲩⲓ [illegible]
ⲙⲏϣ· ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲥⲓ ⲛ̀-

ⲣⲕ̅ⲉ̅ ⲏ̅

ⲗ̅ⲏ̅

بلده
وكان يقول في
تعليمه احذروا
من الكتبه
الذين يريدون
يمشون بالحلل
والسلام في الاسواق
واول المجالس على
الكراسي في الجماعات
واول المتكات
في الولايم
الذين ياكلون
بيوت الارامل
بعلة تطويل صلواتهم
هولا ياخذون عقابا
اكثر
ثم جلس يسوع قدام
الخزانة
ينظر الجمع
كيف يلقي
[illegible]
الخزانه واغنيا
كثيرون القوا
كثيرا



ϫⲉ ⲟⲩⲭⲏⲣⲁ ⲛ̀ϩⲏⲕⲓ
ⲁⲥϩⲓⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲗⲉⲡⲧⲟⲛ ⲃ̅ ⲉⲧⲉ ⲫⲁⲓ
ⲉ̀ⲧⲟⲩⲕⲟⲇⲣⲁⲛⲧⲏⲥ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉ̀
ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲧⲁⲓ
ⲭⲏⲣⲁ ⲛ̀ϩⲏⲕⲓ ⲁⲥϩⲓⲟⲩⲓ
ⲉ̀ϩⲟⲧⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲧ
ϩⲓⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲡⲓⲅⲁⲍⲟⲫⲩⲗⲁ
ⲕⲓⲟⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲅⲁⲣ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲉⲧⲁⲩϩⲓⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲉ
ⲧⲉⲣϩⲟⲩⲟ ⲉⲣⲱⲟⲩ ⲁⲩϩⲓ
ⲧⲉⲛ ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲉ
ⲧⲉⲥⲉⲣ ϧⲁⲉ ⲙ̀ⲙⲟⲥ [illegible]
ⲛⲏ ⲉⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲥ [illegible]
ⲧⲟⲩ ⲡⲉⲥⲃⲓⲟⲥ ⲧⲏⲣϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲛⲏⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ⲡⲉϫⲉ ⲟⲩⲁⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ [illegible]
ⲑⲏⲧⲏⲥ ϫⲉ ⲡⲓⲣⲉϥϯⲥ̀
ⲃⲱ ⲁ̀ⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲁⲓⲱⲛⲓ
ⲛ̀ⲁϣ ⲛ̀ⲣⲏϯ

ⲣⲕ̅ⲍ̅ ⲁ̅

فجات ارمله
مسكينه فالقت
فلسين وهما قيرطان
فاستدعى
تلاميذه وقال
لهم امين
اقول لكم ان هذه
الارمله المسكينه
القت اكثر من
كل الذين القوا
في الخزانه لانهم
كلهم مما فضل
عنهم وهذه
القت مع اعوازها
كل ما لها وكل
معيشتها
ثم خرج من
الهيكل فقال
له واحد من
تلاميذه يا معلم
انظر كيف هذه
الحجارة وكيف بنيت

ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅
ⲣⲏϯ ⲛⲉⲛⲁⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲉ Ⲓⲏ̅ⲥ̅
ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲕⲛⲁⲩ ⲉⲛⲁⲓⲛⲓ
ϣϯ ⲛ̀ⲕⲱⲧ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ⲟⲩⲱⲛⲓ
ⲛⲁⲭⲱ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲩⲱⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲁⲓ
ⲙⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲛⲁⲃⲟⲗϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉϥϩⲉⲙⲥⲓ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓ
ⲧⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓϫⲱⲓⲧ
ⲙ̀ⲡⲉⲙⲑⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ ⲁϥ
ϣⲉⲛϥ ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲉϥⲙⲁⲩⲁⲧϥ ⲛ̀ϫⲉ Ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ
ⲛⲉⲙ Ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ ⲛⲉⲙ Ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲛⲉⲙ Ⲁⲛⲇⲣⲉⲁⲥ ⲉⲥⲟⲣⲡ
ⲛⲁⲛ ϫⲉ ⲉⲣⲉ ⲛⲁⲓ ⲛⲁϣⲱ
ⲡⲓ ⲛ̀ⲑⲛⲁⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲓ
ⲙⲏⲓⲛⲓ ⲁⲣⲉϣⲁⲛ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣ
ⲟⲩ ⲛⲁϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ·
Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ϫⲟⲥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲁⲛⲁⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲛⲑⲉ
ⲣⲉ ϩⲗⲓ ⲥⲉⲣⲉⲙ ⲑⲏⲛⲟⲩ· ⲟⲩ
ⲟⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲅⲁⲣ ⲉⲩⲉ
ⲡⲁⲣⲁⲅⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲁⲣⲁⲛ ϫⲉ
ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉⲥⲉ
ⲣⲉⲙ ⲟⲩⲙⲏϣ

فصل

ⲣⲗⲏ
ⲕ

قال له يسوع
ترى هذا
البنا العظيم لا
يترك ههنا حجر على
حجر الا ينقض
وبينما هو جالس
في جبل الزيتون
قبالة الهيكل
سأله بطرس
ويعقوب ويوحنا
واندراوس في
خفية قل لنا متى
تكون هذه والآية
متى شرعت هذه
الامور كلها ...
فبدأ يسوع يقول
لهم انظروا الا
يضلكم احد فان
كثيرا ياتون
باسمي انا هو
المسيح ويضلون
كثيرا



Ϩⲟⲧⲁⲛ ⲇⲉ ⲉⲣⲉⲧⲉⲛϣⲁⲛⲥⲱ
ⲧⲉⲙ ⲉϩⲁⲛⲡⲟⲗⲉⲙⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲥⲙⲏ ⲙ̀ⲡⲟⲗⲉⲙⲟ
ⲙ̀ⲡⲉⲣϣⲑⲟⲣⲧⲉⲣ ϩⲁⲛϯ
ⲡⲉ ⲛ̀ⲧⲟⲩϣⲱⲡⲓ ⲁⲗⲗⲁ
ⲙ̀ⲡⲁⲧⲉϥⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓϩⲁⲉ
Ⲉⲩⲉⲧⲱⲛⲟⲩ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩ
ⲉⲑⲛⲟⲥ ⲉϫⲉⲛ ⲟⲩⲉⲑⲛⲟⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ ⲉϫⲉⲛ
ⲟⲩⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ· ⲉⲩⲉϣⲱⲡⲓ
ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁⲛⲙⲟⲛⲙⲉⲛ ⲕⲁ
ⲧⲁⲙⲁ· ⲉⲩⲉϣⲱⲡⲓ ⲛ̀ϫⲉ
ϩⲁⲛϩⲃⲱⲛ ϩⲏⲡⲡⲉ ⲛⲁⲓⲛⲓⲁⲣⲭ
ϩⲏ ⲛⲉ ⲛⲁⲓ
Ⲁⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲉⲣⲱ
ⲧⲉⲛ ⲥⲉⲛⲁϯ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉ
ϩⲏⲓ ⲉϩⲁⲛⲙⲁⲛϯϩⲁⲡ ⲟⲩⲟϩ
ϩⲁⲛⲥⲩⲛⲁⲅⲱⲅⲏ ⲥⲉⲛⲁ
ϩⲓⲟⲩⲓ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩ
ⲉⲧⲁϩⲟ ⲧⲉⲛ ⲉⲣⲁⲧⲉⲛ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲙ̀ⲡⲉⲙⲑⲟ ⲛ̀ϩⲁⲛⲏ
ⲅⲉⲙⲱⲛ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲟⲩⲣⲱⲟⲩ
ⲉⲑⲃⲏⲧ ⲉⲩⲙⲉⲧⲙⲉⲑⲣⲉ

فاذا سمعتم الحروب
واصوات
الحروب.
لا تضطربوا
فينبغي ان هذا يكون
ليس بعد الانقضا
تقوم امة على
امة ومملكة
على مملكة.
وتكون الزلازل
في كل مكان
ويكون الجوع
وهذه بداية
الطلق.
انظروا انتم
انهم يسلمونكم
الى مواضع الحكام
وفي مجامعهم
يضربونكم وتقامون
امام الملوك
والقواد
من اجلي
شهادة.

ⲣⲗ̅ⲑ̅

ⲛⲱⲟⲩ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲉⲑⲛⲟⲥ
ⲧⲏⲣⲟⲩ
ϩⲱϯ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ ⲛ̀ⲧⲟⲩϩⲓ
ⲱⲓϣ ⲙ̀ⲡⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲛ̀ⲧⲟⲩⲉⲛ
ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉⲩϯ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ
ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲣϣⲟⲣⲡ ⲛ̀ϥⲓⲣⲟⲩϣ
ⲟⲩϣ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲉ̀ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲛⲁⲥⲁϫⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲁⲗⲗⲁ ⲡ
ⲧⲟⲩ ⲛⲁⲧⲏⲓϥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϧⲉⲛ ϯⲟⲩⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲉⲙ
ⲙⲁⲩ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁ
ⲥⲁϫⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛ̀ⲑⲱⲧⲉⲛ
ⲅⲁⲣ ⲁⲛ ⲡⲉ ⲉⲑⲛⲁⲥⲁϫⲓ·
ⲁⲗⲗⲁ ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ ⲉⲑⲟⲩⲁⲃ ⲡⲉ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉ ⲟⲩⲥⲟⲛ ϯ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲥⲟⲛ ⲉ̀ⲫⲙⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲟⲩ
ⲓⲱⲧ ⲉϥⲉϯ ⲛ̀ⲟⲩϣⲏⲣⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁⲧⲱⲟⲩⲛⲟⲩ
ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁⲛϣⲏⲣⲓ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲛⲟⲩ
ⲓⲟϯ · ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲛⲁϭⲟⲑ
ⲃⲟⲩ· ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲉ
ϣⲱⲡⲓ ⲉⲩⲙⲟⲥϯ ⲙ̀ⲙⲱ
ⲧⲉⲛ

وكل الامم
وينبغي اولا
ان تكرزوا بالانجيل
فاذ قدموكم
واسلموكم
فلا تهتموا بما
تقولونه ولا
بماذا تجيبون
فانكم تعطون
في تلك الساعة
الذي تتكلمون به
ولستم انتم
المتكلمين
لكن روح القدس
ويسلم اخ اخاه
للموت واب
ابناه
وتثب الابنا على
الاباء
ويقتلوهم
وتكونون مبغضين
من كل احد

ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲉⲑ
ⲃⲉ ⲡⲁⲣⲁⲛ· ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉⲑ
ⲛⲁⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲛ̀ⲧⲟⲧϥ
ϣⲁ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲫⲁⲓ ⲡⲉⲑⲛⲁⲛⲟϩ
ϩⲉⲙ
Ⲉ̀ϣⲱⲡ ⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲛⲁⲩ
ⲉ̀ⲡⲓⲥⲱϥ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓϣⲱϥ
ⲉ̀ⲧⲁⲩϫⲟⲥ ϧⲉⲛ ⲇⲁⲛⲓⲏⲗ
ⲡⲓⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ· ⲉϥⲟϩⲓ
ⲉ̀ⲣⲁⲧϥ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲙ̀ϣⲉ ⲁⲛ
ⲫⲏ ⲉⲧⲱϣ ⲙⲁⲣⲉϥⲕⲁϯ
ⲧⲟⲧⲉ ⲛⲏⲉⲧⲭⲏ ϧⲉⲛ ϯ
ⲓⲟⲩⲇⲉⲁ ⲙⲁⲣⲉϥⲫⲱⲧ
ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲓⲧⲱⲟⲩ· ⲫⲏ
ⲉⲧϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓϫⲉⲛⲉⲡⲱⲣ
ⲙ̀ⲡⲉⲛⲑⲣⲉϥⲓ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ
ⲟⲩⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲛⲑⲣⲉϥϣⲉ ⲉ̀
ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲉⲗ ϩ̀ⲗⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲡⲉϥⲏⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲫⲏ
ⲉⲧⲭⲏ ϧⲉⲛ ϯⲕⲟⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲛ
ⲑⲣⲉϥⲓ ⲉ̀ⲫⲁϩⲟⲩ ⲉ̀ⲱⲗⲓ
ⲙ̀ⲡⲉϥϩⲉⲃⲱⲥ·
Ⲟⲩⲟⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲉⲙⲃⲟⲕⲓ

من اجل اسمي
والذي يصبر
الى
المنتهى يخلص
فاذا رايتم
فساد الخراب
الذي قيل في
دانيال النبي
قايما حيث لا ينبغي
فليفهم القاري
حينيذ الذي
يهوذا يهربوا
الى الجبال
والذي على السطح
لا ينزل ولا يدخل
لياخذ شيا
من بيته
والذي في
الحقل لا يلتفت
الى ورايه لياخذ
لباسه
فالويل للحبالى

ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉⲧϯⲟⲓ ϧⲉⲛ
ⲛⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲁⲣⲓⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲉⲥⲑⲉ ⲇⲉ ϩⲓⲛⲁ
ⲛⲧⲉⲥϣⲧⲉⲙϣⲱⲡⲓ
ϧⲉⲛ ϯⲫⲣⲱ ⲓⲥϫⲉ ⲡⲉ
ⲧⲉⲧⲉⲛⲫⲱⲧ
ⲉⲩⲉϣⲱⲡⲓ ⲅⲁⲣ ⲛϫⲉ ⲛⲓ
ⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ⲉⲩϩⲟϫ
ϩⲉϫ ⲙⲡⲉⲥⲟⲩⲟⲛ ϣⲱⲡⲓ
ⲙⲡⲉⲥⲣⲏϯ ⲓⲥϫⲉⲛ ϩⲏ
ⲙⲡⲓⲥⲱⲛⲧ ⲉⲧⲁϥⲥⲟⲛⲧ
ⲛϫⲉ ⲫϯ ϣⲁ ϧⲟⲩⲛ ⲉ
ϯⲛⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲛⲉⲥⲟⲩ
ⲟⲛ ϣⲱⲡⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲛⲉⲙⲡⲉ ⲡϭⲥ ⲉⲟⲣ
ⲛⲛⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲉⲣⲕⲟϫⲓ ⲛⲁⲩⲛⲁⲛⲟϩⲉⲙ
ⲁⲛ ⲡⲉ ⲛϫⲉ ⲥⲁⲣⲝ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲁⲗⲗⲁ ⲉⲑⲃⲉ ⲛⲓⲥⲱⲧⲡ
ⲉⲧⲁϥⲥⲟⲧⲡⲟⲩ ⲁϥⲭⲉⲭⲉ
ⲛⲛⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲉϣⲱⲡ ⲛⲧⲉ ⲟⲩⲁⲓ
ϫⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲡⲭⲣⲓⲥⲧⲟⲥ

والمرضعات في
تلك الايام
فصلوا ليلا
يكون هربكم
في شتاء
لانه يكون في تلك
الايام ضيق لم
يكن مثله من البدء
الذي خلق الله
والى الان
ولا يكون
ولولا ان الرب
قصر تلك الايام
لم يخلص كل
ذي جسد
لكن لاجل
المختارين الذين
اختارهم قصر تلك الايام
فان قال لكم
احد ان المسيح



ϩⲁⲙⲛⲁⲓ ⲡⲉ ϩⲁⲙⲛⲏ ⲙⲡⲉⲣ
ⲛⲁϩϯ
ⲥⲉⲧⲱⲟⲩⲛ ⲅⲁⲣ ⲛϫⲉ
ϩⲁⲛⲭⲣⲓⲥⲧⲟⲥ ⲛⲛⲟⲩϫ
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲡⲣⲟⲫⲏⲧⲏⲥ
ⲛⲛⲟⲩϫ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲥⲉϯ
ⲛϩⲁⲛⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛⲉⲙ
ϩⲁⲛϣⲫⲏⲣⲓ ⲉⲡϫⲓⲛⲥⲱ
ⲣⲉⲙ ⲉⲛ ⲁϥϣⲁⲛϫⲉⲙϫⲟⲙ
ⲛⲛⲓⲕⲉⲥⲱⲧⲡ · ⲛⲑⲱ
ⲧⲉⲛ ⲇⲉ ⲁⲛⲁⲩ ⲁⲓⲉⲣϣⲟ
ⲣⲡ ⲛϫⲉⲙ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲁⲗⲗⲁ ϧⲉⲛ ⲛⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉ
ⲙⲙⲁⲩ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲡⲓϩⲟϫ
ϩⲉϫ ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ⲡⲓⲣⲏ ⲉ
ⲉⲣϧⲁⲕⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲟϩ
ⲛⲛⲉϥϯ ⲙⲡⲉϥⲟⲩⲱⲓⲛⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓⲥⲓⲟⲩ ⲉⲩⲉϣⲱ
ⲉⲩϩⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲧⲫⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓϫⲟⲙ
ⲉⲧϧⲉⲛ ⲛⲓⲫⲏⲟⲩⲓ ⲉⲩⲉⲕⲓⲙ
ⲟⲩⲟϩ ⲧⲟⲧⲉ ⲉⲩⲉⲛⲁⲩ

ههنا او ههنا
فلا تومنوا
فسيقوم مسيحوا
كذب
وانبياء كذب
ويعطون
علامات
وعجايب ليضلون
ان قدروا
المختارين وانظروا
انتم قد سبقت
واخبرتكم كل
شي
لكن في تلك الايام
بعد ذلك الضيق
الشمس تظلم
والقمر لا يعطي
ضوه والكواكب
تتساقط
من السماء
وقوات
السماء تضطرب
وحينيذ ينظرون

ⲙ̀ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ ⲉϥⲓ
ⲛ̀ⲛⲏⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲛⲓϭⲏⲡⲓ
ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ϫⲟⲙ
ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲱⲟⲩ
Ⲟⲩⲟϩ ⲧⲟⲧⲉ ϥⲉⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛ̀
ⲛⲉϥⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲑⲱⲟⲩϯ ⲛ̀ⲛⲉϥⲥⲱⲧⲡ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓϥ̀ⲧⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲏⲟⲩ
ⲓⲥϫⲉⲛ ⲁⲩⲣⲏϫϥ ⲙ̀ⲡⲕⲁϩⲓ
ϣⲁ ⲁⲩⲣⲏϫϥ ⲛ̀ⲧ̀ⲫⲉ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲇⲉ ϧⲉⲛ ϯⲃⲱ ⲛ̀ⲕⲉⲛϯ
ⲁ̀ⲣⲓⲉⲙⲓ ⲉ̀ϯⲡⲁⲣⲁⲃⲟⲗⲏ
Ⲉϣⲱⲡ ⲉⲛⲁⲥϯ ⲧⲉⲛⲉⲥ
ⲕⲗⲁⲇⲟⲥ ⲛⲟⲩⲟⲥⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲥ
ϭⲓϫⲱⲃⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϣⲁⲣⲉⲧⲉⲛ
ⲉⲙⲓ ϫⲉ ⲁϥϧⲉⲛⲧ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲓϣⲱⲙ ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ϩⲱⲑ
ⲧⲉⲛ ⲉϣⲱⲡ ⲧⲉⲧⲉⲛⲉϣⲁⲛ
ⲁ̀ⲣⲉⲧⲉⲛϣⲁⲛⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲛⲁⲓ
ⲉⲩϣⲱⲡⲓ ⲁ̀ⲣⲓⲉ̀ⲙⲓ ϫⲉ ⲁϥ
ϧⲉⲛⲧ ⲉ̀ⲛⲓⲣⲱⲟⲩ
Ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ-
ⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲉ ⲧⲁⲓⲅⲉⲛⲉⲁ

ابن الانسان
آتيا في سحاب
مع قوات عظيمه
ومجد عظيم
وحينيذ يرسل
ملايكته فيجمع
مختاريه من
الرياح الاربع
من اطراف الارض
الى اطراف السما
فمن شجرة التين
اعلموا المثل
اذا لانت اغصانها
وفرعت اوراقها
علمتم ان الصيف
قد دنا كذلك
انتم اذا
رايتم هذه
صارت فاعلموا
انه قد قرب
على الابواب
امين اقول لكم
ان هذا الجيل



ⲥⲓⲛⲓ ϣⲁ ⲧⲉ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ϣⲱⲡⲓ ⲧ̀ⲫⲉ ⲛⲉⲙ ⲡⲕⲁϩⲓ
ⲉⲩⲉⲥⲓⲛⲓ ⲛⲁⲥⲁϫⲓ ⲇⲉ ⲛ̀
ⲛⲟⲩⲥⲓⲛⲓ
Ⲉⲑⲃⲉ ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲇⲉ ⲉⲧⲉ
ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲛⲉⲙ ϯⲟⲩⲛⲟⲩ
ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϩⲗⲓ ⲉⲙⲓ ⲉ̀ⲣⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲇⲉ ⲛⲓⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲧ̀ⲫⲉ . ⲟⲩⲇⲉ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ
ⲉ̀ⲃⲏⲗ ⲉ̀ⲫ̀ⲓⲱⲧ
Ϫⲟⲩϣⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲣⲱⲓⲥ ⲁ̀ⲣⲓ
ⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲉⲥⲑⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲥⲱⲟⲩⲛ ⲅⲁⲣ ⲁⲛ ϫⲉ ⲑⲛⲁⲩ
ⲡⲉ ⲡⲓⲥⲏⲟⲩ
Ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲛ̀ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀
ⲁϥⲙⲟϣⲓ ⲉ̀ⲡϣⲉⲙⲙⲟ
ⲉⲁϥⲭⲱ ⲙ̀ⲡⲉϥⲏⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϯ ⲛ̀ⲛⲉϥⲉ̀ⲃⲓⲁⲓⲕ
ⲙ̀ⲡⲉⲣϣⲓϣⲓ ⲫⲟⲩⲁⲓ
ⲫⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲡⲉϥϩⲱⲃ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲟⲛϩⲉⲛ ⲉ̀ⲧⲟⲧϥ
ⲙ̀ⲡⲓⲙⲏⲓⲛⲟⲩⲧ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉϥ
ⲣⲱⲓⲥ

لا يزول السما
والارض يزولان
وكلامي
لا يزول
فاما ذلك اليوم
وتلك الساعه
فما يعرفها احد
ولا ملايكة السما
ولا الابن الا
الاب وحده
فانظروا واسهروا
وصلوا لانكم
لا تعلمون متى
يكون الزمان
مثل انسان
سافر وترك
بيته واعطى
عبيده السلطان
لواحد واحد
واوصى البواب
بالتيقظ
اسهروا

ⲣⲱⲓⲥ ⲟⲩⲛ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛⲥⲱ
ⲟⲩⲛ ⲅⲁⲣ ⲁⲛ ϫⲉ ⲁⲣⲉ ⲡⲟ̅ⲥ̅
ⲙ̀ⲡⲓⲏⲓ ⲛⲏⲟⲩ ⲛ̀ⲑⲛⲁⲩ
ⲓⲉ ϩⲁ ⲣⲟⲩϩⲓ · ⲓⲉ ϩⲁ ⲧ̀ⲫⲁϣⲓ
ⲙ̀ⲡⲓⲉϫⲱⲣϩ · ⲓⲉ ⲉⲣⲉ ⲡⲓ
ⲁⲗⲉⲕⲧⲱⲣ ⲙⲟⲩϯ · ⲓⲉ
ϩⲁ ⲧⲟⲟⲩⲓ · ⲙⲏⲡⲱⲥ ⲛ̀
ⲧⲉϥⲓ ⲛ̀ⲟⲩϩⲟϯ ϧⲉⲛ
ⲟⲩϩⲟϯ ⲛ̀ⲧⲉϥϫⲉⲙⲑⲏ
ⲛⲟⲩ ⲉⲣⲉ ⲧⲉⲛⲉⲛⲕⲟⲧ
ⲡⲉ · ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲟⲩⲟⲛ
ⲛⲓⲃⲉⲛ ⲣⲱⲓⲥ

Ⲛⲉ ⲡⲓⲡⲁⲥⲭⲁ ⲇⲉ ⲡⲉ ⲛⲉⲙ
ⲡⲓⲁⲧϣⲉⲙⲏⲣ ⲙⲉⲛⲉⲛ
ⲥⲁ ⲉϩⲟⲟⲩ ⲃ̅
Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲕⲱϯ ⲡⲉ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲥⲁϧ ϫⲉ ⲡⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲟⲩ
ⲁⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϧⲉⲛ ⲟⲩ
ϫⲣⲟϥ ⲛ̀ⲧⲟⲩϧⲟⲑⲃⲉϥ
ⲛⲁⲩϫⲱ ⲅⲁⲣ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲡⲉ
ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲛⲑⲣⲉⲛⲁⲓⲥ ϧⲉ

اسهروا فانكم لا
تعلمون متي ياتي رب
البيت لا
بالعشي او نصف
الليل او صياح
الديك او بالغداه
ليلا ياتي
بغته
فيجدكم
نياما ، والذي
اقوله لكم للجميع
اقوله
فاسهروا ٥
وجاز الفصح والفطير
بعد يومين
وطلب روسا
الكهنه والكتبه
كيف يمسكونه
بمكر
ليقتلوه
وكانوا يقولون
ليس في العيد



ⲡⲓϣⲁⲓ · ⲙⲏⲡⲟⲧⲉ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲟⲩϣ̀ⲑⲟⲣⲧⲉⲣ ϣⲱⲡⲓ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲗⲁⲟⲥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲭⲏ ϧⲉⲛ ⲃⲏⲑⲁ
ⲛⲓⲁ ϧⲉⲛ ⲡⲏⲓ ⲛ̀ⲥⲓⲙⲱⲛ ⲡⲓ
ⲕⲁⲕⲥⲉϩ ⲉϥⲣⲱⲧⲉⲃ
ⲁⲥⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲥϩⲓⲙⲓ ⲉⲣⲉ ⲟⲩ
ⲟⲛ ⲟⲩⲙⲟⲕⲓ ⲛ̀ⲥⲟϫⲉⲛ
ⲛⲁⲣⲇⲟⲥ ⲛ̀ⲧⲟⲧⲥ ⲛ̀ⲡⲓⲥ
ⲧⲓⲕⲉ · ⲉⲛⲁϣⲉⲛⲥⲟⲩⲉⲛϥ
ⲉⲁⲥϭⲟⲙ ϧⲉⲙ ⲡⲓⲙⲟⲕ
ⲉⲁⲥϫⲟϣϥ ⲉϫⲉⲛ
ⲧⲉϥⲁⲫⲉ
Ⲛⲁⲣⲉ ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲇⲉ ϫⲣⲉ
ⲣⲉⲙ ⲛⲉⲙ ⲛⲟⲩⲉⲣⲏⲟⲩ
ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲉⲑⲃⲉ
ⲟⲩ ⲁⲡⲁⲓ ⲧⲁⲕⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲁⲓ
ⲥⲟϫⲉⲛ ϣⲱⲡⲓ ⲛⲉⲟⲩ
ⲟⲛ ϣϫⲟⲙ ⲅⲁⲣ ⲉϯ ⲙ̀
ⲫⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲥⲁⲡϣⲱⲓ ⲛ̀
ϯ ⲛ̀ⲥⲁⲑⲉⲣⲓ · ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀
ⲧⲟⲩⲧⲏⲓϥ ⲛ̀ⲛⲓϩⲏⲕⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲙⲃⲟⲛ ⲉⲣⲟⲥ ⲡⲉ

لئلا يكون
قلق في
الشعب ٥
وبينما هو في بيت عنيا
في بيت شمعون
الابرص متكي
جات امراه معها
اناء فيه طيب
ناردين سنبل
كثير الثمن
فكسرت الاناء
وافرغته علي
راسه ٥
وكان قوم يتغمضوا
مع بعضهم
ويقولون لم
تلف هذا
الطيب قد كان
ينبغي ان يباع
باكثر من ثلثماية
دينار ويدفع
للمساكين
وحنقوا عليها

ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲭⲁⲥ ⲁϣ ⲡⲉⲧⲉⲛⲧⲉ
ⲧⲉⲛϯ ϩⲓⲥⲓ ⲛⲁⲥ· ⲟⲩ
ϩⲱⲃ ⲅⲁⲣ ⲉⲛⲁⲛⲉϥ ⲡⲉ
ⲧⲁⲥⲉⲣϩⲱⲃ ⲉⲣⲟⲓ ⲛⲧ
ϭⲏⲛ ⲛⲓⲥⲏⲟⲩ ⲛⲓⲃⲉⲛ·
ⲛⲓϩⲏⲕⲓ ⲥⲉϣⲟⲡ ⲛⲉⲙⲱⲧⲉⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲉϣⲱⲡ ⲁⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲟⲩⲱϣ ⲟⲩⲟⲛ ϣϫⲟⲙ
ⲙⲙⲱⲧⲉⲛ ⲉⲉⲣ ⲡⲉⲑⲛⲁ
ⲛⲉϥ ⲛⲱⲟⲩ ⲛⲥⲏⲟⲩ
ⲛⲓⲃⲉⲛ· ⲁⲛⲟⲕ ⲇⲉ ϯ
ⲛⲉⲙⲱⲧⲉⲛ ⲁⲛ ⲛⲥⲏⲟⲩ
ⲛⲓⲃⲉⲛ· ⲫⲏ ⲉⲧⲁⲥ
ⲟⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲁⲥⲁⲓϥ· ⲁⲥⲉⲣ
ϣⲟⲣⲡ ⲅⲁⲣ ⲛⲑⲱⲥ ⲉⲧⲁ
ⲥⲱⲙⲁ ⲙⲡⲁⲕⲟⲥ ϫⲉⲛⲉ
ⲡⲭⲓⲛⲕⲟⲥⲧ· ⲁⲙⲏⲛ
ϯϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲫⲙⲁ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲓ
ϣⲓϣ ⲙⲡⲁⲓⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟ
ⲙⲙⲟϥ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ
ⲧⲏⲣϥ

فقال لهم يسوع
دعوها لم تتعبوها
عملا صالحا
عملتني لان
المساكين
عندكم في
كل حين فاذ
اردتم فانتم
قادرون ان
تحسنوا اليهم
في كل حين
واما انا لست
عندكم في
كل حين والذي
قبلته قد فعلته
لانها بدات تدهن
جسدي الطيب
لدفني امين
اقول لكم
ان كل مكان
يكرز به بهذا
الانجيل في هذا
العالم كله

ⲫⲏ ⲉⲧⲁⲥⲁⲓϥ ⲉⲩⲉⲥⲁϫⲓ
ⲉⲧⲉⲥⲁϫⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲩ
ⲙⲉⲩⲓ ⲛⲁⲥ·
ⲟⲩⲟϩ ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ ⲡⲓⲥⲕⲁⲣⲓⲱ
ⲧⲏⲥ ⲡⲟⲩⲁⲓ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲓⲃ·
ⲁϥϣⲉ ⲛⲁϥ ϩⲁ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏ
ⲉⲣⲉⲩⲥ ϩⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉϥⲧⲏⲓϥ
ⲛⲱⲟⲩ· ⲛⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲉⲧⲁⲩ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲁⲩⲣⲁϣⲓ· ⲟⲩⲟϩ
ⲁⲩⲉⲣ ϩⲏⲧ ⲛⲁϥ ⲉϯ ϩⲁⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲕⲱϯ ⲡⲉ ⲛⲥⲁ
ⲟⲩⲥⲏⲟⲩ ⲉⲛⲁⲛⲉϥ ϩⲓⲛⲁ
ⲛⲧⲉϥⲧⲏⲓϥ·
ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉϩⲟⲟⲩ ⲛϣⲟⲣⲡ
ⲛⲧⲉ ⲛⲓⲁⲧⲱⲙⲧ
ⲉⲛⲁⲩϣⲁϣⲧ ⲙⲡⲡⲁⲥⲭⲁ ⲡⲉ
ⲡⲉϫⲱⲟⲩ ⲛⲁϥ ⲛϫⲉ ⲛⲉϥ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ· ϫⲉ ⲭⲟⲩⲱϣ ⲛⲧⲉⲛ
ϣⲉ ⲉⲑⲱⲛ ⲛⲧⲉⲛⲥⲟⲃϯ
ⲛⲁⲕ ϩⲓⲛⲁ ⲛⲧⲉⲕⲟⲩⲱⲙ
ⲙⲡⲡⲁⲥⲭⲁ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲟⲩⲱⲣⲡ ⲛⲃ·

ينطق بما صنعته
هذه تذكارا
لها
ويهوذا الاسخريوطي
احد الاثني عشر
ذهب الى روسا
الكهنة ليسلمه
اليهم اما هم
لما سمعوا فرحوا
واعطوه فضة
وكان يطلب
فرصه ليسلمه
اليهم
وفي اول يوم
من الفطير
لما ذبحوا الفصح
قال له
تلاميذه اتريد
ان نمضي ونستعد
لتاكل الفصح
فارسل
اثنين



انجيل ... الاربعين

ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲃ̅
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲙⲁϣⲉⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉ̀ϯⲃⲁⲕⲓ
ⲟⲩⲟϩ ϥⲛⲁⲉ̀ⲣⲁⲡⲁⲛⲧⲁⲛ
ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲣⲱⲙⲓ
ⲉϥϥⲁⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲟⲩϫⲗⲟⲩ
ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲙⲁ ⲉⲧⲉϥⲛⲁ
ϣⲉ ⲛⲁϥ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲁ̀ϫⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲓⲛⲉⲃⲛⲏⲓ ϫⲉ ⲡⲉ
ϫⲉ ⲡⲉⲣⲉϥϯⲥⲃⲱ ϫⲉ
ⲁⲩⲑⲱⲛ ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲉⲙⲧⲟⲛ
ⲡⲓⲙⲁ ⲉ̀ϯⲛⲁⲟⲩⲱⲙ ⲙ̀
ⲡⲓⲡⲁⲥⲭⲁ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ⲛⲉⲙ ⲛⲁ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲑⲟϥ
ϥⲛⲁⲧⲁⲙⲉ ⲑⲏⲛⲟⲩ ⲉ̀ⲟⲩ
ⲛⲓϣϯ ⲛ̀ⲁ̀ⲛⲁⲅⲁⲓⲟⲛ
ⲉϥⲫⲟⲣϣ ⲉϥⲥⲉⲃⲧⲱⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲥⲉⲃⲧⲉ ⲧⲟⲩϥ ⲛⲁⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ
ⲛⲓⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ϯⲃⲁⲕⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϫⲓⲙⲓ ⲕⲁⲧⲁ ⲫ̀ⲣⲏϯ
ⲉⲧⲁϥϫⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ

من تلاميذه
وقال لهما
امضيا الى المدينه
فيلقاكما
انسان
حامل جرة ما
اتبعاه الى
حيث يدخل
البيت
فقولا لصاحب
البيت ان المعلم
قال اين موضع
الراحه موضع
اكل فيه الفصح
مع تلاميذي
فهو يريكما
علية كبيرة
مفروشه معدة
فاعدا لنا
هناك
وخرج التلميذان
وجاوا الى المدينه
فوجدا كما قال لهما



ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲥⲉⲃⲧⲉ ⲡⲓⲡⲁⲥⲭⲁ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁ ⲣⲟⲩϩⲓ ϣⲱⲡⲓ
ⲁϥⲓ̀ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅ ⲉⲩⲣⲱ
ⲧⲉⲃ ⲇⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲟⲩⲱⲙ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ϫⲉ ⲁ̀ⲙⲏⲛ
ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ϫⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧⲉⲛ
ⲡⲉⲑⲛⲁⲧⲏⲓⲧ ⲫⲏⲉⲧⲟⲩⲱⲙ
ⲉⲑⲟⲩⲱⲙ ⲛⲉⲙⲏⲓ
ⲁⲩⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲉⲣⲙ̀ⲕⲁϩ ⲛ̀
ϩⲏⲧ ⲟⲩⲟϩ ⲉϫⲟⲥ ⲛⲁϥ
ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ ⲟⲩⲁⲓ ϫⲉ ⲙⲏⲧⲓ
ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲡⲉ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲟⲩⲁⲓ ⲡⲉ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅
ⲉⲧⲁϥⲥⲉⲃⲧⲉ ⲧⲉϥϫⲓϫ
ⲛⲉⲙⲏⲓ ⲉ̀ⲡⲓⲧⲩⲙⲃⲟⲛ ϫⲉ
ⲡϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ
ⲛⲁϣⲉⲛⲁϥ ⲕⲁⲧⲁ ⲫ̀ⲣⲏϯ
ⲉⲧⲥϧⲏⲟⲩⲧ
ⲉⲑⲃⲏⲧϥ ⲟⲩⲟⲓ ⲇⲉ
ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲓⲧⲟⲧϥ ⲥⲉⲛⲁϯ

واعدا الفصح
فلما كان المسا
جا مع الاثنى عشر
فاتكوا واكلوا
فقال يسوع امين
اقول لكم
ان واحد منكم
يسلمني وهو الذي
ياكل معي
وبدوا ان يحزنوا
ويقولوا واحد
واحد هل
انا هو
اما هو فاجاب
وقال لهم واحد من
الاثني عشر الذي يجعل
يده معي في الصحفة
لان ابن الانسان
يمضي كما
هو مكتوب
من اجله والويل
للانسان
الذي يسلم ابن

ⲓⲥ ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲧϥ
ⲛⲁⲛⲉⲥ ⲛⲁϥ ⲡⲉ ⲉⲛ ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ
ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲉⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ.
Ⲉⲧⲁⲩⲟⲩⲱⲙ ⲇⲉ ⲁϥϭⲓ
ⲟⲩⲱⲓⲕ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ
ⲉⲧⲁϥⲥⲙⲟⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲁϥ
ⲫⲁϣϥ ⲁϥϯ ⲛⲱⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ϭⲓ
ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲁⲥⲱⲙⲁ
Ⲉⲧⲁϥϭⲓ ⲙ̀ⲡⲓⲁ̀ⲫⲟⲧ
ⲁϥϣⲉⲡϩ̀ⲙⲟⲧ ⲁϥⲧⲏⲓϥ ⲛⲱ
ⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲥⲱ ⲧⲏⲣ
ⲟⲩ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲁⲥ
ⲛⲟϥ ⲛ̀ⲧⲉ ϯⲇⲓⲁⲑⲏⲕⲏ
ⲙ̀ⲃⲉⲣⲓ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲫⲟⲛϩϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲟⲩⲙⲏϣ
ⲉ̀ⲡⲭⲱ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲟⲃⲓ
Ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ϫⲉ ⲛ̀ⲛⲁⲥⲱ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲡⲟⲩⲧⲁϩ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲧⲁⲓⲃⲱ ⲛ̀ⲁⲗⲟⲗⲓ

الانسان من قبله
خير له ان لم يولد
ذلك الانسان
وفيما هم ياكلون
اخذ يسوع خبزا
فبارك وكسر
واعطاهم وقال
خذوا هذا هو
جسدي
واخذ الكاس
فشكر واعطاهم
فقال هذا
هو
دمي العهد
الجديد
الذي يراق عن
كثير
لمغفرة
خطاياهم
امين اقول لكم
اني لا اشرب
من عصير
هذه الكرمة



ϣⲁ ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲉⲙ̀ⲙⲁⲩ
ϩⲟⲧⲁⲛ ⲁⲓϣⲁⲛⲥⲟⲣϥ
ⲉϥⲟⲓ ⲙ̀ⲃⲉⲣⲓ
ϧⲉⲛ ϯⲙⲉⲧⲟⲩⲣⲟ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲫϯ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩϩⲱⲥ ⲁⲩⲓ̀
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲡⲓⲧⲱⲟⲩ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ
ϫⲱⲓⲧ. ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲏⲥ ϫⲉ ⲧⲉ
ⲧⲉⲛⲛⲁⲉⲣⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲉ
ⲥⲑⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ϧⲉⲛ
ⲡⲁⲓⲉϫⲱⲣϩ
ϫⲉ ⲥϧⲏⲟⲩⲧ
ϫⲉ ϯⲛⲁϣⲁⲣⲓ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲁⲛ
ⲉ̀ⲥⲱⲟⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲉⲛⲉⲥⲱⲟⲩ
ⲛⲁϫⲱⲣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲉⲥⲱⲟⲩ
ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲧⲣⲓⲧⲱⲛ
ϯⲛⲁⲉⲣϣⲟⲣⲡ ⲉⲣⲱⲧⲉⲛ
ⲉ̀ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ
Ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲕⲁⲛ ⲁⲩϣⲁⲛ
ⲉⲣⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲉⲥⲑⲉ

الى ذلك اليوم
الاتي اذا
اما شربته
معكم جديدا في
ملكوت الله
ولما سبحوا خرجوا
الى جبل الزيتون
قال لهم
يسوع كلكم
تشكون في
في هذه
الليلة
لانه مكتوب
اني اضرب الراعي
تتفرق الغنم
لكن من بعد
ان اقوم
اسبقكم
الى الجليل
قال له بطرس
ان شك جميعهم

ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ ⲁⲛⲟⲕ ⲁⲛ
Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ⲛϫⲉ
Ⲓⲏⲥ ϫⲉ ⲁⲙⲏⲛ ϯϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲁⲕ ϫⲉ ⲛⲑⲟⲕ
ⲙⲫⲟⲟⲩ ϧⲉⲛ ⲡⲁⲓⲉϫⲱ
ⲣϩ ⲙⲡⲁⲧⲉ ⲟⲩⲁⲗⲉⲕⲧⲱ
ⲣ ⲙⲟⲩϯ ⲛⲥⲟⲡ ⲃ̅ ⲉⲕⲉ
ϫⲟⲗⲧ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲅ̅ ⲛⲥⲟⲡ
ⲛⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲛⲁϥϫⲱ ⲛϩⲟ
ⲟⲩⲟ ⲡⲉ ϫⲉ ⲕⲁⲛ ϥⲉϣϣⲉ
ⲛⲏⲓ ⲉⲑⲣⲓⲙⲟⲩ
ⲛⲉⲙⲁⲕ ⲛⲛⲁϫⲟⲗⲕ ⲉⲃⲟⲗ
ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲇⲉ ⲟⲛ ⲛⲁⲩϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲓ ⲉⲩⲓⲟϩⲓ ⲉⲡⲉϥ
ⲣⲁⲛ ⲡⲉ Ⲅⲉⲑⲥⲏⲙⲁⲛⲏ
Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲛⲉϥⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ ϫⲉ ϩⲉⲙⲥⲓ ⲙⲡⲁ
ⲙⲁ ϣⲁϯⲉⲣⲡⲣⲟⲥⲉⲩ
ⲭⲉⲥⲑⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲱⲗⲓ
ⲛⲉⲙⲁϥ ⲙⲡⲉⲧⲣⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ

للزانا لاكن
فقال له
يسوع امين
اقول لك انك
انت اليوم في هذه
الليلة قبل ان
يصيح الديك دفعتين
تنكرني ثلثة مرات
اما هو فزاد قوله
لو بلغت ان
اموت معك
ليس انكرك
وكذلك قال
جميعهم
وجا الى حقل
يسمى جثسيماني
وقال لتلاميذه
اجلسوا ههنا
حتى اصلي
ثم اخذ
بطرس ويعقوب



ⲛⲉⲙ Ⲓⲱⲁⲛⲛⲏⲥ ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛϣⲑⲟⲣ
ⲧⲉⲣ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲣϩⲏⲕ ⲛϩ
ⲏⲧ
Ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲧⲁⲯⲩⲭⲏ ⲙⲟⲕϩ
ϣⲁϧⲟⲩⲛ ⲉⲫⲙⲟⲩ ⲟϩⲓ
ⲙⲡⲁⲓⲙⲁ ⲟⲩⲟϩ ⲉⲣⲱⲓⲥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲥⲓⲛⲓ ⲉⲧⲉϩⲏ
ⲛⲟⲩⲕⲟⲩϫⲓ ⲁϥϩⲉⲓ
ⲙⲙⲟϥ ⲉϧⲣⲏⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲡ
ⲕⲁϩⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥⲉⲣⲡ
ⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲉⲥⲑⲉ ϩⲓⲛⲁ ⲓⲥ
ϫⲉ ⲟⲛ ⲟⲩⲛϣϫⲟⲙ ⲛⲧⲉⲥ
ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲥⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲁⲣⲟϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁϥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲁⲃⲃⲁ ⲫⲓⲱⲧ ⲟⲩⲟⲛ
ϣϫⲟⲙ ⲛⲧⲟⲧⲕ ⲉϩⲱⲃ ⲛⲓⲃⲉⲛ
ⲁⲓⲟⲩⲓ ⲙⲡⲁⲓ
ⲁⲫⲟⲧ ⲉⲥⲓⲛⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲁ
ⲣⲟⲓ ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲫⲣⲏϯ ⲁⲛ
ⲉⲧⲉ ⲉⲓⲛⲏⲓ ⲁⲛⲟⲕ ⲁⲛ

ويوحنا
وبدا يقلق
ويحزن
وقال لهم ان
نفسي حزينه
حتى الموت
تمكثوا ههنا واسهروا
ثم تقدم قليلا
وخر على الارض
وكان
يصلي
ان كان
يستطاع ان
يعبر عنه هذه
الساعة
وكان يقول
ايها الاب لك
استطاع
كل شي اجز عني
هذا الكاس
لكن لا
كما اريد انا

ⲁⲗⲗⲁ ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲉⲧⲉ ϩⲛⲁⲕ
ⲛ̀ⲑⲟⲕ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ̀ ⲁϥϫⲉⲙⲟⲩ ⲉⲩ
ⲉⲛⲕⲟⲧ ⲡⲉϫⲁϥ ⲙ̀ⲡⲉⲧ
ⲣⲟⲥ ϫⲉ ⲥⲓⲙⲱⲛ ⲕⲉⲛ
ⲕⲟⲧ ⲙ̀ⲡⲉⲕϣϫⲉⲙϫⲟⲙ
ⲛ̀ⲣⲱⲓⲥ ⲛⲉⲙⲏⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲟⲩ
ⲛⲟⲩ ⲣⲱⲓⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲁ̀ⲣⲓⲡⲣⲟ
ⲥⲉⲩⲭⲉⲥⲑⲉ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲉⲧⲉⲛ
ϣ̀ⲧⲉⲙⲓ̀ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲣⲁ
ⲥⲙⲟⲥ
ⲡⲓⲡ̅ⲛ̅ⲁ̅ ⲙⲉⲛ ϥ̀ⲣⲱⲟⲩⲧ
ϯⲥⲁⲣⲝ ⲇⲉ ⲟⲩⲁⲥⲑⲉ
ⲛⲏⲥ ⲧⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲉ̀ⲧⲁϥϣⲉ
ⲛⲁϥ ⲁϥⲉⲣⲡ̀ⲣⲟⲥⲉⲩ
ⲭⲉⲥⲑⲉ ⲛ̀ⲧⲁⲓ̀ⲣⲏϯ ⲡⲁⲓⲥⲁ
ϫⲓ ⲟⲩⲱ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥⲓ̀ ⲁϥ
ϫⲉⲙⲟⲩ ⲉⲩⲉⲛⲕⲟⲧ ⲛⲁⲣⲉ
ⲛⲟⲩⲃⲁⲗ ⲅⲁⲣ ϩⲟⲣϣ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲥⲱⲟⲩⲛ ⲁⲛ ⲡⲉ
ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲉⲧⲟⲩⲛⲁⲉⲣⲟⲩⲱ̀
ⲣⲟⲩ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲛⲁϥ

بل كما تريد
انت ٥
وجا فوجدهم
نياما فقال
لبطرس يا سمعان
انت راقد لم تقدر
ان تسهر معي ساعة
اسهروا ايضا
وصلوا لئلا
تدخلوا
التجارب
اما الروح مستعد
واما الجسد
فضعيف
ومضى ايضا
يصلي وداين
يقول هذه الكلمه
وجا فوجدهم
رقودا لان
اعينهم كانت ثقيله
ولم يكونوا
يدرون ما
يجيبونه ٥



ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ̀ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲁϩ ⲅ̅ ⲛ̀
ⲥⲟⲡ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲉⲛⲕⲟⲧ ⲧⲉⲛⲟⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲧⲟⲛ ⲙ̀ⲙⲱⲧⲉⲛ
ⲁⲥⲟⲩⲱⲥⲛ ϫⲉ ⲁⲥⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ ϯⲟⲩ
ⲛⲟⲩ ϩⲏⲡⲡⲉ ⲥⲉⲛⲁϯ ⲙ̀
ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫⲣⲱⲙⲓ ⲉ̀ⲛⲉⲛ
ϫⲓϫ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲣⲉϥⲉⲣⲛⲟ
ⲃⲓ ⲧⲉⲛⲑⲏⲛⲟⲩ ⲙⲁⲣⲟⲛ
ϩⲏⲡⲡⲉ ⲁϥϧⲱⲛⲧ ⲛ̀
ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁⲧⲏⲓⲧ
ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ ⲉϥⲥⲁ
ϫⲓ ⲁϥⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ
ⲟⲩⲁⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲓ̅ⲃ̅
ⲉ̀ⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛⲟⲩⲙⲏϣ ⲛⲉ
ⲙⲁϥ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛⲥⲏϥⲓ
ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛϣⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲁ
ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲛⲉⲙ ⲛⲓ
ⲡ̀ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓⲥⲁϧ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϯ ⲙ̀ⲙⲏⲓⲛⲓ ⲛⲱⲟⲩ
ⲛ̀ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁⲧⲏⲓϥ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ

وجا ايضا ثالث
دفعه فقال لهم
ناموا الان
واستريحوا فقد
قرب ان تاتي الساعة
ليسلم ابن البشر
في ايدي الخطاه
قوموا نذهب
فهوذا قرب
الذي يسلمني
٥
وللوقت فيما هو
يتكلم جا يهودا
احد الاثني عشر
ومعه جمع
بسيوف
وعصي من
روسا الكهنه
والكتبه
والمشيخه ٥
وكان مسلمه
اعطاهم علامه
قايلا

ϫⲉ ⲫⲏⲉⲑⲛⲁϯ ⲫⲓ ⲛⲟⲩ
ⲫⲓⲉⲣⲱϥ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲡⲉ ⲁ̀
ⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ· ⲟⲩⲟϩ
ⲟⲗⲧϥ ⲁⲥⲫⲁⲗⲱⲥ· ⲟⲩ
ⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲓ ⲥⲁⲧⲟⲧϥ
ⲁϥⲓ ⲉ̀ϩⲣⲟϥ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲣⲁⲃⲃⲓ· ⲟⲩⲟϩ
ⲁϥⲫⲓⲉ̀ⲣⲱϥ· ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ
ⲇⲉ ⲁⲩⲉⲛ ⲟⲩϫⲓϫ ⲉ̀ϫⲱϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ·
ⲟⲩⲁⲓ ⲇⲉ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲏⲉⲧⲟϩⲓ
ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲁϥⲑⲉⲕⲉⲙ ϯ
ⲥⲏϥⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϯ ⲛ̀ⲟⲩ
ϣⲁϣⲛⲓ ⲉ̀ⲫⲃⲱⲕ ⲙ̀ⲡⲓⲁⲣ
ⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲥⲱ
ⲗⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲙⲁϣϫ ⲉ̀ⲃⲟⲗ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁϥⲉⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀
ϫⲉ ⲓⲏⲥ· ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲉⲧⲁⲣⲉⲧⲉⲛⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲙ̀ⲫⲣⲏϯ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛ ⲛⲏⲟⲩ
ⲛ̀ⲥⲁ ⲟⲩⲥⲟⲛⲓ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛ
ⲥⲏϥⲓ ⲛⲉⲙ ϩⲁⲛϣⲉ ⲉ̀ⲧⲁ
ϩⲟⲓ· ⲛⲁⲓⲭⲏ ϧⲁⲣⲱⲧⲉⲛ

ان الذي اقبله
هو فامسكوه
واوثقوه فلما
جاء للوقت
اتى اليه وقال
له يا معلم
وقبله وهم
القوا ايديهم
عليه
وامسكوه
وان واحد من
القيام انتضى سيفا
وضرب به غلام
رئيس الكهنه
فقطع اذنه
فاجاب يسوع
وقال لهم
امثل لص خرجتم
الي بسيوف
وعصي لتاخذوني
كل
يوم انا



ⲡⲉ ⲙ̀ⲙⲏⲛⲓ ⲛⲉⲓϯⲥ̀ⲃⲱ
ϧⲉⲛ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ· ⲟⲩⲟϩ
ⲙ̀ⲡⲉⲧⲉⲛⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲓ
ⲁⲗⲗⲁ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲧⲟⲩϫⲱⲕ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲅⲣⲁⲫⲏ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲩⲭⲁϥ ⲁⲩ
ⲫⲱⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲣⲉ ⲟⲩⲟⲛ ⲟⲩⲁ̀ⲗⲟⲩ ⲇⲉ
ϣⲓⲣⲓ ⲙⲟϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ ⲉϥ
ϫⲉⲗ ⲟⲩⲥⲓⲛⲇⲟⲛⲓⲟⲛ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ⲡⲉϥⲃⲱϣ· ⲟⲩ
ⲟϩ ⲁⲩⲁ̀ⲙⲟⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲥⲱϫⲡ
ⲛ̀ϯⲥⲓⲛⲇⲟⲛⲓⲟⲛ ⲁϥ
ⲫⲱⲧ ⲉϥⲃⲏϣ·
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲛ ⲓⲏⲥ ϩⲁ ⲡⲓⲁⲣ
ⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ ⲕⲁⲓⲁ̀ⲫⲁ ⲥⲟⲩ
ⲟϩ ⲁⲩⲑⲱⲟⲩϯ ϩⲁⲣⲟϥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡ̀ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁϧ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲛⲁϥⲙⲟ
ϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱϥ ⲡⲉ ⲓⲥϫⲉⲛ ⲫⲟⲩⲉⲓ

انا معلم في
الهيكل اعلم
ولم تمسكوني
لكن لكي تتم
ما قيل في الكتب
فتركوا وهربوا
كلهم
وكان يتبعه
شاب عليه
ازار على عرية
فامسكوه اما
هو فترك الازار
وهرب
عريان
فجاوا بيسوع
الى قيافا رئيس
الكهنه
واجتمع اليه
رؤسا الكهنه
والشيوخ والكتبه
وكان بطرس
يتبعه من بعيد

ϣⲁ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯⲁⲩⲗⲏ ⲛ̀
ⲡⲓⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ· ⲟⲩⲟϩ
ⲛⲁϥⲉⲣϣ̀ⲫⲏⲣ ⲛ̀ϩⲉⲙⲥⲓ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓϩⲩⲡⲏⲣⲉⲧⲏⲥ·
ⲟⲩⲟϩ ⲉϥϯϩ̀ⲙⲟⲙ ⲙⲟϥ
ϧⲁⲧⲉⲛ ⲡⲓⲟⲩⲱⲓⲛⲓ·

ⲣⲡⲟ ⲇ

ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲇⲉ ⲛⲉⲙ ⲡⲓ
ⲙⲁⲛ ϯϩⲁⲡ ⲧⲏⲣϥ· ⲛⲁⲩ
ⲕⲱϯ ⲛ̀ⲥⲁ ⲟⲩⲙⲉⲧⲙⲉⲑⲣⲉ
ϧⲁ ⲓⲏⲥ ⲉ̀ⲡ̀ⲭⲓⲛ ⲑⲟⲩϧⲟ
ⲃⲉϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩϫⲓⲙⲓ
ⲁⲛ ⲡⲉ
ⲛⲁⲣⲉ ⲟⲩⲙⲏϣ ⲅⲁⲣ ⲉⲣⲙⲉⲑⲣⲉ
ⲛ̀ⲛⲟⲩϫ ϧⲁⲣⲟϥ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲟⲓ ⲛ̀ⲓ̀ⲥⲟⲥ ⲉ
ⲁⲛ ⲡⲉ ⲛⲓ̀ⲙⲉⲧⲙⲉⲑⲣⲉ·

ⲣϥ ⲉ

ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲧⲱⲛⲟⲩ ⲛⲟⲩ
ⲛ̀ϫⲉ ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲁⲩⲉ̀ⲣ
ⲙⲉⲑⲣⲉ ⲛ̀ⲛⲟⲩϫ ϧⲁⲣⲟϥ
ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲛ
ⲁⲛⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲕ
ϯⲛⲁⲃⲱⲗ ⲙ̀ⲡⲁⲓⲉⲣⲫⲉ̀

داخل دار
ريس الكهنه
وجالس
الخدام
واصطلي عند
الضو
فاما روسا
الكهنه والمحفل
كله كانوا يطلبون
شهاده علي يسوع
ليقتلوه فلم
يجدوا
وكثير شهدوا
عليه زورا
ولم تتساوي
شهاداتهم
واقاموا قوما
يشهدوا عليه
زورا قايلين
نحن سمعناه
يقول اني
احل هذا
الهيكل

ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲡⲁⲓⲙⲟⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲕⲓ ⲛ̀ϫⲓϫ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲉⲛ ⲅ̅
ⲛ̀ⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲕⲉⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲁⲑⲙ
ⲛ̀ⲕⲓ ⲛ̀ϫⲓϫ ϯⲛⲁⲕⲟⲧϥ
ⲟⲩⲇⲉ ⲡⲁⲓⲣⲏϯ ⲛ̀ⲛⲁⲩⲟⲓ
ⲛ̀ϩⲓⲥⲟⲥ ⲁⲛ ⲛ̀ϫⲉ ⲧⲟⲩ
ⲙⲉⲧⲙⲉⲑⲣⲉ· ⲟⲩⲟϩ ⲁϥ
ⲧⲱⲛϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲁⲣⲭⲏ
ⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲉⲑⲙⲏϯ ⲁϥϣⲉⲛ
ⲓⲏⲥ ⲉϥϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲛ̀ⲕⲉⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϩⲗⲓ ⲁⲛ
ϫⲉ ⲟⲩ ⲛⲁⲓⲉⲣⲙⲉⲑⲣⲉ ϧⲁⲣⲟⲕ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲛⲁϥⲭⲁ
ⲣⲱϥ ⲡⲉ· ⲟⲩⲟϩ ⲙ̀ⲡⲉϥ
ⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ ⲛ̀ϩⲗⲓ· ⲡⲁⲗⲓⲛ
ⲡⲓⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲁϥϣⲉⲛϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲭ̅ⲥ̅ ⲡ̀ϣⲏⲣⲓ
ⲙ̀ⲫⲏⲉⲧⲥ̀ⲙⲁⲣⲱⲟⲩⲧ·
ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲁ̀ⲛⲟⲕ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉⲧⲉⲛⲉ̀ⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡ
ϣⲏⲣⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲱⲙⲓ

الذي صنعته
الايادي وفي ثلثة
ايام اقيم اخر
غير مصنوع الايادي
ولا هولاء
اتفقت شهاداتهم
فقام ريس
الكهنه في
الوسط وسال
يسوع قايلا
اما تجيب بشي
عما هولاء يشهدون
به عليك داما
هو فسكت ولم يجيب
بشي وايضا
ريس الكهنه
ساله وقال له
انت هو المسيح
بن المبارك
فقال له يسوع
انا هو .
وسترون
بن الانسان

ⲣϥⲁ ⲁ

ⲉϥϩⲉⲙⲥⲓ ⲥⲁⲟⲩⲓⲛⲁⲙ
ⲙ̀ϯϫⲟⲙ ⲉϥⲛ̀ⲛⲏⲟⲩ ⲛⲉⲙ
ⲛⲓϭⲏⲡⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲧ̀ⲫⲉ
ⲣⲩⲃ / ⲉ Ⲡⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁϥ
ⲫⲱϩ ⲛ̀ⲛⲉϥϩⲃⲱⲥ
ⲡⲉϫⲁϥ
ⲣⲡⲥ / ⲃ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲧⲉⲛⲉⲣⲭⲣⲓⲁ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲙ̀ⲙⲉⲑⲣⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛ
ⲥⲱⲧⲉⲙ ⲉ̀ⲡⲓϫⲉⲟⲩⲁ ⲟⲩⲛ ⲉ
ⲉⲑⲟⲩⲱⲛϩ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁⲩⲉⲣ
ⲕⲁⲧⲁⲕⲣⲓⲛⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ϫⲉ ϥⲟⲛⲓ ⲉ̀ⲙ̀ⲙⲟⲩ ⲉ̀ⲫ
ⲙⲟⲩ
ⲣⲩⲃ / ⲁ Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀
ϫⲉ ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲉ̀ϩⲓ ⲑⲁϥ
ϩⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲟ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ϩⲱ
ⲃⲥ ⲙ̀ⲡⲉϥϩⲟ ⲟⲩⲟϩ
ϯⲕⲉϩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲉ̀ⲣⲡ̀ⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲉⲩⲓⲛ ⲛⲁⲛ ϫⲉ
ⲛⲓⲙ ⲡⲉⲧⲁϥϩⲓⲟⲩⲓ ⲉ̀ⲣⲟⲕ
ⲡⲓⲭⲣⲓⲥⲧⲟⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲓ
ϩⲩⲡⲉⲣⲉⲧⲏⲥ ⲁⲩϭⲓⲧϥ

جالسا عن يمين
القوه جايا مع
سحاب السما
فمزق عظيم الكهنه
ثيابه
وقال
ماذا تحتاجون
الي شهاده
قد سمعتم التجديف
ظاهر لكم
وان جميعهم
حكموا عليه
بانه يموت
وبدا قوم
يتفلون في
وجهه ويغطون
وجهه قايلين
تنبا لنا ايها
المسيح من
الذي ضربك
الان وكان الخدام

ⲛ̀ϩⲁⲛⲕⲉⲗϩⲱⲙ
Ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲣⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲛ̀ϧⲏⲧϥ
ⲉ̀ⲡⲉⲥⲏⲧ ϧⲉⲛ ϯⲁⲩⲗⲏ ⲁⲥ
ⲓ̀ ⲛ̀ϫⲉ ⲟⲩⲓ ⲛ̀ⲛⲓⲃⲱⲕⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ
ⲉϥⲧ̀ϩⲙⲟⲙ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉⲧⲁⲥ
ϫⲟⲩϣⲧ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲡⲉϫⲁⲥ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ϩⲱⲕ
ⲛⲁⲕⲭⲏ ⲛⲉⲙ ⲓⲏⲥ ⲡⲓⲛⲁ
ⲍⲱⲣⲉⲟⲥ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥ
ϫⲱⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲟⲩⲇⲉ
ⲛ̀ϯⲉⲙⲓ ⲁⲛ ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲑⲟ
ⲡⲉⲧⲉⲕϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲁ
ⲉⲧⲥⲁⲃⲟⲗ ⲛ̀ϯⲁⲩⲗⲏ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲥⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲕⲉⲃⲱⲕⲓ ⲡⲉϫⲁⲥ
ⲛ̀ϫⲉ ⲉⲛⲏⲉⲧⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁⲧⲟⲩ
ϫⲉ ⲫⲁⲓ ⲟⲩⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀
ϧⲏⲧⲟⲩ ⲡⲉ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲁⲗⲓⲛ
ⲁϥϫⲱⲗ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
Ⲟⲩⲟϩ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲕⲉⲕⲟⲩϫⲓ

ياخدونه باللطم
وبينما بطرس في
اسفل الدار
جات واحده من
اماء رييس الكهنه
رات بطرس
يصطلي فلما
راته قالت له
وانت ايضا
قد كنت مع
يسوع الناصري
اما هو فانكر
وقال لست اعرف
ولا ادري ما تقولين
وخرج الي موضع
خارج الدار
فراته اخري
فقالت للقيام
ان هذا هو منهم
اما هو
فانكر ايضا
وبعد قليل ايضا

ⲣⲩⲉ / ⲁ
ⲣⲩⲉ / ⲁ

ⲡⲁⲗⲓⲛ ⲛⲏⲉⲧⲟϩⲓ ⲉ̀ⲣⲁ
ⲧⲟⲩ ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲙ̀
ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ϫⲉ ⲁ̀ⲗⲏⲑⲱⲥ
ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲟⲩⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ
ⲕⲉ ⲅⲁⲣ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲟⲩⲅⲁⲗⲓ
ⲗⲉⲟⲥ ⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉⲕⲥⲁ
ϫⲓ ⲉϥⲟ̀ⲛⲓ ⲙ̀ⲡⲉⲥⲁϫⲓ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲉⲣϩⲏⲧⲥ
ⲛ̀ⲉⲣⲁ̀ⲛⲁⲑⲉⲙⲁ ⲛ̀ⲉⲙⲛ
ⲛⲉⲙⲉ̀ⲱⲣⲕ ϫⲉ ϯⲥⲱ
ⲟⲩⲛ ⲙ̀ⲡⲓⲣⲱⲙⲓ ⲁⲛ ⲫⲏ
ⲉⲧⲉⲧⲉⲛϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲛ̀ϫⲉ
ⲟⲩⲁ̀ⲗⲉⲕⲧⲱⲣ ⲉ̀ⲫ
ⲙⲁϩⲥⲟⲡ ⲃ̅

ⲣⲏ̅ⲍ
ⲃ̅

ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲉⲣⲫ̀ⲙⲉⲩⲓ ⲛ̀
ϫⲉ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ⲙ̀ⲡⲥⲁ
ϫⲓ ⲙ̀ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉ̀ⲧⲁϥϫⲟⲥ
ⲛⲁϥ ⲛ̀ϫⲉ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲁ
ⲧⲉ ⲟⲩⲁ̀ⲗⲉⲕⲧⲱⲣ ⲙⲟⲩϯ
ⲉⲕⲉ̀ϫⲟⲗⲧ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀ⲅ̅
ⲛ̀ⲥⲟⲡ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥ
ϩⲓⲧϥ ⲁϥⲣⲓⲙⲓ

قال القيام
لبطرس ثم
حقا انك
منهم لانك
انت هو جليلي
وكلامك يشبه
كلامهم
اما هو فبدا
يلعن ويحلف
انه لا يعرف
هذا الانسان
الذي تقولون
ثم مكانه
صاح الديك
ثانية
فذكر بطرس
الكلمة
كما قال
له يسوع
انه قبل ان
يصيح الديك
تنكرني ثلاث مرات
فتحول وبكى



ⲟⲩⲟϩ ⲥⲁⲧⲟⲧⲟⲩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲥⲟϭ
ⲛⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲥⲟϭⲛⲓ ⲛ̀ϣⲱ
ⲣⲡ ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲡ̀ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥⲁϧ ⲛⲉⲙ ⲡⲓⲙⲁⲛ
ϯϩⲁⲡ ⲧⲏⲣϥ
ⲁⲩⲥⲟⲛϩ ⲛ̀ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅ ⲁⲩⲁⲓⲧϥ
ⲁⲩⲧⲏⲓϥ ⲙ̀ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϣⲉⲛϥ ⲛ̀ϫⲉ
ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ
ⲡⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲓⲟⲩ
ⲇⲁⲓ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁϥ
ⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ̀ ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ⲛ̀ⲑⲟⲕ ⲡⲉⲧϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲉⲣⲕⲁⲧⲏⲅⲟ
ⲣⲓⲛ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲛ̀ⲟⲩⲙⲏϣ
ⲛ̀ϫⲉ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉⲣⲉⲩⲥ
ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ⲇⲉ ⲟⲛ ⲛⲁϥ
ϣⲉⲛϥ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲉϥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲛ̀ⲅ̀ⲉⲣⲟⲩⲱ
ⲛ̀ϩⲗⲓ ⲁⲛ ⲁ̀ⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲥⲉ
ⲉⲣⲕⲁⲧⲏⲅⲟⲣⲓⲛ ⲉ̀ⲣⲟⲕ
ⲛ̀ⲟⲩⲏⲣ

ولوقتهم تشاوروا
لما اصبحوا وائتمروا
روساء الكهنة
مع المشيخه
والكتبه
والمحفل كله
فاوثقوا يسوع
واسلموه لبيلاطس
فسأله بيلاطس
انت ملك
اليهود
اما هو فاجابه
انت قلت
وقرفه كثيرا
روساء
الكهنة
ثم سأله
بيلاطس ايضا
اما تجيب
بشي انظر كم
يشكونك

ⲥⲕⲁ

ⲓⲏ︦ⲥ︦ ⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉϥϫⲉ ⲉ̀ⲣⲟⲩⲱ
ⲛ̀ϩⲗⲓ ϩⲱⲥ ⲧⲉⲛ ⲧⲉϥ
ⲉⲣϣ̀ⲫⲏⲣⲓ ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓ
ⲗⲁⲧⲟⲥ

ⲥⲃ
ⲃ

ⲕⲁⲧⲁ ⲡⲓϣⲁⲓ ⲇⲉ ⲛⲁϥⲭⲁ
ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲏⲉⲑⲥⲟ
ⲛϩ ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲫⲏⲉ
ⲧⲟⲩⲉ̀ⲣⲉⲧⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ·
ⲫⲏⲉ ⲇⲉ ⲉⲧⲟⲩⲙⲟⲩϯ ⲉ̀
ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲃⲁⲣⲁⲃⲃⲁⲥ ⲛⲁϥ
ⲥⲟⲛϩ ⲡⲉ ⲛⲉⲙ ⲛⲏⲉ̀ⲧⲁ
ⲩⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲟⲩϣⲑⲟⲣⲧⲉⲣ· ⲛⲉⲙ
ⲛⲏⲉⲧⲁⲩⲓⲣⲓ ⲛ̀ⲟⲩϧⲱⲧⲉⲃ
ϧⲉⲛ ⲡⲓϣⲑⲟⲣⲧⲉⲣ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁϥϣⲉ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲛ̀ϫⲉ ⲡⲓⲙⲏϣ ⲁϥⲉⲣϩⲏ
ⲧⲥ ⲛ̀ⲉⲣⲉ ϯ ⲛⲁϥ ⲕⲁⲧⲁ
ⲫⲣⲏϯ ⲉ̀ⲛⲁϥⲓⲣⲓ ⲛⲱⲟⲩ
ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ⲇⲉ ⲁϥⲉ
ⲣⲟⲩⲱ ⲛⲱⲟⲩ ⲉϥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲧⲉⲧⲉⲛⲟ
ⲩⲱϣ ⲛ̀ⲧⲁⲭⲁ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ

فلم يجيبه بشي
حتى ان
بلاطس
عجب
وكان في كل عيد
يطلق لهم واحد
اسيرا من
سالوا فيه
وكان الذي يقال
له بارنباس
مربوطا مع
صانعي الاضطراب
ومع صانعي القتل
بالقلق
فصاحت الجماعه
وبدات
تسال كما
قد كان يصنع
لهم بيلاطس
فاجابهم بلاطس
قايلا لهم تريدون
ان اطلق لكم
ملك اليهود

ⲓⲟⲩⲇⲁⲓ· ⲛⲁϥⲉ̀ⲙⲓ ⲅⲁⲣ
ⲡⲉ ϫⲉ ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ
ⲉ̀ⲧⲁⲩⲧⲏⲓϥ ⲉⲑⲃⲉ ⲟⲩ
ⲫⲑⲟⲛⲟⲥ
ⲛⲓⲁⲣⲭⲏⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲇⲉ ⲁⲩⲕⲓⲙ
ⲉ̀ⲡⲓⲙⲏϣ ϩⲓⲛⲁ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ
ⲛ̀ⲧⲉϥⲭⲁ ⲃⲁⲣⲁⲃⲃⲁⲥ
ⲛⲱⲟⲩ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ⲇⲉ ⲟⲛ ⲉ̀ⲧⲁϥ
ⲉⲣⲟⲩⲱ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉ ⲉ̀ϯⲛⲁⲁⲓϥ
ⲙ̀ⲫⲏ ⲉⲧⲉⲧⲉⲛϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ
ⲉ̀ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ
ⲛⲓⲓⲟⲩⲇⲁⲓ
ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲟⲛ ⲁⲩⲱϣ ⲉ̀
ⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲁϣϥ
ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ⲅⲁⲣ ⲛⲁϥϫⲱ
ⲙ̀ⲙⲟⲥ ⲛⲱⲟⲩ ϫⲉ ⲟⲩ
ⲅⲁⲣ ⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ ⲡⲉ
ⲉ̀ⲧⲁϥⲁⲓϥ· ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ
ⲛ̀ϩⲟⲩⲟ ⲁⲩⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ
ϫⲉ ⲁϣϥ
ⲡⲓⲗⲁⲧⲟⲥ ⲇⲉ ⲁϥⲟⲩⲱϣ

لانه قد كان علم
ان روسا الكهنه
اسلموه
لاجل الحسد
وان روسا الكهنه
حركوا الجماعه
لكي بزياده يسالوه
ان يطلق لهم بارنبان
فاجابهم بلاطس
ايضا وقال لهم
فماذا اصنع
بالذي تقولون عنه
انه ملك
اليهود
امامهم فصاحوا
اصلبه
وان بلاطس
قال لهم اي شر
فعل اما هم فازدادوا
صياحا
اصلبه
فاراد بلاطس

ⲥⲉ
ⲁ

ⲥⲕⲉ

ⲉ̀ⲉⲣⲡⲉⲧⲉϩⲛⲉϥ ⲙ̀ⲡⲓⲙⲏϣ
ϣⲁϥⲭⲁ ⲃⲁⲣⲁⲃⲃⲁⲥ ⲛⲱⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁϥϯ ⲛ̀ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲇⲉ ⲉⲁϥⲉⲣⲫ
ⲣⲁⲅⲉⲗⲗⲓⲛ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲧⲟⲩⲁϣϥ

ⲥⲕⲉ ⲇ

Ⲡⲓⲙⲁⲧⲟⲓ ⲇⲉ ⲁⲩⲟ̀ⲗϥ ⲉ̀
ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ϯⲁⲩⲗⲏ ⲉⲧⲉ ⲡⲓ
ⲡⲣⲁⲓⲧⲱⲣⲓⲟⲛ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲙⲟⲩ
ⲉⲟⲩ ϯ ϯⲥⲡⲓⲣⲁ ⲧⲏⲣ
ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲉ̀ϫⲱϥ·· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩ
ϯϩⲓⲱⲧϥ ⲛ̀ⲟⲩϩⲃⲱⲥ ⲛ̀
ⲁⲛⲭⲓ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲱⲗⲓ ⲛ̀
ⲛ̀ⲟⲩⲭⲗⲟⲙ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ϩⲁⲛⲥⲟⲣⲓ ⲁⲩⲭⲁϥ ϩⲓϫⲱϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣϩⲏⲧⲥ ⲛ̀ⲉⲣ
ⲁⲥⲡⲁⲍⲉⲥⲑⲉ ⲙ̀ⲙⲟϥ ϫⲉ
ⲭⲉⲣⲉ ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓ
ⲓⲟⲩⲇⲁⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩⲉϩⲓⲟⲩⲓ
ϧⲉⲛ ⲧⲉϥⲁⲫⲉ ⲛ̀ⲟⲩ
ⲕⲁϣ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩϩⲓⲑⲁϥ
ϧⲉⲛ ⲡⲉϥϩⲟ· ⲟⲩⲟϩ
ⲉⲩⲉ̀ϩⲓⲟⲩⲓ ⲙ̀ⲙⲱⲟⲩ ⲉ̀ϫⲉ
ⲛ̀ⲛⲟⲩⲕⲉⲗⲓ ⲉⲩⲟⲩⲱϣⲧ ⲙ̀
ⲙⲟϥ·

ان يصنع ارادة
الجمع اطلق لهم
باربان واسلم
لهم يسوع ليما
يضرب ويصلب
فذهب به الشرط
الى داخل الدار
الذي هو الابروطوريون
وجمعوا كل
الطايفه عليه
ثم البسوه لباس
حريرًا فرفيرًا
وضفروا اكليلا
من شوك وتركوه عليه
وبدوا يسلمون عليه
قايلين السلام
عليك يا ملك اليهود
ويضربون
راسه بقصبه
ويتفلون في
وجهه ويجثون
له على ركبهم
ويسجدون له

وجعوا

Ⲟⲩⲟϩ ϩⲟⲧⲉ ⲉⲧⲁⲩⲥⲱ
ⲃⲓ ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲁⲩⲃⲁϣϥ ⲛ̀
ⲡⲓϩⲃⲱⲥ ⲛ̀ⲁⲛⲭⲓ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲁⲩϯ ⲛ̀ⲛⲉϥϩⲃⲱⲥ
ϩⲓⲱⲧϥ· ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲛϥ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀ⲥⲉⲁϣϥ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϭⲓ ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ ⲛ̀ϫⲟⲛⲥ
ⲉϥⲥⲓⲛⲓ ⲛ̀ⲥⲓⲙⲱⲛ ⲡⲓ
ⲕⲩⲣⲏⲛⲉⲟⲥ· ⲉϥⲛⲏⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ ϯⲕⲟⲓ
ⲫⲓⲱⲧ ⲛ̀ⲁⲗⲉⲝⲁⲛⲇⲣⲟⲥ
ⲛⲉⲙ ⲣⲟⲩⲫⲟⲥ· ϩⲓⲛⲁ
ⲛ̀ⲧⲉϥϥⲁⲓ ⲙ̀ⲡⲉϥⲥ̅ⲣ̅ⲟ̅ⲥ̅

ⲥⲓⲁ ⲇ

Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲛϥ ⲉ̀ⲡⲓⲙⲁ ⲉ
ⲧⲉ ⲡⲓⲅⲟⲗⲅⲟⲑⲁ
ⲫⲁⲓ ⲉ̀ϣⲁⲩⲟⲩⲁϩⲙⲉϥ ϫⲉ
ⲡⲓⲙⲁ ⲛ̀ⲧⲉ ⲡⲓⲕⲣⲁⲛⲓⲟⲛ
Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩϯ ⲛⲁϥ ⲛ̀ⲟⲩⲏⲣⲡ
ⲉϥⲙⲟⲩϫⲧ ⲛ̀ⲥⲉⲙⲟⲩ
ϣⲁϣⲓⲛ ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲙ̀ⲡⲉϥ
ϭⲓⲧϥ

ⲥⲓⲃ ⲇ

Ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲁϣϥ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩ
ⲫⲱϣ ⲛ̀ⲛⲉϥϩⲃⲱⲥ

فلما هزوا به نزعوا
عنه البرفير
والبسوه
ثيابه ثم
اخرجوه
ليصلبوه
وسخروا رجلا
سما سمعان
القيرواني كان
جاييا من
الحقل وهو ابو
الاسكندروس وروفس
لكي يحمل صليبه
واتوا به الى
الجلجلة الذي
تاويلها موضع
الاقرانيون
واعطوه خمرًا
ممزوجا بمراره
فلم ياخذه
وصلبوه
واقتسموا ثيابه

واقتسموا

ⲉϩⲣⲁⲩ ⲉⲁⲩϩⲓ ⲱⲡ ⲉⲣⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲉⲑⲛⲁⲱⲗⲓ ⲟⲩ
ⲛⲉ ⲫⲙⲁϩ ⲅ̅ ⲇⲉ ⲛ̀ⲁϫⲡ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲁϣϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲉ ϯⲉⲡⲓⲅⲣⲁⲫⲏ ⲛ̀
ⲧⲉ ⲧⲉϥⲉⲧⲓⲁ ⲛⲁⲥ
ⲥϧⲏⲟⲩⲧ ⲡⲉ ϫⲉ ⲡ̀ⲟⲩ
ⲣⲟ ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲓⲟⲩⲇⲁⲓ
ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲁϣ ⲕⲉⲥⲟⲛⲓ ⲃ̅
ⲛⲉⲙⲁϥ ⲟⲩⲁⲓ ⲥⲁⲟⲩⲓⲛⲁⲙ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲟⲩⲁⲓ ⲥⲁϫⲁϭⲏ
ⲙ̀ⲙⲟϥ
ⲟⲩⲟϩ ϯⲉⲡⲓⲅⲣⲁⲫⲏ ⲁⲥ
ϫⲱⲕ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲁⲩⲱⲡ
ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲁ̀ⲛⲟⲙⲟⲥ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲏⲉⲑⲛⲁⲥⲓⲛⲓ ⲛⲁⲩ
ϫⲉ ⲟⲩⲁ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲉⲩⲕⲓⲙ
ⲛ̀ⲛⲟⲩⲁ̀ⲫⲏⲟⲩⲓ ⲟⲩⲟϩ
ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲫⲏ
ⲉⲑⲛⲁⲃⲉⲗ ⲡⲉⲣⲫⲉⲓ ⲉ̀ⲃⲟ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲑⲛⲁⲕⲟⲧϥ ⲛ̀
ⲅ̅ ⲛ̀ⲉϩⲟⲟⲩ ⲛⲁϩⲙⲉⲕ
ⲁⲕⲓ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲡⲓ
ⲥ̅ⲧ̅ⲥ̅

بينهم بالقرعه
عليها من يصيبه
وكانت الساعه
الثالثه صلبوه
وكانت كتابه
عليه مكتوبه
ملك
اليهود
وصلبوا معه لصين
واحد من اليمين
واخر عن
يساره
وتم الكتاب الذي
يقول مع
المنافقين حسبت
والذين كانوا
يمرون به يجدفون
عليه ويحركون روسهم
ويقولون يا ايها
الذي ينقض الهيكل
ويبنيه في ثلثة ايام
خلص ذاتك وانزل
من الصليب

ⲛ̀ⲧⲁⲓⲣⲏϯ ⲟⲛ ⲛⲓⲕⲉⲁⲣⲭⲏ
ⲉ̀ⲣⲉⲩⲥ ⲉⲩⲥⲱⲃⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲓⲥ̅
ⲉ̀ⲣⲉⲩ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̀ⲙⲟⲥ ϫⲉ
ϥⲛⲟϩⲉⲙ ⲛ̀ϩⲁⲛⲕⲉⲭⲱ
ⲟⲩⲛⲓ ⲙ̀ⲙⲟⲛ ϣϫⲟⲙ
ⲙⲟϥ ⲉ̀ⲛⲁϩⲙⲉϥ ⲡⲭ̅ⲥ̅ ϫⲉ
ⲡⲟⲩⲣⲟ ⲙ̀ⲡⲓⲥ̅ⲗ̅ ⲡⲉ
ⲙⲁⲣⲉϥⲓ ⲉ̀ϧⲣⲏⲓ ϯⲛⲟⲩ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓ ⲡⲓⲥ̅ⲧ̅ⲥ̅ ϩⲓⲛⲁ ⲛ̀
ⲧⲉⲛⲛⲁⲩ ⲟⲩⲟϩ ⲛ̀ⲧⲉⲛ
ⲛⲁϩϯ
ⲟⲩⲟϩ ⲛⲏⲉⲧⲁⲩⲁϣⲟⲩ ⲛⲉ
ⲙⲁϥ ⲛⲁⲩϯ ϣⲱϣ
ⲛⲁϥ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲁⲥⲫⲛⲁⲩ ⲛ̀
ⲁϫⲡ ⲉ̅ ϣⲱⲡⲓ ⲁⲟⲩⲭⲁ
ⲕⲓ ϣⲱⲡⲓ ϩⲓϫⲉⲛ ⲡⲓ
ⲕⲁϩⲓ ⲧⲏⲣϥ ϣⲁ ⲉ̀ⲫⲛⲁⲩ
ⲛ̀ⲁϫⲡ ⲑ̅
ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲫⲛⲁⲩ ⲛ̀ⲁϫⲡ
ⲑ̅ ⲁϥⲱϣ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲛ̀
ϫⲉ ⲓⲏⲥ ϧⲉⲛ ⲟⲩⲛⲓϣϯ
ⲛ̀ⲥⲙⲏ ϫⲉ ⲉⲗⲱⲓ ⲉⲗⲱⲓ

وهكذا ايضا كان
روسا الكهنه يهزون
قايلين خلص
اخرين
ولنفسه لم يقدر
ان يخلص ان كان
هو المسيح ملك
اسرايل ينزل الان
من الصليب
لننظر ونومن
به
والذين صلبا
معه يشتمانه
ايضا
فلما كانت الساعه
السادسه صارت
ظلمه على جميع
الارض الي
الساعه التاسعه
وفي الساعه التاسعه
صرخ يسوع
بصوت عال
وقال الوي الوي

مونس

ⲥⲙⲁ

ⲉⲗⲱⲓ ⲗⲁⲙⲁ ⲥⲁⲃⲁⲭⲑⲁⲛⲓ ⲉ
ⲧⲉⲫⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲉⲛⲉⲩⲟⲩ
ⲑⲉⲩⲓⲡⲉ ϫⲉ ⲡⲁⲛⲟⲩϯ
ⲡⲁⲛⲟⲩϯ ⲉⲑⲃⲉⲟⲩ ⲁⲕ
ⲭⲁⲧ ⲛⲥⲱⲕ
ⲥⲙⲃ ⲃ ⲟⲩⲟϩ ϩⲁⲛⲟⲩⲟⲛ ⲛⲧⲉ ⲛⲏ
ⲉⲧⲟϩⲓ ⲉⲣⲁⲧⲟⲩ ⲉⲧⲁⲩⲥ
ⲱⲧⲉⲙ ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲁⲛⲁⲩ ⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲉ
ⲏⲗⲓⲁⲥ
ⲉⲧⲁϥϭⲟϫⲓ ⲇⲉ ⲛϫⲉ ⲟⲩ
ⲁⲓ ⲁϥⲙⲁϩ ⲟⲩⲥⲫⲟⲅ
ⲅⲟⲥ ⲛϩⲉⲙϫ ⲁϥⲧⲁⲗⲟϥ
ⲉϫⲉⲛ ⲟⲩⲕⲁϣ ⲁϥⲧⲥⲟ
ⲉϥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲭⲁⲥ ⲛⲧⲉⲛⲛⲁⲩ ϫⲉ
ϥⲛⲏⲟⲩ ⲛϫⲉ ⲏⲗⲓⲁⲥ ⲛ
ⲧⲉϥⲉⲛϥ ⲉϧⲣⲏⲓ
ⲥⲙⲅ ⲁ ⲓⲏⲥ ⲇⲉ ⲁϥⲙⲟⲩϯ ⲛ
ⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲛⲥⲙⲏ
ⲁϥϯ ⲙⲡⲓⲡⲛⲁ
ⲥⲙⲇ ⲃ ⲟⲩⲟϩ ⲡⲓⲕⲁⲧⲁⲡⲉⲧⲁⲥ
ⲙⲁ ⲛⲧⲉ ⲡⲓⲉⲣⲫⲉⲓ

ليما صبحتاني
الذي تاويله
الهي الهي
لماذا
تركتني
وقوم من القيام
لما سمعوه قالوا
انما دعا
ايليا
واسرع واحد
فملا اسفنجه
خلا ورفعها على
قصبه
قايلا
دعوه لننظر
ايليا حتى ياتي
وينزله
فصرخ يسوع
بصوت عال
واسلم الروح
وانشق ستر
حجاب الهيكل

ⲁϥⲫⲱϧ ⲉⲃⲟⲗ ⲓⲥ
ϫⲓⲛ ⲡϣⲱⲓ ⲉϧⲣⲏⲓ
ⲉⲧⲁϥⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲛϫⲉ ⲡⲓ
ⲕⲉⲛⲧⲩⲣⲓⲱⲛ ⲫⲏ
ⲉⲧⲟϩⲓ ⲉⲣⲁⲧϥ ⲙⲡⲉϥ
ⲙⲑⲟ ϫⲉ ⲁϥϯ ⲙⲡⲓⲡⲛⲁ
ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲁⲗⲏⲑⲱⲥ
ⲡⲁⲓⲣⲱⲙⲓ ⲛⲉ ⲡϣⲏⲣⲓ
ⲙⲫϯ ⲡⲉ
ⲥⲙⲉ ⲛⲉ ⲟⲩⲟⲛ ϩⲁⲛⲕⲉϩⲓⲟⲙⲓ
ⲇⲉ ⲡⲉ ⲉⲩⲛⲁⲩ ⲉⲃⲟⲗ
ϧⲉⲛ ⲛⲁⲣⲉ ⲙⲁⲣⲓⲁ ϯⲙⲁⲅ
ⲡⲉ ⲛϧⲏⲧⲟⲩ ⲛⲉ ⲙⲛ ⲙⲁⲣⲓⲁ ⲧⲙⲁⲩ ⲛⲓⲁⲕⲱⲃⲟⲥ
ⲕⲟⲩϫⲓ ⲛⲉⲙ ⲓⲱⲥⲏ
ⲛⲉⲙ ⲥⲁⲗⲱⲙⲏ
ⲛⲁⲓ ⲉⲛⲁⲩⲙⲟϣⲓ ⲛⲥⲱϥ
ϩⲱⲥ ⲉϥⲭⲏ ϧⲉⲛ ϯ
ⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩ
ϣⲉⲙϣⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲛⲉⲙ
ϩⲁⲛⲕⲉⲙⲏϣ ⲉⲧⲁⲩ
ⲓ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲉϧⲣⲏⲓ
ⲉⲓⲗⲏⲙ

بين اثنين من
فوق الى اسفل
فلما راى قايد
المايه القايم
قدامه انه قد
اسلم الروح
قال حقا
ان هذا الانسان
هو ابن الله
وكان نسوه
ينظرون من بعيد
منهن مريم
المجدليه ومريم
ام يعقوب الصغير
وام يوسطس
وسالومي
هن اللواتي كن
يتبعنه حيث
كان في الجليل
ويخدمنه واخر
كثيرات
صعدن معه
الى يروشليم

ⲤⲔⲎ

اصحاح ⲘⲎ

ⲤⲔⲌ Ⲁ

الفصل الثامن والاربعين

ⲞⲨⲞϨ ⲎⲆⲎ ⲀⲚⲈⲦⲀⲢⲞⲨϨⲒ
ϢⲰⲠⲒ ⲈⲠⲒⲆⲎ ⲚⲈⲞⲨ ⲠⲀ
ⲢⲀⲤⲔⲈⲨⲎ ⲦⲈ ⲈⲦⲈ ϦⲀϪⲰ
ⲘⲠⲒⲤⲀⲂⲂⲀⲦⲞⲚ ⲦⲈ ⲀϤ
Ⲓ ⲚϪⲈ ⲒⲰⲤⲎⲪ ⲠⲒⲈⲂⲞⲖ
ϦⲈⲚ ⲢⲀⲘⲀ (ⲀⲢⲒⲘⲀⲐⲈⲀⲤ) ⲈⲞⲨⲤⲬⲎⲘ
ⲠⲈ ⲚⲂⲞⲨⲖⲈⲨⲦⲎⲤ ⲪⲀ
ⲈⲦⲈ ⲚⲐⲞϤ ϨⲰϤ ⲚⲀϤ
ϪⲞⲨϢⲦ ⲈⲂⲞⲖ ϦⲀⲦϨⲎ
ⲚϮⲘⲈⲦⲞⲨⲢⲞ ⲚⲦⲈ Ⲫϯ
ⲀϤⲈⲢⲦⲞⲖⲘⲀⲚ ⲀϤϢⲈ Ⲉ
ϦⲞⲨⲚ ϢⲀ ⲠⲒⲖⲀⲦⲞⲤ
ⲞⲨⲞϨ ⲀϤⲈⲢⲈⲦⲒⲚ ⲘⲠⲒ
ⲤⲰⲘⲀ ⲚⲒⲎⲤ ⲠⲒⲖⲀⲦⲞⲤ
ⲆⲈ ⲀϤⲈⲢϢⲪⲎⲢⲒ ϪⲈ Ⲍ
ⲆⲎ ⲀϤⲘⲞⲨ ⲞⲨⲞϨ ⲈⲦⲀϤ
ⲘⲞⲨϮ ⲈⲠⲒⲔⲈⲚⲦⲨⲢⲒ
ⲬⲞⲤ ⲀϤϢⲈⲚϤ ϪⲈ ⲀϤ
ⲞⲨⲰ ⲀϤⲘⲞⲨ

ⲤⲔⲎ Ⲁ

ⲞⲨⲞϨ ⲈⲦⲀϤⲈⲘⲒ ⲚⲦⲞ
ⲦϤ ⲘⲠⲈⲔⲈⲚⲦⲨⲢⲒ
ⲬⲞⲤ ⲀϤϮ ⲘⲠⲒⲤⲰⲘⲀ
ⲚⲦⲈ ⲒⲎⲤ ⲚⲒⲰⲤⲎⲪ

فلما كان عشيه
الجمعه التي
هي قبل السبت
وافي يوسف
الذي من
الرامه وكان
حسن الشكل
مشيرا وكان
هذا ينتظر
ملكوت الله
فتجرا ودخل
الي بيلاطس
وطلب جسد
يسوع وان
بيلاطس تعجب اذ كان
مات
فدعا قايد
الماية وساله
اي وقت مات
فلما علم من القايد
امر ان يعطي
جسد يسوع
ليوسف

ⲞⲨⲞϨ ⲈⲦⲀϤϢⲈⲠ ⲞⲨ
ϢⲈⲚⲦⲰ ⲀϤϢⲈⲚⲦϤ Ⲉ
ⲢⲎⲒ ⲀϤⲔⲞⲖϪϤ ϦⲈⲚ
ⲞⲨϢⲈⲚⲦⲰ ⲞⲨⲞϨ ⲀϤ
ⲬⲀϤ ϦⲈⲚ ⲞⲨⲘϨⲀⲨ ⲈϤ
ⲈⲦⲦϢⲎⲔ ⲈⲂⲞⲖ ϦⲈⲚ ⲦⲠ
ⲠⲈⲦⲢⲀ ⲞⲨⲞϨ ⲀϤⲤⲔⲈⲢ
ⲔⲈⲢ ⲚⲞⲨⲰⲚⲒ ⲈⲢⲰϤ
ⲘⲠⲒⲘϨⲀⲨ
ⲘⲀⲢⲒⲀ ⲆⲈ ϮⲘⲀⲄⲆⲀⲖⲒⲚⲎ
ⲚⲈⲘ ⲘⲀⲢⲒⲀ ⲚⲦⲈ ⲒⲰⲤⲎ
ⲦⲞⲨⲚⲀⲨ ⲚⲀⲨ ⲠⲈ ⲈⲪⲘⲀ
ⲈⲦⲀⲨⲬⲀϤ ⲘⲘⲞϤ

ⲤⲔⲐ

ⲞⲨⲞϨ ⲈⲦⲀϤϢⲰⲠⲒ Ⲛ
ϪⲈ ⲠⲒⲤⲀⲂⲂⲀⲦⲞⲚ
ⲘⲀⲢⲒⲀ ϮⲘⲀⲄⲆⲀⲖⲒⲚⲎ
ⲚⲈⲘ ⲘⲀⲢⲒⲀ ⲚⲦⲈ ⲒⲀⲔⲰ
ⲂⲞⲤ ⲚⲈⲘ ⲤⲀⲖⲰⲘⲎ ⲀⲨ
ϢⲈⲚ ⲚⲰⲞⲨ ⲀⲨϢⲈⲚ ⲠⲈϨ
ⲤⲐⲞⲒⲚⲞⲨϤⲒ ϨⲒⲚⲀ ⲚⲤⲈ
ⲦⲞⲨⲒⲒ ⲚⲤⲈⲐⲞϨⲤϤ

ⲤⲖ Ⲁ

ⲞⲨⲞϨ ⲚϨⲀⲚⲒⲀⲦⲞⲞⲨⲒ Ⲉ
ⲘⲀϢⲰ ⲘⲪⲞⲨⲀⲒ Ⲛ

فاشترى لفافه
وانزله ولفه
باللفافه في
قبر
منقور من
صخره
ودحرج
حجرا على
باب القبر
وكانت مريم
المجدليه ومريم
ام يوسي تنظران
اين تركوه
فلما كان
السبت ابتاعت
مريم المجدليه
ومريم ام يعقوب
وسالومي
طيبا وبخورا
لكي يدهنوه
به
وفي احد السبوت
باكرا جدا

ⲛ̀ⲛⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ ⲁⲩⲓ̀
ⲉ̀ⲡⲓⲙ̀ϩⲁⲩ ⲉ̀ⲁ ⲫ̀ⲣⲏ
ϣⲁⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲩϫⲱ ⲙ̀
ⲙⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉ̀ⲣⲏⲟⲩ ϫⲉ
ⲛⲓⲙ ⲉⲑⲛⲁⲥ̀ⲕⲉⲣⲕⲉⲣ ⲙ̀ⲡⲓ
ⲱ̀ⲛⲓ ⲛⲁⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓ ⲣⲱϥ
ⲙ̀ⲡⲓⲙ̀ϩⲁⲩ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩϥⲁⲓ ⲛ̀ⲛⲟⲩ
ⲃⲁⲗ ⲉ̀ⲡ̀ϣⲱⲓ ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀
ⲡⲓⲱ̀ⲛⲓ ⲉⲁⲩⲥ̀ⲕⲉⲣⲕⲱⲣϥ
ⲛⲉⲟⲩⲛⲓϣϯ ⲡⲉ ⲉ̀ⲙⲁϣⲱ
ⲡⲉ ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩϣⲉ ⲛⲱ
ⲟⲩ ⲉ̀ϧⲟⲩⲛ ⲉ̀ⲡⲓⲙ̀ϩⲁⲩ
ⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲟⲩⲁⲗⲟⲩ ⲛ̀ϣⲓⲣⲓ
ⲉϥϩⲉⲙⲥⲓ ⲥⲁⲟⲩⲓ̀ⲛⲁⲙ
ⲉϥϫⲉⲗ ⲛ̀ⲟⲩⲥ̀ⲧⲟⲗⲏ ⲉⲥ
ⲟⲩⲱⲃϣ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲩⲉⲣ
ϩⲟϯ
ⲛ̀ⲑⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲉⲣⲉⲣϩⲟϯ ⲓ̅ⲏ̅ⲥ̅
ⲡⲉⲧⲉⲧⲉⲛⲕⲱϯ ⲛ̀ⲥⲱϥ
ⲡⲓⲣⲉⲙⲛ̀ⲛⲁⲍⲁⲣⲉⲑ ⲫⲏ
ⲉ̀ⲧⲁⲩⲁϣϥ

وافين الى القبر اذ
طلعت الشمس
قايلات بعضهن
لبعض من يدحرج
لنا الحجر عن
باب
القبر .
ورفعن عيونهن
الى فوق ونظرن
الحجر قد دحرج
لانه كان عظيما
جداً فلما دخلن
القبر نظرن
شاباً جالساً
عن اليمين
عليه لباس
ابيض
فخفن
اما هو فقال
لهن لا تخفن يسوع
الذي تطلبونه
الناصري
المصلوب

ⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲛ̀ϥⲭⲏ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲁⲛ
ⲁⲛⲓⲥ ⲡⲓⲙⲁ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲭⲁϥ
ⲙ̀ⲙⲟϥ ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲁϣⲉⲛⲱ
ⲧⲉⲛ ⲁ̀ϫⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ ⲛⲉⲙ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ϫⲉ
ϥⲛⲁⲉ̀ⲣϣⲟⲣⲡ ⲉ̀ⲣⲱⲧⲉⲛ
ⲉ̀ϯⲅⲁⲗⲓⲗⲉⲁ ⲁ̀ⲣⲉⲧⲉⲛ
ⲛⲁⲛⲁⲩ ⲉ̀ⲣⲟϥ ⲙ̀ⲙⲁⲩ ⲕⲁⲧⲁ
ⲫ̀ⲣⲏϯ ⲉ̀ⲧⲁϥϫⲟⲥ
ⲛⲱⲧⲉⲛ
ⲟⲩⲟϩ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲩⲫⲱⲧ
ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϧⲁ ⲡⲓⲙ̀ϩⲁⲩ ⲛⲉⲁ̀ⲟⲩ
ⲥ̀ⲑⲉⲣⲧⲉⲣ ⲅⲁⲣ ⲧⲁϩⲱⲟⲩ
ⲡⲉ ⲛⲉⲙ ⲟⲩⲫⲱⲛϯ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲙ̀ⲡⲟⲩϫⲉ ϩ̀ⲗⲓ ⲛ̀ϩ̀ⲗⲓ
ⲛⲁⲩⲉⲣϩⲟϯ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ
ⲉ̀ⲧⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲇⲉ ⲛ̀ϣⲱ
ⲣⲡ ⲙ̀ⲡⲓⲉ̀ϩⲟⲟⲩ ⲛ̀ⲟⲩⲁⲓ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲥⲁⲃⲃⲁⲧⲟⲛ
ⲁϥⲟⲩⲟⲛϩϥ ⲛ̀ϣⲟⲣⲡ
ⲉ̀ⲙⲁⲣⲓⲁ ϯⲙⲁⲅⲇⲁⲗⲓⲛⲏ
ⲑⲏⲉ̀ⲧⲁϥϩⲓ ⲍ̅ ⲛ̀ⲇⲉ
ⲙⲱⲛ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ϩⲓⲱⲧⲥ

قد قام ليس
هو ههنا وها
الموضع الذي وضعوه
فيه ولكن اذهبن
وقلن لتلاميذه
ولبطرس انه سيسبقكم
الى الجليل هناك
ترونه
كما قال
لكم
فخرجن وفررن
من القبر
لانهن اشتمل
عليهن خوف ورعدة
فلم يقلن لاحد شيا
لانهن كن خايفات
وقام باكرا
في يوم احد
السبوت
وظهر اولا
لمريم المجدلية
الذي اخرج منها
سبعة شياطين

ⲥ̅ⲗ̅ⲉ̅ ⲇ̅

ⲉⲧⲉⲙⲙⲁⲩ ⲁⲥϣⲉⲛⲁⲥ
ⲁⲥϫⲟⲥ ⲛ̀ⲛⲏⲉⲧⲁⲩϣⲱ
ⲡⲓ ⲛⲉⲙⲁϥ ⲉⲩⲉⲣϩⲏⲃⲓ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲉⲩⲣⲓⲙⲓ ⲛ̀ⲑⲱⲟⲩ ⲇⲉ ⲉ
ⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲉⲙ ϫⲉ ϥⲟⲛϧ
ⲟⲩⲟϩ ϫⲉ ⲁⲥⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ
ⲛ̀ⲁⲩⲛⲁϩϯ ⲁⲛ ⲡⲉ

ⲥ̅ⲗ̅ⲉ̅ ⲓ̅

ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲁϥⲟⲩⲟⲛϩ
ⲣⲉ ⲃ̅ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̀ϧⲏⲧⲟⲩ ⲉⲩ
ⲙⲟϣⲓ ϩⲓⲟⲩⲙⲱⲓⲧ ⲉⲩⲟⲩ
ⲟⲓ ⲉⲩⲉⲣⲫⲟⲣⲓⲛ ϧⲉⲛ ⲕⲉ
ⲙⲟⲣⲫⲏ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲕⲟⲓ ⲟⲩ
ⲟϩ ⲛⲁⲓ ⲕⲉ ϫⲱⲟⲩⲛⲓ ⲛⲏⲉⲧⲁ
ϣⲉⲛⲱⲟⲩ ⲁⲩϫⲟⲥ ⲛ̀ⲡⲓ
ⲥⲱϫⲡ ⲟⲩⲇⲉ ⲛⲁⲓ ⲙ̀
ⲡⲟⲩⲛⲁϩϯ ⲉⲣⲱⲟⲩ

ⲉⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲁϥⲟⲩⲱⲛϩ ⲛ̀
ϫⲉ ⲡⲓⲓ̅ⲁ̅ ⲙ̀ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲁⲩ
ⲟⲩⲟⲛ ⲉⲩⲉⲣⲣⲱⲧⲉⲃ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥⲥⲱϣ
ⲛ̀ⲧⲟⲩⲙⲉⲧⲁⲧⲛⲁϩϯ
ⲛⲉⲙ ⲡⲧⲱⲙ ⲛ̀ϩⲏⲧ ϫⲉ ⲡⲟⲩ
ϩⲏⲧ ϫⲉ ⲙ̀ⲡⲟⲩⲛⲁϩϯ

وتلك انطلقت
واخبرت الذين
كانوا معه ينحبون
ويبكون امامهم
لما سمعوا انه حي
وانها ابصرته
لم يصدقوا
ومن بعد هولا
ايضا واثنان
منهما ماشيان في طريق
ظهر لهما في شكل اخر
في الحقل وهما ماضيان
فالذين للبقية
ولا لهولاي ايضا
صدقوا
وفي الاخر
والاحدى عشر تلميذا
متكيون ظهر
لهم ووبخهم
لقلة ايمانهم
وقساوة قلوبهم
لانهم لم يومنوا



ⲉⲛⲏⲉⲧⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ
ⲉⲧⲁϥⲧⲱⲛϥ ⲉⲃⲟⲗ ϧⲉⲛ
ⲛⲏⲉⲑⲙⲱⲟⲩⲧ

ⲟⲩⲟϩ ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲱⲟⲩ
ϫⲉ ⲙⲁϣⲉⲛⲱⲧⲉⲛ ⲉⲡⲓ
ⲕⲟⲥⲙⲟⲥ ⲟⲩⲟϩ ϧⲉⲛ ⲉ
ⲛ̀ϧⲉⲛ ⲉϩⲓⲱⲓϣ ⲙ̀ⲡⲓⲉⲩ
ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ϧⲉⲛ ⲡⲓⲥ
ⲛ̀ⲧⲏⲣϥ ⲫⲏⲉⲧⲛⲁⲛⲁϩϯ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲧⲛⲁⲱⲙⲥ
ⲉϥⲉⲛⲟϩⲉⲙ ⲫⲏ ⲇⲉ ⲉ
ⲧⲉⲛϥⲉⲛⲁϩϯ ⲁⲛ ϥⲉ
ⲛⲁϯ ϩⲁⲡ ⲉⲣⲟϥ
ⲛⲓⲙⲏⲓⲛⲓ ⲇⲉ ⲉⲧⲉⲙⲟϣⲓ
ⲛ̀ⲥⲁ ⲛⲏⲉⲑⲛⲁϩϯ ⲛⲉ ⲡⲣⲁⲛ
ⲉⲩⲉϩⲓ ⲇⲉⲙⲱⲛ ⲉⲃⲟⲗ
ⲉⲩⲉⲥⲁϫⲓ ϧⲉⲛ ϩⲁⲛⲗⲁⲥ
ⲡⲓⲗⲁⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲛϩⲁⲩ
ϩⲟϥ ⲉⲩⲉⲱⲗⲓ ⲟⲩⲟϩ ⲁⲣⲏⲟⲩ
ⲛⲛⲟⲩⲥⲱ ⲛ̀ⲟⲩⲭⲁⲕⲁⲛⲁⲩ
ⲟⲩⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲟⲩⲉⲣⲟⲩ ⲉϥ
ⲙⲟⲩ ⲛ̀ⲛⲉϥⲉⲣ ⲡⲉⲧϩⲱⲟⲩ
ⲛⲱⲟⲩ

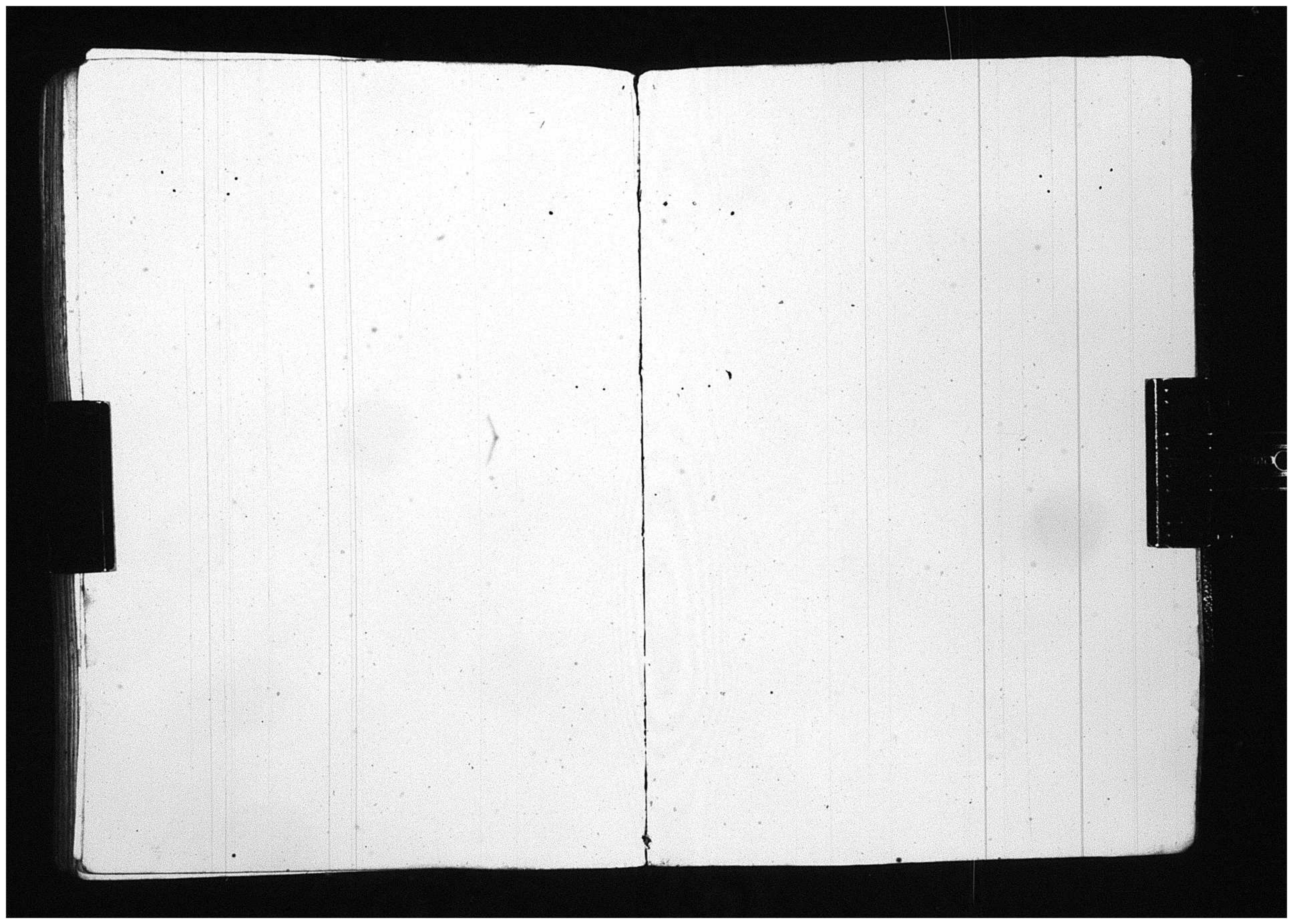
بالذي ابصروه
اقد قام من بين
الاموات
وقال لهم
انطلقوا الى
العالم وعلى كل
حال اكرزوا
بالانجيل في
الخليقة كلها
فمن امن واعتمد
خلص
ومن لم يومن
يدان
وهذه الايات
تتبع المومنين
باسمي يخرجون شياطين
ويتكلمون بلغات
الالسن ويحملون
بايديهم الحيات
فلا
تودهم ان كان
شيا مميتا
فلا يضرهم

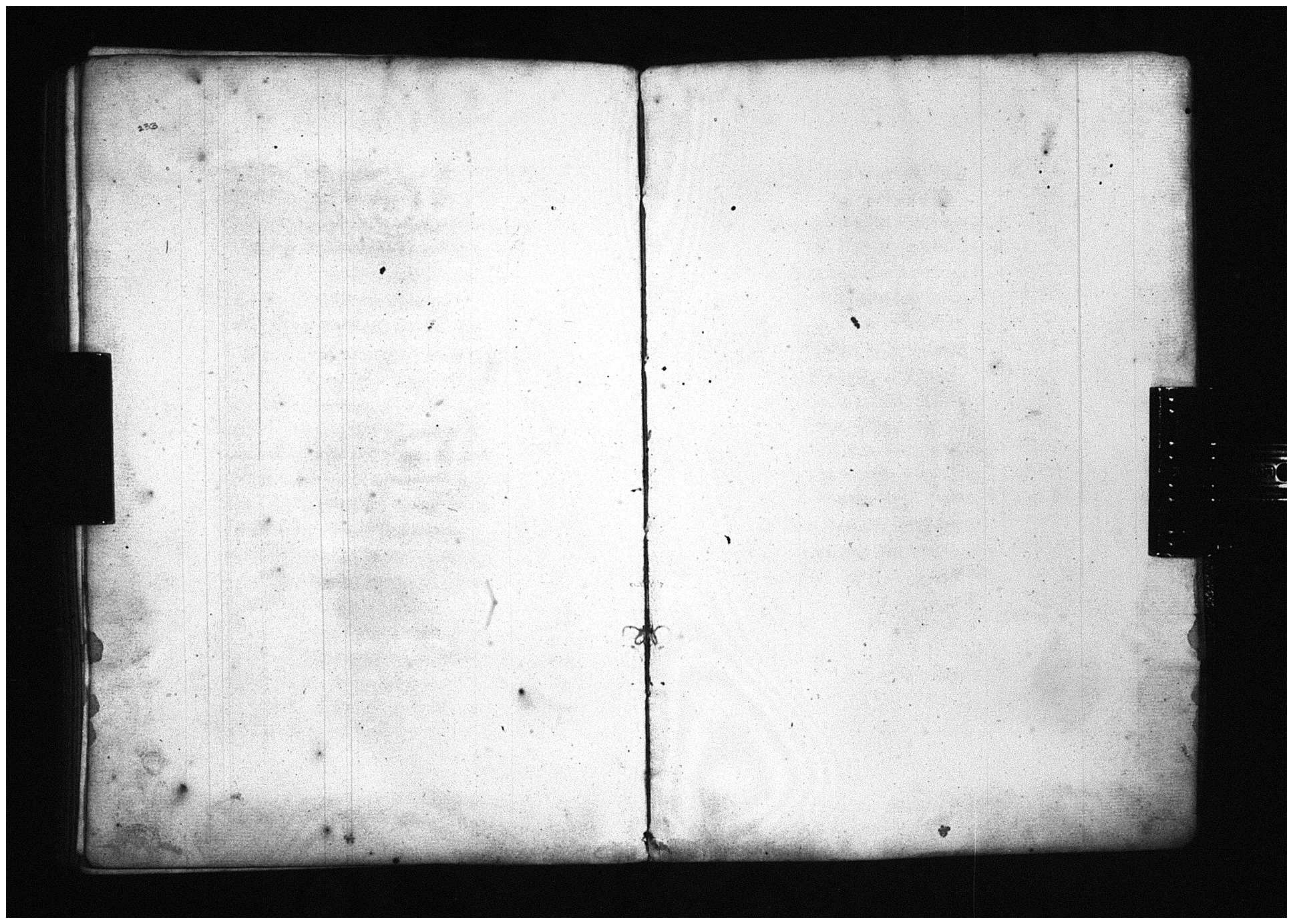
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉⲭⲱ ⲛ̀ⲛⲟⲩϫⲓϫ
ⲉ̀ϫⲉⲛ ϩⲁⲛⲁⲣ̀ⲣⲱⲥ ⲛ̀ⲧⲉⲩϣⲱ
ⲟⲩⲟϩ ⲉⲩⲉ̀ⲟⲩϫⲁⲓ
Ⲡⲟ̅ⲥ̅ ⲟⲩⲛ Ⲓⲏ̅ⲥ̅ ⲙⲉⲛⲉⲛⲥⲁ ⲧ̀
ⲣⲉϥⲥⲁϫⲓ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ ⲁⲩ
ⲟⲗϥ ⲉ̀ⲡ̀ϣⲱⲓ ⲉ̀ⲧ̀ⲫⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲁϥϩⲉⲙⲥⲓ ⲥⲁⲟⲩⲓⲛⲁⲙ
ⲙ̀Ⲫϯ
Ⲛⲏ ⲇⲉ ⲉ̀ⲧⲁⲩⲓ̀ ⲉ̀ⲃⲟⲗ ⲁⲩϩⲓ
ⲱⲓϣ ϧⲉⲛ ⲙⲁⲓ ⲛⲓ
ⲃⲉⲛ· ⲟⲩⲟϩ ⲛⲁⲣⲉ ⲡⲟ̅ⲥ̅
ⲉⲣϩⲱⲃ ⲛⲉⲙⲱⲟⲩ ⲡⲉ
ⲟⲩⲟϩ ⲉϥⲧⲁϫⲣⲟ ⲙ̀ⲡⲥⲁ
ϫⲓ ⲛ̀ⲧⲉⲩ ⲙⲏⲓⲛⲓ ⲉ̀ⲑⲙⲟ
ϣⲓ ⲛ̀ⲥⲱⲟⲩ ϣⲁ ⲉ̀ⲛⲉϩ
ⲛ̀ⲧⲉ ⲛⲓⲉ̀ⲛⲉϩ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲁ̀ⲙⲏⲛ

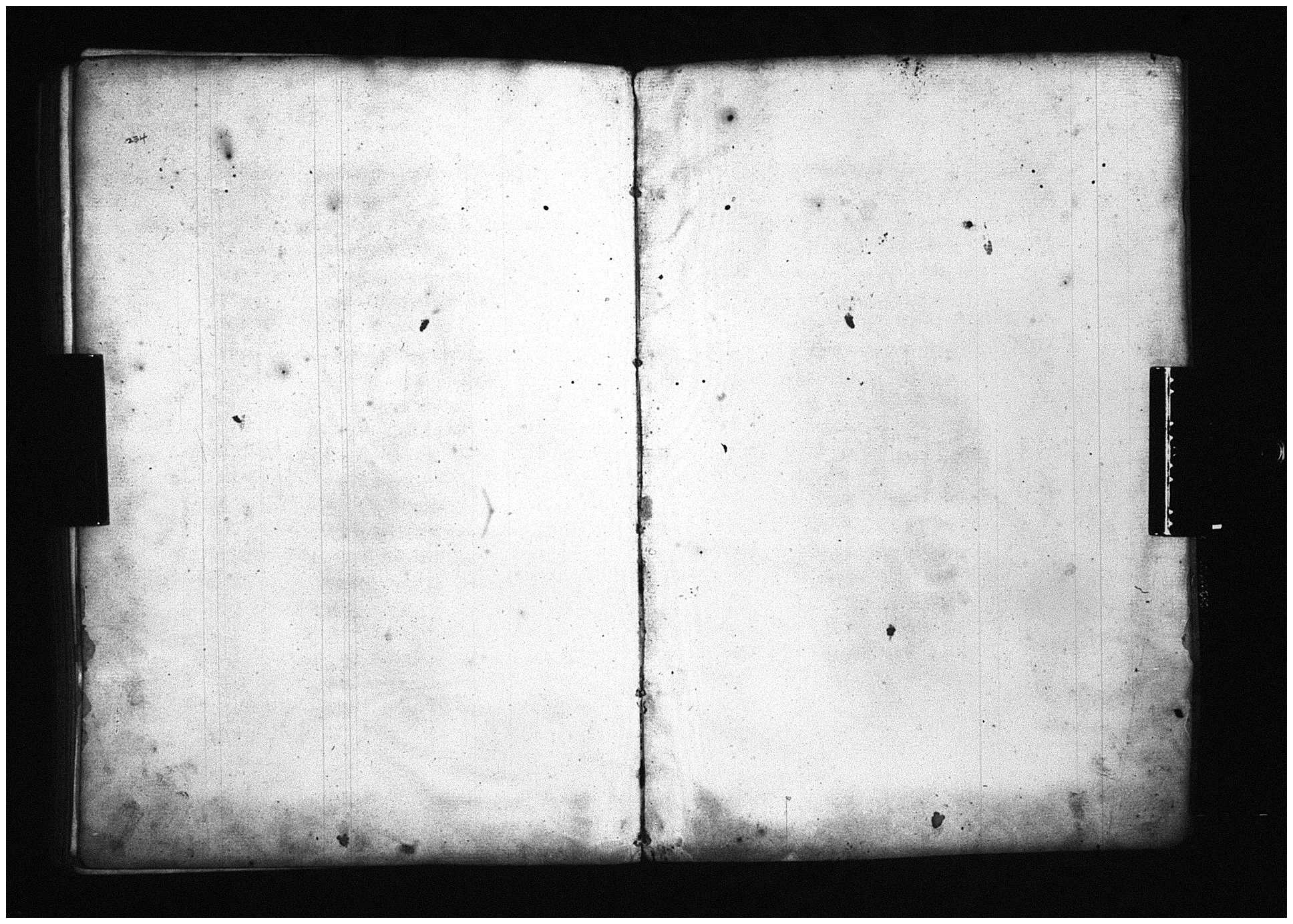
ويضعون ايديهم
علي قوم مرضي
فيبراون
ومن بعد ما كلمهم
الرب يسوع ايضا
ارتفع الي السما
وجلس عن يمين
الله
وخرج اوليك
يكرزون في كل
مكان والرب
كان يعمل معهم
ويشدد الكلام
بالعلامات التي
كانت تتبعهم الي
اباد الدهور كلها امين

تم و

بشارة القديس مرقس الانجيلي
بسلام من الرب وعلينا رحمته
وكل من وجد غلط واصلحه الله يصلح
شانه ومن كل اشيا فله عوضه ولربنا
المجد ابديا









# END

PROJECT NUMBER  ROLL NUMBER

EGYPT 001A  9

MANUSCRIPT MICROFILMING PROJECT

COPTIC ORTHODOX CHURCH

Project No. 99

Library St Mark's Cathedral Cairo

Manuscript No. Bible 99

Principal Work Four Gospels, part 1

Author

Language(s) Coptic-Arabic

Date 25 June 1795 AD / 30 Ba'unah 1511 AM [illegible]

Material Paper

Folia 235 (Greek)

Size 36.5 x 25.8 cms

Lines 19 to f. 154a / 22 to 23 from f. 154b

Columns 2

Binding, condition, and other remarks Tooled leather covered boards. Binding damaged. F. 1 glued to front cover. Arabic numbering of leaves in reverse order

Contents
Ff. 5a-6b: Introduction
Ff. 6b-9b Eusebian Canons
F. 10a-b: Introduction to Matthew
Ff. 12a-150a: Gospel of Matthew
Ff. 151a-153a: Introduction to Mark
Ff. 154a-231b: Gospel of Mark

Miniatures and decorations F. 4b: Cross. Ff. 5a, 12a, 151a, 154a: ornate headings; f. 11b St. Matthew; f. 153b St Mark; f. 150b: geometrical design (six pointed star bearing Trisagion over a cup)

Marginalia Ff. 149a & 231b: colophons, f. 149b: notice of waqf